

## Uputstvo za upotrebu

SAMSUNG soundbar zvučnik HW-A450/EN

**SAMSUNG**



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/samsung-soundbar-zvucnik-hw-a450en-akcija-cena/>

# SAMSUNG

# FULL MANUAL

---

## HW-A450

Imagine the possibilities

Thank you for purchasing this Samsung product.

To receive more complete service, please register  
your product at [www.samsung.com/register](http://www.samsung.com/register)

# SAFETY INFORMATION









## SAFETY WARNINGS

TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE THE COVER (OR BACK).

NO USER-SERVICEABLE PARTS ARE INSIDE.

REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

Refer to the table below for an explanation of symbols which may be on your Samsung product.

	<p style="text-align: center;"><b>CAUTION</b> <b>RISK OF ELECTRIC SHOCK.</b> <b>DO NOT OPEN.</b></p>	
	<p>This symbol indicates that high voltage is present inside. It is dangerous to make any kind of contact with any internal part of this product.</p>	
	<p>This symbol indicates that this product has included important literature concerning operation and maintenance.</p>	
	<p>Class II product : This symbol indicates that it does not require a safety connection to electrical earth (ground). If this symbol is not present on a product with a power cord, the product MUST have a reliable connection to protective earth (ground).</p>	
	<p>AC voltage : This symbol indicates that the rated voltage marked with the symbol is AC voltage.</p>	
	<p>DC voltage : This symbol indicates that the rated voltage marked with the symbol is DC voltage.</p>	
	<p>Caution, Consult instructions for use : This symbol instructs the user to consult the user manual for further safety related information.</p>	

## WARNING

- To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this appliance to rain or moisture.

## CAUTION

- TO PREVENT ELECTRIC SHOCK, MATCH WIDE BLADE OF PLUG TO WIDE SLOT, FULLY INSERT.
- This apparatus shall always be connected to a AC outlet with a protective grounding connection.
- To disconnect the apparatus from the mains, the plug must be pulled out from the mains socket, therefore the mains plug shall be readily operable.
- Do not expose this apparatus to dripping or splashing. Do not put objects filled with liquids, such as vases on the apparatus.
- To turn this apparatus off completely, you must pull the power plug out of the wall socket. Consequently, the power plug must be easily and readily accessible at all times.

# PRECAUTIONS

1. Ensure that the AC power supply in your house complies with the power requirements listed on the identification sticker located on the bottom of your product. Install your product horizontally, on a suitable base (furniture), with enough space around it for ventilation (7~10 cm). Make sure the ventilation slots are not covered. Do not place the unit on amplifiers or other equipment which may become hot. This unit is designed for continuous use. To fully turn off the unit, disconnect the AC plug from the wall outlet. Unplug the unit if you intend to leave it unused for a long period of time.
2. During thunderstorms, disconnect the AC plug from the wall outlet. Voltage peaks due to lightning could damage the unit.
3. Do not expose the unit to direct sunlight or other heat sources. This could lead to overheating and cause the unit to malfunction.
4. Protect the product from moisture (i.e. vases), and excess heat (e.g. a fireplace) or equipment creating strong magnetic or electric fields. Unplug the power cable from the AC wall socket if the unit malfunctions. Your product is not intended for industrial use. It is for personal use only. Condensation may occur if your product has been stored in cold temperatures. If transporting the unit during the winter, wait approximately 2 hours until the unit has reached room temperature before using.

5. The battery used with this product contains chemicals that are harmful to the environment. Do not dispose of the battery in the general household trash. Do not expose the battery to excess heat, direct sunlight, or fire. Do not short circuit, disassemble, or overheat the battery.  
**CAUTION** : Danger of explosion if the battery is replaced incorrectly. Replace only with the same or equivalent type.

## ABOUT THIS MANUAL

The user manual has two parts: simple paper USER MANUAL and a detailed FULL MANUAL you can download.



### USER MANUAL

See this manual for safety instructions, product installation, components, connections, and product specifications.



### FULL MANUAL

You can access the FULL MANUAL on Samsung's on-line customer support centre by scanning the QR code. To see the manual on your PC or mobile device, download the manual in document format from Samsung's website. (<http://www.samsung.com/support>)

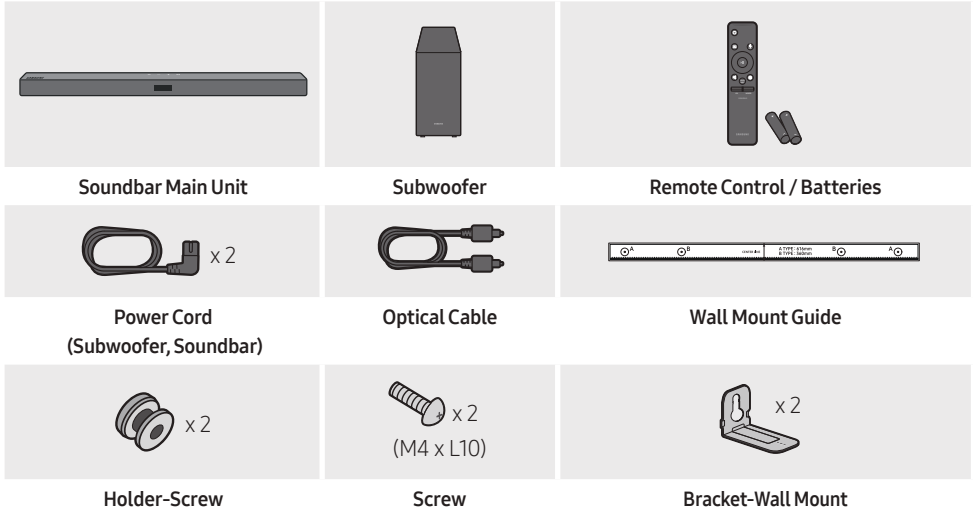
Design and specifications are subject to change without prior notice.

# CONTENTS

<b>01</b>	<b>Checking the Components</b>	<b>2</b>
	Inserting Batteries before using the Remote Control (AA batteries X 2)	2
<b>02</b>	<b>Product Overview</b>	<b>3</b>
	Front Panel / Top Panel of the Soundbar	3
	Bottom Panel of the Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Connecting the Soundbar</b>	<b>5</b>
	Connecting Electrical Power	5
	Connecting the Soundbar to the Subwoofer	6
	– Automatic connection between the Subwoofer and the Soundbar	6
	– Manually connecting the Subwoofer if automatic connection fails	7
	Connecting an SWA-9100S (Sold Separately) to your Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Connecting to your TV</b>	<b>11</b>
	Method 1. Connecting with a Cable	11
	– Connecting using an Optical Cable	11
	Method 2. Connecting Wirelessly	12
	– Connecting a TV via Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Connecting an External Device</b>	<b>14</b>
	Connecting using an Optical Cable	14
<b>06</b>	<b>Connecting a USB Storage Device</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Connecting a Mobile Device</b>	<b>17</b>
	Connecting via Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Using the Remote Control</b>	<b>20</b>
	How to Use the Remote Control	20
	Adjusting the Soundbar volume with a TV remote control	23
	Using the Hidden Buttons (Buttons with more than one function)	24
	Output specifications for the different sound effect modes	24
<b>09</b>	<b>Installing the Wall Mount</b>	<b>25</b>
	Installation Precautions	25
	Wallmount Components	25
<b>10</b>	<b>Placing the Soundbar on a TV stand</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Software Update</b>	<b>28</b>
	Update Procedure	28
	If UPDATE is not displayed	29
<b>12</b>	<b>Troubleshooting</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licence</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Open Source Licence Notice</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Important Notes About Service</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Specifications and Guide</b>	<b>33</b>
	Specifications	33

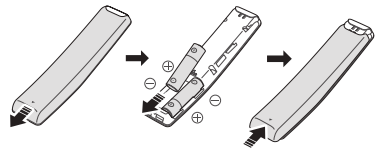
# 01 CHECKING THE COMPONENTS



- For more information about the power supply and power consumption, refer to the label attached to the product. (Label: Bottom of the Soundbar Main Unit)
- To purchase additional components or optional cables, contact a Samsung Service Centre or Samsung Customer Care.
- The appearance of the accessories may differ slightly from the illustrations above.

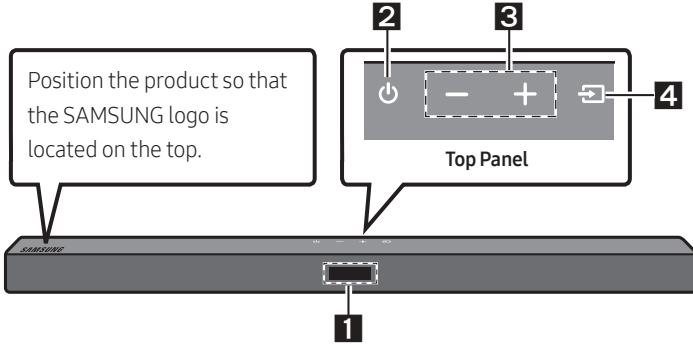
## Inserting Batteries before using the Remote Control (AA batteries X 2)

Slide the back cover in the direction of the arrow until it is completely removed. Insert 2 AA batteries (1.5V) oriented so that their polarity is correct. Slide the back cover back into position.



# 02 PRODUCT OVERVIEW

## Front Panel / Top Panel of the Soundbar

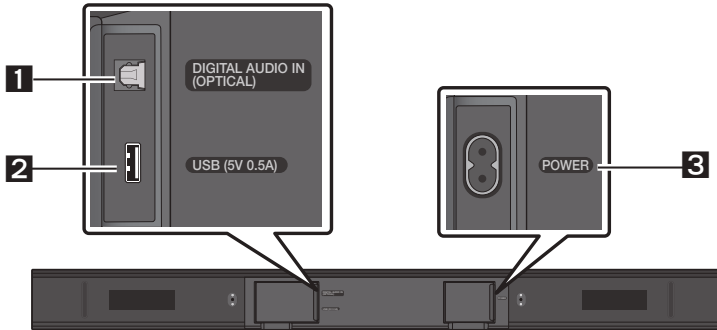


<b>1</b>	<p><b>Display</b> Displays the product's status and current mode.</p>								
<b>2</b>	<p><b>(Power) Button</b> Turns the power on and off.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Auto Power Down Function</b> The unit turns off automatically in the following situations: <ul style="list-style-type: none"> <li>- In <b>D.IN / BT / USB</b> Mode : If there is no audio signal for 18 minutes.</li> </ul> </li> </ul>								
<b>3</b>	<p><b>- + (Volume) Button</b> Adjusts the volume.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• When adjusted, the volume level appears on the Soundbar's front display.</li> </ul>								
<b>4</b>	<p><b>(Source) Button</b> Selects the source input mode.</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: center;">Input mode</th> <th style="text-align: center;">Display</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="text-align: center;">Optical Digital input</td> <td style="text-align: center;">D.IN</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">BLUETOOTH mode</td> <td style="text-align: center;">BT</td> </tr> <tr> <td style="text-align: center;">USB mode</td> <td style="text-align: center;">USB</td> </tr> </tbody> </table> <ul style="list-style-type: none"> <li>• To turn on "<b>BT PAIRING</b>" mode, change the source to "<b>BT</b>" mode, and then press and hold the <b>(Source)</b> button for more than 5 seconds.</li> </ul>	Input mode	Display	Optical Digital input	D.IN	BLUETOOTH mode	BT	USB mode	USB
Input mode	Display								
Optical Digital input	D.IN								
BLUETOOTH mode	BT								
USB mode	USB								

- When you plug in the AC cord, the power button will begin working in 4 to 6 seconds.
- When you turn on this unit, there will be a 4 to 5 second delay before it produces sound.
- If you want to enjoy sound only from the Soundbar, you must turn off the TV's speakers in the Audio Setup menu of your TV. Refer to the owner's manual supplied with your TV.



## Bottom Panel of the Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Connect to the digital (optical) output of an external device.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Connect a USB device here to play music files stored on the USB device through the Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Connect the Soundbar's AC power cable.

- When disconnecting the power cord from a wall outlet, pull the plug. Do not pull the cable.
- Do not connect this unit or other components to an AC outlet until all connections between components are complete.

# 03 CONNECTING THE SOUNDBAR

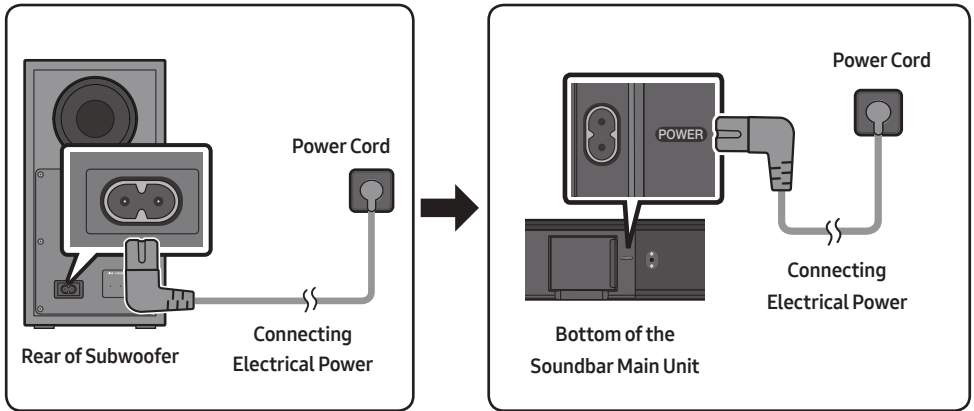
## Connecting Electrical Power

Use the power components to connect the Subwoofer and Soundbar to an electrical outlet in the following order:

1. Connect the power cord to the Subwoofer.
2. Connect the power cord to the Soundbar.

See the illustrations below.

- For more information about the required electrical power and power consumption, refer to the label attached to the product. (Label: Bottom of the Soundbar Main Unit)



# Connecting the Soundbar to the Subwoofer

When the subwoofer is connected, you can enjoy rich bass sound.

## Automatic connection between the Subwoofer and the Soundbar

When you turn the power on after connecting the power cables to the Soundbar and subwoofer, the subwoofer is automatically connected to the Soundbar.

- When auto pairing is complete, the blue indicators at the rear of the subwoofer turn on.

## LED Indicator Lights on the Rear of Subwoofer

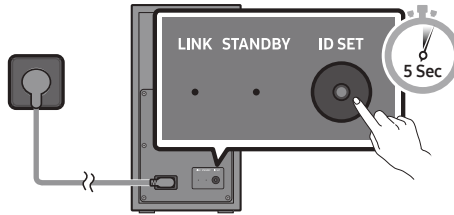
LED	Status	Description	Resolution
Blue	On	Successfully connected (normal operation)	-
	Blinking	Recovering the connection	Check if the power cable attached to the main Soundbar unit is connected properly or wait about 5 minutes. If blinking persists, try manually connecting the subwoofer. See page 7.
Red	On	Standby (with the Soundbar main unit turned off)	Check if the power cable attached to the main Soundbar unit is connected properly.
		Connection failed	Connect again. See the instructions for manual connection on page 7.
Red and blue	Blinking	Malfunction	See the contact information for the Samsung Service Centre in this manual.

## Manually connecting the Subwoofer if automatic connection fails

### Before performing the manual connection procedure below:

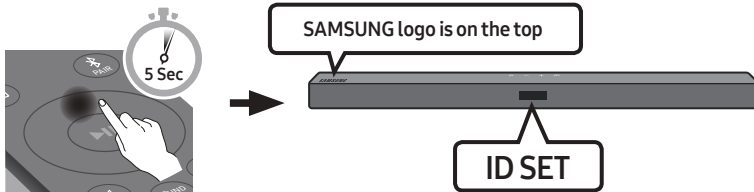
- Check whether the power cables for the Soundbar and subwoofer are connected properly.
- Make sure that the Soundbar is turned on.

1. Press and hold **ID SET** on the rear of the subwoofer for at least 5 seconds.
  - The red indicator on the rear of the subwoofer turns off and the blue indicator blinks.

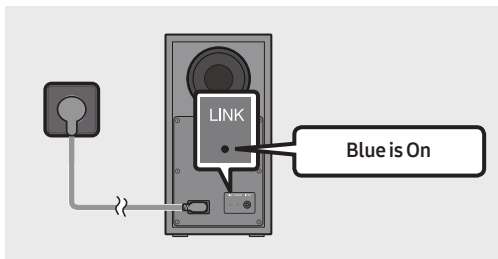


Rear of Subwoofer

2. Press and hold the **Up** button on the remote control for at least 5 seconds.
  - The **ID SET** message appears on the display of the Soundbar for a moment, and then it disappears.
  - The Soundbar will automatically power on when **ID SET** is complete.



3. Check if the LINK LED is solid blue (connection complete).



The LINK LED indicator stops blinking and glows a solid blue when a connection is established between the Soundbar and the Wireless Subwoofer.

## NOTES

- Do not connect the power cord of this product or your TV to a wall outlet until all connections between components are complete.
- Before moving or installing this product, be sure to turn off the power and disconnect the power cord.
- If the main unit is powered off, the wireless subwoofer will go into stand-by mode and the STANDBY LED on the rear of the sub-woofer will turn red after blinking blue several times.
- If you use a device that uses the same frequency (5.8GHz) as the Soundbar near the Soundbar, interference may cause some sound interruption.
- The maximum transmission distance of the main unit's wireless signal is about 10 m, but may vary depending on your operating environment. If a steel-concrete or metallic wall is between the main unit and the wireless subwoofer, the system may not operate at all because the wireless signal cannot penetrate metal.

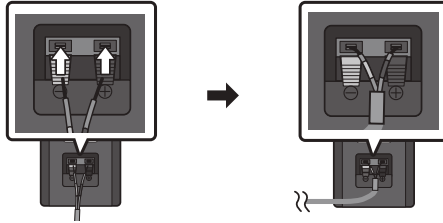
## PRECAUTIONS

- Wireless receiving antennas are built into the wireless subwoofer. Keep the unit away from water and moisture.
- For optimal listening performance, make sure that the area around the wireless subwoofer and the Wireless Receiver Module (sold separately) is clear of any obstructions.

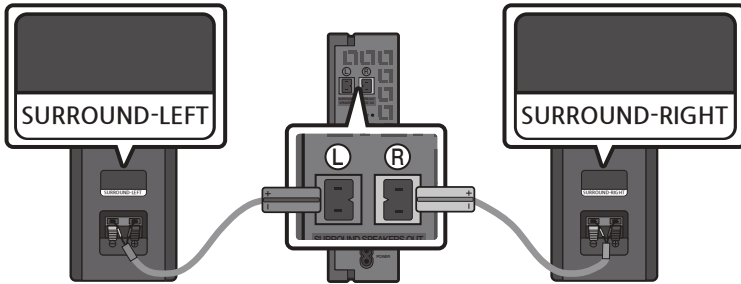
# Connecting an SWA-9100S (Sold Separately) to your Soundbar

Expand to true wireless surround sound by connecting the Samsung Wireless Rear Speaker Kit (SWA-9100S, sold separately) to your Soundbar.

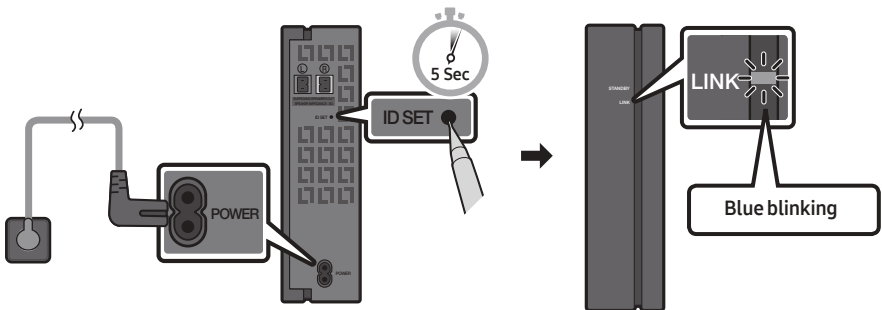
1. Connect the Wireless Receiver Module to 2 Surround Speakers.
  - When connecting the speaker cable, connect the core wire to the speaker.



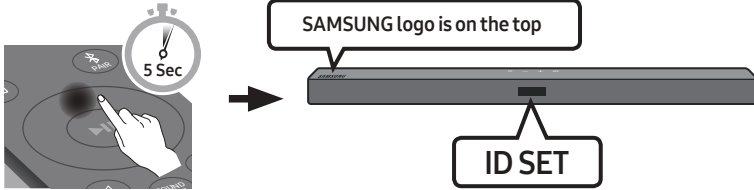
- The speaker cables are colour coded.



2. Check the standby status of the Wireless Receiver Module after plugging it into an electrical outlet.
  - The LINK LED indicator (blue LED) on the Wireless Receiver Module blinks. If the LED does not blink, press the **ID SET** button on the back of the Wireless Receiver Module with a pen tip for 5~6 seconds until the LINK LED indicator blinks (in Blue). For more about the LED, please refer to the SWA-9100S user manual.



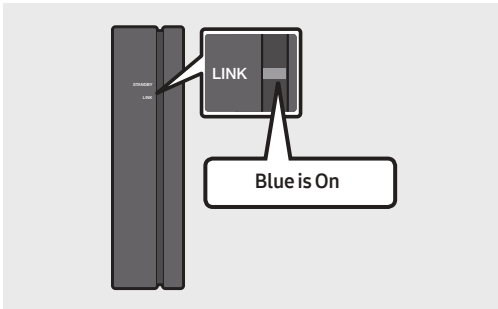
3. Press and hold the **Up** button on the remote control for at least 5 seconds.
- The **ID SET** message appears on the display of the Soundbar for a moment, and then it disappears.
  - The Soundbar will automatically power on when **ID SET** is complete.



**CAUTION**

- If your Soundbar was playing music when it connects to the SWA-9100S, you may hear some stuttering from the woofer as the connection finalises.

4. Check if the LINK LED is solid blue (connection complete).



The LINK LED indicator stops blinking and glows a solid blue when a connection is established between the Soundbar and the Wireless Receiver Module.

5. If the SWA-9100S is not connected, repeat the procedure from Step 2.

# 04 CONNECTING TO YOUR TV

Hear TV sound from your Soundbar through wired or wireless connections.

- When the Soundbar is connected to selected Samsung TVs, the Soundbar can be controlled using the TV's remote control.
  - This feature is supported by 2017 and later Samsung Smart TVs that support Bluetooth when you connect the Soundbar to the TV using an optical cable.
  - This function also allows you to use the TV menu to adjust the sound field and various settings as well as the volume and mute.

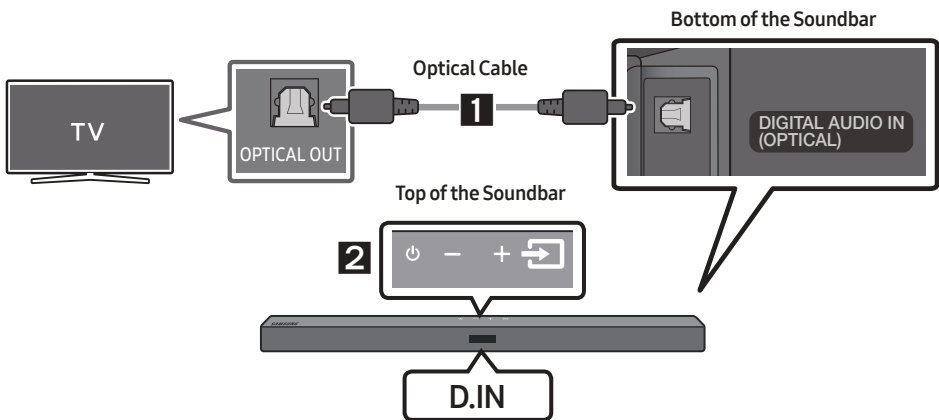
## Method 1. Connecting with a Cable

When the audio in a broadcast is encoded in Dolby Digital and the “Digital Output Audio Format” on your TV is set to PCM, we recommend that you change the setting to Dolby Digital. When the setting on the TV is changed, you will experience better sound quality. (The TV menu may use different words for Dolby Digital and PCM depending on the TV manufacturer.)


### Connecting using an Optical Cable

#### Pre-connection Checklist

- When you use an optical cable and the terminals have covers, be sure to remove the covers.





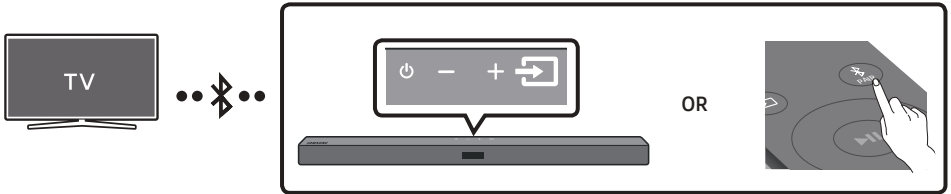
1. Connect the **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** port on the Soundbar to the OPTICAL OUT port of the TV with a digital optical cable.
2. Press the  (**Source**) button on the top panel or remote control, and then select the “**D.IN**” mode.

## Method 2. Connecting Wirelessly




### Connecting a TV via Bluetooth

When a TV is connected using Bluetooth, you can hear stereo sound without the hassle of cabling.

- Only one TV can be connected at a time.



### The initial connection

1. Press the  **PAIR** button on the remote control to enter the “**BT PAIRING**” mode.
- (OR)
- a. Press the  (**Source**) button on the top panel and then select “**BT**”. “**BT**” changes to “**BT PAIRING**” in a few seconds automatically or changes to “**BT READY**” if there is a connect record.
  - b. When “**BT READY**” appears, press and hold the  (**Source**) button on the top panel of the Soundbar for more than 5 seconds to display “**BT PAIRING**”.
2. Select Bluetooth mode on the TV. (For more information, see the TV’s manual.)
  3. Select “[AV] Samsung Soundbar A4-Series” from the list on TV’s screen.
 

An available Soundbar is indicated with “**Need Pairing**” or “**Paired**” on the TV’s Bluetooth device list. To connect the TV to the Soundbar, select the message, and then establish a connection.

    - When the TV is connected, [TV Name] → “**BT**” appears on the Soundbar’s front display.
  4. You can now hear TV sound from the Soundbar.

### If the device fails to connect

- If a previously connected Soundbar listing (e.g. “[AV] Samsung Soundbar A4-Series”) appears in the list, delete it.
- Then repeat steps 1 through 3.

### NOTE



- After you have connected the Soundbar to your TV the first time, use the “**BT READY**” mode to reconnect.

## Disconnecting the Soundbar from the TV

Press the  (**Source**) button on the top panel or on the remote control and switch to any mode but “**BT**”.

- Disconnecting takes time because the TV must receive a response from the Soundbar. (The time required may differ, depending on the TV model.)
- To cancel the automatic Bluetooth connection between the Soundbar and TV, press the **Left** button on the remote control for 5 seconds with the Soundbar in “**BT READY**” status. (Toggle On → Off)

## What is the difference between BT READY and BT PAIRING?

- **BT READY** : In this mode, you can search for previously connected TVs or connect a previously connected mobile device to the Soundbar.
- **BT PAIRING** : In this mode, you can connect a new device to the Soundbar. (Press the  **PAIR** button on the remote control or press and hold the  (**Source**) button on the top of the Soundbar for more than 5 seconds while the Soundbar is in “**BT**” mode.)

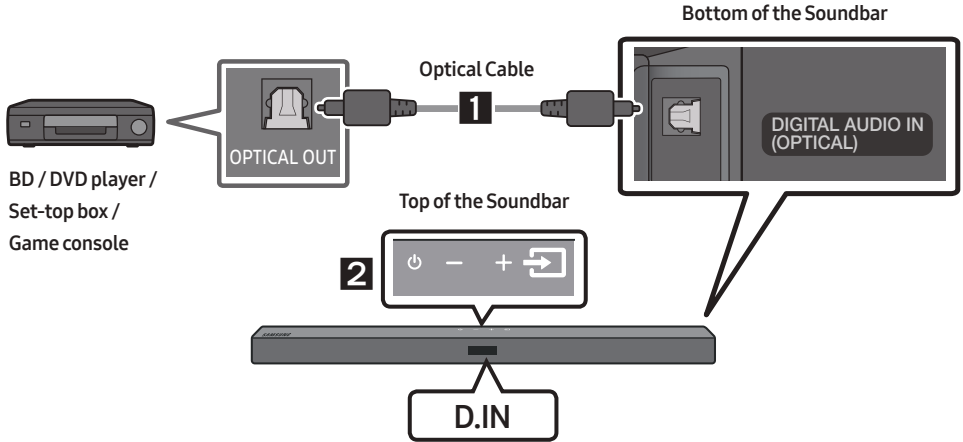
## NOTES


- If asked for a PIN code when connecting a Bluetooth device, enter <0000>.
- In Bluetooth connection mode, the Bluetooth connection will be lost if the distance between the Soundbar and the Bluetooth device exceeds 10 m.
- The Soundbar automatically turns off after 18 minutes in the Ready state.
- The Soundbar may not perform Bluetooth search or connection correctly under the following circumstances:
  - If there is a strong electrical field around the Soundbar.
  - If several Bluetooth devices are simultaneously paired with the Soundbar.
  - If the Bluetooth device is turned off, not in place, or malfunctions.
- Electronic devices may cause radio interference. Devices that generate electromagnetic waves must be kept away from the Soundbar main unit - e.g., microwaves, wireless LAN devices, etc.

# 05 CONNECTING AN EXTERNAL DEVICE

Connect to an external device via a wired connection or Bluetooth connection to play the external device's sound through the Soundbar.

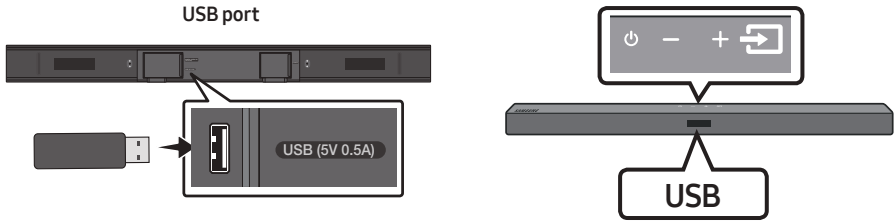
## Connecting using an Optical Cable




1. Connect **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** on the main unit to the **OPTICAL OUT** port of the Source Device using a digital optical cable.
2. Select "**D.IN**" mode by pressing the  (**Source**) button on the top panel or on the remote control.

## 06 CONNECTING A USB STORAGE DEVICE

You can play music files located on USB storage devices through the Soundbar.



1. Connect the USB device to the USB port on the bottom of the product.
2. Press the  (**Source**) button on the top panel or on the remote control, and then select “USB”.
3. “USB” appears in the display screen.
4. Play music files from the USB storage device through the Soundbar.
  - The Soundbar automatically turns off (Auto Power Down) if no USB device has been connected for more than 18 minutes.

## File Format Type Compatibility list

Extension	Codec	Sampling Rate	Bit Rate
<b>*.mp3</b>	MPEG 1 Layer2	32kHz ~ 48kHz	32kbps~320kbps
	MPEG 1 Layer3	32kHz ~ 48kHz	32kbps~320kbps
	MPEG 2 Layer3	16kHz ~ 24kHz	8kbps~160kbps
	MPEG 2.5 Layer3	8kHz ~ 12kHz	8kbps~160kbps
<b>*.wma</b>	WMA7/8/9/STD	8kHz ~ 48kHz	32kbps~320kbps
<b>*.aac</b>	AAC	8kHz ~ 96kHz	< 1728kbps
	AAC-LC		
	HE-AAC		
<b>*.ogg</b>	Vorbis codec	(8, 16, 22.05, 32, 44.1, 48)kHz	unsupport ogg: 1. block size 0 < 256, block size 0 > 1024 2. block size 1 < 512, block size 1 > 4096 3. codebook counter > 64 4. codebook entry > 640 5. floor counter > 2 6. floor type 0 7. residua counter > 2 8. dimension != 2 9. mapping counter > 2 10. mode counter > 2 11. residue type != channel number
<b>*.flac</b>	-	8kHz ~ 192kHz	< 5Mbps
<b>*.wav</b>	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8kHz ~ 192kHz	< 5Mbps
<b>*.AIFF</b>	Compression type: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22.05, 32, 44.1, 48, 96, 192)kHz ≤ 2 channels	< 5Mbps

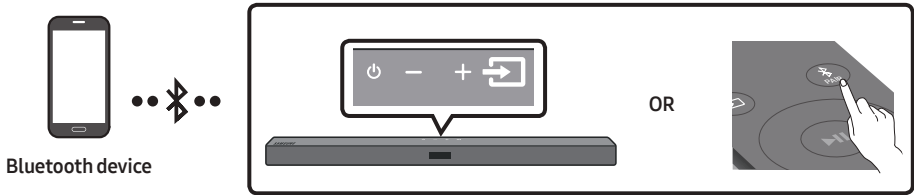
- If there are too many folders (about 256) and files (about 999) stored on the USB device, it may take the Soundbar some time to access and play files.
- Only USB Format Type FAT 32 is supported for USB storage device connection.

# 07 CONNECTING A MOBILE DEVICE

## Connecting via Bluetooth

When a mobile device is connected using Bluetooth, you can hear stereo sound without the hassle of cabling.

- You cannot connect more than one Bluetooth device at a time.



### The initial connection

1. Press the **PAIR** button on the remote control to enter the **"BT PAIRING"** mode.  
**(OR)** a. Press the **Source** button on the top panel and then select **"BT"**.  
"BT" changes to **"BT PAIRING"** in a few seconds automatically or changes to **"BT READY"** if there is a connect record.  
b. When **"BT READY"** appears, press and hold the **Source** button on the top panel of the Soundbar for more than 5 seconds to display **"BT PAIRING"**.
2. On your device, select **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"** from the list that appears.
  - When the Soundbar is connected to the Bluetooth device, **[Bluetooth Device Name]** → **"BT"** appears in the front display.
3. Play music files from the device connected via Bluetooth through the Soundbar.



### If the device fails to connect

- If a previously connected Soundbar listing (e.g. **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"**) appears in the list, delete it.
- Then repeat steps 1 and 2.

### NOTE

- After you have connected the Soundbar to your mobile device the first time, use the **"BT READY"** mode to reconnect.

## What is the difference between BT READY and BT PAIRING?

- **BT READY** : In this mode, you can search for previously connected TVs or connect a previously connected mobile device to the Soundbar.
- **BT PAIRING** : In this mode, you can connect a new device to the Soundbar. (Press the  **PAIR** button on the remote control or press and hold the  (**Source**) button on the top of the Soundbar for more than 5 seconds while the Soundbar is in “**BT**” mode.)

## NOTES

- If asked for a PIN code when connecting a Bluetooth device, enter <0000>.
- In Bluetooth connection mode, the Bluetooth connection will be lost if the distance between the Soundbar and the Bluetooth device exceeds 10 m.
- The Soundbar automatically turns off after 18 minutes in the Ready state.
- The Soundbar may not perform Bluetooth search or connection correctly under the following circumstances:
  - If there is a strong electrical field around the Soundbar.
  - If several Bluetooth devices are simultaneously paired with the Soundbar.
  - If the Bluetooth device is turned off, not in place, or malfunctions.
- Electronic devices may cause radio interference. Devices that generate electromagnetic waves must be kept away from the Soundbar main unit - e.g., microwaves, wireless LAN devices, etc.
- The Soundbar supports SBC data (44.1kHz, 48kHz).
- Connect only to a Bluetooth device that supports the A2DP (AV) function.
- You cannot connect the Soundbar to a Bluetooth device that supports only the HF (Hands Free) function.
- Once you have paired the Soundbar to a Bluetooth device, selecting “[AV] Samsung Soundbar A4-Series” from the device’s scanned devices list will automatically change the Soundbar to “**BT**” mode.
  - Available only if the Soundbar is listed among the Bluetooth device’s paired devices.  
(The Bluetooth device and the Soundbar must have been previously paired at least once.)
- The Soundbar will appear in the Bluetooth device’s searched devices list only when the Soundbar is displaying “**BT READY**”.
- The Soundbar cannot be paired to another Bluetooth device if already in Bluetooth mode and paired to a Bluetooth device.

## Bluetooth Power On (SOUND MODE)

If a previously paired Bluetooth device tries to pair with the Soundbar when the Bluetooth Power On function is on and the Soundbar is turned off, the Soundbar turns on automatically.

1. Press and hold the **SOUND MODE** button for more than 5 seconds on the remote while the Soundbar is turned on.
2. “**ON-BLUETOOTH POWER**” appears on the Soundbar’s display.

## Disconnecting the Bluetooth device from a Soundbar

You can disconnect a Bluetooth device from the Soundbar. For instructions, see the Bluetooth device's user manual.

- The Soundbar will be disconnected.
- When the Soundbar is disconnected from the Bluetooth device, the Soundbar will display **"BT DISCONNECTED"** on the front display.

## Disconnecting the Soundbar from the Bluetooth device

Press the  (**Source**) button on the top panel or on the remote control, and then change to any mode except **"BT"**.

- Disconnecting takes time because the Bluetooth device must receive a response from the Soundbar. (Disconnection time may differ, depending on the Bluetooth device)
- When the Soundbar is disconnected from the Bluetooth device, the Soundbar will display **"BT DISCONNECTED"** on the front display.

### NOTES

- In Bluetooth connection mode, the Bluetooth connection will be lost if the distance between the Soundbar and the Bluetooth device exceeds 10 m.
- The Soundbar automatically turns off after 18 minutes in the Ready state.

### More About Bluetooth

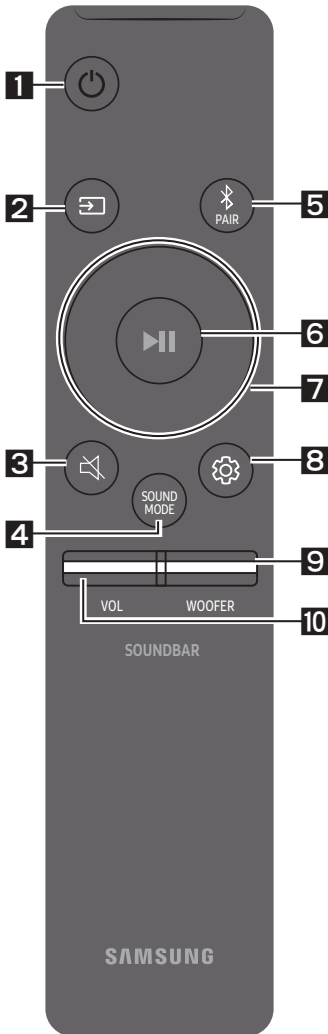
Bluetooth is a technology that enables Bluetooth-compliant devices to interconnect easily with each other using a short wireless connection.






- A Bluetooth device may cause noise or malfunction, depending on usage, if:
  - A part of your body is in contact with the receiving/transmitting system of the Bluetooth device or the Soundbar.
  - It is subject to electrical variation from obstructions caused by a wall, corner, or office partition.
  - It is exposed to electrical interference from same frequency-band devices including medical equipment, microwave ovens, and wireless LANs.
- Pair the Soundbar with the Bluetooth device while they are close together.
- The further the distance between the Soundbar and Bluetooth device, the worse the quality is. If the distance exceeds the Bluetooth operational range, the connection is lost.
- In poor reception areas, the Bluetooth connection may not work properly.
- The Bluetooth connection only works when it is close to the unit. The connection will be automatically cut off if the Bluetooth device is out of range. Even within range, the sound quality may be degraded by obstacles such as walls or doors.
- This wireless device may cause electric interference during its operation.














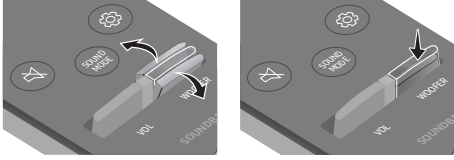

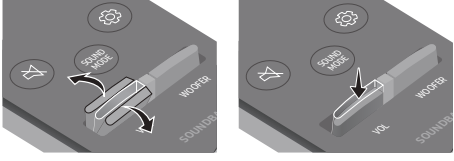
# 08 USING THE REMOTE CONTROL

## How to Use the Remote Control



<b>1</b>	 <b>Power</b>	Turns the Soundbar on and off.
<b>2</b>	 <b>Source</b>	Press to select a source connected to the Soundbar.
<b>3</b>	 <b>Mute</b>	Press the  ( <b>Mute</b> ) button to mute the sound. Press it again to unmute the sound.
<b>4</b>	 <b>SOUND MODE</b>	Press to cycle through the available sound modes: <b>STANDARD, SURROUND SOUND, BASS BOOST, GAME, or ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Outputs the original sound.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Provides a wider sound field than standard.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Sound field mode with emphasis on bass sound.</li><li>– <b>GAME</b> Provides stereoscopic sound to immerse you in the action while gaming.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analyzes the content in real time and automatically provides an optimal sound field based on the characteristics of the content.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Lets you apply dynamic range control to Dolby Digital tracks. Press and hold the <b>SOUND MODE</b> button for more than 5 seconds while the Soundbar is powered off to turn DRC (Dynamic Range Control) on or off. With the DRC turned on, loud sound is reduced. (The sound may be distorted.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> This feature automatically turns the Soundbar on when it receives a connection request from a previously connected TV or Bluetooth device. The setting is On by default. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Press and hold the <b>SOUND MODE</b> button for more than 5 seconds to turn off the Bluetooth Power function.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Press the  <b>PAIR</b> button. “<b>BT PAIRING</b>” appears in the Soundbar’s display. You can connect the Soundbar to a new Bluetooth device in this mode by selecting the Soundbar from the Bluetooth device’s search list.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Play / Pause</b></p>	<p>Press the  button to pause a music file temporarily. When you press the button again, the music file plays.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Up/Down/ Left/Right</b></p>	 <p><b>Press the indicated areas to select Up/Down/Left/Right.</b></p> <p>Press Up/Down/Left/Right on the button to select or set functions.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Repeat</b> To use the Repeat function in “<b>USB</b>” mode, press the <b>Up</b> button.</li> <li>• <b>Music Skip</b> Press the <b>Right</b> button to select the next music file. Press the <b>Left</b> button to select the previous music file.</li> <li>• <b>ID SET</b> Press and hold the <b>Up</b> button for 5 seconds to complete <b>ID SET</b> (when connecting to a wireless subwoofer or wireless rear speakers).</li> </ul>

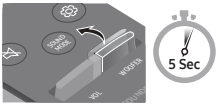
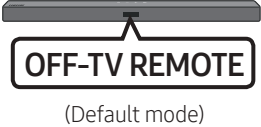
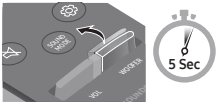

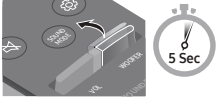

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Sound Control</b></p>	<p>When pressed, the settings <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b>, and <b>AUDIO SYNC</b> are displayed in sequence. The desired settings can be adjusted using the <b>Up/Down</b> buttons.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>To control the volume of the treble or bass sound, press the  (<b>Sound Control</b>) button to select <b>TREBLE</b> or <b>BASS</b> and then adjust the volume between -6~+6 by using the <b>Up/Down</b> buttons.</li> <li>Press and hold the  (<b>Sound Control</b>) button for about 5 seconds to adjust the sound for each frequency band. 150Hz, 300Hz, 600Hz, 1.2kHz, 2.5kHz, 5kHz, and 10kHz are selectable using the <b>Left/Right</b> buttons and each can be adjusted to a setting between -6 to +6 using the <b>Up/Down</b> buttons. (Make sure the Sound mode is set to "STANDARD".)</li> <li>If the video on the TV and audio from the Soundbar are not synchronised, press the  (<b>Sound Control</b>) button to select <b>AUDIO SYNC</b> and then set the audio delay between 0~300 milliseconds by using the <b>Up/Down</b> buttons. (Not available in "USB" and "BT" mode.)</li> <li><b>AUDIO SYNC</b> is only supported for some functions.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>WOOFER (BASS) LEVEL</b></p>	 <p>Push the button up or down to adjust the level of the woofer (bass) to -12 or between -6 to +6. To set the woofer (bass) volume level to 0 (Default), press the button.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Volume)</b></p>	 <p>Push the button up or down to adjust the volume.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Mute</b> Press the <b>VOL</b> button in to mute the sound. Press it in again to unmute the sound.</li> </ul>

# Adjusting the Soundbar volume with a TV remote control


Adjust the Soundbar volume using the TV's remote control.

- This function can be used with IR remote controls only. Bluetooth remote controls (remote controls that require pairing) are not supported.
- Set the TV speaker to **External Speaker** to use this function.
- Manufacturers supporting this function:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA


1. Turn Off the Soundbar.
2. Push up and hold the **WOOFER** button for 5 seconds.  
Each time you push the **WOOFER** button up and hold it for 5 seconds, the mode switches in the following order: "**OFF-TV REMOTE**" (Default mode), "**SAMSUNG-TV REMOTE**", "**ALL-TV REMOTE**".

Remote Control Button	Display	Status
		Disable the TV remote control.
		Enable a Samsung TV's IR remote control.
		Enable a third-party TV's IR remote control.

## Using the Hidden Buttons (Buttons with more than one function)

Hidden Button		Reference page
Remote Control Button	Function	
WOOFER (Up)	TV remote control On/Off (Standby)	page 23
Left	TV Auto connect On/Off (BT Ready)	page 13
Up	ID SET	page 21
 (Sound Control)	7 Band EQ (Press and hold 5 seconds)	page 22
	Reset (Press and hold 10 seconds)	page 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Standby)	page 21
	Bluetooth Power	page 21

## Output specifications for the different sound effect modes

Effect		Input	Output	
			Without Wireless Rear Speaker Kit	With Wireless Rear Speaker Kit
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 ch	2.1 ch	2.1 ch
		5.1 ch	2.1 ch	2.1 ch
	SURROUND SOUND	2.0 ch	2.1 ch	4.1 ch
		5.1 ch	2.1 ch	4.1 ch
	BASS BOOST	2.0 ch	2.1 ch	4.1 ch
		5.1 ch	2.1 ch	4.1 ch
	GAME	2.0 ch	2.1 ch	4.1 ch
		5.1 ch	2.1 ch	4.1 ch
	ADAPTIVE	2.0 ch	2.1 ch	4.1 ch
		5.1 ch	2.1 ch	4.1 ch

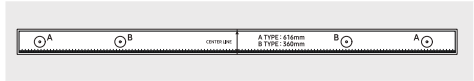
- The Samsung Wireless Rear Speaker Kit can be purchased separately. To purchase a Kit, contact the vendor you purchased the Soundbar from.

# 09 INSTALLING THE WALL MOUNT

## Installation Precautions

- Install on a vertical wall only.
- Do not install in a place with high temperature or humidity.
- Verify whether the wall is strong enough to support the product's weight. If not, reinforce the wall or choose another installation point.
- Purchase and use the fixing screws or anchors appropriate for the kind of wall you have (plaster board, iron board, wood, etc.). If possible, fix the support screws into wall studs.
- Purchase wall mounting screws according to the type and thickness of the wall you want to mount the Soundbar on.
  - Diameter: M5
  - Length: 35 mm or longer recommended.
- Connect cables from the unit to external devices before you install the Soundbar on the wall.
- Make sure the unit is turned off and unplugged from the power source before you install it. Otherwise, it may cause an electric shock.

## Wallmount Components



Wall Mount Guide



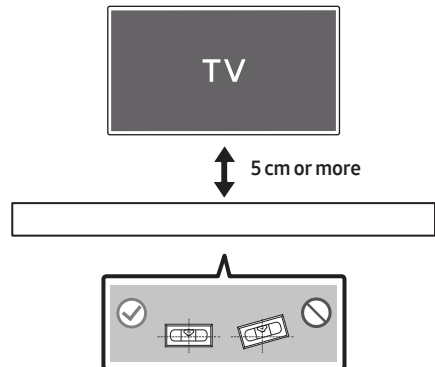
Holder-Screw

Screw



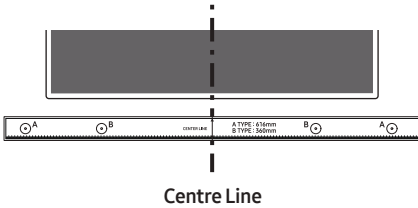
Bracket-Wall Mount

1. Place the **Wall Mount Guide** against the wall surface.
  - The **Wall Mount Guide** must be level.
  - If your TV is mounted on the wall, install the Soundbar at least 5 cm below the TV.

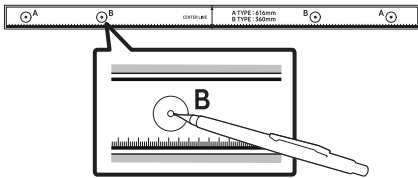


2. Align the **Wall Mount Guide's Centre Line** with the centre of your TV (if you are mounting the Soundbar below your TV), and then fix the **Wall Mount Guide** to the wall using tape.

- If you are not mounting below a TV, place the **Centre Line** in the centre of the installation area.



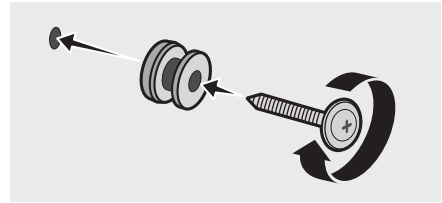
3. Push a pen tip or sharpened pencil tip through the centre of the **B-TYPE** images on each end of the Guide to mark the holes for the supporting screws, and then remove the **Wall Mount Guide**.



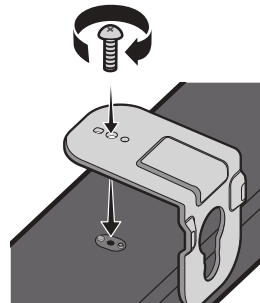
4. Using an appropriately sized drill bit, drill a hole in the wall at each marking.

- If the markings do not correspond to the positions of studs, make sure you insert appropriate anchors into the holes before you insert the support screws. If you use anchors, make sure the holes you drill are large enough for the anchors you use.

5. Push a screw (not supplied) through each **Holder-Screw**, and then screw each screw firmly into a support screw hole.



6. Install the 2 **Bracket-Wall Mounts** in the correct orientation on the bottom of the Soundbar using 2 **Screws**.



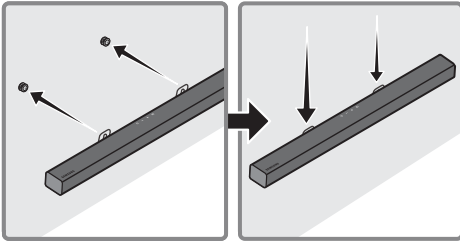
- When assembling, make sure the hanger part of the **Bracket-Wall Mounts** are located behind the rear of the Soundbar.

**Rear of Soundbar**

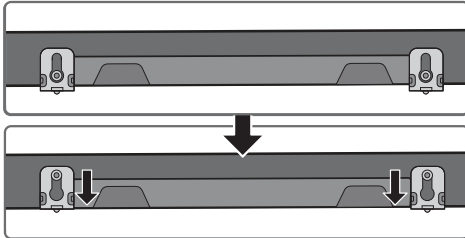


**Right end of Soundbar**

7. Install the Soundbar with the attached **Bracket-Wall Mounts** by hanging the **Bracket-Wall Mounts** on the **Holder-Screws** on the wall.

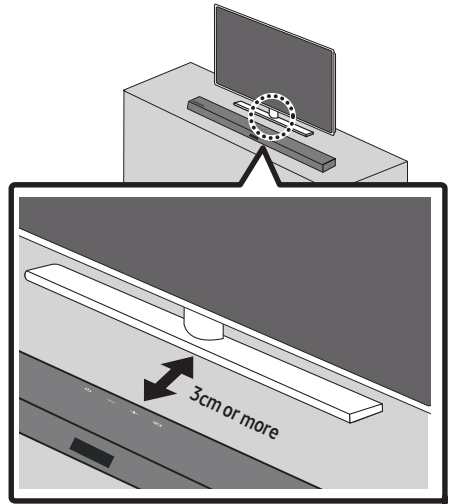


8. Slide the Soundbar down as shown below so that the **Bracket-Wall Mounts** rest securely on the **Holder-Screws**.
- Insert the **Holder-Screws** into the wide (bottom) part of the **Bracket-Wall Mounts**, and then slide the **Bracket-Wall Mounts** down so that the **Bracket-Wall Mounts** rest securely on the **Holder-Screws**.



## 10 PLACING THE SOUNDBAR ON A TV STAND

Place the Soundbar on a TV stand.



As illustrated in the image, align the centre of the Soundbar with the centre of the TV, carefully place the Soundbar onto the TV stand. For optimal sound quality, position the Soundbar at least 3 cm away from the TV front.

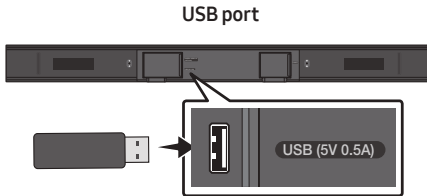
### NOTE

- Make sure the Soundbar is placed on a flat and solid surface.



# 11 SOFTWARE UPDATE


Samsung may offer updates for the Soundbar's system firmware in the future.



If an update is offered, you can update the firmware by connecting a USB device with the firmware update stored on it to the USB port on your Soundbar. For more information about how to download update files, go to the Samsung website at [www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support. Then, select the product type or enter the model number of your Soundbar, select the Software & Apps option, and then Downloads. Note that the option names can vary.

## Update Procedure

**Important:** The update function erases all user settings. We recommend you write down your settings so that you can easily reset them after the update. Note that updating the firmware resets the subwoofer connection too.

1. Connect a USB thumb drive to the USB port on your computer.  
**Important:** Make sure there are no music files on the USB thumb drive. This may cause the firmware update to fail.
2. Go to ([samsung.com](http://samsung.com)) → select Enter Model Number and enter the model of your Soundbar. Select manuals and downloads and download the latest software file.
3. Save the downloaded software to a USB stick and select “Extract Here” to unzip the folder.
4. Turn off the Soundbar and connect the USB stick containing the software update to the USB port.
5. Turn on the Soundbar and change the source to “**USB**” mode. Within 3 minutes, “**UPDATE**” is displayed and the update begins.
6. When the update complete, the Soundbar turns off. Press the  (**Sound Control**) button on the remote control for 10 seconds when Soundbar is power on state. “**INIT**” → “**OK**” will appear on the display and then the Soundbar restarts. The update is complete.
  - This product has a DUAL BOOT function. If the firmware fails to update, you can update the firmware again. Soundbar AC code on when USB in with update file. Then update again but VFD no show anything, It will update finish after 2min.
7. Restore your settings on the Soundbar.

## If UPDATE is not displayed

1. Turn off the Soundbar, disconnect and then reconnect the USB storage device that contains the update files to the Soundbar's USB port.
2. Disconnect the Soundbar's power cord, reconnect it, and then turn on the Soundbar.

### NOTES

- The firmware update may not work properly if audio files supported by the Soundbar are stored in the USB storage device.
- Do not disconnect the power or remove the USB device while updates are being applied.
- After the update is completed, the user setup in the Soundbar is initialised so you can reset your settings. We recommend you write down your settings so that you can easily reset them after the update. Note that updating firmware resets the subwoofer connection too.

If the connection to the subwoofer is not re-established automatically after the update, refer to page 6.

If the software update fails, check if the USB stick is defective.

- Mac OS users should use MS-DOS (FAT) as the USB format.
- Updating via USB may not be available, depending on the USB storage device manufacturer.

# 12 TROUBLESHOOTING

Before seeking assistance, check the following.

## Soundbar does not turn on.

- Check whether the power cord of the Soundbar is correctly inserted into the outlet.

## Soundbar works erratically.

- After removing the power cord, insert it again.
- Remove the power cord from the external device and try again.
- If there is no signal, the Soundbar automatically turns off after a certain period of time. Turn on the power. (See page 3.)

## In case the remote control does not work.

- Point the remote directly at the Soundbar.
- Replace the batteries with new ones.

## Soundbar does not output any sound.

- The volume of the Soundbar is too low or muted. Adjust the volume.
- When any external device (STB, Bluetooth device, mobile device, etc.) is connected, adjust the volume of the external device.
- For sound output of the TV, select Soundbar. (Samsung TV: Home (🏠) → Settings (⚙️) → Sound → Sound Output → Select Soundbar)
- The cable connection to the Soundbar may not be loose. Remove the cable and connect again.
- Remove the power cord completely, reconnect, and turn the power on.
- Reset the product and try again. (See page 28.)

## Subwoofer does not output any sound.





- Check whether the LED indicator on the rear of the Subwoofer is on in blue. Reconnect the Soundbar and Subwoofer if the indicator is blinking slowly in blue or turned red. (See page 7.)
- You may experience an issue if there is an obstacle between the Soundbar and Subwoofer. Move devices to an area away from obstacles.
- Other devices sending radio frequency signals in proximity may interrupt the connection. Keep your speaker away from such devices.
- Remove and reconnect the power plug.

## The Subwoofer volume is too low.

- The original volume of the content you are playing may be low. Try adjusting the Subwoofer level. (See page 22.)
- Bring the Subwoofer speaker closer to you.

## 13 LICENCE

### Soundbar does not connect via Bluetooth.

- When connecting a new device, switch to “BT PAIRING” for connection. (Press the  PAIR button on the remote control or press the  (Source) button on the body for at least 5 seconds.)
- If the Soundbar is connected to another device, disconnect that device first to switch the device.
- Reconnect it after removing the Bluetooth speaker list on the device to connect. (Samsung TV: Home () → Settings () → Sound → Sound Output → Bluetooth Speaker List)
- Remove and reconnect the power plug, then try again.
- Reset the product and try again. (See page 28.)

### Sound drops out when connected via Bluetooth.

- Some devices can cause radio interference if they are located too close to the Soundbar. e. g. microwaves, wireless routers, etc.
- If your device that is connected via Bluetooth moves too far away from the Soundbar, it may cause the sound to drop out. Move the device closer to the Soundbar.
- If a part of your body is in contact with the Bluetooth transceiver or the product is installed on metal furniture, sound may drop out. Check the installation environment and conditions for use.

### Soundbar does not turn on automatically with the TV.

- When you turn off the Soundbar while watching TV, power synchronization with the TV is disabled. First turn off the TV.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

---



---

### [ENERGY STAR]

#### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

#### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

#### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 OPEN SOURCE LICENCE NOTICE

To send inquiries and requests for questions regarding open sources, contact Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>)

## 15 IMPORTANT NOTES ABOUT SERVICE

- Figures and illustrations in this User Manual are provided for reference only and may differ from actual product appearance.
- An administration fee may be charged if either
  - (a) an engineer is called out at your request and there is no defect with the product (i.e. where the user manual has not been read).
  - (b) you bring the unit to a repair centre and there is no defect with the product (i.e. where the user manual has not been read).
- You will be informed of the administration fee amount before a technician visits.

# 16 SPECIFICATIONS AND GUIDE

## Specifications

Model Name	HW-A450
USB	5V/0.5A
Weight	1.5 kg
Dimensions (W x H x D)	860.0 x 54.0 x 74.0 mm
Operating Temperature Range	+5°C to +35°C
Operating Humidity Range	10 % ~ 75 %
AMPLIFIER Rated Output power	40W x 2, 6 ohm
Supported play formats (DTS 2.0 sound is played in DTS format.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (supporting Dolby® Digital), DTS
WIRELESS DEVICE OUTPUT POWER BT max transmitter power SRD max transmitter power	100mW at 2.4GHz – 2.4835GHz 25mW at 5.725GHz – 5.825GHz
Subwoofer Name	PS-WA45T
Weight	4.3 kg
Dimensions (W x H x D)	181.5 x 343.0 x 272.0 mm
AMPLIFIER Rated Output power	220W
WIRELESS DEVICE OUTPUT POWER SRD max transmitter power	25mW at 5.725GHz – 5.825GHz
Overall Standby Power Consumption (W)	2.0W
Bluetooth Port deactivation method	Press and hold the <b>SOUND MODE</b> button for more than 5 seconds to turn off Bluetooth Power function.

## NOTES

- Samsung Electronics Co., Ltd reserves the right to change the specifications without notice.
- Weight and dimensions are approximate.

Hereby, Samsung declares that this radio equipment is in compliance with Directive 2014/53/EU and the relevant UK statutory requirements.

The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.samsung.com> go to Support and enter the model name.

This equipment may be operated in all EU countries and in the UK.



**[Correct disposal of batteries in this product]**

**(Applicable in countries with separate collection systems)**

This marking on the battery, manual or packaging indicates that the batteries in this product should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. Where marked, the chemical symbols Hg, Cd or Pb indicate that the battery contains mercury, cadmium or lead above the reference levels in EC Directive 2006/66.

If batteries are not properly disposed of, these substances can cause harm to human health or the environment.

To protect natural resources and to promote material reuse, please separate batteries from other types of waste and recycle them through your local, free battery return system.



**Correct Disposal of This Product**

**(Waste Electrical & Electronic Equipment)**

**(Applicable in countries with separate collection systems)**

This marking on the product, accessories or literature indicates that the product and its electronic accessories (e.g. charger, headset, USB cable) should not be disposed of with other household waste at the end of their working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate these items from other types of waste and recycle them responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.

Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take these items for environmentally safe recycling.

Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product and its electronic accessories should not be mixed with other commercial wastes for disposal.









For information on Samsung's environmental commitments and product specific regulatory obligations e.g. REACH, WEEE, Batteries, visit:

[www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

## МЕРКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

ЗА ДА НАМАЛИТЕ РИСКА ОТ ТОКОВ УДАР, НЕ СВАЛЯЙТЕ КАПАКА (ИЛИ ЗАДНИЯ КАПАК). ВЪТРЕ НЯМА ЧАСТИ, ПРЕДНАЗНАЧЕНИ ЗА ОБСЛУЖВАНЕ ОТ ПОТРЕБИТЕЛЯ. ЗА СЕРВИЗНО ОБСЛУЖВАНЕ СЕ ОБРЪЩАЙТЕ КЪМ КВАЛИФИЦИРАН СЕРВИЗЕН ПЕРСОНАЛ. Вижте таблицата по-долу за обяснение на символите, които може да са на вашия продукт Samsung.

	<b>ВНИМАНИЕ</b> <b>РИСК ОТ ТОКОВ УДАР ДА НЕ СЕ ОТВАРЯ</b>	
	Този символ показва, че вътре има високо напрежение. Опасно е да осъществявате каквото и да е било контакт с вътрешната част на продукта.	
	Този символ показва, че в продукта е включена важна документация за работата и поддръжката.	
	Продукт от клас II: Този символ показва, че не е необходима връзка за безопасност към земята (заземяване). Ако този символ не присъства на продукт със захранващ кабел, продуктът ТРЯБВА да бъде надеждно свързан към защитно заземяване.	
	АС напрежение: Този символ показва, че номиналното напрежение, маркирано с този символ, е АС напрежение.	
	DC напрежение: Този символ показва, че номиналното напрежение, маркирано с този символ, е DC напрежение.	
	Внимание, направете справка в инструкциите за използване: Този символ инструктира потребителя да направи справка в ръководството на потребителя за допълнителна информация за безопасността.	

## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- За да намалите риска от пожар или електрически шок, не излагайте апаратурата на дъжд или влага.

## ВНИМАНИЕ

- ЗА ДА ИЗБЕГНЕТЕ ТОКОВ УДАР, ПОСТАВЕТЕ ЩЕПСЕЛА В ПОДХОДЯЩ КОНТАКТ, КАТО ГО ВКЛЮЧИТЕ ДОКРАЙ.
- Апаратурата трябва винаги да бъде свързана към променливотоков източник на захранване със защитна заземителна връзка.
- За да изключите прибора от захранването, издърпайте щепсела от контакта. Поради тази причина, контактът трябва да бъде удобен.
- Апаратът не бива да бъде излаган на капене или пръски. Не поставяйте предмети, пълни с течности, напр. вази, върху уреда.
- За да изключите напълно уреда, трябва да извадите щепсела на захранващия кабел от контакта. Следователно щепселът на захранващия кабел трябва да бъде лесно достъпен по всяко време.



# ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ

1. Уверете се, че АС захранването в дома ви съответства на изискванията за електрозахранване, изброени върху идентификационния стикер, разположен от долната страна на продукта. Инсталирайте своя продукт хоризонтално, върху подходяща основа (мебел), с достатъчно място около него за вентилация 7-10 см. Внимавайте да не бъдат покрити вентилационните отвори. Не поставяйте устройството върху усилватели или друго оборудване, което може да се нагорещи. Устройството е предназначено за непрекъсната употреба. За да изключите напълно устройството, извадете адаптера за променлив ток от стенния контакт. Извадете щепсела на устройството от контакта, ако възнамерявате да не го използвате дълъг период от време.
2. По време на гръмотевични бури изваждайте щепсела на електрозахранването от контакта. Пикове на напрежение, дължащи се на мълнии, могат да повредят уреда.
3. Не излагайте уреда на пряка слънчева светлина или други източници на топлина. Това може да доведе до прегряване и неизправност на уреда.
4. Пазете уреда от влага (напр. вази) и прекомерна топлина (напр. камина), или оборудване, което създава силни магнитни или електрически полета. Извадете щепсела от контакта на електрозахранването. Продуктът не е предназначен за промишлена употреба. Използвайте този продукт само за лично ползване. Ако продуктът или дискът са били съхранявани на студено, възможно е да се образува конденз. Ако транспортирате уреда през зимата, изчакайте приблизително 2 часа докато уредът достигне стайна температура, преди да го използвате.
5. Батериите, които се използват в този продукт, съдържат химикали, които са вредни за околната среда. Не изхвърляйте батериите с общите домакински отпадъци. Не изхвърляйте батериите в огън. Не създавайте късо напрежение, не разгрявайте и не прегрявайте батериите. **ВНИМАНИЕ** : Ако батериите не се сменят правилно, има опасност от експлозия. Сменяйте само със същия тип или еквивалентни.

## ЗА ТОВА РЪКОВОДСТВО

Ръководството за потребителя се състои от две части: обикновено РЪКОВОДСТВО НА ПОТРЕБИТЕЛЯ на хартия и ПЪЛНО РЪКОВОДСТВО с подробна информация, което можете да изтеглите.



### РЪКОВОДСТВО НА ПОТРЕБИТЕЛЯ

Прочетете това ръководство за инструкции за безопасност, информация за монтиране на продукта, компоненти, свързване и спецификации на продукта.



### ПЪЛНО РЪКОВОДСТВО

Можете да получите достъп до ПЪЛНО РЪКОВОДСТВО в онлайн центъра на Samsung за поддръжка на потребителите, като сканирате QR кода. За да четете ръководството на вашия компютър или мобилно устройство, изтеглете го в документен формат от уеб сайта на Samsung. (<http://www.samsung.com/support>)

Дизайнът и спецификациите подлежат на промяна без предизвестие.

# СЪДЪРЖАНИЕ

<b>01</b>	<b>Проверка на компонентите</b>	<b>2</b>
	Поставяне на батерии преди използване на дистанционното управление (батерии AA X 2)	2
<b>02</b>	<b>Преглед на продукта</b>	<b>3</b>
	Челен панел / Горен панел на Soundbar	3
	Долен панел на Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Свързване на Soundbar</b>	<b>5</b>
	Свързване на електрическото захранване	5
	Свързване на Soundbar към субуфера	6
	– Автоматично свързване между субуфера и Soundbar	6
	– Ръчно свързване на субуфера, ако автоматичното свързване е неуспешно	7
	Свързване на SWA-9100S (продава се отделно) към Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Свързване към вашия телевизор</b>	<b>11</b>
	Метод 1. Свързване чрез кабел	11
	– Свързване чрез оптичен кабел	11
	Метод 2. Безжично свързване	12
	– Свързване на телевизор чрез Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Свързване на външно устройство</b>	<b>14</b>
	Свързване чрез оптичен кабел	14
<b>06</b>	<b>Свързване на USB памет</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Свързване на мобилно устройство</b>	<b>17</b>
	Свързване чрез Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Използване на дистанционното управление</b>	<b>20</b>
	Как да използвате дистанционното управление	20
	Регулиране на силата на звука на Soundbar с дистанционното управление на телевизора	23
	Използване на скритите бутони (бутони с повече от една функция)	24
	Изходни спецификации за различните режими за звукови ефекти	24
<b>09</b>	<b>Монтиране на конзолата за стена</b>	<b>25</b>
	Предпазни мерки при монтаж	25
	Компоненти за стенен монтаж	25
<b>10</b>	<b>Поставяне на Soundbar на стойка за телевизор</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Актуализиране на софтуер</b>	<b>28</b>
	Процедура за актуализиране	28
	Ако не се покаже UPDATE	29
<b>12</b>	<b>Отстраняване на неизправности</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Лиценз</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Бележка за лиценза за отворен код</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Важни бележки за обслужването</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Спецификации и ръководство</b>	<b>33</b>
	Спецификация	33

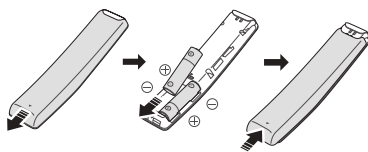
# 01 ПРОВЕРКА НА КОМПОНЕНТИТЕ



- За допълнителна информация относно захранването и потреблението на електроенергия направете справка с етикета, поставен на продукта. (Етикет: долна част на основното устройство на Soundbar)
- За закупуване на допълнителни компоненти или допълнителни кабели, обърнете се към сервизен център или към Отдела за клиентско обслужване на Samsung.
- Външният вид на аксесоарите може леко да се различава от илюстрациите по-горе.

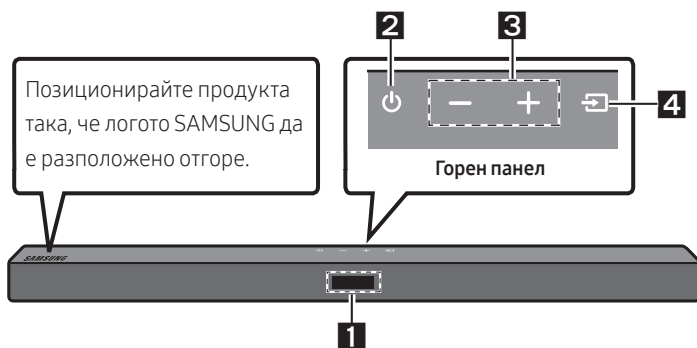
## Поставяне на батерии преди използване на дистанционното управление (батерии AA X 2)






Плъзнете задния капак по посока на стрелката, докато не го свалите изцяло. Поставете 2 батерии AA (1,5 V), като ги ориентирате така, че поляритетът им да е правилен. Плъзнете задния капак отново на мястото му.



## 02 ПРЕГЛЕД НА ПРОДУКТА

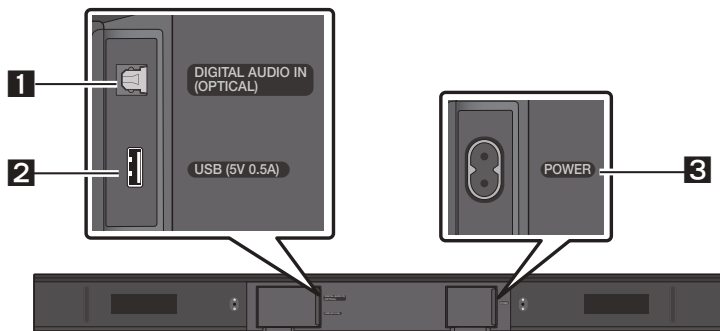
### Челен панел / Горен панел на Soundbar



<b>1</b>	<b>Дисплей</b> Показва състоянието и текущия режим на продукта.								
<b>2</b>	<b>Бутон  (Захранване)</b> Включва и изключва захранването. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Функция Auto Power Down</b> Устройството се изключва автоматично в следните ситуации:<ul style="list-style-type: none"><li>– <b>D.IN / BT / USB</b> режим: Ако в продължение на 18 минути няма аудиосигнал.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Бутон   (Сила на звука)</b> Регулира силата на звука. <ul style="list-style-type: none"><li>• Когато се настройва, нивото на силата на звука се появява на предния дисплей на Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Бутон  (Източник)</b> Избира входящия режим на източника. <table border="1"><thead><tr><th>Входящ режим</th><th>Дисплей</th></tr></thead><tbody><tr><td>Оптичен цифров вход</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>BLUETOOTH режим</td><td>BT</td></tr><tr><td>USB режим</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• За да включите режим „<b>BT PAIRING</b>“, променете източника към режим „<b>BT</b>“ и след това натиснете и задръжте бутон  (<b>Източник</b>) за повече от 5 секунди.</li></ul>	Входящ режим	Дисплей	Оптичен цифров вход	D.IN	BLUETOOTH режим	BT	USB режим	USB
Входящ режим	Дисплей								
Оптичен цифров вход	D.IN								
BLUETOOTH режим	BT								
USB режим	USB								

- Когато включите кабела за променлив ток, клавишът за включване ще заработи след 4 до 6 секунди.
- Когато включите захранването на това устройство, ще има забавяне от 4 до 5 секунди, преди да може да се възпроизвежда звук.
- Ако искате да се радвате на звук само от Soundbar, трябва да изключите високоговорителите в менюто Настройка на аудио на телевизора. Направете справка с ръководството за потребителя на вашия телевизор.

## Долен панел на Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Свържете към цифровия (оптичен) изход на външно устройство.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Свържете USB устройство тук, за да възпроизвеждате музикални файлове на USB устройството чрез Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Включете променливотоковия (AC) захранващ кабел на Soundbar.

- Когато изключвате захранващия кабел от стенен контакт, хващайте и дърпайте щепсела. Не дърпайте кабела.
- Не свързвайте това устройство или други компоненти към АС контакт, докато всички връзки между компонентите не бъдат завършени.

## 03 СВЪРЗВАНЕ НА SOUNDBAR

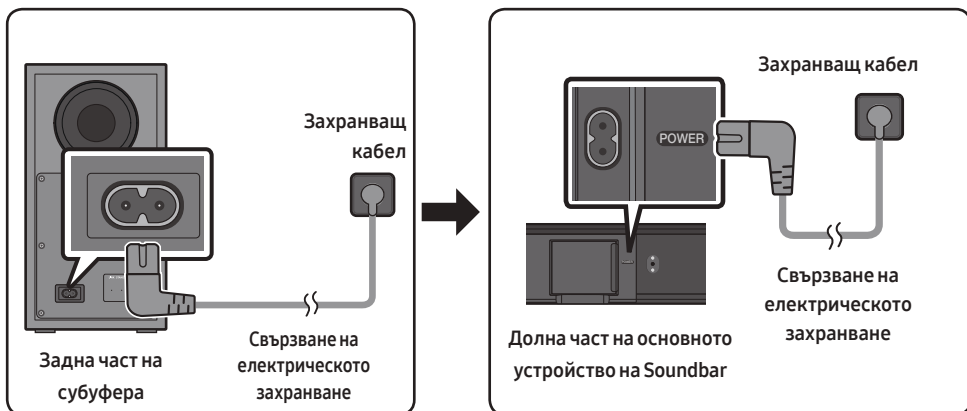
### Свързване на електрическото захранване

Използвайте захранващите компоненти, за да свържете суббуфера и Soundbar към електрически контакт в следния ред:

1. Включете захранващия кабел към суббуфера.
2. Включете захранващия кабел към Soundbar.

Вижте илюстрациите по-долу.

- За допълнителна информация относно необходимото електрозахранване и консумация на енергия вижте етикета, поставен на продукта. (Етикет: долна част на основното устройство на Soundbar)



## Свързване на Soundbar към суббуфера

Когато суббуферът е свързан, можете да се наслаждавате на наситен басов звук.

### Автоматично свързване между суббуфера и Soundbar

Когато включите захранването, след като свържете захранващите кабели към Soundbar и към суббуфера, суббуферът се свързва автоматично към Soundbar.

- Когато автоматичното сдвояване приключи, се включва синият индикатор отзад на суббуфера.

### Светлинни LED индикатори в задната част на суббуфера

LED индикатори	Състояние	Описание	Разделителна способност
Синьо	Вкл.	Успешно свързване (нормална работа)	-
	Мига	Възстановяване на връзката	Проверете дали захранващият кабел, прикрепен към основното устройство на Soundbar е свързан правилно или изчакайте 5 минути. Ако премигването продължи, опитайте ръчно да свържете суббуфера. Вижте страница 7.
Червено	Вкл.	Готовност (основното устройство на Soundbar се е изключило)	Проверете дали захранващият кабел на основното устройство на Soundbar е свързан правилно.
		Свързването е неуспешно	Свържете отново. Вижте инструкциите за ръчно свързване на страница 7.
Червено и синьо	Мига	Неизправност	Вижте информацията за връзка със сервизен център на Samsung в ръководството.

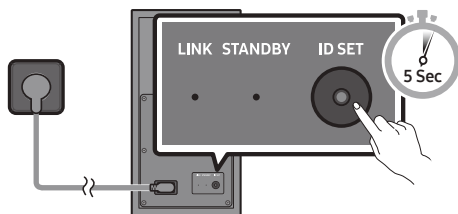


## Ръчно свързване на субуфера, ако автоматичното свързване е неуспешно

### Преди изпълнение на процедурата за ръчно свързване по-долу:

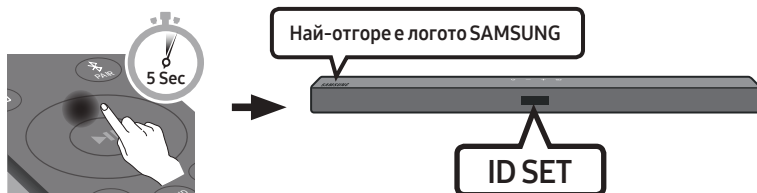
- Проверете дали захранващите кабели на Soundbar и на субуфера са свързани правилно.
- Уверете се, че Soundbar е включен.

1. Натиснете и задръжте **ID SET** в задната част на субуфера най-малко за 5 секунди.
  - Червеният индикатор отзад на субуфера се изключва и синият индикатор премигва.

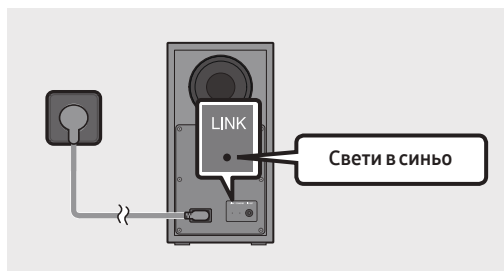


Задна част на субуфера

2. Натиснете и задръжте бутона **Нагоре** на дистанционното управление най-малко за 5 секунди.
  - На дисплея на Soundbar за момент се извежда съобщението **ID SET** и след това изчезва.
  - Soundbar се включва автоматично, когато **ID SET** завърши.



3. Проверете дали LED индикаторът за свързване свети постоянно в синьо (завършено свързване).



LED индикаторът за свързване спира да премигва и светва постоянно в синьо, когато е установена връзка между Soundbar и безжичния субуфер.

## **БЕЛЕЖКИ**

- Не свързвайте захранващия кабел на този продукт или вашият телевизор към електрически контакт, докато всички връзки между компонентите не бъдат завършени.
- Преди да преместите или инсталирате този продукт, трябва да се уверите, че захранването е изключено и захранващият кабел не е свързан към електрически контакт.
- Ако основният модул е изключен, безжичният суббуфер ще премине в режим на готовност и светодиодът STANDBY в задната част ще светне в червено, след като е премигнал няколко пъти в синьо.
- Ако използвате устройство, което използва същата честота (5,8 GHz), както Soundbar, в близост до Soundbar, смущенията могат да причинят прекъсване на звука.
- Максималното разстояние на предаване на безжичния сигнал на основния модул е около 10 метра, но може да варира в зависимост от вашата работна среда. Ако между основния модул и безжичния суббуфер има стоманобетонна или метална стена, системата може изобщо да не работи, защото безжичният сигнал не може да проникне през метал.

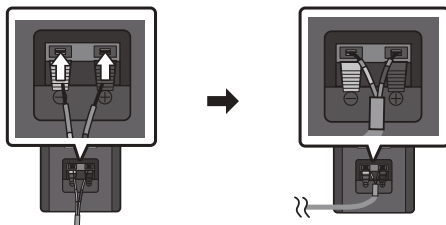
## **ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ**

- В безжичния суббуфер има вградени антени за приемане на безжичен сигнал. Съхранявайте модулите далеч от вода и влага.
- За да си осигурите оптимално качество при слушане, уверете се, че в зоната около безжичния високоговорител за ниски честоти и модула на безжичния приемник (продава се отделно) няма препятствия.

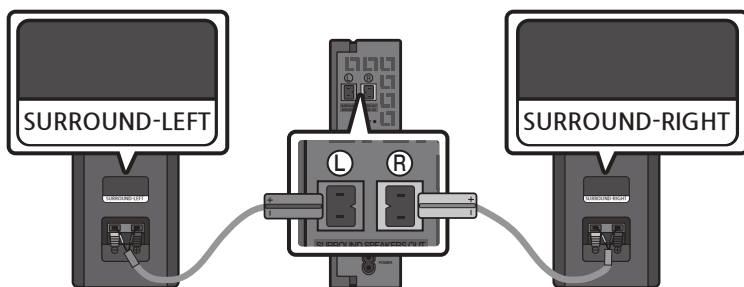
## Свързване на SWA-9100S (продава се отделно) към Soundbar

За да постигнете истински безжичен съраунд звук, свържете комплекта от безжични задни високоговорители на Samsung (SWA-9100S - продава се отделно) към Soundbar.

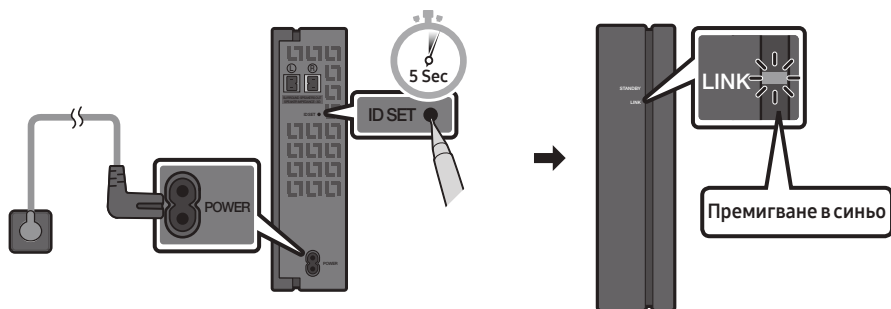
1. Свържете безжичния приемач модул към 2 съраунд високоговорителя.
  - Когато свързвате кабела на високоговорителя, свържете сърцевинните проводници към високоговорителя.



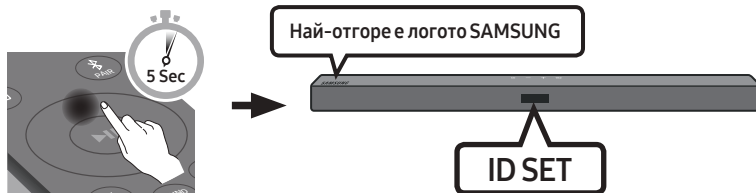
- Кабелите на високоговорителите са цветно кодирани.



2. След включване на безжичния приемач модул в електрически контакт проверете дали е в състояние на изчакване.
  - LED индикаторът за свързване (син LED) на безжичния приемателен модул премигва. Ако LED не премигва, натиснете бутона **ID SET** на гърба на безжичния приемателен модул с върха на химикал за 5~6 секунди, докато LED индикаторът LINK премигне (в синьо). За още информация относно LED вижте ръководството на потребителя на SWA-9100S.

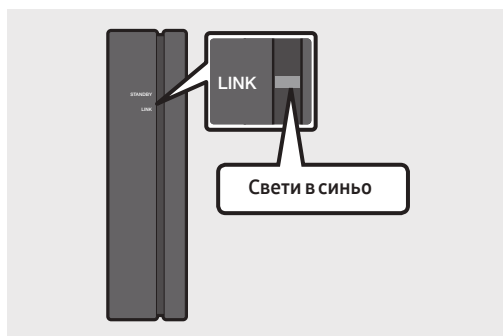


3. Натиснете и задръжте бутона **Нагоре** на дистанционното управление най-малко за 5 секунди.
- На дисплея на Soundbar за момент се извежда съобщението **ID SET** и след това изчезва.
  - Soundbar се включва автоматично, когато **ID SET** завърши.



**⚠ ВНИМАНИЕ**

- Ако вашият Soundbar изпълнява музика, докато се свързва към SWA-9100S, може да чувате известни смущения от басовия високоговорител, докато се установи връзката.
4. Проверете дали LED индикаторът за свързване свети постоянно в синьо (завършено свързване).



LED индикаторът за свързване спира да премигва и светва постоянно в синьо, когато се установи връзка между Soundbar и безжичния приемач модул.

5. Ако SWA-9100S не се свърже, повторете процедурата от стъпка 2.

# 04 СВЪРЗВАНЕ КЪМ ВАШИЯ ТЕЛЕВИЗОР

Можете да слушате звука на телевизора от своя Soundbar чрез кабелна или безжична връзка.

- Когато саундбарът е свързан към избрани телевизори Samsung, той може да се управлява посредством дистанционното управление на телевизора.
  - Тази функция се поддържа от 2017 г и от по-новите телевизори Samsung Smart, които поддържат Bluetooth, когато свържете Soundbar към телевизора посредством оптичен кабел.
  - Освен това тази функция ви позволява да използвате менюто на телевизора, за да задавате полето на звука и различни настройки, както и силата на звука и заглушаването на звука.

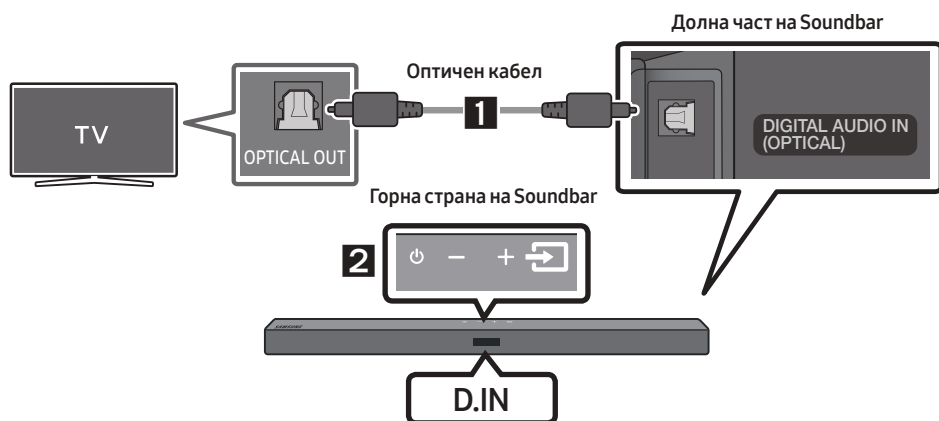
## Метод 1. Свързване чрез кабел


Когато излъчваните сигнали са Dolby Digital, а настройката на телевизора за „Цифров изходен аудио формат“ е PCM, препоръчва се да промените настройката, така че да бъде Dolby Digital. Когато настройката се промени, можете да слушате звук с по-добро качество. (Менюто на телевизора може да използва различни думи за Dolby Digital и PCM в зависимост от производителя на телевизора.)

### Свързване чрез оптичен кабел

#### Контролен списък за проверка преди свързване

- Когато използвате оптичен кабел и клемите имат покритие, уверете се, че сте премахнали покритието.



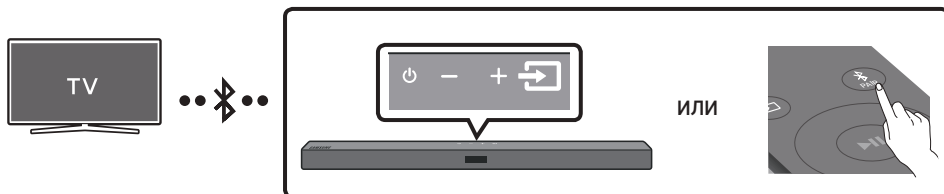
1. Свържете жака **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** на Soundbar към жака OPTICAL OUT на телевизора чрез цифров оптичен кабел.
2. Натиснете бутона  (Източник) на горния панел или на дистанционното управление, след това изберете режим „D.IN“.

## Метод 2. Безжично свързване


### Свързване на телевизор чрез Bluetooth

Когато телевизорът е свързан чрез Bluetooth, можете да слушате стерео звук, без да има хаос с кабелите.

- Само един телевизор може да бъде свързан в даден момент.



### Първоначално свързване

1. Натиснете бутон  PAIR на дистанционното устройство, за да влезете в режим „BT PAIRING“.  
(ИЛИ) a. Натиснете бутона  (Източник) на горния панел, след което изберете „BT“. „BT“ автоматично се променя на „BT PAIRING“ след няколко секунди или се променя на „BT READY“, ако има запис за свързване.  
b. Когато се изведе „BT READY“, натиснете и задръжте бутона  (Източник) на горния панел Soundbar за повече от 5 секунди, за да изведете „BT PAIRING“.
2. Изберете режима Bluetooth на телевизора. (За допълнителна информация вижте ръководството на телевизора.)
3. Изберете „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“ от списъка на екрана на телевизора. Наличният Soundbar се обозначава с „Need Pairing“ или „Paired“ в списъка на Bluetooth устройствата на телевизора. За да свържете Soundbar, изберете съобщението и установете връзка.
  - Когато телевизорът се свърже, [Име на телевизор] → „BT“ се появява на предния дисплей на Soundbar.
4. Вече можете да чувате звука на телевизора от Soundbar.


### Ако устройството не успее да се свърже

- Ако предходно свързаният Soundbar (напр. „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“) се появи в списъка, изтрийте го.
- След това повторете стъпки от 1 до 3.

### ЗАБЕЛЕЖКА



- След като за първи път свържете Soundbar към телевизора, използвайте режим „BT READY“ за повторно свързване.

## Изключване на Soundbar от телевизора

Натиснете бутона  (Източник) на горния панел или на дистанционното управление, и превключете на режим, различен от „BT“.

- Разкачването отнема време, защото телевизорът трябва да получи отговор от Soundbar. (Необходимото време може да се различава в зависимост от модела на телевизора.)
- За отказ от автоматичното свързване през Bluetooth между Soundbar и телевизора натиснете бутона **Наляво** на дистанционното управление в продължение на 5 секунди при състояние на Soundbar „BT READY“. (Превключва Включено → Изключено)

## Каква е разликата между BT READY и BT PAIRING?

- **BT READY** : В този режим можете да търсите предходно свързани телевизори или да свържете предходно свързано мобилно устройство към Soundbar.
- **BT PAIRING** : В този режим можете да свържете ново устройство към Soundbar. (Натиснете бутона  PAIR на дистанционното управление или натиснете и задръжете за повече от 5 секунди бутона  (Източник) на горната страна на Soundbar за повече от 5 секунди, докато Soundbar влезе в режим „BT“.)

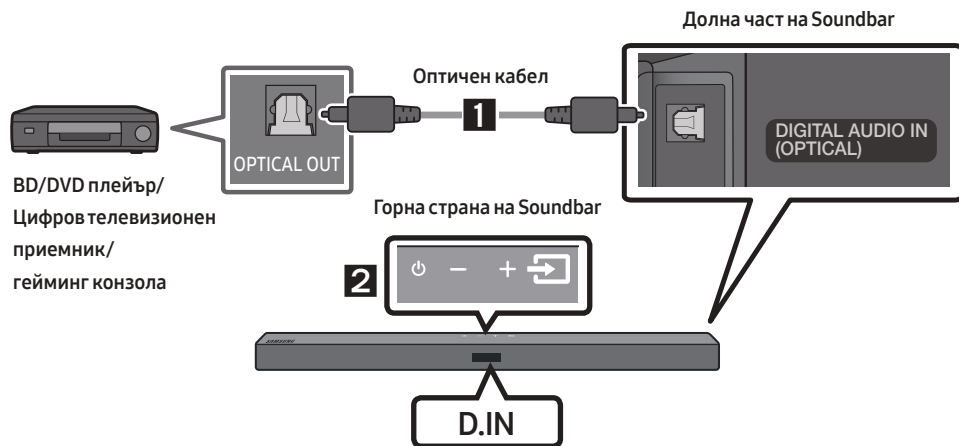
## БЕЛЕЖКИ


- Ако бъдете подканени да въведете PIN код, докато свързвате Bluetooth устройство, въведете <0000>.
- В режим на Bluetooth свързване, Bluetooth връзката ще се изгуби, ако разстоянието между Soundbar и Bluetooth устройството надвишава 10 м.
- Soundbar се изключва автоматично след 18 минути в състояние Готовност.
- Soundbar може да не извърши правилно Bluetooth търсене или свързване при следните обстоятелства:
  - Ако около Soundbar има силно електромагнитно поле.
  - Ако две или повече Bluetooth устройства едновременно са сдвоени със Soundbar.
  - Ако Bluetooth устройството е изключено, не е на мястото си или е в неизправност.
- Електронните устройства могат да причинят радиосмущения. Устройствата, които генерират електромагнитни вълни, например микровълнови фурни, безжични LAN устройства и др., трябва да бъдат далеч от основното устройство на Soundbar.

# 05 СВЪРЗВАНЕ НА ВЪНШНО УСТРОЙСТВО

Свържете външно устройство чрез кабел или Bluetooth връзка, за да се възпроизвежда звукът от външното устройство през Soundbar.

## Свързване чрез оптичен кабел

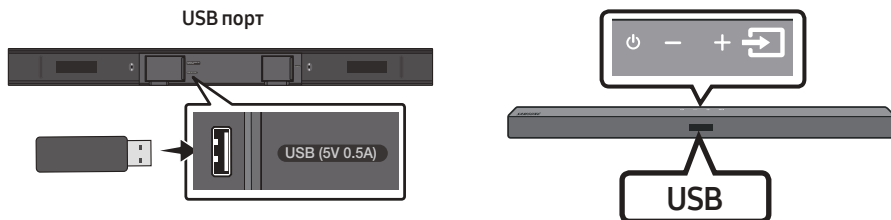



1. Свържете **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** на основното устройство към жака OPTICAL OUT на устройството източник, като използвате цифров оптичен кабел.
2. Изберете режим „**D.IN**“, като натиснете бутона  (**Източник**) на горния панел или на дистанционното управление.



## 06 СВЪРЗВАНЕ НА USB ПАМЕТ

Можете да възпроизвеждате музикални файлове от устройство за съхранение чрез Soundbar.



1. Свържете USB устройството към USB порта в долната част на продукта.
2. Натиснете бутона  (**Източник**) на горния панел или на дистанционното управление, и след това изберете „USB“.
3. „USB“ се появява на екрана на дисплея.
4. Възпроизвеждайте музикални файлове от устройство за съхранение чрез Soundbar.
  - Soundbar се изключва автоматично (Auto Power Down), ако не е свързано USB устройство за повече от 18 минути.

## Списък със съвместимите

Разширение	Кодек	Скорост на семплиране	Побитова скорост
*.mp3	MPEG 1 Layer2	32kHz ~ 48kHz	32kbps~320kbps
	MPEG 1 Layer3	32kHz ~ 48kHz	32kbps~320kbps
	MPEG 2 Layer3	16kHz ~ 24kHz	8kbps~160kbps
	MPEG 2.5 Layer3	8kHz ~ 12kHz	8kbps~160kbps
*.wma	WMA7/8/9/STD	8kHz ~ 48kHz	32kbps~320kbps
*.aac	AAC	8kHz ~ 96kHz	< 1728kbps
	AAC-LC		
	HE-AAC		
*.ogg	Кодек Vorbis	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48)kHz	неподдържан ogg: 1. размер на блок 0 < 256, размер на блок 0 > 1024 2. размер на блок 1 < 512, размер на блок 1 > 4096 3. брояч на кодова книга > 64 4. запис в кодова книга > 640 5. брояч на цяла част > 2 6. тип на цяла част 0 7. брояч на остатък > 2 8. степен! = 2 9. брояч на преобразуване > 2 10. брояч за режими > 2 11. тип на остатък! = номер на канал
*.flac	-	8kHz ~ 192kHz	< 5Mbps
*.wav	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/ MULAW	8kHz ~ 192kHz	< 5Mbps
*.AIFF	Тип на компресиране: alwa, ulaw, sowl	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 канала	< 5Mbps

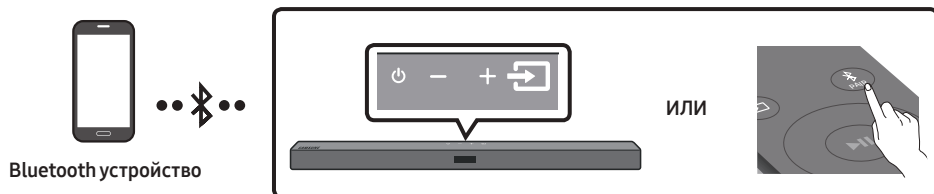
- Ако на USB устройството са съхранени твърде много папки (около 256) и файлове (около 999), може да отнеме известно време, докато Soundbar влезе и възпроизведе файловете.
- За връзка с USB устройство за съхранение се поддържа само USB формат тип FAT 32.

# 07 СВЪРЗВАНЕ НА МОБИЛНО УСТРОЙСТВО



## Свързване чрез Bluetooth

Когато мобилно устройство е свързано чрез Bluetooth, можете да слушате стерео звук, без да има хаос с кабелите.

- Не можете да свързвате повече от едно Bluetooth устройство в даден момент.



### Първоначално свързване

1. Натиснете бутон **PAIR** на дистанционното устройство, за да влезете в режим „**BT PAIRING**“.  
(ИЛИ) а. Натиснете бутона  (**Източник**) на горния панел, след което изберете „**BT**“.  
„**BT**“ автоматично се променя на „**BT PAIRING**“ след няколко секунди или се променя на „**BT READY**“, ако има запис за свързване.  
б. Когато се изведе „**BT READY**“, натиснете и задръжте бутона  (**Източник**) на горния панел Soundbar за повече от 5 секунди, за да изведете „**BT PAIRING**“.
2. Изберете „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“ от списъка.
  - Когато Soundbar е свързан към Bluetooth устройството, **[Име на Bluetooth устройство]** → „**BT**“ се появява на предния дисплей.
3. Възпроизвеждайте музикални файлове от устройство, свързано чрез Bluetooth, през Soundbar.



### Ако устройството не успее да се свърже

- Ако предходно свързаният Soundbar (напр. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“) се появи в списъка, изтрийте го.
- След това повторете стъпки 1 и 2.

### ЗАБЕЛЕЖКА

- След като за първи път свържете Soundbar към мобилно устройство, използвайте режим „**BT READY**“ за повторно свързване.

## Каква е разликата между BT READY и BT PAIRING?

- **BT READY** : В този режим можете да търсите предходно свързани телевизори или да свържете предходно свързано мобилно устройство към Soundbar.
- **BT PAIRING** : В този режим можете да свържете ново устройство към Soundbar. (Натиснете бутона  PAIR на дистанционното управление или натиснете и задръжте за повече от 5 секунди бутона  (Източник) на горната страна на Soundbar за повече от 5 секунди, докато Soundbar влезе в режим „BT“.)

## БЕЛЕЖКИ

- Ако бъдете подканени да въведете PIN код, докато свързвате Bluetooth устройство, въведете <0000>.
- В режим на Bluetooth свързване, Bluetooth връзката ще се изгуби, ако разстоянието между Soundbar и Bluetooth устройството надвишава 10 м.
- Soundbar се изключва автоматично след 18 минути в състояние Готовност.
- Soundbar може да не извърши правилно Bluetooth търсене или свързване при следните обстоятелства:
  - Ако около Soundbar има силно електромагнитно поле.
  - Ако няколко Bluetooth устройства са сдвоени едновременно към Soundbar.
  - Ако Bluetooth устройството е изключено, не е на мястото си или е в неизправност.
- Електронните устройства могат да причинят радиосмущения. Устройствата, които генерират електромагнитни вълни, например микровълнови фурни, безжични LAN устройства и др., трябва да бъдат далеч от основното устройство на Soundbar.
- Soundbar поддържа SBC данни (44,1 kHz, 48 kHz).
- Свързвайте само Bluetooth устройство, което поддържа A2DP (AV) функция.
- Не можете да свързвате Soundbar с Bluetooth устройство, което поддържа само функцията HF (Свободни ръце).
- След като сдвоите Soundbar с Bluetooth устройство, избирането на „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“ от списъка със сканирани устройства автоматично ще смени Soundbar на режим „BT“.
  - Налично е само ако Soundbar присъства в списъка със сдвоени с Bluetooth устройства. (Bluetooth устройството и Soundbar трябва да са били сдвоени поне един път преди това.)
- Soundbar ще се появи в списъка с търсени от Bluetooth устройства, когато Soundbar показва „BT READY“.
- Soundbar не може да бъде сдвоен към друго Bluetooth устройство, ако е вече в режим Bluetooth и е сдвоен към едно Bluetooth устройство.

## Включване чрез Bluetooth Power (SOUND MODE)

Ако сдвоявано в миналото Bluetooth устройство се опита да се сдвои със Soundbar, когато функцията Bluetooth Power е включена и Soundbar е изключен, Soundbar се включва автоматично.


1. Натиснете и задръжте бутона **SOUND MODE** на дистанционното управление за повече от 5 секунди, докато устройството Soundbar е включено.
2. На дисплея на Soundbar се появява „ON-BLUETOOTH POWER“.

## Разкачете Bluetooth устройството от Soundbar

Можете да прекъснете връзката на Bluetooth устройството с Soundbar. За инструкции, проверете ръководството за потребителя на Bluetooth устройството.

- Връзката с Soundbar ще бъде прекъсната.
- Когато Soundbar се разкачи от Bluetooth устройството, Soundbar ще изведе „BT DISCONNECTED“ на предния дисплей.

## Прекъсване на връзката на Soundbar към Bluetooth устройството

Натиснете бутон  (Източник) на горния панел или на дистанционното управление, и след това превключете на режим, различен от „BT“.

- Разкачването отнема време, защото Bluetooth устройството трябва да получи отговор от Soundbar. (Времето за разкачване може да е различно в зависимост от Bluetooth устройството)
- Когато Soundbar се разкачи от Bluetooth устройството, Soundbar ще изведе „BT DISCONNECTED“ на предния дисплей.

### **БЕЛЕЖКИ**

- В режим на свързване с Bluetooth, Bluetooth връзката може да се изгуби, ако интервалът между Soundbar и Bluetooth устройството превиши 10 м.
- Soundbar се изключва автоматично след 18 минути в режим Готовност.

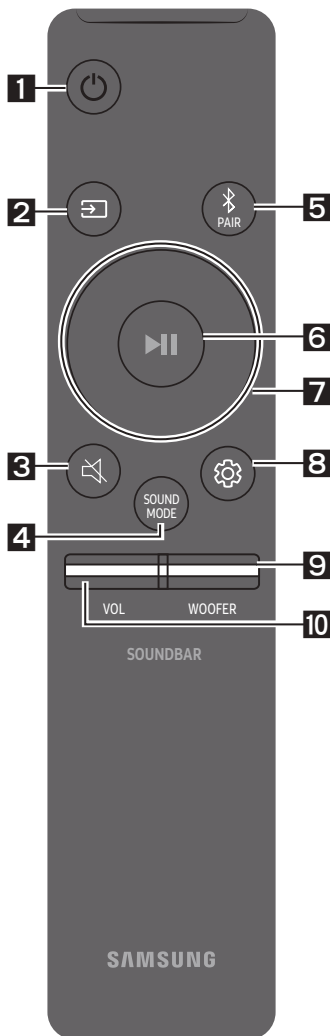
### **Повече за Bluetooth**

Bluetooth е технология, която позволява Bluetooth-съвместими устройства да общуват лесно, като използват безжична връзка от близки разстояния.







- Bluetooth устройството може да причини шум или неизправност в зависимост от използването, когато:
  - Част от тялото е в контакт с приемно/предаващата система на Bluetooth устройството или системата за Soundbar.
  - Подлежи на електрически вариации от блокиращи предмети като стени, ъгли или офис подразделения.
  - Е изложено на електрическа интерференция от устройства със сходен честотен диапазон, включително медицински уреди, микровълнови печки и безжични LAN.
- Сдвойавате Soundbar с Bluetooth устройството, докато поддържате близко разстояние.
- Колкото е по-голямо разстоянието между Soundbar и Bluetooth устройството, толкова по-лошо става качеството. Ако разстоянието надхвърли работния обхват на Bluetooth, връзката се изгубва.
- В области с ниско приемане-чувствителност, Bluetooth връзката може да не работи правилно.
- Bluetooth връзката работи само в близост до уреда. Връзката ще бъде автоматично прекъсната, ако разстоянието надхвърли този обхват. Дори в рамките на този обхват качеството на звука може да се влоши поради препятствия като стени и врати.
- Това безжично устройство може да предизвика електрически смущения по време на работата си.






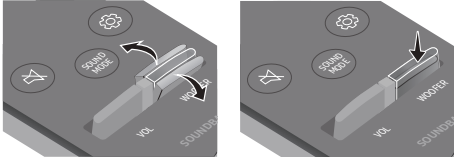

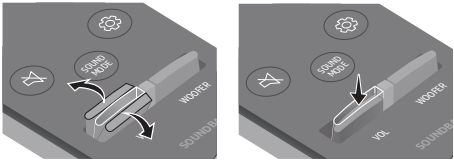
# 08 ИЗПОЛЗВАНЕ НА ДИСТАНЦИОННОТО УПРАВЛЕНИЕ

## Как да използвате дистанционното управление



<b>1</b>	 Захранване	Включва и изключва Soundbar.
<b>2</b>	 Източник	Натиснете, за да изберете източник, свързан към Soundbar.
<b>3</b>	 Заглушаване на звука	Натиснете бутона  ( <b>Заглушаване на звука</b> ), за да заглушите звука. Натиснете го отново, за да отмените заглушаването.
<b>4</b>	 SOUND MODE	Натиснете, за да преминете циклично през наличните режими на звука: <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> или <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Възпроизвежда оригиналния звук.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Осигурява по-широко звуково поле от стандартното.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Режим на звуково поле с акцент върху басовите тонове.</li><li>– <b>GAME</b> Осигурява стереоскопичен звук, в който се потапяте по време на видеоигри.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Анализира съдържанието в реално време и автоматично осигурява оптималното звуково поле въз основа на характеристиките на съдържанието.</li></ul>

		<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Позволява да прилагате контрол на динамичния диапазон към записи със звук Dolby Digital. Натиснете и задръжте бутона <b>SOUND MODE</b> за повече от 5 секунди, докато Soundbar е изключен, за да включите или изключите функцията DRC (Dynamic Range Control). Когато функцията DRC е включена, силният звук е намален. (Звукът може да е изкривен.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Тази функция автоматично включва Soundbar, когато се получи заявка за свързване от предходно свързани телевизор или Bluetooth устройство. Настройката по подразбиране е Вкл. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Натиснете и задръжте бутона <b>SOUND MODE</b> за повече от 5 секунди, за да изключите функцията Bluetooth Power.</li> </ul> </li> </ul>
5	 <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Натиснете бутона  <b>PAIR</b>. На дисплея на Soundbar се появява „<b>BT PAIRING</b>“.</p> <p>В този режим можете да свържете Soundbar към ново Bluetooth устройство, като изберете Soundbar от списъка за търсене на Bluetooth устройство.</p>
6	 <p>Възпроизвеждане/ Пауза</p>	<p>Натиснете бутона , за да прекъснете временно музикален файл.</p> <p>Ако натиснете бутона отново, музикалният файл се възпроизвежда.</p>
7	 <p>Нагоре/ Надолу/ Наляво/ Надясно</p>	 <p>Натиснете обозначените области, за да изберете <b>Нагоре/Надолу/Наляво/Надясно</b>.</p> <p>Натиснете Нагоре/Надолу/Наляво/Надясно на бутона, за да избирате или настройвате функции.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Повторение</b> За да използвате функцията за повторение в режим „<b>USB</b>“, натиснете бутона <b>Нагоре</b>.</li> <li>• <b>Прескачане на музика</b> Натиснете бутона <b>Надясно</b>, за да изберете следващия музикален файл. Натиснете бутона <b>Наляво</b>, за да изберете с предходния музикален файл.</li> <li>• <b>ID SET</b> Натиснете и задръжте бутон <b>Нагоре</b> за 5 секунди, за да завършите <b>ID SET</b> (при свързване към безжичен събуфър или безжични задни високоговорители).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Контрол на звука</b></p>	<p>Когато се натисне, настройките <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> и <b>AUDIO SYNC</b> се показват в последователен ред.</p> <p>Желаните настройки може да се регулират с помощта на бутоните <b>Нагоре/Надолу</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• За да управлявате силата на звука на високите или басовите тонове, натиснете бутона  (<b>Контрол на звука</b>), за да изберете <b>TREBLE</b> или <b>BASS</b>, и след това настройте силата на звука в диапазона между -6 и +6, като използвате бутоните <b>Нагоре/Надолу</b>.</li> <li>• Натиснете и задръжте за около 5 секунди бутон  (<b>Контрол на звука</b>), за да регулирате звука за всяка честотна лента. Като използвате бутоните <b>Наляво/Надясно</b> можете да изберете измежду 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz и 10 kHz, като всяка честотна лента може да се настрои в диапазон -6 до +6, като се използват бутоните <b>Нагоре/Надолу</b>. (Уверете се, че режим на звука е с настройка „STANDARD“.)</li> <li>• Ако картината на телевизора и звукът от Soundbar не са синхронизирани, натиснете бутона  (<b>Контрол на звука</b>), за да изберете <b>AUDIO SYNC</b>, и след това задайте забавянето на звука на 0~300 милисекунди, като използвате бутоните <b>Нагоре/Надолу</b>. (Не е налично в режим „USB“ или „BT“.)</li> <li>• <b>AUDIO SYNC</b> се поддържа само в някои функции.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>НИВО на WOOFER (БАС)</b></p>	 <p>Натиснете бутона нагоре или надолу, за да регулирате нивото на звука на уфера (басите) до -12 или между -6 и +6. За да зададете ниво 0 (по подразбиране) за силата на звука на уфера (басите), натиснете бутона.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Сила на звука)</b></p>	 <p>Натиснете бутона нагоре или надолу, за да регулирате силата на звука.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Заглушаване на звука</b> Натиснете бутона <b>VOL</b>, за да заглушите звука. Натиснете го отново, за да отмените заглушаването.</li> </ul>



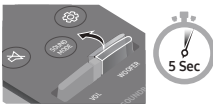

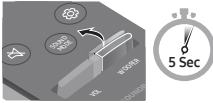

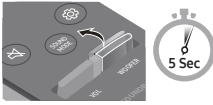

# Регулиране на силата на звука на Soundbar с дистанционното управление на телевизора

Регулирайте силата на звука на Soundbar с дистанционното управление на телевизора.


- Тази функция може да се използва само с ИЧ дистанционно управление. Bluetooth дистанционни управления (дистанционни управления, при които се изисква вдвояване) не се поддържат.
- Задайте за високоговорителя на телевизора настройка **Външ. висок.**, за да използвате тази функция.
- Производители, които поддържат тази функция:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Изключете Soundbar.
2. Натиснете и задръжте бутона **WOOFER** за 5 секунди.

При всяко натискане и задръжане на бутона **WOOFER** за 5 секунди режимът се променя, като последователността е следната: „**OFF-TV REMOTE**“ (Режим по подразбиране), „**SAMSUNG-TV REMOTE**“, „**ALL-TV REMOTE**“.

Бутон на дистанционното управление	Дисплей	Статус
	 (Режим по подразбиране)	Деактивирайте дистанционното управление на телевизора.
		Активирайте ИЧ дистанционно управление на телевизора Samsung.
		Активирайте ИЧ дистанционно управление на телевизора на трета страна.

## Използване на скритите бутони (бутони с повече от една функция)

Скрит бутон		Страница за справки
Бутон на дистанционното управление	Функция	
WOOFER (Нароге)	Включване/изключване на дистанционното управление на телевизора (Готовност)	Страница 23
Наляво	ВКЛ./ИЗКЛ. на автоматично свързване на телевизор (BT готовност)	Страница 13
Нароге	ID SET	Страница 21
 (Контрол на звука)	7-лентов еквайзер (натиснете и задръжте за 5 секунди)	Страница 22
	Нулиране (натиснете и задръжте за 10 секунди)	Страница 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Готовност)	Страница 21
	Bluetooth Power	Страница 21

## Изходни спецификации за различните режими за звукови ефекти

Ефект		Вход	Изход	
			Без комплект безжични задни високоговорители	С комплект безжични задни високоговорители
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 канала	2.1 канала	2.1 канала
		5.1 канала	2.1 канала	2.1 канала
	SURROUND SOUND	2.0 канала	2.1 канала	4.1 канала
		5.1 канала	2.1 канала	4.1 канала
	BASS BOOST	2.0 канала	2.1 канала	4.1 канала
		5.1 канала	2.1 канала	4.1 канала
	GAME	2.0 канала	2.1 канала	4.1 канала
		5.1 канала	2.1 канала	4.1 канала
	ADAPTIVE	2.0 канала	2.1 канала	4.1 канала
		5.1 канала	2.1 канала	4.1 канала

- Комплектът от безжични задни високоговорители Samsung може да бъде закупен отделно. За да закупите комплект, свържете се с продавача, от който сте закупили Soundbar.

# 09 МОНТИРАНЕ НА КОНЗОЛАТА ЗА СТЕНА

## Предпазни мерки при монтаж

- Монтирайте само към вертикална стена.
- Не монтирайте на място с висока температура или влажност.
- Проверете дали стената е достатъчно здрава, за да издържи тежестта на продукта. Ако не е, подсилете стената или изберете друго място за монтаж.
- Купете и използвайте крепежни винтове или анкерни болтове, подходящи за съответната стена (гипсокартон, железобетон, дърво и т.н.). Ако е възможно, закрепете опорните винтове към гредите на стената.
- Купете винтовете за монтиране към стена според вида и дебелината на стената, към която желаете да монтирате Soundbar.
  - Диаметър: M5
  - Дължина: Препоръчва се дължина 35 мм или повече.
- Свържете кабелите от устройството към външни устройства, преди да монтирате Soundbar към стената.
- Преди да монтирате устройството, се уверете, че то е изключено и щепселът му е изваден от електрическия контакт. В противен случай може да се получи електрически удар.

## Компоненти за стенен монтаж



### Водач за монтиране на стена



Държач-винт



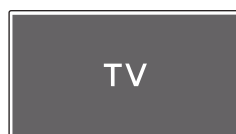
(M4 x L10)

Винт

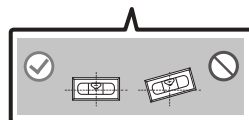
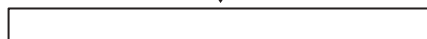


### Скоба за монтаж на стена

1. Поставете **Водач за монтиране на стена** върху повърхността на стената.
  - **Водач за монтиране на стена** трябва да е равен.
  - Ако телевизорът ви е монтиран към стената, монтирайте Soundbar най-малко на 5 см под телевизора.

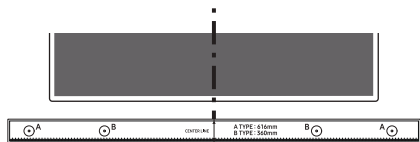


5 см или повече



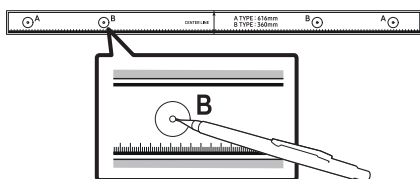
2. Подравнете **Централната линия на водача за монтиране на стена** с центъра на Вашия телевизор (ако монтирате Soundbar под телевизора) и след това фиксирайте **Водач за монтиране на стена** на стената с помощта на тиксо.

- Ако не монтирате под телевизор, поставете **Централна линия** в центъра на зоната за монтиране.



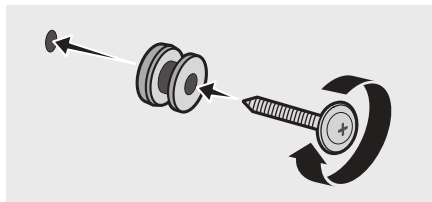
Централна линия

3. Пъхнете върха на химикал или подострен молив през центъра на изображенията **B-TYPE** във всеки край на водача, за да маркирате отворите за поддържащите винтове, след това махнете **Водач за монтиране на стена**.

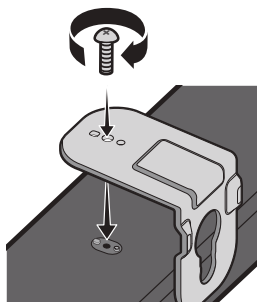


4. Като използвате свредло с подходящ размер, пробийте отвор в стената върху всяка маркировка.
- Ако маркировките не съответстват на позициите на щифтовете, поставете подходящи опори в отворите, преди да поставите поддържащите винтове. Ако използвате опори, се уверете, че отворите, които пробивате, са достатъчно големи за опорите, които ползвате.

5. Вкарайте винт (не е доставен) през всеки **Държач-винт** и след това завинтете всеки винт здраво в отвора за опорен винт.



6. Монтирайте 2 **Монтажни елемента скоба-стена** в правилната ориентация от долната страна на Soundbar, като използвате 2 **Винта**.



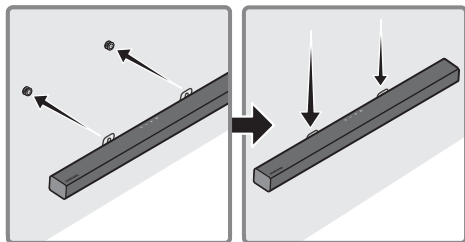
- При сглобяването се уверете, че закачалката на **Конзоли за окачване на стена** е разположена зад задната част на Soundbar.

Задна част на Soundbar

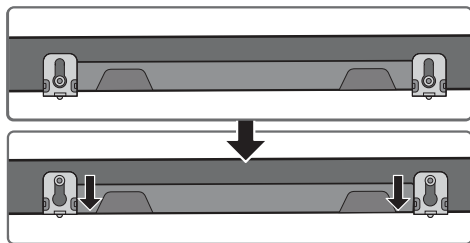


Десен край на Soundbar

7. Монтирайте Soundbar с прикрепените **Конзоли за окачване на стена**, като закачите **Конзоли за окачване на стена** на **Държач-винтовете** на стената.

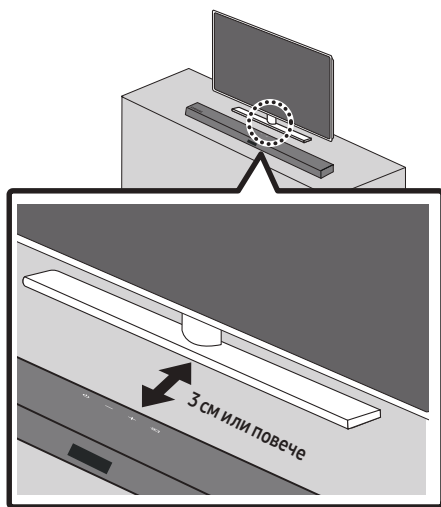


8. Плъзнете Soundbar надолу, както е показано по-долу, така че **Монтажни елементи скоба-стена** да застанат стабилно във **Винтове за държача**.
- Вкарайте **Винтове за държача** в широката (долна) част на **Монтажните елементи скоба-стена**, след което плъзнете **Монтажните елементи скоба-стена** надолу, така че да застанат стабилно във **Винтовете за държача**.



## 10 ПОСТАВЯНЕ НА SOUNDBAR НА СТОЙКА ЗА ТЕЛЕВИЗОР

Поставете Soundbar на стойка за телевизор.



Както е показано на фигурата, подравнете центъра на Soundbar спрямо центъра на телевизора и внимателно поставете Soundbar на стойката за телевизор.

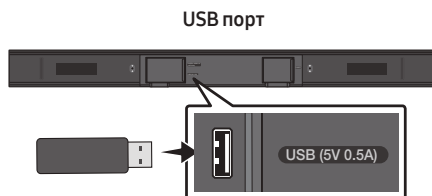
За оптимално качество на звука поставете Soundbar на разстояние от поне 3 см от предната страна на телевизора.

### ЗАБЕЛЕЖКА

- Уверете се, че Soundbar е поставен върху хоризонтална и стабилна повърхност.

# 11 АКТУАЛИЗИРАНЕ НА СОФТУЕР

**Samsung може да предложи актуализации на системния фърмуер на Soundbar в бъдеще.**




Ако се предлага актуализация, можете да актуализирате фърмуера, като свържете USB устройство с актуализацията на фърмуера, съхранена в него, към USB порта на вашия Soundbar. За допълнителна информация относно изтеглянето на файлове с актуализации, посетете уебсайта на Samsung на адрес [www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support. След това изберете типа на продукта или въведете номера на модела на вашия Soundbar, изберете опцията Софтуер и приложения и след това Изтегляния. Обърнете внимание, че названията на опциите може да са различни.

## Процедура за актуализиране

**Важно:** Функцията за актуализация изтрива всички потребителски настройки.

Препоръчваме да запишете някъде вашите настройки, така че да можете лесно да ги възстановите след актуализацията. Обърнете внимание, че актуализацията на фърмуера нулира също връзката със субуфера.

1. Свържете USB флаш памет към USB порта на вашия компютър.  
**Важно:** Уверете се, че в USB флаш паметта няма музикални файлове. Това може да попречи на актуализирането на фърмуера.
2. Отидете на ([samsung.com](http://samsung.com)) → изберете „Въвеждане на номер на модел“ и въведете модела на вашия Soundbar. Изберете ръководства и изтегляния, след което изтеглете най-актуалния файл на софтуера.
3. Запомнете изтегляния софтуер в USB стик и изберете „Извличане тук“, за да разархивирате папката.
4. Изключете Soundbar и свържете USB флаш паметта, съдържаща актуализация на софтуера, към USB порта.
5. Включете Soundbar и променете източника на режим „**USB**“. За 3 минути се извежда „**UPDATE**“ и актуализирането започва.
6. Когато актуализацията завърши, Soundbar се изключва. Натиснете бутона  (**Контрол на звука**) на дистанционното управление за 10 секунди, когато Soundbar е включен. На дисплея се извежда „**INIT**“ → „**OK**“, след което Soundbar се рестартира. Актуализацията е завършила.
  - Този продукт разполага с функция „**ДВОЙНО ЗАРЕЖДАНЕ**“. При неуспешно актуализиране на фърмуера можете да го актуализирате отново. АС кабелът на Soundbar трябва да е свързан, когато е поставена USB флаш памет с файл за актуализация. След това актуализацията започва отново, като на VFD не се показва нищо, но актуализацията ще завърши след около 2 минути.
7. Възстановете настройките на Soundbar.

## Ако не се покаже UPDATE

1. Изключете Soundbar, извадете и свържете отново USB стика, който съдържа файловете с актуализации, към USB порта на Soundbar.
2. Изключете захранващия кабел на Soundbar, след това го свържете отново и включете Soundbar.

### БЕЛЕЖКИ

- Актуализирането на фърмуера може да не работи правилно, ако аудиофайловете поддържани от Soundbar, са съхранени с USB стика.
- Не изключвайте захранването и не отстранявайте USB устройството, докато се актуализациите се прилагат.
- След като актуализацията е приключила, потребителската настройка в Soundbar е инициализирана, така че можете да възстановите вашите настройки. Препоръчваме да си запишете вашите настройки, така че лесно да можете да ги възстановите след актуализация. Имайте предвид, че актуализирането на фърмуера нулира също и връзката към суббуфера. Ако връзката към суббуфера не се възстанови автоматично след актуализацията, вижте страница 6. Ако актуализацията на софтуера е неуспешна, проверете дали USB стикът не е дефектен.
- Потребителите на Mac OS трябва да използват MS-DOS (FAT) като USB формат.
- Актуализирането чрез USB може да не е налично в зависимост от производителя на USB стика.

# 12 ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

Преди да поискате сервизно обслужване, проверете следното.

## Soundbar не се включва.

- Проверете дали захранващият кабел на Soundbar е поставен правилно в контакта.

## Soundbar работи непредсказуемо.

- Извадете захранващия кабел и го поставете отново.
- Извадете захранващия кабел от външното устройство и опитайте отново.
- Ако няма сигнал, Soundbar автоматично се изключва след определен период от време. Включете го от бутона за включване/ изключване. (Вижте страница 3.)

## В случай че дистанционното управление не работи.

- Насочете дистанционното управление директно към Soundbar.
- Подменете батериите с нови.

## Soundbar не възпроизвежда никакъв звук.

- Звукът от Soundbar е прекалено слаб или заглушен. Регулирайте силата на звука.
- Когато е свързано външно устройство (декодер за телевизия, Bluetooth устройство, мобилно устройство и т.н.), регулирайте силата на звука на външното устройство.
- За изходящ звук от телевизора изберете Soundbar. (Телевизор Samsung: Начало (🏠) → Настройки (⚙️) → Звук → Звуков изход → Изберете Soundbar)
- Свързването на кабела към Soundbar не бива да е хлабаво. Извадете кабела и го свържете отново.
- Извадете захранващия кабел изцяло, свържете отново и включете захранването.
- Стартирайте продукта и опитайте отново. (Вижте страница 28.)

## Събуфърът не възпроизвежда никакъв звук.


- Проверете дали светодиодният индикатор на задната част на събуфъра свети в синьо. Свържете Soundbar и събуфъра отново, ако индикаторът мига бавно в синьо или е светнал в червено. (Вижте страница 7.)
- Може да възникне проблем, ако между Soundbar и субуфера има препятствие. Преместете устройствата на място, далеч от препятствия.
- Други разположени наблизо устройства, които изпращат радиочестотни сигнали, могат да прекъснат връзката. Дръжте високоговорителя далеч от такива устройства.
- Извадете щепсела и го поставете отново.

## Силата на звука на високоговорителя на субуфера е прекалено ниска.

- Първоначалната сила на звука на съдържанието, което възпроизвеждате, може да е ниска. Опитайте да регулирате нивото на субуфера. (Вижте страница 22.)
- Поставете високоговорителя на субуфера по-близо до вас.



## Soundbar не осъществява връзка чрез Bluetooth.

- Когато се свързва ново устройство, за установяване на връзка включете „BT PAIRING“. (Натиснете бутона  PAIR на дистанционното управление или натиснете бутона  (Източник) на устройството поне за 5 секунди.)
- Ако Soundbar е свързан към друго устройство, първо прекъснете връзката на това устройство, за да смените устройството.
- Свържете го отново, като за да установите връзка трябва да премахнете списъка с високоговорители, свързани през Bluetooth. (Телевизор Samsung: Начало (🏠) → Настройки (⚙️) → Звук → Звуков изход → Списък на Bluetooth високоговорители)
- Извадете щепсела и го поставете отново, след това опитайте пак.
- Стартирайте продукта и опитайте отново. (Вижте страница 28.)

## Звукът се губи, когато е осъществена връзка чрез Bluetooth.

- Някои устройства може да предизвикат радиосмущения, ако се намират твърде близо до Soundbar, например микровълнови пещки, безжични рутери и т.н.
- Ако устройството, което е свързано чрез Bluetooth, бъде преместено твърде далеч от Soundbar, звукът може да се изгуби. Преместете устройството по-близо до Soundbar.
- Ако част от вашето тяло е в контакт с Bluetooth приемо-предавателя или продуктът е монтиран върху метална повърхност, звукът може да се изгуби. Проверете монтажната среда и условията за употреба

## Soundbar не се включва автоматично заедно с телевизора.

- Когато изключите Soundbar, докато гледате телевизия, се деактивира синхронизирането на захранването с телевизора. Първо изключете телевизора.

# 13 ЛИЦЕНЗ



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>.  
Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 БЕЛЕЖКА ЗА ЛИЦЕНЗА ЗА ОТВОРЕН КОД

За да изпратите запитвания и заявки по въпроси, свързани с отворените кодове, свържете се със Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>)

## 15 ВАЖНИ БЕЛЕЖКИ ЗА ОБСЛУЖВАНЕТО

- Цифрите и илюстрациите в това ръководство за потребителя са предоставени само за справка и могат да се различават от действителния изглед на изделието.
- Же да се начисли такса за администриране, ако:
  - (a) е извикан техник по ваше настояване и няма дефект в продукта (т.е. не сте прочели ръководството за потребителя)
  - (b) занесете уреда в сервизен център и няма дефект в продукта (т.е. не сте прочели ръководството за потребителя).
- Сумата за тази такса за администриране ще ви бъде съобщена, преди да се извърши каквато и да е било работа или посещение вкъщи.

# 16 СПЕЦИФИКАЦИИ И РЪКОВОДСТВО

## Спецификация

Наименование на модела	HW-A450
USB	5V/0,5A
Тегло	1,5 кг
Размери (Ш x В x Д)	860,0 x 54,0 x 74,0 мм
Диапазон на работна температура	+5 °C до +35 °C
Диапазон на работна влажност	10 % до 75 %
УСИЛВАТЕЛ Изходяща мощност	40W x 2, 6 OHM
Поддържани формати за възпроизвеждане (DTS 2.0 звук се възпроизвежда в DTS формат.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (поддържа Dolby® Digital), DTS
ИЗХОДНА МОЩНОСТ НА БЕЗЖИЧНОТО УСТРОЙСТВО Макс. мощност на предавателя при Bluetooth връзка Макс. мощност на предавателя при SRD връзка	100 mW при 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW при 5,725 GHz – 5,825 GHz

Наименование на субуфера	PS-WA45T
Тегло	4,3 кг
Размери (Ш x В x Д)	181,5 x 343,0 x 272,0 мм
УСИЛВАТЕЛ Изходяща мощност	220W
ИЗХОДНА МОЩНОСТ НА БЕЗЖИЧНОТО УСТРОЙСТВО Макс. мощност на предавателя при SRD връзка	25 mW при 5,725 GHz – 5,825 GHz

Обща консумация на енергия в режим на готовност (W)	2,0W
Bluetooth Метод за деактивиране на порт	Натиснете и задръжте бутона <b>SOUND MODE</b> за повече от 5 секунди, за да изключите функцията Bluetooth Power.

## БЕЛЕЖКИ

- Samsung Electronics Co., Ltd си запазва правото да променя спецификацията без предизвестие.
- Теглото и размерите са приблизителни.

С настоящото Samsung декларира, че това радиооборудване е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС и с приложимите законови изисквания на Обединеното кралство.

Пълният текст на декларацията за съответствие е наличен на следния интернет адрес:

<http://www.samsung.com>, като отидете на Поддръжка и въведете името на модела.

Този уред може да се използва във всички страни на ЕС и в Обединеното кралство.



#### **[Правилно изхвърляне на батериите в този продукт]**

#### **(Налично в страни със системи за разделно сметосъбиране)**

Това обозначение върху батерията, ръководството или опаковката, показва, че батериите в този продукт не бива да се изхвърлят с другите битови отпадъци в края на техния полезен живот. Където са маркирани, химическите символи Hg, Cd или Pb показват, че батерията съдържа живак, кадмий или олово над контролните нива в Директива 2006/66 на ЕО.

Ако батериите не се изхвърлят правилно, тези вещества могат да предизвикат увреждане на човешкото здраве или на околната среда.

За да предпазите природните ресурси и за да съдействате за многократната употреба на материалните ресурси, моля отделяйте батериите от другите видове отпадъчни продукти и ги рециклирайте посредством Вашата локална система за безплатно връщане на батерии.



#### **Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот (Отпадъци, представляващи електрическо и електронно оборудване)**

#### **(Налично в страни със системи за разделно сметосъбиране)**

Този знак, поставен върху изделието, неговите принадлежности или печатни материали, означава, че продуктът и принадлежностите (например зарядно устройство, слушалки, USB кабел) не бива да се изхвърлят заедно с другите битови отпадъци, когато изтече експлоатационният му живот. Отделяйте тези устройства от другите видови отпадъци и ги предавайте за рециклиране. Спазвайки това правило не излагате на опасност здравето на други хора и предпазвате околната среда от замърсяване, предизвикано от неконтролно изхвърляне на отпадъци. Освен това, подобно отговорно поведение създава възможност за повторно (екологично съобразно) използване на материалните ресурси.

Домашните потребители трябва да се свържат с търговеца на дребно, от когото са закупили изделието, или със съответната местна държавна агенция, за да получат подробни инструкции къде и кога могат да занесат тези устройства за рециклиране, безопасно за околната среда.

Корпоративните потребители следва да се свържат с доставчика си и да проверят условията на договора за покупка. Това изделие и неговите електронни принадлежности не бива да се смесват с другите отпадъци на търговското предприятие.

За информация относно ангажиментите на Samsung по отношение на околната среда и специфичните за продукта регулаторни задължения, например REACH, WEEE, батерии, посетете: [www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)









# SIGURNOSNE INFORMACIJE

## SIGURNOSNA UPOZORENJA

DA BISTE SMANJILI OPASNOST OD ELEKTRIČNOG UDARA, NE ODSTRANJUJTE POKLOPAC (ILI POLEĐINU).

U UNUTRAŠNOSTI NEMA DIJELOVA KOJE MOŽE SERVISIRATI KORISNIK. PREPUSTITE SERVISIRANJE KVALIFICIRANOM SERVISNOM OSOBLJU.

Objašnjenje simbola koji se mogu nalaziti na vašem proizvodu Samsung potražite u donjoj tablici.

	<b>OPREZ</b> <b>OPASNOST OD ELEKTRIČNOG UDARA NE OTVARAJTE</b>	
	Ovaj simbol znači da je struja u unutrašnjosti visokog napona. Opasno je dolaziti u bilo kakav doticaj s unutarnjim sklopovima proizvoda.	
	Ovaj simbol naznačuje da je uz uređaj priložena važna dokumentacija o njegovom radu i održavanju.	
	Proizvod II. razreda: Ovaj simbol označava da nije potrebna sigurnosna veza s uzemljenjem. Ako se taj simbol ne nalazi na proizvodu s kabelom za napajanje, proizvod MORA imati pouzdan spoj na zaštitno uzemljenje.	
	AC napon: Ovaj simbol označava da nazivni napon označen navedenim simbolom predstavlja AC napon.	
	DC napon: Ovaj simbol označava da nazivni napon označen navedenim simbolom predstavlja DC napon.	
	Oprez, pogledajte upute za upotrebu: Ovaj simbol upućuje korisnika da potraži dodatne informacije u pogledu sigurnosti u korisničkom priručniku.	

## UPOZORENJE

- Da biste smanjili opasnost od požara ili električnog udara, ne izlažite uređaj kiši ili vlazi.

## OPREZ

- DA BISTE SPRIJEČILI ELEKTRIČNI UDAR, NAMJESTITE ŠIROKE KONTAKTE UTIKAČA U ŠIROK UTOR, UMETNUT DO KRAJA.
- Ovaj uređaj treba uvijek biti spojen na utičnicu izmjenične struje sa zaštitnim uzemljenjem.
- Da biste isključili uređaj iz struje, morate izvući utikač iz strujne utičnice. Stoga strujni utikač treba biti spreman za rad.
- Ne izlažite ovaj uređaj kapanju ili prskanju tekućina. Ne stavljajte predmete pune tekućine, poput vaza, na uređaj.
- Da biste potpuno isključili ovaj uređaj, morate izvući utikač za napajanje iz zidne utičnice. Stoga utikač mora uvijek biti lako dostupan.

# MJERE OPREZA

1. Osigurajte da napajanje izmjeničnom strujom u kući bude kompatibilno sa zahtjevima napajanja navedenim na identifikacijskoj naljepnici na dnu proizvoda. Proizvod postavite vodoravno na prikladnu površinu (namještaj) s dovoljno prostora za ventilaciju 7-10 cm. Pobrinite se da ventilacijski otvori ne budu prekriveni. Ne postavljajte jedinicu na pojačala ili drugu opremu koja se grije. Ova jedinica dizajnirana je za neprekidnu uporabu. Za potpuno isključivanje jedinice izvucite strujni utikač iz zidne utičnice. Ako ne namjeravate upotrebljavati jedinicu dulje vrijeme, izvucite utikač.
2. Za vrijeme olujnog nevremena izvucite utikač za napajanje izmjeničnom strujom iz zidne utičnice. Vršni naponi zbog munja mogu oštetiti uređaj.
3. Ne izlažite uređaj izravnoj sunčevoj svjetlosti ili drugim izvorima topline. To može dovesti do pregrijavanja i kvara uređaja.
4. Zaštitite proizvod od vlage (npr. vaze) i prekomjerne topline (npr. kamin) ili od opreme koja stvara jaka magnetska ili električna polja. Isključite kabel za napajanje iz izvora napajanja izmjeničnom strujom ako jedinica neispravno radi. Proizvod nije namijenjen za industrijsku uporabu. On je namijenjen samo za osobnu uporabu. Ako su proizvod ili disk pohranjeni na niskim temperaturama, može doći do kondenzacije. Ako tijekom zime prenosite jedinicu, pričekajte oko 2 sata kako bi jedinica prije uporabe dosegla sobnu temperaturu.

5. Baterije korištene s ovim proizvodom sadržavaju kemikalije koje su štetne za okoliš. Ne odlažite baterije s otpadom kućanstva. Baterije nemojte bacati u vatru. Nemojte kratko spajati, rastavljati, ili pregrijavati baterije. **OPREZ** : U slučaju zamjene neodgovarajućim baterijama postoji opasnost od eksplozije. Baterije mijenjajte samo baterijama iste ili ekvivalentne vrste.

## O OVOM PRIRUČNIKU

Korisnički priručnik ima dva dijela: jednostavan papirnati **KORISNIČKI PRIRUČNIK** i detaljan **POTPUNI PRIRUČNIK** koji možete preuzeti.



### KORISNIČKI PRIRUČNIK

Pogledajte ovaj priručnik za sigurnosne upute, instalaciju proizvoda, komponente, povezivanje i specifikacije proizvoda.



### POTPUNI PRIRUČNIK

POTPUNI PRIRUČNIK možete pristupiti putem web-centra službe za korisnike tvrtke Samsung skeniranjem QR koda. Za pregled priručnika na računalo ili mobilnom uređaju preuzmite priručnik u formatu dokumenta s web-stranice tvrtke Samsung. (<http://www.samsung.com/support>)

Dizajn i specifikacije mogu se promijeniti bez prethodne najave.

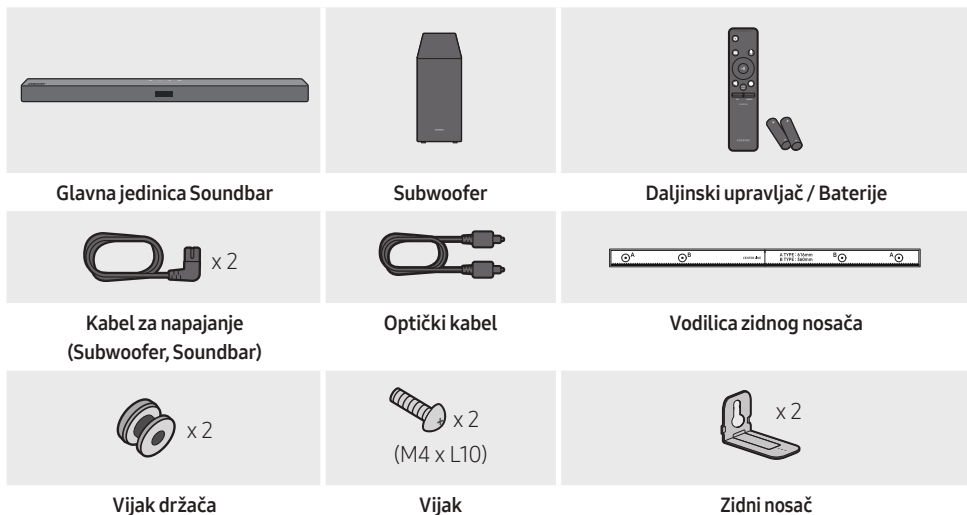
# SADRŽAJ

<b>01</b>	<b>Provjera Komponenti</b>	<b>2</b>
	Umetanje baterija prije upotrebe daljinskog upravljača (AA baterije X 2)	2
<b>02</b>	<b>Pregled Proizvoda</b>	<b>3</b>
	Prednja ploča / gornja ploča sustava Soundbar	3
	Donja ploča uređaja Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Spajanje Uređaja Soundbar</b>	<b>5</b>
	Spajanje na dovod električne energije	5
	Povezivanje sustava Soundbar sa subwooferom	6
	– Automatsko povezivanje između subwoofera i uređaja Soundbar	6
	– Ručno povezivanje subwoofera ako automatsko povezivanje ne uspije	7
	Povezivanje kompleta SWA-9100S (prodaje se zasebno) sa sustavom Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Povezivanje s Vašim Televizorom</b>	<b>11</b>
	Metoda 1 Povezivanje pomoću kabela	11
	– Povezivanje pomoću optičkog kabela	11
	Metoda 2 Bežično povezivanje	12
	– Povezivanje na televizor putem Bluetootha	12
<b>05</b>	<b>Povezivanje s Vanjskim Uređajem</b>	<b>14</b>
	Povezivanje pomoću optičkog kabela	14
<b>06</b>	<b>Povezivanje USB Uređaja za Pohranu Podataka</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Povezivanje s Mobilnim Uređajem</b>	<b>17</b>
	Povezivanje putem Bluetootha	17

<b>08</b>	<b>Korištenje Daljinskog Upravljača</b>	<b>20</b>
	Kako upotrebljavati daljinski upravljač	20
	Podešavanje glasnoće sustava Soundbar s pomoću daljinskog upravljača televizora	23
	Uporaba skrivenih gumba (gumba s više funkcija)	24
	Izlazne specifikacije za različite načine rada sa zvučnim efektima	24
<b>09</b>	<b>Postavljanje Zidnog Nosača</b>	<b>25</b>
	Mjere opreza prilikom postavljanja	25
	Komponente za zidnu montažu	25
<b>10</b>	<b>Postavljanje sustava Soundbar na postolje TV prijemnika</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Ažuriranje Softvera</b>	<b>28</b>
	Postupak ažuriranja	28
	Ako se ne prikaže UPDATE	29
<b>12</b>	<b>Rješavanje Problema</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licenca</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Obavijest o Licenci za Uporabu Softvera Otvorenog Koda</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Važna Napomena Vezana uz Servis</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Tehnički Podaci i Vodič</b>	<b>33</b>
	Tehnički podaci	33



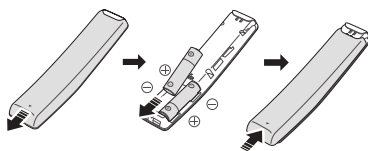
# 01 PROVJERA KOMPONENTI



- Za više informacija o napajanju i potrošnji energije pogledajte naljepnicu na proizvodu.  
(Oznaka : Podnožje Glavne Jedinice Soundbar)
- Dodatne komponente ili kabele možete kupiti putem Samsungovog servisnog centra ili Službe za korisničku podršku tvrtke Samsung.
- Izgled dodatnog pribora može se malo razlikovati od gornjih crteža.

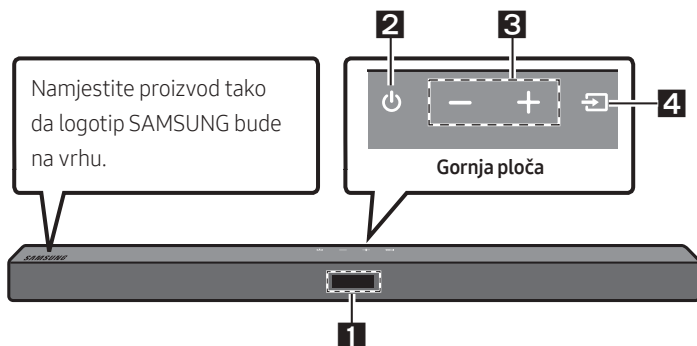
## Umetanje baterija prije upotrebe daljinskog upravljača (AA baterije X 2)





Gurnite stražnji poklopac u smjeru strelice dok se potpuno ne ukloni. Umetnite 2 AA baterije (1,5 V) usmjerene tako da im je polaritet ispravan. Vratite stražnji poklopac natrag na mjesto.



## 02 PREGLED PROIZVODA

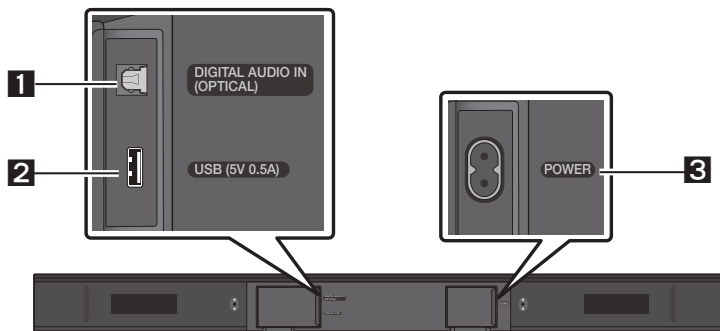
### Prednja ploča / gornja ploča sustava Soundbar



<b>1</b>	<b>Zaslon</b> Prikazuje status proizvoda i trenutni način.								
<b>2</b>	<b>Gumb  (Napajanje)</b> Uključuje i isključuje napajanje. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funkcija Auto Power Down</b> Jedinica se isključuje automatski u sljedećim situacijama:<ul style="list-style-type: none"><li>– U načinima rada <b>D.IN / BT / USB</b>: ako 18 minuta nema audiosignala.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Gumb  + (Glasnoća)</b> Prilagođava glasnoću. <ul style="list-style-type: none"><li>• Prilikom prilagođavanja razine glasnoća se prikazuje na prednjem zaslonu uređaja Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Gumb  (Izvor)</b> Odabir načina unosa izvora. <table border="1"><thead><tr><th>Način unosa</th><th>Zaslon</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optički digitalni ulaz</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>Način BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Način USB</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Za uključivanje načina „<b>BT PAIRING</b>” promijenite izvor u način „<b>BT</b>”, a zatim pritisnite i držite gumb  (<b>Izvor</b>) duže od 5 sekundi.</li></ul>	Način unosa	Zaslon	Optički digitalni ulaz	D.IN	Način BLUETOOTH	BT	Način USB	USB
Način unosa	Zaslon								
Optički digitalni ulaz	D.IN								
Način BLUETOOTH	BT								
Način USB	USB								

- Kad priključite kabel napajanja, tipka napajanja radi još 4 do 6 sekundi.
- Kad uključite napajanje ove jedinice, početak reprodukcije zvuka kasnit će 4 do 5 sekundi.
- Ako želite uživati u zvuku koji se reproducira samo putem uređaja Soundbar, zvučnike televizora morate isključiti u izborniku Postavke zvuka televizora. Pogledajte priručnik TV-a koji je isporučen uz TV.

## Donja ploča uređaja Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Povežite na digitalni (optički) izlaz vanjskog uređaja.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Povežite USB uređaj kako biste reproducirali glazbu s uređaja USB pomoću uređaja Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Priključite kabel za napajanje izmjeničnom strujom sustava Soundbar.

- Prilikom isključivanja kabela za napajanje iz zidne utičnice uhvatite utikač. Ne povlačite kabel.
- Ne spajajte ovu jedinicu ili druge komponente na utičnicu za napajanje izmjeničnom strujom dok u potpunosti ne spojite sve komponente.

## 03 SPAJANJE UREĐAJA SOUNDBAR

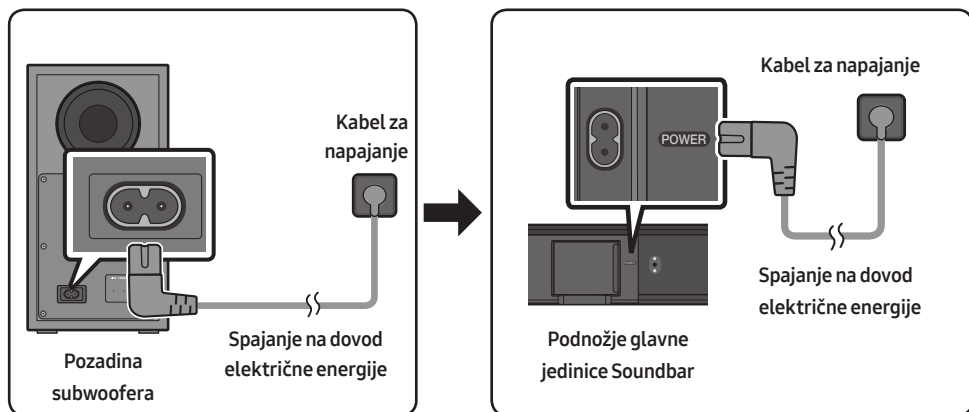
### Spajanje na dovod električne energije

Komponente napajanja upotrijebite kako biste spojili subwoofer i sustav Soundbar u mrežnu utičnicu sljedećim redoslijedom:

1. Priključite kabel za napajanje u subwoofer.
2. Priključite kabel za napajanje u sustav Soundbar.

Pogledajte ilustracije ispod.

- Za više informacija o napajanju i potrošnji energije pogledajte naljepnicu na proizvodu.  
(Naljepnica: Podnožje glavne jedinice Soundbar)



# Povezivanje sustava Soundbar sa subwooferom

Kad je subwoofer priključen možete uživati u bogatom basu.

## Automatsko povezivanje između subwoofera i uređaja Soundbar

Kad uključite napajanje nakon priključivanja kabela za napajanje na Soundbar i subwoofer, subwoofer će se automatski povezati sa Soundbarom.

- Kada se automatsko uparivanje završi, uključuje se plavi indikator na pozadini subwoofera.

## Indikatorska svjetla LED na stražnjoj strani Subwoofera

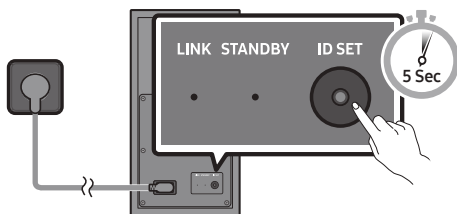
LED	Status	Opis	Rezolucija
Plavo	Uključeno	Uspješno povezano (normalan rad)	-
	Treperi	Obnavljanje veze	Provjerite je li kabel za napajanje pravilno priključen u glavnu jedinicu sustava Soundbar ili pričekajte oko 5 minuta. Ako treptanje ne prestane, pokušajte ručno povezati subwoofer. Pogledajte stranici 7.
Crveno	Uključeno	Pripravnost (glavna jedinica Soundbara je isključena)	Provjerite je li kabel za napajanje na glavnoj jedinici Soundbara ispravno povezan.
		Povezivanje neuspjelo	Povežite ponovno. Pogledajte upute za ručno povezivanje na stranici 7.
Crveno i plavo	Treperi	Kvar	Pogledajte informacije za kontaktiranje Samsungovog servisnog centra u priručniku.

## Ručno povezivanje subwoofera ako automatsko povezivanje ne uspije

### Prije provedbe postupka ručnog povezivanja u nastavku:

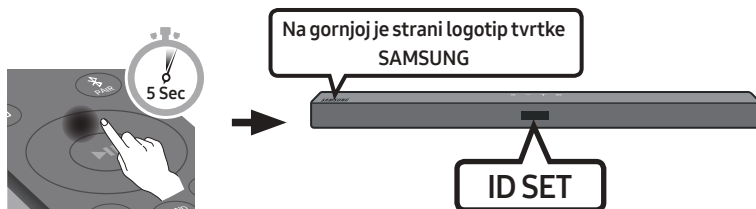
- Provjerite jesu li kabeli napajanja za Soundbar i subwoofer pravilno spojeni.
- Provjerite je li Soundbar uključen.

1. Pritisnite i držite **ID SET** na pozadini subwoofera najmanje 5 sekundi.
  - Crveni se indikator na pozadini subwoofera isključuje, a plavi indikator treperi.

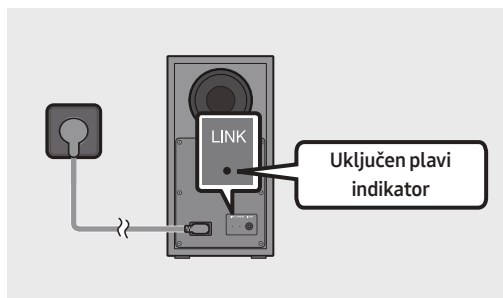


Pozadina subwoofera

2. Pritisnite i zadržite gumb **Gore** na daljinskom upravljaču najmanje 5 sekundi.
  - Poruka **ID SET** nakratko se prikazuje na zaslonu uređaja Soundbar, a zatim nestaje.
  - Soundbar će se automatski uključiti nakon dovršetka postupka **ID SET**.



3. Provjerite svijetli li indikator LINK LED postojano plavo (uspostavljanje veze dovršeno).



LINK LED prestat će treptati i počet će postojano svijetliti plavo nakon uspostavljanja veze između sustava Soundbar i bežičnog subwoofera.

## **NAPOMENE**

- Nemojte utaknuti kabel za napajanje ovog proizvoda ili TV-a u zidnu utičnicu dok međusobno ne povežete sve komponente.
- Prije premještanja ili postavljanja proizvoda isključite napajanje i izvucite kabel za napajanje iz utičnice.
- Ako je glavna jedinica isključena iz napajanja, bežični subwoofer prijeći će u stanje čekanja, a LED žarulja STANDBY na pozadini bit će crvena nakon što zatreperi plavo nekoliko puta.
- Ako upotrebljavate uređaj koji koristi istu frekvenciju (5,8 GHz) kao Soundbar u blizini sustava Soundbar, smetnje bi mogle izazvati prekide zvuka.
- Maksimalna udaljenost prijenosa bežičnog signala između glavne jedinice i subwoofera približno je 10 metara, no može se razlikovati ovisno o radnom okruženju. Ako se između glavne jedinice i bežičnog subwoofera nalazi armirani beton ili metalni zid, može se dogoditi da sustav uopće ne radi jer bežični signal ne može proći kroz metal.

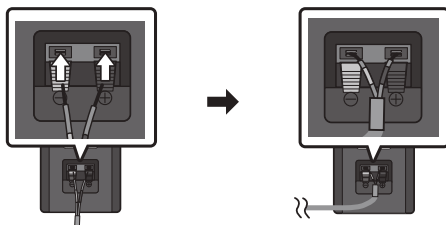
## **MJERE OPREZA**

- Bežične antene ugrađene su u bežični subwoofer. Držite jedinice podalje od vode i vlage.
- Za optimalan učinak slušanja u području oko bežičnog subwoofera i modula bežičnog prijarnika (prodaje se zasebno) ne smije biti prepreka.

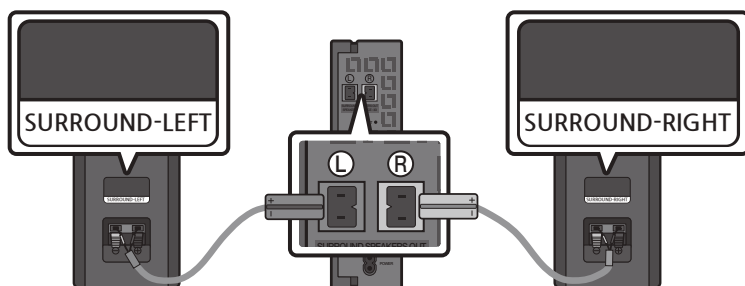
## Povezivanje kompleta SWA-9100S (prodaje se zasebno) sa sustavom Soundbar

Povežite Samsungov komplet bežičnog stražnjeg zvučnika (SWA-9100S – prodaje se zasebno) sa svojim sustavom Soundbar kako biste proširili ozvučenje na istinski surround zvuk.

1. Povežite modul bežičnog prijmnika s 2 surround zvučnika.
  - Prilikom priključivanja kabela zvučnika jezgrenu žicu povežite sa zvučnikom.

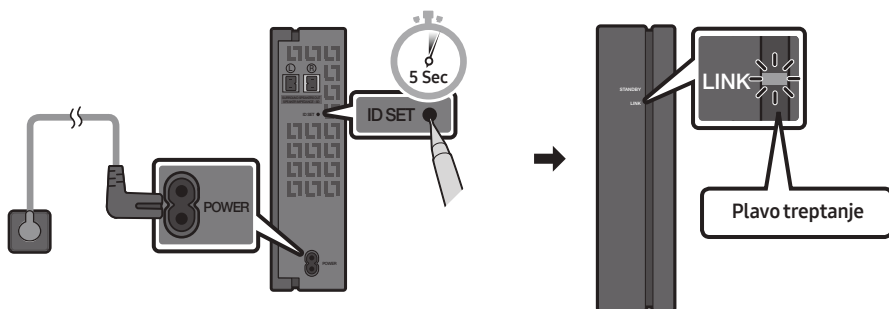


- Kabeli zvučnika označeni su različitim bojama.



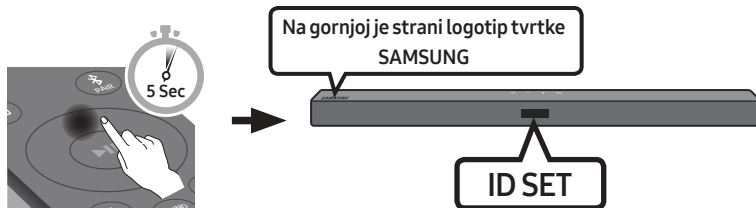
2. Nakon što ste modul bežičnog prijmnika priključili u mrežnu utičnicu, provjerite je li u stanju pripravnosti.

- LED indikator LINK (plava LED lampica) na modulu bežičnog prijmnika počet će treptati. Ako LED indikator ne počne treptati, pritisnite gumb **ID SET** na pozadini bežičnog modula prijmnika vrhom olovke na 5~6 sekundi dok LED indikator LINK ne počne treptati (plavo). Više informacija o LED indikatoru potražite u korisničkom priručniku za SWA-9100S.



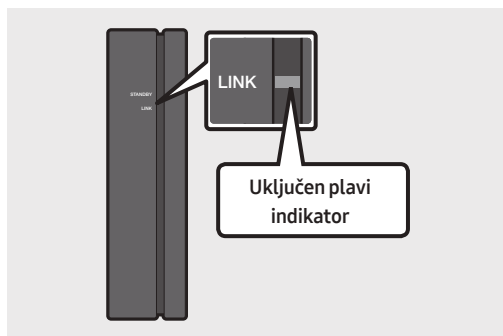


3. Pritisnite i zadržite gumb **Gore** na daljinskom upravljaču najmanje 5 sekundi.
- Poruka **ID SET** nakratko se prikazuje na zaslonu uređaja Soundbar, a zatim nestaje.
  - Soundbar će se automatski uključiti nakon dovršetka postupka **ID SET**.



**⚠ OPREZ**

- Ako je vaš sustav Soundbar reproducirao glazbu prilikom povezivanja s kompletom SWA-9100S, možda će se iz woofera začuti isprekidan zvuk dok se povezivanje ne dovrši.
4. Provjerite svijetli li indikator LINK LED postojano plavo (uspostavljanje veze dovršeno).



LINK LED prestat će treptati i počet će svijetliti postojano plavo nakon uspostavljanja veze između sustava Soundbar i modula bežičnog prijmnika.

5. Ako komplet SWA-9100S nije povezan, ponovite postupak od 2. koraka.

# 04 POVEZIVANJE S VAŠIM TELEVIZOROM

Čujte zvuk TV-a na Soundbaru pomoću žične ili bežične veze.

- Kada je povezan s odabranim televizorima Samsung, sustavom Soundbar može se upravljati daljinskim upravljačem televizora.
  - Ova funkcija podržana je na televizorima Samsung Smart TV do 2017. godine koji podržavaju Bluetooth povezivanje prilikom povezivanja sustava Soundbar s televizorom putem optičkog kabela.
  - Ova funkcija vam omogućava uporabu izbornika TV-a za prilagođavanje zvučnog polja i različitih postavki kao što su glasnoća i isključivanje zvuka.

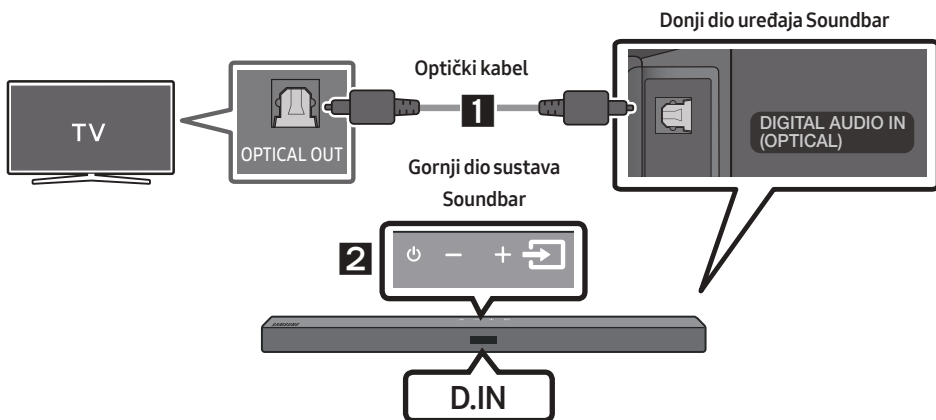
## Metoda 1 Povezivanje pomoću kabela


Kada su signali prijenosa Dolby Digital, a postavka na televizoru za „Digitalni izlazni audioformat“ je PCM, preporučuje se da prebacite postavku na Dolby Digital. Nakon promjene postavke moći ćete slušati kvalitetniji zvuk (Na izborniku televizora mogu se upotrebljavati različite riječi za Dolby Digital i PCM, što ovisi o proizvođaču televizora.).

### Povezivanje pomoću optičkog kabela

#### Popis za provjeru prije povezivanja

- Ako upotrebljavate optički kabel, a priključci imaju štitnike, obavezno uklonite štitnike.



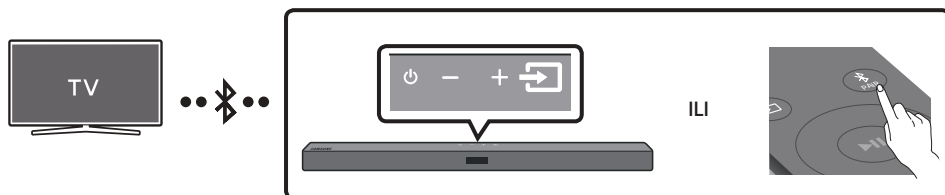
1. Spojite priključak **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na uređaju Soundbar u priključak OPTICAL OUT televizora pomoću digitalnog optičkog kabela.
2. Pritisnite gumb  (**Izvor**) na gornjoj ploči ili na daljinskom upravljaču, a zatim odaberite način „D.IN”.

## Metoda 2 Bežično povezivanje




### Povezivanje na televizor putem Bluetootha

Kad je televizor povezan pomoću Bluetootha možete čuti stereo zvuk bez gnjavaže s kablama.

- Samo jedan televizor može biti priključen u određenom trenutku.



### Početno povezivanje

1. Pritisnite gumb  **PAIR** na daljinskom upravljaču kako biste se prebacili u način „BT PAIRING”.
- (ILI)
  - a. Pritisnite gumb  (**Izvor**) na gornjoj ploči i zatim odaberite „BT”. „BT” se mijenja u „BT PAIRING” automatski za nekoliko sekundi ili u „BT READY” ako je došlo do povezivanja.
  - b. Kada se pojavi „BT READY”, pritisnite i zadržite gumb  (**Izvor**) na gornjoj ploči sustava Soundbar dulje od 5 sekundi kako bi se prikazalo „BT PAIRING”.
2. Odaberite način Bluetooth na TV-u. (Za više informacija pogledajte korisnički priručnik TV-a.)
3. Odaberite „[AV] Samsung Soundbar A4-Series” s popisa na zaslonu televizora. Dostupni Soundbar je prikazan kao „Need Pairing” ili „Paired” na popisu uređaja Bluetootha. Za priključivanje na Soundbar odaberite poruku i uspostavite vezu.
  - Kad je televizor priključen na prednjem zaslonu Soundbara pojavljuje se [Naziv TV-a] → „BT”.
4. Sad možete slušati zvuk s televizora pomoću Soundbara.


### Ako se uređaj ne poveže

- Ako se prethodno povezan unos Soundbara (tj. „[AV] Samsung Soundbar A4-Series”) pojavi na popisu, obrišite ga.
- Zatim ponovite korake od 1 do 3.

### NAPOMENA



- Nakon što ste prvi put povezali Soundbar s televizorom, za ponovno povezivanje upotrebljavajte način „BT READY”.

## Prekidanje veze između uređaja Soundbar i TV-a

Pritisnite gumb  (**Izvor**) na gornjoj ploči ili na daljinskom upravljaču, a zatim promijenite u bilo koji način osim „BT”.

- Prekidanje veze traje jer TV mora primiti odgovor od uređaja Soundbar. (Potrebno vrijeme je različito, ovisno o modelu TV-a.)
- Da biste poništili automatsko povezivanje putem Bluetooth funkcije između sustava Soundbar i televizora, pritisnite gumb **Lijevo** na daljinskom upravljaču na 5 sekundi u stanju „BT READY” (prebacivanje iz stanja Uključeno → Isključeno).

## Kakva je razlika između opcije BT READY i BT PAIRING?

- **BT READY** : U ovom načinu rada možete pretraživati prethodno povezane televizore ili povezati prethodno povezane mobilne uređaje na sustav Soundbar.
- **BT PAIRING** : U ovom načinu rada sa sustavom Soundbar možete povezati novi uređaj. (Pritisnite gumb  **PAIR** na daljinskom upravljaču ili pritisnite i zadržite gumb  (**Izvor**) na gornjoj strani sustava Soundbar dulje od 5 sekundi dok je Soundbar u načinu „BT”.)

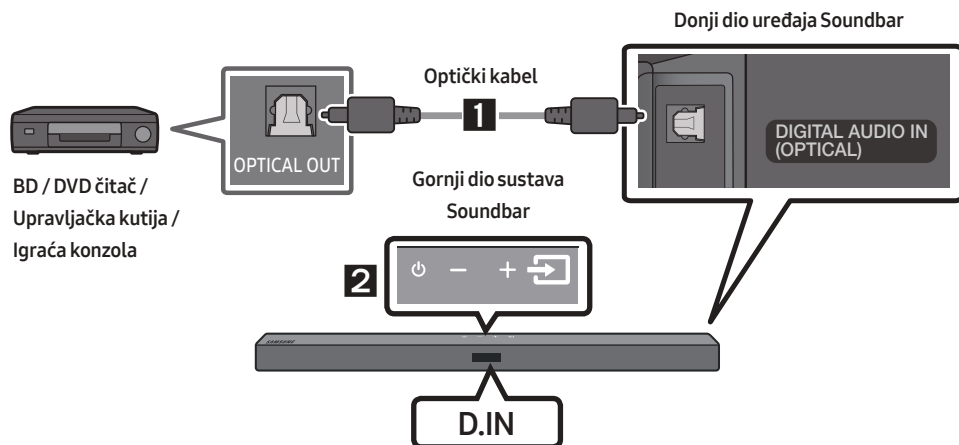
## NAPOMENE


- Ako vam je potreban PIN prilikom povezivanja uređaja Bluetooth upišite <0000>.
- U načinu povezivanja Bluetoothom veza će se prekinuti ako udaljenost između uređaja Soundbar i uređaja Bluetooth prijeđe 10 m.
- Uređaj Soundbar se automatski isključuje nakon 18 minuta u stanju pripravnosti.
- Moguće je da uređaj Soundbar neće ispravno izvršiti pretraživanje i spajanje na Bluetooth u sljedećim okolnostima:
  - Ako postoji snažno električno polje oko Soundbara.
  - Ako su dva ili više Bluetooth uređaja istodobno upareni sa sustavom Soundbar.
  - Ako je uređaj Bluetooth isključen, nije na mjestu, ili je u kvaru.
- Elektronički uređaji mogu prouzročiti radijske smetnje. Uređaji koji proizvode elektromagnetske valove moraju se držati podalje od glavne jedinice Soundbar – npr, mikrovalne pećnice, bežični LAN uređaji itd.

# 05 POVEZIVANJE S VANJSKIM UREĐAJEM

Povežite se s vanjskim uređajem putem žične veze ili Bluetooth veze kako biste reproducirali zvuk vanjskog uređaja putem sustava Soundbar.

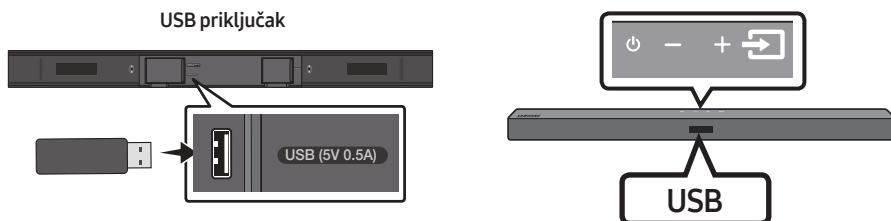
## Povezivanje pomoću optičkog kabela




1. Spojite priključak **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na glavnoj jedinici u priključak OPTICAL OUT izvornog uređaja pomoću digitalnog optičkog kabela.
2. Odaberite način „**D.IN**” pritiskom na gumb  (**Izvor**) na gornjoj ploči ili na daljinskom upravljaču.

## 06 POVEZIVANJE USB UREĐAJA ZA POHRANU PODATAKA

Možete reproducirati glazbene datoteke s uređaja za pohranu USB pomoću uređaja Soundbar.



1. Povežite USB uređaj s USB priključkom na dnu proizvoda.
2. Pritisnite gumb  (**Izvor**) na gornjoj ploči ili na daljinskom upravljaču, a zatim odaberite „**USB**“.
3. „**USB**“ se pojavljuje na zaslonu.
4. Reproducirajte glazbene datoteke s uređaja za pohranu USB pomoću uređaja Soundbar.
  - Pokud není zařízení USB připojeno déle než 18 minut, zařízení Soundbar se automaticky vypne (Auto Power Down).

## Popis kompatibilnosti

Nastavak	Kodek	Brzina uzorkovanja	Brzina prijensa
<b>*.mp3</b>	MPEG 1 Layer2	32kHz ~ 48kHz	32 ~ 320 kb/s
	MPEG 1 Layer3	32kHz ~ 48kHz	32 ~ 320 kb/s
	MPEG 2 Layer3	16kHz ~ 24kHz	8 ~ 160 kb/s
	MPEG 2.5 Layer3	8kHz ~ 12kHz	8 ~ 160 kb/s
<b>*.wma</b>	WMA7/8/9/STD	8kHz ~ 48kHz	32 ~ 320 kb/s
<b>*.aac</b>	AAC	8kHz ~ 96kHz	< 1728 kb/s
	AAC-LC		
	HE-AAC		
<b>*.ogg</b>	Vorbis kodek	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48)kHz	nepodržani ogg: 1. veličina bloka 0 < 256, veličina bloka 0 > 1024 2. veličina bloka 1 < 512, veličina bloka 1 > 4096 3. brojač šifrnika > 64 4. unos u šifrnika > 640 5. brojač razine > 2 6. vrsta razine 0 7. brojač ostatka > 2 8. dimenzija != 2 9. brojač mapiranja > 2 10. brojač načina > 2 11. vrsta ostatka != broj kanala
<b>*.flac</b>	-	8kHz ~ 192kHz	< 5Mbps
<b>*.wav</b>	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8kHz ~ 192kHz	< 5Mbps
<b>*.AIFF</b>	Vrsta kompresije: alwa, ulaw, sowl	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192)kHz ≤ 2 kanala	< 5Mbps

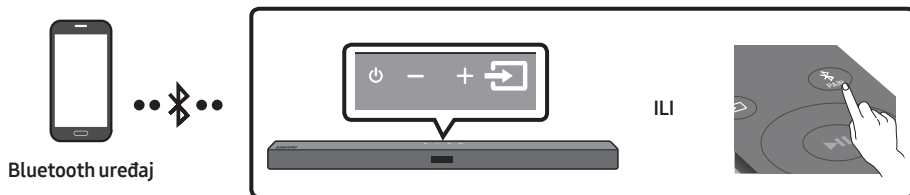
- Ako na USB uređaju ima previše pohranjenih mapa (oko 256) i datoteka (oko 999), uređaju Soundbar može biti potrebno neko vrijeme za pristup datotekama i njihovu reprodukciju.
- Za vezu USB uređaja za pohranu podržana je samo vrsta USB formata FAT 32.

# 07 POVEZIVANJE S MOBILNIM UREĐAJEM




## Povezivanje putem Bluetootha

Kad je mobilni uređaj povezan pomoću Bluetootha možete čuti stereo zvuk bez gnjavaže s kabelima.

- Ne možete povezati više od jednog uređaja pomoću Bluetootha istovremeno.



### Početo povezivanje

1. Pritisnite gumb  **PAIR** na daljinskom upravljaču kako biste se prebacili u način „**BT PAIRING**”.
- (ILI) a. Pritisnite gumb  (**Izvor**) na gornjoj ploči i zatim odaberite „**BT**”.  
„**BT**” se mijenja u „**BT PAIRING**” automatski za nekoliko sekundi ili u „**BT READY**” ako je došlo do povezivanja.
- b. Kada se pojavi „**BT READY**”, pritisnite i zadržite gumb  (**Izvor**) na gornjoj ploči sustava Soundbar dulje od 5 sekundi kako bi se prikazalo „**BT PAIRING**”.
2. Odaberite „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**” s popisa.
  - Kad je uređaj Soundbar povezan s uređajem Bluetooth na prednjem zaslonu pojavljuje se **[Naziv uređaja Bluetooth] → „BT”**.
3. Reproducirajte glazbene datoteke s uređaja povezanog pomoću Bluetootha s uređajem Soundbar.

### Ako se uređaj ne poveže



- Ako se prethodno povezan unos Soundbara (tj. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**”) pojavi na popisu, obrišite ga.
- Zatim ponovite korake 1 i 2.

### NAPOMENA

- Nakon što ste prvi put povezali Soundbar s mobilni uređaj, za ponovno povezivanje upotrebljavajte način „**BT READY**”.



## Kakva je razlika između opcije BT READY i BT PAIRING?

- **BT READY** : U ovom načinu rada možete pretraživati prethodno povezane televizore ili povezati prethodno povezane mobilne uređaje na sustav Soundbar.
- **BT PAIRING** : U ovom načinu rada sa sustavom Soundbar možete povezati novi uređaj. (Pritisnite gumb  **PAIR** na daljinskom upravljaču ili pritisnite i zadržite gumb  (**Izvor**) na gornjoj strani sustava Soundbar dulje od 5 sekundi dok je Soundbar u načinu „BT“).

## NAPOMENE

- Ako vam je potreban PIN prilikom povezivanja uređaja Bluetooth upišite <0000>.
- U načinu povezivanja Bluetoothom veza će se prekinuti ako udaljenost između uređaja Soundbar i uređaja Bluetooth prijeđe 10 m.
- Uređaj Soundbar se automatski isključuje nakon 18 minuta u stanju pripravnosti.
- Moguće je da uređaj Soundbar neće ispravno izvršiti pretraživanje i spajanje na Bluetooth u sljedećim okolnostima:
  - Ako postoji snažno električno polje oko Soundbara.
  - Ako je više uređaja Bluetooth istovremeno upareno sa Soundbarom.
  - Ako je uređaj Bluetooth isključen, nije na mjestu, ili je u kvaru.
- Elektronički uređaji mogu prouzročiti radijske smetnje. Uređaji koji proizvode elektromagnetske valove moraju se držati podalje od glavne jedinice Soundbar – npr., mikrovalne pećnice, bežični LAN uređaji itd.
- Soundbar podržava SBC podatke (44,1 kHz, 48 kHz).
- Spojite ga samo na uređaj Bluetooth koji podržava funkciju A2DP (AV).
- Soundbar ne možete povezati s Bluetooth uređajem koji podržava samo funkciju HF (bez ruku).
- Kad Soundbar uparite s Bluetooth uređajem, na tom uređaju na popisu pronađenih uređaja odaberite „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“ te će se Soundbar automatski prebaciti u način rada za „BT“.
  - Dostupna je samo ako je uređaj Soundbar naveden u uparenim uređajima Bluetooth uređaja. (Bluetooth uređaj i uređaj Soundbar moraju se prethodno barem jedanput upariti.)
- Soundbar će se pojaviti na popisu za pretraživanje uređaja Bluetooth uređaja samo kada uređaj Soundbar prikazuje „**BT READY**“.
- Sustav Soundbar ne može se upariti s drugim uređajem koji podržava Bluetooth vezu ako je već u načinu rada za Bluetooth i uparen s uređajem koji podržava Bluetooth vezu.

## Uključivanje funkcije Bluetooth Power (SOUND MODE)

Ako se prethodno upareni Bluetooth uređaj pokuša upariti s uređajem Soundbar kada je funkcija Bluetooth Power uključena, a Soundbar je isključen, Soundbar se automatski uključuje.


1. Pritisnite i zadržite gumb **SOUND MODE** na daljinskom upravljaču dulje od 5 sekundi dok je sustav Soundbar uključen.
2. Na zaslonu uređaja Soundbar prikazuje se „**ON-BLUETOOTH POWER**“.

## Odspajanje Bluetooth uređaja od sustava Soundbar

Uređaj Bluetooth možete odvojiti od sustava Soundbar. Upute potražite u korisničkom priručniku za uređaj Bluetooth.

- Sustav Soundbar će se odvojiti.
- Kad je Soundbar isključen s uređaja Bluetooth, na prednjem zaslonu Soundbara prikazivat će se „BT DISCONNECTED”.

## Prekidanje veze između uređaja Soundbar i Bluetooth uređaja

Pritisnite gumb  (Izvor) na gornjoj ploči ili na daljinskom upravljaču, a zatim promijenite u bilo koji način osim „BT”.

- Prekidanje veze traje jer uređaj Bluetooth mora primiti odgovor od uređaja Soundbar. (Potrebno vrijeme je različito, ovisno o modelu uređaja Bluetooth.)
- Kad je Soundbar isključen s uređaja Bluetooth, na prednjem zaslonu Soundbara prikazivat će se „BT DISCONNECTED”.

### **NAPOMENE**

- Dok je Bluetooth veza aktivna, može se prekinuti ako udaljenost između uređaja Soundbar i Bluetooth uređaja prekorači 10 m.
- Sustav Soundbar automatski se isključuje nakon 18 minuta u stanju Spreman.

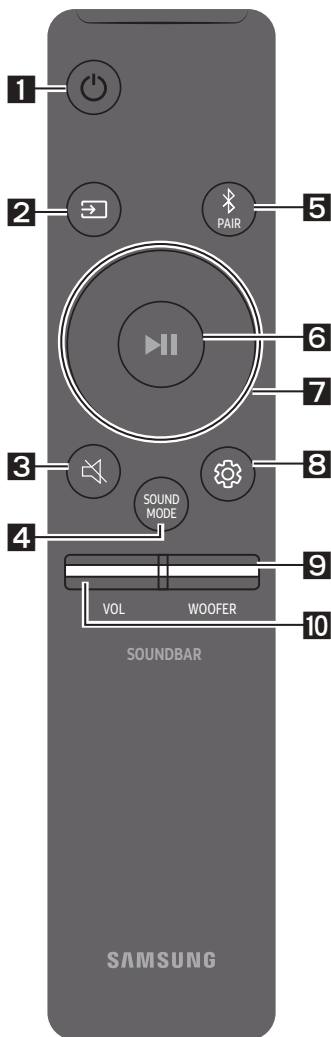
### **Više o funkciji Bluetooth**

Bluetooth je tehnologija koja omogućuje jednostavno međusobno povezivanje uređaja kompatibilnih s tehnologijom Bluetooth pomoću bežične veze kratkog dometa.







- Uređaj Bluetooth može uzrokovati javljanje šuma ili neispravnost, ovisno o upotrebi, u sljedećim slučajevima:
  - Ako je dio tijela u kontaktu sa sustavom prijama/odašiljanja uređaja Bluetooth ili Soundbar.
  - Uslijed električnih varijacija uzrokovanih smetnjama zbog zida, kuta ili uredskih pregrada.
  - Uslijed električnih smetnji uređaja istog frekvencijskog pojasa, uključujući medicinsku opremu, mikrovalne pećnice i bežični LAN.
- Uparite sustav Soundbar s uređajem Bluetooth zadržavajući malu udaljenost.
- Što je veća udaljenost sustava Soundbar i uređaja Bluetooth, to je kvaliteta lošija. Ako udaljenost prijeđe domet rada uređaja Bluetooth, veza se gubi.
- U područjima slabog prijama odnosno osjetljivosti veza Bluetooth možda neće ispravno raditi.
- Bluetooth veza radi samo kada su povezani uređaji na maloj udaljenosti. Veza će se automatski prekinuti ako je udaljenost izvan ovog raspona. Čak i unutar ovog raspona kvalitetu zvuka mogu smanjiti prepreke poput zidova ili vrata.
- Ovaj bežični uređaj može uzrokovati električne smetnje tijekom svoga rada.






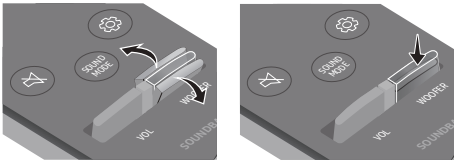

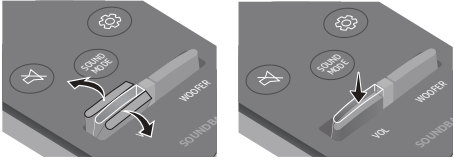
# 08 KORIŠTENJE DALJINSKOG UPRAVLJAČA

## Kako upotrebljavati daljinski upravljač



<b>1</b>	 <b>Napajanje</b>	Uključuje i isključuje uređaj Soundbar.
<b>2</b>	 <b>Izvor</b>	Pritisnite za odabir izvora povezanog s uređajem Soundbar.
<b>3</b>	 <b>Isključi zvuk</b>	Pritisnite gumb  ( <b>Isključi zvuk</b> ) da biste isključili zvuk. Pritisnite ga ponovno da biste uključili zvuk.
<b>4</b>	 <b>SOUND MODE</b>	Pritisnite kako biste prelistali dostupne načine reprodukcije zvuka: <b>STANDARD, SURROUND SOUND, BASS BOOST, GAME</b> ili <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Reproducira izvorni zvuk.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Pruža šire zvučno polje od standardnog.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Način zvučnog polja s naglaskom na zvuk basova.</li><li>– <b>GAME</b> Pruža stereoskopski zvuk radi dubljeg uranjanja u akciju tijekom igranja.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analizira sadržaj u stvarnom vremenu i automatski pruža optimalno zvučno polje na temelju karakteristika sadržaja.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Omogućuje vam primjenu upravljanja dinamičkim rasponom na Dolby Digital zvuk. Pritisnite i držite gumb <b>SOUND MODE</b> više od 5 sekundi dok je Soundbar isključen da biste uključili ili isključili DRC (Dynamic Range Control). Kada je DRC uključen, glasan se zvuk stišava. (Zvuk bi se mogao izobličiti.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Pritisnite ga ponovno da biste uključili zvuk. Ova funkcija automatski uključuje Soundbar prilikom primanja zahtjeva od prethodno povezanog televizora ili Bluetooth uređaja. Prema zadanim postavkama funkcija je omogućena. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Pritisnite i držite gumb <b>SOUND MODE</b> dulje od 5 sekundi da biste isključili funkciju Bluetooth Power.</li> </ul> </li> </ul>
<b>5</b>	 <p><b>Bluetooth PAIR</b></p> <p>Pritisnite gumb  <b>PAIR</b>. Na zaslону uređaja Soundbar pojavljuje se „<b>BT PAIRING</b>”. U ovom načinu rada Soundbar možete povezati s novim Bluetooth uređajem tako da odaberete Soundbar na popisu za pretraživanje Bluetooth uređaja.</p>
<b>6</b>	 <p><b>Reprodukcija/ Pauza</b></p> <p>Pritisnite gumb  za privremeno zaustavljanje glazbene datoteke. Ako ponovno pritisnete gumb glazbena datoteka će se nastaviti reproducirati.</p>
<b>7</b>	 <p><b>Gore/Dolje/ Lijevo/Desno</b></p>  <p><b>Pritisnite označene površine za odabir Gore/Dolje/Lijevo/Desno.</b></p> <p>Pritisnite Gore/Dolje/Lijevo/Desno na gumbu za odabir ili postavljanje funkcija.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ponavljanje</b> Za uporabu funkcije Ponavljanje u načinu „<b>USB</b>” pritisnite gumb <b>Gore</b>.</li> <li>• <b>Preskakanje glazbe</b> Pritisnite gumb <b>Desno</b> za odabir sljedeće glazbene datoteke. Pritisnite gumb <b>Lijevo</b> za odabir prethodne glazbene datoteke.</li> <li>• <b>ID SET</b> Pritisnite i zadržite gumb <b>Gore</b> 5 sekundi kako biste proveli postupak <b>ID SET</b> (prilikom povezivanja s bežičnim subwooferom ili bežičnim stražnjim zvučnicima).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Upravljanje zvukom</b></p>	<p>Kada se pritisne, redom se prikazuju postavke <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> i <b>AUDIO SYNC</b>. Željene postavke mogu se prilagoditi pomoću gumba <b>Gore/Dolje</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Kako biste upravljali glasnoćom visokih ili dubokih tonova, pritisnite gumb  (<b>Upravljanje zvukom</b>) da odaberete <b>TREBLE</b> ili <b>BASS</b>, a zatim prilagodite glasnoću između -6~+6 s pomoću gumba <b>Gore/Dolje</b>.</li> <li>• Pritisnite i zadržite gumb  (<b>Upravljanje zvukom</b>) oko 5 sekundi kako biste prilagodili zvuk svakom frekvencijskom pojasu. Postavke 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz i 10 kHz mogu se odabrati pomoću gumba <b>Lijevo/Desno</b> i svaka se postavka može namjestiti od -6 do +6 pomoću gumba <b>Gore/Dolje</b>. (Vodite računa da je način rada zvuka postavljen na „STANDARD“.)</li> <li>• Ako video na televizoru i audio sa sustava Soundbar nisu sinkronizirani, pritisnite gumb  (<b>Upravljanje zvukom</b>), odaberite <b>AUDIO SYNC</b>, a zatim prilagodite odgodu zvuka između 0~300 milisekundi s pomoću gumba <b>Gore/Dolje</b>. (Nije dostupno u načinu „USB“ ili „BT“.)</li> <li>• Funkcija <b>AUDIO SYNC</b> podržana je samo u nekim funkcijama.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>RAZINE ZA WOOFER (BAS)</b></p>	 <p>Pritisnite gumb gore ili dolje za podešavanje razine woofer (bas) zvučnika na -12 ili između -6 i +6. Za postavljanje razine glasnoće woofer (bas) zvučnika na 0 (zadana vrijednost), pritisnite gumb.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Glasnoća)</b></p>	 <p>Gurnite gumb prema dolje ili prema gore kako biste prilagodili glasnoću.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Isključi zvuk</b> Pritisnite gumb <b>VOL</b> za isključivanje zvuka. Pritisnite ga ponovo kako biste uključili zvuk.</li> </ul>

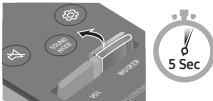

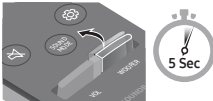

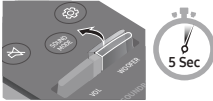

# Podešavanje glasnoće sustava Soundbar s pomoću daljinskog upravljača televizora

Podesite glasnoću sustava Soundbar s pomoću daljinskog upravljača televizora.


- Ova se funkcija može upotrebljavati samo uz IC daljinski upravljač. Daljinski upravljači s tehnologijom Bluetooth (daljinski upravljači koji zahtijevaju uparivanje) nisu podržani.
- Postavite zvučnik televizora na **Vanjski zvučnik** kako biste upotrijebili ovu funkciju.
- Proizvođači koji imaju podržanu ovu funkciju:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Isključite sustav Soundbar.
2. Pritisnite i zadržite gumb **WOOFER** pet sekundi.

Svaki put kad gurnete gumb **WOOFER** prema gore i zadržite ga pet sekundi, način rada mijenja se sljedećim redoslijedom: „**OFF-TV REMOTE**” (zadani način rada), „**SAMSUNG-TV REMOTE**”, „**ALL-TV REMOTE**”.

Gumb daljinskog upravljača	Zaslon	Status
	 (zadani način rada)	Onemogućite daljinski upravljač televizora.
		Omogućite IC daljinski upravljač Samsung TV-a.
		Omogućite IC daljinski upravljač treće strane.

## Uporaba skrivenih gumba (gumba s više funkcija)

Skriveni gumb		Referentna stranica
Gumb daljinskog upravljača	Funkcija	
WOOFER (Gore)	Daljinskom upravljaču televizora Uključeno/Isključeno (Stanje čekanja)	Stranica 23
Lijevo	Automatsko povezivanje TV prijemnika Uključeno/Isključeno (BT Spreman)	Stranica 13
Gore	ID SET	Stranica 21
 (Upravljanje zvukom)	7 Band EQ (Pritisnite i držite 5 sekundi)	Stranica 22
	Ponovno postavi (Pritisnite i držite 10 sekundi)	Stranica 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Stanje čekanja)	Stranica 21
	Bluetooth Power	Stranica 21

## Izlazne specifikacije za različite načine rada sa zvučnim efektima

Efekt		Ulaz	Izlaz	
			Bez bežičnog kompleta sa stražnjim zvučnikom	S bežičnim kompletom sa stražnjim zvučnikom
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 kanal	2.1 kanal	2.1 kanal
		5.1 kanal	2.1 kanal	2.1 kanal
	SURROUND SOUND	2.0 kanal	2.1 kanal	4.1 kanal
		5.1 kanal	2.1 kanal	4.1 kanal
	BASS BOOST	2.0 kanal	2.1 kanal	4.1 kanal
		5.1 kanal	2.1 kanal	4.1 kanal
	GAME	2.0 kanal	2.1 kanal	4.1 kanal
		5.1 kanal	2.1 kanal	4.1 kanal
	ADAPTIVE	2.0 kanal	2.1 kanal	4.1 kanal
		5.1 kanal	2.1 kanal	4.1 kanal

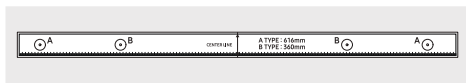
- Bežični komplet sa stražnjim zvučnikom tvrtke Samsung može se kupiti zasebno. Informacije u vezi s kupnjom možete dobiti od prodavača kod kojeg ste kupili sustav Soundbar.

# 09 POSTAVLJANJE ZIDNOG NOSAČA

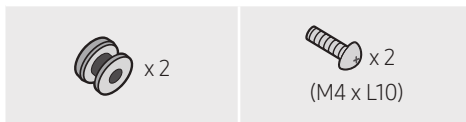
## Mjere opreza prilikom postavljanja

- Postavite isključivo na okomiti zid.
- Ne postavljajte na mjesto s visokom temperaturom ili vlažnosti.
- Provjerite je li zid dovoljno čvrst za podržavanje težine proizvoda. Ako nije, ojačajte zid ili odaberite drugo mjesto za postavljanje.
- Kupite i upotrijebite vijke za učvršćivanje koji odgovaraju vrsti zida (gipsani, željezni, drveni itd.). Ako je moguće postavite vijke nosača u nosače zida.
- Kupite vijke za postavljanje na zid u skladu s vrstom i debljinom zida na koji želite postaviti Soundbar.
  - Promjer: M5
  - Dužina: preporučuje se L 35 mm ili duža
- Spojite kabele s uređaja na vanjske uređaje prije nego što postavite Soundbar na zid.
- Prije postavljanja provjerite je li jedinica isključena i iskopčana iz izvora struje. U protivnom bi moglo doći do strujnog udara.

## Komponente za zidnu montažu



### Vodilica zidnog nosača



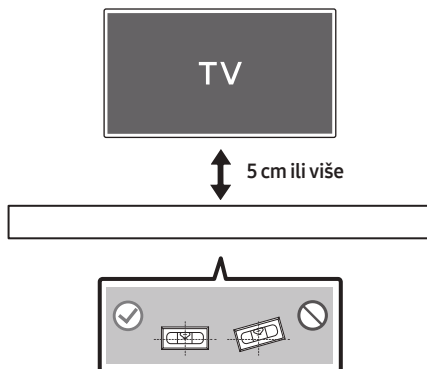
### Vijak držača

### Vijak



### Zidni nosač

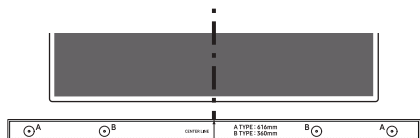
1. Stavite **Vodilicu zidnog nosača** na zid.
  - **Vodilicu zidnog nosača** mora biti u ravnini.
  - Ako je vaš televizor postavljen na zid, postavite Soundbar barem 5 cm ispod televizora.





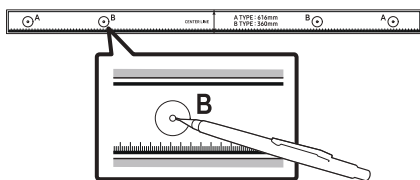
2. Poravnajte **Središnja linija vodilice zidnog nosača** sa sredinom televizora (ako montirate Soundbar ispod televizora), a zatim trakom pričvrstite **Vodilica zidnog nosača** na zid.

- Ako ne postavljate ispod televizora, postavite **Središnju liniju** u sredinu područja za postavljanje.



Središnju liniju

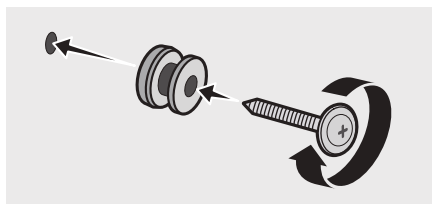
3. Gurnite vrh kemijske olovke ili naoštrene olovke kroz sredinu slika **B-TYPE** na svakoj strani vodilice da biste označili otvore za potporne vijke, a zatim uklonite **Vodilica zidnog nosača**.



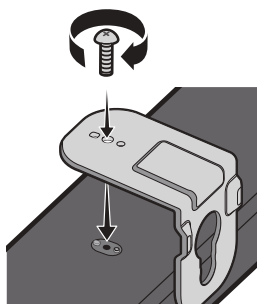
4. Pomoću svrdla odgovarajuće veličine izbušite otvor u zidu na svakoj oznaci.

- Ako oznake ne odgovaraju položajima usadnih vijaka, obavezno umetnite odgovarajuće tiple u otvore prije umetanja potpornih vijaka. Ako upotrebljavate tiple, pobrinite se da su otvori koje ste izbušili dovoljno veliki za te tiple.

5. Gurnite vijak (nije priložen) kroz svaki **Nosivi vijak**, a zatim čvrsto zategnite svaki vijak u otvor potpornog vijka.



6. Postavite 2 **Zidna nosača** u odgovarajućem smjeru na dnu sustava Soundbar pomoću 2 **Vijka**.



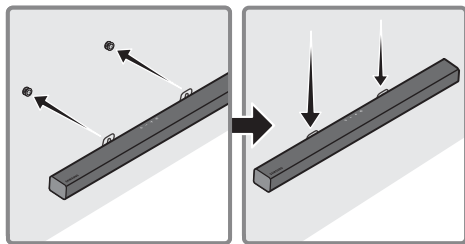
- Prilikom sastavljanja provjerite nalaze li se vješajući dijelovi **Zidnih nosača** iza pozadine uređaja Soundbar.

Stražnja strana uređaja Soundbar



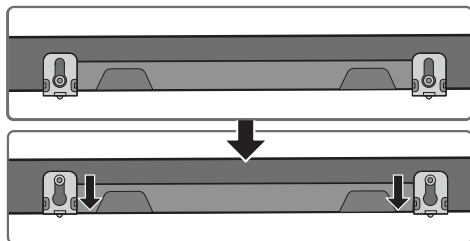
Desni kraj uređaja Soundbar

7. Montirajte Soundbar s priloženim **Zidnim nosačem** tako da objesite **Zidnim nosačem** na **Nosive vijke** na zidu.



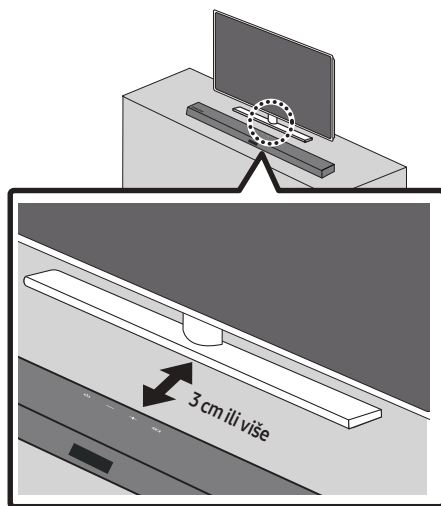
8. Povucite Soundbar prema dolje kako je prikazano ispod kako bi **Zidna nosača** čvrsto sjeli na **Vijke držača**.

- Umetnite **Vijke držača** u širi (donji) dio **Zidna nosača**, a zatim gurnite **Zidna nosača** prema dolje kako bi **Zidna nosača** dobro sjeli na **Vijke držača**.



## 10 POSTAVLJANJE SUSTAVA SOUNDBAR NA POSTOLJE TV PRIJEMNIKA

Postavite sustav Soundbar na postolje TV prijemnika.



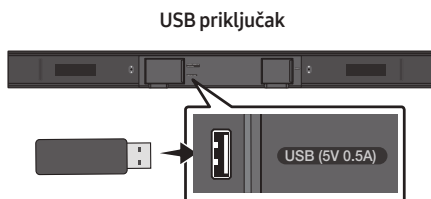
Kao što je prikazano na slici, poravnajte sredinu sustava Soundbar sa sredinom TV-a, pažljivo postavite Soundbar na postolje TV-a. Kako bi kvaliteta zvuka bila optimalna, postavite sustav Soundbar najmanje 3 cm od prednje strane TV prijemnika.

### NAPOMENA

- Vodite računa da sustav Soundbar postavite na ravnu i čvrstu površinu.

# 11 AŽURIRANJE SOFTVERA

**Samsung može pružiti ažuriranje upravljačkog softvera sustava Soundbar u budućnosti.**




Ako je ponuđeno ažuriranje, možete ažurirati opremu povezivanjem uređaja USB na kojem je pohranjeno ažuriranje s priključkom za USB na vašem uređaju Soundbar. Za više informacija o preuzimanju dokumenata za ažuriranje pogledajte mrežnu stranicu Samsung na ([www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support).

Zatim odaberite tip proizvoda ili unesite broj modela sustava Soundbar, odaberite opciju Softver i aplikacije, a zatim opciju Preuzimanja. Imajte na umu da se nazivi opcija mogu razlikovati.

## Postupak ažuriranja

**Važno:** Funkcijom ažuriranja brišu se sve korisničke postavke. Preporučujemo da zapišete sve svoje postavke kako biste ih mogli jednostavno ponovno postaviti nakon ažuriranja. Imajte na umu da se ažuriranjem firmvera resetira i priključak subwoofera.

1. Spojite USB štapić na USB priključak na računalu.  
**Važno:** Vodite računa da na USB štapiću nema glazbenih datoteka. To može uzrokovati neuspješno ažuriranje firmvera.
2. Idite na ([samsung.com](http://samsung.com)) → odaberite Unos broja modela i unesite model svojeg Soundbara. Odaberite priručnike i stavke za preuzimanje te preuzmite najnoviju softversku datoteku.
3. Spremite preuzeti softver na USB uređaj za pohranu podataka i odaberite „Izdvojiti ovdje” kako biste raspakirali mapu.
4. Isključite sustav Soundbar i u USB priključak umetnite USB štapić koji sadržava ažuriranje softvera.
5. Uključite Soundbar te izvor promijenite u način rada „**USB**”. U roku od tri minute prikazat će se „**UPDATE**” i započet će ažuriranje.
6. Kad se ažuriranje završi, Soundbar će se isključiti. Pritisnite gumb  (**Upravljanje zvukom**) na daljinskom upravljaču i držite ga 10 sekundi kada je Soundbar u uključenom stanju. Na zaslonu će se pojaviti „**INIT**” → „**OK**”, a Soundbar će se zatim ponovno pokrenuti. Ažuriranje je završeno.
  - Ovaj proizvod ima funkciju DUAL BOOT. Ako se firmver ne ažurira, možete ponoviti ažuriranje. Kabel za napajanje uređaja Soundbar mora biti povezan kada je umetnut USB uređaj s datotekom za ažuriranje. Ažuriranje će se zatim ponovno pokrenuti dok se na VFD zaslonu (vakuumski fluorescentni zaslon) ništa ne prikazuje, no završit će nakon 2 min.
7. Vratite na početak postavke sustava Soundbar.

## Ako se ne prikaže UPDATE

1. Isključite Soundbar, isključite i zatim ponovno priključite USB uređaj za pohranu podataka na kojem se nalaze datoteke za ažuriranje u USB priključak na sustavu Soundbar.
2. Isključite kabel napajanja sustava Soundbar, ponovo ga uključite, zatim uključite Soundbar.

### NAPOMENE

- Ažuriranje firmvera možda neće uspjeti ako su audiodatoteke koje podržava sustav Soundbar pohranjene na USB uređaju za pohranu podataka.
- Nemojte isključivati napajanje ili uklanjati USB uređaj tijekom primjene ažuriranja.
- Nakon dovršetka ažuriranja inicijalizira se korisničko postavljanje u sustavu Soundbar kako biste mogli resetirati svoje postavke. Preporučujemo da zapišete svoje postavke kako biste ih mogli ponovno namjestiti nakon ažuriranja. Imajte na umu da se ažuriranjem firmvera ponovno postavlja i veza sa subwooferom. Ako se veza sa subwooferom ne uspostavi automatski nakon ažuriranja, pogledajte str. 6. Ako ažuriranje ne bude uspješno, provjerite je li USB uređaj za pohranu podataka ispravan.
- Korisnici operativnog sustava Mac kao oblik USB-a moraju upotrijebiti MS-DOS (FAT).
- Ažuriranje putem USB-a možda neće biti dostupno, što ovisi o proizvođaču USB uređaja za pohranu podataka.

# 12 RJEŠAVANJE PROBLEMA

Prije traženja pomoći provjerite sljedeće.

## Soundbar se ne uključuje.

- Provjerite je li kabel napajanja sustava Soundbar ispravno umetnut u utičnicu.

## Soundbar nepravilno radi.

- Nakon što isključite kabel napajanja iz utičnice, umetnite ga ponovo.
- Uklonite kabel za napajanje s vanjskog uređaja i pokušajte ponovno.
- Ako nema signala, Soundbar se automatski isključuje nakon nekog vremena. Uključite napajanje. (pogledajte stranicu 3.)

## U slučaju kvara daljinskog upravljača.

- Usmjerite daljinski upravljač izravno u Soundbar.
- Zamijenite baterije novim.

## Soundbar ne emitira nikakav zvuk.

- Glasnoća sustava Soundbar suviše je nisko ili je prigušen zvuk. Prilagodite glasnoću.
- Kad je povezan vanjski uređaji (STB, Bluetooth uređaj, mobilni uređaj itd.), prilagodite glasnoću vanjskog uređaja.
- Za emitiranje zvuka iz televizora odaberite Soundbar. (Samsung TV: Početna (🏠) → Postavke (⚙️) → Zvuk → Izlaz zvuka → Odaberite Soundbar)
- Veza kabela sa sustavom Soundbar možda nije labava. Uklonite kabel i povežite ga ponovno.
- Uklonite kabel za napajanje u potpunosti, ponovno ga povežite i uključite napajanje.
- Pokrenite proizvod i pokušajte ponovno. (pogledajte stranicu 28.)





## Subwoofer ne emitira nikakav zvuk.

- Provjerite svijetli li LED indikator na stražnjoj strani Subwoofera plavo. Ponovno povežite Soundbar i Subwoofer ako indikator sporo treperi plavo ili je postao crven. (pogledajte stranicu 7.)
- Možete imati problema ako postoji prepreka između sustava Soundbar i subwoofera. Premjestite uređaje dalje od prepreka.
- Drugi obližnji uređaji koji šalju radiofrekvencijske signale mogu ometati vezu. Držite zvučnik podalje od takvih uređaja.
- Uklonite i ponovno povežite utikač.

## Glasnoća subwoofera je preniska.

- Izvorna glasnoća sadržaja koji reproducirate može biti niska. Pokušajte prilagoditi razinu subwoofera. (pogledajte stranicu 22.)
- Približite si subwoofer.

### Soundbar se ne povezuje putem Bluetooth veze.

- Prilikom povezivanja novog uređaja, prebacite na opciju „BT PAIRING“ radi povezivanja. (Pritisnite gumb  PAIR na daljinskom upravljaču ili pritisnite gumb  (Izvor) na kućištu najmanje pet sekundi.)
- Ako je Soundbar povezan s drugim uređajem, najprije prekinite vezu s tim uređajem kako biste promijenili uređaj.
- Ponovo ga povežite nakon brisanja popisa Bluetooth zvučnika s uređaja. (Samsung TV: Početna (  ) → Postavke (  ) → Zvuk → Izlaz zvuka → Popis Bluetooth zvučnika)
- Uklonite i ponovno povežite utikač, zatim pokušajte ponovno.
- Pokrenite proizvod i pokušajte ponovno. (pogledajte stranicu 28.)

### Zvuk nestane prilikom povezivanja putem Bluetooth veze.

- Neki uređaji mogu uzrokovati radijske smetnje ako se nalaze preblizu sustavu Soundbar. Npr. mikrovalne pećnice, bežični prilagodnici itd.
- Ako se vaš uređaj koji je povezan putem Bluetooth veze previše udalji od sustava Soundbar, to može uzrokovati nestajanje zvuka. Pomaknite uređaj bliže sustavu Soundbar.
- Zvuk može nestati ako je dio vašeg tijela u kontaktu s Bluetooth primopredajnikom ili je proizvod postavljen na metalnom namještaju. Provjerite okruženje i uvjete upotrebe.

### Soundbar se neće automatski uključiti zajedno s TV-om.

- Kad isključite Soundbar dok gledate televizor, onemogućena je sinkronizacija napajanja s televizorom. Najprije isključite televizor.

## 13 LICENCA



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 OBAVIJEST O LICENCI ZA UPORABU SOFTVERA OTVORENOG KODA

Želite li poslati upite i zahtjeve u vezi sa softverom otvorenog koda, obratite se grupi Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>)

## 15 VAŽNA NAPOMENA VEZANA UZ SERVIS

- Slike u ovom korisničkom priručniku služe kao samo kao referenca i mogu se razlikovati od stvarnog izgleda proizvoda.
- Moguća je naplata administrativne pristojbe u slučaju
  - (a) poziva inženjera na vaš zahtjev, a nema oštećenja na proizvodu (tj. ako niste pročitali korisnički priručnik)
  - (b) da donesete jedinicu na popravak u servis, a nema oštećenja na proizvodu (tj. ako niste pročitali korisnički priručnik)
- S visinom administrativne pristojbe bit ćete upoznati prije poduzimanja bilo kakvih radnji ili kućnog posjeta.

# 16 TEHNIČKI PODACI I VODIČ

## Tehnički podaci

Naziv modela	HW-A450
USB	5V/0,5A
Težina	1,5 kg
Dimenzije (Š x V x D)	860,0 x 54,0 x 74,0
Raspon radne temperature	+5°C do +35°C
Raspon vlažnosti	10 % ~ 75 %
POJAČALO Nazivna izlazna snaga	40W x 2, 6 ohm
Podržani formati za reprodukciju (Zvuk DTS 2.0 se reproducira u formatu DTS.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (podržava Dolby® Digital), DTS
IZLAZNA SNAGA BEŽIČNOG UREĐAJA Maks. snaga BT odašiljača Maks. snaga SRD odašiljača	100mW pri 2,4GHz – 2,4835GHz 25mW pri 5,725GHz – 5,825GHz
Naziv subwoofera	PS-WA45T
Težina	4,3 kg
Dimenzije (Š x V x D)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
POJAČALO Nazivna izlazna snaga	220W
IZLAZNA SNAGA BEŽIČNOG UREĐAJA Maks. snaga SRD odašiljača	25mW pri 5,725GHz – 5,825GHz
Ukupna potrošnja energije u stanju mirovanja (W)	2,0W
Bluetooth Način isključivanja ulaza	Pritisnite i držite gumb <b>SOUND MODE</b> dulje od 5 sekundi da biste isključili funkciju Bluetooth Power.

## NAPOMENE

- Samsung Electronics Co., Ltd pridržava pravo promjene specifikacija bez prethodne obavijesti.
- Težina i dimenzije su približni.



Tvrtka Samsung ovime izjavljuje da je ova radio-oprema sukladna Direktivi 2014/53/EU te relevantnim zakonskim odredbama Ujedinjenog Kraljevstva.

Cijeli tekst izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <http://www.samsung.com>.

Idite na stavku Podrška i unesite naziv modela.

Ova se oprema smije koristiti u svim državama članicama EU i Ujedinjenom Kraljevstvu.



#### **[Ispravno odlaganje baterija iz ovog proizvoda]**

#### **(Primjenjivo Primjenjuje se u zemljama s posebnim sustavima za prikupljanje otpada)**

Ova oznaka na bateriji, priručniku ili pakiranju ukazuje na to da se istrošene baterije iz ovog proizvoda ne smiju odlagati s ostalim kućanskim otpadom. Kemijski simboli Hg, Cd ili Pb označuju da baterija sadrži živu, kadmij ili olovo u količinama višim od referentnih razina navedenih u dokumentu Europske unije "EC Directive 2006/66". Ukoliko baterije nisu ispravno odložene, navedene tvari mogu narušiti zdravlje ljudi ili naštetiti okolišu.

Radi zaštite prirodnih resursa i promicanja ponovne upotrebe materijala, molimo vas da odvojite baterije od ostalih vrsta otpada i reciklirajte ih putem lokalnog, besplatnog sustava za odlaganje baterija.



#### **Ispravno odlaganje proizvoda (Električni i elektronički otpad)**

#### **(Primjenjivo Primjenjuje se u zemljama s posebnim sustavima za prikupljanje otpada)**

Ova oznaka na proizvodu, dodatnoj opremi ili u literaturi ukazuje na to da se proizvod i njegova elektronička oprema (npr., punjač, slušalice, USB kabel) ne bi trebali odlagati s ostalim kućanskim otpadom na kraju radnog vijeka. Da biste spriječili moguću štetu za okoliš ili ljudsko zdravlje nekontroliranim odlaganjem otpada, odvojite ovaj predmet od ostalih vrsta otpada i odgovorno reciklirajte kako biste promicali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.

Korisnici u kućanstvima trebali bi kontaktirati prodavača kod kojega su kupili proizvod ili ured lokalne vlasti za pojediniosti o tome gdje i kako se ovaj predmet može odnijeti kako bi recikliranje bilo sigurno za okoliš. Korisnici u tvrtkama trebaju kontaktirati dobavljača i provjeriti uvjete i odredbe kupovnog ugovora. Ovaj proizvod i njegova elektronička oprema ne smije se miješati s drugim komercijalnim otpadom.

Informacije o obvezama tvrtke Samsung u pogledu zaštite okoliša i određenim zakonskim obvezama u vezi s proizvodom, npr. REACH, WEEE, baterije, možete potražiti na adresi:

[www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

## BEZPEČNOSTNÍ VAROVÁNÍ

ABYSTE PŘEDEŠLI RIZIKU ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM, NEODNÍMEJTE ZADNÍ KRYT PŘÍSTROJE.

UVNITŘ PŘÍSTROJE NEJSOU ŽÁDNÁ SERVISNÍ MÍSTA. OPRAVU SVĚŘTE KVALIFIKOVANÉMU SERVISNÍMU TECHNIKOVÍ.









Popis symbolů, které se mohou vyskytovat na vašem produktu Samsung, najdete v níže uvedené tabulce.

## VAROVÁNÍ

- Tento přístroj musí být vždy připojen k síťové zásuvce, která je řádně uzemněna.

## VÝSTRAHA

- ABYSTE PŘEDEŠLI RIZIKU ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM, ZASUŇTE ŠIROKOU ČÁST VIDLICE SÍŤOVÉ ZÁSTRČKY DO ŠIROKÉHO VÝŘEZU AŽ NA DORAZ.
- Tento přístroj musí být vždy připojen k síťové zásuvce, která je řádně uzemněna.
- Pro odpojování přístroje od sítě je třeba odpojit síťový napájecí kabel ze síťové zástrčky, a z tohoto důvodu musí být tato zástrčka snadno přístupná.
- Nevystavujte tento přístroj kapající nebo stříkající vodě. Neumistujte na přístroj nádoby naplněné kapalinou, například vázy.
- Pro úplné vypnutí přístroje je nutné vytáhnout napájecí zásuvku ze zástrčky. Napájecí zásuvka proto musí být vždy dobře přístupná.

	<b>VÝSTRAHA</b> <b>RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM. NEOTEVÍREJTE!</b>	
	Tento symbol znamená, že součásti uvnitř jsou pod vysokým napětím. Jakýkoli kontakt s vnitřní částí přístroje je nebezpečný.	
	Tento symbol označuje, že k tomuto přístroji byla přiložena důležitá dokumentace týkající se provozu a údržby.	
	Výrobek třídy II: Tento symbol indikuje, že zařízení nevyžaduje ochranné elektrické uzemnění. Nenachází-li se na produktu s napájecím kabelem tento symbol, MUSÍ být produkt spolehlivě uzemněn.	
	Střídavé napětí (AC): Tento symbol indikuje, že jmenovité napětí označené tímto symbolem je střídavé napětí.	
	Stejnoseměrné napětí (DC): Tento symbol indikuje, že jmenovité napětí označené tímto symbolem je stejnosměrné napětí.	
	Upozornění, nahlédněte do pokynů k použití: Tento symbol radí uživateli, aby nahlédli do uživatelské příručky, kde najde další informace související s bezpečností.	

# BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

1. Ujistěte se, že zdroj napětí AC ve vašem domě odpovídá požadavkům napájení uvedeným na identifikačním štítku nalepeném na spodní straně produktu. Přístroj instalujte ve vodorovné poloze na vhodný podklad (např. nábytek) s dostatečným prostorem okolo pro větrání 7 – 10 cm. Neblokujte ventilační otvory. Neumísťujte přístroj na zesilovače ani jiná zařízení, která se mohou zahřívát. Přístroj je navržen pro nepřetržitě používání. Pro úplné vypnutí přístroje odpojte napájecí zástrčku od zásuvky. Pokud se chystáte přístroj delší dobu nepoužívat, odpojte jej od zásuvky.
2. Během bouřky odpojte zástrčku napájecího kabelu ze zásuvky elektrorozvodné sítě. Napěťové špičky způsobené blesky by mohly přístroj poškodit.
3. Přístroj nevystavujte přímému slunečnímu světlu nebo jiným zdrojům tepla. Hrozí přehřátí a následná porucha přístroje.
4. Přístroj chraňte před vlhkostí (např. vázy) a horkem (např. krb) a neumísťujte jej do blízkosti zdrojů silných magnetických nebo elektrických polí. V případě poruchy přístroje odpojte napájecí kabel od elektrorozvodné sítě. Přístroj není určen k průmyslovému využití. Používejte jej pouze pro osobní účely. Pokud byl přístroj uložen v chladném prostředí, může dojít ke kondenzaci. Při přepravě přístroje v zimním období počkejte před jeho opětovným použitím přibližně 2 hodiny, než získá pokojovou teplotu.

5. Baterie používaná v tomto přístroji obsahuje chemikálie, které mohou poškodit životní prostředí. Nevyhazujte použité baterie do běžného domovního odpadu. Nevyhazujte baterie do ohně. Nezkratujte, nerozebírejte nebo nepřehřívejte baterie.

**VÝSTRAHA:** V případě nesprávné výměny baterie hrozí riziko výbuchu. Baterii vyměňujte pouze za baterii stejného typu.

## O PŘÍRUČCE

Uživatelská příručka má dvě části: jednoduchou UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA v papírové podobě a podrobnou KOMPLETNÍ PŘÍRUČKA, kterou si můžete stáhnout.



### UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

Tato příručka obsahuje bezpečnostní pokyny, informace o instalaci výrobku, součástech, připojeních a specifikaci výrobku.



### KOMPLETNÍ PŘÍRUČKA

Po naskenování QR kódu získáte přístup ke KOMPLETNÍ PŘÍRUČKA ve středisku online zákaznické podpory společnosti Samsung. Chcete-li si tuto příručku zobrazit na svém počítači nebo mobilním zařízení, stáhněte si ji z webu společnosti Samsung ve formátu dokumentu.  
(<http://www.samsung.com/support>)





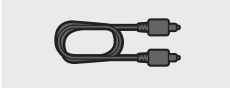


Změny konstrukce a specifikace bez předchozího upozornění jsou vyhrazeny.

# OBSAH

<b>01</b>	<b>Kontrola součástí</b>	<b>2</b>
	Vložení baterií do dálkového ovladače (2 tužkové baterie AA)	2
<b>02</b>	<b>Popis výrobku</b>	<b>3</b>
	Přední panel/horní panel Soundbaru	3
	Dolní panel zařízení Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Připojení zařízení Soundbar</b>	<b>5</b>
	Připojení napájení	5
	Připojení Soundbaru k subwooferu	6
	– Automatické propojení subwooferu se zařízením Soundbar	6
	– Ruční připojení subwooferu při selhání automatického připojení	7
	Připojení sady SWA-9100S (prodává se samostatně) k Soundbaru	9
<b>04</b>	<b>Připojení k televizoru</b>	<b>11</b>
	Metoda 1: Připojení pomocí kabelu	11
	– Připojení pomocí optického kabelu	11
	Metoda 2: Bezdrátové připojení	12
	– Připojení televizoru přes Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Připojení externího zařízení</b>	<b>14</b>
	Připojení pomocí optického kabelu	14
<b>06</b>	<b>Připojení paměťového zařízení USB</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Připojení mobilního zařízení</b>	<b>17</b>
	Připojení přes Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Používání dálkového ovladače</b>	<b>20</b>
	Jak používat dálkový ovladač	20
	Nastavení hlasitosti zařízení Soundbar pomocí dálkového ovladače televizoru	23
	Používání skrytých tlačítek (tlačítka s více funkcemi)	24
	Výstupní specifikace pro různé režimy zvukových efektů	24
<b>09</b>	<b>Instalace sady pro upevnění na stěnu</b>	<b>25</b>
	Bezpečnostní opatření při montáži	25
	Součásti pro upevnění na stěnu	25
<b>10</b>	<b>Umístění Soundbaru na stojan televizoru</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Aktualizace softwaru</b>	<b>28</b>
	Postup aktualizace	28
	Pokud se nezobrazí UPDATE	29
<b>12</b>	<b>Řešení problémů</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licence</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Poznámka k licenci otevřeného softwaru</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Důležité upozornění k servisu</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Technické údaje a další informace</b>	<b>33</b>
	Technické údaje	33

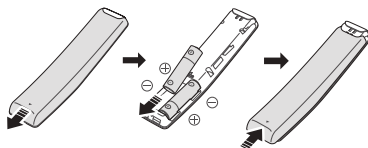
# 01 KONTROLA SOUČÁSTÍ

		
Hlavní jednotka Soundbar	Subwoofer	Dálkový ovladač / baterie
		
Napájecí kabel (Subwoofer, Soundbar)	Optický kabel	Šablona pro upevnění na stěnu
		
Držák šroubu	Šroub (M4 x L10)	Držák pro upevnění na stěnu

- Další informace týkající se napájení a spotřeby energie naleznete na štítku na produktu.  
(Štítek: Spodní strana hlavní jednotky Soundbar)
- Chcete-li zakoupit další součásti nebo volitelné kabely, obraťte se na servisní středisko společnosti Samsung nebo na oddělení péče o zákazníky společnosti Samsung.
- Vzhled příslušenství nemusí přesně odpovídat výše uvedeným ilustracím.

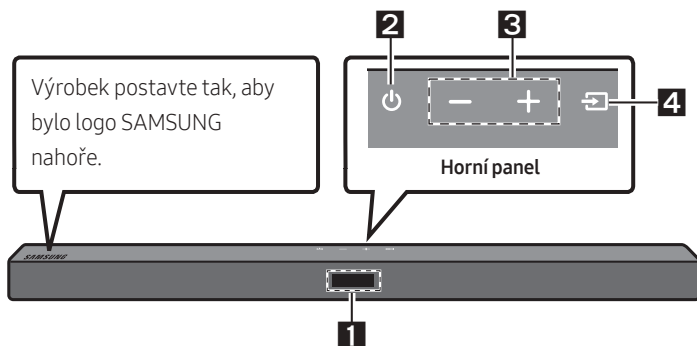
## Vložení baterií do dálkového ovladače (2 tužkové baterie AA)






Posouvejte zadním krytem ve směru šipky, dokud jej zcela nesejmete. Do ovladače vložte 2 baterie AA (1,5 V) s ohledem na správnou polaritu. Zasuňte zadní kryt zpět na místo.



## 02 POPIS VÝROBKU

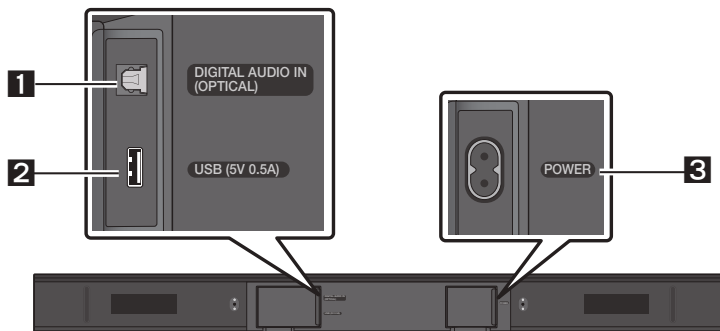
### Přední panel/horní panel Soundbaru



<b>1</b>	<b>Displej</b> Zobrazuje stav a aktuální režim zařízení.								
<b>2</b>	<b>Tlačítko  (Vypínač)</b> Slouží k zapnutí a vypnutí napájení. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funkci Auto Power Down</b> V následujících situacích se jednotka automaticky vypne:<ul style="list-style-type: none"><li>– Režim <b>D.IN / BT / USB</b>: Pokud po dobu 18 minut není k dispozici zvukový signál.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Tlačítko   (Hlasitost)</b> Umožňuje nastavit hlasitost. <ul style="list-style-type: none"><li>• Při nastavování se úroveň hlasitosti zobrazuje na předním displeji zařízení Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Tlačítko  (Zdroj)</b> Slouží k výběru režimu vstupního zdroje. <table border="1"><thead><tr><th>Režim vstupu</th><th>Displej</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optický (digitální) vstup</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>Režim BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Režim USB</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Chcete-li zapnout režim „<b>BT PAIRING</b>“, změňte zdroj na režim „<b>BT</b>“ a stiskněte a déle než 5 sekund podržte tlačítko  (<b>Zdroj</b>).</li></ul>	Režim vstupu	Displej	Optický (digitální) vstup	D.IN	Režim BLUETOOTH	BT	Režim USB	USB
Režim vstupu	Displej								
Optický (digitální) vstup	D.IN								
Režim BLUETOOTH	BT								
Režim USB	USB								

- Po připojení napájecího kabelu začne tlačítko napájení pracovat za 4 až 6 sekund.
- Po zapnutí začne přístroj reprodukovat zvuk až po 4 až 5 sekundách.
- Chcete-li slyšet zvuk pouze ze systému Soundbar, vypněte reproduktory televizoru v nabídce nastavení zvuku televizoru. Viz návod k televizoru dodávaný s televizorem

## Dolní panel zařízení Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Slouží k připojení k digitálnímu (optickému) výstupu externího zařízení.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Slouží k připojení zařízení USB, ze kterého můžete přehrávat hudební soubory prostřednictvím zařízení Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Připojte AC napájecí kabel Soundbaru.

- Při odpojování ze zásuvky držte napájecí kabel za zástrčku, nikoli za kabel.
- Jednotku ani jiné součásti nezapojujte do zásuvky AC, pokud nejsou propojeny všechny součásti.



# 03 PŘIPOJENÍ ZAŘÍZENÍ SOUNDBAR

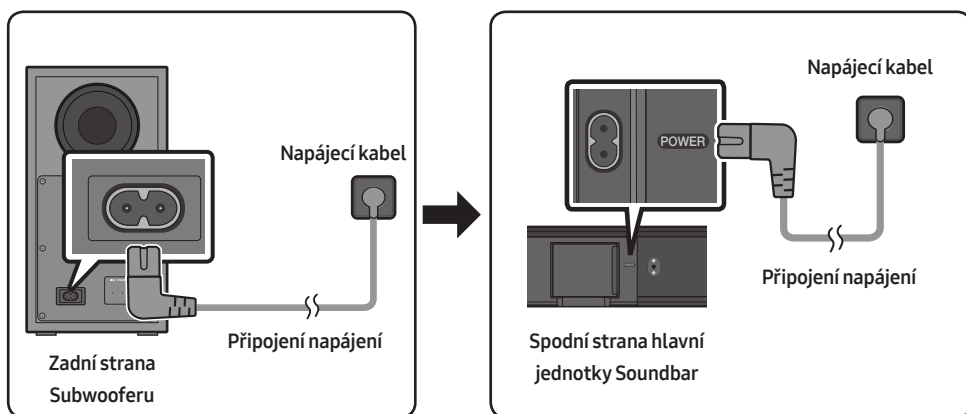
## Připojení napájení

V pořadí zřejmém z následujícího obrázku postupně zapojte subwoofer a Soundbar do elektrické zásuvky:

1. Zapojte napájecí kabel do subwooferu.
2. Připojte napájecí kabel k Soundbaru.

Viz následující obrázky.

- Další informace týkající se požadovaného napájení a spotřeby energie naleznete na štítku výrobku. (Štítek: Spodní strana hlavní jednotky Soundbar)



# Připojení Soundbaru k subwooferu

Po připojení subwooferu můžete poslouchat zvuk s výraznými basy.

## Automatické propojení subwooferu se zařízením Soundbar

Jakmile po připojení napájecích kabelů do zařízení Soundbar a subwooferu zapnete napájení, subwoofer se automaticky připojí k zařízení Soundbar.

- Po dokončení automatického párování se rozsvítí modrá kontrolka na zadní straně subwooferu.

## Kontrolky LED na zadní straně subwooferu

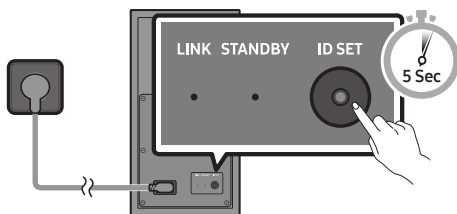
LED	Stav	Popis	Řešení
Modrá	Svítlí	Úspěšně připojeno (normální provoz)	-
	Bliká	Obnovení připojení	Zkontrolujte, zda je k hlavní jednotce Soundbaru správně zapojen napájecí kabel, nebo přibližně 5 minut vyčkejte. Pokud kontrolka stále bliká, zkuste připojit subwoofer ručně. Pokyny naleznete na straně 7.
Červená	Svítlí	Pohotovostní režim (s vypnutou hlavní jednotkou Soundbar)	Zkontrolujte, zda je k hlavní jednotce Soundbar správně zapojen napájecí kabel.
		Připojení se nezdařilo	Připojte se znovu. Pokyny k ručnímu připojení najdete na straně 7.
Červená a modrá	Bliká	Závada	Kontaktujte servisní středisko společnosti Samsung (kontaktní údaje najdete v této příručce).

## Ruční připojení subwooferu při selhání automatického připojení

### Před provedením níže uvedeného postupu ručního připojení:

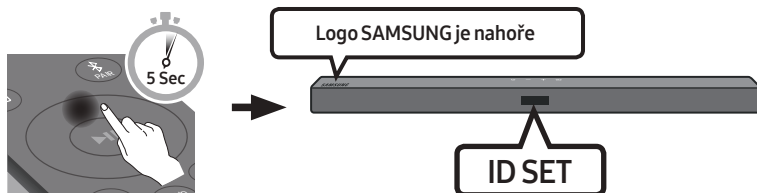
- Zkontrolujte, zda jsou správně připojeny napájecí kabely zařízení Soundbar a subwooferu.
- Zkontrolujte, zda je zařízení Soundbar zapnuto.

1. Stiskněte a alespoň na 5 sekund podržte tlačítko **ID SET** na zadní straně subwooferu.
  - Červená kontrolka na zadní straně subwooferu zhasne a začne blikat modrá kontrolka.

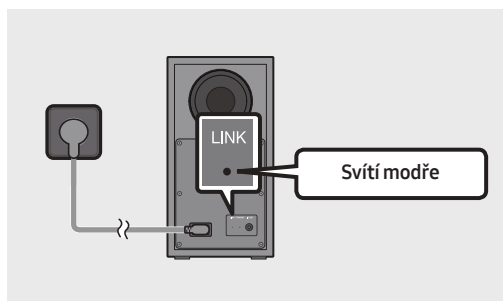


Zadní strana Subwooferu

2. Podržte minimálně 5 sekund stisknuté tlačítko **Nahoru** na dálkovém ovladači.
  - Na displeji Soundbaru se krátce zobrazí zpráva **ID SET**, která poté zmizí.
  - Po dokončení **ID SET** se Soundbar automaticky zapne.



3. Zkontrolujte, zda kontrolka LINK LED svítí nepřerušovaně modře (připojení je dokončeno).



Jakmile je vytvořeno připojení mezi Soundbarem a bezdrátovým subwooferem, přestane kontrolka LINK LED blikat a bude svítit nepřerušovaně modře.

## **POZNÁMKY**

- Napájecí kabel produktu ani televizor nezapojujte do zásuvky, dokud nejsou propojeny všechny součásti.
- Před přesunem či instalací produktu se ujistěte, že je vypnuto napájení a že je odpojen napájecí kabel.
- Při vypnutí jednotky přejde subwoofer do pohotovostního režimu a dioda LED dioda STANDBY režimu na zadní straně nejprve několikrát modře zabliká a potom začne svítit červeně.
- Pokud v blízkosti zařízení Soundbar používáte zařízení se stejnou frekvencí (5,8 GHz) jako zařízení Soundbar, může vlivem interferencí docházet k rušení zvuku.
- Maximální přenosová vzdálenost bezdrátového signálu hlavní jednotky je přibližně 10 metrů, ale může se lišit v závislosti na prostředí. V případě, že mezi hlavní jednotkou a subwooferem stojí železobetonová nebo kovová stěna, nemusí systém fungovat vůbec, protože bezdrátový signál neprochází kovem.

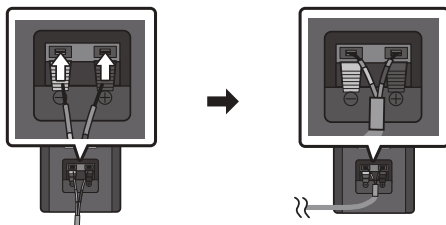
## **BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ**

- Antény přijímající bezdrátový signál jsou zabudovány do bezdrátového subwooferu. Zabraňte styku jednotek s vodou a vlhkostí.
- V zájmu zajištění optimálních podmínek pro poslech se postarejte, aby se v okolí bezdrátového subwooferu a modulu bezdrátového přijímače (prodává se samostatně) nenacházely žádné překážky.

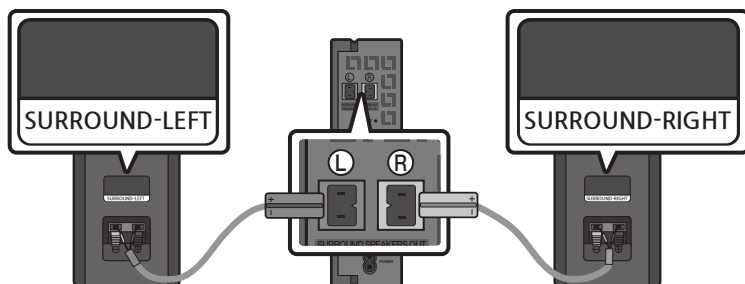
## Připojení sady SWA-9100S (prodává se samostatně) k Soundbaru

Připojte k Soundbaru sadu bezdrátových zadních reproduktorů Samsung (SWA-9100S, prodává se samostatně) a dosáhněte skutečného prostorového zvuku bez nutnosti použití kabelů.

1. Připojte modul bezdrátového přijímače ke 2 prostorovým reproduktorům.
  - Při připojování kabelu reproduktoru zapojte do reproduktoru jednotlivé vodiče kabelu.

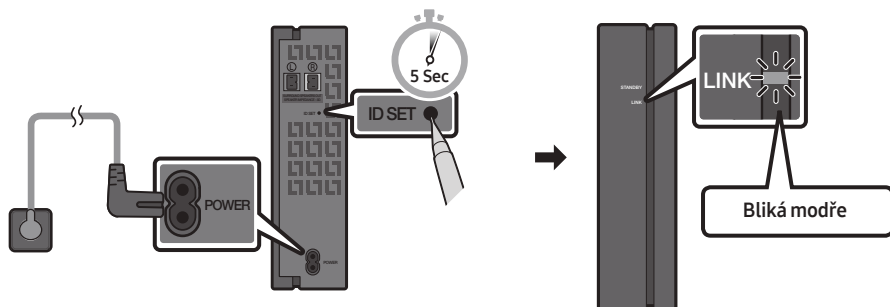


- Reproduktorové kabely jsou barevně rozlišeny.



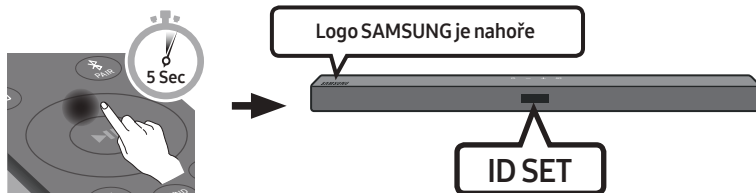
2. Po připojení modulu bezdrátového přijímače do elektrické zásuvky zkontrolujte jeho pohotovostní stav.

- Na modulu bezdrátového přijímače začne blikat kontrolka LINK LED (modrá). Pokud kontrolka LED neblíká, stiskněte hrotem propisky na zadní straně modulu bezdrátového přijímače na 5 až 6 sekund tlačítko **ID SET**, dokud nezačne blikat kontrolka LINK LED (modře). Další informace o kontrolce LED najdete v uživatelské příručce k sadě SWA-9100S.



3. Podržte minimálně 5 sekund stisknuté tlačítko **Nahoru** na dálkovém ovladači.

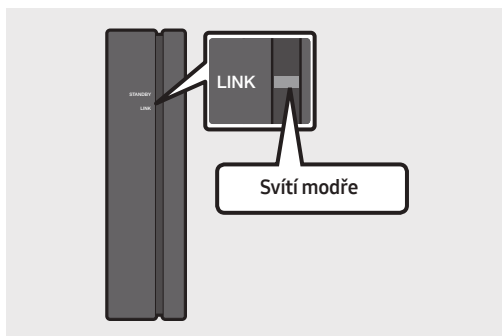
- Na displeji Soundbaru se krátce zobrazí zpráva **ID SET**, která poté zmizí.
- Po dokončení **ID SET** se Soundbar automaticky zapne.



### ⚠ VÝSTRAHA

- Pokud Soundbar přehrává hudbu ve chvíli, kdy jej připojíte k sadě SWA-9100S, může dojít k zadrhávání zvuku v důsledku dokončování připojení.

4. Zkontrolujte, zda kontrolka LINK LED svítí nepřerušovaně modře (připojení je dokončeno).



Jakmile je vytvořeno připojení mezi Soundbarem a modulem bezdrátového připojení, přestane kontrolka LINK LED blikat a bude svítit modře.

5. Není-li sada SWA-9100S připojena, opakujte postup od kroku 2.

# 04 PŘIPOJENÍ K TELEVIZORU

Zvuk televizoru můžete ze zařízení Soundbar poslouchat prostřednictvím kabelového nebo bezdrátového připojení.

- Pokud je zařízení Soundbar připojeno k vybraným televizorům Samsung, je možné jej ovládat dálkovým ovladačem televizoru.
  - Po propojení Soundbaru s televizorem pomocí optického kabelu budou tuto funkci podporovat televizory Samsung Smart TV s podporou funkce Bluetooth uvedené na trh od roku 2017.
  - Tato funkce vám rovněž umožňuje pomocí nabídky televizoru upravit zvukové pole a různá nastavení včetně hlasitosti a ztlumení zvuku.

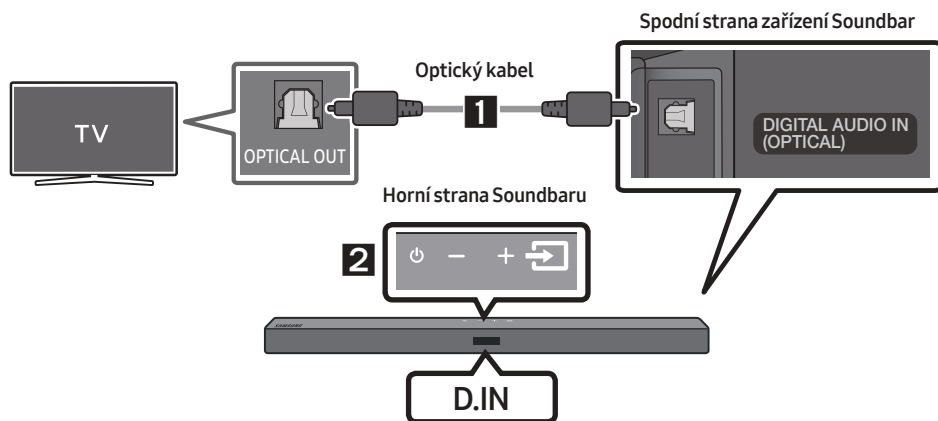
## Metoda 1: Připojení pomocí kabelu


Pokud jsou vysílané signály Dolby Digital a „formát výstupu digitálního zvuku“ je na vašem televizoru nastaven na PCM, doporučujeme změnit toto nastavení na Dolby Digital. Změnou tohoto nastavení dosáhnete lepší kvality zvuku. (Nabídka televizoru může v závislosti na výrobci obsahovat jiná označení pro Dolby Digital a PCM.)

### Připojení pomocí optického kabelu

#### Kontrolní opatření před připojením

- Pokud použijete optický kabel a koncovky jsou zakryté, nezapomeňte kryty sejmout.



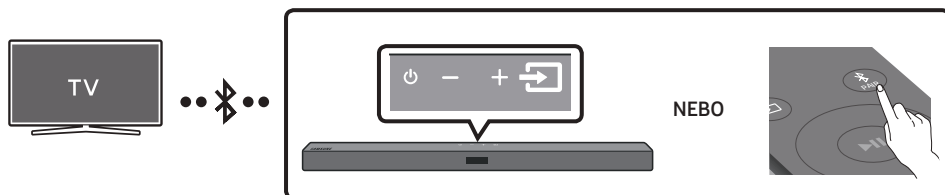
1. Pomocí digitálního optického kabelu propojte konektor **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na zařízení Soundbar s konektorem OPTICAL OUT na televizoru.
2. Na horním panelu nebo na dálkovém ovladači stiskněte tlačítko  (**Zdroj**) a vyberte režim „D.IN“.

## Metoda 2: Bezdrátové připojení




### Připojení televizoru přes Bluetooth

Pokud k zařízení Soundbar připojíte přes Bluetooth televizor, můžete poslouchat stereofonní zvuk bez zbytečně překážejících kabelů.

- Současně lze připojit pouze jeden televizor.



### První připojení

1. Stisknutím tlačítka  **PAIR** na dálkovém ovladači přejděte do režimu „BT PAIRING“.  
(NEBO) a. Stiskněte tlačítko  (**Zdroj**) na horním panelu a poté vyberte „BT“.  
„BT“ se za několik sekund změní na „BT PAIRING“ nebo se změní na „BT READY“, pokud je k dispozici záznam připojení.  
b. Jakmile se objeví „BT READY“, podržte 5 sekund stisknuté tlačítko  (**Zdroj**) na horním panelu Soundbaru, dokud se nezobrazí „BT PAIRING“.
2. Na televizoru zvolte režim Bluetooth (další informace najdete v příručce k televizoru).
3. Na obrazovce televizoru vyberte ze seznamu možnost „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“.  
V seznamu zařízení Bluetooth na obrazovce televizoru je dostupné zařízení Soundbar označeno zprávou „Need Pairing“ nebo „Paired“. Chcete-li zařízení Soundbar připojit, vyberte tuto zprávu a vytvořte připojení.
  - Po připojení televizoru se na předním displeji zařízení Soundbar zobrazí [Název televizoru] → „BT“.
4. Nyní uslyšíte ze zařízení Soundbar zvuk televizoru.

### Pokud se připojení zařízení nezdaří

- Pokud se v seznamu objeví dříve připojené zařízení Soundbar (např. „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“), odstraňte je.
- Poté opakujte kroky 1 až 3.

### POZNÁMKA

- Po prvním připojení Soundbaru k vašemu televizoru použijte k dalšímu připojení režim „BT READY“.





## Odpojení zařízení Soundbar od televizoru

Na horním panelu nebo na dálkovém ovladači stiskněte tlačítko  (**Zdroj**) a vyberte jiný režim než „BT“.

- Vzhledem k tomu, že televizor musí přijmout od zařízení Soundbar odezvu, bude odpojení chvíli trvat (požadovaný čas se může lišit v závislosti na modelu televizoru).
- Chcete-li zrušit automatické připojení přes Bluetooth mezi Soundbarem a televizorem, stiskněte na dálkovém ovladači na 5 sekund tlačítko **Vlevo**, když je Soundbar ve stavu „BT READY“. (Přepnutí mezi Zapnuto → Vypnuto)

## Jaký je rozdíl mezi BT READY a BT PAIRING?

- **BT READY** : V tomto režimu můžete vyhledávat dříve připojené televizory nebo připojit dříve připojené mobilní zařízení k Soundbaru.
- **BT PAIRING** : V tomto režimu můžete k Soundbaru připojit nové zařízení. (Na dálkovém ovladači stiskněte tlačítko  **PAIR** nebo alespoň 5 sekund podržte stisknuté tlačítko  (**Zdroj**) na horním panelu Soundbaru, který je v režimu „BT“.)

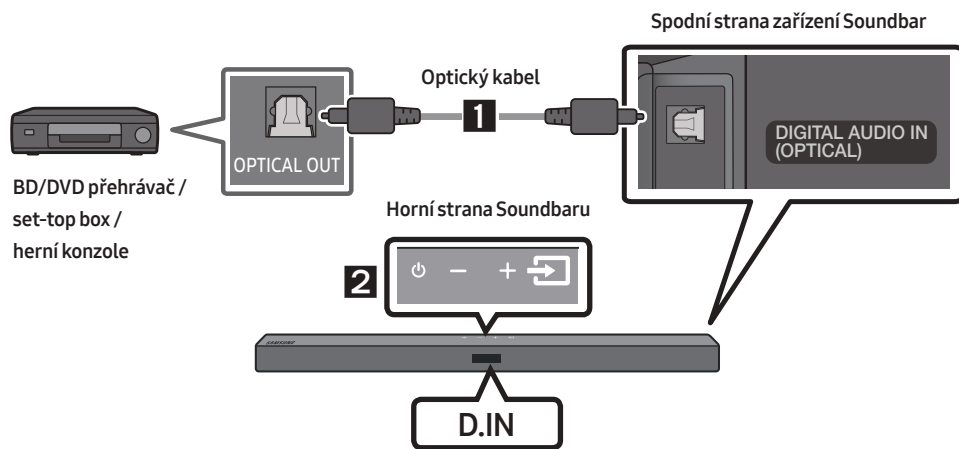
## POZNÁMKY


- Budete-li při připojování zařízení Bluetooth vyzváni k zadání PIN kódu, zadejte <0000>.
- Pokud bude v režimu připojení přes Bluetooth vzdálenost mezi zařízením Soundbar a zařízením Bluetooth větší než 10 metrů, dojde ke ztrátě připojení.
- Zařízení Soundbar se po 18 minutách ve stavu Ready automaticky vypne.
- Vyhledávání nebo připojení přes Bluetooth nemusí u zařízení Soundbar fungovat v těchto případech:
  - V okolí zařízení Soundbar je silné elektrické pole.
  - Pokud jsou se Soundbarem spárována současně dvě nebo více zařízení Bluetooth.
  - Zařízení Bluetooth je vypnuto, není na svém místě nebo má poruchu.
- Elektronická zařízení mohou působit vysokofrekvenční rušení. Zařízení, která generují elektromagnetické vlnění (např. součásti mikrovlnných a bezdrátových sítí), musí být mimo dosah hlavní jednotky Soundbar.

# 05 PŘIPOJENÍ EXTERNÍHO ZAŘÍZENÍ

Propojte zařízení Soundbar s externím zařízením pomocí drátového připojení nebo připojení Bluetooth, pokud chcete, aby se zvuk z externího zařízení přehrával přes něj.

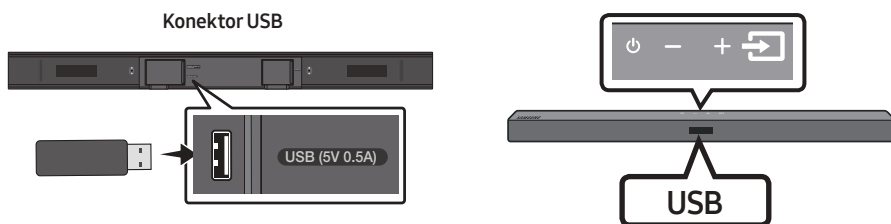
## Připojení pomocí optického kabelu




1. Pomocí digitálního optického kabelu propojte konektor **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na hlavní jednotce s konektorem OPTICAL OUT na zdrojovém zařízení.
2. Na horním panelu nebo na dálkovém ovladači vyberte stisknutím tlačítka  (Zdroj) režim „D.IN“.

## 06 PŘIPOJENÍ PAMĚŤOVÉHO ZAŘÍZENÍ USB

Pomocí zařízení Soundbar můžete přehrávat hudební soubory uložené na paměťových zařízeních USB.



1. Zařízení USB připojte ke konektoru USB na spodní straně produktu.
2. Na horním panelu nebo na dálkovém ovladači stiskněte tlačítko  (**Zdroj**) a vyberte režim „USB“.
3. Na displeji se zobrazí „USB“.
4. Nyní můžete prostřednictvím zařízení Soundbar přehrávat hudební soubory z paměťového zařízení USB.
  - Pokud není zařízení USB připojeno déle než 18 minut, zařízení Soundbar se automaticky vypne (Auto Power Down).

## Kompatibilní formáty

Přípona	Kodek	Vzorkovací frekvence	Datový tok
*.mp3	MPEG 1 Layer2	32 kHz–48 kHz	32–320 kb/s
	MPEG 1 Layer3	32 kHz–48 kHz	32–320 kb/s
	MPEG 2 Layer3	16 kHz–24 kHz	8–160 kb/s
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz–12 kHz	8–160 kb/s
*.wma	WMA7/8/9/STD	8 kHz–48 kHz	32–320 kb/s
*.aac	AAC	8 kHz–96 kHz	< 1728 kb/s
	AAC-LC		
	HE-AAC		
*.ogg	Kodek Vorbis	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	nepodporovaný formát ogg: 1. velikost bloku 0 < 256, velikost bloku 0 > 1024 2. velikost bloku 1 < 512, velikost bloku 1 > 4096 3. počítadlo v seznamu kódů > 64 4. záznam v seznamu kódů > 640 5. počítadlo podlaží > 2 6. typ podlaží 0 7. počítadlo zůstatku > 2 8. dimenze != 2 9. počítadlo propojení > 2 10. počítadlo režimů > 2 11. typ zůstatku != číslo kanálu
*.flac	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mb/s
*.wav	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mb/s
*.AIFF	Typ komprese: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 kanály	< 5 Mb/s

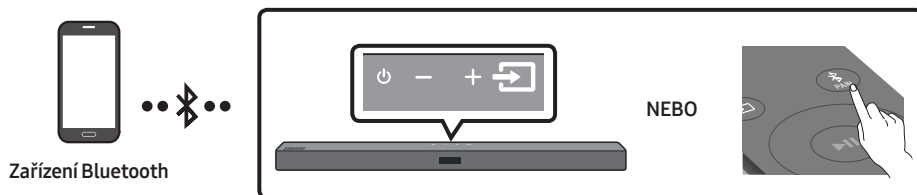
- Je-li na zařízení USB uloženo příliš mnoho složek (asi 256) a souborů (asi 999), může zařízení Soundbar chvíli trvat, než soubory otevře a přehraje.
- Pro připojení k paměťovému zařízení USB je podporován jen typ formátu USB FAT 32.

# 07 PŘIPOJENÍ MOBILNÍHO ZAŘÍZENÍ

## Připojení přes Bluetooth

Pokud k zařízení Soundbar připojíte přes Bluetooth mobilní zařízení, můžete poslouchat stereofonní zvuk bez zbytečně překážejících kabelů.

- Současně lze připojit nejvýše jedno zařízení Bluetooth.



### První připojení

1. Stisknutím tlačítka **PAIR** na dálkovém ovladači přejděte do režimu „**BT PAIRING**“.  
(NEBO) a. Stiskněte tlačítko **(Zdroj)** na horním panelu a poté vyberte „**BT**“.  
„**BT**“ se za několik sekund změní na „**BT PAIRING**“ nebo se změní na „**BT READY**“, pokud je k dispozici záznam připojení.  
b. Jakmile se objeví „**BT READY**“, podržte 5 sekund stisknuté tlačítko **(Zdroj)** na horním panelu Soundbaru, dokud se nezobrazí „**BT PAIRING**“.
2. Vyberte ze seznamu možnost „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“.
  - Po připojení zařízení Soundbar k zařízení Bluetooth se na čelním displeji zobrazí **[Název zařízení Bluetooth] → „BT“**.
3. Nyní můžete prostřednictvím zařízení Soundbar přehrávat hudební soubory ze zařízení připojeného přes Bluetooth.



### Pokud se připojení zařízení nezdaří

- Pokud se v seznamu objeví dříve připojené zařízení Soundbar (např. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“), odstraňte je.
- Poté opakujte kroky 1 a 2.

### POZNÁMKA

- Po prvním připojení Soundbaru k vašemu mobilnímu zařízení použijte k dalšímu připojení režim „**BT READY**“.

## Jaký je rozdíl mezi BT READY a BT PAIRING?

- **BT READY** : V tomto režimu můžete vyhledávat dříve připojené televizory nebo připojit dříve připojené mobilní zařízení k Soundbaru.
- **BT PAIRING** : V tomto režimu můžete k Soundbaru připojit nové zařízení. (Na dálkovém ovladači stiskněte tlačítko  PAIR nebo alespoň 5 sekund podržte stisknuté tlačítko  (Zdroj) na horním panelu Soundbaru, který je v režimu „BT“.)

## POZNÁMKY

- Budete-li při připojování zařízení Bluetooth vyzváni k zadání PIN kódu, zadejte <0000>.
- Pokud bude v režimu připojení přes Bluetooth vzdálenost mezi zařízením Soundbar a zařízením Bluetooth větší než 10 metrů, dojde ke ztrátě připojení.
- Zařízení Soundbar se po 18 minutách ve stavu Ready automaticky vypne.
- Vyhledávání nebo připojení přes Bluetooth nemusí u zařízení Soundbar fungovat v těchto případech:
  - V okolí zařízení Soundbar je silné elektrické pole.
  - Se zařízením Soundbar je současně spárováno několik zařízení Bluetooth.
  - Zařízení Bluetooth je vypnuto, není na svém místě nebo má poruchu.
- Elektronická zařízení mohou působit vysokofrekvenční rušení. Zařízení, která generují elektromagnetické vlnění (např. součásti mikrovlnných a bezdrátových sítí), musí být mimo dosah hlavní jednotky Soundbar.
- Přístroj Soundbar podporuje data SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Připojujte pouze zařízení Bluetooth, která podporují funkci A2DP (AV).
- Zařízení s technologií Bluetooth, která podporují pouze funkci HF (hands-free), nelze připojit k přístroji Soundbar.
- Po spárování bezdrátového reproduktoru k zařízení Bluetooth vyberte mezi skenovanými zařízeními „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“. Režim bezdrátového reproduktoru se změní automaticky na „BT“.
  - K dispozici, pouze pokud je přístroj Soundbar uveden v seznamu spárovaných zařízení na zařízení Bluetooth. (Zařízení Bluetooth a přístroj Soundbar musí být předtím již alespoň jednou spárovány.)
- Přístroj Soundbar se zobrazí v seznamu vyhledaných zařízení na zařízení Bluetooth, pouze pokud přístroj Soundbar zobrazuje zprávu „BT READY“.
- Pokud je již Soundbar v režimu Bluetooth a je spárován s některým zařízením Bluetooth, nelze jej spárovat s dalším zařízením Bluetooth.

## Zapnutí Bluetooth Power (SOUND MODE)

Pokud se dříve spárované Bluetooth zařízení pokouší spárovat se zařízením Soundbar, když je zapnutá funkce Zapnutí Bluetooth Power a zařízení Soundbar je vypnuté, zařízení Soundbar se automaticky zapne.


1. Zapněte Soundbar a na dálkovém ovladači podržte déle než 5 sekund stisknuté tlačítko **SOUND MODE**.
2. Na displeji zařízení Soundbar se zobrazí zpráva „ON-BLUETOOTH POWER“.

## Odpojení zařízení Bluetooth od zařízení Soundbar

Zařízení Bluetooth lze od přístroje Soundbar odpojit. Podrobnosti o tomto postupu naleznete v uživatelské příručce zařízení Bluetooth.

- Přístroj Soundbar se odpojí.
- Po odpojení zařízení Soundbar od zařízení Bluetooth se na čelním displeji zařízení Soundbar zobrazí „BT DISCONNECTED“.

## Odpojení jednotky Soundbar od zařízení Bluetooth

Na horním panelu nebo na dálkovém ovladači stiskněte tlačítko  (Zdroj) a vyberte jiný režim než „BT“.

- Vzhledem k tomu, že zařízení Bluetooth musí přijmout od zařízení Soundbar odezvu, bude odpojení chvíli trvat (doba potřebná k odpojení se může lišit v závislosti na zařízení Bluetooth).
- Po odpojení zařízení Soundbar od zařízení Bluetooth se na čelním displeji zařízení Soundbar zobrazí „BT DISCONNECTED“.

### **POZNÁMKY**

- V režimu připojení Bluetooth se připojení Bluetooth může vypnout, když vzdálenost mezi přístrojem Soundbar a zařízením Bluetooth přesáhne 10 m.
- Přístroj Soundbar se po 18 minutách ve stavu pohotovosti vypne.

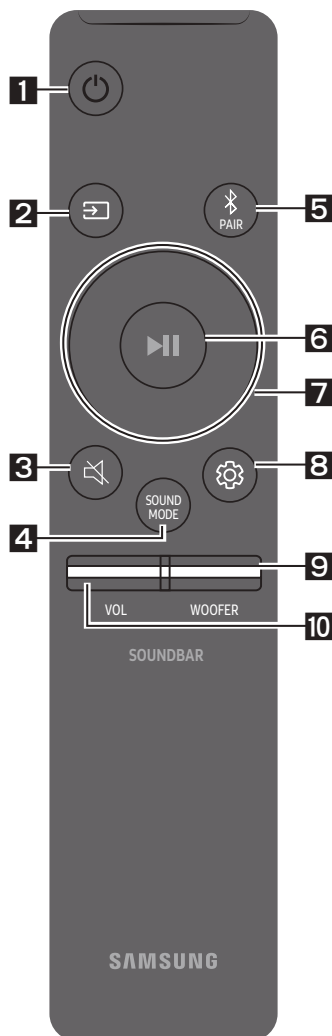
### **Informace o technologii Bluetooth**

Bluetooth je technologie, která umožňuje zařízením s podporou Bluetooth snadno komunikovat bez drátů na malé vzdálenosti.

- Zařízení s technologií Bluetooth může při některých způsobech použití způsobovat rušení nebo nesprávnou funkci. Příklady:
  - Část těla je v kontaktu s přijímacím/vysílacím systémem zařízení Bluetooth nebo přístrojem Soundbar.
  - Překážky, jako jsou stěny, rohy nebo kancelářské přepážky, mohou způsobit rozdíly v šíření signálu.
  - Zařízení využívající stejné pásmo, například lékařské přístroje, mikrovlnné trouby a bezdrátové místní sítě, mohou způsobit elektrické rušení.
- Při párování přístroje Soundbar se zařízením Bluetooth udržujte toto zařízení v malé vzdálenosti.
- Čím větší je vzdálenost mezi přístrojem Soundbar a zařízením Bluetooth, tím horší je kvalita. Pokud vzdálenost překročí dosah Bluetooth, dojde k výpadku spojení.
- V oblastech s nekvalitním příjmem nemusí připojení Bluetooth fungovat.
- Připojení Bluetooth pracuje jen v blízkosti přístroje. Připojení bude automaticky ukončeno, pokud překročíte uvedený dosah. I v uvedeném dosahu může dojít ke zhoršení kvality zvuku vlivem překážek, jako jsou dveře a stěny.
- Toto bezdrátové zařízení může při provozu způsobit elektrické rušení.







# 08 POUŽÍVÁNÍ DÁLKOVÉHO OVLADAČE






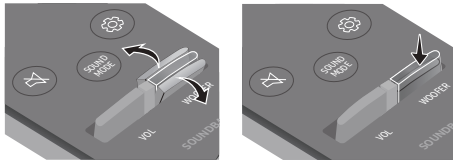

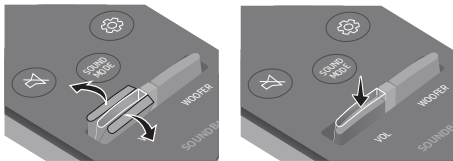
## Jak používat dálkový ovladač



<b>1</b>	 Vypínač	Slouží k zapnutí a vypnutí zařízení Soundbar.
<b>2</b>	 Zdroj	Pomocí tohoto tlačítka můžete vybrat zdroj připojený k zařízení Soundbar.
<b>3</b>	 Ztlumit	Stisknutím tlačítka  ( <b>Ztlumit</b> ) ztlumíte zvuk. Dalším stisknutím tlačítka zvuk opět zapnete.
<b>4</b>	 SOUND MODE	Stisknutím tlačítka budete cyklicky procházet dostupné zvukové režimy: <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> , a <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Poskytuje výstup původního zvuku.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Poskytuje širší zvukové pole, než je běžné.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Režim zvukového pole se zvýrazněním basů.</li><li>– <b>GAME</b> Poskytuje stereoskopický zvuk, abyste se ještě víc ponořili do hry.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analyzuje obsah v reálném čase a automaticky poskytuje optimální zvukové pole na základně charakteristiky obsahu.</li></ul>



	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Umožňuje použít řízení dynamického rozsahu obsahu Dolby Digital. Když je Soundbar vypnutý, stiskněte a podržte tlačítko <b>SOUND MODE</b> na déle než 5 sekund. Tím zapnete nebo vypnete funkci DRC (Řízení dynamického rozsahu). Když je zapnutá funkce DRC, sníží se hlasitost hlasitého zvuku. (Zvuk může být zkraslený.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Tato funkce umožňuje automaticky zapnout Soundbar po přijetí žádosti o připojení z dříve připojeného televizoru nebo zařízení Bluetooth. Tato funkce je ve výchozím nastavení zapnutá. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Chcete-li vypnout funkci Bluetooth Power, podržte stisknuté tlačítko <b>SOUND MODE</b> na déle než 5 sekund.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Stiskněte tlačítko  <b>PAIR</b>. Na displeji Soundbaru se zobrazí zpráva „<b>BT PAIRING</b>“. V tomto režimu můžete Soundbar připojit k novému zařízení Bluetooth tak, že tento Soundbar vyberete ze seznamu vyhledaných zařízení Bluetooth.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Přehrát/ Pozastavit</b></p>	<p>Stisknutím tlačítka  dočasně pozastavíte přehrávání hudebního souboru. Dalším stisknutím tohoto tlačítka bude přehrávání hudebního souboru pokračovat.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Nahoru/Dolů/ Vlevo/Vpravo</b></p>	 <p><b>Stisknutím uvedených míst zvolte možnost Nahoru/Dolů/ Vlevo/Vpravo.</b></p> <p>Pomocí možností Nahoru/Dolů/Vlevo/Vpravo na tomto tlačítku můžete vybírat a nastavovat funkce.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Opakování</b> Chcete-li použít funkci opakování v režimu „<b>USB</b>“, stiskněte tlačítko <b>Nahoru</b>.</li> <li>• <b>Přeskočení skladby</b> Stisknutím tlačítka <b>Vpravo</b> vyberete další hudební soubor. Stisknutím tlačítka <b>Vlevo</b> vyberete předchozí hudební soubor.</li> <li>• <b>ID SET</b> Podržení stisknutého tlačítka <b>Nahoru</b> po dobu 5 sekund dokončí <b>ID SET</b> (při připojování bezdrátového subwooferu nebo bezdrátových zadních reproduktorů).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p>Ovládání zvuku</p>	<p>Po stisknutí tlačítka se postupně zobrazí nastavení <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b>, a <b>AUDIO SYNC</b>. Požadovaná nastavení lze upravit pomocí tlačítek <b>Nahoru/Dolů</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Chcete-li ovládat úroveň výšek a basů, vyberte tlačítko  (<b>Ovládání zvuku</b>) a vyberte <b>TREBLE</b> nebo <b>BASS</b>. Pak upravte hlasitost pomocí tlačítek <b>Nahoru/Dolů</b> v rozmezí -6~+6.</li> <li>• Podržáním stisknutého tlačítka  (<b>Ovládání zvuku</b>) na 5 sekund nastavte zvuk pro jednotlivá frekvenční pásma. Pomocí tlačítek <b>Levý/ Právý</b> můžete vybrat některou z možností 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz a 10 kHz a pomocí tlačítek <b>Nahoru/Dolů</b> u ní nastavit hodnotu -6 až +6. (Zkontrolujte, že režim Zvuk je nastaven na „STANDARD“.)</li> <li>• Není-li obra televizoru a zvuku ze Soundbaru synchronizován, stiskněte tlačítko  (<b>Ovládání zvuku</b>) a vyberte možnost <b>AUDIO SYNC</b>. Následně pomocí tlačítek <b>Nahoru/Dolů</b> nastavte zpoždění zvuku v rozmezí 0~300 ms. (Není k dispozici v režimu „USB“ nebo „BT“.)</li> <li>• Služba <b>AUDIO SYNC</b> je podporována pouze u některých funkcí.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p>HLASITOST WOOFER (HLOUBEK)</p>	 <p>Stisknutím tlačítka nahoru nebo dolů upravíte hlasitost wooferu (hloubek) na -12 nebo v rozmezí od -6 do +6. Chcete-li nastavit hlasitost wooferu (hloubek) na 0 (výchozí), stiskněte tlačítko.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p>VOL (Hlasitost)</p>	 <p>Stisknutím tlačítka nahoru nebo dolů nastavíte hlasitost.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ztlumit</b> Stisknutím tlačítka <b>VOL</b> ztlumíte zvuk. Dalším stisknutím tlačítka zvuk opět zapnete.</li> </ul>

# Nastavení hlasitosti zařízení Soundbar pomocí dálkového ovladače televizoru

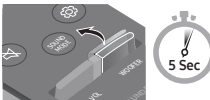

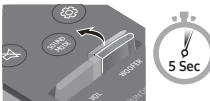

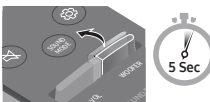

Hlasitost zařízení Soundbar se nastavuje dálkovým ovladačem televizoru.

- Tuto funkci lze použít pouze s IČ dálkovými ovladači. Dálkové ovladače Bluetooth (dálkové ovladače, které vyžadují párování) nejsou podporovány.
- Chcete-li používat tuto funkci, nastavte reproduktor televizoru na **Ext. reproduktor**.
- Výrobci podporující tuto funkci:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA


1. Vypněte zařízení Soundbar.

2. Na 5 s podržte tlačítko **WOOFER**.


Každé podržení tlačítka **WOOFER** na 5 s vede ke změně režimu v uvedeném pořadí: „**OFF-TV REMOTE**“ (Výchozí režim), „**SAMSUNG-TV REMOTE**“, „**ALL-TV REMOTE**“.

Tlačítko dálkového ovladače	Displej	Stav
		Vypněte dálkový ovladač televizoru.
		Zapněte IČ dálkový ovladač televizoru Samsung.
		Zapněte IČ dálkový ovladač televizoru cizího výrobce.

## Používání skrytých tlačítek (tlačítka s více funkcemi)

Skryté tlačítko		Referenční strana
Tlačítko dálkového ovladače	Funkce	
WOOFER (Nahoru)	Dálkovém ovladači televizoru Zapnuto/Vypnuto (pohotovostní režim)	Strana 23
Vlevo	Zapnutí/vypnutí automatického připojení televizoru (Připraveno pro BT)	Strana 13
Nahoru	ID SET	Strana 21
 (Ovládání zvuku)	7 pásmový ekvalizér (Stiskněte a podržte tlačítko na 5 sekund.)	Strana 22
	Reset (Stiskněte a podržte tlačítko na 10 sekund.)	Strana 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (pohotovostní režim)	Strana 21
	Bluetooth Power	Strana 21

## Výstupní specifikace pro různé režimy zvukových efektů

Efekt		Vstup	Výstup	
			Bez sady bezdrátových zadních reproduktorů	Se sadou bezdrátových zadních reproduktorů
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 kanály	2.1 kanály	2.1 kanály
		5.1 kanály	2.1 kanály	2.1 kanály
	SURROUND SOUND	2.0 kanály	2.1 kanály	4.1 kanály
		5.1 kanály	2.1 kanály	4.1 kanály
	BASS BOOST	2.0 kanály	2.1 kanály	4.1 kanály
		5.1 kanály	2.1 kanály	4.1 kanály
	GAME	2.0 kanály	2.1 kanály	4.1 kanály
		5.1 kanály	2.1 kanály	4.1 kanály
	ADAPTIVE	2.0 kanály	2.1 kanály	4.1 kanály
		5.1 kanály	2.1 kanály	4.1 kanály

- Sadu bezdrátových zadních reproduktorů Samsung lze zakoupit samostatně. Chcete-li si sadu pořídit, obraťte se na prodejce, u kterého jste zakoupili Soundbar.

# 09 INSTALACE SADY PRO UPEVNĚNÍ NA STĚNU

## Bezpečnostní opatření při montáži

- Montáž provádějte pouze na svislou stěnu.
- Zařízení neinstalujte v místě s vysokou teplotou a vlhkostí.
- Zkontrolujte, zda je zeď dostatečně silná, aby výrobek unesla. Pokud ne, zeď vyztužte nebo zvolte pro montáž jiné místo.
- Je třeba zakoupit a používat upevňovací šrouby nebo kotvy, které se hodí pro typ vaší zdi (sádkokarton, železná deska, dřevo atd.). Nosné šrouby upevněte pokud možno do hmoždinek.
- Upevňovací šrouby do zdi je třeba zakoupit podle typu a tloušťky zdi, na kterou chcete zařízení Soundbar namontovat.
  - Průměr: M5
  - Délka: doporučená délka alespoň 35 mm
- Před montáží zařízení Soundbar na zeď připojte kabely z jednotky do externích zařízení.
- Ujistěte se, zda je jednotka vypnutá a před instalací ji odpojte od zdroje napájení. Jinak by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem.

## Součásti pro upevnění na stěnu



### Šablona pro upevnění na stěnu



Držák šroubu

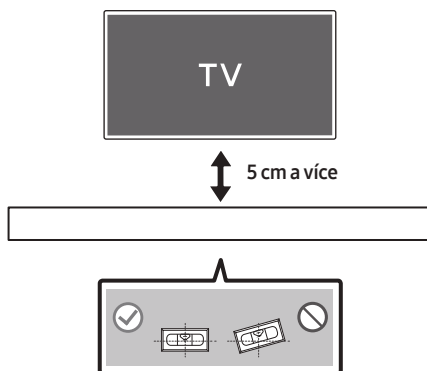


Šroub



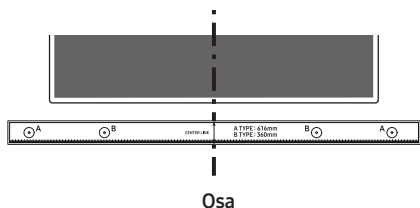
### Držák pro upevnění na stěnu

1. Přiložte na plochu stěny **Šablona pro upevnění na stěnu**.
  - **Šablona pro upevnění na stěnu** musí být umístěna vodorovně.
  - Je-li televizor zavěšen na stěně, musí být zařízení Soundbar namontováno alespoň 5 cm pod ním.

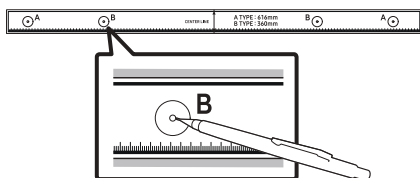


2. Vyrovnajte **Osu šablony pro upevnění na stěnu** se středem televizoru (pokud montujete Soundbar pod televizor) a lepicí páskou přilepte na zed' **Šablona pro upevnění na stěnu**.

- Pokud zařízení nemontujete pod televizor, umístěte **Osa** do středu montážní oblasti.

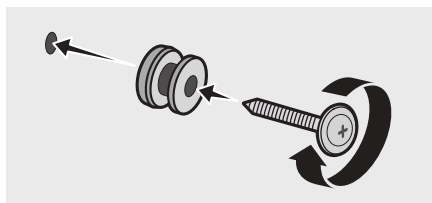


3. Do středu otvorů **B-TYPE** na obou stranách šablony udělejte špičkou pera nebo ořezané tužky značky pro otvory pro nosné šrouby a potom **Šablona pro upevnění na stěnu** sundejte.

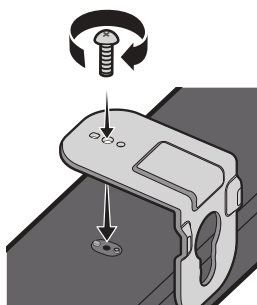


4. V místě každé značky vyvrtejte do stěny vrtákem vhodné velikosti otvor.
- Pokud značky neodpovídají poloze čepů, ujistěte se před vložením nosných šroubů, že jste do otvorů vložili vhodné kotvy. Používáte-li kotvy, ujistěte se, že vyvrtané otvory jsou pro ně dostatečně velké.

5. Každým **Držák šroubu** prostrčte šroub a jednotlivé šrouby pevně zašroubujte do otvorů pro nosné šrouby.

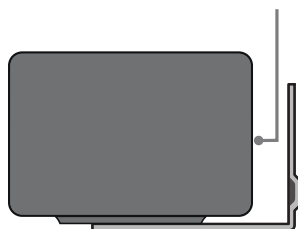


6. Pomocí 2 **Šroubů** namontujte na spodní část Soundbaru ve správném směru 2 **Nástěnné držáky**.



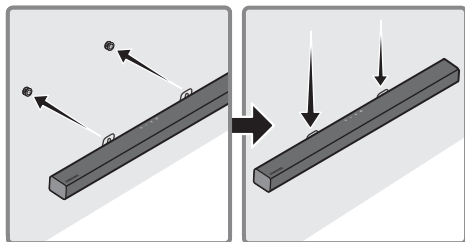
- Během montáže se ujistěte, že jsou za zadní částí zařízení Soundbar umístěna závěsná součást **Nástěnných držáků**.

Zadní strana zařízení  
Soundbar



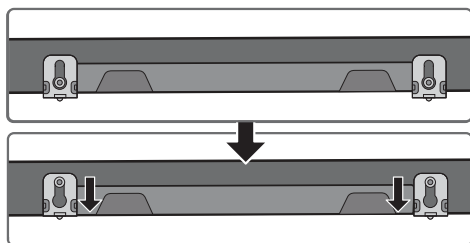
Pravý okraj zařízení Soundbar

7. Montáž zařízení Soundbar proveďte tak, že zavěsíte přiložené **Nástěnných držáků** na **Držáky šroubů** na stěně.



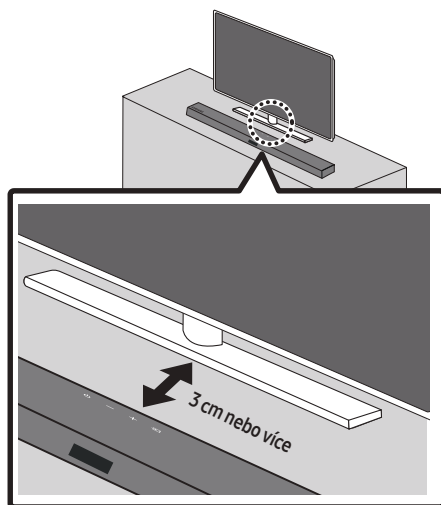
8. Zasuňte Soundbar podle následujícího obrázku tak, aby **Nástěnné držáky** držely pevně na **Šroubech**.

- Širší (spodní) části **Nástěnné držáky** nasad'te na **Šroubech** a poté posuňte **Nástěnné držáky** dolů tak, aby zůstaly pevně viset na **Šroubech**.



## 10 UMÍSTĚNÍ SOUNDBARU NA STOJAN TELEVIZORU

Umístěte Soundbar na stojan televizoru.



Podle obrázku vyrovnejte střed televizoru se středem Soundbaru a opatrně vložte Soundbar do stojanu televizoru.

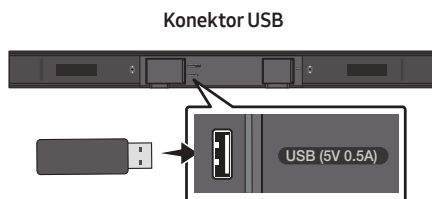
Pro dosažení optimální kvality zvuku umístěte Soundbar nejméně 3 cm od přední strany televizoru.

### POZNÁMKA

- Soundbar musí být umístěn na rovném a pevném povrchu.

# 11 AKTUALIZACE SOFTWARE

Společnost Samsung může v budoucnu vydat aktualizace firmwaru pro zařízení Soundbar.




Je-li aktualizace k dispozici, připojte zařízení USB, na kterém je tato aktualizace firmwaru uložena, ke konektoru USB na zařízení Soundbar a můžete firmware aktualizovat. Další informace o stahování souborů aktualizací najdete na webu společnosti Samsung ([www.samsung.com](http://www.samsung.com)→Support). Následně vyberte typ produktu a zadejte modelové číslo svého Soundbaru, vyberte možnost Software a aplikace a následně Stahování. Názvy položek v možnostech se mohou měnit.

## Postup aktualizace

**Důležité:** Funkce aktualizace smaže veškerá uživatelská nastavení. Doporučujeme vám si nastavení zapsat, abyste jej mohli po aktualizaci snadno obnovit. Mějte na paměti, že aktualizací firmwaru se resetuje i připojení subwooferu.

1. Připojte USB flashdisk do portu USB na svém počítači.

**Důležité:** Dbejte na to, aby na USB flashdisku nebyly žádné hudební soubory. To by mohlo způsobit selhání aktualizace firmwaru.

2. Přejděte na web ([samsung.com](http://samsung.com)) → vyberte pole Zadejte číslo modelu a zadejte model vašeho zařízení Soundbar. Vyberte příručky a soubory ke stažení a stáhněte si nejnovější soubor softwaru.
3. Stažený software uložte na USB disk a volbou „Extrahovat sem“ rozbalte složku.
4. Vypněte Soundbar a do konektoru USB zapojte jednotku USB s aktualizací softwaru.
5. Zapněte soundbar a zdroj změňte na režim „USB“. Během 3 minut se zobrazí položka „UPDATE“ a aktualizace se spustí.
6. Po dokončení aktualizace se Soundbar vypne. Až Soundbar zapnete, stiskněte na 10 sekund tlačítko  (Ovládání zvuku) na dálkovém ovladači. Na displeji se zobrazí text „INIT“ → „OK“ a Soundbar se restartuje. Aktualizace je dokončena.
  - Tento produkt je vybaven funkcí DUAL BOOT. Nedojde-li k aktualizaci firmwaru, je možné firmware zaktualizovat znovu. Při vložení paměťového zařízení USB se souborem aktualizace musí být připojený napájecí kabel zařízení Soundbar. Aktualizace se znovu spustí, až nebude na displeji VFD (Vacuum Fluorescent Display) nic zobrazeno, ale za 2 minuty aktualizace skončí.
7. Na soundbaru obnovte původní nastavení.



## Pokud se nezobrazí UPDATE

1. Vypněte zařízení Soundbar, odpojte a znovu připojte paměťové zařízení se soubory aktualizace ke konektoru USB zařízení Soundbar.
2. Odpojte napájecí kabel zařízení Soundbar, znovu jej zapojte a zapněte zařízení Soundbar.

### POZNÁMKY

- Pokud Soundbar podporuje audio soubory uložené na paměťovém zařízení, nemusí aktualizace firmwaru fungovat správně.
- Během aktualizace nepřerušujte napájení ani neodpojujte zařízení USB.
- Po dokončení aktualizace se inicializuje uživatelské nastavení v Soundbaru, abyste mohli obnovit své nastavení. Doporučujeme zapsat si všechna nastavení, abyste je po aktualizaci mohli snadno znovu nastavit. Upozorňujeme, že při aktualizaci firmwaru se resetuje také připojení subwooferu. Pokud se připojení k subwooferu po aktualizaci automaticky neobnoví, vyhledejte si informace na straně 6. Pokud se aktualizace softwaru nezdaří, zkontrolujte, zda není flash disk poškozen.
- Uživatelé operačního systému Mac OS musejí použít USB formátování MS-DOS (FAT).
- Aktualizace prostřednictvím USB nemusí být v závislosti na výrobci paměťového zařízení k dispozici.

# 12 ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Dříve, než se obrátíte na servis, zkontrolujte níže uvedené.

## Soundbar se nezapne.

- Zkontrolujte, zda je napájecí kabel zařízení Soundbar správně zapojen do zásuvky.

## Soundbar nepracuje správně.

- Po vytažení napájecí kabel znovu zapojte.
- Odpojte napájecí kabel z externího zařízení a zkuste to znovu.
- Pokud není k dispozici žádný signál, zařízení Soundbar se po určité době automaticky vypne. Zapněte napájení. (Viz strana 3.)

## V případě, že nefunguje dálkový ovladač.

- Namiřte dálkový ovladač přímo na Soundbar.
- Vyměňte baterie za nové.

## Ze zařízení Soundbar nevychází žádný zvuk.

- Hlasitost zařízení Soundbar je příliš nízká nebo je zařízení ztlumené. Hlasitost upravte.
- Pokud je připojené externí zařízení (STB, zařízení Bluetooth, mobilní zařízení atd.), upravte hlasitost externího zařízení.
- V případě zvukového výstupu televizoru zvolte možnost Soundbar. (Samsung TV: Doma (🏠) → Nastavení (⚙️) → Zvuk → Zvukový výstup → Vyberte Soundbar)
- Propojovací kabely vedoucí k zařízení Soundbar nesmí být uvolněné. Odpojte kabel a zase jej připojte.
- Úplně odpojte napájecí kabel, znovu jej připojte a zapněte napájení.
- Inicializujte produkt a zkuste to znovu. (Viz strana 28.)





## Ze subwooferu nevychází žádný zvuk.

- Zkontrolujte, zda kontrolka LED na zadní straně subwooferu svítí modře. Pokud kontrolka pomalu bliká modře nebo zčervená, znovu připojte zařízení Soundbar a subwoofer. (Viz strana 7.)
- Pokud se mezi zařízením Soundbar a subwooferem nachází překážka, můžete zaznamenat problém. Přestěhujte zařízení na místo bez překážek.
- Spojení mohou rušit ostatní okolní zařízení, která vysílají radiofrekvenční signály. Uchovejte reproduktor mimo dosah těchto zařízení.  
Keep your speaker away from such devices.
- Odpojte a znovu připojte zástrčku napájení.

## Hlasitost subwooferu je příliš nízká.

- Původní hlasitost přehrávaného obsahu je možná nízká. Zkuste upravit hlasitost subwooferu. (Viz strana 22.)
- Přemístěte subwoofer blíž k sobě.

### Soundbar se nepřipojí prostřednictvím Bluetooth.

- Při připojování nového zařízení přepněte pro připojení na režim „**BT PAIRING**“.  
(Stiskněte na ovladači tlačítko  **PAIR** nebo stiskněte na jednotce alespoň na 5 sekund tlačítko  (**Zdroj**).
- Pokud je zařízení Soundbar připojeno k jinému zařízení, změnu můžete provést tím, že zařízení odpojíte.
- Připojte jej znovu, poté co ho odeberete ze seznamu reproduktorů Bluetooth zařízení, ke kterému se chcete připojit. (Samsung TV: Doma () → Nastavení () → Zvuk → Zvukový výstup → Seznam reproduktorů Bluetooth)
- Odpojte a znovu připojte zástrčku napájení a zkuste to znovu.
- Inicializujte produkt a zkuste to znovu. (Viz strana 28.)

### Při připojení prostřednictvím Bluetooth zmizí zvuk.

- Některá zařízení mohou při umístění příliš blízko k zařízení Soundbar způsobovat vysokofrekvenční rušení, např. mikrovlnné trouby, bezdrátové směrovače atd.
- Pokud zařízení připojené prostřednictvím Bluetooth přemístíte příliš daleko od zařízení Soundbar, může zmizet zvuk. Přesuňte zařízení blíže k zařízení Soundbar.
- Pokud je část vašeho těla v kontaktu s vysílačem a přijímačem signálu Bluetooth nebo je produkt nainstalovaný na kovovém nábytku, může docházet ke zmišení zvuku. Ověřte prostředí pro instalaci a podmínky pro používání.

### Soundbar se nezapne automaticky s televizorem.

- Pokud vypnete zařízení Soundbar při sledování televize, je synchronizace napájení s televizorem neaktivní. Nejdříve televizor vypněte.

## 13 LICENCE



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>.  
Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 POZNÁMKA K LICENCI OTEVŘENÉHO SOFTWARE

Dotazy a požadavky týkající se otevřených zdrojů směřujte na Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>)

## 15 DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ K SERVISU

- Obrázky a ilustrace v této uživatelské příručce jsou pouze informativní a mohou se lišit od vlastního vzhledu přístroje.
- Může být účtován režijní poplatek, pokud
  - (a) požádáte o výjezd technika a není zjištěna vada přístroje (např. příčinou potíží bylo to, že jste si nepřečetli tuto příručku)
  - (b) odevzdáte přístroj v servisním středisku a není zjištěna vada přístroje (např. příčinou potíží bylo to, že jste si nepřečetli tuto příručku)
- Výše režijního poplatku vám bude sdělena před zahájením práce v servisu nebo před návštěvou technika u vás.

# 16 TECHNICKÉ ÚDAJE A DALŠÍ INFORMACE

## Technické údaje

Název modelu	HW-A450
USB	5V/0,5A
Hmotnost	1,5 kg
Rozměry (Š x V x H)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Rozsah provozních teplot	+5°C až +35°C
Rozsah provozní vlhkosti	10 % ~ 75 %
ZESILOVAČ Jmenovitý výstupní výkon	40W x 2, 6 ohm
Podporované formáty pro přehrávání (Zvuk DTS 2.0 je přehráván ve formátu DTS.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (podporuje Dolby® Digital), DTS
VÝSTUPNÍ VÝKON BEZDRÁTOVÉHO ZAŘÍZENÍ Maximální výkon vysílače (Bluetooth) Maximální výkon vysílače (SRD)	100mW při 2,4GHz – 2,4835GHz 25mW při 5,725GHz – 5,825GHz
Název subwooferu	PS-WA45T
Hmotnost	4,3 kg
Rozměry (Š x V x H)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
ZESILOVAČ Jmenovitý výstupní výkon	220W
VÝSTUPNÍ VÝKON BEZDRÁTOVÉHO ZAŘÍZENÍ Maximální výkon vysílače (SRD)	25mW při 5,725GHz – 5,825GHz
Celkový příkon v pohotovostním režimu (W)	2,0W
Bluetooth Metoda deaktivace portu	Chcete-li vypnout funkci Bluetooth Power, podržte stisknuté tlačítko <b>SOUND MODE</b> na déle než 5 sekund.

## POZNÁMKY

- Společnost Samsung Electronics Co., Ltd si vyhrazuje právo změnit specifikace bez upozornění.
- Hmotnost a rozměry jsou přibližné.

Společnost Samsung tímto prohlašuje, že toto rádiové zařízení vyhovuje požadavkům Směrnice 2014/53/EU a příslušných zákonných podmínek ve Spojeném království.

Úplný text prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: <http://www.samsung.com>.

Přejděte do menu Podpora a zadejte název modelu.

Toto zařízení může být provozováno ve všech zemích EU a ve Spojeném království.



#### **[Správná likvidace baterií v tomto výrobku]**

#### **(Platí pro země se systémem odděleného sběru)**

Tato značka na baterii, návodu nebo obalu znamená, že baterie v tomto výrobku nesmí být na konci své životnosti likvidovány společně s jiným domovním odpadem. Případně vyznačené symboly chemikálií Hg, Cd nebo Pb upozorňují na to, že baterie obsahuje rtuť, kadmium nebo olovo v množství překračujícím referenční úroveň stanovené směrnici ES 2006/66.

Pokud baterie nejsou správně zlikvidovány, mohou tyto látky poškodit zdraví osob nebo životní prostředí. Pro ochranu přírodních zdrojů a pro podporu opakovaného využívání materiálů oddělte, prosím, baterie od ostatních typů odpadu a nechte je recyklovat prostřednictvím místního bezplatného systému zpětného odběru baterií.



#### **Správná likvidace výrobku (Elektrický & elektronický odpad)**

#### **(Platí pro země se systémem odděleného sběru)**

Toto označení na výrobku, jeho příslušenství nebo dokumentaci znamená, že výrobek a jeho elektronické příslušenství (například nabíječku, náhlavní sadu, USB kabel) je po skončení životnosti zakázáno likvidovat jako běžný komunální odpad. Možným negativním dopadům na životní prostředí nebo lidské zdraví způsobeným nekontrolovanou likvidací zabráníte oddělením zmíněných produktů od ostatních typů odpadu a jejich zodpovědnou recyklací za účelem udržitelného využívání druhotných surovin.

Uživatelé z řad domácností by si měli od prodejce, u něhož produkt zakoupili, nebo u příslušného městského úřadu vyžádat informace, kde a jak mohou tyto výrobky odevzdat k bezpečné ekologické recyklaci.









Podnikoví uživatelé by měli kontaktovat dodavatele a zkontrolovat všechny podmínky kupní smlouvy. Tento výrobek a jeho elektronické příslušenství nesmí být likvidován spolu s ostatním průmyslovým odpadem.

Informace o závazcích společnosti Samsung v oblasti životního prostředí a dodržování zákonných povinností v souvislosti s jednotlivými produkty, jako je např. REACH, OEEZ, baterie, najdete na: [www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# SICHERHEITSINFORMATIONEN

## HINWEISE ZUR SICHERHEIT

ZUR VERMEIDUNG VON STROMSCHLÄGEN DARF DIESES GERÄT NICHT GEÖFFNET WERDEN. ES ENTHÄLT KEINE BAUTEILE, DIE VOM BENUTZER GEWARTET ODER REPARIERT WERDEN KÖNNEN. WARTUNGS- UND REPARATURARBEITEN DÜRFEN NUR VON FACHPERSONAL AUSGEFÜHRT WERDEN. In der nachstehenden Tabelle finden Sie eine Erklärung zu Symbolen, die sich möglicherweise auf Ihrem Samsung-Produkt befinden.

	<b>ACHTUNG</b> <b>GEFAHR ELEKTRISCHER SCHLÄGE! GERÄT NICHT ÖFFNEN!</b>	
	Dieses Symbol zeigt an, dass im Inneren Hochspannung vorhanden ist. Es ist gefährlich, Teile im Inneren dieses Bildschirms zu berühren.	
	Dieses Symbol weist darauf hin, dass diesem Gerät wichtige Anweisungen zum Betrieb und zur Wartung beigelegt sind.	
	Produkt der Klasse-II: Dieses Symbol zeigt an, dass das Gerät keinen elektrischen Erdungsanschluss (Masse) benötigt. Wenn dieses Symbol bei einem Produkt mit Netzkabel nicht vorhanden ist, MUSS das Produkt zuverlässig mit einem Schutzleiter (Erde) verbunden sein.	
	Wechselspannung: Dieses Symbol zeigt an, dass es sich bei der mit diesem Symbol gekennzeichneten Nennspannung um eine Wechselspannung handelt.	
	Gleichspannung: Dieses Symbol zeigt an, dass es sich bei der mit diesem Symbol gekennzeichneten Nennspannung um eine Gleichspannung handelt.	
	Achtung! Gebrauchsanweisung beachten: Dieses Symbol weist den Benutzer an, weitere sicherheitsrelevante Informationen der Gebrauchsanweisung zu entnehmen.	

## WARNUNG

- Setzen Sie das Gerät nicht Nässe oder Feuchtigkeit aus, um die Gefahr eines Brandes bzw. eines elektrischen Schlags zu vermeiden.

## ACHTUNG

- UM ELEKTRISCHE SCHLÄGE ZU VERMEIDEN, RICHTEN SIE DEN BREITEN KONTAKTSTIFT DES STECKERS AN DEM BREITEN STECKPLATZ AUS, UND STECKEN SIE DEN STECKER VOLL EIN.
- Dieses Gerät darf nur an eine Netzsteckdose mit Schutzerdung angeschlossen werden.
- Um das Gerät vom Netzbetrieb zu trennen, muss der Stecker aus der Netzsteckdose gezogen werden. Deshalb sollte der Netzstecker jederzeit zugänglich und leicht trennbar sein.
- Das Gerät keinem Spritz- oder Tropfwasser aussetzen. Keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter, wie Vasen auf das Gerät stellen.
- Um das Gerät vollständig auszuschalten, muss der Netzstecker aus der Steckdose gezogen werden. Somit muss der Netzstecker immer bequem erreichbar sein.

# HINWEISE

1. Stellen Sie sicher, dass die Stromversorgung in Ihrem Haushalt den auf dem Etikett auf der Unterseite des Geräts angegebenen Anforderungen entspricht. Stellen Sie Ihr Produkt horizontal auf einer geeigneten Unterlage (Möbel) auf, so dass rundherum ausreichend Platz 7-10 cm zur Belüftung bleibt. Achten Sie darauf, dass die Belüftungsöffnungen nicht abgedeckt sind. Stellen Sie das Gerät nicht auf Verstärker oder andere Geräte, die heiß werden können. Das Gerät ist für Dauerbetrieb eingerichtet. Um das Gerät vollständig auszuschalten, den Stecker aus der Steckdose ziehen. Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts wenn Sie beabsichtigen, es für längere Zeit nicht zu nutzen.
2. Ziehen Sie bei Gewittern das Stromkabel aus der Steckdose. Durch Blitze verursachte Spannungsspitzen können zur Beschädigung des Geräts führen.
3. Halten Sie das Gerät von direkter Sonneneinstrahlung oder anderen Wärmequellen fern. Dies kann zu einer Überhitzung führen und zu einer Fehlfunktion des Geräts führen.
4. Schützen Sie das Produkt vor Feuchtigkeit (z. B. Vasen), übermäßiger Hitze (z. B. Kamine) oder Geräten, die starke magnetische oder elektrische Felder erzeugen. Trennen Sie das Netzkabel bei Fehlfunktionen des Geräts von der Stromversorgung. Ihr Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz vorgesehen. Verwenden Sie dieses Produkt nur für den privaten Bereich. Wenn Ihr Produkt oder die CD bei kalten Temperaturen aufbewahrt wurden, kann Kondensation auftreten. Wenn Sie das Gerät bei kalten Temperaturen transportiert haben, warten Sie mit der Inbetriebnahme circa 2 Stunden, bis das Gerät Raumtemperatur erreicht hat.
5. Die in diesem Produkt verwendeten Batterien enthalten umweltschädliche Chemikalien. Entsorgen Sie die Batterien nicht im Hausmüll. Entsorgen Sie Batterien niemals in einem Feuer. Schließen Sie die Batterien nicht kurz, zerlegen und überhitzen Sie sie nicht. **ACHTUNG** : Bei unsachgemäßem Austausch von Batterien besteht Explosionsgefahr. Setzen Sie nur Batterien des gleichen oder eines gleichwertigen Typs ein.

## ÜBER DIESES HANDBUCH

Das Benutzerhandbuch hat zwei Teile: das einfache **BENUTZERHANDBUCH** als Papierversion und ein detailliertes **VOLLSTÄNDIGES HANDBUCH** zum Download.



### BENUTZERHANDBUCH

Siehe dieses Handbuch für Sicherheitshinweise, Produktinstallation, Komponenten, Verbindungen und Produktspezifikationen.



### VOLLSTÄNDIGES HANDBUCH

Sie können auf die **VOLLSTÄNDIGES HANDBUCH** im Online-Kundendienstcenter von Samsung durch Scannen des QR-Codes zugreifen. Um die Gebrauchsanweisung auf Ihrem PC oder Mobilgerät anzusehen, laden Sie sich die Gebrauchsanweisung im Dokumentenformat von der Samsung-Webseite herunter.  
(<http://www.samsung.com/support>)

Design und technische Daten können sich ohne vorherige Ankündigung ändern.

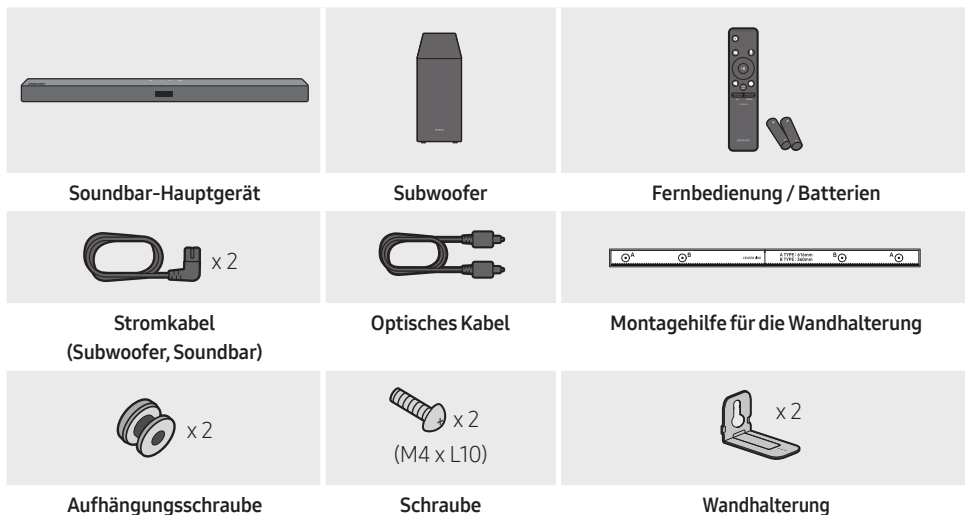


# INHALT

<b>01</b>	<b>Überprüfen der Komponenten</b>	<b>2</b>
	Einlegen der Batterien vor der Verwendung der Fernbedienung (AA-Batterien X 2)	2
<b>02</b>	<b>Produktübersicht</b>	<b>3</b>
	Bedienfeld auf der Vorder-/Oberseite der Soundbar	3
	Unterseite der Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Anschliessen der Soundbar</b>	<b>5</b>
	Stromanschluss	5
	Verbinden der Soundbar mit dem Subwoofer	6
	– Automatische Verbindung zwischen Subwoofer und Soundbar	6
	– Manuelles Verbinden des Subwoofers bei Fehlschlagen der automatischen Verbindung	7
	Verbinden des SWA-9100S (separat erhältlich) mit einer Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Anschluss an ihr Fernsehgerät</b>	<b>11</b>
	Methode 1. Verbindung mit einem Kabel	11
	– Verbindung mit einem optischen Kabel	11
	Methode 2. Drahtlose Verbindung	12
	– Verbindung eines Fernsehers per Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Verbindung Mit Einem Externen Gerat Herstellen</b>	<b>14</b>
	Verbindung mit einem optischen Kabel	14
<b>06</b>	<b>Verbinden eines USB speichergeräts</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Anschliessen eines Mobilgeräts</b>	<b>17</b>
	Anschließen per Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Verwenden der Fernbedienung</b>	<b>20</b>
	So verwenden Sie die Fernbedienung	20
	Anpassen der Soundbar-Lautstärke mit einer TV-Fernbedienung	23
	Verwenden der verborgenen Tasten (Tasten mit mehr als einer funktion)	24
	Ausgabe-spezifikationen für die unterschiedlichen sound-effekt-modi	24
<b>09</b>	<b>Installieren der Wandhalterung</b>	<b>25</b>
	Vorsichtsmaßnahmen für die Installation	25
	Komponenten für die Anbringung an der Wand	25
<b>10</b>	<b>Platzieren der Soundbar auf einem TV-ständer</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Softwareaktualisierung</b>	<b>28</b>
	Updateverfahren	28
	Wenn UPDATE nicht angezeigt wird	29
<b>12</b>	<b>Fehlerbehebung</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Lizenz</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Bekanntmachung zu Open Source Lizenzen</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Wichtige Hinweise zum Kundendienst</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Spezifikationen und Leitfaden</b>	<b>33</b>
	Technische daten	33

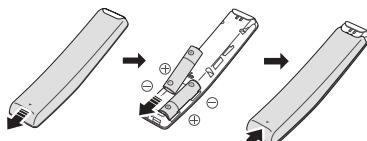
# 01 ÜBERPRÜFEN DER KOMPONENTEN



- Weitere Informationen zur benötigten Stromversorgung und zum Stromverbrauch finden Sie auf dem Etikett am Gerät. (Etikett: Unterseite des Soundbar-Hauptgeräts)
- Wenden Sie sich für den Kauf zusätzlicher Komponenten oder optionaler Kabel an ein Servicezentrum oder den Kundendienst von Samsung.
- Das Aussehen des Zubehörs kann etwas von den Abbildungen oben abweichen.

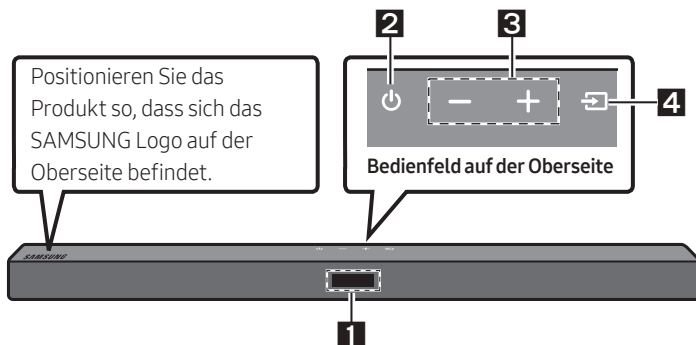
## Einlegen der Batterien vor der Verwendung der Fernbedienung (AA-Batterien X 2)

Schieben Sie die rückseitige Abdeckung in Pfeilrichtung, bis sie vollständig entfernt ist. Legen Sie 2 AA-Batterien (1,5V) so ausgerichtet ein, dass ihre Polarität richtig ist. Schieben Sie die rückseitige Abdeckung wieder vollständig zurück.



# 02 PRODUKTÜBERSICHT

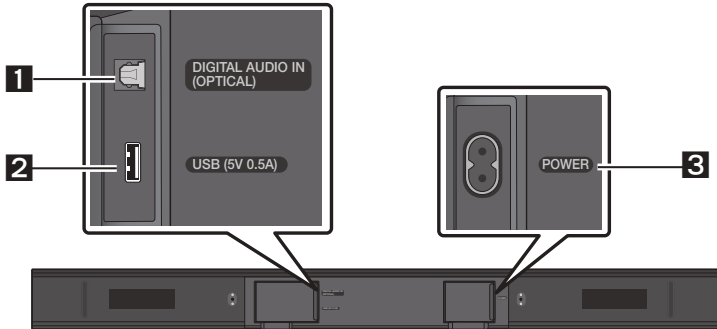
## Bedienfeld auf der Vorder-/Oberseite der Soundbar



<b>1</b>	<b>Anzeige</b> Zeigt den Status und den aktuellen Modus des Produkts an.								
<b>2</b>	<b>⏻ (Strom)-Taste</b> Schaltet den Strom ein und aus. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Auto Power Down-Funktion</b> In folgenden Situationen wird das Gerät automatisch ausgeschaltet.<ul style="list-style-type: none"><li>– Modus <b>D.IN</b> / <b>BT</b> / <b>USB</b>: Wenn seit mehr als 18 Minuten kein Audiosignal empfangen wurde.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>– + (Lautstärke)-Taste</b> Stellt die Lautstärke ein. <ul style="list-style-type: none"><li>• Der Lautstärkepegel wird beim Einstellen auf der vorderen Anzeige der Soundbar angezeigt.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>🔌 (Quelle)-Taste</b> Wählt den Quelleneingangsmodus aus. <table border="1"><thead><tr><th>Eingangsmodus</th><th>Anzeige</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optischer digitaler Eingang</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>BLUETOOTH-Modus</td><td>BT</td></tr><tr><td>USB-Modus</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Zum Einschalten des Modus „<b>BT PAIRING</b>“ schalten Sie die Quelle auf den Modus „<b>BT</b>“ um und halten Sie dann die taste <b>🔌 (Quelle)</b> länger als 5 Sekunden lang gedrückt.</li></ul>	Eingangsmodus	Anzeige	Optischer digitaler Eingang	D.IN	BLUETOOTH-Modus	BT	USB-Modus	USB
Eingangsmodus	Anzeige								
Optischer digitaler Eingang	D.IN								
BLUETOOTH-Modus	BT								
USB-Modus	USB								

- Nach dem Anschluss des Netzkabels muss 4 bis 6 Sekunden gewartet werden, bis der Netzschalter bedient werden kann.
- Wenn Sie dieses Gerät einschalten, vergeht eine Verzögerungszeit von 4 bis 5 Sekunden, bevor eine Tonausgabe erfolgt.
- Wenn Sie den Ton nur über den Soundbar hören wollen, müssen Sie die Lautsprecher des Fernsehgeräts im Audio Setup Menü Ihres Fernsehgeräts ausschalten. Weitere Informationen über Ihr Fernsehgerät finden Sie im Benutzerhandbuch, das im Lieferumfang Ihres TVs enthalten war.

## Unterseite der Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> An den digitalen (optischen) Ausgang eines externen Geräts anschließen.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Hier ein USB-Gerät anschließen, um Musikdateien auf dem USB-Gerät über die Soundbar wiederzugeben.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Verbinden Sie das Wechselstromkabel der Soundbar.

- Ziehen Sie am Stecker, wenn Sie das Stromkabel von einer Steckdose trennen. Ziehen Sie nicht am Kabel.
- Schließen Sie dieses Gerät oder andere Geräteteile nicht an eine AC-Steckdose an, bis alle Anschlüsse zwischen den Teilen hergestellt sind.

# 03 ANSCHLIESSEN DER SOUNDBAR

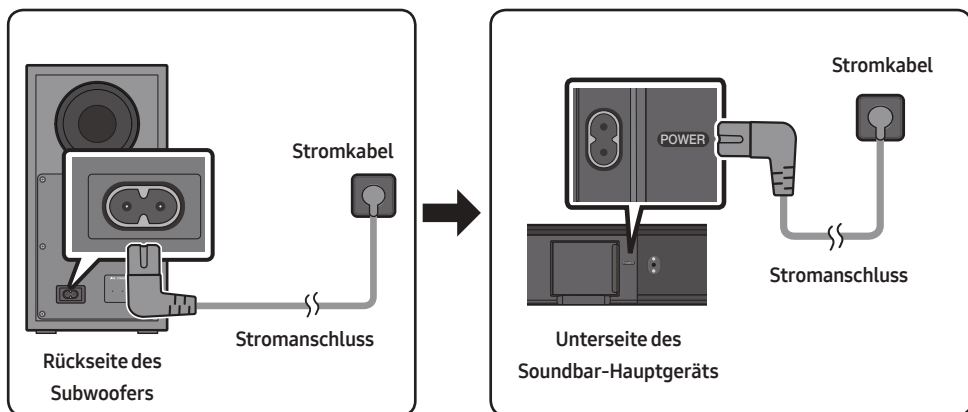
## Stromanschluss

Verwenden Sie die Stromkomponenten, um den Subwoofer und die Soundbar in der folgenden Reihenfolge an die Stromversorgung anzuschließen:

1. Schließen Sie das Stromkabel an den Subwoofer an.
2. Schließen Sie das Stromkabel an die Soundbar an.

Siehe die nachfolgenden Abbildungen.

- Weitere Informationen zur benötigten Stromversorgung und zum Stromverbrauch finden Sie auf dem Etikett am Gerät. (Etikett: Unterseite des Soundbar-Hauptgeräts)



# Verbinden der Soundbar mit dem Subwoofer

Wenn der Subwoofer verbunden ist, können Sie einen vollen Bass-Ton genießen.

## Automatische Verbindung zwischen Subwoofer und Soundbar

Wenn Sie den Strom einschalten, nachdem Sie die Stromkabel an die Soundbar und den Subwoofer angeschlossen haben, wird der Subwoofer automatisch mit der Soundbar verbunden.

- Wenn die automatische Kopplung abgeschlossen ist, leuchtet die blaue Anzeige auf der Rückseite des Subwoofers auf.

## LED-Anzeigelichter auf der Rückseite des Subwoofers

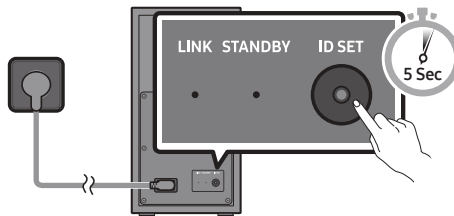
LED	Status	Beschreibung	Abhilfe
Blau	Ein	Erfolgreich verbunden (normaler Betrieb)	-
	Blinkend	Verbindung wird wieder hergestellt	Prüfen Sie, ob das am Soundbar-Hauptgerät angeschlossene Stromkabel richtig verbunden ist oder warten Sie 5 Minuten. Falls das Blinken andauert, versuchen Sie, den Subwoofer manuell anzuschließen. Siehe Seite 7.
Rot	Ein	Standby (bei ausgeschaltetem Soundbar-Hauptgerät)	Prüfen Sie, ob das Stromkabel richtig am Soundbar-Hauptgerät angeschlossen ist.
		Verbindung fehlgeschlagen	Erneut verbinden. Siehe die Anweisungen zur manuellen Verbindung auf Seite 7.
Rot und blau	Blinkend	Fehlfunktion	Siehe die Kontaktinformationen für das Samsung Servicezentrum in dem Handbuch.

# Manuelles Verbinden des Subwoofers bei Fehlschlägen der automatischen Verbindung

## Vor dem Ausführen der folgenden Verbindungsschritte:

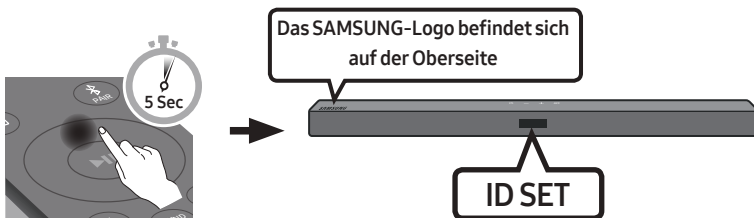
- Überprüfen Sie, ob die Stromkabel der Soundbar und des Subwoofers richtig angeschlossen sind.
- Stellen Sie sicher, dass die Soundbar eingeschaltet ist.

1. Halten Sie **ID SET** auf der Rückseite des Subwoofers mindestens 5 Sekunden lang gedrückt.
  - Die rote Anzeigeleuchte auf der Rückseite des Subwoofers erlischt und die blaue Anzeigeleuchte blinkt.

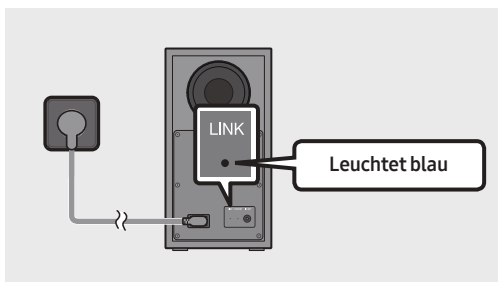


Rückseite des Subwoofers

2. Halten Sie die Taste **Oben** auf der Fernbedienung länger als 5 Sekunden gedrückt.
  - Für kurze Zeit erscheint nun die Meldung **ID SET** im Display der Soundbar und erlischt dann.
  - Die Soundbar wird automatisch eingeschaltet, wenn **ID SET** abgeschlossen ist.



3. Prüfen Sie, ob die LINK-LED blau leuchtet (Verbindung hergestellt).



Die LINK-LED-Anzeige blinkt nicht länger, sondern leuchtet blau, wenn zwischen der Soundbar und dem Wireless-Subwoofer eine Verbindung besteht.



## **HINWEISE**

- Schließen Sie das Stromkabel dieses Produkts oder Ihr TV-Gerät nicht an eine Steckdose an, bis alle Anschlüsse zwischen den Teilen hergestellt sind.
- Stellen Sie vor dem Verschieben oder Aufstellen des Produkts sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist und das Stromkabel getrennt.
- Wenn die Haupteinheit ausgeschaltet ist, geht der drahtlose Subwoofer in den Standby-Modus und die STANDBY-LED auf der Rückseite blinkt mehrmals blau und wird dann rot.
- Wenn Sie in der Nähe der Soundbar ein Gerät mit gleicher Frequenz (5,8GHz) verwenden, kann es zu Interferenzen und damit zu Tonunterbrechungen kommen.
- Die maximale Übertragungsentfernung des drahtlosen Signals der Haupteinheit beträgt ca. 10 m, kann jedoch in Abhängigkeit Ihrer Betriebsumgebung unterschiedlich sein. Wenn sich eine Stahlbeton- oder Metallwand zwischen der Haupteinheit und dem drahtlosen Subwoofer befindet, funktioniert die Anlage möglicherweise gar nicht, weil das drahtlose Signal Metall nicht durchdringen kann.

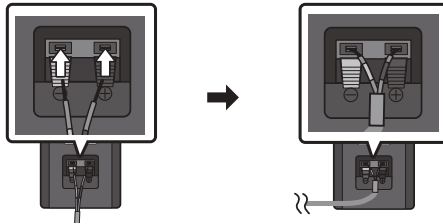
## **VORSICHTSMASSNAHMEN**

- Es sind Antennen für den drahtlosen Empfang in den drahtlosen Subwoofer eingebaut. Halten Sie die Einheiten fern von Wasser und Feuchtigkeit.
- Für eine optimale Wiedergabeleistung stellen Sie sicher, dass der Bereich um den drahtlosen Subwoofer und das Drahtlosempfängermodul (separat erhältlich) frei von Behinderungen ist.

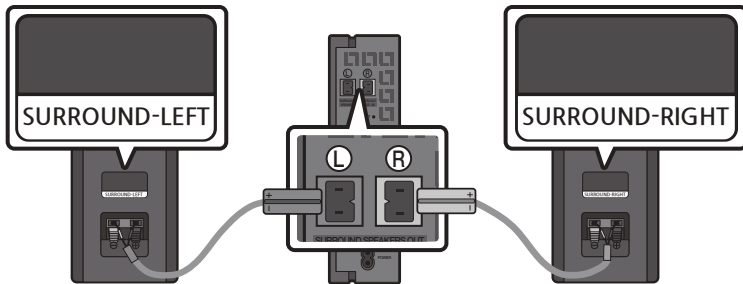
# Verbinden des SWA-9100S (separat erhältlich) mit einer Soundbar

Erweitern Sie das System um echten drahtlosen Surround-Sound, indem Sie das Drahtlose Rücklautsprecherkit (SWA-9100S, separat erhältlich) von Samsung an Ihre Soundbar anschließen.

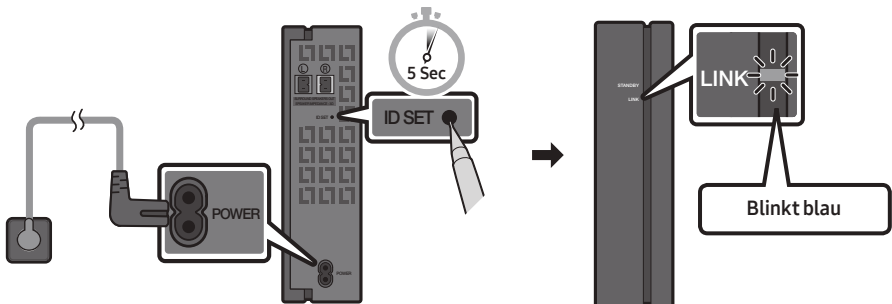
1. Verbinden Sie das drahtlose Empfangsmodul an 2 Surround-Lautsprecher.
  - Schließen Sie beim Anschließen des Lautsprecherkabels das Kernkabel am Lautsprecher an.



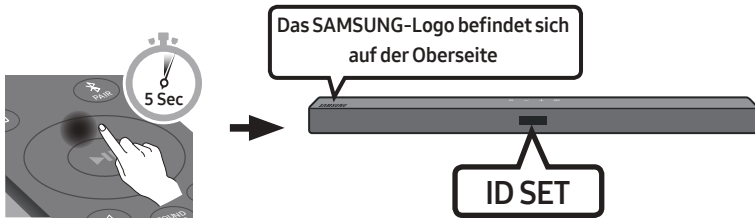
- Die Lautsprecherkabel sind farbcodiert.



2. Überprüfen Sie den Standby-Status des drahtlosen Empfangsmoduls, nachdem es an eine Steckdose angeschlossen worden ist.
  - Die LINK LED-Anzeige (blaue LED-Lampe) auf dem drahtlosen Empfängermodul blinkt. Wenn die LED nicht blinkt, halten Sie die Taste **ID SET** auf der Rückseite des drahtlosen Rücklautsprecherkits mit einer Stiftspitze 5 bis 6 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Verbindungsanzeige LINK auf dem drahtlosen Rücklautsprecherkit blinkt (blau). Weitere Informationen zur LED finden Sie im Benutzerhandbuch des SWA-9100S.

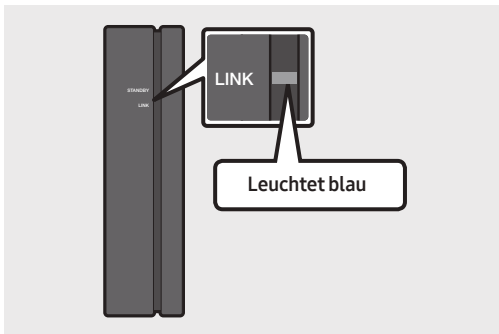


3. Halten Sie die Taste **Oben** auf der Fernbedienung länger als 5 Sekunden gedrückt.
- Für kurze Zeit erscheint nun die Meldung **ID SET** im Display der Soundbar und erlischt dann.
  - Die Soundbar wird automatisch eingeschaltet, wenn **ID SET** abgeschlossen ist.



**⚠ ACHTUNG**

- Wenn die Soundbar Musik abspielt, während sie mit der SWA-9100S eine Verbindung herstellt, hören Sie möglicherweise ein Stottern aus dem Woofer, während die Verbindung hergestellt wird.
4. Prüfen Sie, ob die LINK-LED blau leuchtet (Verbindung hergestellt).



Die LINK-LED-Anzeige blinkt nicht länger, sondern leuchtet blau, wenn zwischen der Soundbar und dem drahtlosen Empfangsmodul eine Verbindung besteht.

5. Wenn der SWA-9100S nicht angeschlossen ist, wiederholen Sie den Vorgang ab Schritt 2.

# 04 ANSCHLUSS AN IHR FERNSEHGERÄT

Hören Sie den TV-Ton durch kabelgebundene oder kabellose Verbindungen über Ihre Soundbar.

- Wenn die Soundbar an einen ausgewählten Samsung TV angeschlossen ist, kann die Soundbar über die Fernbedienung des Fernsehers bedient werden.
  - Diese Funktion wird durch Samsung Smart-Fernsehermodelle von 2017 und später unterstützt, die Bluetooth unterstützen, wenn Sie die Soundbar mit einem optischen Kabel mit dem Fernseher verbinden.
  - Mit dieser Funktion können Sie auch das TV-Menü verwenden, um das Klangfeld und verschiedene Einstellungen sowie die Lautstärke und die Stummschaltung anzupassen.

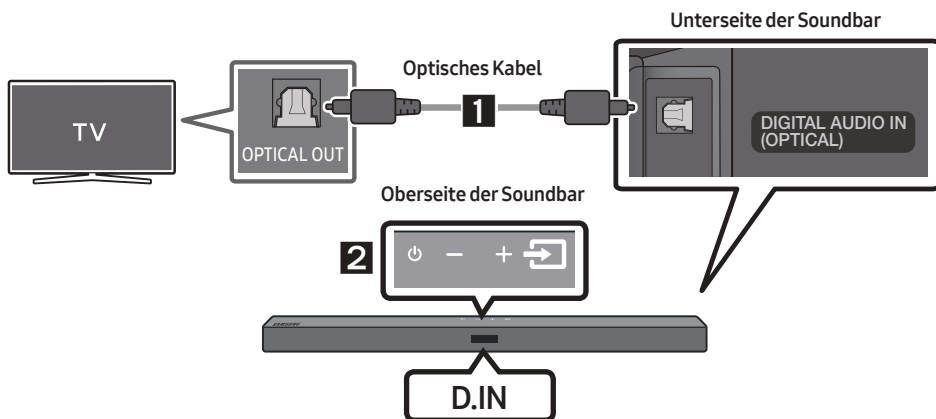
## Methode 1. Verbindung mit einem Kabel


Wenn Rundfunksignale Dolby Digital sind und die Einstellung für „Digitales Ausgangsaudioformat“ auf Ihrem Fernseher auf PCM gestellt ist, wird empfohlen, die Einstellung auf Dolby Digital zu ändern. Nach dem Ändern der Einstellung können Sie eine bessere Soundqualität genießen. (Das Menü des Fernsehers kann je nach dem Hersteller des Fernsehers unterschiedliche Bezeichnungen für Dolby Digital und PCM verwenden.)

### Verbindung mit einem optischen Kabel

#### Checkliste vor dem Verbinden

- Wenn Sie ein optisches Kabel verwenden und die Anschlüsse über Abdeckungen verfügen, müssen Sie die Abdeckungen unbedingt entfernen.



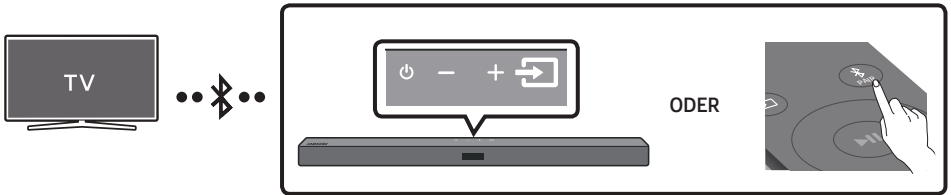
1. Verbinden Sie den Anschluss **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** der Soundbar über ein optisches Digitalkabel mit dem Anschluss OPTICAL OUT des Fernsehers.
2. Drücken Sie die Taste  (**Quelle**) auf dem Bedienfeld der Oberseite oder auf der Fernbedienung und wählen Sie dann den „**D.IN**“-Modus aus.

## Methode 2. Drahtlose Verbindung


### Verbindung eines Fernsehers per Bluetooth


Wenn ein Fernseher über Bluetooth verbunden wird, können Sie einen Stereoton ohne lästige Kabel hören.


- Es kann nur ein Fernseher gleichzeitig verbunden werden.



### Die erste Verbindung

1. Drücken Sie die Taste  **PAIR** auf der Fernbedienung, um in den Modus „**BT PAIRING**“ zu wechseln.
 

**(ODER)** a. Drücken Sie die Taste  (**Quelle**) auf dem Bedienfeld der Oberseite und wählen Sie dann „**BT**“ aus. „**BT**“ wird in wenigen Sekunden automatisch zu „**BT PAIRING**“ oder zu „**BT READY**“, falls eine Verbindung bereits verzeichnet wurde.

b. Wenn „**BT READY**“ erscheint, die Taste  (**Quelle**) auf dem Bedienfeld der Oberseite der Soundbar für mehr als 5 Sekunden gedrückt halten, damit „**BT PAIRING**“ angezeigt wird.
2. Wählen Sie den Bluetooth-Modus an dem Fernseher aus. (Weitere Informationen finden Sie im Handbuch des Fernsehers.)
3. Wählen Sie „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“ aus der Liste auf dem Bildschirm des Fernsehers aus. Eine verfügbare Soundbar wird durch „**Need Pairing**“ oder „**Paired**“ auf der Bluetooth-Geräteliste des Fernsehers angezeigt. Zum Verbinden der Soundbar wählen Sie die Meldung und stellen Sie eine Verbindung her.
  - Wenn der Fernseher verbunden ist, erscheint **[Name des Fernsehers]** → „**BT**“ auf der vorderen Anzeige des Fernsehers.
4. Sie können den TV-Ton jetzt aus der Soundbar hören.


### Falls das Gerät nicht verbunden werden kann

- Falls die Auflistung der zuvor verbundenen Soundbar (z. B. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“) in der Liste erscheint, löschen Sie sie.
- Wiederholen Sie dann die Schritte 1 bis 3.

### HINWEIS



- Nachdem Sie die Soundbar zum ersten Mal mit Ihrem Fernseher verbunden haben, verwenden Sie den Modus „**BT READY**“ um erneut eine Verbindung herzustellen.

## Trennen der Soundbar vom Fernseher

Drücken Sie die Taste  (**Quelle**) auf dem Bedienfeld der Oberseite oder auf der Fernbedienung und wechseln Sie dann in einen beliebigen Modus außer in den „BT“-Modus.

- Das Trennen dauert einige Zeit, da der Fernseher ein Antwortsignal von der Soundbar empfangen muss. (Die benötigte Zeit kann je nach Fernsehmodell unterschiedlich sein.)
- Um die automatische Bluetooth-Verbindung zwischen der Soundbar und dem Fernsehgerät aufzuheben, drücken Sie die Taste **Links** an der Fernbedienung für 5 Sekunden, wenn sich die Soundbar im Status „**BT READY**“ befindet. (Einschalten → Ausschalten)

## Was ist der Unterschied zwischen BT READY und BT PAIRING?

- **BT READY** : In diesem Modus können Sie nach zuvor verbundenen Fernsehern suchen oder ein zuvor verbundenes Mobilgerät mit der Soundbar verbinden.
- **BT PAIRING** : In diesem Modus können Sie ein neues Gerät mit der Soundbar verbinden. (Drücken Sie die Taste  **PAIR** auf der Fernbedienung oder halten Sie die Taste  (**Quelle**) auf der Oberseite der Soundbar für mehr als 5 Sekunden gedrückt, während die Soundbar im „**BT**“-Modus ist.)

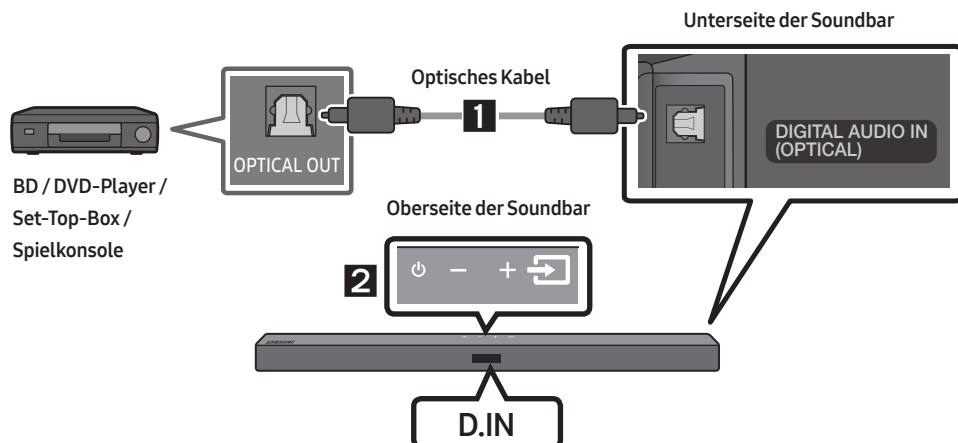
## HINWEISE


- Falls sie beim Verbinden mit einem Bluetooth-Gerät nach einem PIN-Code gefragt werden, geben Sie <0000> ein.
- Im Bluetooth-Verbindungsmodus geht die Bluetooth-Verbindung verloren, wenn der Abstand zwischen der Soundbar und dem Bluetooth-Gerät 10 m überschreitet.
- Die Soundbar schaltet sich nach 18 Minuten im Bereitschaftszustand automatisch aus.
- Die Soundbar könnte unter den folgenden Umständen die Bluetooth-Suche oder -Verbindung eventuell nicht korrekt ausführen:
  - Wenn die Soundbar von einem starken elektrischen Feld umgeben ist.
  - Falls zwei oder mehr Bluetooth-Geräte gleichzeitig mit der Soundbar gekoppelt sind.
  - Wenn das Bluetooth-Gerät ausgeschaltet ist, sich nicht an der richtigen Stelle befindet oder nicht funktioniert.
- Elektronische Geräte können Funkstörungen verursachen. Elektromagnetische Wellen erzeugende Geräte müssen vom Soundbar-Hauptgerät ferngehalten werden - z. B. Mikrowellen, WLAN-Geräte etc.

# 05 VERBINDUNG MIT EINEM EXTERNEN GERÄT HERSTELLEN

Stellen Sie über eine Kabel- oder Bluetooth-Verbindung eine Verbindung mit einem externen Gerät her, um den Ton des externen Geräts über die Soundbar wiederzugeben.

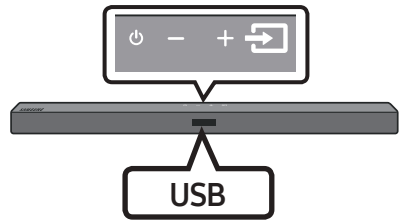
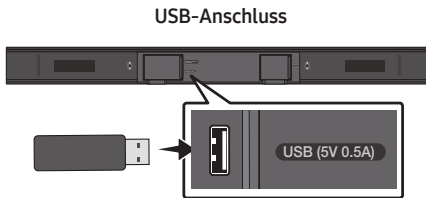
## Verbindung mit einem optischen Kabel




1. Verbinden Sie den Anschluss **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** am Hauptgerät über ein optisches Digitalkabel mit dem Anschluss **OPTICAL OUT** des Quellgeräts.
2. Wählen Sie den „**D.IN**“-Modus aus, indem Sie die Taste  (**Quelle**) auf dem Bedienfeld der Oberseite oder auf der Fernbedienung drücken.

# 06 VERBINDEN EINES USB SPEICHERGERÄTS

Sie können Musikdateien, die sich auf Speichergeräten befinden, über die Soundbar wiedergeben.



1. Verbinden Sie das USB-Gerät mit dem USB-Anschluss an der Unterseite des Geräts.
2. Drücken Sie die Taste  (**Quelle**) auf dem Bedienfeld der Oberseite oder auf der Fernbedienung und wählen Sie dann „**USB**“ aus.
3. Auf dem Anzeigebildschirm wird „**USB**“ angezeigt.
4. Musikdateien vom Speichergerät über die Soundbar wiedergeben.
  - Die Soundbar wird automatisch ausgeschaltet (Auto Power Down), wenn länger als 18 Minuten kein USB-Gerät angeschlossen wurde.



## Kompatibilitätsliste

Verlängerung	Codec	Samplingrate	Bitrate
<b>*.mp3</b>	MPEG 1 Layer2	32kHz ~ 48kHz	32 ~ 320kbps
	MPEG 1 Layer3	32kHz ~ 48kHz	32 ~ 320kbps
	MPEG 2 Layer3	16kHz ~ 24kHz	8 ~ 160kbps
	MPEG 2.5 Layer3	8kHz ~ 12kHz	8 ~ 160kbps
<b>*.wma</b>	WMA7/8/9/STD	8kHz ~ 48kHz	32 ~ 320kbps
<b>*.aac</b>	AAC	8kHz ~ 96kHz	< 1728kbps
	AAC-LC		
	HE-AAC		
<b>*.ogg</b>	Vorbis-Codec	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48)kHz	ogg nicht unterstützt: 1. Blockgröße 0 < 256, Blockgröße 0 > 1024 2. Blockgröße 1 < 512, Blockgröße 1 > 4096 3. Codebuch-Zähler > 64 4. Codebuch-Eintrag > 640 5. Boden-Zähler > 2 6. Boden-Typ 0 7. Rückstands-Zähler > 2 8. Dimension != 2 9. Mapping-Zähler > 2 10. Modus-Zähler 2 11. Rückstands-Typ != Kanalnummer
<b>*.flac</b>	-	8kHz ~ 192kHz	< 5Mbps
<b>*.wav</b>	PCM/LPCM/ IMA_ADPCM/ MPEG/MULAW	8kHz ~ 192kHz	< 5Mbps
<b>*.AIFF</b>	Kompressionstyp: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22.05, 32, 44,1, 48, 96, 192)kHz ≤ 2 Kanäle	< 5Mbps

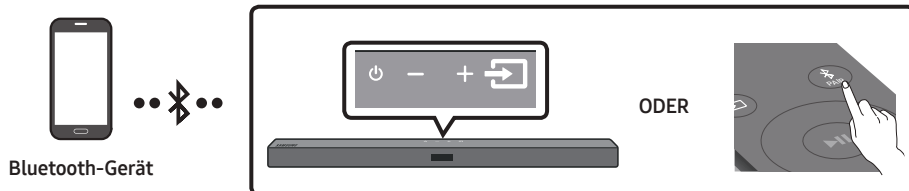
- Sind zu viele Ordner (ungefähr 256) und Dateien (ungefähr 999) auf dem USB-Gerät gespeichert, kann es einige Zeit dauern, bis die Soundbar auf die Dateien zugreifen und diese abspielen kann.
- Für die Verbindung eines USB-Speichergeräts wird nur das USB-Format vom Typ FAT 32 unterstützt.

# 07 ANSCHLIESSEN EINES MOBILGERÄTS

## Anschließen per Bluetooth

Wenn ein Mobilgerät über Bluetooth verbunden wird, können Sie einen Stereoton ohne lästige Kabel hören.

- Sie können nicht mehr als ein Bluetooth-Gerät gleichzeitig verbinden.



### Die erste Verbindung

1. Drücken Sie die Taste **PAIR** auf der Fernbedienung, um in den Modus „**BT PAIRING**“ zu wechseln.

**(ODER)** a. Drücken Sie die Taste **Quelle** auf dem Bedienfeld der Oberseite und wählen Sie dann „**BT**“ aus.

„**BT**“ wird in wenigen Sekunden automatisch zu „**BT PAIRING**“ oder zu „**BT READY**“, falls eine Verbindung bereits verzeichnet wurde.

- b. Wenn „**BT READY**“ erscheint, die Taste **Quelle** auf dem Bedienfeld der Oberseite der Soundbar für mehr als 5 Sekunden gedrückt halten, damit „**BT PAIRING**“ angezeigt wird.

2. Wählen Sie „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“ aus der Liste aus.

- Wenn eine Soundbar mit dem Bluetooth-Gerät verbunden ist, wird **[Bluetooth-Gerätename]** → „**BT**“ in der vorderen Anzeige angezeigt.

3. Geben Sie Musikdateien auf dem über Bluetooth verbundenen Gerät über die Soundbar aus.



### Falls das Gerät nicht verbunden werden kann

- Falls die Auflistung der zuvor verbundenen Soundbar (z. B. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“) in der Liste erscheint, löschen Sie sie.
- Wiederholen Sie dann Schritt 1 und 2.

### HINWEIS

- Nachdem Sie die Soundbar zum ersten Mal mit Ihrem Mobilgerät verbunden haben, verwenden Sie den Modus „**BT READY**“ um erneut eine Verbindung herzustellen.

## Was ist der Unterschied zwischen BT READY und BT PAIRING?

- **BT READY** : In diesem Modus können Sie nach zuvor verbundenen Fernsehern suchen oder ein zuvor verbundenes Mobilgerät mit der Soundbar verbinden.
- **BT PAIRING** : In diesem Modus können Sie ein neues Gerät mit der Soundbar verbinden. (Drücken Sie die Taste  **PAIR** auf der Fernbedienung oder halten Sie die Taste  (**Quelle**) auf der Oberseite der Soundbar für mehr als 5 Sekunden gedrückt, während die Soundbar im „BT“-Modus ist.)

## HINWEISE

- Falls sie beim Verbinden mit einem Bluetooth-Gerät nach einem PIN-Code gefragt werden, geben Sie <0000> ein.
- Im Bluetooth-Verbindungsmodus geht die Bluetooth-Verbindung verloren, wenn der Abstand zwischen der Soundbar und dem Bluetooth-Gerät 10 m überschreitet.
- Die Soundbar schaltet sich nach 18 Minuten im Bereitschaftszustand automatisch aus.
- Die Soundbar könnte unter den folgenden Umständen die Bluetooth-Suche oder -Verbindung eventuell nicht korrekt ausführen:
  - Wenn die Soundbar von einem starken elektrischen Feld umgeben ist.
  - Falls mehrere Bluetooth-Geräte gleichzeitig mit der Soundbar gekoppelt werden.
  - Wenn das Bluetooth-Gerät ausgeschaltet ist, sich nicht an der richtigen Stelle befindet oder nicht funktioniert.
- Elektronische Geräte können Funkstörungen verursachen. Elektromagnetische Wellen erzeugende Geräte müssen vom Soundbar-Hauptgerät ferngehalten werden - z. B. Mikrowellen, WLAN-Geräte etc.
- Der Soundbar unterstützt SBC data (44,1kHz, 48kHz).
- Nur an ein Bluetooth-Gerät anschließen, das die A2DP (AV) Funktion unterstützt.
- Es kann keine Verbindungen zwischen dem Soundbar und Bluetooth-Geräten hergestellt werden, die nur die HF (Hands Free) Funktion unterstützen.
- Nachdem Sie eine Verbindung zwischen der Soundbar und einem Bluetooth-Gerät hergestellt haben, wird durch Auswahl von „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“ aus der Liste der gefundenen Geräte die Soundbar automatisch in den „BT“-Modus umgeschaltet.
  - Ist nur verfügbar, wenn der Soundbar in der Liste der verbundenen Geräte des Bluetooth-Geräts aufgelistet ist. (Es muss zuvor mindestens einmal eine Verbindung zwischen dem Soundbar und dem Bluetooth-Gerät hergestellt worden sein.)
- Der Soundbar erscheint nur in der Liste der vom Bluetooth-Gerät gefundenen Geräte, wenn der Soundbar „**BT READY**“ anzeigt.
- Die Soundbar kann nicht mit einem anderen Bluetooth-Gerät gekoppelt werden, wenn sie sich bereits im Bluetooth-Modus befindet und mit einem Bluetooth-Gerät gekoppelt ist.

## Bluetooth Power Ein (SOUND MODE)

Wenn die Funktion das Gerät über Bluetooth Power Ein aktiviert und der Soundbar ausgeschaltet ist und ein Bluetooth-Gerät, mit dem bereits zuvor eine Verbindung mit dem Soundbar hergestellt wurde, versucht, eine Verbindung mit dem Soundbar herzustellen, schaltet sich der Soundbar automatisch ein.


1. Halten Sie die Taste **SOUND MODE** mindestens 5 Sekunden gedrückt, während die Soundbar eingeschaltet ist.
2. Auf dem Display der Soundbar erscheint „**ON-BLUETOOTH POWER**“.

## Das Bluetooth-Gerät von der Soundbar trennen

Sie können die Verbindung zwischen dem Bluetooth-Gerät und Soundbar trennen. Die Anleitung hierzu finden Sie in der Bedienungsanleitung des Bluetooth-Geräts.

- Verbindung zum Soundbar wird getrennt.
- Wenn die Soundbar von dem Bluetooth-Gerät getrennt ist, zeigt die Soundbar „**BT DISCONNECTED**“ auf der vorderen Anzeige an.

## Trennen der Soundbar vom Bluetooth-Gerät

Drücken Sie die Taste  (**Quelle**) auf dem Bedienfeld oder Oberseite oder auf der Fernbedienung und wechseln Sie dann in einen beliebigen Modus außer in den „**BT**“-Modus.

- Das Trennen dauert einige Zeit, da das Bluetooth-Gerät ein Antwortsignal von der Soundbar empfangen muss. (Die Zeit zum Trennen kann je nach Bluetooth-Gerät unterschiedlich sein)
- Wenn die Soundbar von dem Bluetooth-Gerät getrennt ist, zeigt die Soundbar „**BT DISCONNECTED**“ auf der vorderen Anzeige an.

### **HINWEISE**

- Bei einer Bluetooth Verbindung geht die Bluetooth Verbindung verloren, wenn der Abstand zwischen dem Soundbar und dem Bluetooth Gerät 10 m überschreitet.
- Wenn sich der Soundbar für mehr als 18 Minuten im Bereitschaftszustand befindet, schaltet er sich automatisch aus.

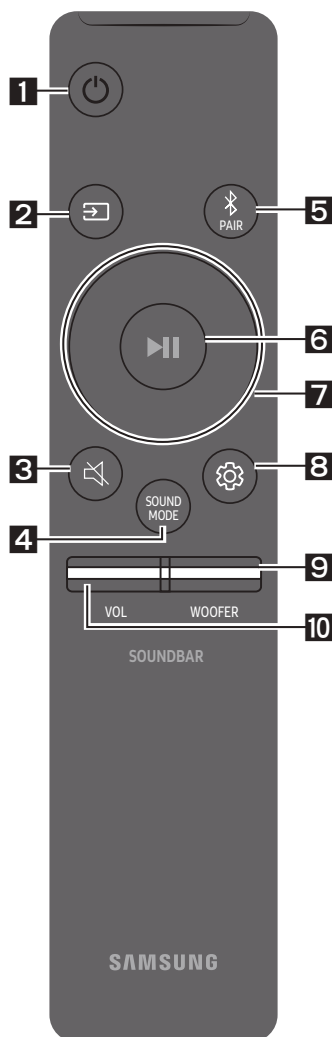
### **Mehr über Bluetooth**



Bluetooth ist eine neue Technologie, mit der es möglich ist, Bluetooth-fähige Geräte über eine kurze Funkverbindung miteinander zu verbinden.







- Ein Bluetooth Gerät kann Störungen erzeugen oder falsch funktionieren, wenn:
  - Das Empfangs-/Sendesystem eines Bluetooth-Geräts oder der Haupteinheit mit einem Körperteil berührt wird.
  - Die Funkübertragung durch Wände, Ecken oder Bürotrennwände behindert wird.
  - Interferenzen mit Geräten auftreten, welche dasselbe Frequenzband verwenden, wie medizinische Geräte, Mikrowellenherde oder Funknetzwerke.
- Wenn Sie Soundbar über das Bluetooth Gerät betreiben möchten, stellen Sie sicher, dass der Abstand kurz gehalten wird.
- Mit zunehmender Entfernung zwischen Soundbar und Bluetooth-Gerät nimmt die Qualität der Bluetooth-Verbindung ab. Wenn die Distanz den Bluetooth-Betriebsbereich übersteigt, geht die Verbindung verloren.
- In Gebieten mit geringer Empfangssensibilität ist die Funktion der Bluetooth-Verbindung möglicherweise eingeschränkt.
- Die Bluetooth-Verbindung funktioniert nur mit Geräten in unmittelbarer Nähe. Die Verbindung wird automatisch unterbrochen, wenn dieser Radius überschritten wird. Selbst innerhalb dieses Radius kann die Klangqualität durch Hindernisse wie Mauern oder Türen beeinträchtigt werden.
- Dieses Drahtlosgerät kann während des Betriebs elektrische Störungen verursachen.






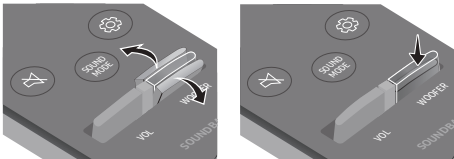

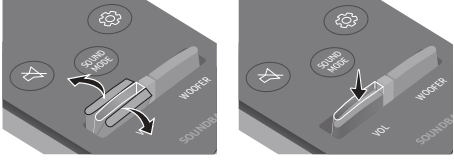
# 08 VERWENDEN DER FERNBEDIENUNG

## So verwenden Sie die Fernbedienung



<b>1</b>	 <b>Strom</b>	Schaltet die Soundbar ein und aus.
<b>2</b>	 <b>Quelle</b>	Drücken Sie dies, um eine an die Soundbar angeschlossene Quelle auszuwählen.
<b>3</b>	 <b>Stummschaltung</b>	Drücken Sie die Taste  ( <b>Stummschaltung</b> ), um den Ton stumm zu schalten. Drücken Sie sie erneut, um den Ton wieder einzuschalten.
<b>4</b>	 <b>SOUND MODE</b>	Drücken, um die verfügbaren Tonmodi durchzugehen: <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> oder <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Gibt den Originalton aus.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Liefert ein größeres Klangfeld als der Standard.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Tonfeldmodus mit Verstärkung des Basstons.</li><li>– <b>GAME</b> Liefert einen stereoskopischen Sound, der Sie beim Spielen in die Handlung eintauchen lässt.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analysiert den Inhalt in Echtzeit und stellt automatisch das optimale Schallfeld auf Grundlage der Eigenschaften des Inhalts zur Verfügung.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> DRC-Funktion (Dynamic Range Control) auf Dolby Digital-Tracks anwenden. Halten Sie bei eingeschalteter Soundbar die Taste <b>SOUND MODE</b> länger als 5 Sekunden gedrückt, um die DRC-Funktion (Dynamic Range Control) zu aktivieren bzw. zu deaktivieren. Bei aktivierter DRC-Funktion wird lauter Ton verringert. (Der Ton kann verzerrt sein.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Mit dieser Funktion schaltet sich die Soundbar automatisch ein, wenn sie eine Verbindungsanfrage von einem zuvor verbundenen Fernseher oder Bluetooth-Gerät erhält. Diese Einstellung ist standardmäßig eingeschaltet. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Halten Sie die Taste <b>SOUND MODE</b> für mindestens 5 Sekunden gedrückt, um die Bluetooth Power-Funktion auszuschalten.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Drücken Sie die  <b>PAIR</b>-Taste. Im Soundbar-Display wird „<b>BT PAIRING</b>“ angezeigt. In diesem Modus können Sie die Soundbar mit einem neuen Bluetooth-Gerät verbinden, indem Sie die Soundbar aus der Bluetooth-Gerätesuchliste auswählen.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Wiedergabe / Pause</b></p>	<p>Drücken Sie die -Taste, um eine Musikdatei vorübergehend anzuhalten. Wenn Sie die Taste erneut drücken, wird die Musikdatei wiedergegeben.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Oben/Unten/ Links/Rechts</b></p>	 <p><b>Drücken Sie die angegebenen Bereiche zum Auswählen von Oben/Unten/Links/Rechts.</b></p> <p>Drücken Sie Oben/Unten/Links/Rechts auf der Taste zum Auswählen oder Einstellen von Funktionen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Wiederholen</b> Zum Verwenden der Wiederholungsfunktion im „<b>USB</b>“-Modus drücken Sie die <b>Oben</b>-Taste.</li> <li>• <b>Musiktitel überspringen</b> Drücken Sie die Taste <b>Rechts</b>, um die nächste Musikdatei auszuwählen. Drücken Sie die Taste <b>Links</b>, um die vorherige Musikdatei auszuwählen.</li> <li>• <b>ID SET</b> Drücken und halten Sie die Taste <b>Oben</b> für 5 Sekunden gedrückt, um <b>ID SET</b> abzuschließen (bei Verbindung mit einem drahtlosen Subwoofer oder bei drahtlosen hinteren Lautsprechern).</li> </ul>

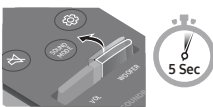

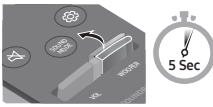

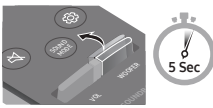

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Klangsteuerung</b></p>	<p>Beim Drücken werden nacheinander die Einstellung für <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> und <b>AUDIO SYNC</b> angezeigt.</p> <p>Die gewünschten Einstellungen können mit den Tasten <b>Oben/Unten</b> eingestellt werden.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Um die Lautstärke der Höhen oder des Basses zu regeln, drücken Sie die Taste  (<b>Klangsteuerung</b>), um <b>TREBLE</b> oder <b>BASS</b> auszuwählen und passen Sie dann die Lautstärke mit den <b>Oben/Unten</b>-Tasten zwischen -6~+6 an.</li> <li>• Drücken Sie die Taste  (<b>Klangsteuerung</b>) und halten Sie sie ca. 5 Sekunden lang gedrückt, um den Klang für jedes Frequenzband anzupassen. 150Hz, 300Hz, 600Hz, 1,2kHz, 2,5kHz, 5kHz und 10kHz sind durch Verwendung der Tasten <b>Links/Rechts</b> wählbar und können mit den Tasten <b>Oben/Unten</b> auf eine Einstellung zwischen -6 bis +6 eingestellt werden. (Stellen Sie sicher, dass der Sound-Modus auf „<b>STANDARD</b>“ eingestellt ist.)</li> <li>• Falls das Video auf dem Fernseher und der Ton der Soundbar nicht synchron sind, drücken Sie die  (<b>Klangsteuerung</b>)-Taste, um <b>AUDIO SYNC</b> auszuwählen und stellen Sie dann mit den <b>Oben/Unten</b>-Tasten die Audioverzögerung zwischen 0~300 Millisekunden ein. (Nicht verfügbar im „<b>USB</b>“- oder „<b>BT</b>“-Modus.)</li> <li>• <b>AUDIO SYNC</b> wird nur bei einigen Funktionen unterstützt.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>WOOFER (BASS)-STUFE</b></p>	 <p>Drücken Sie die Taste nach oben oder unten, um die Lautstärke des Woofers (Bass) auf -12 oder auf -6 bis +6 einzustellen. Um die Woofer (Bass)-Lautstärkestufe auf 0 (Standard) einzustellen, drücken Sie die Taste.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Lautstärke)</b></p>	 <p>Drücken Sie die Taste nach oben oder unten, um die Lautstärke einzustellen.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Stummschaltung</b> Drücken Sie die Taste <b>VOL</b>, um den Ton stumm zu schalten. Drücken Sie sie erneut, um den Ton wieder einzuschalten.</li> </ul>

# Anpassen der Soundbar-Lautstärke mit einer TV-Fernbedienung

Passen Sie die Soundbar-Lautstärke mit der TV-Fernbedienung an.


- Diese Funktion kann nur mit IR-Fernbedienungen verwendet werden. Bluetooth-Fernbedienungen (Fernbedienungen, bei denen eine Kopplung notwendig ist) werden nicht unterstützt.
- Stellen Sie den Lautsprecher des Fernsehers auf **Ext. Lautsprecher**, um diese Funktion zu verwenden.
- Diese Funktion wird von den folgenden Herstellern unterstützt:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Schalten Sie die Soundbar aus.
2. Halten Sie die **WOOFER**-Taste 5 Sekunden lang gedrückt.  
Jedes Mal, wenn Sie die **WOOFER**-Taste nach oben drücken und für mindestens 5 Sekunden gedrückt halten, ändert sich der Modus in der folgenden Reihenfolge: „**OFF-TV REMOTE**“ (Standardmodus), „**SAMSUNG-TV REMOTE**“, „**ALL-TV REMOTE**“.


Fernbedienungstaste	Anzeige	Status
	 (Standardmodus)	Die TV-Fernbedienung deaktivieren.
		Die IR-Fernbedienung eines Samsung-TVs aktivieren.
		Die IR-Fernbedienung des Fernsehers eines Drittanbieters aktivieren.



## Verwenden der verborgenen Tasten (Tasten mit mehr als einer funktion)

Verborgene Taste		Referenzseite
Fernbedienungstaste	Funktion	
WOOFER (Oben)	TV-Fernbedienung Ein/Aus (Standby)	Seite 23
Links	Automatische TV-Verbindung Ein/Aus (BT Bereit)	Seite 13
Oben	ID SET	Seite 21
 (Klangsteuerung)	7 Band EQ (5 Sekunden lang gedrückt halten)	Seite 22
	Zurücksetzen (10 Sekunden lang gedrückt halten)	Seite 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Standby)	Seite 21
	Bluetooth Power	Seite 21

## Ausgabe-spezifikationen für die unterschiedlichen sound-effekt-modi

Effekt		Eingang	Ausgang	
			Ohne drahtloses Rücklautsprecherkit	Mit drahtlosem Rücklautsprecherkit
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 Kanal	2.1 Kanal	2.1 Kanal
		5.1 Kanal	2.1 Kanal	2.1 Kanal
	SURROUND SOUND	2.0 Kanal	2.1 Kanal	4.1 Kanal
		5.1 Kanal	2.1 Kanal	4.1 Kanal
	BASS BOOST	2.0 Kanal	2.1 Kanal	4.1 Kanal
		5.1 Kanal	2.1 Kanal	4.1 Kanal
	GAME	2.0 Kanal	2.1 Kanal	4.1 Kanal
		5.1 Kanal	2.1 Kanal	4.1 Kanal
	ADAPTIVE	2.0 Kanal	2.1 Kanal	4.1 Kanal
		5.1 Kanal	2.1 Kanal	4.1 Kanal

- Das drahtlose Rücklautsprecherkit von Samsung ist separat erhältlich. Für den Erwerb eines Kits kontaktieren Sie den Händler, bei dem Sie die Soundbar erworben haben.

# 09 INSTALLIEREN DER WANDHALTERUNG

## Komponenten für die Anbringung an der Wand



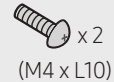
### Vorsichtsmaßnahmen für die Installation

- Installieren Sie nur an einer vertikalen Wand.
- Installieren Sie nicht an einem Ort mit hoher Temperatur oder Feuchtigkeit.
- Überprüfen Sie, ob die Wand stark genug ist, um das Gewicht des Produkts zu tragen. Falls nicht, verstärken Sie die Wand oder wählen Sie einen anderen Installationsort.
- Kaufen und verwenden Sie Befestigungsschrauben oder Verankerungen, die für Ihre Wandart geeignet sind (Gipskartonplatte, Eisenplatte, Holz, etc.). Fixieren Sie die Befestigungsschrauben falls möglich mit Wandverankerungen.
- Kaufen Sie Schrauben für die Wandmontage entsprechend der Art und der Dicke der Wand, an der Sie die Soundbar montieren wollen.
  - Durchmesser: M5
  - Länge: 35 mm oder länger empfohlen.
- Schließen Sie die Kabel vom Gerät an externe Geräte an, bevor sie die Soundbar an der Wand installieren.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät ausgeschaltet und von der Stromquelle getrennt ist, bevor Sie es installieren. Andernfalls kann es zu einem elektrischen Schlag kommen.

### Montagehilfe für die Wandhalterung



Aufhängungsschraube

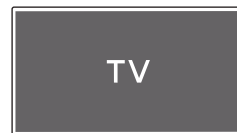


Schraube



Wandhalterung

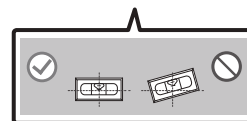
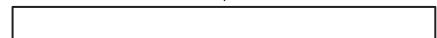
1. Platzieren Sie die **Montagehilfe für die Wandhalterung** an der Wand.
  - Die **Montagehilfe für die Wandhalterung** muss waagrecht positioniert sein.
  - Falls Ihr Fernseher an der Wand befestigt ist, installieren Sie die Soundbar mindestens 5 cm unterhalb des Fernsehers.



TV

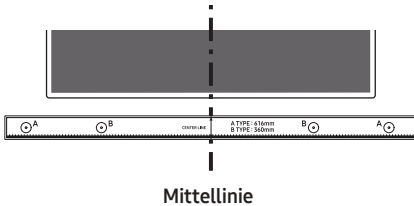


5 cm oder mehr

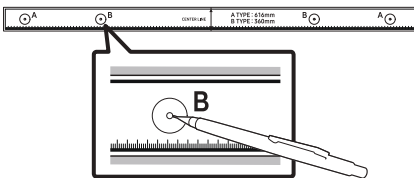


2. Richten Sie die **Mittellinie der Montagehilfe für die Wandhalterung** auf die Mitte des Fernsehers aus (wenn Sie die Soundbar unter dem Fernseher montieren) und befestigen Sie dann die **Montagehilfe für die Wandhalterung** mit Klebeband an der Wand.

- Wenn Sie die Soundbar nicht unter einem Fernseher montieren, stellen Sie sicher, dass sich die **Mittellinie** in der Mitte des Montagebereichs befindet.



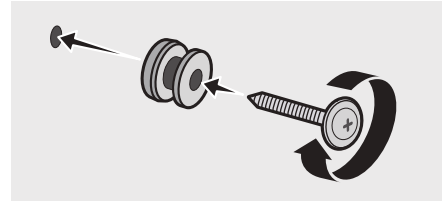
3. Drücken Sie die Spitze eines Stifts oder einen spitzen Bleistift durch die Mitte der **B-TYPE**-Bilder an beiden Enden der Montagehilfe, um die Löcher für die Aufhängungsschrauben zu markieren. Entfernen Sie dann die **Montagehilfe für die Wandhalterung**.



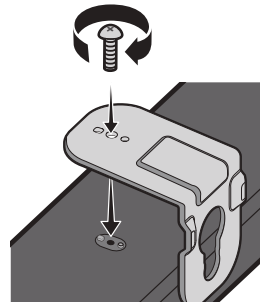
4. Bohren Sie mit einem geeigneten Bohrer an jeder Markierung ein Loch in die Wand.

- Wenn die Markierungen nicht den Positionen der Halterungsbolzen entsprechen, achten Sie darauf, geeignete Dübel in die Löcher einzuführen, bevor Sie die Aufhängungsschrauben einführen. Wenn Sie Dübel verwenden, achten Sie darauf, dass die gebohrten Löcher für die verwendeten Dübel groß genug sind.

5. Stecken Sie eine Schraube (nicht enthalten) durch jede **Aufhängungsschraube** und drehen Sie dann jede Schraube in einem Aufhängungsschraubenloch.



6. Installieren Sie 2 **Wandhalterung** mit der richtigen Ausrichtung auf der Unterseite der Soundbar unter Verwendung von 2 **Schrauben**.



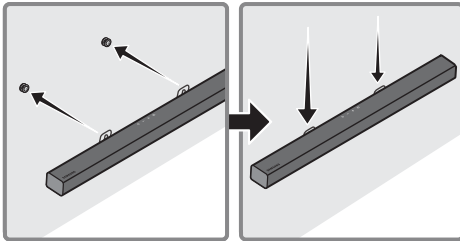
- Achten Sie beim Zusammenbau darauf, dass sich die Aufhängungsteile der **Wandhalterungen** hinter der Rückseite der Soundbar befinden.

Rückseite der Soundbar

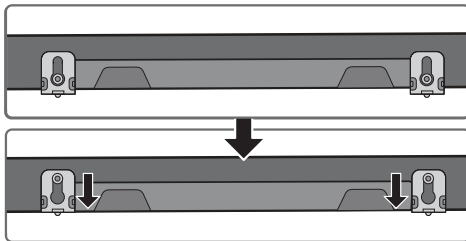


Rechtes Ende der Soundbar

7. Montieren Sie die Soundbar mithilfe der befestigten **Wandhalterungen**, indem Sie die **Wandhalterungen** an die **Aufhängungsschrauben** an der Wand hängen.

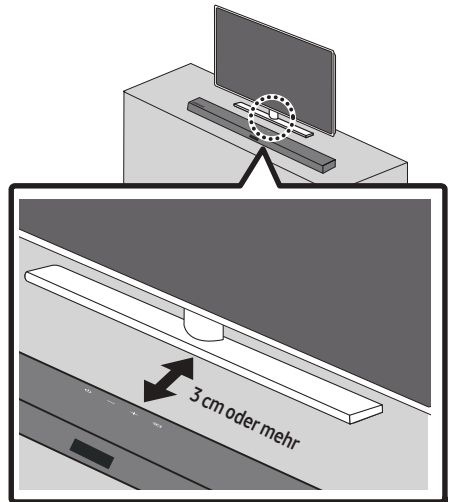


8. Schieben Sie die Soundbar wie nachfolgend dargestellt nach unten, sodass die **Wandhalterung** sicher auf den **Aufhängungsschraube** ruhen.
- Setzen Sie die **Aufhängungsschraube** in den breiten (unteren) Teil der **Wandhalterung** ein und schieben Sie dann die **Wandhalterung** nach unten, sodass die **Wandhalterung** sicher auf den **Aufhängungsschraube** ruhen.



## 10 PLATZIEREN DER SOUNDBAR AUF EINEM TV-STÄNDER

Platzieren Sie die Soundbar auf einen TV-Ständer.



Richten Sie wie auf der Abbildung dargestellt die Mitte der Soundbar auf die Mitte des Fernsehers aus und positionieren Sie die Soundbar vorsichtig auf dem Fernsehständer.

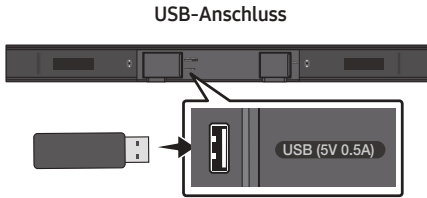
Für eine optimale Tonqualität positionieren Sie die Soundbar mindestens 3 cm von der TV-Vorderseite entfernt.

### HINWEIS

- Achten Sie darauf, dass die Soundbar auf einer flachen und stabilen Oberfläche platziert ist.

# 11 SOFTWAREAKTUALISIERUNG

**Samsung kann in Zukunft Aktualisierungen für das Firmwaresystem der Soundbar anbieten.**



Wenn eine Aktualisierung angeboten wird, können Sie die Firmware aktualisieren, indem Sie ein USB-Gerät mit der darauf gespeicherten Firmware-Aktualisierung an den USB-Anschluss der Soundbar anschließen. Weitere Informationen zum Herunterladen der Aktualisierungsdateien finden Sie auf der Samsung Webseite unter ([www.samsung.com](http://www.samsung.com)→Support).

Wählen Sie dann den Produkttyp oder geben Sie die Modellnummer Ihrer Soundbar ein, wählen Sie die Option Software & Apps und dann Downloads. Beachten Sie, dass die Namen der Option variieren können.

## Updateverfahren

**Wichtig:** Die Aktualisierungsfunktion löscht alle Benutzereinstellungen. Wir empfehlen Ihnen, Ihre Einstellungen aufzuschreiben, damit Sie sie nach der Aktualisierung einfach wieder einstellen können. Beachten Sie, dass das Aktualisieren der Firmware auch den Subwoofer-Anschluss zurücksetzt.

1. Schließen Sie einen USB-Stick an den USB-Anschluss Ihres Computers an.

**Wichtig:** Stellen Sie sicher, dass sich keine Musikdateien auf dem USB-Stick befinden. Dies kann dazu führen, dass das Firmware-Update fehlschlägt.

2. Wechseln Sie zu ([samsung.com](http://samsung.com)) → wählen Sie Modell eingeben aus und geben Sie das Modell Ihrer Soundbar ein. Wählen Sie die Handbücher und Downloads aus und laden Sie die neueste Software-Datei herunter.
3. Speichern Sie die heruntergeladene Software auf einem USB-Speicher und wählen Sie „Hier extrahieren“, um den Ordner zu entzippen.
4. Schalten Sie die Soundbar aus und schließen Sie den USB-Stick mit dem Software-Update an den USB-Anschluss an.
5. Schalten Sie die Soundbar ein und ändern Sie die Quelle auf „USB“-Modus. Innerhalb von 3 Minuten wird „UPDATE“ angezeigt und die Aktualisierung beginnt.
6. Nach Abschluss des Updates wird die Soundbar ausgeschaltet. Drücken Sie die Taste  (**Klangsteuerung**) auf der Fernbedienung mindestens 10 Sekunden lang, wenn sich die Soundbar im Zustand „Eingeschaltet“ befindet. „INIT“ → „OK“ erscheint in der Anzeige und die Soundbar wird neu gestartet. Das Update ist abgeschlossen.
  - Dieses Produkt bietet eine DUAL BOOT-Funktion. Wenn die Firmware nicht aktualisiert werden kann, können Sie sie erneut aktualisieren. Das Netzkabel der Soundbar muss angeschlossen sein, wenn ein USB-Gerät mit der Update-Datei eingesteckt ist. Dann startet das Update erneut. Zwar zeigt das VFD nichts an, doch das Update wird nach 2 Minuten abgeschlossen.
7. Stellen Sie Ihre Einstellungen an der Soundbar wieder her.

## Wenn UPDATE nicht angezeigt wird

1. Schalten Sie die Soundbar aus, trennen Sie das Speichergerät mit den Update-Dateien und verbinden Sie es anschließend erneut mit dem USB-Anschluss der Soundbar.
2. Ziehen Sie das Stromkabel der Soundbar ab, schließen Sie es erneut an und schalten Sie dann die Soundbar ein.

### HINWEISE

- Das Aktualisieren der Firmware funktioniert gegebenenfalls nicht richtig, wenn von der Soundbar unterstützte Audiodateien auf dem Speichergerät gespeichert sind.
- Unterbrechen Sie während des Aktualisierungsprozesses nicht die Stromversorgung und entfernen Sie nicht den USB-Speicher.
- Nach Abschluss der Aktualisierung wird die Benutzerkonfiguration in der Soundbar initialisiert, so dass Sie Ihre Einstellungen wieder einstellen können. Wir empfehlen Ihnen, Ihre persönlichen Einstellungen schriftlich zu notieren, damit Sie sie nach dem Update leicht wiederherstellen können.

Beachten Sie, dass durch die Aktualisierung der Firmware auch die Subwoofer-Verbindung zurückgesetzt wird.

Wenn die Verbindung zum Subwoofer nach dem Update nicht automatisch wiederhergestellt wird, siehe Seite 6.

Wenn das Software-Update fehlschlägt, prüfen Sie, ob der USB-Speicher defekt ist.

- Benutzer von Mac OS sollten als USB-Format MS-DOS (FAT) verwenden.
- Abhängig vom Hersteller des Speichergeräts ist eine Aktualisierung über USB gegebenenfalls nicht verfügbar.

# 12 FEHLERBEHEBUNG

Bevor Sie sich an den Kundendienst wenden, überprüfen Sie bitte die folgenden Punkte.

## Die Soundbar lässt sich nicht einschalten.

- Überprüfen Sie, ob das Stromkabel der Soundbar korrekt in die Steckdose eingesteckt ist.

## Die Soundbar funktioniert unregelmäßig.

- Nachdem Sie das Stromkabel entfernt haben setzen Sie es erneut ein.
- Entfernen Sie das Netzkabel vom externen Gerät und versuchen Sie es erneut.
- Wenn kein Signal vorhanden ist, schaltet sich die Soundbar nach einer bestimmten Zeitspanne automatisch aus. Schalten Sie die Stromversorgung ein. (Siehe Seite 3.)

## Falls die Fernbedienung nicht funktioniert.

- Zeigen Sie mit der Fernbedienung direkt auf die Soundbar.
- Ersetzen Sie die Batterien durch neue.

## Die Soundbar gibt keinen Ton aus.

- Die Lautstärke der Soundbar ist zu gering oder stummgeschaltet. Passen Sie die Lautstärke an.
- Wenn ein externes Gerät (STB, Bluetooth-Gerät, Mobilgerät usw.) angeschlossen ist, passen Sie die Lautstärke des externen Geräts an.
- Wählen Sie für die Tonausgabe des Fernsehgeräts die Soundbar aus. (Samsung-TV: Home (🏠) → Einstellung (⚙️) → Ton → Tonausgabe → Soundbar wählen)
- Die Kabelverbindung mit der Soundbar könnte lose sein. Trennen Sie das Kabel und schließen Sie es erneut an.
- Entfernen Sie das Netzkabel vollständig, schließen Sie es erneut an und schalten Sie die Stromversorgung ein.
- Initialisieren Sie das Produkt und versuchen Sie es erneut. (Siehe Seite 28.)





## Der Subwoofer gibt keinen Ton aus.

- Prüfen Sie, ob die LED-Anzeige auf der Rückseite des Subwoofers blau leuchtet. Schließen Sie die Soundbar und den Subwoofer wieder an, wenn die Anzeige langsam blau blinkt oder rot wird. (Siehe Seite 7.)
- Es kann ein Problem auftreten, wenn ein Hindernis zwischen Soundbar und Subwoofer besteht. Bewegen Sie die Geräte in einen Bereich, der von den Hindernissen entfernt ist.
- Andere Geräte, die in der Nähe Radiofrequenzsignale senden, können die Verbindung unterbrechen. Halten Sie Ihren Lautsprecher von solchen Geräten fern.
- Entfernen Sie den Netzstecker und schließen Sie ihn wieder an.

## Die Subwoofer-Lautstärke ist zu niedrig.

- Die ursprüngliche Lautstärke des von Ihnen wiedergegebenen Inhalts ist möglicherweise niedrig. Versuchen Sie, die Subwoofer-Lautstärke anzupassen. (Siehe Seite 22.)
- Bewegen Sie den Subwoofer-Lautsprecher näher zu sich heran.

### Die Soundbar lässt sich nicht über Bluetooth verbinden.

- Wechseln Sie beim Verbinden eines neuen Geräts für die Verbindung zu „**BT PAIRING**“.  
(Drücken Sie die Taste  **PAIR** auf der Fernbedienung oder drücken Sie die Taste  (**Quelle**) am Gehäuse mindestens 5 Sekunden lang.)
- Wenn die Soundbar mit einem anderen Gerät verbunden ist, trennen Sie das Gerät zuerst, um das Gerät zu wechseln.
- Stellen Sie die Verbindung wieder her, nachdem Sie die Bluetooth-Lautsprecherliste des zu verbindenden Geräts entfernt haben. (Samsung-TV: Home () → Einstellung () → Ton → Tonausgabe → Bluetooth-Lautsprecherliste)
- Entfernen Sie den Netzstecker und versuchen Sie es dann erneut.
- Initialisieren Sie das Produkt und versuchen Sie es erneut. (Siehe Seite 28.)

### Bei einer Bluetooth-Verbindung verschwindet der Ton.

- Einige Geräte können Funkstörungen verursachen, wenn Sie sich zu nah an der Soundbar befinden, z. B. Mikrowellen, drahtlose Router usw.
- Wenn Ihr über Bluetooth verbundenes Gerät sich zu weit von der Soundbar entfernt, kann der Ton verschwinden. Bewegen Sie das Gerät näher an die Soundbar heran.
- Wenn ein Teil Ihres Körpers mit dem Bluetooth-Sender/Empfänger in Kontakt kommt oder wenn das Produkt auf Möbeln aus Metall installiert wird, kann der Ton verschwinden. Überprüfen Sie die Installationsumgebung und die Einsatzbedingungen.

### Die Soundbar schaltet sich nicht automatisch mit dem TV ein.

- Wenn Sie die Soundbar während des Fernsehens ausschalten, wird die Synchronisation der Stromversorgung mit dem Fernseher deaktiviert. Schalten Sie zuerst das Fernsehgerät aus.

## 13 LIZENZ



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>.  
Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.





---

### [ENERGY STAR]

#### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

#### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

#### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 BEKANNTMACHUNG ZU OPEN SOURCE LIZENZEN

Zum Senden von Anfragen und Anliegen betreffend Open Source kontaktieren Sie Samsung Open Source  
(<http://opensource.samsung.com>)

## 15 WICHTIGE HINWEISE ZUM KUNDENDIENST

- Die Abbildungen in dieser Anleitung dienen nur als Referenz und können sich vom aktuellen Produkt unterscheiden.
- Es kann eine Gebühr erhoben werden, wenn:
  - (a) Ein Techniker auf Ihre Anfrage bestellt wird und am Gerät kein Defekt vorliegt (z. B. weil Sie diese Bedienungsanleitung nicht gelesen haben).
  - (b) Sie das Gerät in einer Reparaturwerkstatt abgegeben haben und am Gerät kein Defekt vorliegt (z. B. weil Sie diese Bedienungsanleitung nicht gelesen haben).
- Die Höhe dieser Gebühr wird Ihnen mitgeteilt, bevor irgendwelche Arbeiten durchgeführt werden oder der Hausbesuch erfolgt.

# 16 SPEZIFIKATIONEN UND LEITFADEN

## Technische daten

Modellname	HW-A450
USB	5V/0,5A
Gewicht	1,5 kg
Abmessungen (B × H × T)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Betriebstemperatur	+5°C bis +35°C
Zulässige Luftfeuchtigkeit	10 % ~ 75 %
VERSTÄRKER Nennausgangsleistung	40W x 2, 6 ohm
Unterstützte Wiedergabeformate (DTS 2.0-Ton wird im DTS-Format wiedergegeben.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (unterstützt Dolby® Digital), DTS
AUSGANGSLEISTUNG DES DRAHTLOSGERÄTS BT max. Transmitterleistung SRD max. Transmitterleistung	100mW bei 2,4GHz – 2,4835GHz 25mW bei 5,725GHz – 5,825GHz

Subwoofername	PS-WA45T
Gewicht	4,3 kg
Abmessungen (B × H × T)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
VERSTÄRKER Nennausgangsleistung	220W
AUSGANGSLEISTUNG DES DRAHTLOSGERÄTS SRD max. Transmitterleistung	25mW bei 5,725GHz – 5,825GHz

Gesamtstromverbrauch im Bereitschaftszustand (W)	2,0W
Bluetooth Anschlussdeaktivierungsmethode	Halten Sie die Taste <b>SOUND MODE</b> für mindestens 5 Sekunden gedrückt, um die Bluetooth Power-Funktion auszuschalten.

## HINWEISE

- Samsung Electronics Co., Ltd behält sich das Recht auf unangekündigte Änderungen vor.
- Gewicht und Abmessungen können von den Angaben abweichen.

Hiermit erklärt Samsung, dass diese Radioausstattung der Direktive 2014/53/EU und den relevanten gesetzlichen Anforderungen von Großbritannien konform ist.

Der vollständige Text der Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar:

<http://www.samsung.com> navigieren Sie dort zu „Support“ und geben Sie den Modellnamen ein.

Dieses Gerät kann in allen Ländern in der EU und in Großbritannien verwendet werden.



### **[Korrekte Entsorgung der Batterien dieses Produkts]**

#### **(Gilt für Länder mit Abfalltrennsystemen)**

Die Kennzeichnung auf der Batterie bzw. auf der dazugehörigen Dokumentation oder Verpackung gibt an, dass die Batterie zu diesem Produkt nach seiner Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Wenn die Batterie mit den chemischen Symbolen Hg, Cd oder Pb gekennzeichnet ist, liegt der Quecksilber-, Cadmium- oder Blei-Gehalt der Batterie über den in der EG-Richtlinie 2006/66 festgelegten Referenzwerten. Wenn Batterien nicht ordnungsgemäß entsorgt werden, können sie der menschlichen Gesundheit bzw. der Umwelt schaden.

Bitte helfen Sie, die natürlichen Ressourcen zu schützen und die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern, indem Sie die Batterien von anderen Abfällen getrennt über Ihr örtliches kostenloses Altbatterie- Rücknahmesystem entsorgen.



### **Korrekte Entsorgung von Altgeräten (Elektroschrott)**

#### **(Gilt für Länder mit Abfalltrennsystemen)**

Die Kennzeichnung auf dem Produkt, Zubehörteilen bzw. auf der dazugehörigen Dokumentation gibt an, dass das Produkt und Zubehörteile (z. B. Ladegerät, Kopfhörer, USB-Kabel) nach ihrer Lebensdauer nicht zusammen mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgt werden dürfen. Entsorgen Sie dieses Gerät und Zubehörteile bitte getrennt von anderen Abfällen, um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht durch unkontrollierte Müllbeseitigung zu schaden. Helfen Sie mit, das Altgerät und Zubehörteile fachgerecht zu entsorgen, um die nachhaltige Wiederverwertung von stofflichen Ressourcen zu fördern.

Private Nutzer wenden sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde, oder kontaktieren die zuständigen Behörden, um in Erfahrung zu bringen, wo Sie das Altgerät bzw. Zubehörteile für eine umweltfreundliche Entsorgung abgeben können.

Gewerbliche Nutzer wenden sich an ihren Lieferanten und gehen nach den Bedingungen des Verkaufsvertrags vor. Dieses Produkt und elektronische Zubehörteile dürfen nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden.

Für Informationen über die Umweltverpflichtungen und produktspezifischen regulatorischen Verpflichtungen von Samsung wie z. B. REACH, WEEE, Batterien, besuchen Sie:

[www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# OHUTUSTEAVE

## HOIATUSED

ELEKTRILÖÖGIOHU VÄHENDAMISEKS ÄRGE EEMALDAGE KAANT (EGA TAGAPANEELI). SEADMES POLE KASUTAJA HOOLDATAVAID OSI. HOOLDAMISEKS PÖÖRDUGE KVALIFITSEERITUD TEENINDUSTÖÖTAJATE POOLE.

Sümboleid, mis võivad teie Samsungi tootel olla, on selgitatud alltoodud tabelis.

	<b>ETTEVAATUST!</b> <b>MITTE AVADA,</b> <b>ELEKTRILÖÖGIOHT</b>	
	See sümbol tähendab, et seade sisaldab kõrgepinge all olevaid osi. Toote mis tahes seosmisteh osade puudutamine on ohtlik.	
	See sümbol tähendab, et seadmega on kaasas selle kasutamist ja hooldamist puudutav oluline dokumentatsioon.	
	II klassi toode: selle sümboliga tähistatud toode ei nõua ohutuks ühendamiseks elektrimaandust. Kui toitejuhtmega seadmel ei ole seda sümbolit, PEAB seadmel olema toimiv ühendus maandusega.	
	Vahelduvvoolupinge: selle sümboliga tähistatud nimipinge on vahelduvvoolupinge.	
	Alalisvoolupinge: selle sümboliga tähistatud nimipinge on alalisvoolupinge.	
	Ettevaatust, vaadake kasutusjuhendit: see sümbol annab teada, et kasutaja peab täpsemat ohutusteavet vaatama kasutusjuhendist.	

## HOIATUS

- Tulekahju- või elektrilöögiohu vähendamiseks ei tohi seade kokku puutuda vihmavee ega niiskusega.

## ETTEVAATUST!

- ELEKTRILÖÖGI VÄLTIMISEKS PANGE PISTIKU LAI HARU TÄIELIKULT LAIA PILUSSE.
- Seade peab alati olema ühendatud kaitsemaandusega vahelduvvoolu pistikupessa.
- Seadme lahtiühendamiseks toiteallikast tuleb pistik elektrikontaktist välja tõmmata. Seetõttu peab toitepistik olema alati kergesti juurdepääsetav.
- Vältige seadme kokkupuudet veetilkade või -pritsmetega. Ärge pange seadmele vedelikega täidetud anumaid, nt vaase.
- Seadme täielikult väljalülitamiseks peate toitepistikut seinakontaktist välja tõmbama. Seetõttu peab toitepistik alati olema kergesti juurdepääsetav.

# ETTEVAATUSABINÕUD

1. Veenduge, et teie maja vahelduvvoolu toitevarustus vastaks toote põhjal asuval identifitseerimiskleebisel toodud toitenõuetele. Paigaldage toode horisontaalselt sobivale alusele (mööbliesemele), jättes ventileerimiseks piisavalt ruumi (7–10 cm). Veenduge, et ventilatsioonivad poleks kaetud. Ärge asetage seadet võimenditele ega muudele seadmetele, mis võivad muutuda kuumaks. See seade on mõeldud pidevaks kasutamiseks. Seadme täielikult väljalülitamiseks eemaldage vahelduvvoolupistik elektrikontaktist. Eemaldage seade vooluvõrgust, kui te ei kavatse seda pikemat aega kasutada.
2. Äikesetormi ajal eemaldage vahelduvvoolupistik elektrikontaktist. Äikesest tingitud pingetipud võivad seadet kahjustada.
3. Ärge hoidke seadet otsese päikesevalguse käes ega muude soojusallikate lähedal. See võib põhjustada ülekuumenemist ja seadme riket.
4. Kaitske toodet niiskuse (nt lillevaasid) ja liigse kuumuse (nt kolderuum) või seadmete eest, mis loovad tugevaid magnet- või elektrivälju. Seadme rikke korral eemaldage toitekaabel vahelduvvoolu-toiteallikast. Toode ei ole mõeldud tööstuslikuks kasutamiseks. See on mõeldud ainult isiklikuks kasutamiseks. Kui toodet on hoitud madalal temperatuuril, võib tekkida kondensatsioon. Kui transpordite seadet talvisel ajal, siis oodake enne kasutamist umbes kaks tundi, kuni seade on saavutanud toatemperatuuri.
5. Tootega kasutatavad patareid sisaldavad keskkonnale kahjulikke kemikaale. Ärge visake patareid olmeprügisse. Ärge visake kasutatud patareid tulle. Ärge laske patareidel lühistuda, ärge võtke neid koost lahti ega laske neil üle kuumeneda.  
**ETTEVAATUST!** : Patarei valesti paigaldamisel tekib plahvatusoht. Asendage ainult sama või samaväärset tüüpi patareiga.

## TEAVE SELLE JUHENDI KOHTA

Kasutusjuhendil on kaks osa: lihtne paberkujul KASUTUSJUHENDIST ja üksikasjalik TÄIELIKUST KASUTUSJUHENDIST, mille saate alla laadida.



### KASUTUSJUHENDIST

See kasutusjuhend käsitleb ohutussuuniseid, teavet toote paigaldamise, komponentide ja ühenduste kohta ning toote tehnilisi andmeid.



### TÄIELIKUST KASUTUSJUHENDIST

TÄIELIKUST KASUTUSJUHENDIST pääsete juurde Samsungi veebipõhises klienditoekeskuses, skannides QR-koodi. Juhendi vaatamiseks arvutis või mobiilsideseadmes laadige see dokumendi vormingus Samsungi veebisaidilt alla. (<http://www.samsung.com/support>)

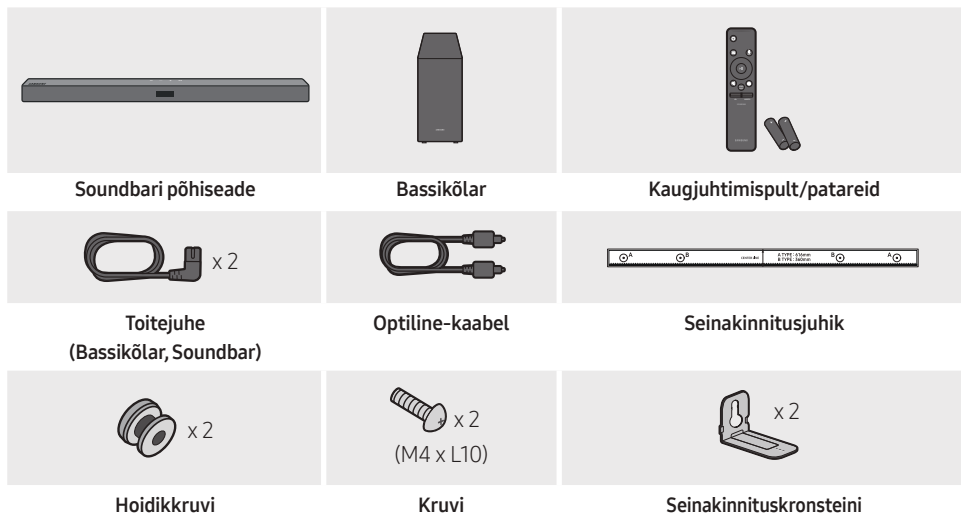
Disain ja tehnilised andmed võivad muutuda ilma ette teatamata.

# SISUKORD

<b>01</b>	<b>Komponentide Kontrollimine</b>	<b>2</b>
	Patareide sisestamine enne kaugjuhtimispuldi kasutamist (2 AA-patareid)	2
<b>02</b>	<b>Toote Ülevaade</b>	<b>3</b>
	Soundbari esipaneel / ülemine paneel	3
	Soundbari alumine paneel	4
<b>03</b>	<b>Soundbari Ühendamine</b>	<b>5</b>
	Elektritoite ühendamine	5
	Soundbari ühendamine bassikõlariga	6
	– Bassikõlari ja Soundbari automaatne ühendamine	6
	– Bassikõlari käsitsi ühendamine, kui automaatne ühendamine nurjub	7
	SWA-9100S (müügil eraldi) -i ühendamine Soundbariga	9
<b>04</b>	<b>Teleriga Ühendamine</b>	<b>11</b>
	1. meetod. Ühendamine kaabliga	11
	– Ühendamine optilise kaabliga	11
	2. meetod. Ühendamine juhtmevabalt	12
	– Teleri ühendamine Bluetoothi kaudu	12
<b>05</b>	<b>Välisseadme Ühendamine</b>	<b>14</b>
	Ühendamine optilise kaabliga	14
<b>06</b>	<b>USB-Mäluseadme Ühendamine</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Mobiilsideseadme Ühendamine</b>	<b>17</b>
	Ühendamine Bluetoothi kaudu	17

<b>08</b>	<b>Kaugjuhtimispuldi Kasutamine</b>	<b>20</b>
	Kuidas kaugjuhtimispuldi kasutada?	20
	Soundbari helitugevuse reguleerimine teleri kaugjuhtimispuldiga	23
	Peidetud nuppude (nupud, millel on rohkem kui üks funktsioon) kasutamine	24
	Heliväljundi andmed erinevate heliefektirežiimide puhul	24
<b>09</b>	<b>Seinakinnituse Paigaldamine</b>	<b>25</b>
	Ettevaatusabinõud paigaldamisel	25
	Seinakinnituse komponendid	25
<b>10</b>	<b>Soundbari asetamine telerialusele</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Tarkvara-Värskendus</b>	<b>28</b>
	Värskendamistoiming	28
	Kui teadet „UPDATE“ ei kuvata	29
<b>12</b>	<b>Veaotsing</b>	<b>29</b>
<b>13</b>	<b>Litsents</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Avatud Lähtekoodi Litsentsi Teatis</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Oluline Teenusega Seotud Märkus</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Tehnilised Andmed ja Teave</b>	<b>32</b>
	Tehnilised andmed	32

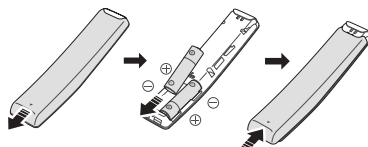
# 01 KOMPONENTIDE KONTROLLIMINE



- Teavet toiteallika ja voolutarbe kohta leiate toote sildilt. (Silt : Soundbari põhiseadme alaosa)
- Lisakomponentide või valikuliste kaablite ostmiseks võtke ühendust Samsungi teeninduskeskusega või Samsungi klienditeenindusega.
- Tarvikute välimus võib veidi erineda ülaltoodud joonistest.

## Patareide sisestamine enne kaugjuhtimispuldi kasutamist (2 AA-patareid)

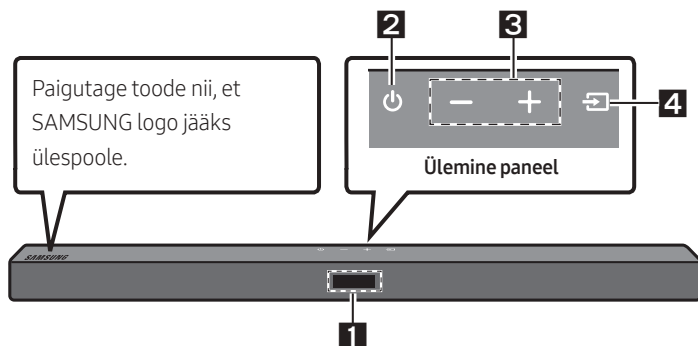
Lükake tagumist katet noole suunas, kuni see on täielikult eemaldatud. Sisestage 2 AA-tüüpi patareid (1,5 V) õige polaarsusega. Lükake tagumine kate oma kohale tagasi.










## 02 TOOTE ÜLEVAADE

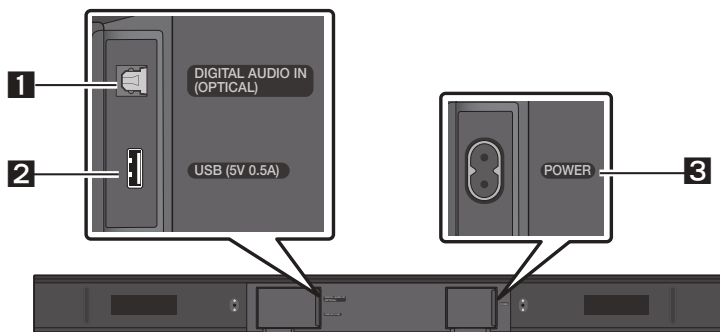
### Soundbari esipaneel / ülemine paneel



<b>1</b>	<b>Ekraan</b> Kuvab toote oleku ja kasutatava režiimi.								
<b>2</b>	<b>Nupp  (Toide)</b> Lülitab toite sisse ja välja. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Auto Power Down funktsioon</b> Seade lülitub automaatselt välja järgmistes olukordades.<ul style="list-style-type: none"><li>– Režiim <b>D.IN / BT / USB</b>: kui helisignaali ei ole 18 minutit.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Nupp   (Helitugevus)</b> Reguleerib helitugevust. <ul style="list-style-type: none"><li>• Reguleerimisel kuvatakse helitugevuse tase Soundbari eesmisel ekraanil.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Nupp  (Allikas)</b> Valib allika sisendrežiimi. <table border="1"><thead><tr><th>Sisendrežiim</th><th>Ekraan</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optiline digitaalne sisend</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>BLUETOOTH-režiim</td><td>BT</td></tr><tr><td>USB-režiim</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Režiimi „<b>BT PAIRING</b>“ sisselülitamiseks valige allikaks „<b>BT</b>“ ning seejärel vajutage ja hoidke all nuppu  (<b>Allikas</b>) kauem kui 5 sekundit.</li></ul>	Sisendrežiim	Ekraan	Optiline digitaalne sisend	D.IN	BLUETOOTH-režiim	BT	USB-režiim	USB
Sisendrežiim	Ekraan								
Optiline digitaalne sisend	D.IN								
BLUETOOTH-režiim	BT								
USB-režiim	USB								

- Kui ühendate vahelduvvoolu toitejuhtme, hakkab toitenupp tööle 4 kuni 6 sekundi jooksul.
- Kui lülitate seadme sisse, tekib enne heli kõlamist 4 kuni 5 sekundi pikkune viivitus.
- Kui soovite nautida ainult Soundbari heli, tuleks teleri kõlarid teleri heliseadistusmenüüst välja lülitada. Vt oma teleriga kaasasolevat kasutusjuhendit.

# Soundbari alumine paneel



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Saate ühendada välisseadme digitaalse (optilise) väljundiga.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Saate ühendada USB-seadme ja esitada Soundbari kaudu USB-seadmes olevaid muusikafaile.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Ühendage Soundbari AC toitekaabel.

- Toitejuhtme eemaldamisel pistikupesast tõmmake pistikust. Ärge tõmmake juhtmest.
- Ärge ühendage seda seadet või muid komponente vahelduvvooluvõrgu pistikupesassa, enne kui kõik ühendused komponentide vahel on lõpetatud.

# 03 SOUNDBARI ÜHENDAMINE

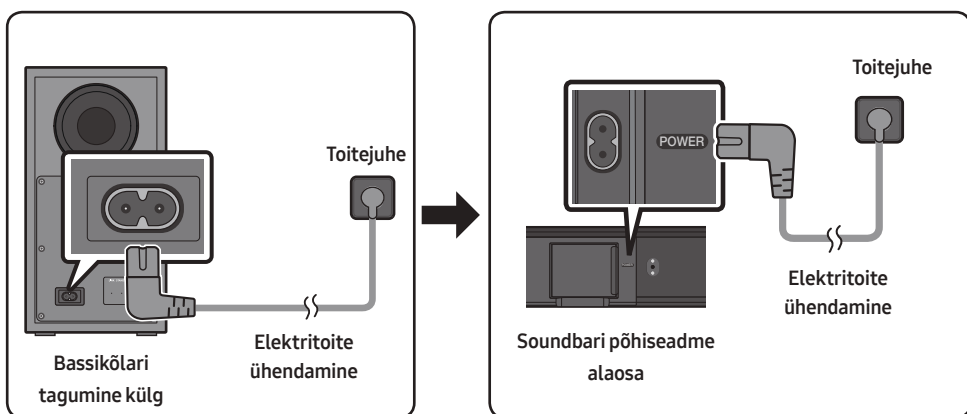
## Elektritoite ühendamine

Kasutage toitekomponente, et ühendada bassikõlar ja Soundbar järgmises järjestuses.

1. Ühendage toitekaabel bassikõlariga.
2. Ühendage toitekaabel Soundbariga.

Vaadake allolevaid jooniseid.

- Teavet vajaliku elektritoite ja voolutarbe kohta leiate tootel olevalt sildilt.  
(Silt: Soundbari põhiseadme alaosa.)



# Soundbari ühendamine bassikõlariga

Kui bassikõlar on ühendatud, saate nautida rikkalikku bassiheli.

## Bassikõlari ja Soundbari automaatne ühendamine

Kui lülitate pärast Soundbari ja bassikõlari toitekaablite ühendamist toite sisse, ühendatakse bassikõlar automaatselt Soundbariga.

- Kui automaatne sidumine on lõpetatud, süttib bassikõlari taga olev sinine näidik.

## LED-näidikud bassikõlari tagaküljel

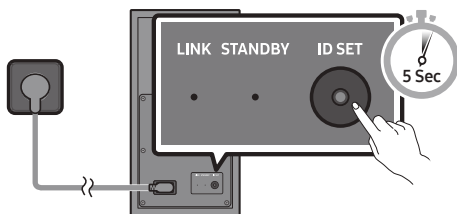
LED	Olek	Kirjeldus	Lahendus
Sinine	Põleb	Edukalt ühendatud (tavatöö)	-
	Vilgub	Ühenduse taastamine	Kontrollige, kas Soundbari põhiseadme toitekaabel on korralikult ühendatud, või oodake umbes 5 minutit. Kui vilkumine ei lõpe, proovige bassikõlar käsitsi ühendada. Vt lk 7.
Punane	Põleb	Ooterežiim (kui Soundbari põhiseade on välja lülitatud)	Kontrollige, kas Soundbari põhiseadme toitekaabel on korralikult ühendatud.
		Ühendamine ebaõnnestus	Ühendage uuesti. Vt käsitsi ühendamise suuniseid lk 7.
Punane ja sinine	Vilgub	Tõrge	Vt juhendist Samsungi teeninduskeskuse kontaktandmeid.

## Bassikõlari käsitsi ühendamine, kui automaatne ühendamine nurjub

### Enne allpool kirjeldatud käsitsi ühendamist

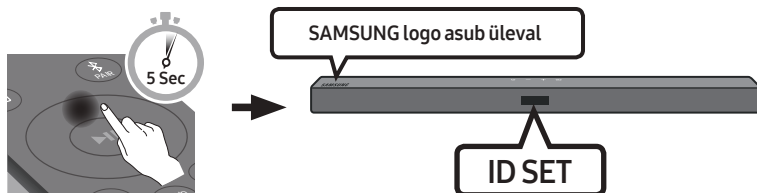
- Kontrollige, kas Soundbari ja bassikõlari toitekaablid on korralikult ühendatud.
- Veenduge, et Soundbar oleks sisse lülitatud.

1. Hoidke bassikõlari taga olevat nuppu **ID SET** vähemalt 5 sekundit vajutatuna.
  - Bassikõlari taga olev punane näidik kustub ja sinine näidik vilgub.

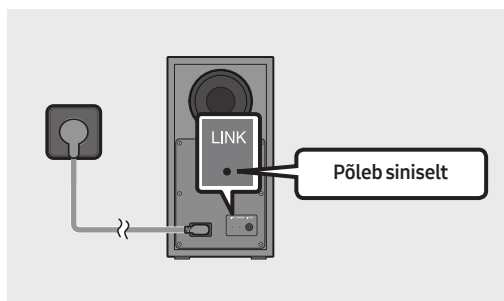


#### Bassikõlari tagumine külg

2. Vajutage kaugjuhtimispuldil nuppu **Üles** vähemalt 5 sekundit.
  - Soundbari ekraanile ilmub mõneks ajaks teade **ID SET** ja seejärel kaob.
  - Soundbar lülitub automaatselt sisse, kui **ID SET** on lõpetatud.



3. Kontrollige, kas LED-tuli LINK põleb siniselt (ühendamine lõpetatud).



LED-tuli LINK lõpetab vilkumise ja jääb siniselt põlema, kui Soundbar ja juhtmevaba bassikõlar on omavahel ühendatud.

## MÄRKUSED

- Ärge ühendage selle toote või oma teleri toitejuhet seinakontakti, enne kui kõik ühendused komponentide vahel on lõpetatud.
- Enne selle toote teisaldamist või paigaldamist lülitage toide kindlasti välja ja lahutage toitejuhe vooluvõrgust.
- Kui põhiseade on välja lülitatud, lülitub juhtmevaba bassikõlar ooterežiimi ja STANDBY LED tagaosas muutub pärast mitu korda siniselt vilkumist punaseks.
- Kui kasutate Soundbari lähedal seadet, mis kasutab Soundbariga sama sagedust (5,8 GHz), võivad häired põhjustada heli katkemist.
- Põhiseadme juhtmevaba signaali maksimaalne edastuskaugus on ligikaudu 10 meetrit, kuid see võib olenevalt kasutuskeskkonnast erineda. Kui põhiseadme ja juhtmevaba bassikõlari vahel on terasbetoonist või metallist sein, ei pruugi süsteem üldse töötada, kuna juhtmevaba signaal ei läbi metalli.

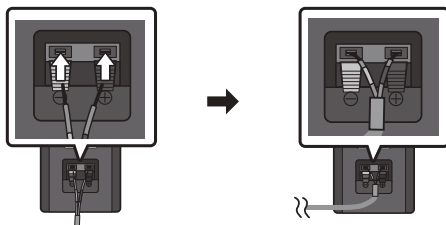
## ETTEVAATUSABINÕUD

- Juhtmevaba ühenduse vastuvõtuantennid on juhtmevabasse bassikõlarisse sisse ehitatud. Hoidke seadmeid eemal veest ja niiskusest.
- Optimaalse kuulamiskogemuse tagamiseks veenduge, et juhtmeta bassikõlari ja juhtmeta vastuvõtjamooduli (müüakse eraldi) ümbruses ei oleks takistusi.

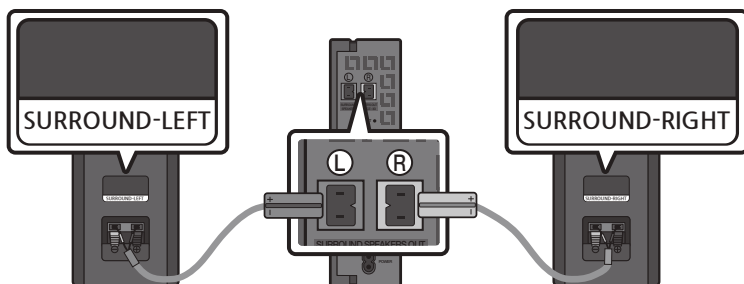
# SWA-9100S (müügil eraldi) -i ühendamine Soundbariga

Minge üle tõelisele juhtmevabale ruumilisele helile, ühendades Samsungi juhtmevaba tagakõlarikomplekti (SWA-9100S, müügil eraldi) Soundbariga.

1. Ühendage juhtmevaba vastuvõtja moodul 2 ruumilise heli kõlariga.
  - Kõlarikaabli ühendamisel ühendage südamikujuhe kõlariga.

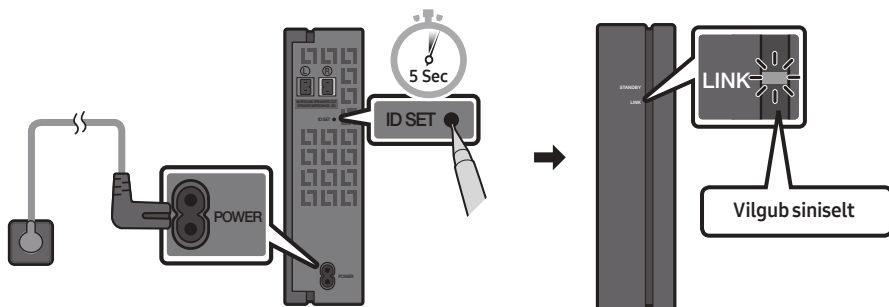


- Kõlarite kaablid on märgistatud värvikoodiga.

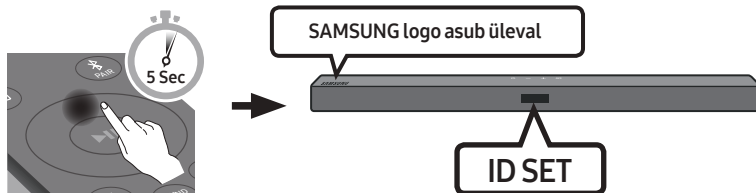


2. Pärast juhtmevaba vastuvõtja moduli ühendamist pistikupessa kontrollige selle ooterežiimi olekut.

- Juhtmeta vastuvõtumoodulil olev LED-näidik LINK hakkab siniselt vilkuma. Kui LED-näidik ei vilgu, hoidke juhtmeta vastuvõtumooduli tagaküljel olevat nuppu **ID SET** pliitsi otsaga 5–6 sekundit all, kuni LED-näidik LINK hakkab siniselt vilkuma. Lisateavet LED-näidiku kohta vt SWA-9100S-i kasutusjuhendist.



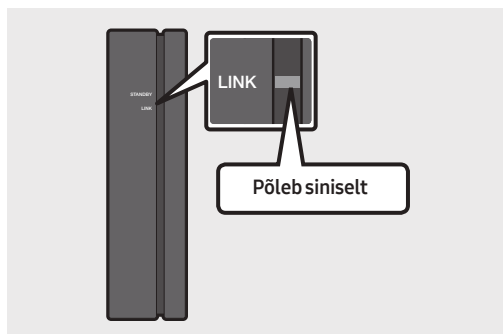
3. Vajutage kaugjuhtimispuldil nuppu **Üles** vähemalt 5 sekundit.
- Soundbari ekraanile ilmub mõneks ajaks teade **ID SET** ja seejärel kaob.
  - Soundbar lülitub automaatselt sisse, kui **ID SET** on lõpetatud.



**⚠ ETTEVAATUST!**

- Kui Soundbar esitas SWA-9100S-iga ühenduse loomise ajal muusikat, võib bassikõlarist kõlada ühenduse lõpuleviimisel katkendlikku esitust.

4. Kontrollige, kas LED-tuli LINK põleb siniselt (ühendamine lõpetatud).



LED-tuli LINK lõpetab vilkumise ja jääb siniselt põlema, kui Soundbar ja juhtmevaba vastuvõtja moodul on omavahel ühendatud.

5. Kui SWA-9100S-i ei ühendata, korrake 2. sammus kirjeldatud toimingut.



# 04 TELERIGA ÜHENDAMINE

Saate kuulata teleri heli Soundbari kaudu juhtmega või juhtmevaba ühendusega.

- Kui Soundbar on valitud Samsungi teleriga ühendatud, saab Soundbari teleri kaugjuhtimispuldi abil juhtida.
  - Seda funktsiooni saab kasutada 2017. aasta ja uuemate Bluetoothi toega Samsungi nutiteleritega, kui ühendate Soundbari teleriga, kasutades optilist kaablit.
  - See funktsioon võimaldab kasutada ka teleri menüüd, et reguleerida helivälja ja erinevaid seadeid ning lisaks helitugevust ja -vaigistust.

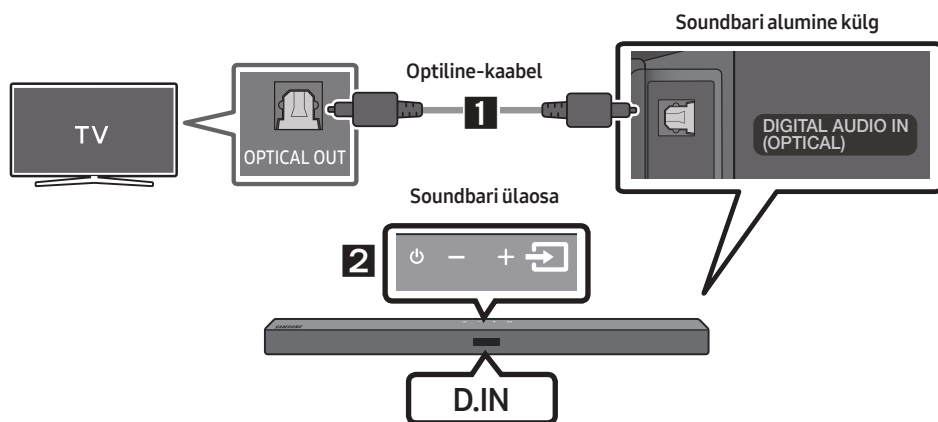
## 1. meetod. Ühendamine kaabliga

Kui edastatavad signaalid on vormingus Dolby Digital ja suvandi „Digitaalse väljundi helivorming“ seadeks on valitud teleris PCM, on soovitatud valida seadeks Dolby Digital. Pärast seade muutmist on võimalik nautida paremat helikvaliteeti. (Olenevalt teleri tootjast võib selle menüüs olla kasutatud Dolby Digitali ja PCM-i kohta teisi sõnu.)

### Ühendamine optilise kaabliga

#### Ühendamiseelne kontroll-loend

- Kui kasutate optilist kaablit ja pesadel on katted, siis eemaldage need.



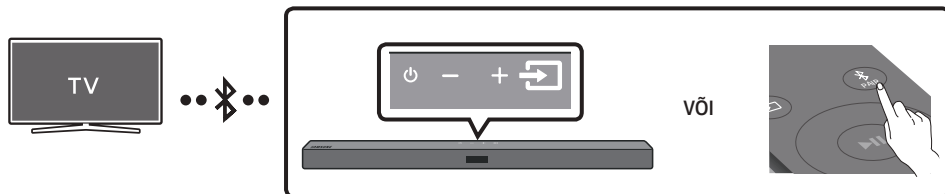
1. Ühendage Soundbari pesa **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** digitaalse optilise kaabli abil teleri pesaga **OPTICAL OUT**.
2. Vajutage ülemisel paneelil või kaugjuhtimispuuldil nuppu  (**Allikas**) ja seejärel valige režiim „**D.IN**“.

## 2. meetod. Ühendamine juhtmevabalt

### Teleri ühendamine Bluetoothi kaudu



Kui teler on ühendatud Bluetoothi kaudu, saate kuulata stereoheli ilma tülivate kaabliteta.

- Korraga saab ühendada ainult ühe teleri.



### Esmakordne ühendamine

1. Vajutage kaugjuhtimispuuldil nuppu , et siseneda režiimi „**BT PAIRING**“.

- (VÕI) a. Vajutage ülemisel paneelil nuppu  (**Allikas**) ja valige seejärel „**BT**“.  
„**BT**“ lülitub mõne sekundi pärast automaatselt režiimi „**BT PAIRING**“ või režiimi „**BT READY**“, kui saadaval on ühenduskirje.
- b. Kui kuvatakse „**BT READY**“, hoidke nuppu  (**Allikas**) Soundbari ülemisel paneelil kauem kui 5 sekundit all, et kuvataks „**BT PAIRING**“.

2. Valige teleris Bluetooth-režiim. (Lisateavet vt teleri kasutusjuhendist.)

3. Valige teleri ekraanil kuvatavast loendist „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“.

Saadaolev Soundbar on kuvatud teleri Bluetooth-seadmete loendis teatega „**Need Pairing**“ või „**Paired**“. Soundbari ühendamiseks valige teade ja looge ühendus.

- Kui teler on ühendatud, ilmub Soundbari eesmisele ekraanile teade **[Teleri Nimi] → „BT“**.

4. Nüüd kuulete Soundbari kaudu teleri heli.


### Kui seadme ühendamine ebaõnnestub

- Kui loendis kuvatakse eelnevalt ühendatud Soundbar (nt „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“), siis kustutage see.
- Seejärel korrake 1.–3. sammu.

### MÄRKUS



- Pärast seda, kui olete Soundbari esimest korda teleriga ühendanud, kasutage uuesti ühendamiseks režiimi „**BT READY**“.

## Soundbari ja teleri ühenduse katkestamine

Vajutage ülemisel paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu  (**Allikas**) ja seejärel lülitage mis tahes režiimi, v.a „BT“.

- Ühenduse katkestamine võtab aega, kuna teler peab saama Soundbarilt vastuse. (Selleks kuluv aeg võib olenevalt teleri mudelist erineda.)
- Soundbari ja teleri vahelise Bluetooth-ühenduse katkestamiseks hoidke kaugjuhtimispuldil nuppu **Vasakule** 5 sekundit all, kui Soundbar on olekus „BT READY“. (Valige Sees → Väljas)

## Mis on valikute „BT READY“ ja „BT PAIRING“ erinevus?

- **BT READY** : selles režiimis saate otsida varem ühendatud telereid või ühendada varem ühendatud mobiilsideseadme Soundbariga.
- **BT PAIRING** : selles režiimis saab ühendada uue seadme Soundbariga. (Vajutage kaugjuhtimispuldil nuppu  **PAIR** või hoidke nuppu  (**Allikas**) Soundbari peal kauem kui 5 sekundit all, kui Soundbar on režiimis „BT“.)

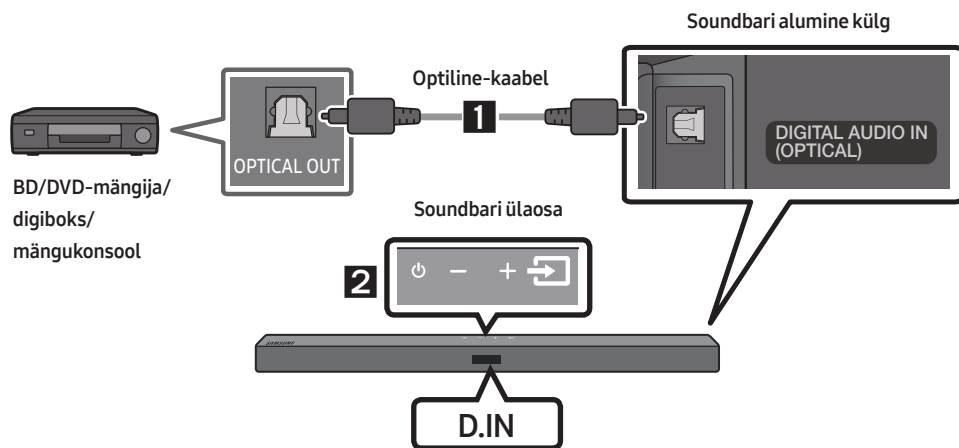
## MÄRKUSED


- Kui teilt küsitakse Bluetooth-seadmega ühendamisel PIN-koodi, sisestage <0000>.
- Bluetooth-ühendus katkeb Bluetooth-ühenduse režiimis, kui kaugus Soundbari ja Bluetooth-seadme vahel ületab 10 m.
- Soundbar lülitub automaatselt välja pärast 18 minutit olekus Valmis.
- Soundbar ei pruugi Bluetooth-otsingut või -ühendust õigesti sooritada järgmistel tingimustel.
  - Soundbari ümber on tugev elektriväli.
  - Soundbariga on ühendatud samal ajal kaks või rohkem Bluetooth-seadet.
  - Bluetooth-seade on välja lülitatud, ei ole paigas või ei toimi õigesti.
- Elektroonilised seadmed võivad põhjustada raadiohäireid. Seadmeid, mis tekitavad elektromagnetilisi laineid (nt mikrolaineahjud, juhtmevabad LAN-seadmed jne), tuleb Soundbari põhiseadmest eemal hoida.

# 05 VÄLISSEADME ÜHENDAMINE

Looge ühendus välisseadmega kaabli või Bluetoothi abil, et esitada välisseadme heli Soundbari kaudu.

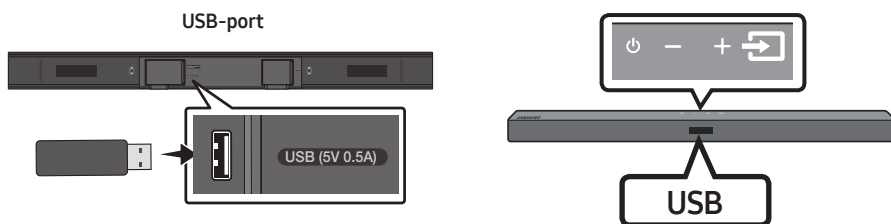
## Ühendamine optilise kaabliga




1. Ühendage põhiseadme pesa **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** digitaalse optilise kaabli kaudu allikaseadme pesaga OPTICAL OUT.
2. Režiimi „D.IN“ valimiseks vajutage ülemisel paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu  (**Allikas**).

## 06 USB-MÄLUSEADME ÜHENDAMINE

Saate esitada Soundbari kaudu mäluseadmetes olevaid muusikafaile.



1. Ühendage USB-seade toote alaosas asuva USB-pordiga.
2. Vajutage ülemisel paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu  (**Allikas**) ja seejärel valige „USB“.
3. Ekraanil kuvatakse teade „USB“.
4. Saate esitada Soundbari kaudu mäluseadmetes olevaid muusikafaile.
  - Soundbar lülitub automaatselt välja (Auto Power Down), kui vähemalt 18 minuti jooksul ei ole olnud ühendatud ühtki USB-seadet.

## Failivormingutüüpide ühilduvuse loend on järgmine

Laiend	Kodek	Diskreetimiskiirus	Bitikiirus
*.mp3	MPEG 1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	32 kbit/s – 320 kbit/s
	MPEG 1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	32 kbit/s – 320 kbit/s
	MPEG 2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	8 kbit/s – 160 kbit/s
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	8 kbit/s – 160 kbit/s
*.wma	WMA7/8/9/STD	8 kHz ~ 48 kHz	32 kbit/s – 320 kbit/s
*.aac	AAC	8 kHz ~ 96 kHz	< 1728 kbit/s
	AAC-LC		
	HE-AAC		
*.ogg	Vorbise kodek	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	ogg ei toeta järgmist. 1. Ploki suurus 0 < 256, ploki suurus 0 > 1024 2. Ploki suurus 1 < 512, ploki suurus 1 > 4096 3. Koodiraamatu loendur > 64 4. Koodiraamatu kirje > 640 5. Põhja loendur > 2 6. Põhja tüüp 0 7. Jäägi loendur > 2 8. Mõõde != 2 9. Vastendamise loendur > 2 10. Režiimi loendur > 2 11. Jäägi tüüp != kanali number
*.flac	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbit/s
*.wav	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbit/s
*.AIFF	Tihendustüüp: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 kanalit	< 5 Mbit/s

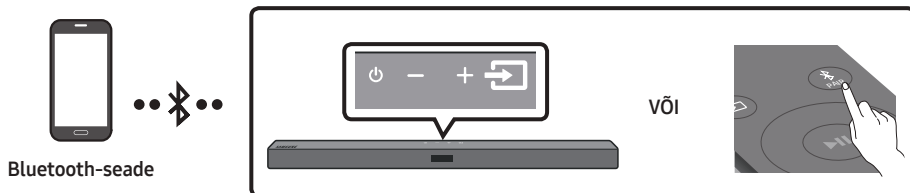
- Kui USB-seadmesse on salvestatud on liiga palju kaustu (umbes 256) ja faile (umbes 999), võib Soundbaril kuluda failidele juurdepääsuks ja nende esitamiseks veidi aega.
- USB-mäluseadme ühenduse loomisel toetatakse ainult USB-vormingutüüpi FAT 32.

# 07 MOBIILSIDESEADME ÜHENDAMINE

## Ühendamine Bluetoothi kaudu


Kui mobiilsideseadme on ühendatud Bluetoothi kaudu, saate kuulata stereoheli ilma tülikate kaabliteta.

- Korraga saab ühendada ainult ühe Bluetooth-seadme.



### Esmakordne ühendamine

1. Vajutage kaugjuhtimispuldil nuppu  PAIR, et siseneda režiimi „BT PAIRING“.

(VÕI) a. Vajutage ülemisel paneelil nuppu  (Allikas) ja valige seejärel „BT“.  
„BT“ lülitub mõne sekundi pärast automaatselt režiimi „BT PAIRING“ või režiimi „BT READY“, kui saadaval on ühenduskirje.

- b. Kui kuvatakse „BT READY“, hoidke nuppu  (Allikas) Soundbari ülemisel paneelil kauem kui 5 sekundit all, et kuvataks „BT PAIRING“.

2. Valige loendist „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“.

- Kui Soundbar on Bluetooth-seadmega ühendatud, kuvatakse eesmisel ekraanil teade [Bluetooth-seadme nimi] → „BT“.

3. Saate esitada Bluetoothi kaudu ühendatud seadmes olevaid muusikafaile Soundbari kaudu.



### Kui seadme ühendamine ebaõnnestub

- Kui loendis kuvatakse eelnevalt ühendatud Soundbar (nt „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“), siis kustutage see.
- Seejärel korrake etappe 1 ja 2.

### MÄRKUS

- Pärast seda, kui olete Soundbari esimest korda mobiilsideseadme ühendanud, kasutage uuesti ühendamiseks režiimi „BT READY“.

## Mis on valikute „BT READY“ ja „BT PAIRING“ erinevus?

- **BT READY** : selles režiimis saate otsida varem ühendatud telereid või ühendada varem ühendatud mobiilsideseadme Soundbariga.
- **BT PAIRING** : selles režiimis saab ühendada uue seadme Soundbariga. (Vajutage kaugjuhtimispuldil nuppu  **PAIR** või hoidke nuppu  (**Allikas**) Soundbari peal kauem kui 5 sekundit all, kui Soundbar on režiimis „BT“.)

## MÄRKUSED

- Kui teilt küsitakse Bluetooth-seadmega ühendamisel PIN-koodi, sisestage <0000>.
- Bluetooth-ühendus katkeb Bluetooth-ühenduse režiimis, kui kaugus Soundbari ja Bluetooth-seadme vahel ületab 10 m.
- Soundbar lülitub automaatselt välja pärast 18 minutit olekus Valmis.
- Soundbar ei pruugi Bluetooth-otsingut või -ühendust õigesti sooritada järgmistel tingimustel.
  - Soundbari ümber on tugev elektriväli.
  - Soundbariga on samal ajal seotud mitu Bluetooth-seadet.
  - Bluetooth-seade on välja lülitatud, ei ole paigas või ei toimi õigesti.
- Elektroonilised seadmed võivad põhjustada raadiohäireid. Seadmeid, mis tekitavad elektromagnetilisi laineid (nt mikrolaineahjud, juhtmevabad LAN-seadmed jne), tuleb Soundbari põhiseadmest eemal hoida.
- Soundbar toetab SBC-andmeid (44,1 kHz, 48 kHz).
- Ühendage ainult Bluetooth-seadmega, mis toetab funktsiooni A2DP (AV).
- Soundbari ei saa ühendada Bluetooth-seadmega, mis toetab ainult funktsiooni HF (Vabad käed).
- Kui olete Soundbari ja Bluetooth-seadme vahel paarisühenduse loonud, valides „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“ seadme skannitud seadmete loendist, lülitub Soundbar automaatselt režiimi „BT“.
  - Saadaval ainult siis, kui Soundbar on Bluetooth-seadmega paarisühendatud seadmete loendis. (Bluetooth-seade ja Soundbar peavad olema vähemalt üks kord varem paarisühenduses olnud.)
- Soundbar kuvatakse Bluetooth-seadmega otsitud seadmete loendis ainult juhul, kui Soundbar näitab „BT READY“.
- Soundbari ei saa teise Bluetooth-seadmega siduda, kui see on juba Bluetooth-režiimis ja Bluetooth-seadmega seotud.

## Bluetooth Power Sees (SOUND MODE)

Kui varem seotud Bluetooth-seade püüab Soundbar ühendust luua, kui funktsioon Bluetooth Power Sees sisse lülitatud ja Soundbar välja lülitatud, lülitub Soundbar automaatselt sisse.

1. Vajutage kaugjuhtimispuldil nuppu **SOUND MODE** ja hoidke seda kauem kui 5 sekundit all, kui Soundbar on sisse lülitatud.
2. Soundbar ekraanil kuvatakse teade „**ON-BLUETOOTH POWER**“.



## Bluetooth-seadme lahutamine Soundbari küljest

Bluetooth-seadme saab Soundbarist lahti ühendada. Juhtnööre vt Bluetooth-seadme kasutusjuhendist.

- Ühendus Soundbariga katkestatakse.
- Kui Soundbari ühendus Bluetooth-seadmega katkestatakse, kuvatakse Soundbari eesmisel ekraanil teade „**BT DISCONNECTED**“.

## Soundbari ja Bluetooth-seadme ühenduse katkestamine

Vajutage ülemisel paneelil või kaugjuhtimispuldil nuppu  (**Allikas**) ja seejärel lülitage mis tahes režiimi, v.a „**BT**“.

- Ühenduse katkestamine võtab aega, kuna Bluetooth-seade peab saama Soundbarilt vastuse. (Lahtiühendamise aeg võib olla erinev olenevalt Bluetooth-seadmest)
- Kui Soundbari ühendus Bluetooth-seadmega katkestatakse, kuvatakse Soundbari eesmisel ekraanil teade „**BT DISCONNECTED**“.

## **MÄRKUSED**

- Bluetooth-ühenduse režiimis, Bluetooth-ühendus katkeb, kui kaugus Soundbari ja Bluetooth-seadme vahel ületab 10 meetrit.
- Soundbar lülitub automaatselt välja pärast 18 minutit olekus Valmis.

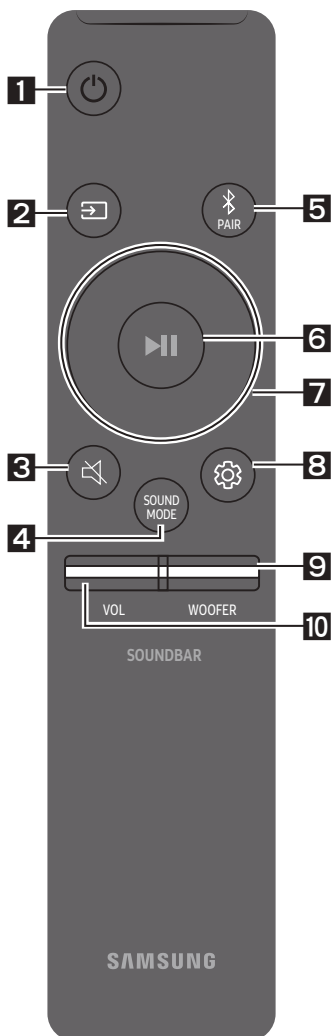
## **Lisateavet Bluetoothi kohta**

Bluetooth on tehnoloogia, mis võimaldab Bluetoothiga ühilduvaid seadmeid hõlpsasti omavahel ühendada lühikese juhtmeta ühenduse kaudu.







- Bluetooth-seade võib põhjustada müra või talitlushäireid, olenevalt kasutusest, kui:
  - osa teie kehas on kokkupuutes Bluetooth-seadme või Soundbari vastuvõtmissüsteemiga.
  - seade puutub kokku elektrilise muutlikkusega, mis on põhjustatud seina, nurga või kabinetiosa takistustest.
  - see puutub kokku elektrilise interferentsiga sama sagedust kasutatavatest seadmetest, sh meditsiiniseadmetest, mikrolaineahjudest ja juhtmeta LAN-idest.
- Ühendage Soundbar Bluetooth-seadmega, kui seadmed on lähestikku.
- Mida kaugemal Soundbar ja Bluetooth-seade üksteisest on, seda halvemaks muutub kvaliteet. Kui kaugus ületab Bluetoothi töövahemiku, siis ühendus katkeb.
- Halva leviga piirkondades ei pruugi Bluetooth-ühendus õigesti toimida.
- Bluetooth-ühendus töötab vaid siis, kui see on seadme lähedal. Ühendus katkeb automaatselt, kui Bluetooth seade ühenduseks sobivast vahemikust väljas. Isegi piisavalt väikese vahemaa korral võib heli kvaliteet halveneda takistuste, nt seinte või uste tõttu.
- See juhtmeta seade võib põhjustada töötamise ajal elektromagnetilisi häireid.






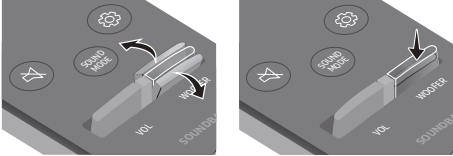

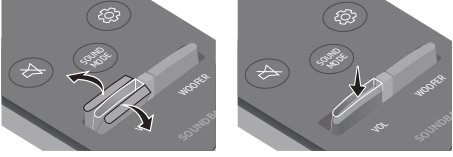
# 08 KAUGJUHTIMISPULDI KASUTAMINE

## Kuidas kaugjuhtimispulti kasutada?



<b>1</b>	 Toide	Heliriba sisse- ja väljalülitamiseks.
<b>2</b>	 Allikas	Vajutage heliribaga ühendatud allika valimiseks.
<b>3</b>	 Vaigistamine	Vajutage heli vaigistamiseks nuppu <b>🔇 (Vaigistamine)</b> . Vajutage uuesti vaigistuse väljalülitamiseks.
<b>4</b>	 SOUND MODE	Vajutage seda saadaolevate helirežiimide vahel liikumiseks: <b>STANDARD, SURROUND SOUND, BASS BOOST, GAME, või ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Väljastab originaalheli.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Pakub standardsest laiemat helivälja.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Helivälja režiim, mis rõhutab bassiheli.</li><li>– <b>GAME</b> Pakub ruumilist heli, et saaksite mängimise ajal tegevusse süüvida.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analüüsib sisu reaajas ja pakub automaatselt optimaalse helivälja, tuginedes sisu omadustele.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Võimaldab rakendada Dolby Digitali lugudele dünaamikadiapasooni juhtimise. Dünaamikadiapasooni juhtimise (DRC) sisse- või väljalülitamiseks vajutage nuppu <b>SOUND MODE</b> ja hoidke seda rohkem kui 5 sekundit all samal ajal, kui Soundbari toide on välja lülitatud. Kui DRC on sisse lülitatud, vähendatakse valju heli. (Heli võib olla moonutatud.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> See funktsioon lülitab Soundbari automaatselt sisse, saades varem ühendatud telerist või Bluetooth-seadmest ühendustaotluse. See seade on vaikimisi sisse lülitatud. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Hoidke nuppu <b>SOUND MODE</b> all kauem kui 5 sekundit, et Bluetooth Power funktsioon välja lülitada.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Vajutage nuppu  <b>PAIR</b>. Soundbari ekraanil kuvatakse „<b>BT PAIRING</b>“. Selles režiimis saab ühendada Soundbari uue Bluetooth-seadmega, valides Bluetooth-seadme otsinguloendist Soundbari.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Esitamine/peatamine</b></p>	<p>Vajutage muusikafaili ajutiseks peatamiseks nuppu  <b>II</b>. Muusika esitamise jätkamiseks vajutage nuppu uuesti.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Üles/Alla/Vasakule/Paremale</b></p>	 <p><b>Vajutage tähistatud aladele, et valida Üles/Alla/Vasakule/Paremale.</b></p> <p>Vajutage nupul Üles/Alla/Vasakule/Paremale, et valida või seada funktsioone.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Kordamine</b> Kordamisfunktsiooni kasutamiseks režiimis „<b>USB</b>“ vajutage <b>Üles</b> nuppu.</li> <li>• <b>Muusika vahelejätmine</b> Vajutage <b>Paremale</b> nuppu, et valida järgmine muusikafail. Vajutage <b>Vasakule</b> nuppu, et valida eelmine muusikafail.</li> <li>• <b>ID SET</b> Vajutage <b>Üles</b> ja hoidke seda 5 sekundit all, et lõpetada <b>ID SET</b> (kui loote ühendust juhtmevaba bassikõlari või juhtmevabade tagakõlaritega).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Heli juhtimine</b></p>	<p>Selle vajutamisel kuvatakse üksteise järel <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> ja <b>AUDIO SYNC</b>. Soovitud sätteid saab kohandada nuppudega <b>Üles/Alla</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bassi helitugevuse juhtimiseks vajutage nuppu  (<b>Heli juhtimine</b>) ja valige suvand <b>TREBLE</b> või <b>BASS</b>. Seejärel reguleerige helitugevust vahemikus -6~+6, kasutades nuppe <b>Üles/Alla</b>.</li> <li>• Vajutage nuppu  (<b>Heli juhtimine</b>) ja hoidke seda umbes 5 sekundit all, et reguleerida iga sagedusriba heli. 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz ja 10 kHz saab valida, kasutades <b>Vasakule/Paremale</b> noolenuppu, ning kõiki neist saab reguleerida vahemikus -6 kuni +6, kasutades <b>Üles/Alla</b>. (Jälgige, et helirežiimiks oleks valitud „STANDARD“.)</li> <li>• Kui teleri ja Soundbari vaheline heli ei ole sünkroonis, vajuge nuppu  (<b>Heli juhtimine</b>) ja valige suvand <b>AUDIO SYNC</b>. Seejärel seadke heliviivitus vahemikku 0~300 ms, kasutades nuppe <b>Üles/Alla</b>. (Pole saadaval režiimis „USB“ või „BT“.)</li> <li>• <b>AUDIO SYNC</b> on toetatud ainult mõne funktsiooni puhul.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>WOOFER (BASS) TASE</b></p>	 <p>Liigutage nuppu üles või alla bassikõlari (bassiheli) taseme reguleerimiseks väärtusele -12 või vahemikus -6 kuni +6. Bassikõlari (bassiheli) helitugevuse seadistamiseks tasemele 0 (vaiketase) vajutage nuppu.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Helitugevus)</b></p>	 <p>Liigutage seda nuppu üles või alla helitugevuse reguleerimiseks.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Vaigistamine</b> Vajutage heli vaigistamiseks nuppu <b>VOL</b>. Vajutage uuesti vaigistuse väljalülitamiseks.</li> </ul>

# Soundbari helitugevuse reguleerimine teleri kaugjuhtimispuldiga

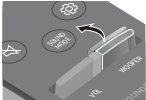

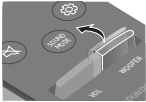

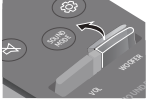

Soundbari helitugevuse reguleerimine teleri kaugjuhtimispuldiga.

- Seda funktsiooni on võimalik kasutada ainult IR-kaugjuhtimispultidega. Bluetooth-kaugjuhtimispulte (puldid, mis nõuavad sidumist) ei toetatata.
- Selle funktsiooni kasutamiseks seadke teleri kõlar valikule **Väline kõlar**.
- Tootjad, kes seda funktsiooni toetavad:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA


1. Lülitage Soundbar välja.

2. Vajutage ja hoidke nuppu **WOOFER** 5 sekundit.

Iga kord, kui lükkate nupu **WOOFER** üles ja hoiate seda selles asendis 5 sekundit, vahetub režiim järgmiselt: „**OFF-TV REMOTE**“ (vaikerežiim), „**SAMSUNG-TV REMOTE**“, „**ALL-TV REMOTE**“.

Kaugjuhtimispuldi nupp	Kuva	Olek
	 (vaikerežiim)	Teleri kaugjuhtimispuldi keelamine.
		Samsungi teleri IR-kaugjuhtimispuldi lubamine.
		Kolmanda poole IR-kaugjuhtimispuldi lubamine.

## Peidetud nuppude (nupud, millel on rohkem kui üks funktsioon) kasutamine

Varjatud nupp		Viiteleht
Kaugjuhtimispuldi nupp	Funktsioon	
WOOFER (Üles)	Teleri kaugjuhtimispuldiga sees/väljas (ooterežiim)	Lk 23
Vasakule	Teleri automaatne ühendamine sees/väljas (BT on valmis)	Lk 13
Üles	ID SET	Lk 21
 (Heli juhtimine)	7 ribaga ekvalaiser (vajutage ja hoidke 5 sekundit all)	Lk 22
	Lähtesta (vajutage ja hoidke 10 sekundit all)	Lk 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (ooterežiim)	Lk 21
	Bluetooth Power	Lk 21

## Heliväljundi andmed erinevate heliefektirežiimide puhul

Efekt		Sisend	Väljund	
			Ilma juhtmevaba tagakõlarikomplektiga	Juhtmevaba tagakõlarikomplektiga
 <b>SOUND MODE</b>	STANDARD	2.0 kanalit	2.1 kanalit	2.1 kanalit
		5.1 kanalit	2.1 kanalit	2.1 kanalit
	SURROUND SOUND	2.0 kanalit	2.1 kanalit	4.1 kanalit
		5.1 kanalit	2.1 kanalit	4.1 kanalit
	BASS BOOST	2.0 kanalit	2.1 kanalit	4.1 kanalit
		5.1 kanalit	2.1 kanalit	4.1 kanalit
	GAME	2.0 kanalit	2.1 kanalit	4.1 kanalit
		5.1 kanalit	2.1 kanalit	4.1 kanalit
	ADAPTIVE	2.0 kanalit	2.1 kanalit	4.1 kanalit
		5.1 kanalit	2.1 kanalit	4.1 kanalit

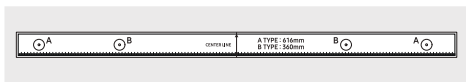
- Samsungi juhtmeta tagakõlarikomplekti saab osta eraldi. Komplekti ostmiseks võtke ühendust edasimüüjaga, kellelt ostsite Soundbari.

# 09 SEINAKINNITUSE PAIGALDAMINE

## Ettevaatusabinõud paigaldamisel

- Paigaldage ainult vertikaalsele seinale.
- Ärge paigaldage seda kõrge temperatuuri või niiskustasemega kohta.
- Kontrollige, kas sein on toote raskuse kandmiseks piisavalt tugev. Kui ei ole, siis tugevdage seina või valige muu paigalduskoht.
- Ostke ja kasutage kinnituskruvisid või -ankruid, mis on mõeldud kasutamiseks teie seina materjaliga (kipsplaat, metallplaat, puitsein jne). Võimaluse korral kinnitage tugikruvid tüüblitega.
- Ostke seinakinnituse kruvid, mis sobivad Soundbari paigaldamiseks valitud seina paksuse ja tüübiga.
  - Läbimõõt: M5
  - Pikkus: soovitatavalt vähemalt 35 mm.
- Enne Soundbari seinale paigaldamist ühendage selle kaablid välisseadmetega.
- Enne seadme paigaldamist veenduge, et see oleks välja lülitatud ja toiteallikast lahti ühendatud. Vastasel juhul võib see põhjustada elektrilöögi.

## Seinakinnituse komponendid



### Seinakinnitusjuhik



Hoidikruuvi



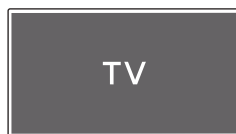
(M4 x L10)

Kruvi

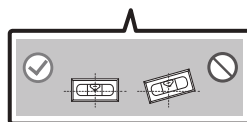
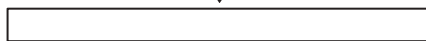


Seinakinnituskronsteini

1. Asetage **Seinakinnitusjuhik** vastu seinapinda.
  - **Seinakinnitusjuhik** peab olema loodis.
  - Kui teler on seinale kinnitatud, paigaldage Soundbar vähemalt 5 cm telerist allapoole.



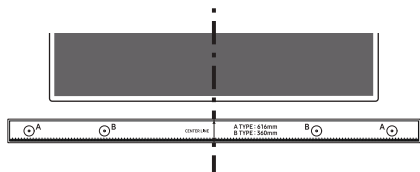
↑ ↓  
Vähemalt 5 cm



2. Joondage **Seinakinnitusjuhiku keskjoon** teleri keskjoonega (kui paigaldate Soundbari teleri alla) ja seejärel kinnitage

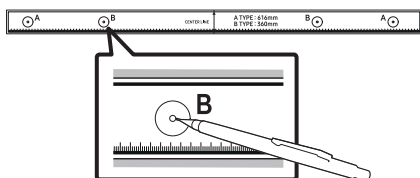
**Seinakinnitusjuhik** teibiga seinale.

- Kui te ei paigalda teleri alla, seadke **Keskjoon** paigalduskoha keskkoha.



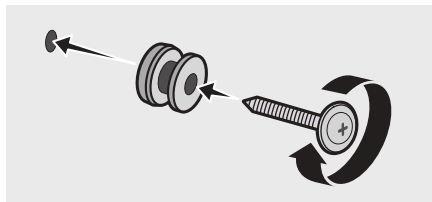
**Keskjoon**

3. Suruge pastapliiatsi või teritatud pliiaatsi ots läbi juhiku mõlemas otsas oleva kujutise **B-TYPE** keskpunkti, et märkida tugikruvide asukoht, seejärel eemaldage **Seinakinnitusjuhik**.

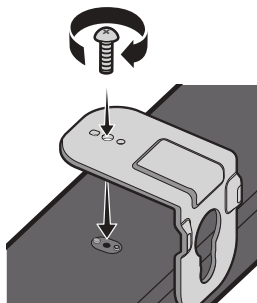


4. Kasutades sobiva suurusega puuri, puurige kummagi märgistuse kohale seina sisse auk. Kui märgistused ei vasta tihtide asendile, siis kinnitage enne tugikruvide sisestamist aukudesse kindlasti sobivad tüüblid. Tüüblite kasutamisel veenduge, et puuritavad augud oleksid kasutatavate tüüblite jaoks piisavalt suured.

5. Lükake kruvi (pole kaasas) läbi iga **Hoidikkruvi** ja seejärel keerake kõik kruvid kindlalt tugikruvi aukudesse.



6. Paigaldage 2 **Seinakinnituskronstein** õiges suunas Soundbari põhjale, kasutades 2 **Kruvi**.



- Kokkupanekul veenduge, et **Seinakinnituskronstein** riputusosad jääksid Soundbari taha.

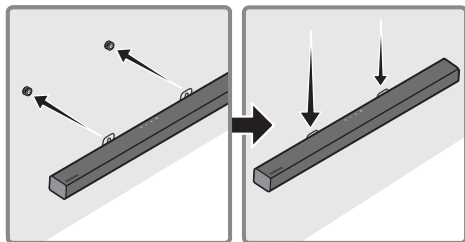
**Soundbari tagakülg**



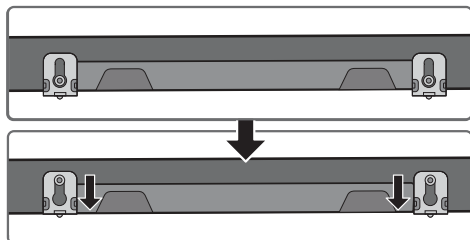
**Heliriba parempoolne ots**



7. Paigaldage Soundbar koos selle külge kinnitatud **Seinakinnituskronstein**, riputades **Seinakinnituskronstein** seinale olevatele **Hoidikruuvi**.

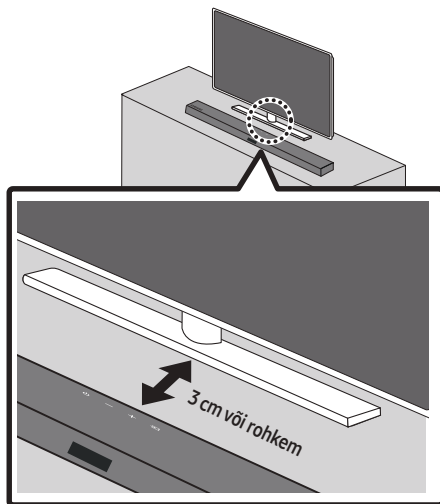


8. Libistage Soundbari alla, nagu on allpool näidatud, nii et **Seinakinnituskronstein** toetuksid **Kruvihoidikutele**.
- Sisestage **Kruvihoidikutele** **Seinakinnituskronstein** laia (alumisse) ossa ja seejärel libistage **Seinakinnituskronstein** allapoole, nii et **Seinakinnituskronstein** toetuksid kindlalt **Kruvihoidikutele**.



## 10 SOUNDBARI ASETAMINE TELERIALUSELE

Asetage Soundbar telerialusele.



Nagu on joonisel näidatud, joondage Soundbari keskosa teleri keskosaga ja asetage Soundbar ettevaatlikult telerialusele.

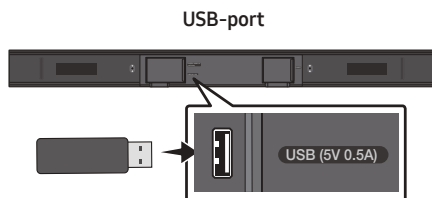
Optimaalse helikvaliteedi tagamiseks paigutage Soundbar vähemalt 3 cm kaugusele teleri esiosast.

### MÄRKUS

- Veenduge, et Soundbar oleks paigutatud tasasele ja tugevale pinnale.

# 11 TARKVARA- VÄRSKENDUS


**Samsung võib pakkuda tulevikus värskendusi Soundbari süsteemi püsivara jaoks.**



Kui värskendust pakutakse, saate püsivara värskendada, ühendades USB-seadme, millele püsivara värskendus on salvestatud, oma Soundbari USB-porti. Lisateavet värskendusfailide allalaadimise kohta leiate Samsung veebisaidilt ([www.samsung.com](http://www.samsung.com)→Support). Seejärel valige toote tüüp või sisestage Soundbari mudelinumber, valige suvand Tarkvara ja rakendused ja seejärel Allalaadimised. Pange tähele, et suvandite nimed võivad erineda.

## Värskendamistoiming

**Tähtis!** Värskendamisfunktsioon kustutab kõik kasutajasätteid. Soovitame teil oma sätteid üles kirjutada, et saaksite need pärast värskendamist hõlpsasti taastada. Pange tähele, et püsivara värskendamine lähtestab ka bassikõlari ühenduse.

1. Ühendage USB-mäluseade arvuti USB-porti.  
**Tähtis!** Veenduge, et USB-mäluseadmel ei ole muusikafailide. See võib põhjustada püsivara värskendamise nurjumise.
2. Avage ([samsung.com](http://samsung.com)) → valige „Sisestage mudeli number“ ja sisestage oma Soundbari mudel. Valige juhendid ja allalaaditavad failid ning laadige alla uusim tarkvarafail..
3. Salvestage allalaaditud tarkvara USB-mälupulgale ja valige kausta lahtipakkimiseks suvand „Ekstrakti siia“.
4. Lülitage Soundbar välja ja ühendage USB-mäluseade, mis sisaldab USB-pordi tarkvaravärskendust.
5. Lülitage Soundbar sisse ja seadke allikas režiimile „USB“. 3 minuti jooksul kuvatakse „UPDATE“ ja värskendamine algab.
6. Kui värskendamine on lõpule jõudnud, lülitage Soundbar välja. Kui Soundbar on sisselülitatud olekus, vajutage kaugjuhtimispuldil 10 sekundit nuppu  (Heli juhtimine). Ekraanil kuvatakse „INIT“ → „OK“ ja seejärel Soundbar taaskäivitatakse. Värskendamine on lõpule jõudnud.
  - Sellel tootel on funktsioon DUAL BOOT. Kui püsivara värskendamine nurjub, saate värskendamist korrata. Soundbari toitejuhe on ühendatud, kui värskendusfailiga USB-seade on sisestatud. Värskendus algab uuesti, kuid VFD-l (luminofoorekraanil) pole midagi kuvatud. Värskendamine lõpeb 2 minuti möödumisel.
7. Taastage Soundbari sätteid.

## Kui teadet „UPDATE“ ei kuvata

1. Lülitage Soundbar välja, lahutage värskendamisfaile sisaldav mäluseade Soundbari USB-pordist ja ühendage see uuesti.
2. Lahutage Soundbari toitejuhe, ühendage see uuesti ja seejärel lülitage Soundbar sisse.

### MÄRKUSED

- Püsivara värskendamine ei pruugi korralikult töötada, kui mäluseadmes on Soundbari toetatud helifaile.
- Ärge lahutage toitejuhet ega eemaldage USB-seadet värskenduste rakendamise ajal.
- Kui värskendamine on lõppenud, käivitatakse Soundbaris kasutajaseadistus, et saaksite oma sätted lähtestada. Soovitame teil oma sätted üles kirjutada, et saaksite neid pärast värskendamist hõlpsasti taastada. Pange tähele, et püsivara värskendamine lähtestab ka bassikõlari ühenduse. Kui ühendust bassikõlariiga ei taastata pärast värskendamist automaatselt, vaadake lk 6. Kui tarkvaravärskendus ebaõnnestub, veenduge, et USB-mälupulk poleks defektne.
- Mac OS-i kasutajad peaksid kasutama USB vorminguna MS-DOS-i (FAT-i).
- USB kaudu värskendamine ei pruugi olenevalt mäluseadme tootjast saada olla.

# 12 VEAOTSING

Enne hoolduse taotlemist kontrollige järgmist.

## Soundbar ei lülitu sisse.

- Kontrollige, kas Soundbari toitejuhe on korralikult pistikupesaga ühendatud.

## Soundbar töötab korrapäratult.

- Eemaldage toitejuhe ja ühendage see uuesti.
- Eemaldage toitejuhe välisseadme küljest ja proovige uuesti.
- Kui puudub signaal, lülitub Soundbar kindla aja möödudes automaatselt välja. Lülitage seade sisse. (Vt lk 3.)

## Kaugjuhtimispult ei tööta.

- Suunake kaugjuhtimispult otse Soundbarile.
- Vahetage patareid.

## Soundbar ei väljasta heli.

- Soundbari helitugevus on liiga madal või see on vaigistatud. Reguleerige helitugevust.
- Kui ühendatud on välisseade (digiboks, Bluetooth-seade, mobiilseade vms), reguleerige välisseadme helitugevust.
- Teleri heli väljastamiseks valige Soundbar. (Samsungi teler: Avaleht (🏠) → Seaded (⚙️) → Heli → Heliväljund → valige Soundbar)
- Kaabel ei pruugi olla Soundbariga korralikult ühendatud. Eemaldage kaabel ja ühendage uuesti.
- Eemaldage toitejuhe täielikult, ühendage uuesti ja lülitage toide sisse.
- Lähtestage toode ja proovige uuesti. (Vt lk 28.)



## Bassikõlar ei väljasta heli.

- Kontrollige, kas bassikõlari tagaküljel oleva LED-näidiku tuli põleb siniselt. Ühendage Soundbar ja bassikõlar uuesti, kui näidiku tuli vilgub aeglaselt siniselt või põleb punaselt. (Vt lk 7.)
- Probleem võib ilmned, kui Soundbari ja bassikõlari vahel on takistus. Viige seadmed kohta, kus takistusi pole.
- Ühendust võivad häirida muud lähedal raadiosageduslikke signaale saatvad seadmed. Hoidke kõlar sellistest seadmetest eemal.
- Eemaldage toitepistik ja ühendage uuesti.

## Bassikõlari helitugevus on liiga madal.

- Esitatava sisu originaalhelitugevus võib olla madal. Proovige reguleerida bassikõlari helitaset. (Vt lk 22.)
- Tooge bassikõlar endale lähemale.

### Soundbar ei loo ühendust Bluetoothi kaudu.

- Uue seadme ühendamiseks lülitage režiimi „**BT PAIRING**“. (Vajutage kaugjuhtimispuldil nuppu  **PAIR** või hoidke nuppu  (**Allikas**) korpusel vähemalt 5 sekundit vajutatuna.)
- Kui Soundbar on ühendatud muu seadmega, siis eemaldage esmalt see seade, enne kui seadme vahetate.
- Ühendage uuesti pärast seadme Bluetooth-kõlarite loendi eemaldamist. (Samsungi teler: Avaleht (🏠) → Seaded (⚙️) → Heli → Heliväljund → Bluetooth Kõlarite loend)
- Eemaldage toitepistik ja ühendage uuesti, seejärel proovige veel kord.
- Lähtestage toode ja proovige uuesti. (Vt lk 28.)

### Bluetoothi kaudu ühendamisel heli kaob.

- Mõned seadmed (nt mikrolaineahjud, juhtmevabad marsruuterid jms) võivad Soundbarile liiga lähedal asudes tekitada raadiohäireid.
- Kui Bluetoothi abil ühendatud seade viiakse Soundbarist liiga kaugemale, võib heli katkeda. Liigutage seade Soundbarile lähemale.
- Kui mõni teie kehaosa on kokkupuutes Bluetooth-transiiveriga või toode on paigaldatud metallesemele, võib heli katkeda. Kontrollige paigalduskeskkonda ja kasutustingimusi.

### Soundbar ei lülitu koos teleriga automaatselt sisse.

- Kui lülitate Soundbari teleri vaatamise ajal välja, siis toite sünkroonimine teleriga keelatakse. Kõigepealt lülitage välja teler.

## 13 LITSENTS



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 AVATUD LÄHTEKOODI LITSENTSI TEATIS

Avatud lähtekoodidega seotud päringute ja küsimuste saatmiseks võtke ühendust Samsung Open Source'iga (<http://opensource.samsung.com>).

## 15 OLULINE TEENUSEGA SEOTUD MÄRKUS

- Selles kasutusjuhendis toodud pildid ja joonised on vaid viiteks ning võivad toote tegelikust välimusest erineda.
- Rakenduda võivad administratiivtasud, kui (a) kutsute välja tehnika ja tootel ei ole defekti (kasutusjuhendit pole loetud), (b) viite seadme hoolduskeskusse ja tootel ei ole defekti (kasutusjuhendit pole loetud).
- Administratiivtasu antakse teile teada enne tehnika visiiti.

# 16 TEHNILISED ANDMED JA TEAVE

## Tehnilised andmed

Mudeli nimi	HW-A450
USB	5V/0,5A
Mass	1,5 kg
Mõõtmed (L × K × S)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Töötemperatuuri vahemik	+5°C kuni +35°C
Õhuniiskuse vahemik	10 % ~ 75 %
VÕIMENDI Nimiväljundvõimsus	40W x 2, 6 ohm
Toetatud esitamismvormingud (DTS 2.0 heli esitatakse vormingus DTS.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (toetab Dolby® Digital), DTS
JUHTMEVABA SEADME VÄLJUNDVÕIMSUS BT maksimaalne saatja võimsus SRD maksimaalne saatja võimsus	100 mW 2,4 GHz – 2,4835 GHz korral 25 mW 5,725 GHz – 5,825 GHz korral

Bassikõlari nimi	PS-WA45T
Mass	4,3 kg
Mõõtmed (L × K × S)	181,5 x 343,0 x 272,0
VÕIMENDI Nimiväljundvõimsus	220W
JUHTMEVABA SEADME VÄLJUNDVÕIMSUS SRD maksimaalne saatja võimsus	25 mW 5,725 GHz – 5,825 GHz korral

Üldine voolutarve puhkerežiimis (W)	2,0W
Bluetooth Pordi inaktiveerimise meetod	Hoidke nuppu <b>SOUND MODE</b> all kauem kui 5 sekundit, et Bluetooth Power funktsioon välja lülitada.

## MÄRKUSED

- Samsung Electronics Co., Ltd jätab endale õiguse tehnilisi andmeid ette teatamata muuta.
- Mass ja mõõtmed on ligikaudsed.

Käesolevaga kinnitab Samsung, et see raadioseade vastab direktiivi 2014/53/EL ja Ühendkuningriigi asjakohaste õigusaktide nõuetele.

Vastavusdeklaratsiooni täisteksti leiata järgmiselt veebiaadressilt: <http://www.samsung.com>, avage jaotis Tootetugi ja sisestage mudeli nimi.

Antud seadet võib kasutada kõigis EL-i riikides ja Ühendkuningriigis.



**[Selle toote patareide õige lõppkäitlemine]**

#### **(Kehtib eraldi jäätmekogumissüsteemidega riikides)**

Selline märgistus patareil, kasutusjuhendil või pakendil viitab sellele, et selles tootes sisalduvaid patareid ei tohi tööea lõpus kasutusest kõrvaldada koos muude olmejäätmetega. Patareil olev keemiliste sümbolite Hg, Cd või Pb märgistus näitab, et patarei elavhõbeda-, kaadmiumi- või pliiisaldus on üle EÜ direktiivis 2006/66 nimetatud etalontaseme. Kui patareid ei visata nõuetekohaselt ära, võivad need ained kahjustada inimeste tervist või keskkonda.

Loodusvarade kaitsmiseks ja materjalide taaskasutamise soodustamiseks eraldage patareid muudest jäätmetest ning lõppkäidelve need kohaliku tasuta patareitagastussüsteemi kaudu.



**Selle toote õige lõppkäitlemine**

**(Elektri- ja elektrooniliste seadmete jäätmed)**

#### **(Kehtib eraldi jäätmekogumissüsteemidega riikides)**

Selline märgistus tootel, tarvikutel või kirjanduses viitab sellele, et toodet ja selle elektroonilisi tarvikuid (nt laadijat, peakomplekti, USB-kaablit) ei tohi tööea lõpus kasutusest kõrvaldada koos teiste olmejäätmetega. Selleks et vältida jäätmekäitluse käigus keskkonna või inimeste tervise kahjustamist, eraldage need seadmed muud tüüpi jäätmetest ja suunake need vastutustundlikult ringlusse, et edendada materjalivarude jätkusuutlikku taaskasutust.

Kodukasutajad peavad võtma ühendust kas edasimüüjaga, kellelt nad toote ostsid, või kohaliku omavalitsusega, et saada lisateavet selle kohta, kuhu ja kuidas on võimalik viia seadmed keskkonnahoidlikuks taaskasutuseks.

Ärikasutajad peavad võtma ühendust tarnijaga ja kontrollima ostulepingu tingimusi. Seda toodet ja selle elektroonilisi tarvikuid ei tohi panna muude äritegevuses tekkivate jäätmete hulka.

Teavet Samsungi keskkonnavalaste kohustuste ja tootespetsiifiliste sätestatud kohustuste kohta, nagu REACH, WEEE, akud, vt järgmiselt aadressilt:

[www.samsung.com/ee/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/ee/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)











# INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ

## AVERTISSEMENTS

POUR ÉVITER LES RISQUES DE CHOC ÉLECTRIQUE, NE DÉMONTÉZ PAS LE CAPOT. L'APPAREIL NE CONTIENT PAS DE PIÈCES RÉPARABLES PAR L'UTILISATEUR ; S'ADRESSER À UN SERVICE APRÈS-VENTE QUALIFIÉ.

Reportez-vous au tableau ci-dessous pour une explication des symboles pouvant figurer sur votre produit Samsung.

	<b>ATTENTION</b> <b>RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE. NE PAS OUVRIR</b>	
	Ce symbole indique que ce produit est alimenté par haute tension. Il est dangereux de toucher la moindre pièce située à l'intérieur de ce produit.	
	Ce symbole indique qu'une documentation importante relative au fonctionnement et à l'entretien est fournie avec le produit.	
	Produit de classe II : ce symbole indique qu'aucun branchement de sécurité à la terre (prise de terre) n'est requis. Si ce symbole n'est pas présent sur un produit avec un cordon d'alimentation, le produit DOIT avoir une connexion de protection fiable à la terre.	
	Tension CA : ce symbole indique que la tension nominale indiquée par le symbole est une tension CA.	
	Tension CC : ce symbole indique que la tension nominale indiquée par le symbole est une tension CC.	
	Mise en garde, Consulter le mode d'emploi : ce symbole avertit l'utilisateur qu'il doit consulter le manuel d'utilisation pour en savoir plus sur les informations relatives à la sécurité.	

## AVERTISSEMENT

- Afin de diminuer les risques d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.

## ATTENTION

- POUR PRÉVENIR LES CHOCS ÉLECTRIQUES, BRANCHEZ LA FICHE AU FOND, EN PRENANT SOIN D'INSÉRER LA TIGE LARGE DANS LA FENTE LARGE.
- Cet appareil doit toujours être branché à une prise terre.
- Pour déconnecter l'appareil du circuit principal, la prise doit être débranchée de la prise principale ; il est de ce fait nécessaire que la prise principale soit facile d'accès.
- Évitez toute projection d'eau sur l'appareil. Ne posez jamais d'objet contenant un liquide (ex : un vase) dessus.
- Pour éteindre complètement l'appareil, vous devez retirer le cordon d'alimentation de la prise murale. Par conséquent, le cordon d'alimentation doit être facilement accessible à tout moment.

# PRÉCAUTIONS

1. Vérifiez que l'alimentation électrique CA de votre domicile respecte les conditions en matière d'alimentation répertoriées sur l'étiquette d'identification située au bas de votre produit. Posez votre produit à plat sur un meuble stable en veillant à laisser un espace de 7 à 10 cm autour de l'appareil afin d'assurer une ventilation correcte de celui-ci. Faites attention à ne pas obstruer les orifices de ventilation. Ne posez pas l'ensemble sur un amplificateur ou un autre appareil susceptible de chauffer. Cet ensemble est conçu pour une utilisation en continu. Pour entièrement éteindre l'appareil, débranchez la fiche CA de la prise murale. Débranchez l'appareil si vous envisagez de ne pas l'utiliser durant une longue période.
2. En cas d'orage, débranchez la fiche de l'appareil de la prise murale. Les surtensions occasionnées par l'orage pourraient endommager votre appareil.
3. N'exposez pas l'ensemble aux rayons directs du soleil ou à toute autre source de chaleur. Ceci pourrait entraîner une surchauffe et un dysfonctionnement de l'appareil.
4. Protégez le produit de l'humidité (comme les vases) et d'une chaleur excessive (comme une cheminée) ou de tout équipement capable de créer des champs magnétiques ou électriques. Débranchez le câble d'alimentation en cas de dysfonctionnement. Votre produit n'est pas prévu pour un usage industriel. Ce produit ne peut être utilisé qu'à des fins personnelles. Une condensation peut se former si le produit ou un disque a été stocké à basse température. Si vous devez transporter l'ensemble pendant l'hiver, attendez environ 2 heures que l'appareil ait atteint la température de la pièce avant de l'utiliser.

5. Les piles utilisées dans ce produit peuvent contenir des produits chimiques dangereux pour l'environnement. Ne jetez pas les piles dans votre poubelle habituelle. Ne vous débarrassez pas des piles en les faisant brûler. Ne court-circuitez pas, ne désassemblez pas ni ne faites pas surchauffer les batteries. **ATTENTION** : Le remplacement incorrect de la batterie entraîne un risque d'explosion. Ne la remplacez que par une batterie du même type.

## À PROPOS DE CE MANUEL

Le manuel utilisateur se compose de deux parties : le MANUEL D'UTILISATEUR en version papier et le MANUEL COMPLET que vous pouvez télécharger.



### MANUEL D'UTILISATEUR

Consultez ce manuel pour en savoir plus sur les consignes de sécurité, l'installation du produit, les connexions et les spécifications du produit.



### MANUEL COMPLET

Vous pouvez accéder au MANUEL COMPLET sur le centre d'assistance clientèle en ligne de Samsung ou en scannant le code QR. Pour consulter le manuel sur votre PC ou appareil mobile, téléchargez-le au format document depuis le site Web de Samsung. (<http://www.samsung.com/support>)

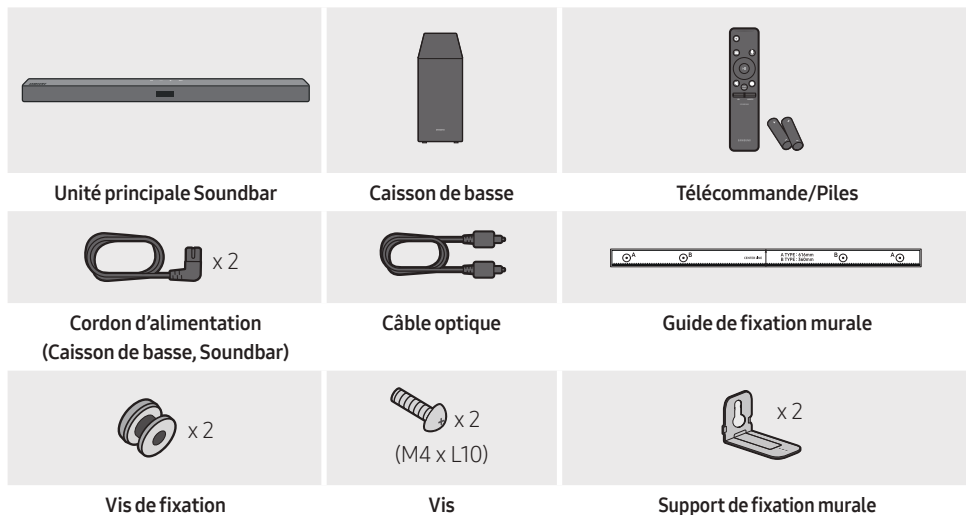
La présentation et les spécifications peuvent faire l'objet de modifications sans préavis.

# SOMMAIRE

<b>01</b>	<b>Contrôle des Composants</b>	<b>2</b>
	Insertion des piles avant l'utilisation de la télécommande (Piles AA X 2)	2
<b>02</b>	<b>Présentation du Produit</b>	<b>3</b>
	Panneau frontal/supérieur de la Soundbar	3
	Panneau inférieur de la Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Connexion de la Soundbar</b>	<b>5</b>
	Connexion de l'alimentation électrique	5
	Connexion de la Soundbar au Caisson de basse	6
	– Connexion automatique entre le Caisson de basse et la Soundbar	6
	– Connexion manuelle du Caisson de basse si la connexion automatique échoue	7
	Connexion du SWA-9100S (Vendue séparément) à une Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Connexion à votre Téléviseur</b>	<b>11</b>
	Méthode 1. Connexion avec un câble	11
	– Connexion à l'aide d'un câble optique	11
	Méthode 2. Connexion sans fil	12
	– Connexion à un téléviseur via Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Connexion à un Appareil Externe</b>	<b>14</b>
	Connexion à l'aide d'un câble optique	14
<b>06</b>	<b>Connexion d'un périphérique de stockage USB</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Connexion à un Appareil Mobile</b>	<b>17</b>
	Connexion via Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Utilisation de la télécommande</b>	<b>20</b>
	Comment utiliser la télécommande	20
	Réglage du volume de la Soundbar avec une télécommande de téléviseur	23
	Utilisation des touches dissimulées (Touches avec plus d'une fonction)	24
	Spécifications de sortie pour les différents modes d'effets sonores	24
<b>09</b>	<b>Installation du Support Mural</b>	<b>25</b>
	Précautions d'installation	25
	Composants de fixation au mur	25
<b>10</b>	<b>Installation de la Soundbar sur un socle de téléviseur</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Mise à jour du Logiciel</b>	<b>28</b>
	Procédure de mise à jour	28
	Si UPDATE ne s'affiche pas	29
<b>12</b>	<b>Dépannage</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licence</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Avis de Licence Libre</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Remarque Importante à Propos du Service</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Spécifications et Guide</b>	<b>33</b>
	Spécifications	33

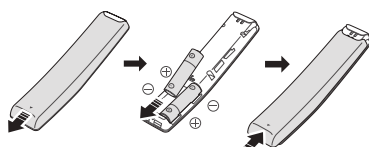
# 01 CONTRÔLE DES COMPOSANTS



- Pour plus d'informations sur l'alimentation et la consommation électriques, reportez-vous à l'étiquette collée sur le produit. (Étiquette : Bas de l'Unité Principale Soundbar)
- Pour acheter des composants supplémentaires ou des câbles optionnels, contactez un Centre de service Samsung ou le Service client de Samsung.
- L'aspect des accessoires peut légèrement différer des illustrations ci-dessus.

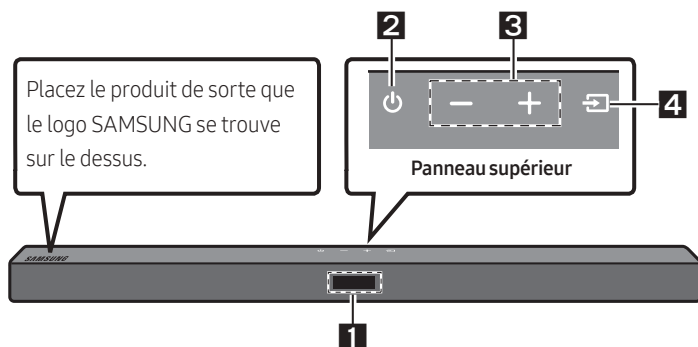
## Insertion des piles avant l'utilisation de la télécommande (Piles AA X 2)






Faites glisser le couvercle arrière dans la direction de la flèche jusqu'à ce qu'il soit complètement retiré. Insérez 2 piles AA (1,5 V) orientées de sorte que la polarité soit correcte. Remettez le couvercle arrière en le faisant glisser dans sa position.



## 02 PRÉSENTATION DU PRODUIT

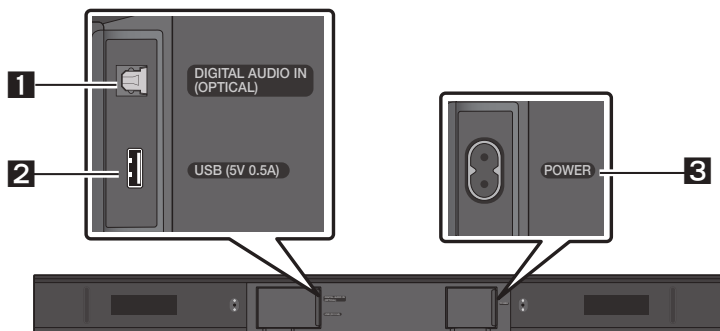
### Panneau frontal/supérieur de la Soundbar



<b>1</b>	<b>Affichage</b> Affiche l'état et le mode actuel du produit.								
<b>2</b>	<b>Touche  (Alimentation)</b> Allume et éteint l'appareil. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Fonction Auto Power Down</b> L'appareil s'éteint automatiquement dans les situations suivantes.<ul style="list-style-type: none"><li>– Mode <b>D.IN / BT / USB</b> : S'il n'y a pas de signal audio pendant 18 minutes.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Touche   (Volume)</b> Règle le volume. <ul style="list-style-type: none"><li>• Une fois ajusté, le niveau de volume apparaît sur l'affichage avant de la Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Touche  (Source)</b> Sélectionne le mode d'entrée de la source. <table border="1"><thead><tr><th>Mode d'entrée</th><th>Affichage</th></tr></thead><tbody><tr><td>Entrée numérique optique</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>Mode BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Mode USB</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Pour activer le mode «<b>BT PAIRING</b>», changez la source sur le mode «<b>BT</b>», puis appuyez et maintenez enfoncée la touche  (<b>Source</b>) pendant plus de 5 secondes.</li></ul>	Mode d'entrée	Affichage	Entrée numérique optique	D.IN	Mode BLUETOOTH	BT	Mode USB	USB
Mode d'entrée	Affichage								
Entrée numérique optique	D.IN								
Mode BLUETOOTH	BT								
Mode USB	USB								

- Lorsque vous branchez le cordon CA, la touche Marche/Arrêt fonctionne pendant 4 à 6 secondes.
- Lorsque vous mettez l'unité sous tension, il faut compter 4 ou 5 secondes de retard avant le déclenchement du son.
- Si vous souhaitez bénéficier du son du Soundbar uniquement, vous devrez éteindre les enceintes du téléviseur depuis le menu Audio Setup de votre téléviseur. Reportez-vous au manuel fourni avec votre téléviseur.

## Panneau inférieur de la Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Permet de connecter la sortie numérique (optique) d'un appareil externe.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Permet de connecter un périphérique USB pour lire des fichiers musicaux sur le périphérique USB via la Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Connectez le câble d'alimentation secteur de la Soundbar.

- Lorsque vous débranchez le cordon d'alimentation d'une prise de courant murale, tirez la fiche. Ne tirez pas le câble.
- Ne branchez pas cette unité ou d'autres composants à une prise CA tant que toutes les connexions entre les composants ne sont pas terminées.

# 03 CONNEXION DE LA SOUNDBAR

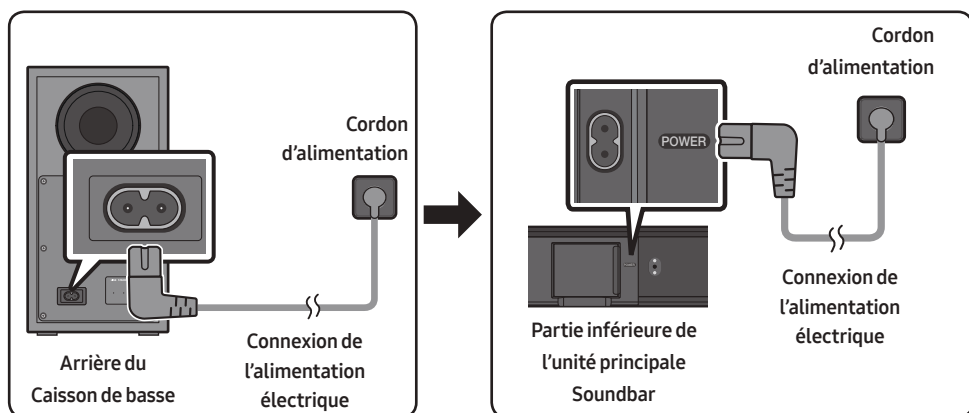
## Connexion de l'alimentation électrique

Utilisez les composants d'alimentation pour connecter le Caisson de basse et la Soundbar à une prise électrique dans l'ordre suivant :

1. Connectez le cordon d'alimentation au Caisson de basse.
2. Connectez le cordon d'alimentation à la Soundbar.

Reportez-vous aux illustrations ci-dessous.

- Pour plus d'informations sur l'alimentation et la consommation électriques requises, reportez-vous à l'étiquette collée sur le produit. (Étiquette : Partie inférieure de l'unité principale Soundbar)





## Connexion de la Soundbar au Caisson de basse

Lorsque le Caisson de basse est connecté, vous pouvez profiter de la puissance sonore des graves.

### Connexion automatique entre le Caisson de basse et la Soundbar

Lorsque vous mettez l'appareil sous tension après avoir connecté les câbles d'alimentation à la Soundbar et au Caisson de basse, le Caisson de basse est automatiquement connecté à la Soundbar.

- Une fois l'appariement automatique effectué, l'indicateur bleu situé à l'arrière du caisson de basse s'allume.

### Témoins indicateurs LED sur l'arrière du Caisson de basse

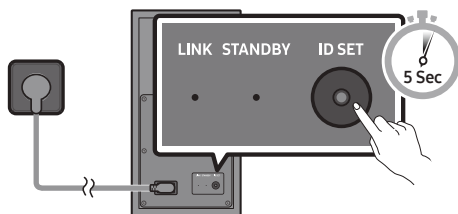
LED	État	Description	Résolution
Bleu	Activé	Connexion réussie (fonctionnement normal)	-
	Clignotement	Récupération de la connexion	Vérifiez si le câble d'alimentation fixé à l'unité principale Soundbar est connecté correctement ou attendez environ 5 minutes. Si le clignotement continue, essayez de connecter manuellement le caisson de basse. Voir page 7.
Rouge	Activé	En veille (avec l'unité principale de la Soundbar éteinte)	Vérifiez que le câble d'alimentation sur l'unité principale Soundbar est connecté correctement.
		Échec de la connexion	Reconnectez. Reportez-vous aux instructions sur la connexion manuelle à la page 7.
Rouge et bleu	Clignotement	Dysfonctionnement	Reportez-vous aux informations de contact du Centre de service Samsung dans le manuel.

## Connexion manuelle du Caisson de basse si la connexion automatique échoue

### Avant d'effectuer la procédure de connexion manuelle ci-dessous :

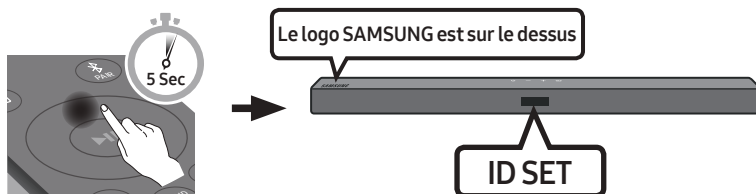
- Vérifiez que les câbles d'alimentation pour la Soundbar et le Caisson de basse sont connectés correctement.
- Assurez-vous que la Soundbar est allumée.

1. Appuyez sur la touche **ID SET** à l'arrière du Caisson de basse, et maintenez-la enfoncée pendant au moins 5 secondes.
  - L'indicateur rouge à l'arrière du Caisson de basse s'éteint et l'indicateur bleu clignote.

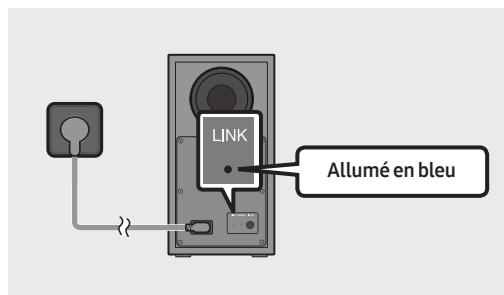


Arrière du Caisson de basse

2. Appuyez sur la touche **Haut** de la télécommande, et maintenez-la enfoncée pendant au moins 5 secondes.
  - Le message **ID SET** s'affiche un moment sur l'écran de la Soundbar, avant de disparaître.
  - La Soundbar est automatiquement mise sous tension lorsque **ID SET** est terminé.



3. Vérifiez que le voyant LED LINK s'allume en bleu en continu (connexion établie).



Le voyant LED LINK arrête de clignoter et s'allume en bleu en continu lorsqu'une connexion est établie entre la Soundbar et le Caisson de basse sans fil.

## REMARQUES

- Ne branchez pas le cordon d'alimentation de ce produit ou votre téléviseur à une prise de courant murale tant que toutes les connexions entre les composants ne sont pas terminées.
- Avant de déplacer ou d'installer ce produit, assurez-vous de le mettre hors tension et de débrancher le cordon d'alimentation.
- Si l'unité principale est hors tension, le subwoofer sans fil entrera en mode veille et la LED de STANDBY à l'arrière s'allumera en rouge après avoir clignoté en bleu plusieurs fois.
- Si vous utilisez un appareil qui utilise la même fréquence (5,8 GHz) que la Soundbar près de cette Soundbar, les interférences peuvent provoquer des interruptions de son.
- La distance de transmission maximale du signal sans fil de l'unité principale est d'environ 10 mètres, mais peut varier en fonction de votre environnement d'exploitation. Si un mur en béton armé ou métallique se trouve entre l'unité principale et le subwoofer sans fil, le système risque de ne pas fonctionner du tout, car le signal sans fil ne peut pas passer à travers le métal.

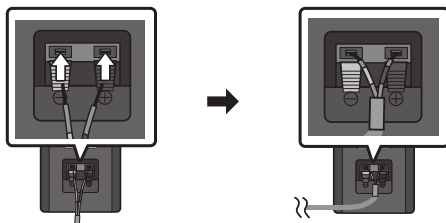
## PRÉCAUTIONS

- Les antennes de réception sans fil sont intégrées au subwoofer sans fil. Gardez les unités à l'abri de l'eau et de l'humidité.
- Pour des performances d'écoute optimales, assurez-vous que la zone autour de l'emplacement du subwoofer sans fil et du module de réception sans fil (vendu séparément) ne présente pas d'obstacles.

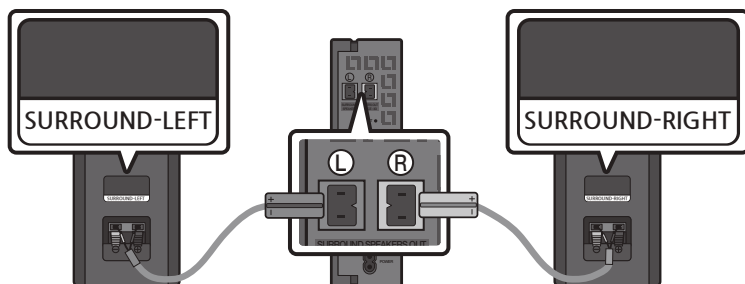
## Connexion du SWA-9100S (Vendue séparément) à une Soundbar

Passez au vrai son surround sans fil en connectant votre kit d'enceintes arrière sans fil Samsung (SWA-9100S, vendu séparément) à votre Soundbar.

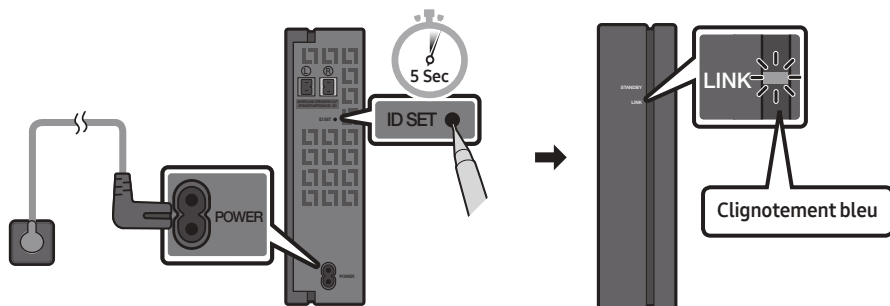
1. Connectez le module de réception sans fil à 2 enceintes surround.
  - Lors du branchement du câble d'enceinte, connectez le fil central à l'enceinte.



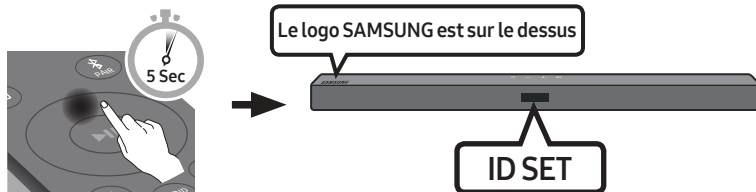
- Les câbles d'enceinte répondent à un code couleur.



2. Vérifiez l'état de veille du module de réception sans fil après l'avoir branché à une prise électrique.
  - Le voyant LED LINK (LED bleue) situé sur le module de réception sans fil clignote. Si la LED ne clignote pas, appuyez sur la touche **ID SET** au dos du module de réception sans fil avec la pointe d'un stylo pendant 5 à 6 secondes jusqu'à ce que le voyant LED LINK clignote (en bleu). Pour plus d'informations sur la LED, veuillez vous reporter au manuel d'utilisation SWA-9100S.

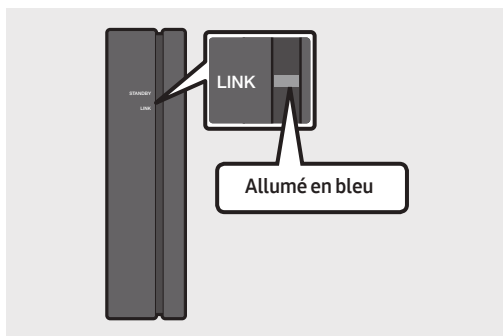


3. Appuyez sur la touche **Haut** de la télécommande, et maintenez-la enfoncée pendant au moins 5 secondes.
- Le message **ID SET** s'affiche un moment sur l'écran de la Soundbar, avant de disparaître.
  - La Soundbar est automatiquement mise sous tension lorsque **ID SET** est terminé.



**⚠ ATTENTION**

- Si votre Soundbar diffuse de la musique au moment où elle est connectée au SWA-9100S, vous pourriez entendre du bruit provenant du woofer une fois la connexion terminée.
4. Vérifiez que le voyant LED LINK s'éclaire en bleu en continu (connexion établie).



Le voyant LED LINK arrête de clignoter et s'éclaire en bleu en continu lorsqu'une connexion est établie entre la Soundbar et le module de réception sans fil.

5. Si le SWA-9100S n'est pas connecté, répétez la procédure de l'étape 2.

# 04 CONNEXION À VOTRE TÉLÉVISEUR

Écoutez le son du téléviseur depuis la Soundbar via des connexions câblées ou sans fil.

- Lorsque la Soundbar est connectée à un téléviseur Samsung TV sélectionné, la Soundbar peut être contrôlée à l'aide de la télécommande du téléviseur.
  - Cette fonction est prise en charge par les téléviseurs Samsung Smart TV sortis en 2017 et ultérieurement, et qui prennent en charge le Bluetooth lorsque vous connectez la Soundbar au téléviseur à l'aide d'un câble optique.
  - Cette fonction vous permet également d'utiliser le menu du téléviseur pour ajuster le champ sonore et de nombreux réglages ainsi que le volume et la coupure du son.

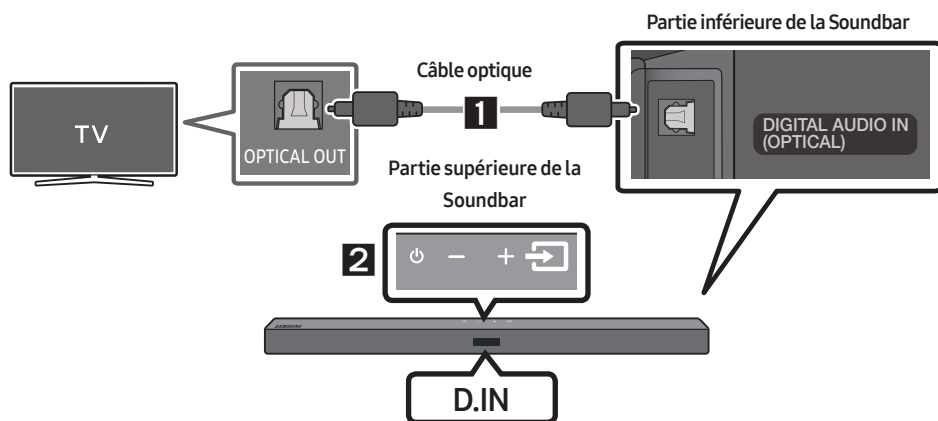
## Méthode 1. Connexion avec un câble


Lorsque les signaux de diffusion sont Dolby Digital et le réglage «Format audio de sortie numérique» est PCM sur votre téléviseur, il est recommandé de modifier le réglage sur Dolby Digital. Une fois le réglage modifié, vous pouvez profiter d'une meilleure qualité sonore. (Il se peut que le menu du téléviseur utilise des mots différents pour Dolby Digital et PCM en fonction du fabricant.)

### Connexion à l'aide d'un câble optique

#### Liste de vérifications préalables à la connexion

- Lorsque vous utilisez un câble optique et que les bornes sont dotées d'un cache, veuillez à retirer les caches.



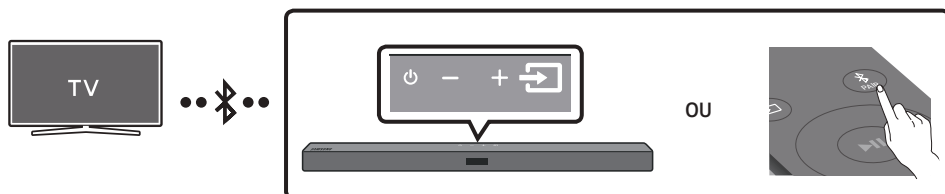
1. Raccordez la prise **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de la Soundbar à la prise OPTICAL OUT du téléviseur à l'aide d'un câble optique numérique.
2. Appuyez sur le bouton  (**Source**) du panneau supérieur ou de la télécommande, puis sélectionnez le mode «**D.IN**».

## Méthode 2. Connexion sans fil




### Connexion à un téléviseur via Bluetooth

Lorsqu'un téléviseur est connecté à l'aide de Bluetooth, vous pouvez écouter le son stéréo sans tracas de câblage.

- Seul un téléviseur à la fois peut être connecté.



### Connexion initiale

1. Appuyez sur la touche  **PAIR** de la télécommande pour passer au mode «**BT PAIRING**».
- (OU)
  - a. Appuyez sur le bouton  (**Source**) situé sur le panneau supérieur, puis sélectionnez «**BT**». «**BT**» passe automatiquement en «**BT PAIRING**» en quelques secondes ou en «**BT READY**» en cas de connexion enregistrée.
  - b. Lorsque «**BT READY**» apparaît, maintenez le bouton  (**Source**) enfoncé sur le panneau supérieur de la Soundbar pendant plus de 5 secondes pour afficher «**BT PAIRING**».
2. Sélectionnez le mode Bluetooth sur le téléviseur. (Pour plus d'informations, reportez-vous au manuel du téléviseur.)
3. Sélectionnez «**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**» dans la liste sur l'écran du téléviseur. Une Soundbar disponible est indiquée «**Need Pairing**» ou «**Paired**» dans la liste des appareils Bluetooth sur le téléviseur. Pour connecter la Soundbar, sélectionnez le message et établissez la connexion.
  - Lorsque le téléviseur est connecté, **[Nom du téléviseur]** → «**BT**» apparaît sur l'affichage avant de la Soundbar.
4. Vous pouvez maintenant entendre le son du téléviseur depuis la Soundbar.

### Si la connexion de l'appareil échoue

- Si la liste de Soundbar connectées précédemment (par ex. «**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**» apparaît dans la liste, supprimez-la.
- Ensuite, répétez les étapes 1 à 3.

### REMARQUE



- Après avoir connecté la Soundbar au téléviseur pour la première fois, utilisez le mode «**BT READY**» pour la reconnexion.

## Déconnexion de la Soundbar à partir du téléviseur

Appuyez sur le bouton  (**Source**) du panneau supérieur ou de la télécommande et activez l'un des modes, à l'exception du mode «**BT**».

- La déconnexion prend du temps parce que le téléviseur doit recevoir une réponse de la Soundbar. (Le temps requis peut varier selon le modèle de téléviseur.)
- Pour annuler la connexion Bluetooth automatique entre la Soundbar et le téléviseur, appuyez sur la touche **Gauche** sur la télécommande pendant 5 secondes avec la Soundbar en mode «**BT READY**». (Commutez Activé → Désactivé)

## Quelle est la différence entre BT READY et BT PAIRING ?

- **BT READY** : Dans ce mode, vous pouvez rechercher les téléviseurs connectés précédemment ou connecter un appareil mobile connecté précédemment à la Soundbar.
- **BT PAIRING** : Dans ce mode, vous pouvez connecter un nouvel appareil à la Soundbar. (Appuyez sur le bouton  **PAIR** de la télécommande ou maintenez le bouton  (**Source**) situé sur la partie supérieure de la Soundbar enfoncé pendant plus de 5 secondes lorsque la Soundbar est en mode «**BT**».)

## REMARQUES

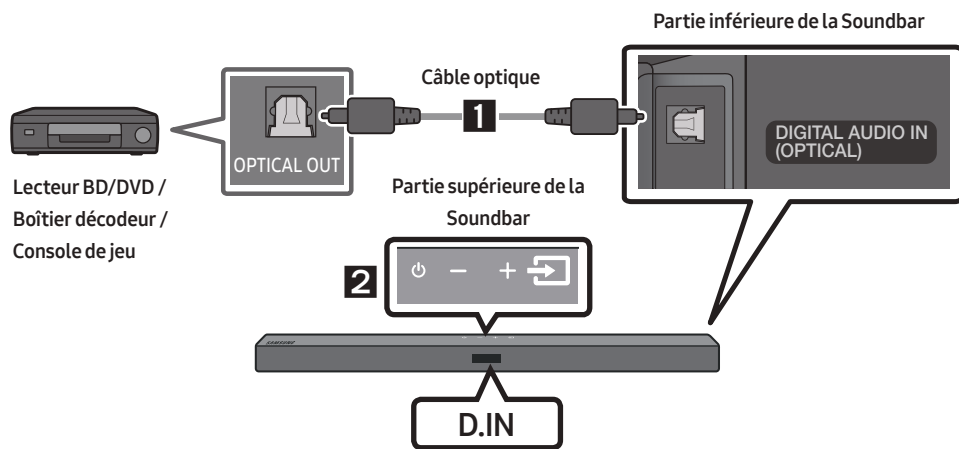
- Si un code PIN est demandé lors de la connexion d'un appareil Bluetooth, saisissez <0000>.
- En mode de connexion Bluetooth, la connexion Bluetooth sera perdue si la distance entre la Soundbar et l'appareil Bluetooth dépasse 10 m.
- La Soundbar s'éteint automatiquement après 18 minutes en état Prêt.
- Il se peut que la Soundbar ne puisse pas effectuer correctement la recherche Bluetooth ou la connexion dans les circonstances suivantes:
  - En cas de champ électrique puissant autour de la Soundbar.
  - Si deux appareils Bluetooth ou plus sont appariés simultanément avec la Soundbar.
  - Si l'appareil Bluetooth est éteint, non installé, ou présente un dysfonctionnement.
- Les appareils qui génèrent des ondes électromagnétiques doivent être conservés à distance de l'unité principale Soundbar - par ex. des micro-ondes, des appareils LAN sans fil, etc.




# 05 CONNEXION À UN APPAREIL EXTERNE

Raccordez un appareil externe via une connexion câblée ou une connexion Bluetooth pour écouter le son de l'appareil externe via la Soundbar.

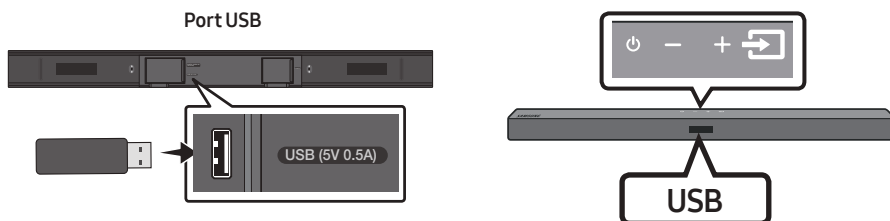
## Connexion à l'aide d'un câble optique




1. Raccordez **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de l'unité principale à la prise OPTICAL OUT de l'appareil source à l'aide d'un câble optique numérique.
2. Sélectionnez le mode «**D.IN**» en appuyant sur le bouton  (**Source**) situé sur le panneau frontal ou sur la télécommande.

## 06 CONNEXION D'UN PÉRIPHÉRIQUE DE STOCKAGE USB

Vous pouvez lire des fichiers musicaux situés sur les périphériques de stockage USB via la Soundbar.



1. Connectez l'appareil USB au port USB situé sur la partie inférieure du produit.
2. Appuyez sur le bouton  (**Source**) du panneau supérieur ou de la télécommande, puis sélectionnez «**USB**».
3. «**USB**» apparaît sur l'écran d'affichage.
4. Lisez des fichiers musicaux depuis le périphérique de stockage USB via la Soundbar.
  - La Soundbar s'éteint automatiquement (Auto Power Down) si aucun périphérique USB n'a été connecté pendant plus de 18 minutes.

## Liste de compatibilités

Extension	Codec	Débit d'échantillonnage	Débit binaire
*.mp3	MPEG 1 Layer2	32 ~ 48 kHz	32 ~ 320 kbps
	MPEG 1 Layer3	32 ~ 48 kHz	32 ~ 320 kbps
	MPEG 2 Layer3	16 ~ 24 kHz	8 ~ 160 kbps
	MPEG 2.5 Layer3	8 ~ 12 kHz	8 ~ 160 kbps
*.wma	WMA7/8/9/STD	8 ~ 48 kHz	32 ~ 320 kbps
*.aac	AAC	8 ~ 96 kHz	< 1728 kbps
	AAC-LC		
	HE-AAC		
*.ogg	Codec Vorbis	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	ogg non pris en charge : 1. taille de bloc 0 < 256, taille de bloc 0 > 1024 2. taille de bloc 1 < 512, taille de bloc 1 > 4096 3. compteur de code > 64 4. entrée de code > 640 5. compteur niveau > 2 6. type niveau 0 7. compteur résiduel > 2 8. dimension != 2 9. compteur de mappage > 2 10. compteur de mode > 2 11. type résiduel !=numéro de canal
*.flac	-	8 ~ 192 kHz	< 5 Mbps
*.wav	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8 ~ 192 kHz	< 5 Mbps
*.AIFF	Type de compression : alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz à ≤ 2 canaux	< 5 Mbps

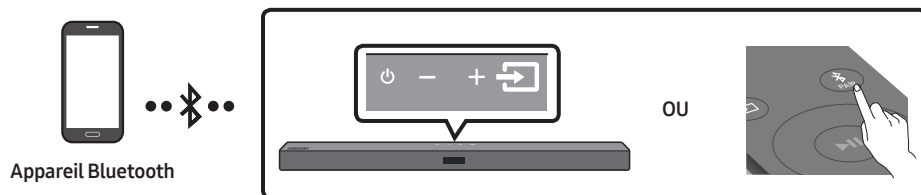
- Si votre périphérique USB contient trop de dossiers (environ 256) et de fichiers (environ 999), la Soundbar mettra peut-être du temps à accéder à vos fichiers et à les lancer.
- Seul un appareil de stockage formaté en FAT 32 peut être pris en charge.

# 07 CONNEXION À UN APPAREIL MOBILE

## Connexion via Bluetooth

Lorsqu'un appareil est connecté à l'aide de Bluetooth, vous pouvez écouter le son stéréo sans tracas de câblage.

- Vous ne pouvez pas connecter plus d'un appareil Bluetooth en même temps.



### Connexion initiale

1. Appuyez sur la touche **PAIR** de la télécommande pour passer au mode **«BT PAIRING»**.  
**(OU)** a. Appuyez sur le bouton **(Source)** situé sur le panneau supérieur, puis sélectionnez **«BT»**.  
**«BT»** passe automatiquement en **«BT PAIRING»** en quelques secondes ou en **«BT READY»** en cas de connexion enregistrée.  
b. Lorsque **«BT READY»** apparaît, maintenez le bouton **(Source)** enfoncé sur le panneau supérieur de la Soundbar pendant plus de 5 secondes pour afficher **«BT PAIRING»**.
2. Sélectionnez **«[AV] Samsung Soundbar A4-Series»** dans la liste.
  - Lorsqu'une Soundbar est connectée à l'appareil Bluetooth, **[Nom de l'appareil Bluetooth]** → **«BT»** apparaît sur l'affichage avant.
3. Lisez des fichiers musicaux à partir de l'appareil, connecté via Bluetooth, via la Soundbar.



### Si la connexion de l'appareil échoue

- Si la liste de Soundbar connectées précédemment (par ex. **«[AV] Samsung Soundbar A4-Series»**) apparaît dans la liste, supprimez-la.
- Ensuite, répétez les étapes 1 et 2.

### REMARQUE

- Après avoir connecté la Soundbar au appareil mobile pour la première fois, utilisez le mode **«BT READY»** pour la reconnexion.

## Quelle est la différence entre BT READY et BT PAIRING ?

- **BT READY** : Dans ce mode, vous pouvez rechercher les téléviseurs connectés précédemment ou connecter un appareil mobile connecté précédemment à la Soundbar.
- **BT PAIRING** : Dans ce mode, vous pouvez connecter un nouvel appareil à la Soundbar. (Appuyez sur le bouton  **PAIR** de la télécommande ou maintenez le bouton  (**Source**) situé sur la partie supérieure de la Soundbar enfoncé pendant plus de 5 secondes lorsque la Soundbar est en mode «BT».)

## REMARQUES

- Si un code PIN est demandé lors de la connexion d'un appareil Bluetooth, saisissez <0000>.
- En mode de connexion Bluetooth, la connexion Bluetooth sera perdue si la distance entre la Soundbar et l'appareil Bluetooth dépasse 10 m.
- La Soundbar s'éteint automatiquement après 18 minutes en état Prêt.
- Il se peut que la Soundbar ne puisse pas effectuer correctement la recherche Bluetooth ou la connexion dans les circonstances suivantes:
  - En cas de champ électrique puissant autour de la Soundbar.
  - En cas d'appariement simultané de plusieurs appareils Bluetooth avec la Soundbar.
  - Si l'appareil Bluetooth est éteint, non installé, ou présente un dysfonctionnement.
- Les appareils qui génèrent des ondes électromagnétiques doivent être conservés à distance de l'unité principale Soundbar - par ex. des micro-ondes, des appareils LAN sans fil, etc.
- Le Soundbar prend en charge les données SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Effectuez uniquement la connexion à un périphérique Bluetooth qui prend en charge la fonction A2DP (AV).
- Vous ne pouvez pas connecter le Soundbar à un périphérique Bluetooth qui prend en charge uniquement la fonction HF (Hands Free).
- Lorsque vous avez apparié la barre audio à un périphérique Bluetooth, sélectionner «**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**» parmi la liste des périphériques connectés à ce périphérique placera automatiquement la barre audio en mode «BT».
  - Disponible uniquement si le Soundbar est listé dans les périphériques appariés du périphérique Bluetooth. (Le périphérique Bluetooth et le Soundbar doivent être appariés au préalable au moins une fois)
- Le Soundbar apparaîtra dans la liste des périphériques recherchés du périphérique Bluetooth uniquement lorsque le Soundbar affiche «BT READY».
- La Soundbar ne peut pas être appariée à un autre appareil Bluetooth si elle est déjà en mode Bluetooth et appariée à un appareil Bluetooth.

## Bluetooth Power Activé (SOUND MODE)

Lorsque la fonction Bluetooth Power Activé est activée et que le Soundbar est désactivé, si un périphérique Bluetooth précédemment associé essaye de se connecter au Soundbar, le Soundbar s'active automatiquement.


1. Appuyez sur la touche **SOUND MODE** et maintenez-la enfoncée pendant plus de 5 secondes sur la télécommande pendant que la Soundbar est sous tension.
2. «**ON-BLUETOOTH POWER**» s'affiche sur l'écran de la Soundbar.

## Déconnexion de l'appareil Bluetooth d'une Soundbar

Vous pouvez déconnecter le périphérique Bluetooth du système Soundbar. Pour les instructions, reportez-vous au manuel d'utilisation de ce périphérique.

- Le système Soundbar sera déconnecté.
- Lorsque la Soundbar est déconnectée de l'appareil Bluetooth, la Soundbar affichera «**BT DISCONNECTED**» sur l'affichage avant.

## Déconnexion de la Soundbar à partir de l'appareil Bluetooth

Appuyez sur le bouton  (**Source**) situé sur le panneau supérieur ou la télécommande, puis passez dans n'importe lequel des modes, à l'exception du mode «**BT**».

- La déconnexion prend du temps parce que l'appareil Bluetooth doit recevoir une réponse de la Soundbar. (La durée de déconnexion peut varier selon l'appareil Bluetooth)
- Lorsque la Soundbar est déconnectée de l'appareil Bluetooth, la Soundbar affichera «**BT DISCONNECTED**» sur l'affichage avant.

### REMARQUES

- En mode Bluetooth, la connexion sera perdue si la distance entre le système Soundbar et le périphérique Bluetooth dépasse 10 m.
- Le système Soundbar s'éteint après 18 minutes en état Prêt.

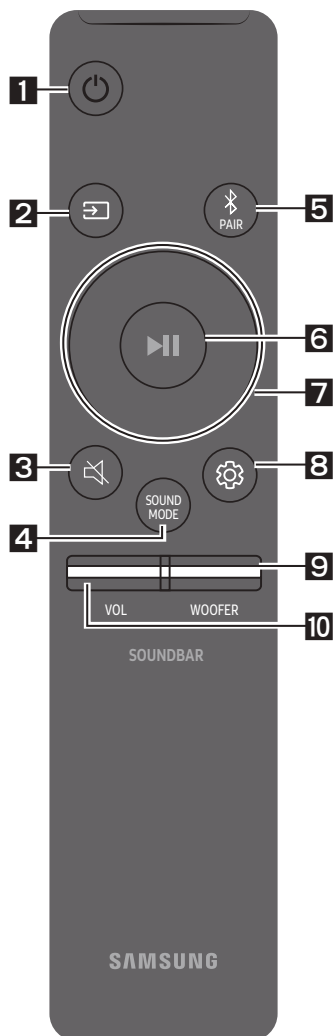
### À propos du Bluetooth






Le système Bluetooth est une technologie qui permet de connecter facilement entre eux des périphériques compatibles Bluetooth à l'aide d'une liaison sans fil courte distance.







- Ce périphérique Bluetooth peut générer du bruit ou créer des dysfonctionnements en fonction des conditions d'utilisation lorsque:
  - Une partie du corps de l'appareil est en contact avec le système de réception/transmission du périphérique Bluetooth ou du système Soundbar.
  - Il est soumis à des variations électriques provenant d'obstructions provoquées par un mur, un coin ou des cloisonnements de bureaux.
  - Il est exposé à des interférences électriques provenant d'appareils utilisant la même bande de fréquences (exemple : équipements médicaux, fours à micro-ondes et réseaux LAN sans fil).
- Associer le système Soundbar et le périphérique Bluetooth tout en maintenant une faible distance.
- Plus la distance est grande entre l'Soundbar et le périphérique Bluetooth, plus la qualité de la transmission se dégrade. Si la distance excède la plage opérationnelle Bluetooth, la connexion est perdue.
- Dans les zones où la réception est faible, la connexion Bluetooth peut ne pas fonctionner correctement.
- La connexion Bluetooth ne fonctionne que lorsqu'elle est proche de l'appareil. La connexion s'interrompt automatiquement lorsque cette plage est dépassée. Même si la distance est respectée, il est possible que la qualité sonore soit détériorée par des obstacles (ex. : murs, portes).
- Cet appareil sans fil peut causer des interférences électriques lors de son fonctionnement.

# 08 UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE






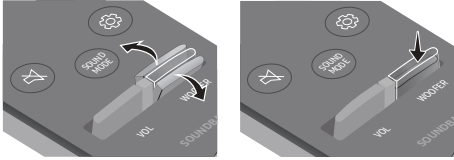

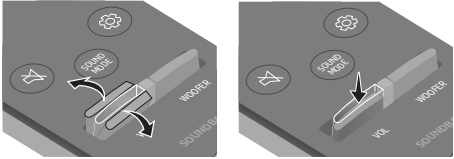
## Comment utiliser la télécommande



<b>1</b>	 <b>Alimentation</b>	Allume et éteint la Soundbar.
<b>2</b>	 <b>Source</b>	Appuyez pour sélectionner une source connectée à la Soundbar.
<b>3</b>	 <b>Coupeure de son</b>	Appuyez sur la touche  ( <b>Coupeure de son</b> ) pour couper le son. Appuyez de nouveau sur cette touche pour activer le son.
<b>4</b>	 <b>SOUND MODE</b>	Appuyez pour faire défiler les modes audio disponibles : <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> ou <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Émet le son original.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Fournit un champ sonore plus large que la norme.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Mode champ sonore mettant l'accent sur les graves.</li><li>– <b>GAME</b> Fournit un son stéréoscopique vous permettant une immersion dans l'action pendant le jeu.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analyse le contenu en temps réel et fournit automatiquement le champ sonore optimal sur la base des caractéristiques du contenu.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Vous permet d'appliquer un contrôle de plage dynamique aux pistes Dolby Digital. Appuyez sur le bouton <b>SOUND MODE</b> pendant plus de 5 secondes tandis que la Soundbar est hors tension pour activer ou désactiver la fonction DRC (Dynamic Range Control). Quand la fonction DRC est activée, les sons forts sont atténués. (Il peut se produire une distorsion du son.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Cette fonction allume automatiquement la Soundbar à la réception d'une demande de connexion d'un téléviseur ou d'un appareil Bluetooth connecté précédemment. Le réglage est activé par défaut. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Appuyez et maintenez enfoncée la touche <b>SOUND MODE</b> pendant plus de 5 secondes pour désactiver la fonction Bluetooth Power.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Appuyez sur la touche  <b>PAIR</b>. «<b>BT PAIRING</b>» s'affiche sur l'écran de la Soundbar. Vous pouvez connecter la Soundbar à un nouvel appareil Bluetooth dans ce mode en sélectionnant la Soundbar dans la liste de recherche d'appareils Bluetooth.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Lecture / Pause</b></p>	<p>Appuyez sur la touche  pour mettre le fichier musical temporairement en pause. Si vous appuyez à nouveau sur la touche, le fichier musical est lu.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Haut/Bas/ Gauche/ Droite</b></p>	 <p><b>Appuyez sur les zones indiquées pour sélectionner Haut/Bas/ Gauche/Droite.</b></p> <p>Appuyez sur Haut/Bas/Gauche/Droite sur la touche pour sélectionner ou paramétrer les fonctions.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Répétition</b> Pour utiliser la fonction de répétition en mode «<b>USB</b>», appuyez sur la touche <b>Haut</b>.</li> <li>• <b>Saut de fichier musical</b> Appuyez sur la touche <b>Droite</b> pour sélectionner le fichier musical suivant. Appuyez sur la touche <b>Gauche</b> pour sélectionner le fichier musical précédent.</li> <li>• <b>ID SET</b> Appuyez et maintenez enfoncée la touche <b>Haut</b> pendant 5 secondes pour terminer <b>ID SET</b> (lors de la connexion d'un caisson de basse sans fil ou d'enceintes arrière sans fil).</li> </ul>



<p><b>8</b></p>	 <p><b>Commande sonore</b></p>	<p>Lorsque vous appuyez sur ce bouton, les réglages <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> et <b>AUDIO SYNC</b> s'affichent successivement.</p> <p>Il est possible de modifier chaque réglage à l'aide des boutons <b>Haut/Bas</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pour contrôler le volume des aigus et des graves, appuyez sur la touche  (<b>Commande sonore</b>) pour sélectionner <b>TREBLE</b> ou <b>BASS</b> puis ajustez le volume, de -6 à +6, à l'aide des touches <b>Haut/Bas</b>.</li> <li>• Appuyez et maintenez enfoncée la touche  (<b>Commande sonore</b>) pendant environ 5 secondes pour ajuster le son pour chaque bande de fréquence. 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz et 10 kHz peuvent être sélectionnés à l'aide des touches <b>Gauche/Droite</b> et chaque réglage peut être défini entre -6 et +6 à l'aide des touches <b>Haut/Bas</b>. (Assurez-vous que le mode son est réglé sur « <b>STANDARD</b> ».)</li> <li>• Si l'image sur le téléviseur et le son de la Soundbar ne sont pas synchronisés, appuyez sur la touche  (<b>Commande sonore</b>) pour sélectionner <b>AUDIO SYNC</b> puis réglez le décalage audio de 0 à 300 millisecondes à l'aide des touches <b>Haut/Bas</b>. (Non disponible en mode «<b>USB</b>» ou «<b>BT</b>»)</li> <li>• <b>AUDIO SYNC</b> n'est pris en charge que dans certaines fonctions.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>NIVEAU DU WOOFER (GRAVES)</b></p>	 <p>Appuyez sur les touches haut ou bas pour régler le niveau du woofer (graves) sur -12 ou de -6 à +6. Pour définir le niveau de volume du woofer (graves) sur 0 (Défaut), appuyez sur la touche.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Volume)</b></p>	 <p>Appuyez sur les touches haut ou bas pour régler le volume.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Sourdine</b> Appuyez sur la touche <b>VOL</b> pour couper le son. Appuyez de nouveau sur cette touche pour réactiver le son.</li> </ul>

# Réglage du volume de la Soundbar avec une télécommande de téléviseur

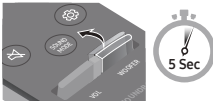

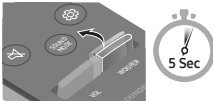

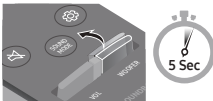

Réglez le volume de la Soundbar en utilisant la télécommande du téléviseur.

- Cette fonction ne peut être utilisée qu'avec une télécommande à infrarouge. Les télécommandes Bluetooth (qui nécessitent un jumelage) ne sont pas prises en charge.
- Réglez les enceintes du téléviseur sur **Hautparleur ext** pour utiliser cette fonction.
- Fabricants prenant en charge cette fonction :  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA


1. Éteignez la Soundbar.

2. Appuyez et maintenez enfoncée la touche **WOOFER** pendant 5 secondes.

Chaque fois que vous appuyez sur la touche **WOOFER** et la maintenez pendant 5 secondes, le mode change dans l'ordre suivant : « **OFF-TV REMOTE** » (Mode par défaut), « **SAMSUNG-TV REMOTE** », « **ALL-TV REMOTE** ».

Touche de télécommande	Écran	État
	 (Mode par défaut)	Désactive la télécommande de téléviseur.
		Active une télécommande de téléviseur à infrarouge Samsung.
		Active toute autre télécommande de téléviseur à infrarouge.

## Utilisation des touches dissimulées (Touches avec plus d'une fonction)

Touche dissimulée		Page de référence
Touche de télécommande	Fonction	
WOOFER (Haut)	Télécommande de votre téléviseur Activer/Désactiver (Veille)	page 23
Gauche	Activation/désactivation de la connexion automatique au téléviseur (BT prêt)	page 13
Haut	ID SET	page 21
 (Commande sonore)	Égaliseur 7 bandes (maintenir enfoncé 5 secondes)	page 22
	Réinitialisation (maintenir enfoncé 10 secondes)	page 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Veille)	page 21
	Bluetooth Power	page 21

## Spécifications de sortie pour les différents modes d'effets sonores

Effet		Entrée	Sortie	
			Sans kit d'enceintes arrière sans fil	Avec kit d'enceintes arrière sans fil
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 canaux	2.1 canaux	2.1 canaux
		5.1 canaux	2.1 canaux	2.1 canaux
	SURROUND SOUND	2.0 canaux	2.1 canaux	4.1 canaux
		5.1 canaux	2.1 canaux	4.1 canaux
	BASS BOOST	2.0 canaux	2.1 canaux	4.1 canaux
		5.1 canaux	2.1 canaux	4.1 canaux
	GAME	2.0 canaux	2.1 canaux	4.1 canaux
		5.1 canaux	2.1 canaux	4.1 canaux
	ADAPTIVE	2.0 canaux	2.1 canaux	4.1 canaux
		5.1 canaux	2.1 canaux	4.1 canaux

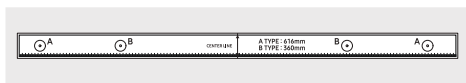
- Le kit d'enceintes arrière sans fil Samsung peut être acheté séparément. Pour acheter un kit, contactez le vendeur chez qui vous avez acheté la Soundbar.

# 09 INSTALLATION DU SUPPORT MURAL

## Précautions d'installation

- Installez sur un mur vertical uniquement.
- N'installez pas dans un endroit à température élevée ou humide.
- Vérifiez si le mur est suffisamment robuste pour supporter le poids du produit. Sinon, renforcez le mur ou choisissez un autre point d'installation.
- Achetez et utilisez les vis de fixation ou les ancrages appropriés pour le type de mur dont vous disposez (plaque de plâtre, plaque métallique, bois, etc.). Si possible, fixez les vis portantes dans les poteaux.
- Achetez les vis de support mural selon le type et l'épaisseur du mur sur lequel vous souhaitez monter la Soundbar.
  - Diamètre: M5
  - Longueur: 35 mm ou plus recommandés.
- Connectez les câbles depuis l'unité aux appareils externes avant d'installer la Soundbar sur le mur.
- Veillez à ce que l'unité soit éteinte et débranchée de la source d'alimentation avant de procéder à l'installation. Dans le cas contraire, il existe un risque d'électrocution.

## Composants de fixation au mur



Guide de fixation murale



Vis de fixation

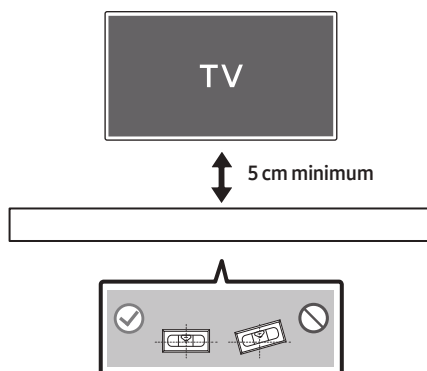


Vis



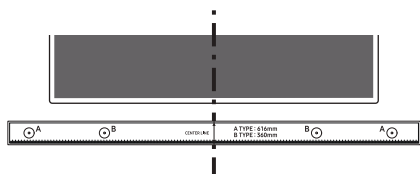
Support de fixation murale

1. Placez le **Guide de fixation murale** contre le mur.
  - Le **Guide de fixation murale** doit être de niveau.
  - Si votre téléviseur est monté sur le mur, installez la Soundbar à au moins 5 cm sous le téléviseur.



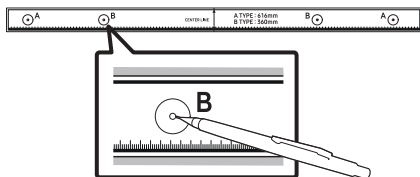
2. Alignez la **Ligne centrale du Guide de fixation murale** avec le centre de votre téléviseur (si vous fixez la Soundbar sous votre téléviseur), puis fixez le **Guide de fixation murale** au mur avec du ruban adhésif.

- Si vous ne fixez pas la Soundbar sous un téléviseur, placez la **Ligne centrale** au centre de la zone d'installation.



Ligne centrale

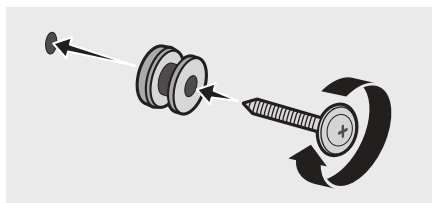
3. Appuyez avec la pointe d'un stylo ou d'un crayon bien taillé au centre des images **B-TYPE** à chaque extrémité du guide pour marquer les trous des vis portantes, puis retirez le **Guide de fixation murale**.



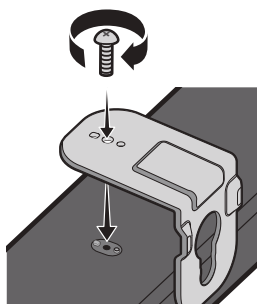
4. À l'aide d'une mèche appropriée, faites un trou dans le mur au niveau de chaque marque.

- Si les marques ne correspondent pas aux positions des poteaux muraux, veillez à insérer les ancrages appropriés dans les trous avant d'insérer les vis portantes. Si vous utilisez des ancrages, pensez à percer des trous suffisamment larges pour les accueillir.

5. Enfoncez une vis (non fournie) dans chaque **Vis de fixation**, puis vissez fermement chaque vis dans un trou pour vis portante.



6. Installez les **Support de fixation murale** sur la partie inférieure de la Soundbar, en veillant à les positionner correctement, en utilisant 2 **Vis**.



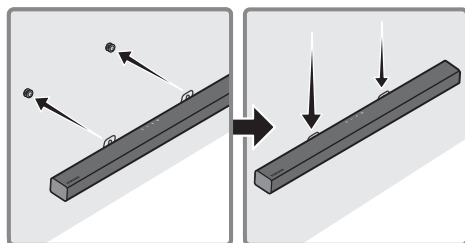
- Lors de l'assemblage, veillez à ce que l'accroche des **Support de fixation murale** se trouve sur l'arrière de la Soundbar.

Arrière de la Soundbar



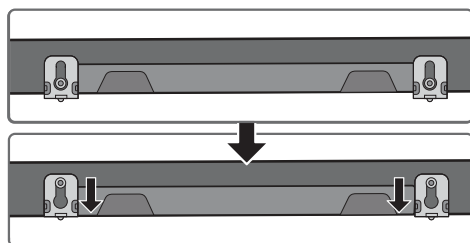
Extrémité droite de la Soundbar

7. Installez la Soundbar, sur laquelle sont fixés les **Supports de fixation murale**, en accrochant les **Supports de fixation murale** sur les **Vis de fixation** sur le mur.



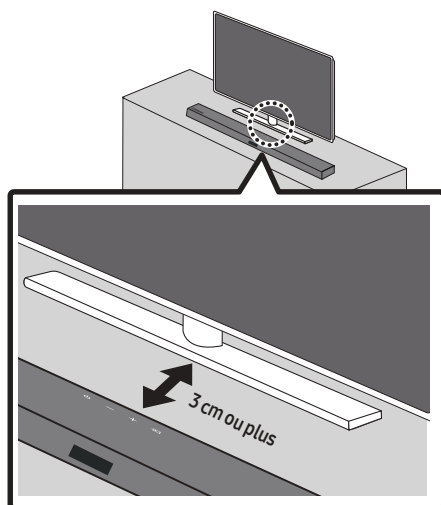
8. Faites glisser la Soundbar vers le bas, comme indiqué ci-dessous, afin que les **Support de fixation murale** reposent de manière sûre sur les **Vis de fixation**.

- Insérez les **Vis de fixation** dans la partie large (inférieure) des **Support de fixation murale**, puis faites glisser les **Support de fixation murale** vers le bas afin que les **Support de fixation murale** reposent de manière sûre sur les **Vis de fixation**.



## 10 INSTALLATION DE LA SOUNDBAR SUR UN SOCLE DE TÉLÉVISEUR

Placez la Soundbar sur un socle de téléviseur.



Comme indiqué sur l'illustration, alignez le centre de la Soundbar avec le centre du téléviseur, en insérant avec précaution la Soundbar dans le socle du téléviseur.

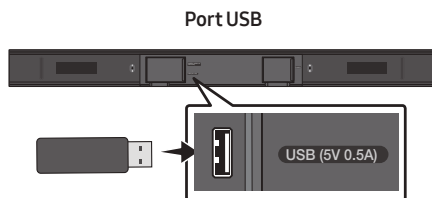
Pour obtenir une qualité sonore optimale, positionnez la Soundbar à une distance d'au moins 3 cm de la partie avant du téléviseur.

### REMARQUE

- Veillez à ce que la Soundbar soit placée sur une surface plane et stable.

# 11 MISE À JOUR DU LOGICIEL

**Samsung peut proposer des mises à jour pour le microprogramme du système de la Soundbar prochainement.**




Si une mise à jour est proposée, vous pouvez mettre à jour le microprogramme en connectant le périphérique USB contenant la mise à jour du microprogramme enregistré au port USB de votre Soundbar. Pour plus d'informations sur comment télécharger des fichiers de mise à jour, rendez-vous sur le site Samsung ([www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support). Ensuite, sélectionnez le type de produit ou entrez le modèle de votre Soundbar, sélectionnez l'option Logiciels et applications, puis Téléchargements. Notez que les noms d'option peuvent varier.

## Procédure de mise à jour

**Important :** La fonction de mise à jour efface tous les paramètres utilisateur. Nous vous recommandons d'écrire vos paramètres pour pouvoir les rétablir après la mise à jour. Notez que la mise à jour du micrologiciel réinitialise également la connexion du subwoofer.

1. Connectez une clé USB au port USB de votre ordinateur.

**Important:** Assurez-vous qu'il n'y a pas de fichiers musicaux sur la clé USB. Cela peut entraîner l'échec de la mise à jour du micrologiciel.

2. Accédez au site ([samsung.com](http://samsung.com)) → sélectionnez Entrez le numéro de modèle, puis saisissez le modèle de votre Soundbar. Sélectionnez manuels et téléchargements, puis téléchargez le dernier fichier de mise à jour.
3. Sauvegardez le logiciel téléchargé sur une clé USB et sélectionnez «Extraire ici» pour dézipper le fichier.
4. Éteignez la Soundbar et connectez la clé USB contenant la mise à jour logicielle au port USB.
5. Allumez la Soundbar et changez la source sur le mode «**USB**». Dans les 3 minutes, «**UPDATE**» s'affiche et la mise à jour commence.
6. Une fois la mise à jour terminée, la Soundbar s'éteint. Appuyez sur le bouton  (**Commande sonore**) de la télécommande pendant 10 secondes alors que la Soundbar est allumée. «**INIT**» → «**OK**» s'affiche à l'écran, puis la Soundbar redémarre. La mise à jour est terminée.
  - Ce produit dispose de la fonction DUAL BOOT. Si la mise à jour du micrologiciel échoue, vous pouvez réessayer. Le cordon d'alimentation de la Soundbar doit être branché quand le périphérique USB contenant le fichier de mise à jour est inséré. La mise à jour redémarre alors, tandis que l'afficheur fluorescent sous vide n'affiche rien, et elle se termine au bout de 2 minutes.
7. Restaurez vos paramètres sur la Soundbar.

## Si UPDATE ne s'affiche pas

1. Éteignez la Soundbar, déconnectez et ensuite reconnectez le périphérique de stockage qui contient le fichier de mise à jour au port USB de la Soundbar.
2. Débranchez le cordon d'alimentation de la Soundbar, rebranchez-le, puis allumez la Soundbar.

### REMARQUES

- La mise à jour du micrologiciel peut ne pas se faire correctement si les fichiers audio reconnus par la Soundbar sont stockés dans le périphérique de stockage.
- N'éteignez pas l'appareil et ne retirez pas le périphérique USB lorsque les mises à jour sont en train d'être appliquées.
- Une fois la mise à jour terminée, la configuration d'utilisateur est initialisée dans la Soundbar. Nous vous recommandons d'écrire vos paramètres pour pouvoir les rétablir après la mise à jour. Notez que la mise à jour du micrologiciel réinitialise également la connexion du subwoofer.  
Si la connexion au subwoofer n'est pas rétablie automatiquement après la mise à jour, reportez-vous à la page 6.  
Si la mise à jour du logiciel échoue, contrôlez si la clé USB est défectueuse.
- Les utilisateurs de Mac OS doivent utiliser MS-DOS (FAT) comme format USB.
- L'exécution de la mise à jour via USB peut ne pas être possible en fonction du fabricant du périphérique de stockage.



# 12 DÉPANNAGE

Avant de contacter l'assistance, veuillez lire ce qui suit.

## La Soundbar ne s'allume pas.

- Vérifiez que le cordon d'alimentation de la Soundbar est correctement inséré dans la prise.

## La Soundbar fonctionne par intermittence.

- Retirez le cordon d'alimentation, puis insérez-le à nouveau.
- Débranchez le cordon d'alimentation de l'appareil externe et réessayez.
- En l'absence de signal, la Soundbar s'éteint automatiquement après un certain temps. Activez l'alimentation. (Voir page 3.)

## Si la télécommande ne fonctionne pas.

- Pointez la télécommande directement vers la Soundbar.
- Remplacez les piles de la télécommande par des piles neuves.

## La Soundbar n'émet aucun son.

- Le volume de la Soundbar est trop bas ou a été mis en sourdine. Réglez le volume.
- Si un appareil externe (STB, appareil Bluetooth, appareil mobile, etc.) est connecté, réglez le volume de l'appareil externe.
- Sélectionnez la Soundbar comme sortie du son du téléviseur. (Téléviseur Samsung : Accueil (🏠) → Paramètres (⚙️) → Son → Sortie son → Sélectionnez la Soundbar)
- La connexion du câble à la Soundbar peut ne pas être desserrée. Débranchez le câble et connectez-le de nouveau.
- Débranchez complètement le cordon d'alimentation, reconnectez-le, puis allumez l'alimentation.
- Initialisez l'appareil et réessayez. (Voir page 28.)

## Le caisson de basse n'émet aucun son.

- Vérifiez si le voyant LED situé à l'arrière du caisson de basse est allumé en bleu. Reconnectez la Soundbar et le caisson de basse si le voyant clignote lentement en bleu ou devient rouge. (Voir page 7.)
- Vous pouvez rencontrer un problème s'il y a un obstacle entre la Soundbar et le subwoofer. Déplacez les appareils vers une zone sans obstacle.
- Les signaux de fréquence radio envoyés par d'autres appareils à proximité peuvent interrompre la connexion. Gardez l'enceinte éloignée de ces appareils.
- Débranchez puis reconnectez la fiche d'alimentation.

## Le volume du subwoofer est trop faible.

- Le volume original du contenu que vous écoutez peut être faible. Essayez de régler le niveau du subwoofer. (Voir page 22.)
- Rapprochez l'enceinte subwoofer de vous.

### La Soundbar ne se connecte pas via Bluetooth.

- Lors de la connexion d'un nouvel appareil, passez en mode « **BT PAIRING** » pour établir la connexion. (Maintenez la touche **PAIR** de la télécommande ou la touche **Source** située sur le boîtier de la Soundbar enfoncée pendant au moins 5 secondes.)
- Si la Soundbar est connectée à un autre appareil, déconnectez d'abord cet appareil pour changer d'appareil.
- Supprimez la liste des enceintes Bluetooth sur l'appareil à connecter, puis reconnectez-le. (Téléviseur Samsung : Accueil (🏠) → Paramètres (⚙️) → Son → Sortie son → Liste des haut-parleurs Bluetooth)
- Débranchez puis reconnectez la fiche d'alimentation, et réessayez.
- Initialisez l'appareil et réessayez. (Voir page 28.)

### Le son se coupe lors d'une connexion via Bluetooth.

- Certains appareils peuvent créer des interférences radio s'ils sont placés trop proches de la Soundbar (p. ex. les micro-ondes, les routeurs sans fil, etc.).
- Si votre appareil connecté via Bluetooth se situe à une distance trop importante de la Soundbar, il est possible que le son soit coupé. Rapprochez l'appareil de la Soundbar.
- Si une partie du corps entre en contact avec l'émetteur Bluetooth ou que le produit est installé sur un meuble en métal, il est possible que le son émis soit coupé. Vérifiez l'environnement d'installation et les conditions d'utilisation.

### La Soundbar ne s'allume pas automatiquement avec le téléviseur.

- Éteindre la Soundbar alors que vous regardez le téléviseur entraîne la désactivation de la synchronisation de l'alimentation du téléviseur et de la Soundbar. Commencez par éteindre le téléviseur.

## 13 LICENCE



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

### [ENERGY STAR]

#### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

#### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

#### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 AVIS DE LICENCE LIBRE

Pour envoyer des questions et des demandes concernant des logiciels libres, contactez Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>)

## 15 REMARQUE IMPORTANTE À PROPOS DU SERVICE

- Les figures et les illustrations du présent Manuel d'utilisation sont fournies à titre de référence uniquement et peuvent différer de l'apparence du produit réel.
- Des frais supplémentaires pourront vous être facturés dans les cas suivants :
  - (a) Vous demandez l'intervention d'un ingénieur, mais il s'avère que l'appareil ne présente aucune anomalie (par ex. vous n'avez pas lu ce Manuel d'utilisation).
  - (b) Vous portez l'unité à un centre de réparation, mais il s'avère que celle-ci ne présente aucune défaillance (par ex. vous n'avez pas lu ce Manuel d'utilisation).
- Le montant de ces frais administratifs vous sera notifié avant que tout travail ou toute visite à votre domicile ne soit effectuée.

# 16 SPÉCIFICATIONS ET GUIDE

## Spécifications

Nom du modèle	HW-A450
USB	5V/0,5A
Poids	1,5 kg
Dimensions (L x H x P)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Plage de températures en fonctionnement	+5°C à +35°C
Plage d'humidité en fonctionnement	10 % ~ 75 %
AMPLIFICATEUR Puissance de sortie nominale	40W x 2, 6 ohm
Formats de lecture pris en charge (Le son DTS 2.0 est lu au format DTS.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (prise en charge de Dolby® Digital), DTS
PUISSANCE DE SORTIE DE L'APPAREIL SANS FIL Puissance de transmission BT max. Puissance de transmission SRD max.	100 mW à 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW à 5,725 GHz – 5,825 GHz

Nom du caisson de basse	PS-WA45T
Poids	4,3 kg
Dimensions (L x H x P)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
AMPLIFICATEUR Puissance de sortie nominale	220W
PUISSANCE DE SORTIE DE L'APPAREIL SANS FIL Puissance de transmission SRD max.	25 mW à 5,725 GHz – 5,825 GHz

Consommation électrique totale en veille (W)	2,0W
Bluetooth Méthode de désactivation du port	Appuyez et maintenez enfoncée la touche <b>SOUND MODE</b> pendant plus de 5 secondes pour désactiver la fonction Bluetooth Power.

## REMARQUES

- Samsung Electronics Co., Ltd se réserve le droit de modifier les caractéristiques sans préavis.
- Le poids et les dimensions sont approximatifs.

Par la présente, Samsung déclare que cet équipement radio est conforme à la directive 2014/53/UE et répond à toutes les exigences réglementaires du Royaume-Uni.

Le texte complet de la déclaration de conformité est accessible à l'adresse <http://www.samsung.com> : accédez à Assistance, puis saisissez le nom du modèle.

Cet équipement peut fonctionner dans tous les pays de l'UE et au Royaume-Uni.



#### **[Élimination des batteries de ce produit]**

##### **(Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparés)**

Le symbole sur la batterie, le manuel ou l'emballage indique que les batteries de ce produit ne doivent pas être éliminées en fin de vie avec les autres déchets ménagers. L'indication éventuelle des symboles chimiques Hg, Cd ou Pb signifie que la batterie contient des quantités de mercure, de cadmium ou de plomb supérieures aux niveaux de référence stipulés dans la directive CE 2006/66.

Si les batteries ne sont pas correctement éliminées, ces substances peuvent porter préjudice à la santé humaine ou à l'environnement.

Afin de protéger les ressources naturelles et d'encourager la réutilisation du matériel, veuillez à séparer les batteries des autres types de déchets et à les recycler via votre système local de collecte gratuite des batteries.



#### **Les bons gestes de mise au rebut de ce produit (Déchets d'équipements électriques & électroniques)**

##### **(Applicable aux pays disposant de systèmes de collecte séparés)**

Ce symbole sur le produit, ses accessoires ou sa documentation indique que ni le produit, ni ses accessoires électroniques usagés (chargeur, casque audio, câble USB, etc.) ne peuvent être jetés avec les autres déchets ménagers. La mise au rebut incontrôlée des déchets présentant des risques environnementaux et de santé publique, veuillez séparer vos produits et accessoires usagés des autres déchets. Vous favoriserez ainsi le recyclage de la matière qui les compose dans le cadre d'un développement durable.









Les particuliers sont invités à contacter le magasin leur ayant vendu le produit ou à se renseigner auprès des autorités locales pour connaître les procédures et les points de collecte de ces produits en vue de leur recyclage. Les entreprises et particuliers sont invités à contacter leurs fournisseurs et à consulter les conditions de leur contrat de vente. Ce produit et ses accessoires ne peuvent être jetés avec les autres déchets.

Pour obtenir des informations sur les engagements environnementaux de Samsung et sur les obligations réglementaires spécifiques à l'appareil, par ex. la réglementation REACH WEEE, rendez-vous sur : [www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

ΓΙΑ ΝΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΕΤΕ ΤΟΝ ΚΙΝΔΥΝΟ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ ΜΗΝ ΑΦΑΙΡΕΙΤΕ ΤΟ ΠΙΣΩ ΚΑΛΥΜΜΑ. Η ΣΥΣΚΕΥΗ ΔΕΝ ΠΕΡΙΕΧΕΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ ΠΟΥ ΜΠΟΡΟΥΝ ΝΑ ΕΠΙΣΚΕΥΑΣΤΟΥΝ ΑΠΟ ΤΟ ΧΡΗΣΤΗ. ΓΙΑ ΤΙΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ ΕΜΠΙΣΤΕΥΘΕΙΤΕ ΕΞΕΙΔΙΚΕΥΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ. Για την επεξήγηση των συμβόλων που μπορεί να συναντήσετε στο προϊόν Samsung, ανατρέξτε στον πίνακα παρακάτω.

	<b>ΠΡΟΣΟΧΗ</b> <b>ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ</b> <b>ΜΗΝ ΑΝΟΙΓΕΤΕ</b>	
	Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι υπάρχει υψηλή τάση στο εσωτερικό της συσκευής. Είναι επικίνδυνο να έρχεστε σε επαφή με οποιοδήποτε εσωτερικό εξάρτημα αυτού του προϊόντος.	
	Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν συνοδεύεται από σημαντικά έντυπα αναφορικά με τη λειτουργία και τη συντήρηση.	
	Προϊόν κατηγορίας II: Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι δεν απαιτείται σύνδεση ασφαλείας με την ηλεκτρική γείωση. Αν αυτό το σύμβολο δεν υπάρχει σε κάποιο προϊόν με καλώδιο τροφοδοσίας, το προϊόν ΠΡΕΠΕΙ να συνδεθεί με γείωση.	
	Τάση εναλλασσόμενου ρεύματος: Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι η ονομαστική τάση που επισημαίνεται με το σύμβολο είναι τάση εναλλασσόμενου ρεύματος.	
	Τάση συνεχούς ρεύματος: Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι η ονομαστική τάση που επισημαίνεται με το σύμβολο είναι τάση συνεχούς ρεύματος.	
	Προσοχή, συμβουλευτείτε τις οδηγίες χρήσης: Αυτό το σύμβολο καθοδηγεί το χρήστη να συμβουλευτεί το εγχειρίδιο χρήσης για περαιτέρω πληροφορίες σχετικά με την ασφάλεια.	

## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Μην εκθέτετε τη συσκευή σε βροχή ή υγρασία, προκειμένου να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας.

## ΠΡΟΣΟΧΗ

- ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΤΗΝ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑ, ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΤΕ ΟΛΟΚΛΗΡΟ ΤΟ ΠΛΑΤΥ ΤΜΗΜΑ ΤΟΥ ΦΙΣ ΣΤΟ ΠΛΑΤΥ ΤΜΗΜΑ ΤΗΣ ΠΡΙΖΑΣ.
- Η συσκευή αυτή θα πρέπει πάντα να συνδέεται σε δίκτυο AC με προστατευτική σύνδεση γείωσης.
- Για να αποσυνδέσετε τη συσκευή από το ρεύμα, θα πρέπει να τραβήξετε το βύσμα από την πρίζα, κατά συνέπεια η πρίζα θα πρέπει να είναι κατάλληλη.
- Μην εκθέτετε αυτή τη συσκευή σε σταγόνες ή πιτσιλιίσματα υγρών. Μην τοποθετείτε δοχεία γεμάτα με υγρό, όπως βάζα, επάνω στη συσκευή.
- Για να απενεργοποιήσετε πλήρως αυτή τη συσκευή, θα πρέπει να αποσυνδέσετε το φισ ρεύματος από την πρίζα. Για το λόγο αυτόν, το φισ ρεύματος θα πρέπει να είναι εύκολα και άμεσα προσπελάσιμο συνεχώς.

# ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

1. Βεβαιωθείτε ότι η τροφοδοσία εναλλασσόμενου ρεύματος στο σπίτι σας συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις τροφοδοσίας που αναφέρονται στην ετικέτα αναγνώρισης που βρίσκεται στην κάτω πλευρά του προϊόντος. Τοποθετήστε το προϊόν οριζόντια, σε κατάλληλη βάση (έπιπλο), προβλέποντας αρκετό χώρο γύρω της για εξαερισμό 7~10 εκατοστά. Βεβαιωθείτε ότι οι οπές αερισμού δεν είναι καλυμμένες. Μην τοποθετείτε τη μονάδα επάνω σε ενισχυτές ή άλλον εξοπλισμό, ο οποίος ενδέχεται να θερμανθεί. Αυτή η μονάδα έχει σχεδιαστεί για συνεχή χρήση. Για να απενεργοποιήσετε πλήρως τη μονάδα, αποσυνδέστε το φικς εναλλασσόμενου ρεύματος από την πρίζα. Αποσυνδέστε τη μονάδα αν σκοπεύετε να την αφήσετε αχρησιμοποίητη για μεγάλο χρονικό διάστημα.
2. Κατά τη διάρκεια καταιγίδων, αποσυνδέστε το φικς από την πρίζα ρεύματος. Απότομες κορυφές της τάσης τροφοδοσίας λόγω κεραυνών μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στη μονάδα.
3. Μην εκθέτετε την συσκευή σε άμεσο ηλιακό φως ή άλλες πηγές θερμότητας. Μπορεί να προκληθεί υπερθέρμανση και δυσλειτουργία της μονάδας.
4. Προστατέψτε τη συσκευή από υγρασία (π.χ. ανθοδοχεία) και υπερβολική ζέστη (π.χ. τζάκι) ή από εξοπλισμό που προκαλεί ισχυρά μαγνητικά ή ηλεκτρικά πεδία (π.χ. ηχεία). Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος από την παροχή ρεύματος σε περίπτωση που το προϊόν παρουσιάζει κάποια δυσλειτουργία. Το προϊόν δεν προορίζεται για βιομηχανική χρήση. Προορίζεται αποκλειστικά για προσωπική χρήση. Ενδέχεται να προκύψει συμπίκνωση υγρασίας εάν το προϊόν ή ο δίσκος βρίσκονται σε περιβάλλον με σε χαμηλές θερμοκρασίες. Εάν κατά τη διάρκεια του Χειμώνα πρέπει να μεταφέρετε τη μονάδα σε άλλον χώρο, περιμένετε περίπου για 2 ώρες ώστε να επανέλθει σε θερμοκρασία δωματίου προτού τη θέσετε σε λειτουργία.

5. Οι μπαταρίες που χρησιμοποιεί το προϊόν περιέχει χημικά που είναι επικίνδυνα για το περιβάλλον. Μην απορρίπτετε τις μπαταρίες μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα. Μην απορρίπτετε τις μπαταρίες σε φωτιά. Μην βραχυκυκλώνετε, μην αποσυναρμολογείτε και μην υπερθερμαίνετε τις μπαταρίες.  
**ΠΡΟΣΟΧΗ:** πάρχει κίνδυνος έκρηξης αν αντικαταστήσετε εσφαλμένα την μπαταρία. Αντικαταστήστε μόνο με μπαταρία ίδιου ή ισοδύναμου τύπου.

## ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ

Αυτό το εγχειρίδιο χρήστη έχει δύο μέρη: ένα απλό έντυπο ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ και ένα λεπτομερές ΠΛΗΡΕΣ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ το οποίο μπορείτε να κατεβάσετε.



### ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ

Ανατρέξτε στο παρόν εγχειρίδιο για οδηγίες ασφαλείας, εγκατάσταση του προϊόντος, εξαρτήματα, συνδέσεις και προδιαγραφές του προϊόντος.



### ΠΛΗΡΕΣ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ

Μπορείτε να δείτε το ΠΛΗΡΕΣ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ στο online κέντρο υποστήριξης πελατών της Samsung σαρώνοντας τον κωδικό QR. Για να δείτε το εγχειρίδιο στον υπολογιστή ή τη φορητή συσκευή σας, κατεβάστε το (ως έγγραφο) από την τοποθεσία web της Samsung. (<http://www.samsung.com/support>)

Η σχεδίαση και οι προδιαγραφές μπορούν να αλλάξουν χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση.

# ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

<b>01</b>	<b>Ελεγχος των εξαρτημάτων</b>	<b>2</b>
	Τοποθέτηση των μπαταριών πριν από τη χρήση του τηλεχειριστηρίου (2 μπαταρίες AA)	2
<b>02</b>	<b>Επισκοπήση προϊόντος</b>	<b>3</b>
	Πρόσωση / Επάνω πλαίσιο του Soundbar	3
	Κάτω πλαίσιο του Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Συνεση του Soundbar</b>	<b>5</b>
	Σύνδεση του ρεύματος	5
	Σύνδεση του Soundbar στο subwoofer	6
	– Αυτόματη σύνδεση του υπογούφερ με το Soundbar	6
	– Σε περίπτωση αποτυχίας της αυτόματης σύνδεσης του υπογούφερ, πραγματοποιήστε τη σύνδεση χειροκίνητα	7
	Σύνδεση του SWA-9100S (πωλείται ξεχωριστά) με το Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Συνδεση στην τηλεοραση</b>	<b>11</b>
	Μέθοδος 1. Σύνδεση με καλώδιο	11
	– Σύνδεση με καλώδιο οπτικών ινών	11
	Μέθοδος 2. Ασύρματη σύνδεση	12
	– Σύνδεση τηλεόρασης μέσω Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Συνδεση εξωτερικης συσκευης</b>	<b>14</b>
	Σύνδεση με καλώδιο οπτικών ινών	14
<b>06</b>	<b>Συνδεση συσκευης αποθηκευσης USB</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Συνδεση φορητης συσκευης</b>	<b>17</b>
	Σύνδεση μέσω Bluetooth	17



<b>08</b>	<b>Χρηση τηλεχειριστηριου</b>	<b>20</b>
	Πώς να χρησιμοποιείται το τηλεχειριστήριο;	20
	Ρύθμιση της έντασης ήχου του Soundbar με τηλεχειριστήριο τηλεόρασης	23
	Χρήση των κρυφών κουμπιών (Κουμπιά με περισσότερες από μία λειτουργίες)	24
	Προδιαγραφές εξόδου για τις διάφορες λειτουργίες εφέ ήχου	24
<b>09</b>	<b>Εγκατασταση βασης τοιχου</b>	<b>25</b>
	Προφυλάξεις εγκατάστασης	25
	Εξαρτήματα τοποθέτησης στον τοίχο	25
<b>10</b>	<b>Τοποθετηση του Soundbar σε βαση τηλεορασης</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Ενημερωση λογισμικου</b>	<b>28</b>
	Διαδικασία ενημέρωσης	28
	Αν δεν εμφανίζεται η ένδειξη UPDATE	29
<b>12</b>	<b>Αντιμετωπιση προβληματων</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Αδεια</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Ειδοποίηση για τις άδειες χρήσης λογισμικού ανοιχτού κώδικα</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Σημαντικη σημειωση σχετικα με το σερβις</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Προδιαγραφες και οδηγιες</b>	<b>33</b>
	Προδιαγραφες	33

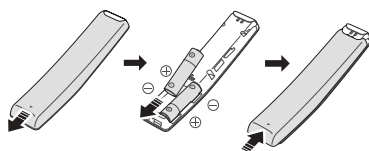
# 01 ΕΛΕΓΧΟΣ ΤΩΝ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ



- Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την τροφοδοσία και την κατανάλωση ενέργειας, ανατρέξτε στην ετικέτα που βρίσκεται πάνω στο προϊόν. (Ετικέτα: Κάτω μέρος της κύριας μονάδας του Soundbar)
- Για αγορά πρόσθετων εξαρτημάτων ή προαιρετικών καλωδίων, επικοινωνήστε με το Κέντρο σέρβις ή με το Τμήμα εξυπηρέτησης πελατών της Samsung.
- Η εμφάνιση των εξαρτημάτων ενδέχεται να διαφέρει ελαφρά από τις παραπάνω εικόνες.

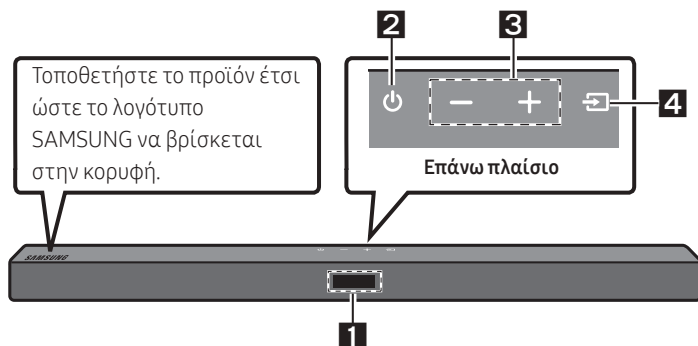
## Τοποθέτηση των μπαταριών πριν από τη χρήση του τηλεχειριστηρίου (2 μπαταρίες AA)





Σύρετε το πίσω κάλυμμα προς την κατεύθυνση του βέλους μέχρι να αφαιρεθεί. Τοποθετήστε 2 μπαταρίες AA (1,5 V) φροντίζοντας για το σωστό προσανατολισμό των πόλων τους. Σύρετε το πίσω κάλυμμα στη θέση του.



## 02 ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

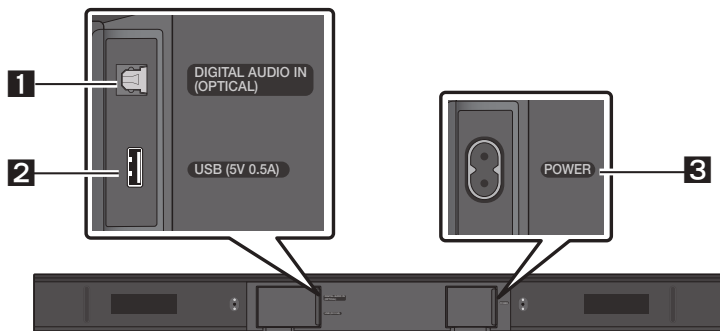
### Πρόσοψη / Επάνω πλαίσιο του Soundbar



<b>1</b>	<b>Οθόνη</b> Προβάλλει την κατάσταση του προϊόντος και την τρέχουσα λειτουργία.								
<b>2</b>	<b>Κουμπί  (Λειτουργία)</b> Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση λειτουργίας. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Λειτουργία Auto Power Down</b> Η μονάδα απενεργοποιείται αυτόματα στις εξής περιπτώσεις:<ul style="list-style-type: none"><li>– Λειτουργία <b>D.IN / BT / USB</b>: Αν δεν υπάρχει σήμα ήχου για 18 λεπτά.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Κουμπί  (Ένταση ήχου)</b> Ρυθμίζει την ένταση του ήχου. <ul style="list-style-type: none"><li>• Όταν η ένταση ήχου ρυθμιστεί, το επίπεδο της έντασης εμφανίζεται στην μπροστινή οθόνη του Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Κουμπί  (Πηγή)</b> Επιλογή λειτουργίας εισόδου πηγής. <table border="1"><thead><tr><th>Λειτουργία εισόδου</th><th>Οθόνη</th></tr></thead><tbody><tr><td>Οπτική ψηφιακή είσοδος</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>Λειτουργία BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Λειτουργία USB</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία «<b>BT PAIRING</b>», αλλάξτε την πηγή σε λειτουργία «<b>BT</b>» και, στη συνέχεια, πατήστε για παραπάνω από 5 δευτερόλεπτα το κουμπί  (Πηγή).</li></ul>	Λειτουργία εισόδου	Οθόνη	Οπτική ψηφιακή είσοδος	D.IN	Λειτουργία BLUETOOTH	BT	Λειτουργία USB	USB
Λειτουργία εισόδου	Οθόνη								
Οπτική ψηφιακή είσοδος	D.IN								
Λειτουργία BLUETOOTH	BT								
Λειτουργία USB	USB								

- Όταν συνδέσετε το καλώδιο ρεύματος, το πλήκτρο λειτουργίας θα λειτουργήσει σε 4 έως 6 δευτερόλεπτα.
- Όταν ενεργοποιείτε αυτή τη μονάδα, υπάρχει μια καθυστέρηση 4 έως 5 δευτερολέπτων προτού μπορέσει να αναπαράγει ήχο.
- Αν θέλετε να απολαμβάνετε τον ήχο μόνο από το ασύρματο Soundbar, πρέπει να απενεργοποιήσετε τα ηχεία της τηλεόρασης στο μενού Ρύθμιση ήχου της τηλεόρασης. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο της τηλεόρασης που συνοδεύει την τηλεόρασή σας.

## Κάτω πλαίσιο του Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Συνδέστε σε ψηφιακή (οπτική) έξοδο μια εξωτερική συσκευή.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Συνδέστε εδώ μια συσκευή USB για αναπαραγωγή μουσικών αρχείων που βρίσκονται στη συσκευή USB μέσω του Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας εναλλασσόμενου ρεύματος του Soundbar.

- Για την αποσύνδεση του καλωδίου ρεύματος από την πρίζα, τραβήξτε το φως. Μην τραβάτε το καλώδιο.
- Μην συνδέσετε τη μονάδα ή άλλα εξαρτήματα σε πρίζα AC προτού συνδέσετε όλα τα εξαρτήματα μεταξύ τους.

## 03 ΣΥΝΕΣΗ ΤΟΥ SOUNDBAR

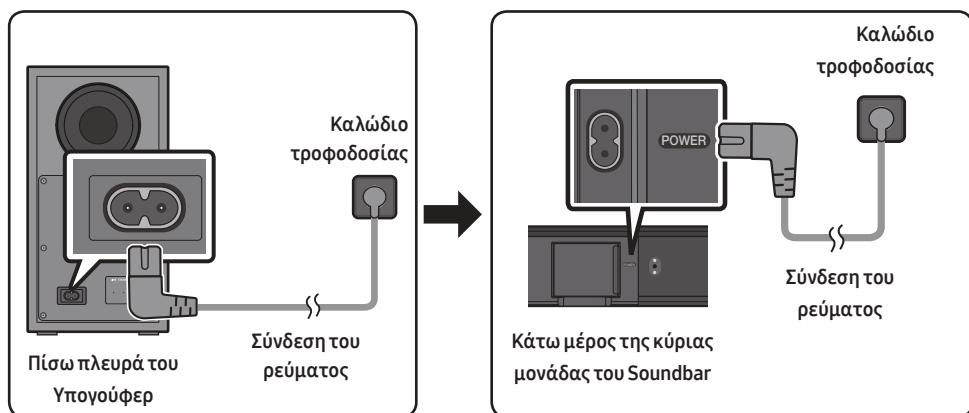
### Σύνδεση του ρεύματος

Χρησιμοποιήστε τα εξαρτήματα τροφοδοσίας για να συνδέσετε το υπογούφερ και Soundbar σε ηλεκτρική πρίζα, ακολουθώντας την εξής σειρά:

1. Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας στο subwoofer.
2. Συνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας στο Soundbar.

Ανατρέξτε στην παρακάτω εικόνα:

- Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το απαιτούμενο ρεύμα και την κατανάλωση ενέργειας, ανατρέξτε στην ετικέτα που βρίσκεται πάνω στο προϊόν. (Ετικέτα: Κάτω μέρος της κύριας μονάδας του Soundbar)



## Σύνδεση του Soundbar στο subwoofer

Μόλις συνδεθεί το υπογούφερ, θα απολαμβάνετε ήχο με πλούσια μπάσα.

### Αυτόματη σύνδεση του υπογούφερ με το Soundbar

Αμέσως μετά την ενεργοποίηση της τροφοδοσίας και αφού συνδέσετε τα καλώδια τροφοδοσίας στο Soundbar και το υπογούφερ, το υπογούφερ συνδέεται αυτόματα στο Soundbar.

- Όταν ολοκληρωθεί η αυτόματη ζεύξη, ανάβει η μπλε ένδειξη στην πίσω πλευρά του subwoofer.

### Ενδεικτικές λυχνίες LED στην πίσω πλευρά του Υπογούφερ

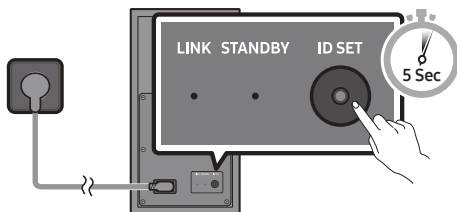
ΛΥΧΝΙΑ LED	Κατάσταση	Περιγραφή	Επίλυση
Μπλε	Ενεργή	Επιτυχία σύνδεσης (κανονική λειτουργία)	-
	Αναβοσβήνει	Ανάκτηση σύνδεσης	Ελέγξτε εάν έχει συνδεθεί σωστά το καλώδιο τροφοδοσίας στην κύρια μονάδα του Soundbar ή περιμένετε 5 λεπτά περίπου. Εάν η λυχνία εξακολουθεί να αναβοσβήνει, δοκιμάστε να συνδέσετε το subwoofer με μη αυτόματο τρόπο. Ανατρέξτε στη σελίδα 7.
Κόκκινη	Ενεργή	Αναμονή (με απενεργοποιημένη την κύρια μονάδα του Soundbar)	Ελέγξτε εάν έχει συνδεθεί σωστά το καλώδιο τροφοδοσίας στην κύρια μονάδα του Soundbar.
		Αποτυχία σύνδεσης	Συνδέστε ξανά. Ανατρέξτε στις οδηγίες για μη αυτόματη σύνδεση στη σελίδα 7.
Κόκκινη και μπλε	Αναβοσβήνει	Δυσλειτουργία	Αναζητήστε στο εγχειρίδιο τα στοιχεία επικοινωνίας του Κέντρου σέρβις της Samsung

## Σε περίπτωση αποτυχίας της αυτόματης σύνδεσης του υπογούφερ, πραγματοποιήστε τη σύνδεση χειροκίνητα

Πριν από τη μη αυτόματη σύνδεση, ακολουθήστε την εξής διαδικασία:

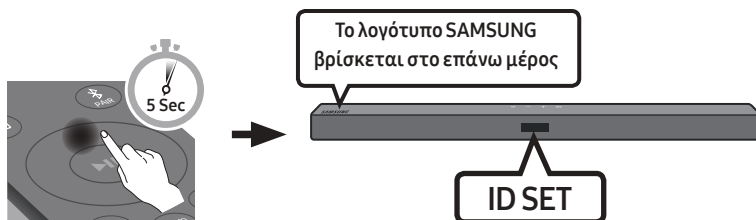
- Ελέγξτε εάν τα καλώδια τροφοδοσίας του Soundbar και του υπογούφερ είναι συνδεδεμένα σωστά.
- Βεβαιωθείτε ότι το Soundbar είναι ενεργοποιημένο.

1. Πατήστε για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα την επιλογή **ID SET** στην πίσω πλευρά του υπογούφερ.
  - Σβήνει η κόκκινη ένδειξη στο πίσω μέρος του υπογούφερ και αναβοσβήνει η μπλε ένδειξη.

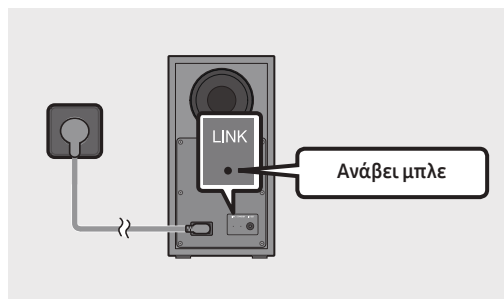


Πίσω πλευρά του Υπογούφερ

2. Πατήστε το κουμπί **Επάνω** στο τηλεχειριστήριο για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα.
  - Στην οθόνη του Soundbar εμφανίζεται για λίγο το μήνυμα **ID SET** και μετά σβήνει.
  - Το Soundbar θα ενεργοποιηθεί αυτόματα μόλις ολοκληρωθεί η λειτουργία **ID SET**.



3. Ελέγξτε εάν η λυχνία LED LINK είναι σταθερά μπλε (η σύνδεση ολοκληρώθηκε).



Η ένδειξη LED LINK σταματά να αναβοσβήνει και ανάβει σταθερά μπλε όταν δημιουργηθεί σύνδεση μεταξύ του Soundbar και του ασύρματου subwoofer.

## **ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ**

- Μην συνδέσετε το καλώδιο του προϊόντος ή της τηλεόρασής σας σε πρίζα AC προτού συνδέσετε όλα τα εξαρτήματα μεταξύ τους.
- Προτού εγκαταστήσετε ή μετακινήσετε το προϊόν, βεβαιωθείτε ότι το έχετε απενεργοποιήσει και ότι έχετε αποσυνδέσει το καλώδιο.
- Αν η κύρια μονάδα απενεργοποιηθεί, το ασύρματο subwoofer μεταβαίνει σε κατάσταση αναμονής και η ενδεικτική λυχνία LED STANDBY στο πίσω μέρος αναβοσβήνει για λίγο με μπλε χρώμα και στο τέλος γίνεται κόκκινη.
- Αν χρησιμοποιείτε κοντά στο Soundbar μια συσκευή που λειτουργεί στην ίδια συχνότητα (5,8 GHz) με το Soundbar, ενδέχεται να διακόπτεται ο ήχος λόγω παρεμβολών.
- Η μέγιστη απόσταση μετάδοσης ασύρματου σήματος της κύριας μονάδας είναι 10 μέτρα περίπου, αλλά αυτό εξαρτάται από το περιβάλλον λειτουργίας. Αν ανάμεσα στην κύρια μονάδα και το ασύρματο subwoofer παρεμβάλλεται τείχος από οπλισμένο σκυρόδεμα ή μέταλλο, το σύστημα ενδέχεται να μην λειτουργεί καθόλου, καθώς το ασύρματο σήμα δεν μπορεί να διαπεράσει το μέταλλο.

## **ΜΕΤΡΑ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ**

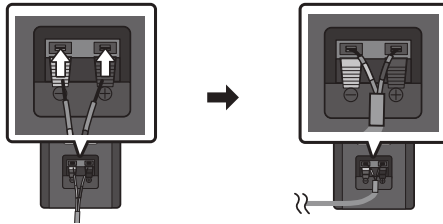
- Το ασύρματο subwoofer διαθέτει ενσωματωμένες κεραιές λήψης ασύρματου σήματος. Προφυλάξτε τις μονάδες από το νερό και την υγρασία.
- Για βέλτιστη ακουστική απόδοση, βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν εμπόδια γύρω από το ασύρματο subwoofer και τη μονάδα ασύρματου δέκτη (πωλείται ξεχωριστά).



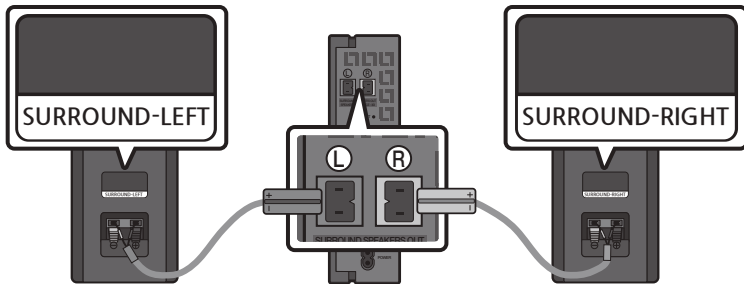
# Σύνδεση του SWA-9100S (πωλείται ξεχωριστά) με το Soundbar

Αναβαθμίστε την ποιότητα του ήχου σε ρεαλιστικό, ασύρματο ήχο surround συνδέοντας το κιτ ασύρματος πίσω ηχείου Samsung (SWA-9100S, πωλείται ξεχωριστά) στο Soundbar.

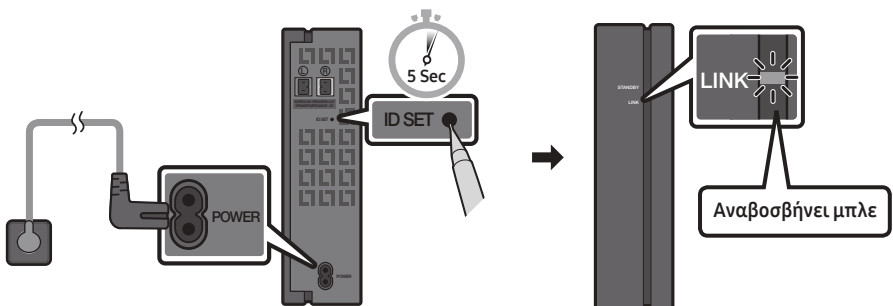
1. Συνδέστε τη μονάδα ασύρματος δέκτη σε 2 ηχεία Surround.
  - Κατά τη σύνδεση του καλωδίου ηχείου, συνδέστε το βασικό καλώδιο στο ηχείο.



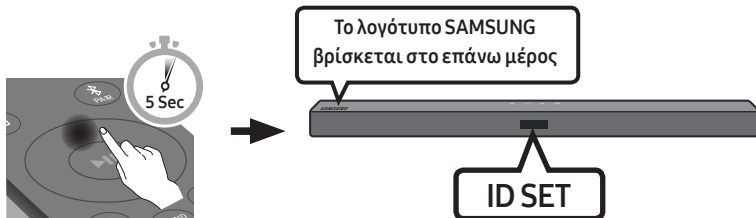
- Τα καλώδια του ηχείου φέρουν χρωματική κωδικοποίηση.



2. Ελέγξτε την κατάσταση αναμονής στη μονάδα ασύρματος δέκτη μετά τη σύνδεση σε ηλεκτρική πρίζα.
  - Αναβοσβήνει η ένδειξη LED LINK (μπλε λυχνία LED) στη μονάδα ασύρματος δέκτη. Αν δεν αναβοσβήνει η λυχνία LED, πατήστε το κουμπί **ID SET** στην πίσω πλευρά της μονάδας ασύρματος λήπτη με ένα μυτερό στυλό για 5~6 δευτερόλεπτα έως ότου η ένδειξη LED LINK αρχίσει να αναβοσβήνει (μπλε). Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη λυχνία LED, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης του SWA-9100S.

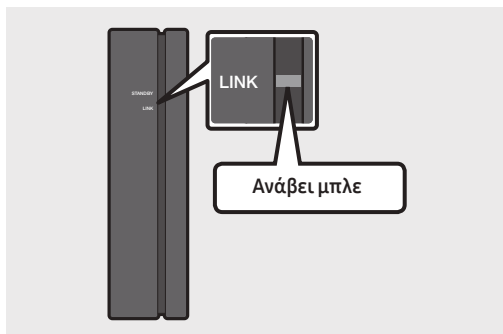


3. Πατήστε το κουμπί **Επάνω** στο τηλεχειριστήριο για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα.
- Στην οθόνη του Soundbar εμφανίζεται για λίγο το μήνυμα **ID SET** και μετά σβήνει.
  - Το Soundbar θα ενεργοποιηθεί αυτόματα μόλις ολοκληρωθεί η λειτουργία **ID SET**.



#### **⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ**

- Αν το Soundbar αναπαρήγε μουσική τη στιγμή που συνδέθηκε με το SWA-9100S, ενδέχεται ο ήχος να ακούγεται διακεκομμένα από το woofer μέχρι να ολοκληρωθεί η σύνδεση.
4. Ελέγξτε εάν η λυχνία LED LINK είναι σταθερά μπλε (η σύνδεση ολοκληρώθηκε).



Η ένδειξη της λυχνίας LED LINK σταματάει να αναβοσβήνει και ανάβει με σταθερό μπλε όταν δημιουργηθεί σύνδεση μεταξύ του Soundbar και της μονάδας ασύρματου λήπτη.

5. Αν το SWA-9100S δεν έχει συνδεθεί, επαναλάβετε το Βήμα 2.

## 04 ΣΥΝΔΕΣΗ ΣΤΗΝ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗ

Ακούστε τον ήχο της τηλεόρασης από το Soundbar μέσω ενσύρματης ή ασύρματης σύνδεσης.

- Όταν το Soundbar είναι συνδεδεμένο σε κάποια από τις επιλεγμένες τηλεοράσεις Samsung, μπορεί να ελεγχθεί μέσω του τηλεχειριστηρίου της τηλεόρασης.
  - Αυτή η λειτουργία είναι διαθέσιμη σε Samsung Smart TV με υποστήριξη Bluetooth που κυκλοφόρησαν το 2017 ή μεταγενέστερα, όταν συνδέετε το Soundbar με την τηλεόραση μέσω καλωδίου οπτικών ινών.
  - Αυτή η λειτουργία σας επιτρέπει επίσης να χρησιμοποιείτε το μενού της τηλεόρασής σας για να προσαρμόσετε το πεδίο ήχου και διάφορες ρυθμίσεις, καθώς και την ένταση και τη σίγασή του.

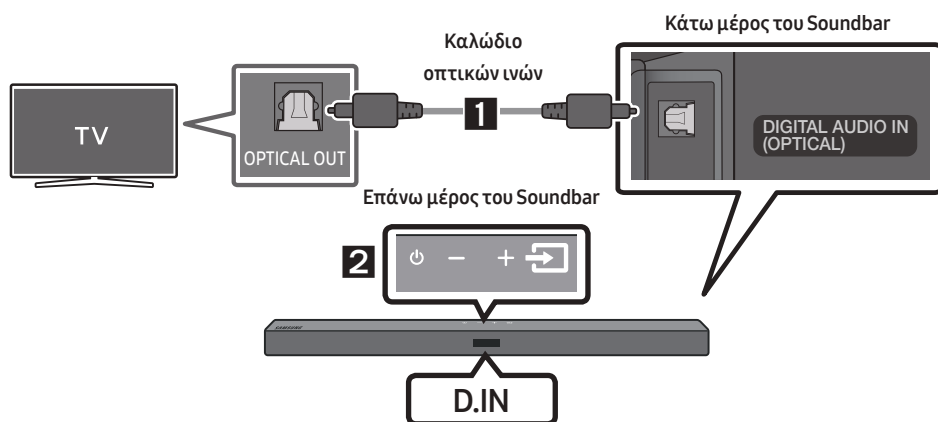
### Μέθοδος 1. Σύνδεση με καλώδιο


Αν στην τηλεόραση μεταδίδεται ψηφιακό σήμα «Dolby Digital» και η ρύθμιση μορφής εξόδου ψηφιακού ήχου έχει οριστεί σε «PCM», συνιστάται να αλλάξετε τη ρύθμιση σε «Dolby Digital». Με αυτόν τον τρόπο, μπορείτε να απολαύσετε καλύτερη ποιότητα ήχου. (Στο μενού της τηλεόρασης, οι ρυθμίσεις Dolby Digital και PCM μπορεί να ονομάζονται διαφορετικά ανάλογα με τον κατασκευαστή της τηλεόρασης.)

#### Σύνδεση με καλώδιο οπτικών ινών

##### Λίστα ελέγχου πριν από τη σύνδεση

- Όταν χρησιμοποιείτε καλώδιο οπτικών ινών που διαθέτει καλύμματα στους ακροδέκτες, φροντίστε να αφαιρέσετε τα καλύμματα αυτά.



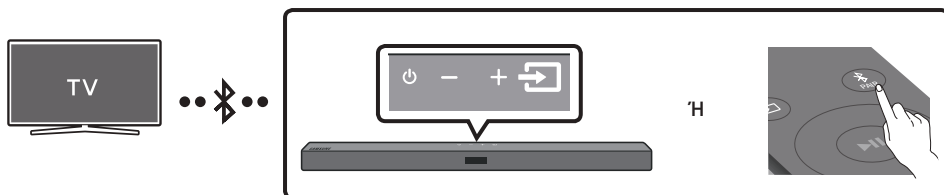
1. Συνδέστε την υποδοχή **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** του Soundbar με την υποδοχή **OPTICAL OUT** της τηλεόρασης με ψηφιακό καλώδιο οπτικών ινών.
2. Πατήστε το κουμπί  (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο ή το τηλεχειριστήριο και, στη συνέχεια, επιλέξτε τη λειτουργία «**D.IN**».

## Μέθοδος 2. Ασύρματη σύνδεση

### Σύνδεση τηλεόρασης μέσω Bluetooth



Όταν συνδέεται μια τηλεόραση μέσω Bluetooth, μπορείτε να ακούτε στερεοφωνικό ήχο χωρίς τη δυσκολία των καλωδίων.

- Μπορεί να συνδέεται μόνο μία τηλεόραση τη φορά.



### Αρχική σύνδεση

1. Πατήστε το κουμπί  **PAIR** στο τηλεχειριστήριο για να αλλάξετε τη λειτουργία «**BT PAIRING**».

- (H) a. Πατήστε το κουμπί  (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο και μετά επιλέξτε «**BT**».  
Η επιλογή «**BT**» αλλάζει αυτόματα σε «**BT PAIRING**» σε λίγα δευτερόλεπτα ή σε «**BT READY**» εάν υπάρχει ιστορικό σύνδεσης.
- b. Όταν εμφανιστεί η επιλογή «**BT READY**», πατήστε παρατεταμένα το κουμπί  (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο του Soundbar για πάνω από 5 δευτερόλεπτα για να εμφανιστεί η επιλογή «**BT PAIRING**».

2. Στην τηλεόραση επιλέξτε τη λειτουργία Bluetooth. (Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο της τηλεόρασης).

3. Στη λίστα που εμφανίζεται στην οθόνη της τηλεόρασης επιλέξτε «**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**».

Το διαθέσιμο Soundbar υποδεικνύεται με την ένδειξη «**Need Pairing**» ή «**Paired**» στη λίστα συσκευών Bluetooth της τηλεόρασης.

Για να συνδεθείτε στο Soundbar, επιλέξτε το μήνυμα και πραγματοποιήστε τη σύνδεση.

- Όταν η τηλεόραση είναι συνδεδεμένη, στην μπροστινή οθόνη του Soundbar εμφανίζεται η ένδειξη «**[Όνομα τηλεόρασης] → BT**».

4. Πλέον μπορείτε να ακούτε τον ήχο της τηλεόρασης από το Soundbar.


### Εάν η σύνδεση της συσκευής αποτύχει

- Εάν στη λίστα εμφανίζεται η καταχώριση του Soundbar που είχε συνδεθεί προγενέστερα (π.χ. «**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**»), διαγράψτε την.
- Στη συνέχεια, επαναλάβετε τα βήματα 1 έως 3.

### ΣΗΜΕΙΩΣΗ



- Αφού συνδέσετε το Soundbar με την τηλεόραση για πρώτη φορά, μπορείτε να χρησιμοποιείτε την επιλογή «**BT READY**» για επανασύνδεση.

## Αποσύνδεση του Soundbar από την τηλεόραση

Πατήστε το κουμπί  (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο ή στο τηλεχειριστήριο και μεταβείτε σε οποιαδήποτε λειτουργία εκτός της «BT».

- Για την αποσύνδεση απαιτείται χρόνος, επειδή η τηλεόραση πρέπει να λάβει απόκριση από το Soundbar. (Ο απαιτούμενος χρόνος ενδέχεται να διαφέρει ανάλογα με το μοντέλο της τηλεόρασης).
- Για να καταργήσετε την αυτόματη σύνδεση Bluetooth ανάμεσα στο Soundbar και την τηλεόραση, πατήστε το κουμπί **Αριστερά** στο τηλεχειριστήριο για 5 δευτερόλεπτα σε κατάσταση «BT READY». (Εναλλαγή Ενεργοποίησης/Απενεργοποίησης)

## Ποια η διαφορά μεταξύ «BT READY» και «BT PAIRING»;

- **BT READY** : Σε αυτήν τη λειτουργία, μπορείτε να αναζητήσετε τηλεοράσεις που έχουν συνδεθεί στο παρελθόν ή να συνδέσετε μια φορητή συσκευή που έχει συνδεθεί στο παρελθόν στο Soundbar.
- **BT PAIRING** : Σε αυτήν τη λειτουργία, μπορείτε να συνδέσετε μια νέα συσκευή στο Soundbar. (Πατήστε το κουμπί  **PAIR** στο τηλεχειριστήριο ή πατήστε παρατεταμένα το κουμπί  (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο του Soundbar για πάνω από 5 δευτερόλεπτα, ενώ το Soundbar βρίσκεται σε λειτουργία «BT».)

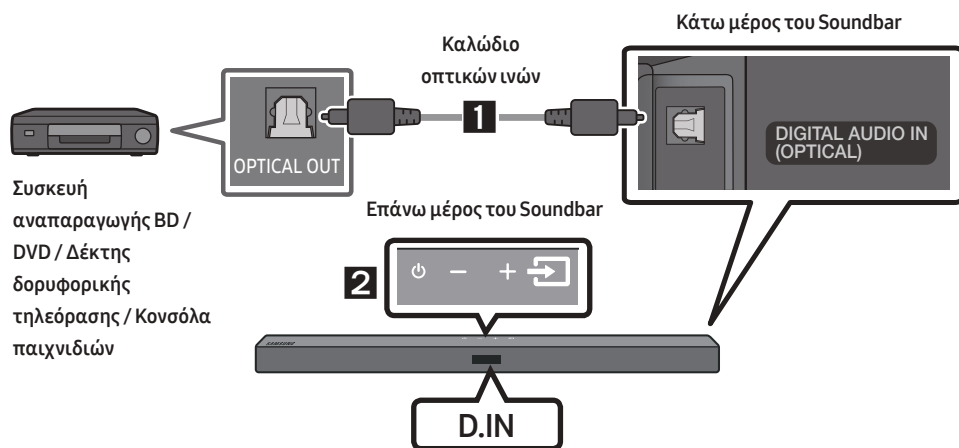
## ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ


- Εάν σας ζητηθεί κωδικός PIN κατά τη σύνδεση μιας συσκευής Bluetooth, καταχωρίστε «0000».
- Στη λειτουργία σύνδεσης Bluetooth, η σύνδεση Bluetooth θα χαθεί εάν η απόσταση μεταξύ του Soundbar και της συσκευής Bluetooth ξεπερνάει τα 10 μέτρα.
- Το Soundbar απενεργοποιείται αυτόματα όταν παραμένει σε κατάσταση “Έτοιμο” για 18 λεπτά.
- Το Soundbar μπορεί να μην πραγματοποιήσει αναζήτηση του Bluetooth ή να μη συνδεθεί σωστά υπό τις παρακάτω συνθήκες:
  - Εάν υπάρχει ισχυρό ηλεκτρικό πεδίο γύρω από το Soundbar.
  - Εάν υπάρχει ταυτόχρονη ζεύξη δύο ή περισσότερων συσκευών Bluetooth με το Soundbar.
  - Εάν η συσκευή Bluetooth είναι απενεργοποιημένη, εκτός της θέσης της ή δυσλειτουργεί.
- Οι ηλεκτρονικές συσκευές ενδέχεται να προκαλούν παρεμβολές. Διατηρείτε μακριά από την κύρια μονάδα του Soundbar συσκευές που δημιουργούν ηλεκτρομαγνητικά κύματα, π.χ. φούρνους μικροκυμάτων, ασύρματες συσκευές LAN κ.λπ.

## 05 ΣΥΝΔΕΣΗ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Συνδέστε το Soundbar σε μια εξωτερική συσκευή μέσω ενσύρματης σύνδεσης ή σύνδεσης Bluetooth για αναπαραγωγή του ήχου της εξωτερικής συσκευής από το Soundbar.

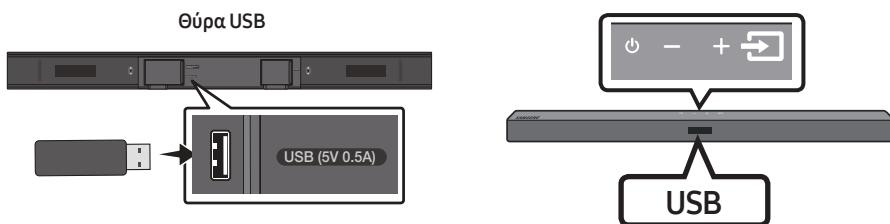
### Σύνδεση με καλώδιο οπτικών ινών




1. Συνδέστε την υποδοχή **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** της κύριας μονάδας με την υποδοχή OPTICAL OUT της συσκευής πηγής χρησιμοποιώντας ένα ψηφιακό καλώδιο οπτικών ινών.
2. Επιλέξτε τη λειτουργία «**D.IN**» πατώντας το κουμπί  (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο ή στο τηλεχειριστήριο.

## 06 ΣΥΝΔΕΣΗ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗΣ USB

Μπορείτε να αναπαραγάγετε αρχεία μουσικής που βρίσκονται σε συσκευές αποθήκευσης USB μέσω του Soundbar.



1. Συνδέστε τη συσκευή USB στη θύρα USB στο κάτω μέρος του προϊόντος.
2. Πατήστε το κουμπί  (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο ή στο τηλεχειριστήριο και, στη συνέχεια, επιλέξτε τη λειτουργία «USB».
3. Στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη «USB»
4. Αναπαραγάγετε αρχεία μουσικής από τη συσκευή αποθήκευσης USB μέσω του Soundbar.
  - Το Soundbar απενεργοποιείται αυτόματα (Auto Power Down) εάν δεν συνδεθεί καμία συσκευή USB για παραπάνω από 18 λεπτά.

## Λίστα συμβατότητας

Επέκταση	Codec	Ρυθμός δειγματοληψίας	Ρυθμός bit
*.mp3	MPEG 1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kbps
	MPEG 1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kbps
	MPEG 2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	8 ~ 160 kbps
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	8 ~ 160 kbps
*.wma	WMA7/8/9/STD	8 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kbps
*.aac	AAC	8 kHz ~ 96 kHz	< 1728 kbps
	AAC-LC		
	HE-AAC		
*.ogg	Αποκωδικοποιητής Vorbis	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	μη υποστηριζόμενα ogg: 1. μέγεθος μπλοκ 0 < 256, μέγεθος μπλοκ 0 > 1024 2. μέγεθος μπλοκ 1 < 512, μέγεθος μπλοκ 1 > 4096 3. μετρητής βιβλίου κωδικών > 64 4. καταχώρηση βιβλίου κωδικών > 640 5. μετρητής δαπέδου > 2 6. τύπος δαπέδου 0 7. μετρητής υπολειμμάτων > 2 8. διάσταση != 2 9. μετρητής αντιστοίχισης > 2 10. μετρητής λειτουργίας > 2 11. τύπος υπολείμματος != αριθμός καναλιού
*.flac	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
*.wav	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
*.AIFF	Τύπος συμπίεσης: alwa, ulaw, sowl	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 κανάλια	< 5 Mbps

- Εάν στη συσκευή USB έχουν αποθηκευτεί πάρα πολλοί φάκελοι (περίπου 256) και πάρα πολλά αρχεία (περίπου 999), τότε το Soundbar μπορεί να χρειαστεί χρόνο για να αποκτήσει πρόσβαση και να αναπαράγει τα αρχεία.
- Μόνο ο τύπος διαμόρφωσης USB FAT 32 υποστηρίζεται για σύνδεση συσκευών αποθήκευσης USB.

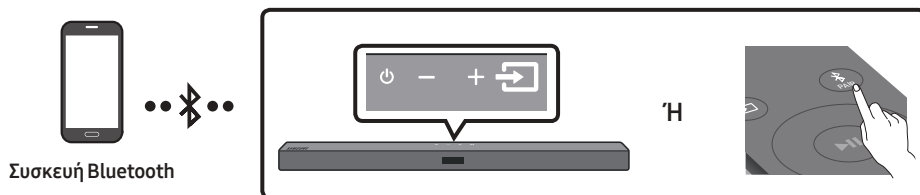


# 07 ΣΥΝΔΕΣΗ ΦΟΡΗΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

## Σύνδεση μέσω Bluetooth

Όταν συνδέεται μια φορητή συσκευή μέσω Bluetooth, μπορείτε να ακούτε στερεοφωνικό ήχο χωρίς τη δυσκολία των καλωδίων.

- Δεν μπορείτε να συνδέετε περισσότερες από μία συσκευές Bluetooth τη φορά.



### Αρχική σύνδεση

1. Πατήστε το κουμπί **PAIR** στο τηλεχειριστήριο για να αλλάξετε τη λειτουργία «**BT PAIRING**».  
(H) a. Πατήστε το κουμπί **BT** (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο και μετά επιλέξτε «**BT**». Η επιλογή «**BT**» αλλάζει αυτόματα σε «**BT PAIRING**» σε λίγα δευτερόλεπτα ή σε «**BT READY**» εάν υπάρχει ιστορικό σύνδεσης.  
b. Όταν εμφανιστεί η επιλογή «**BT READY**», πατήστε παρατεταμένα το κουμπί **BT** (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο του Soundbar για πάνω από 5 δευτερόλεπτα για να εμφανιστεί η επιλογή «**BT PAIRING**».
2. Επιλέξτε «**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**» από τη λίστα.
  - Όταν στη συσκευή Bluetooth συνδέεται ένα Soundbar, στην μπροστινή οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη «**[Όνομα συσκευής Bluetooth] → BT**».
3. Αναπαραγάγετε τα αρχεία μουσικής από τη συνδεδεμένη μέσω Bluetooth συσκευή μέσω του Soundbar.



### Εάν η σύνδεση της συσκευής αποτύχει

- Εάν στη λίστα εμφανίζεται η καταχώριση του Soundbar που είχε συνδεθεί προγενέστερα (π.χ. «**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**»), διαγράψτε την.
- Στη συνέχεια, επαναλάβετε τα βήματα 1 και 2.

### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

- Αφού συνδέσετε το Soundbar με την φορητή συσκευή για πρώτη φορά, μπορείτε να χρησιμοποιείτε την επιλογή «**BT READY**» για επανασύνδεση.

## Ποια η διαφορά μεταξύ «BT READY» και «BT PAIRING»;

- **BT READY** : Σε αυτήν τη λειτουργία, μπορείτε να αναζητήσετε τηλεοράσεις που έχουν συνδεθεί στο παρελθόν ή να συνδέσετε μια φορητή συσκευή που έχει συνδεθεί στο παρελθόν στο Soundbar.
- **BT PAIRING** : Σε αυτήν τη λειτουργία, μπορείτε να συνδέσετε μια νέα συσκευή στο Soundbar. (Πατήστε το κουμπί  **PAIR** στο τηλεχειριστήριο ή πατήστε παρατεταμένα το κουμπί  (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο του Soundbar για πάνω από 5 δευτερόλεπτα, ενώ το Soundbar βρίσκεται σε λειτουργία «BT».)

## ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

- Εάν σας ζητηθεί κωδικός PIN κατά τη σύνδεση μιας συσκευής Bluetooth, καταχωρίστε «0000».
- Στη λειτουργία σύνδεσης Bluetooth, η σύνδεση Bluetooth θα χαθεί εάν η απόσταση μεταξύ του Soundbar και της συσκευής Bluetooth ξεπερνάει τα 10 μέτρα.
- Το Soundbar απενεργοποιείται αυτόματα όταν παραμένει σε κατάσταση "Έτοιμο" για 18 λεπτά.
- Το Soundbar μπορεί να μην πραγματοποιήσει αναζήτηση του Bluetooth ή να μη συνδεθεί σωστά υπό τις παρακάτω συνθήκες:
  - Εάν υπάρχει ισχυρό ηλεκτρικό πεδίο γύρω από το Soundbar.
  - Εάν υπάρχει ταυτόχρονη ζεύξη πολλών συσκευών Bluetooth με το Soundbar.
  - Εάν η συσκευή Bluetooth είναι απενεργοποιημένη, εκτός της θέσης της ή δυσλειτουργεί.
- Οι ηλεκτρονικές συσκευές ενδέχεται να προκαλούν παρεμβολές. Διατηρείτε μακριά από την κύρια μονάδα του Soundbar συσκευές που δημιουργούν ηλεκτρομαγνητικά κύματα, π.χ. φούρνους μικροκυμάτων, ασύρματες συσκευές LAN κ.λπ.
- Το Soundbar υποστηρίζει δεδομένα SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Συνδεθείτε μόνο με συσκευές Bluetooth που υποστηρίζουν τη λειτουργία A2DP (AV).
- Δεν μπορείτε να συνδέσετε το Soundbar με μια συσκευή Bluetooth που υποστηρίζει μόνο τη λειτουργία HF (Hands-Free).
- Αφού πραγματοποιηθεί ζεύξη του Soundbar σε μία συσκευή Bluetooth, επιλέγοντας «**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**» από τη λίστα σαρωμένων συσκευών της συσκευής θα αλλάξει αυτόματα η λειτουργία Soundbar σε «**BT**».
  - Διατίθεται μόνο αν το Soundbar εμφανίζεται στη λίστα των συσκευών με τις οποίες έχει πραγματοποιήσει ζεύξη η συσκευή Bluetooth. (Πρέπει να έχει πραγματοποιηθεί προηγουμένως ζεύξη ανάμεσα στη συσκευή Bluetooth και το Soundbar τουλάχιστον μία φορά.)
- Το Soundbar εμφανίζεται στη λίστα εντοπισμένων συσκευών της συσκευής Bluetooth μόνο όταν το Soundbar εμφανίζει το μήνυμα «**BT READY**».
- Το Soundbar δεν μπορεί να συνδεθεί με άλλη συσκευή Bluetooth, αν βρίσκεται ήδη σε λειτουργία Bluetooth και είναι συνδεδεμένο με άλλη συσκευή Bluetooth.

## Ενεργοποίηση Bluetooth Power (SOUND MODE)

Εάν κάποια συσκευή Bluetooth με την οποία είχε πραγματοποιηθεί ζεύξη με το Soundbar επιχειρήσει νέα ζεύξη ενώ η λειτουργία Bluetooth Power είναι ενεργοποιημένη και το Soundbar είναι απενεργοποιημένο, το Soundbar ενεργοποιείται αυτόματα.


1. Πατήστε το κουμπί **SOUND MODE** στο τηλεχειριστήριο για πάνω από 5 δευτερόλεπτα, ενώ το Soundbar είναι ενεργοποιημένο.
2. Στην οθόνη του Soundbar εμφανίζεται η ένδειξη «**ON-BLUETOOTH POWER**».

## Αποσύνδεση της συσκευής Bluetooth από το Soundbar

Μπορείτε να αποσυνδέσετε μια συσκευή Bluetooth από το σύστημα Soundbar. Για οδηγίες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής Bluetooth.

- Το σύστημα Soundbar αποσυνδεείται.
- Όταν το Soundbar είναι αποσυνδεδεμένο από τη συσκευή Bluetooth, στην μπροστινή οθόνη του θα εμφανίζεται η ένδειξη «BT DISCONNECTED».

## Αποσύνδεση του Soundbar από τη συσκευή-Bluetooth

Πατήστε το κουμπί  (Πηγή) στο επάνω πλαίσιο ή στο τηλεχειριστήριο και, στη συνέχεια, μεταβείτε σε οποιαδήποτε λειτουργία εκτός της «BT».

- Για την αποσύνδεση απαιτείται χρόνος επειδή η συσκευή Bluetooth πρέπει να λάβει απόκριση από το Soundbar. (Ο χρόνος αποσύνδεσης μπορεί να διαφέρει ανάλογα με τη συσκευή Bluetooth)
- Όταν το Soundbar είναι αποσυνδεδεμένο από τη συσκευή Bluetooth, στην μπροστινή οθόνη του θα εμφανίζεται η ένδειξη «BT DISCONNECTED».

### **ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ**

- Στον τρόπο λειτουργίας σύνδεσης Bluetooth, η σύνδεση Bluetooth διακόπτεται αν η απόσταση ανάμεσα στο Soundbar και τη συσκευή Bluetooth υπερβαίνει τα 10 μέτρα.
- Το σύστημα Soundbar απενεργοποιείται αυτόματα μετά από 18 λεπτά στην κατάσταση Ready.

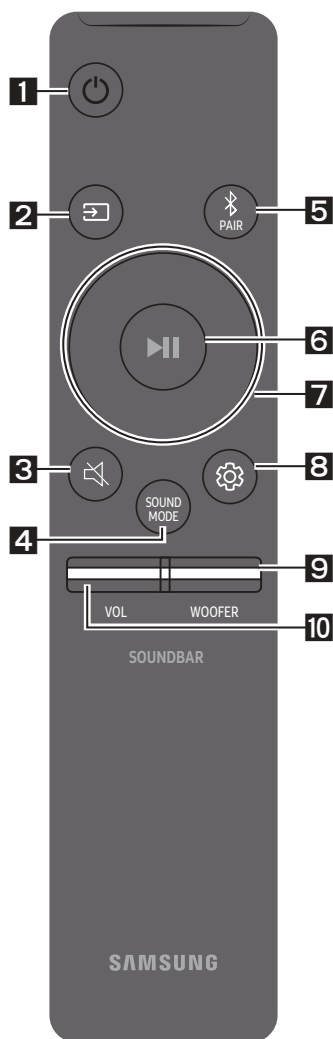
## Περισσότερα σχετικά με το Bluetooth





Η τεχνολογία Bluetooth επιτρέπει την εύκολη διασύνδεση συσκευών που είναι συμβατές με Bluetooth, χρησιμοποιώντας μια ασύρματη σύνδεση μικρής εμβέλειας.







- Μια συσκευή Bluetooth ενδέχεται να προκαλέσει θόρυβο ή δυσλειτουργία, ανάλογα με τη χρήση της, όταν:
  - Κάποιο μέρος του σώματος έρχεται σε επαφή με το σύστημα λήψης/μετάδοσης της συσκευής Bluetooth ή του συστήματος Soundbar.
  - Υπόκειται σε ηλεκτρικές διακυμάνσεις επειδή εμποδίζεται από έναν τοίχο, μια γωνία ή ένα μεσότοιχο γραφείου.
  - Εκτίθεται σε ηλεκτρικές παρεμβολές από συσκευές που χρησιμοποιούν την ίδια ζώνη συχνοτήτων, συμπεριλαμβανομένου ιατρικού εξοπλισμού, φούρνων μικροκυμάτων και ασύρματων δικτύων LAN.
- Πραγματοποιήστε ζεύξη του συστήματος Soundbar με τη συσκευή Bluetooth διατηρώντας τα σε κοντινή απόσταση.
- Όσο μεγαλύτερη είναι η απόσταση ανάμεσα στο σύστημα Soundbar και τη συσκευή Bluetooth, τόσο χαμηλότερη είναι η ποιότητα της σύνδεσης. Αν η απόσταση υπερβεί την εμβέλεια της λειτουργίας Bluetooth, η σύνδεση διακόπτεται.
- Σε περιοχές με χαμηλή ευαισθησία λήψης, η σύνδεση Bluetooth ενδέχεται να μη λειτουργεί σωστά.
- Η σύνδεση Bluetooth λειτουργεί μόνο όταν οι συσκευές βρίσκονται κοντά. Η σύνδεση διακόπτεται αυτόματα αν η απόσταση είναι μεγαλύτερη από αυτήν την εμβέλεια. Ακόμα και μέσα σε αυτήν την εμβέλεια, η ποιότητα του ήχου ενδέχεται να μειωθεί από εμπόδια, όπως τοίχοι ή πόρτες.
- Αυτή η ασύρματη συσκευή μπορεί να προκαλέσει ηλεκτρικές παρεμβολές κατά τη λειτουργία της.






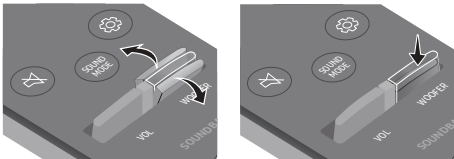

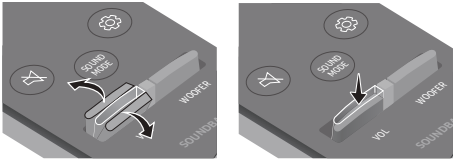
# 08 ΧΡΗΣΗ ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟΥ

## Πώς να χρησιμοποιείται το τηλεχειριστήριο;



<b>1</b>	 Λειτουργία	Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση του Soundbar.
<b>2</b>	 Πηγή	Πατήστε για να επιλέξετε μια πηγή που είναι συνδεδεμένη στο Soundbar.
<b>3</b>	 Σίγαση	Πατήστε το κουμπί  (Σίγαση), για σίγαση του ήχου. Πατήστε ξανά για να καταργήσετε τη σίγαση ήχου.
<b>4</b>	 SOUND MODE	Πατήστε για να κάνετε εναλλαγή μεταξύ των διαθέσιμων λειτουργιών ήχου: <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> ή <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Αναπαράγει τον πρωτότυπο ήχο.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Παρέχει ηχητικό πεδίο από την τυπική επιλογή.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Λειτουργία πεδίου ήχου με έμφαση στα μπάσα.</li><li>– <b>GAME</b> Παρέχει στερεοφωνικό ήχο για μέγιστη απόλαυση της δράσης κατά τη διάρκεια του παιχνιδιού.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Αναλύει το περιεχόμενο σε πραγματικό χρόνο και παρέχει αυτόματα το βέλτιστο ηχητικό πεδίο βάσει των χαρακτηριστικών του περιεχομένου.</li></ul>

		<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Σας επιτρέπει να εφαρμόσετε δυναμικό έλεγχο εύρους σε κομμάτια Dolby Digital. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί <b>SOUND MODE</b> για πάνω από 5 δευτερόλεπτα ενώ το Soundbar είναι απενεργοποιημένο, για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία DRC (Δυναμικός έλεγχος εύρους). Όταν είναι ενεργοποιημένη λειτουργία DRC, ο δυνατός ήχος μειώνεται. (Ο ήχος μπορεί να ακούγεται παραμορφωμένος.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Αυτή η λειτουργία ενεργοποιεί αυτόματα το Soundbar, όταν λαμβάνει αίτημα σύνδεσης από μια τηλεόραση ή συσκευή Bluetooth που έχει συνδεθεί στο παρελθόν. Η ρύθμιση είναι ενεργοποιημένη από προεπιλογή. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί <b>SOUND MODE</b> για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα, για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Bluetooth Power.</li> </ul> </li> </ul>
<b>5</b>	 <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Πατήστε το κουμπί  <b>PAIR</b>. Στην οθόνη του Soundbar εμφανίζεται η ένδειξη «BT PAIRING».</p> <p>Σε αυτήν τη λειτουργία, μπορείτε να συνδέσετε το Soundbar με μια νέα συσκευή Bluetooth, επιλέγοντας τη συσκευή στη λίστα αναζήτησης της συσκευής Bluetooth.</p>
<b>6</b>	 <p><b>Αναπαραγωγή / Παύση</b></p>	<p>Πατήστε το κουμπί  για να θέσετε σε παύση την αναπαραγωγή ενός μουσικού αρχείου.</p> <p>Εάν πατήσετε το κουμπί ξανά, η αναπαραγωγή του μουσικού αρχείου θα συνεχιστεί.</p>
<b>7</b>	 <p><b>Επάνω/Κάτω/ Αριστερά/ Δεξιά</b></p>	 <p><b>Πατήστε τις υποδεικνυμένες περιοχές για να επιλέξετε Επάνω/Κάτω/Αριστερά/Δεξιά.</b></p> <p>Πατήστε Επάνω/Κάτω/Αριστερά/Δεξιά στο κουμπί για να επιλέξετε ή να ορίσετε λειτουργίες.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Επανάληψη</b> Για να χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία επανάληψης, στη λειτουργία «USB», πατήστε το κουμπί <b>Επάνω</b>.</li> <li>• <b>Παράκαμψη μουσικής</b> Πατήστε το κουμπί <b>Δεξιά</b> για αναπαραγωγή του επόμενου μουσικού αρχείου. Πατήστε το κουμπί <b>Αριστερά</b> για αναπαραγωγή του προηγούμενου μουσικού αρχείου.</li> <li>• <b>ID SET</b> Πατήστε για 5 δευτερόλεπτα το κουμπί <b>Επάνω</b> για να ολοκληρωθεί η ρύθμιση <b>ID SET</b> (κατά τη σύνδεση σε ασύρματο subwoofer ή ασύρματα πίσω ηχεία).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Έλεγχος ήχου</b></p>	<p>Όταν το πατάτε, οι ρυθμίσεις <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> και <b>AUDIO SYNC</b> προβάλλονται διαδοχικά. Μπορείτε να προσαρμόσετε τις ρυθμίσεις που θέλετε χρησιμοποιώντας τα κουμπιά <b>Επάνω/Κάτω</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Για να ελέγξετε τα πρίμα ή τα μπάσα του ήχου, πατήστε το κουμπί  (<b>Έλεγχος ήχου</b>) για να επιλέξετε <b>TREBLE</b> ή <b>BASS</b> και, στη συνέχεια, ρυθμίστε την ένταση ήχου μεταξύ των -6~+6 χρησιμοποιώντας τα κουμπιά <b>Επάνω/Κάτω</b>.</li> <li>• Πατήστε το κουμπί  (<b>Έλεγχος ήχου</b>) για περίπου 5, για να προσαρμόσετε τον ήχο για κάθε εύρος συχνοτήτων. Μπορείτε να επιλέξετε μεταξύ 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz και 10 kHz με τα κουμπιά <b>Αριστερά/Δεξιά</b> και να προσαρμόσετε καθεμία από αυτές τις συχνότητες από -6 έως +6 με τα κουμπιά <b>Επάνω/Κάτω</b>. (Βεβαιωθείτε ότι η λειτουργία ήχου έχει οριστεί σε «<b>STANDARD</b>».)</li> <li>• Εάν η εικόνα στην τηλεόραση και ο ήχος στο Soundbar δεν είναι συγχρονισμένα, πατήστε το κουμπί  (<b>Έλεγχος ήχου</b>) για να επιλέξετε <b>AUDIO SYNC</b> και, στη συνέχεια, ορίστε την καθυστέρηση ήχου μεταξύ 0~300 κλασμάτων του δευτερολέπτου χρησιμοποιώντας τα κουμπιά <b>Επάνω/Κάτω</b>. (Δεν διατίθεται σε λειτουργία «<b>USB</b>» ή «<b>BT</b>».)</li> <li>• Η δυνατότητα <b>AUDIO SYNC</b> υποστηρίζεται μόνο σε ορισμένες λειτουργίες.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>ΣΤΑΘΜΗΣ WOOFER (ΜΠΑΣΑ)</b></p>	 <p>Πατήστε το κουμπί πάνω ή κάτω για να ρυθμίσετε τη στάθμη ήχου του woofer (μπάσα) σε -12 ή μεταξύ -6 και +6. Για να ορίσετε τη στάθμη έντασης ήχου του woofer (μπάσα) σε 0 (Προεπιλογή), πατήστε το κουμπί.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL</b> (Ένταση ήχου)</p>	 <p>Πατήστε το κουμπί επάνω ή κάτω για να ρυθμίσετε την ένταση.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Σίγαση</b> Πατήστε το κουμπί <b>VOL</b> για σίγαση του ήχου. Πατήστε ξανά για να καταργήσετε τη σίγαση ήχου.</li> </ul>

# Ρύθμιση της έντασης ήχου του Soundbar με τηλεχειριστήριο τηλεόρασης

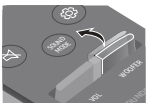

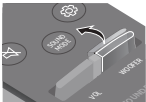

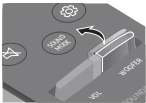

Ρυθμίστε την ένταση ήχου του Soundbar με ένα τηλεχειριστήριο τηλεόρασης.

- Αυτή η λειτουργία μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο με τηλεχειριστήρια IR. Δεν υποστηρίζονται τηλεχειριστήρια Bluetooth (τηλεχειριστήρια που απαιτούν ζεύξη).
- Ρυθμίστε το ηχείο της τηλεόρασης σε **Εξωτερικό ηχείο** για να χρησιμοποιήσετε αυτή τη λειτουργία.
- Κατασκευαστές που υποστηρίζουν αυτήν τη λειτουργία:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA


1. Απενεργοποιήστε το Soundbar.

2. Πατήστε για 5 δευτερόλεπτα το κουμπί **WOOFER**.


Κάθε φορά που πατάτε το κουμπί **WOOFER** προς τα πάνω και το κρατάτε πατημένο για 5 δευτερόλεπτα, η λειτουργία αλλάζει με την ακόλουθη σειρά: «**OFF-TV REMOTE**» (προεπιλεγμένη λειτουργία), «**SAMSUNG-TV REMOTE**», «**ALL-TV REMOTE**».

Κουμπί τηλεχειριστηρίου	Οθόνη	Κατάσταση
	 OFF-TV REMOTE (Προεπιλεγμένη λειτουργία)	Απενεργοποίηση του τηλεχειριστηρίου της τηλεόρασης.
	 SAMSUNG-TV REMOTE	Ενεργοποίηση τηλεχειριστηρίου IR μιας τηλεόρασης Samsung.
	 ALL-TV REMOTE	Ενεργοποίηση τηλεχειριστηρίου IR μιας τηλεόρασης τρίτου κατασκευαστή.

## Χρήση των κρυφών κουμπιών (Κουμπιά με περισσότερες από μία λειτουργίες)

Κρυφό κουμπί		Παραπομπή
Κουμπί τηλεχειριστηρίου	Λειτουργία	
WOOFER (Επάνω)	Ενεργ/Απενεργ τηλεχειριστηρίου της τηλεόρασης (Αναμονή)	Σελ 23
Αριστερά	Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση αυτόματης σύνδεσης τηλεόρασης (Ετοιμότητα BT)	Σελ 13
Επάνω	ID SET	Σελ 21
 (Έλεγχος ήχου)	Ισοσταθμιστής 7 ζωνών (Πατήστε παρατεταμένα για 5 δευτερόλεπτα)	Σελ 22
	Επαναφορά (Πατήστε παρατεταμένα για 10 δευτερόλεπτα)	Σελ 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Αναμονή)	Σελ 21
	Bluetooth Power	Σελ 21

## Προδιαγραφές εξόδου για τις διάφορες λειτουργίες εφέ ήχου

Εφέ		Είσοδος	Έξοδος	
			Χωρίς κιτ ασύρματου πίσω ηχείου	Με κιτ ασύρματου πίσω ηχείου
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 κανάλια	2.1 κανάλια	2.1 κανάλια
		5.1 κανάλια	2.1 κανάλια	2.1 κανάλια
	SURROUND SOUND	2.0 κανάλια	2.1 κανάλια	4.1 κανάλια
		5.1 κανάλια	2.1 κανάλια	4.1 κανάλια
	BASS BOOST	2.0 κανάλια	2.1 κανάλια	4.1 κανάλια
		5.1 κανάλια	2.1 κανάλια	4.1 κανάλια
	GAME	2.0 κανάλια	2.1 κανάλια	4.1 κανάλια
		5.1 κανάλια	2.1 κανάλια	4.1 κανάλια
	ADAPTIVE	2.0 κανάλια	2.1 κανάλια	4.1 κανάλια
		5.1 κανάλια	2.1 κανάλια	4.1 κανάλια

- Το Κιτ ασύρματου πίσω ηχείου της Samsung πωλείται χωριστά. Για να αγοράσετε το κιτ, επικοινωνήστε με τον προμηθευτή από τον οποίο προμηθευτήκατε το Soundbar.



# 09 ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΒΑΣΗΣ ΤΟΙΧΟΥ

## Εξαρτήματα τοποθέτησης στον τοίχο



### Προφυλάξεις εγκατάστασης

- Εγκαταστήστε μόνο σε κατακόρυφο τοίχο.
- Μην εγκαθιστάτε σε σημείο με υψηλή θερμοκρασία ή υγρασία.
- Βεβαιωθείτε εάν ο τοίχος είναι κατάλληλος για να αντέξει το βάρος του προϊόντος. Εάν δεν είναι, ενισχύστε τον τοίχο ή επιλέξτε άλλο σημείο εγκατάστασης.
- Προμηθευτείτε και χρησιμοποιήστε βίδες στήριξης ή στηρίγματα κατάλληλα για τον τοίχο σας (γυψοσανίδα, σιδηροκατασκευή, ξύλο κ.λπ.). Εάν είναι εφικτό, στερεώστε τις βίδες στα στηρίγματα του τοίχου.
- Προμηθευτείτε βίδες στερέωσης στον τοίχο ανάλογα με τον τύπο και το πάχος του τοίχου στον οποίο θέλετε να στερεώσετε το Soundbar.
  - Διάμετρος: M5
  - Μήκος: Συνιστάται μήκος 35 mm ή μεγαλύτερο
- Συνδέστε τα καλώδια από τη μονάδα προς τις εξωτερικές συσκευές πριν τοποθετήσετε το Soundbar στον τοίχο.
- Βεβαιωθείτε ότι η μονάδα είναι απενεργοποιημένη και αποσυνδεδεμένη από την παροχή ρεύματος πριν ξεκινήσετε τις εργασίες τοποθέτησής της. Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί ηλεκτροπληξία.

### Οδηγός επιτοίχιας στήριξης



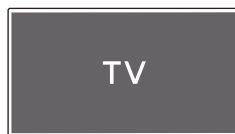
### Βίδα στερέωσης

### Βίδα

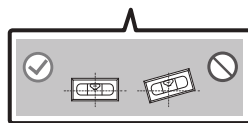
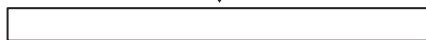


### Βραχίονα επιτοίχιας στήριξης

1. Τοποθετήστε τον **Οδηγός επιτοίχιας στήριξης** στην επιφάνεια του τοίχου.
  - Ο **Οδηγός επιτοίχιας στήριξης** πρέπει να εφάπτεται στον τοίχο.
  - Εάν η τηλεόρασή σας έχει τοποθετηθεί στον τοίχο, τοποθετήστε το Soundbar σε απόσταση τουλάχιστον 5 cm κάτω από την τηλεόραση.

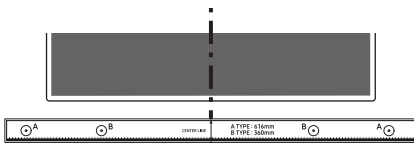


5 cm ή παραπάνω



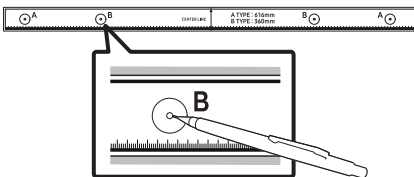
2. Ευθυγραμμίστε την **Κεντρική γραμμή του οδηγού επιτοίχιας στήριξης** με το κέντρο της τηλεόρασης (εάν πρόκειται να στερεώσετε το Soundbar κάτω από την τηλεόραση) και μετά στερεώστε τον **Οδηγό επιτοίχιας στήριξης** στον τοίχο με αυτοκόλλητη ταινία.

- Εάν δεν το στερεώνετε κάτω από την τηλεόραση, τοποθετήστε την **Κεντρική γραμμή** στο κέντρο της περιοχής τοποθέτησης.



Κεντρική γραμμή

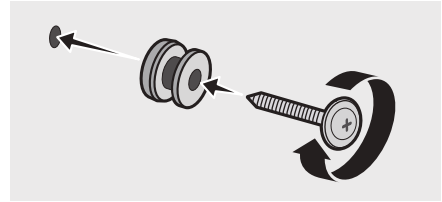
3. Πιέστε με τη μύτη ενός στυλό ή ενός ξυσμένου μολυβιού στο κέντρο των εικόνων **B-TYPE** σε κάθε άκρο του οδηγού για να σημειώσετε τις οπές που προορίζονται για τις βίδες στήριξης και μετά αφαιρέστε τον **Οδηγό επιτοίχιας στήριξης**.



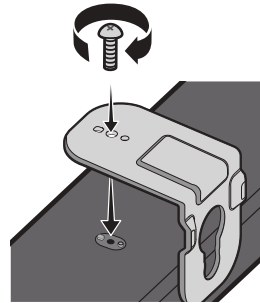
4. Χρησιμοποιήστε το κατάλληλο μέγεθος μύτης τρυπανιού για ανοίξετε μια οπή στον τοίχο σε κάθε σημάδι.

- Εάν τα σημάδια δεν αντιστοιχούν στις θέσεις των στηριγμάτων, βεβαιωθείτε ότι έχετε τοποθετήσει τα κατάλληλα στηρίγματα στις οπές προτού τοποθετήσετε τις βίδες στήριξης. Εάν χρησιμοποιείτε στηρίγματα, βεβαιωθείτε ότι οι οπές που δημιουργείτε είναι αρκετά μεγάλες για τα συγκεκριμένα στηρίγματα.

5. Πιέστε μια βίδα (δεν παρέχεται) μέσα σε κάθε **Βίδα στερέωσης** και, στη συνέχεια, βιδώστε την κάθε βίδα μέσα στην οπή της βίδας συγκράτησης.



6. Τοποθετήστε με τον σωστό προσανατολισμό τους 2 **Βραχίονες επιτοίχιας στήριξης** στο κάτω μέρος του Soundbar χρησιμοποιώντας 2 **Βίδες**.



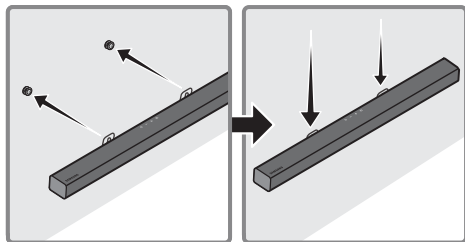
- Κατά τη συναρμολόγηση, βεβαιωθείτε ότι τα εξαρτήματα στήριξης των **Βραχιόνων επιτοίχιας στήριξης** βρίσκονται πίσω από το Soundbar.

Πίσω πλευρά του Soundbar

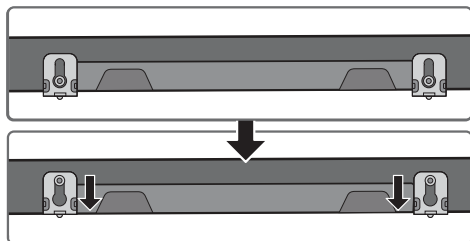


Δεξιά πλευρά του Soundbar

7. Τοποθετήστε το Soundbar έχοντας συνδέσει τον **Βραχιόνων επιτοίχιας στήριξης** κρεμώντας τον βραχίονα επιτοίχιας στήριξης στις **Βραχιόνων επιτοίχιας στήριξης** στον τοίχο.

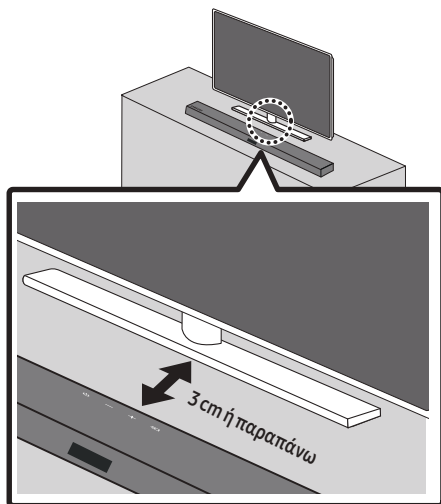


8. Σύρετε το Soundbar προς τα κάτω, όπως φαίνεται παρακάτω, έτσι ώστε οι **Βραχιόνες επιτοίχιας στήριξης** να ασφαλιστούν στις **Βίδες συγκράτησης**.
- Τοποθετήστε τις **Βίδες συγκράτησης** στο φαρδύ (κάτω) μέρος των **Βραχιόνων επιτοίχιας στήριξης** και μετά σύρετε τους **Βραχιόνων επιτοίχιας στήριξης** προς τα κάτω, έτσι ώστε να ασφαλιστούν στις **Βίδες συγκράτησης**.



## 10 ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΟΥ SOUNDBAR ΣΕ ΒΑΣΗ ΤΗΛΕΟΡΑΣΗΣ

Τοποθετήστε το Soundbar σε μια βάση τηλεόρασης.



Όπως απεικονίζεται στην εικόνα, ευθυγραμμίστε το κέντρο του Soundbar με το κέντρο της τηλεόρασης και τοποθετήστε προσεκτικά το Soundbar στη βάση της τηλεόρασης.

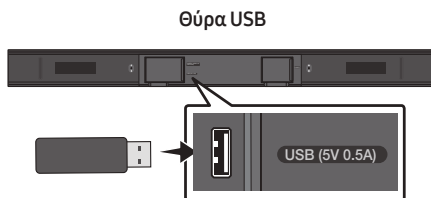
Για βέλτιστη ποιότητα ήχου, τοποθετήστε το Soundbar σε απόσταση τουλάχιστον 3 cm από το μπροστινό μέρος της τηλεόρασης.

### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

- Φροντίστε το Soundbar να βρίσκεται σε επίπεδη και σταθερή επιφάνεια.

# 11 ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ


**Στο μέλλον η Samsung ενδέχεται να εκδώσει ενημερώσεις για το υλικολογισμικό του συστήματός του Soundbar.**



Σε περίπτωση έκδοσης ενημέρωσης, μπορείτε να ενημερώσετε το υλικολογισμικό συνδέοντας στη θύρα USB του Soundbar μια συσκευή USB με αποθηκευμένη την ενημέρωση του υλικολογισμικού. Για περισσότερες πληροφορίες για τον τρόπο λήψης των αρχείων ενημέρωσης, μεταβείτε στην τοποθεσία web της Samsung στη διεύθυνση [www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support. Στη συνέχεια, επιλέξτε τον τύπο του προϊόντος ή εισαγάγετε τον αριθμό του μοντέλου του Soundbar και επιλέξτε Λογισμικό και εφαρμογές και, στη συνέχεια, Λήψεις. Λάβετε υπόψη ότι το όνομα των επιλογών μπορεί να διαφέρει.

## Διαδικασία ενημέρωσης

**Σημαντικό:** Η λειτουργία ενημέρωσης διαγράφει όλες τις ρυθμίσεις που έχει κάνει ο χρήστης. Σας συνιστούμε να σημειώσετε τις προσωπικές σας ρυθμίσεις, έτσι ώστε να τις επαναφέρετε εύκολα μετά την ενημέρωση. Λάβετε υπόψη ότι η ενημέρωση υλικολογισμικού θα επαναφέρει επίσης τη σύνδεση με το subwoofer.

1. Συνδέστε μια μονάδα USB thumb στη θύρα USB του υπολογιστή σας.  
**Σημαντικό:** Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν αρχεία μουσικής στην μονάδα USB thumb. Κάτι τέτοιο μπορεί να προκαλέσει αποτυχία ενημέρωσης του υλικολογισμικού.
2. Μεταβείτε στη διεύθυνση ([samsung.com](http://samsung.com)) → επιλέξτε Εισαγωγή αριθμού μοντέλου και εισαγάγετε το μοντέλο του Soundbar. Επιλέξτε τα εγχειρίδια και τα στοιχεία λήψης και κατεβάστε το αρχείο του πιο πρόσφατου λογισμικού.
3. Αποθηκεύστε το λογισμικό που κατεβάσατε σε ένα USB stick και επιλέξτε «Αποσυμπίεση εδώ» για να αποσυμπίεσετε τον φάκελο.
4. Απενεργοποιήστε το Soundbar και συνδέστε στη θύρα USB το USB stick που περιέχει την αναβάθμιση λογισμικού.
5. Ενεργοποιήστε το Soundbar και αλλάξτε την πηγή σε λειτουργία «**USB**». Εντός 3 λεπτών εμφανίζεται η ένδειξη «**UPDATE**» και ξεκινά η διαδικασία ενημέρωσης.
6. Μόλις ολοκληρωθεί η ενημέρωση, το Soundbar απενεργοποιείται. Πατήστε το κουμπί  (Έλεγχος ήχου) στο τηλεχειριστήριο για 10 δευτερόλεπτα όταν το Soundbar είναι ενεργοποιημένο. Στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη «**INIT**» → «**OK**» και, στη συνέχεια, θα γίνει επανεκκίνηση του Soundbar. Η ενημέρωση έχει ολοκληρωθεί.
  - Αυτό το προϊόν διαθέτει λειτουργία ΔΙΠΛΗΣ ΕΚΚΙΝΗΣΗΣ. Εάν αποτύχει η ενημέρωση του υλικολογισμικού, μπορείτε να το ενημερώσετε ξανά. Εμφανίζεται ο κωδικός Soundbar AC κατά την εισαγωγή μονάδας USB με αρχείο ενημέρωσης. Έπειτα, ξεκινά και πάλι η ενημέρωση, άλλα η οθόνη VFD δεν εμφανίζει κάτι. Παρόλα αυτά, η ενημέρωση θα ολοκληρωθεί μετά από 2 λεπτά.
7. Πραγματοποιήστε επαναφορά των ρυθμίσεών σας στο Soundbar.

# Αν δεν εμφανίζεται η ένδειξη UPDATE

1. Απενεργοποιήστε το Soundbar, αποσυνδέστε τη συσκευή αποθήκευσης USB που περιέχει τα αρχεία ενημέρωσης και συνδέστε την ξανά στη θύρα USB του Soundbar.
2. Αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας του Soundbar, συνδέστε το ξανά και ενεργοποιήστε το Soundbar.

## ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

- Η ενημέρωση υλικολογισμικού ενδέχεται να μην λειτουργήσει σωστά, αν τα αρχεία ήχου που υποστηρίζονται από το Soundbar δεν είναι αποθηκευμένα σε συσκευή αποθήκευσης USB.
- Μην αποσυνδέσετε το καλώδιο τροφοδοσίας ή αφαιρέσετε τη συσκευή αποθήκευσης USB κατά τη διάρκεια της ενημέρωσης.
- Όταν ολοκληρωθεί η ενημέρωση, ανοίγει στο Soundbar η ρύθμιση από το χρήστη για να μπορείτε να κάνετε επαναφορά των προσωπικών σας ρυθμίσεων. Σας συνιστούμε να σημειώσετε τις προσωπικές σας ρυθμίσεις, έτσι ώστε να τις επαναφέρετε εύκολα μετά την ενημέρωση. Λάβετε υπόψη ότι η ενημέρωση υλικολογισμικού θα επαναφέρει επίσης τη σύνδεση με το subwoofer. Αν η σύνδεση με το subwoofer δεν αποκατασταθεί αυτόματα μετά την ενημέρωση, ανατρέξτε στη σελίδα 6. Σε περίπτωση που η ενημέρωση λογισμικού αποτύχει, ελέγξτε αν είναι ελαττωματικό το USB stick.
- Οι χρήστες Mac OS θα πρέπει να χρησιμοποιήσουν το MS-DOS (FAT) ως μορφή USB.
- Η ενημέρωση μέσω USB ενδέχεται να μην είναι δυνατή, ανάλογα με τον κατασκευαστή της συσκευής αποθήκευσης USB.

# 12 ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Προτού ζητήσετε βοήθεια, ελέγξτε τα παρακάτω.

## **Το Soundbar δεν ενεργοποιείται.**

- Ελέγξτε αν το καλώδιο τροφοδοσίας του Soundbar έχει συνδεθεί σωστά στην πρίζα.

## **Το Soundbar δεν λειτουργεί με τον αναμενόμενο τρόπο.**

- Αφού αφαιρέσετε το καλώδιο τροφοδοσίας, τοποθετήστε το ξανά.
- Αφαιρέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την εξωτερική συσκευή και δοκιμάστε ξανά.
- Εάν δεν υπάρχει σήμα, το Soundbar απενεργοποιείται αυτόματα μετά από ορισμένη χρονική περίοδο. Ενεργοποιήστε τη συσκευή. (Ανατρέξτε στη σελίδα 3.)

## **Σε περίπτωση που δεν λειτουργεί το τηλεχειριστήριο.**

- Στρέψτε το τηλεχειριστήριο απευθείας προς το Soundbar.
- Αντικαταστήστε τις μπαταρίες με καινούργιες.

## **Το Soundbar δεν αναπαράγει ήχο.**

- Η ένταση ήχου του Soundbar είναι υπερβολικά χαμηλή ή σε σίγαση. Ρυθμίστε την ένταση του ήχου.
- Εάν είναι συνδεδεμένη κάποια εξωτερική συσκευή (STB, συσκευή Bluetooth, φορητή συσκευή κ.λπ.), ρυθμίστε την ένταση ήχου της εξωτερικής συσκευής.
- Για έξοδο ήχου από τηλεόραση, επιλέξτε το Soundbar. (Σε τηλεόραση Samsung: Αρχική (🏠) → Ρυθμίσεις (⚙️) → Ήχος → Έξοδος ήχου → Επιλογή Soundbar)
- Η σύνδεση του καλωδίου στο Soundbar μπορεί να είναι χαλαρή. Αφαιρέστε το καλώδιο και συνδέστε το ξανά.
- Αφαιρέστε το καλώδιο τροφοδοσίας τελείως, συνδέστε το ξανά και ενεργοποιήστε το Soundbar.
- Προετοιμάστε το προϊόν και δοκιμάστε ξανά. (Ανατρέξτε στη σελίδα 28.)

## **Το Subwoofer δεν αναπαράγει ήχο.**





- Ελέγξτε αν η φωτεινή ένδειξη LED στο πίσω μέρος του subwoofer ανάβει με μπλε χρώμα. Συνδέστε ξανά το Soundbar με το subwoofer, αν η φωτεινή ένδειξη αναβοσβήνει αργά με μπλε χρώμα ή ανάβει με κόκκινο χρώμα. (Ανατρέξτε στη σελίδα 7.)
- Μπορεί να παρουσιάζεται πρόβλημα αν υπάρχει εμπόδιο μεταξύ του Soundbar και του subwoofer. Μετακινήστε τις συσκευές σε σημείο μακριά από εμπόδια.
- Η σύνδεση μπορεί να διακόπτεται από άλλες συσκευές σε κοντινή απόσταση που εκπέμπουν σήματα ραδιοσυχνότητας. Τοποθετήστε το ηχείο μακριά από τέτοιες συσκευές.
- Αφαιρέστε το φις και συνδέστε το ξανά.

## **Η ένταση ήχου του subwoofer είναι πολύ χαμηλή.**

- Μπορεί να είναι χαμηλή η αρχική ένταση ήχου του περιεχομένου που αναπαράγετε. Δοκιμάστε να ρυθμίσετε την ένταση του subwoofer. (Ανατρέξτε στη σελίδα 22.)
- Φέρτε το ηχείο subwoofer πιο κοντά σε εσάς.

## 13 ΑΔΕΙΑ

### Το Soundbar δεν συνδέεται μέσω Bluetooth.

- Όταν συνδέετε μια νέα συσκευή, μεταβείτε στη λειτουργία «**BT PAIRING**» για να πραγματοποιήσετε τη σύνδεση. (Πατήστε το κουμπί  **PAIR** στο τηλεχειριστήριο ή, εναλλακτικά, πατήστε το κουμπί  (**Πηγή**) στο κυρίως σώμα της συσκευής για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα.)
- Αν το Soundbar είναι συνδεδεμένο σε άλλη συσκευή, αποσυνδέστε τη συσκευή αυτή προτού την ενεργοποιήσετε.
- Επανασυνδέστε τη συσκευή αφού την καταργήσετε από τη λίστα ηχείων Bluetooth, για να πραγματοποιήσετε τη σύνδεση. (Σε τηλεόραση Samsung: Αρχική () → Ρυθμίσεις () → Ήχος → Έξοδος ήχου → Λίστα ηχείων Bluetooth)
- Αφαιρέστε το φιλς, συνδέστε το ξανά και στη συνέχεια δοκιμάστε ξανά.
- Προετοιμάστε το προϊόν και δοκιμάστε ξανά. (Ανατρέξτε στη σελίδα 28.)

### Ο ήχος διακόπτεται κατά τη σύνδεση μέσω Bluetooth.

- Ορισμένες συσκευές μπορούν να προκαλέσουν παρεμβολές ραδιοσυχνότητας αν βρίσκονται πολύ κοντά στο Soundbar. Για παράδειγμα, φύρνοι μικροκυμάτων, ασύρματοι δρομολογητές κ.λπ.
- Εάν η συσκευή που είναι συνδεδεμένη μέσω Bluetooth απομακρυνθεί πολύ από το Soundbar, ενδέχεται να διακοπεί ο ήχος. Μετακινήστε τη συσκευή πιο κοντά στο Soundbar.
- Εάν ένα μέρος του σώματός σας βρίσκεται σε επαφή με τον πομποδέκτη Bluetooth ή εάν το προϊόν έχει εγκατασταθεί επάνω σε μεταλλική επίπλωση, ενδέχεται ο ήχος να διακοπεί. Ελέγξτε το περιβάλλον εγκατάστασης και τις συνθήκες χρήσης.

### Το Soundbar δεν ενεργοποιείται αυτόματα μαζί με την τηλεόραση.

- Όταν απενεργοποιείτε το Soundbar ενώ παρακολουθείτε τηλεόραση, ο συγχρονισμός ενεργοποίησης με την τηλεόραση απενεργοποιείται. Απενεργοποιήστε πρώτα την τηλεόραση.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>.  
Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.

## 14 ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΓΙΑ ΤΙΣ ΑΔΕΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΑΝΟΙΧΤΟΥ ΚΩΔΙΚΑ

Για αποστολή ερωτήσεων ή αιτημάτων σχετικά με τα προγράμματα ανοιχτού κώδικα, επικοινωνήστε με τον ιστότοπο Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>).

## 15 ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ ΣΗΜΕΙΩΣΗ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟ ΣΕΡΒΙΣ

- Οι εικόνες που υπάρχουν σε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης παρέχονται μόνο για αναφορά και ενδέχεται να διαφέρουν σε σχέση με την πραγματική εμφάνιση του προϊόντος.
- Ενδέχεται να υπάρξει χρέωση για διαχειριστικές δαπάνες σε περίπτωση που συμβεί ένα από τα παρακάτω:
  - (a) αν κληθεί ένας τεχνικός κατόπιν αιτήματός σας, χωρίς να διαπιστωθεί κάποιο ελάττωμα στο προϊόν (δηλαδή αν αμελήσατε να διαβάσετε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης).
  - (b) αν προσκομίσετε τη μονάδα σε ένα κέντρο επισκευών, χωρίς να διαπιστωθεί κάποιο ελάττωμα στο προϊόν (δηλαδή αν αμελήσατε να διαβάσετε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης).
- Θα ενημερωθείτε για το ακριβές ποσό αυτής της χρέωσης πριν από την πραγματοποίηση οποιασδήποτε εργασίας ή κατ' οίκον επίσκεψης.



# 16 ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΚΑΙ ΟΔΗΓΙΕΣ

## Προδιαγραφες

Όνομα μοντέλου	HW-A450
USB	5V/0,5A
Βάρος	1,5 kg
Διαστάσεις (Π x Υ x Β)	860,0 x 54,0 x 74,00 mm
Θερμοκρασία λειτουργίας	+5 °C έως +35 °C
Υγρασία λειτουργίας	10 % έως 75 %
ΕΝΙΣΧΥΤΗΣ Ονομαστική τιμή ισχύος εξόδου	40W x 2, 6 OHM
Υποστηριζόμενες μορφές αναπαραγωγής (Ο ήχος DTS 2.0 αναπαράγεται σε μορφή DTS).	LPCM 2 καναλιών, Dolby Audio™ (υποστηρίζει Dolby® Digital), DTS
ΙΣΧΥΣ ΕΞ'ΟΔΟΥ ΑΣΥΡΜΑΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ Μέγιστη ισχύς μετάδοσης BT Μέγιστη ισχύς μετάδοσης SRD	100 mW στα 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW στα 5,725 GHz – 5,825 GHz
Όνομα subwoofer	PS-WA45T
Βάρος	4,3 kg
Διαστάσεις (Π x Υ x Β)	181,5 x 343,0 x 272,0
ΕΝΙΣΧΥΤΗΣ Ονομαστική τιμή ισχύος εξόδου	220W
ΙΣΧΥΣ ΕΞ'ΟΔΟΥ ΑΣΥΡΜΑΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ Μέγιστη ισχύς μετάδοσης SRD	25 mW στα 5,725 GHz – 5,825 GHz
Συνολική κατανάλωση ενέργειας (W) σε κατάσταση αναμονής	2,0W
Bluetooth Μέθοδος απενεργοποίησης θύρας	Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί <b>SOUND MODE</b> για τουλάχιστον 5 δευτερόλεπτα, για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία Bluetooth Power.

## ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

- Η εταιρεία Samsung Electronics Co., Ltd επιφυλάσσει του δικαιώματος να τροποποιεί τις προδιαγραφές χωρίς ειδοποίηση.
- Οι τιμές βάρους και πλευρών είναι κατά προσέγγιση.

Με την παρούσα, η Samsung δηλώνει ότι αυτός ο εξοπλισμός ραδιοσυχνότητας συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ και τις σχετικές νομικές απαιτήσεις του Ηνωμένου Βασιλείου.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης είναι διαθέσιμο στην παρακάτω διεύθυνση internet: <http://www.samsung.com>. Μεταβείτε στην Υποστήριξη και εισαγάγετε το όνομα του μοντέλου.

Αυτός ο εξοπλισμός προορίζεται για χρήση σε όλες τις χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης και το Ηνωμένο Βασίλειο.



### **[Σωστή απόρριψη των μπαταριών αυτού του προϊόντος]**

#### **(Ισχύει σε χώρες με ξεχωριστά συστήματα συλλογής)**

Αυτή η επισήμανση πάνω στη μπαταρία, το εγχειρίδιο ή τη συσκευασία υποδεικνύει ότι οι μπαταρίες αυτού του προϊόντος δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα στο τέλος του κύκλου ζωής τους. Όπου υπάρχουν, τα χημικά σύμβολα Hg, Cd ή Pb υποδεικνύουν ότι η μπαταρία περιέχει υδράργυρο, κάδμιο ή μόλυβδο πάνω από τα επίπεδα αναφοράς της Ευρωπαϊκής Οδηγίας 2006/66.

Αν οι μπαταρίες δεν απορριφθούν σωστά, αυτές οι ουσίες ενδέχεται να προκαλέσουν βλαβερές συνέπειες στην ανθρώπινη υγεία ή το περιβάλλον.

Παρακαλούμε διαχωρίζετε τις μπαταρίες από άλλους τύπους απορριμμάτων και ανακυκλώνετε τις μέσω του τοπικού σας, δωρεάν συστήματος ανακύκλωσης μπαταριών, για την προστασία των φυσικών πόρων και την πρόωθηση της επαναχρησιμοποίησης υλικών.



### **Σωστή Απόρριψη αυτού του Προϊόντος (Απόβλητα Ηλεκτρικού & Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού)**

#### **(Ισχύει σε χώρες με ξεχωριστά συστήματα συλλογής)**

Αυτό το σήμα που εμφανίζεται επάνω στο προϊόν, στα εξαρτήματά του ή στα εγχειρίδια που το συνοδεύουν, υποδεικνύει ότι το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα (π.χ. φορτιστής, ακουστικά, καλώδιο USB) δεν θα πρέπει να ρίπτονται μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα μετά το τέλος του κύκλου ζωής τους. Προκειμένου να αποφευχθούν ενδεχόμενες βλαβερές συνέπειες στο περιβάλλον ή την υγεία εξαιτίας της ανεξέλεγκτης διάθεσης απορριμμάτων, σας παρακαλούμε να διαχωρίσετε αυτά τα προϊόντα από άλλους τύπους απορριμμάτων και να τα ανακυκλώσετε, ώστε να βοηθήσετε στην βιώσιμη επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων.

Οι οικιακοί χρήστες θα πρέπει να έλθουν σε επικοινωνία είτε με το κατάστημα απ' όπου αγόρασαν αυτό το προϊόν, είτε με τις κατά τόπους υπηρεσίες, προκειμένου να πληροφορηθούν τις λεπτομέρειες σχετικά με τον τόπο και τον τρόπο με τον οποίο μπορούν να δώσουν αυτά τα προϊόντα για ασφαλή προς το περιβάλλον ανακύκλωση.

Οι επιχειρήσεις-χρήστες θα πρέπει να έλθουν σε επαφή με τον προμηθευτή τους και να ελέγξουν τους όρους και τις προϋποθέσεις του συμβολαίου αγοράς. Αυτό το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα δεν θα πρέπει να αναμειγνύονται με άλλα συνηθισμένα απορρίμματα προς διάθεση.

Για πληροφορίες σχετικά με τις περιβαλλοντικές δεσμεύσεις της Samsung και τις κανονιστικές υποχρεώσεις για συγκεκριμένα προϊόντα, π.χ. REACH, WEEE και μπαταρίες, επισκεφτείτε τη διεύθυνση: [www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK




## BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

AZ ÁRAMÜTÉS VESZÉLYÉNEK ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN NE VEGYE LE A KÉSZÜLÉK BURKOLATÁT.

A KÉSZÜLÉK BELSEJÉBEN NINCSEN OLYAN ALKATRÉSZ, AMELYET HÁZILIG LEHETNE JAVÍTANI.

A KÉSZÜLÉK JAVÍTÁSÁT BÍZZA SZAKEMBERRE.

Az alábbi táblázatban található az Ön Samsung termékén levő szimbólumok magyarázata.

	<b>FIGYELEM</b> <b>FESZÜLTSG ALATT! NE NYISSA KI A BURKOLATOT!</b>	
	Ez a jel a készülék belsejében uralkodó magasfeszültségre figyelmeztet. Semmiképpen ne érjen a készülék belsejében található alkatrészekhez. Veszélyes.	
	Ez a jel azt jelzi, hogy a terméket olyan fontos információkkal látták el, amelyek az üzemeltetésre és karbantartásra vonatkoznak.	
	II. osztályú termék: Ez a szimbólum azt jelzi, hogy nincs szükség biztonsági elektromos földelésre. Ha ez a szimbólum nem szerepel a tápkábelrel ellátott terméken, a terméknek megbízható csatlakozással KELL rendelkeznie a védőföldeléshez (földelés).	
	Váltakozó áramú feszültség: Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a vele jelölt névleges feszültség váltakozó áramú.	
	Egyenáramú feszültség: Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a vele jelölt névleges feszültség egyenáramú.	
	Vigyázat! Olvassa el a használati utasításokat: Ez a szimbólum arra hívja fel a figyelmet, hogy el kell olvasni a felhasználói kézikönyv biztonságra vonatkozó tudnivalóit.	

## FIGYELMEZTETÉS

- A tűz és áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne tegye ki a készüléket csapadéknak, nedvességnek.

## FIGYELEM

- AZ ÁRAMÜTÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN A HÁLÓZATI CSATLAKOZÓT TELJESEN TOLJA BE A CSATLAKOZÓALJZATBA.
- Ezt a berendezést mindig váltóáramú aljzathoz csatlakoztassa védővezeték csatlakozással.
- A berendezés hálózatról való leválasztásához, a dugót ki kell húzni a hálózati aljzathoz, ezért a hálózati dugónak bármikor használatra készen kell állni.
- Ne tegye ki a készüléket csepegő vagy felcsapódó víznek. Ne helyezzen vízzel teli edényeket, például vázát a készülékre.
- Kapcsolja ki a teljesen a készüléket és húzza ki a konnektorból. Ezért a tápkábel dugójának mindig könnyen elérhetőnek kell lennie.

# BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK

1. Győződjön meg arról, hogy az otthon levő AC tápforrás megfelel a készülék alján levő azonosító címkén felsorolt energiakövetelményeknek. Helyezze el a készüléket vízszintesen megfelelő felületre (bútorra), és hagyjon mellette elegendő helyet a szellőzéshez 7-10 cm. Ne takarja le a szellőzőnyílásokat. Ne helyezze a készüléket erősítőre vagy egyéb készülékre, amely melegekedhet. A készülék folyamatos használatra készült. A készülék áramtalanításához húzza ki a csatlakozót a konnektorból. Áramtalanítsa a készüléket, ha hosszabb ideig nem használja.
2. Vihar alatt húzza ki a dugót a konnektorból. A villámok miatt keletkező feszültséglökések tönkreteszhetik a készüléket.
3. Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfénynek vagy hőforrásnak. Ez túlmelegedéshez és meghibásodáshoz vezethet.
4. Tartsa távol a készüléket a nedvességtől (vízzel teli váza) és a túlzott hőtől (pl. radiátor), illetve az erős mágneses vagy elektromos mezőt gerjesztő eszközöktől. Meghibásodás esetén húzza ki a dugót a konnektorból. A termék nem ipari használatra készült. Csak személyes használatra tervezték. Ha hideg környezetből meleg környezetbe viszi, páralecsapódás keletkezhet. Ha télen szállítja a készüléket, várjon kb. 2 órát, amíg a készülék átveszi a szobahőmérsékletet.

5. A készülék által használt elemek környezetre káros vegyi anyagokat tartalmaznak. Ne dobja az elemeket a háztartási szemétkébe. Az elemeket ne dobja tűzbe. Ne zárja rövidre, szerelje szét vagy melegítse túl az elemeket.  
**FIGYELEM:** Az akkumulátor nem megfelelően végzett cseréje robbanást okozhat. Csak azonos vagy egyenértékű típusúra cserélje.

## A KÉZIKÖNYVRŐL

A felhasználói kézikönyvnek két része van: az egyszerű, papíralapú FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV és a letölthető részletes TELJES KÉZIKÖNYV.



### FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV

Ebben a kézikönyvben a biztonsági utasítások, terméktelepítés, részegységek, csatlakoztatások és termékspecifikációk találhatóak.



### TELJES KÉZIKÖNYV

A TELJES KÉZIKÖNYV a Samsung online ügyféltámogatási központban, a QR-kód beszkenelésével érheti el. A kézikönyv megtekintéséhez számítógépen vagy mobilkészítőn, töltsse le a kézikönyvet dokumentum formátumban a Samsung honlapjáról.  
(<http://www.samsung.com/support>)

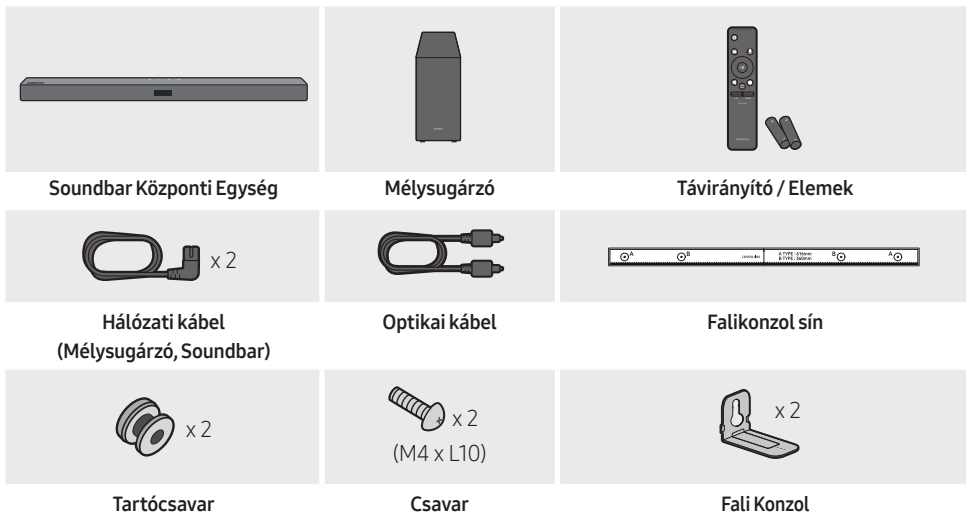
A megjelenés és a termékjellemzők előzetes figyelmeztetés nélkül is változhatnak.

# TARTALOMJEGYZÉK

<b>01</b>	<b>Részegységek Ellenőrzése</b>	<b>2</b>
	Az elemek behelyezése a távirányító használata előtt (2 db AA elem)	2
<b>02</b>	<b>A Termék Áttekintése</b>	<b>3</b>
	A Soundbar elülső panele / felső panele	3
	Soundbar Alsó Panel	4
<b>03</b>	<b>A Soundbar Csatlakoztatása</b>	<b>5</b>
	A Tápellátáshoz Történő Csatlakoztatás	5
	A Soundbar csatlakoztatása a mélysugárzóhoz	6
	– A mélysugárzó és a Soundbar automatikus kapcsolódása	6
	– A mélysugárzó kézi csatlakoztatása, ha az automatikus csatlakoztatás nem sikerült	7
	A SWA-9100S (külön kapható) csatlakoztatása a Soundbarhoz	9
<b>04</b>	<b>Csatlakoztatás a Televízióhoz</b>	<b>11</b>
	1. Módszer Csatlakoztatás Kábellel	11
	– Csatlakoztatás Optikai Kábellel	11
	2. Módszer Vezeték nélküli Csatlakozás	12
	– Televízió csatlakoztatása Bluetooth-on keresztül	12
<b>05</b>	<b>Csatlakoztatás Külső Eszközhöz</b>	<b>14</b>
	Csatlakoztatás Optikai Kábellel	14
<b>06</b>	<b>USB Tárolóeszköz Csatlakoztatása</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Mobileszköz Csatlakoztatása</b>	<b>17</b>
	Csatlakozás Bluetooth-on Keresztül	17

<b>08</b>	<b>A Távvezérlő Használata</b>	<b>20</b>
	A Távvezérlő Használatának Módja	20
	A Soundbar hangerejének szabályozása a televízió távvezérlőjével	23
	A Rejtett Gombok használata (Gombok egynél több funkcióval)	24
	A különféle hangeffektus módok Kimeneti Specifikációi	24
<b>09</b>	<b>A Fali Konzol Felszerelése</b>	<b>25</b>
	Óvintézkedések a felszerelés során	25
	Fali konzol komponensek	25
<b>10</b>	<b>A Soundbar TV állványra helyezése</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Szoftverfrissítés</b>	<b>28</b>
	Frissítési Folyamat	28
	Ha a UPDATE nem jelenik meg	29
<b>12</b>	<b>Hibaelhárítás</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Szabadalmak</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Nyílt Forráskódú Licenc Megjegyzés</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Fontos Megjegyzés a Szervizzel Kapcsolatban</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Műszaki Adatok és Útmutató</b>	<b>33</b>
	Műszaki adatok	33

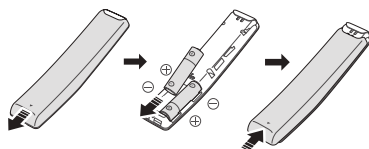
# 01 RÉSZEGYSÉGEK ELLENŐRZÉSE



- Az áramellátással és enegriafelhasználással kapcsolatos további információért olvassa el a terméken található címkét. (Címke : Soundbar Központi Egység alja)
- A kiegészítő komponensek vagy opcionális kábelek vásárlásához vegye fel a kapcsolatot a Samsung Szervizközponttal vagy a Samsung Vevőszolgálattal.
- A tartozékok enyhén eltérhetnek a fenti ábrán láthatóktól.

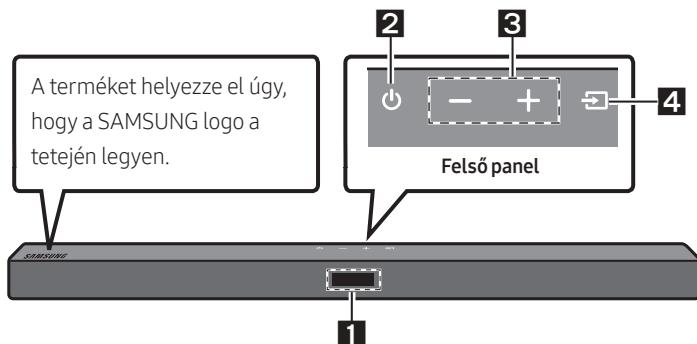
## Az elemek behelyezése a távírányító használata előtt (2 db AA elem)

Csúsztassa a hátsó fedelet a nyíl irányába, amíg teljesen el nem távolítható. Helyezzen be 2 db AA elemet (1,5V) oly módon, hogy a polaritás megfelelő legyen. Csúsztassa vissza a hátsó fedelet.



## 02 A TERMÉK ÁTTEKINTÉSE

### A Soundbar elülső panele / felső panele

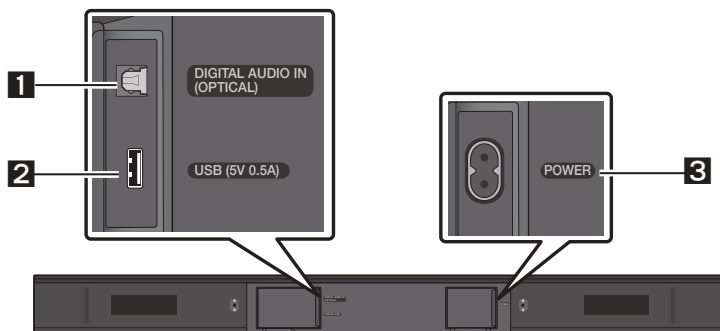


<b>1</b>	<b>Kijelző</b> A készülék állapotát és pillanatnyi módját jelzi ki.								
<b>2</b>	<b>⏻ (Bekapcsoló) Gomb</b> A készülék be- és kikapcsolása. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Auto Power Down funkció</b> A készülék automatikusan kikapcsol a következő helyzetekben.<ul style="list-style-type: none"><li>– <b>D.IN / BT / USB</b> Mód: Ha 18 percen át nincs hang jel.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>— + (Hangerő) Gomb</b> A hangerő beállítása. <ul style="list-style-type: none"><li>• Beállítást követően a hangerő szintje megjelenik a Soundbar elülső kijelzőjén.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>📶 (Forrás) Gomb</b> A bemeneti jelforrás mód kiválasztása. <table border="1"><thead><tr><th>Bemeneti mód</th><th>Kijelző</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optikai Digitális bemenet</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>BLUETOOTH mód</td><td>BT</td></tr><tr><td>USB mód</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• A „<b>BT PAIRING</b>” mód bekapcsolásához váltsa a jelforrást „<b>BT</b>” módra, majd tartsa lenyomva legalább 5 másodpercig a 📶 (<b>Forrás</b>) gombot.</li></ul>	Bemeneti mód	Kijelző	Optikai Digitális bemenet	D.IN	BLUETOOTH mód	BT	USB mód	USB
Bemeneti mód	Kijelző								
Optikai Digitális bemenet	D.IN								
BLUETOOTH mód	BT								
USB mód	USB								

- Az AC tápkábel csatlakoztatásakor a bekapcsológomb 4-6 másodpercig működik.
- A készülék bekapcsolása után 4-5 másodperc telik el, mire a hang először megszólal.
- Ha csak a Soundbar készülék hangját szeretné hallgatni, kapcsolja ki a TV hangszóróit a TV audió beállítási menüjében. További részletek a TV használati útmutatójában.



## Soundbar Alsó Panel



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Egy külső eszköz digitális (optikai) kimenetének csatlakoztatásához.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Csatlakoztasson ide egy USB eszközt, hogy az USB eszközön levő hangfájlokat a Soundbaron keresztül játszhasssa le.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Csatlakoztassa a Soundbar váltóáramú tápkábeljét.

- A tápkábelt a dugónál fogva húzza ki a konnektorból. Ne húzza a kábelt.
- Ne csatlakoztassa a készüléket, vagy az egyéb komponenseket a konnektorba, amíg a komponenseket összekötő kábeleket nem csatlakoztatta.

# 03 A SOUNDBAR CSATLAKOZTATÁSA

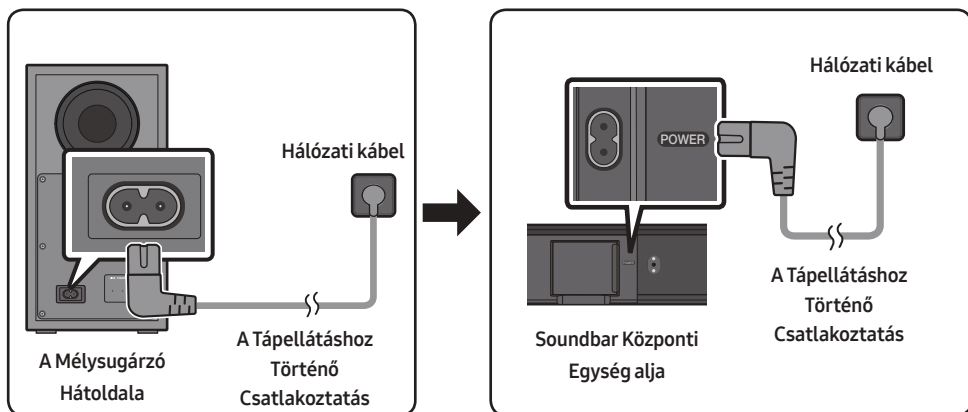
## A Tápellátáshoz Történő Csatlakoztatás

Használja a részegységeket a Mélysugárzó és a Soundbar konnektorhoz való csatlakoztatásához, az alábbi sorrendben:

1. Csatlakoztassa a hálózati kábelt a Mélysugárzóhoz.
2. Csatlakoztassa a tápkábelt a Soundbarhoz.

Lásd az alábbi illusztrációkat.

- A szükséges áramellátással és energiafelhasználással kapcsolatos további információért olvassa el a terméken található címkét. (Címke: Soundbar Központi Egység alja)



# A Soundbar csatlakoztatása a mélysugárzóhoz

Ha mélysugárzót csatlakoztatja, akkor telt basszushangzást élvezhet.

## A mélysugárzó és a Soundbar automatikus kapcsolódása

Amikor bekapcsolja a készüléket, miután csatlakoztatta a tápkábeleket a Soundbarhoz és a mélysugárzóhoz, a mélysugárzó automatikusan csatlakozik a Soundbarhoz.

- Ha az automatikus párosítás befejeződött, akkor a mélysugárzó hátoldalán levő kék jelzőfény világítani kezd.

## A mélysugárzó hátoldalán levő LED jelzőfény világít

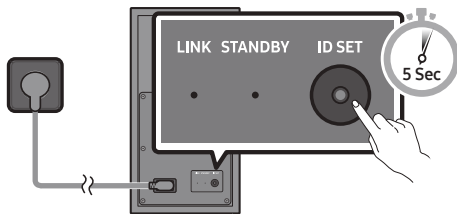
LED	Állapot	Leírás	Megoldás
Kék	Be	Sikeres csatlakozás (normál működés)	-
	Villog	A kapcsolat helyreállítása	Ellenőrizze, hogy a Soundbar központi egységhez csatlakoztatott tápkábel megfelelően lett-e csatlakoztatva, vagy várjon körülbelül 5 percet. Ha a villogás folytatódik, próbálja manuálisan csatlakoztatni a mélysugárzót. Lásd a 7. oldalt.
Piros	Be	Készenlét (a Soundbar központi egység ki van kapcsolva)	Ellenőrizze, hogy a Soundbar központi egység tápkábele megfelelően lett-e csatlakoztatva.
		A csatlakozás nem sikerült	Csatlakozzon újra. Lásd a 7. oldalon a manuális csatlakoztatásról szóló instrukciókat.
Piros és kék	Villog	Hiba	A Samsung Szervizközpont elérhetőségét a kézikönyvben találja.

## A mélysugárzó kézi csatlakoztatása, ha az automatikus csatlakoztatás nem sikerült

### Az alábbi manuális csatlakoztatási eljárás elvégzése előtt:

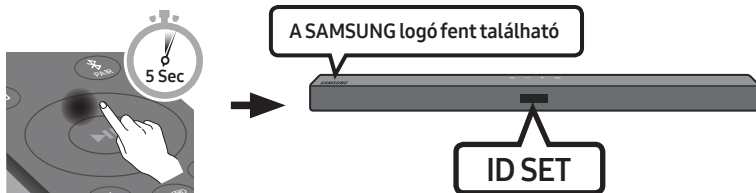
- Ellenőrizze, hogy a Soundbar és a mélysugárzó tápkábele megfelelően lett-e csatlakoztatva.
- Ellenőrizze, hogy a Soundbar be van-e kapcsolva.

1. Tartsa lenyomva legalább 5 másodpercig az **ID SET** gombot a mélysugárzó hátoldalán.
  - A mélysugárzó hátoldalán levő piros jelzőfény kikapcsol, és a kék jelzőfény villog.

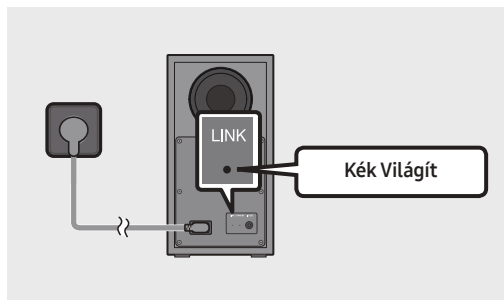


A Mélysugárzó Hátoldala

2. Tartsa lenyomva legalább 5 másodpercig az **Fel** gombot a távirányítón.
  - A Soundbar kijelzőjén egy pillanatra megjelenik, majd eltűnik az **ID SET** üzenet.
  - Ha az **ID SET** befejeződött, akkor a Soundbar automatikusan bekapcsol.



3. Ellenőrizze, hogy a LINK LED folyamatos kék színnel világít-e (csatlakozás befejeződött).



A LINK LED jelzőfény abbahagyja a villogást és folyamatos kék színnel világít, ha létrejött a kapcsolat a Soundbar és a vezeték nélküli mélysugárzó között.

## MEGJEGYZÉSEK

- Ne csatlakoztassa a készüléket, vagy a TV tápkábelét a fali konnektorba, amíg a komponenseket összekötő kábeleket nem csatlakoztatta.
- A készülék mozgatása vagy telepítése előtt kapcsolja ki a készüléket és húzza ki a tápkábelt.
- Ha a központi egység ki van kapcsolva, akkor a vezeték nélküli mélysugárzó készenléti módba lép, és a hátlapon levő STANDBY LED pirosra változik, miután kék színnel néhányat villog.
- Ha a Soundbar közelében olyan eszközt használ, amely ugyanazt a frekvenciát (5,8 GHz) használja, mint a Soundbar, az interferencia miatt a hang megszakadhat.
- A központi egység vezeték nélküli jelének maximális hatótávolsága kb. 10 m, de ez változhat a működési környezettől függően. Ha a központi egység és a vezeték nélküli mélysugárzó között fém vagy vasbeton fal van, a rendszer lehet, hogy nem fog működni, mert a vezeték nélküli jel nem hatol át a fémen.

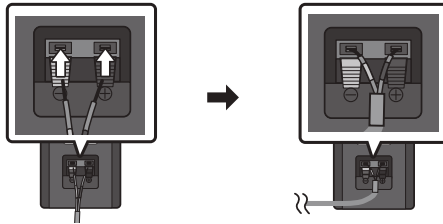
## ÓVINTÉZKEDÉSEK

- A vezeték nélküli vevőantennák a vezeték nélküli mélysugárzóba vannak beépítve. Tartsa távol a készülékeket a víztől és a nedvességtől.
- Optimális hangminőséghez biztosítsa, hogy a vezeték nélküli mélysugárzó és a vezeték nélküli vevőmodul (Külön vásárolható meg) körül ne legyenek akadályozó tárgyak.

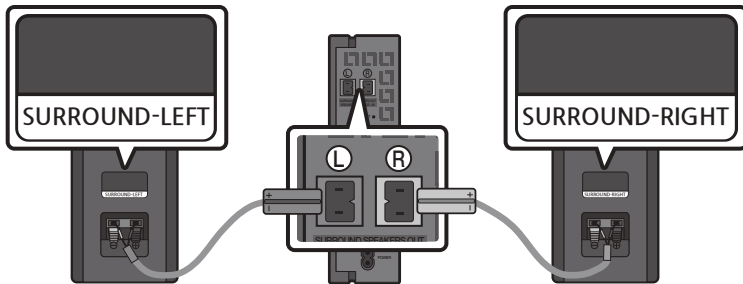
## A SWA-9100S (külön kapható) csatlakoztatása a Soundbarhoz

Növelje a valódi vezeték nélküli térhangzást, miután csatlakoztatta a Samsung vezeték nélküli hátsó hangszórórendszert (SWA-9100S, külön kapható) a Soundbarhoz.

1. Csatlakoztassa a vezeték nélküli vevőmodult 2 térhatású hangszóróhoz.
  - A hangszórókábelnek a huzalbetétjét csatlakoztassa a hangszóróhoz.

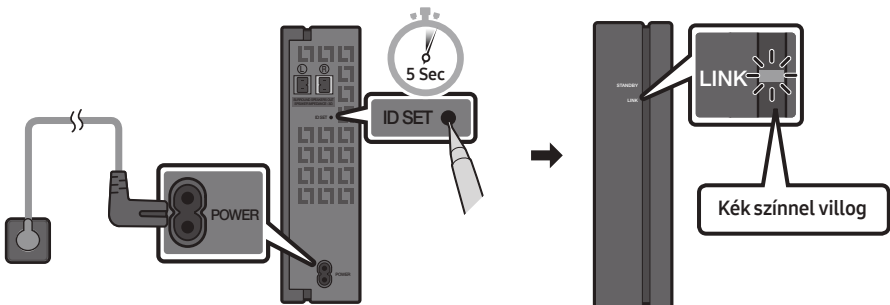


- A hangszóró kábelek színekkel vannak megjelölve.

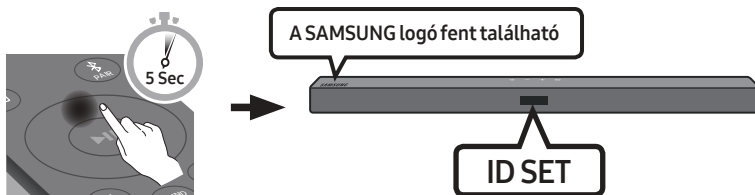


2. Ellenőrizze a vezeték nélküli vevőmodul készenléti állapotát, miután hálózati kábelt a konnektorba helyezte.

- A vezeték nélküli vevőmodulon levő LINK LED (kék LED) jelzőfény villog. Ha a LED nem villog, nyomja meg a Vezeték nélküli vevőmodul hátoldalán levő **ID SET** gombot egy tollheggyel 5~6 másodpercig, amíg a LINK LED jelzőfény villogni nem kezd (Kék színnel). A LED-ről további információkat az SWA-9100S felhasználói kézikönyvében talál.



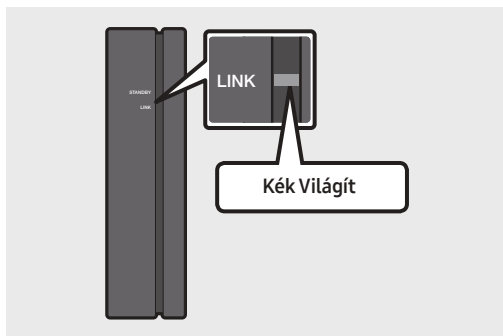
3. Tartsa lenyomva legalább 5 másodpercig az **Fel** gombot a távirányítón.
- A Soundbar kijelzőjén egy pillanatra megjelenik, majd eltűnik az **ID SET** üzenet.
  - Ha az **ID SET** befejeződött, akkor a Soundbar automatikusan bekapcsol.



**⚠ FIGYELEM**

- Ha a Soundbar épp zenét játszott le, amikor az SWA-9100S-hez csatlakozik, akkor akadozást érezhet a mélysugárzóból, amikor a csatlakozás befejeződik.

4. Ellenőrizze, hogy a LINK LED folyamatos kék színnel világít-e (csatlakozás befejeződött).



A LINK LED jelző abbahagyja a villogást és folyamatos kék színnel világít, ha létrejött a kapcsolat a Soundbar és a vezeték nélküli vevőmodul között.

5. Ha az SWA-9100S nincsen csatlakoztatva, akkor ismétlje meg az eljárást a 2. lépéstől.

# 04 CSATLAKOZTATÁS A TELEVÍZIÓHOZ

A televízió hangját a Soundbaron keresztül hallgathatja, vezetékes vagy vezeték nélküli csatlakozással.

- Ha a Soundbar a kiválasztott Samsung TV-khez van csatlakoztatva, akkor a Soundbar a TV távirányítójával vezérelhető.
  - Ezt a funkciót a 2017-es és későbbi Samsung Smart TV-k támogatják, amelyek támogatják a Bluetooth funkciót, amikor a Soundbart egy optikai kábellel csatlakoztatja a TV-hez.
  - A funkció azt is lehetővé teszi, hogy a televízió menüjének használatával állítsa be a hangteret és a további beállításokat, valamint a hangerőt és a némítást.

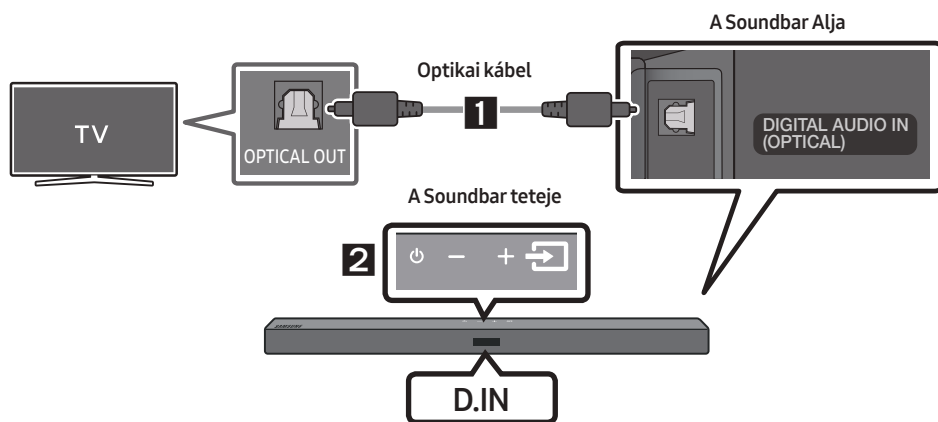
## 1. Módszer Csatlakoztatás Kábellel

Ha a sugárzott jelek Dolby Digital formátumban vannak, és a televízióján a „Digitális Kimeneti Audioformátum” beállítása PCM, akkor javasoljuk, hogy módosítsa a beállítást Dolby Digital formátumra. Ha a beállítást módosítja, akkor jobb hangminőséget élvezhet. (A TV menüje a Dolby Digital-tól és a PCM-től eltérő szavakat használhat, a TV gyártójától függően.)


### Csatlakoztatás Optikai Kábellel

#### Csatlakoztatás előtti Ellenőrzőlista

- Ha optikai kábelt használ, és a csatlakozóknak megvannak a fedeleik, akkor ügyeljen arra, hogy távolítsa el a fedeleket.





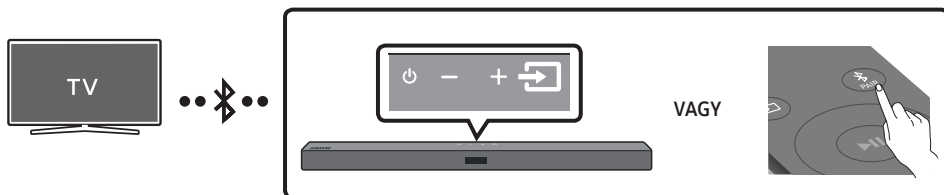
1. Csatlakoztassa a Soundbaron levő **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** csatlakozót a televízió OPTICAL OUT csatlakozójához egy digitális optikai kábellel.
2. Nyomja meg a  (**Forrás**) gombot a felső panelen vagy a távirányítón, és válassza a „D.IN” módot.

## 2. Módszer Vezeték nélküli Csatlakozás

### Televízió csatlakoztatása Bluetooth-on keresztül


Ha televíziót csatlakoztat Bluetooth-on keresztül, akkor a kábelezés nehézségei nélkül hallgathatja a sztereó hangot.

- Egyszerre csak egy televízió csatlakoztatható.



### Az első csatlakoztatás

1. Nyomja meg a  **PAIR** gombot a távirányítón, a „**BT PAIRING**” módba történő lépéshez.

**(VAGY)** a. Nyomja meg a  (**Forrás**) gombot a felső panelen, majd válassza ki a „**BT**” módot. A „**BT**” megváltozik „**BT PAIRING**” automatikusan pár másodperc alatt, vagy „**BT READY**” feliratra vált, ha van már korábban elmentett csatlakozás.

- b. Ha a „**BT READY**” megjelenik, tartsa lenyomva a  (**Forrás**) gombot a Soundbar felső panelén több mint 5 másodpercig a „**BT PAIRING**” megjelenítéséhez.

2. Válassza ki a Bluetooth módot a televízión. (Bővebb információkat a televízió kézikönyvében talál.)
3. Válassza az „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**” opciót a televízió képernyőjén levő listán. A rendelkezésre álló Soundbar „**Need Pairing**” vagy „**Paired**” felirattal van megjelölve a televízió Bluetooth eszköz listáján. A Soundbarhoz való csatlakozáshoz válassza ki az üzenetet, és hozzon létre kapcsolatot.
  - Ha a televízió csatlakoztatva van, a **[TV Név] → „BT”** jelenik meg a Soundbar elülső kijelzőjén.
4. Most már hallhatja a televízió hangját a Soundbarból.

### Ha az eszköz csatlakozása nem sikerült

- Ha a korábban csatlakoztatott Soundbar tétel (pl. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**”) jelenik meg a listán, törölje azt.
- Majd ismételje meg az 1-3. lépéseket.

### MEGJEGYZÉS



- Miután első alkalommal csatlakoztatta a Soundbart a TV-hez, használja a „**BT READY**” módot az újbóli csatlakozáshoz.

## A Soundbar leválasztása a televízióról

Nyomja meg a  (Forrás) gombot a felső panelen vagy a távirányítón, és váltson „BT” módról egy másik módra.

- A televízió egy rövid ideig válaszra vár a Soundbartól, mielőtt bontaná a kapcsolatot. (A bontáshoz szükséges idő a televízió modelljétől függően eltérő lehet.)
- Ha a Soundbar és a TV közötti automatikus Bluetooth csatlakozást törölni kívánja, tartsa lenyomva 5 másodpercig a **Balra** gombot a távirányítón, mialatt a Soundbar „BT READY” állapotban van. (Váltás Be → Ki)

## Mi a különbség a BT READY és a BT PAIRING között?

- **BT READY** : Ebben a módban megkeresheti a korábban csatlakoztatott televíziókat, vagy csatlakoztathat egy korábban csatlakoztatott mobil eszközt a Soundbarhoz.
- **BT PAIRING** : Ebben a módban csatlakoztathat egy új eszközt a Soundbarhoz. (Nyomja meg a  **PAIR** gombot a távirányítón, vagy nyomja le és tartsa lenyomva 5 másodpercnél tovább a  (Forrás) gombot a Soundbar felső panelén, amíg a Soundbar „BT” módban van.)

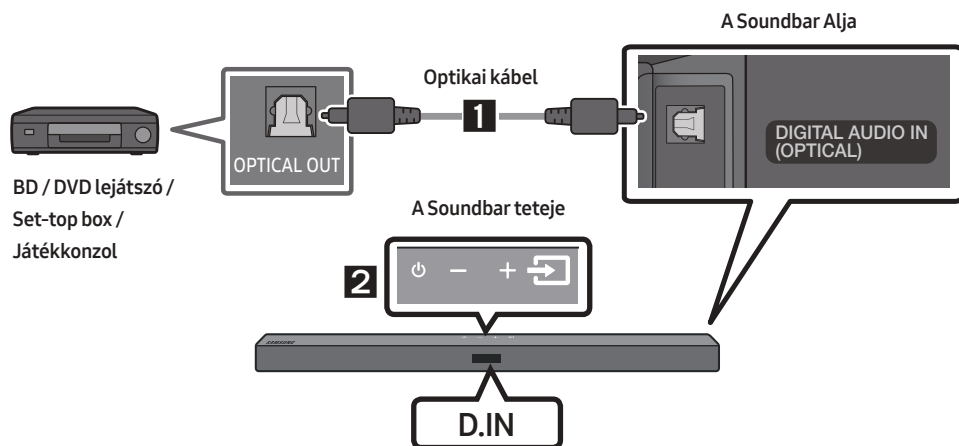
## MEGJEGYZÉSEK


- Ha Bluetooth eszköz csatlakoztatásakor be kell írnia a PIN-kódot, írja be a <0000> számot.
- Bluetooth-kapcsolati módban a Bluetooth-kapcsolat megszűnik, ha a távolság a Soundbar és a Bluetooth eszköz között 10 m-nél nagyobb lesz.
- Az Soundbar 18 perc után automatikusan kikapcsol a Kész állapotban.
- Előfordulhat, hogy a következő körülmények között a Soundbar nem tudja elvégezni megfelelően a Bluetooth keresést és csatlakoztatást:
  - Ha erős elektromos mező van a Soundbar körül.
  - Ha egyszerre kettő vagy több Bluetooth eszközt csatlakoztat a Soundbarhoz.
  - Ha a Bluetooth eszköz ki van kapcsolva, nincs a helyén, vagy hibásan működik.
- Az elektronikus eszközök elektromos interferenciát okozhatnak.  
Az elektromágneses hullámokat generáló eszközöket tartsa távol a Soundbar központi egységtől - pl. mikrohullámú sütők, vezeték nélküli LAN eszközök, stb.

# 05 CSATLAKOZTATÁS KÜLSŐ ESZKÖZHÖZ

Csatlakoztasson külső eszközt vezetékes kapcsolattal vagy Bluetooth-kapcsolattal, hogy a külső eszköz hangját lejátszhassa a Soundbaron.

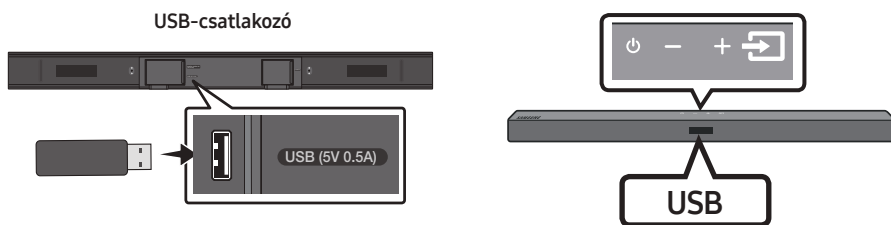
## Csatlakoztatás Optikai Kábellel




1. Csatlakoztassa a központi egységen levő **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** csatlakozót a Forráseszköz OPTICAL OUT csatlakozójához egy digitális optikai kábellel.
2. Válassza a „D.IN” módot, a  (**Forrás**) gomb megnyomásával a felső panelen vagy a távirányítón.

# 06 USB TÁROLÓESZKÖZ CSATLAKOZTATÁSA

Lejátszhatók USB adathordozón található zenefájlok a Soundbaron keresztül.



1. Csatlakoztassa az USB eszközt a készülék alján levő USB-porthoz.
2. Nyomja meg a  (**Forrás**) gombot a felső panelen vagy a távirányítón, majd válassza a „**USB**” lehetőséget.
3. Az „**USB**” felirat jelenik meg a kijelzőn.
4. Lejátszhat USB adathordozón levő zenefájlokat a Soundbaron keresztül.
  - A Soundbar automatikusan kikapcsol (Auto Power Down), ha nincs USB eszköz csatlakoztatva több, mint 18 percig.

## Kompatibilitási lista

Kiterjesztés	Kodek	Mintavételezési frekvencia	Bitsebesség
*.mp3	MPEG 1 Layer2	32 kHz – 48 kHz	32 – 320 kbps
	MPEG 1 Layer3	32 kHz – 48 kHz	32 – 320 kbps
	MPEG 2 Layer3	16 kHz – 24 kHz	8 – 160 kbps
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz – 12 kHz	8 – 160 kbps
*.wma	WMA7/8/9/STD	8 kHz – 48 kHz	32 – 320 kbps
*.aac	AAC	8 kHz – 96 kHz	< 1728 kbps
	AAC-LC		
	HE-AAC		
*.ogg	Vorbis kodek	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	nem támogatott ogg: 1. blokk mérete 0 < 256, blokk mérete 0 > 1024 2. blokk mérete 1 < 512, blokk mérete 1 > 4096 3. kódkönyv számláló > 64 4. kódkönyv bejegyzés > 640 5. alap számláló > 2 6. alaptípus 0 7. maradék számláló > 2 8. dimenzió != 2 9. leképezési számláló > 2 10. mód számláló > 2 11. maradék típus != csatorna száma
*.flac	-	8 kHz – 192 kHz	< 5 Mbps
*.wav	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/ MULAW	8 kHz – 192 kHz	< 5 Mbps
*.AIFF	Tömörítés típusa: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 csatorna	< 5 Mbps

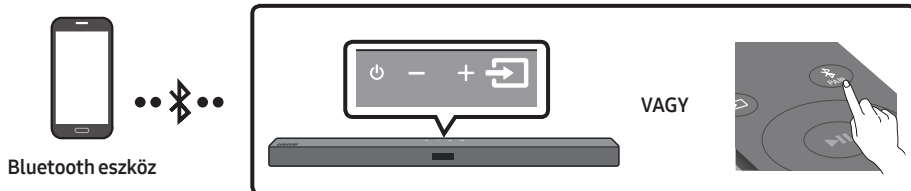
- Ha túl sok mappa (kb. 256) vagy fájl (kb. 999) van az USB-eszközön, akkor a Soundbarnak egy kis időbe telhet elérni és lejátszani a fájlokat.
- USB-tárolóeszköz csatlakoztatásához csak a FAT 32 típusú USB-formátum van támogatva.

# 07 MOBILESZKÖZ CSATLAKOZTATÁSA

## Csatlakozás Bluetooth-on Keresztül

Ha mobileszkört csatlakoztat Bluetooth-on keresztül, akkor a kábelezés nehézségei nélkül hallgathatja a sztereó hangot.

- Egyszerre csak egy Bluetooth eszköz csatlakoztatható.



### Az első csatlakoztatás

1. Nyomja meg a **PAIR** gombot a távirányítón, a „**BT PAIRING**” módba történő lépéshez.

**(VAGY)** a. Nyomja meg a **(Forrás)** gombot a felső panelen, majd válassza ki a „**BT**” módot. A „**BT**” megváltozik „**BT PAIRING**” automatikusan pár másodperc alatt, vagy „**BT READY**” feliratra vált, ha van már korábban elmentett csatlakozás.

- b. Ha a „**BT READY**” megjelenik, tartsa lenyomva a **(Forrás)** gombot a Soundbar felső panelén több mint 5 másodpercig a „**BT PAIRING**” megjelenítéséhez.

2. Válassza az „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**” opciót a listán.

- Ha egy Soundbar csatlakoztatva van a Bluetooth eszközhöz, a **[Bluetooth Eszköz Név]** → „**BT**” jelenik meg az elülső kijelzőn.

3. Lejátszhatja a Bluetooth-on keresztül csatlakoztatott eszközön levő zenefájlokat a Soundbaron keresztül.



### Ha az eszköz csatlakozása nem sikerült

- Ha a korábban csatlakoztatott Soundbar tétel (pl. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**”) jelenik meg a listán, törölje azt.
- Majd ismételje meg az 1. és 2. lépést.

### MEGJEGYZÉS

- Miután első alkalommal csatlakoztatta a Soundbart a mobileszkört, használja a „**BT READY**” módot az újbóli csatlakozáshoz.

## Mi a különbség a BT READY és a BT PAIRING között?

- **BT READY** : Ebben a módban megkeresheti a korábban csatlakoztatott televíziókat, vagy csatlakoztathat egy korábban csatlakoztatott mobil eszközt a Soundbarhoz.
- **BT PAIRING** : Ebben a módban csatlakoztathat egy új eszközt a Soundbarhoz. (Nyomja meg a  **PAIR** gombot a távirányítón, vagy nyomja le és tartsa lenyomva 5 másodpercnél tovább a  **(Forrás)** gombot a Soundbar felső panelén, amíg a Soundbar „**BT**” módban van.)

## MEGJEGYZÉSEK

- Ha Bluetooth eszköz csatlakoztatásakor be kell írnia a PIN-kódot, írja be a <0000> számot.
- Bluetooth-kapcsolati módban a Bluetooth-kapcsolat megszünik, ha a távolság a Soundbar és a Bluetooth eszköz között 10 m-nél nagyobb lesz.
- Az Soundbar 18 perc után automatikusan kikapcsol a Kész állapotban.
- Előfordulhat, hogy a következő körülmények között a Soundbar nem tudja elvégezni megfelelően a Bluetooth keresést és csatlakoztatást:
  - Ha erős elektromos mező van a Soundbar körül.
  - Ha egyszerre több Bluetooth eszközt csatlakoztat a Soundbarhoz.
  - Ha a Bluetooth eszköz ki van kapcsolva, nincs a helyén, vagy hibásan működik.
- Az elektronikus eszközök elektromos interferenciát okozhatnak.  
Az elektromágneses hullámokat generáló eszközöket tartsa távol a Soundbar központi egységtől - pl. mikrohullámú sütők, vezeték nélküli LAN eszközök, stb.
- A Soundbar támogatja az SBC adatokat (44,1 kHz, 48 kHz).
- Csak A2DP (AV) funkciót támogató Bluetooth-eszközöket csatlakoztasson.
- Olyan Bluetooth-eszköz nem csatlakoztatható a Soundbar készülékhez, amely csak a HF (fejhallgató) funkciót támogatja.
- Ha csatlakoztatta a Soundbar egy Bluetooth-eszközhöz, és kiválasztja a „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**” elemet az eszköz érzékelt eszközlistájából, a Soundbar automatikusan „**BT**” módba vált.
  - Csak akkor elérhető, ha a Soundbar megjelenik a Bluetooth eszköz csatlakoztatott eszközök listájában. (A Bluetooth eszközt és a Soundbar készüléket már egyszer csatlakoztatni kellett.)
- A Soundbar csak akkor jelenik meg a Bluetooth eszköz megtalált eszközök listájában, ha a Soundbar kijelzőjén a „**BT READY**” üzenet látható.
- A Soundbar nem párosítható másik Bluetooth eszközhöz, ha a készülék már Bluetooth módban van, és egy Bluetooth eszközhöz van párosítva.

## Bluetooth Power Be (SOUND MODE)

Ha egy korábban párosított Bluetooth eszköz megpróbál párosítást létrehozni a Soundbarral, amikor a Bluetooth Power funkció be van kapcsolva, és a Soundbar ki van kapcsolva, akkor a Soundbar automatikusan bekapcsol.

1. Tartsa lenyomva a **SOUND MODE** gombot a távirányítón legalább 5 másodpercig, mielőtt a Soundbar be van kapcsolva.
2. A Soundbar kijelzőjén megjelenik az „**ON-BLUETOOTH POWER**” felirat.

## A Bluetooth eszköz leválasztása a Soundbar-ról

A Bluetooth-eszköz és az Soundbar csatlakozásának bontása. Erről bővebben a Bluetooth-eszköz használati útmutatójában olvashat.

- Az Soundbar csatlakoztatása megszűnik.
- Ha egy Soundbar leválasztásra kerül a Bluetooth eszköztől, a „**BT DISCONNECTED**” jelenik meg az Soundbar kijelzőjén.

## A Soundbar leválasztása a Bluetooth eszköztől

Nyomja meg a  (**Forrás**) gombot a felső panelen vagy a távirányítón, és váltson „**BT**” módról egy másik módra.

- A Bluetooth-eszköz egy rövid ideig válaszra vár az Soundbartól, mielőtt bontaná a kapcsolatot. (A bontáshoz szükséges idő a Bluetooth-eszköztől függően eltérő lehet)
- Ha egy Soundbar leválasztásra kerül a Bluetooth eszköztől, a „**BT DISCONNECTED**” jelenik meg az Soundbar kijelzőjén.

### **MEGJEGYZÉSEK**

- Bluetooth-kapcsolati módban a Bluetooth-kapcsolat megszűnik, ha a távolság az Soundbar és a Bluetooth-eszköz között 10 m-nél nagyobb lesz.
- Az Soundbar 18 perc után automatikusan kikapcsol a Kész állapotban.

### **További információk a Bluetooth-ról**

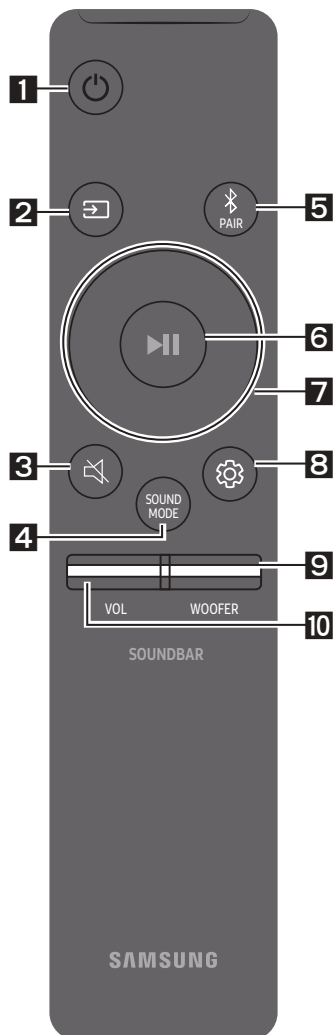
A Bluetooth technológia lehetővé teszi, hogy a Bluetooth-kompatibilis eszközök vezeték nélkül csatlakozhassanak egymáshoz.

- A Bluetooth-eszközök zajt vagy hibás működést is okozhatnak a felhasználástól függően, ha:
  - Ha valami hozzáér a Bluetooth-eszköz vagy az Soundbar adó/vevő rendszeréhez.
  - Elektromos zavarások olyan akadályoktól, mint pl. fal, sarkok vagy irodai elválasztófalak.
  - Elektromos interferencia azonos frekvenciákat használó berendezésektől, például orvosi berendezések, mikrohullámú sütő, vagy vezeték nélküli LAN.
- Helyezze el a Bluetooth-eszközt az Soundbar közelében.
- Minél nagyobb az Soundbar és a Bluetooth-eszköz közötti távolság, annál rosszabb lesz a kapcsolat.  
Ha a távolság nagyobb, mint a Bluetooth hatótávolsága, a kapcsolat megszűnik.
- Előfordulhat, hogy a gyengébb vételt biztosító környezetekben a Bluetooth-kapcsolat nem működik megfelelően.
- A Bluetooth-kapcsolat csak akkor működik, ha közel van a készülékhez. A kapcsolat automatikusan megszakad, ha a távolság ennél nagyobb lesz. A hatótávolságon belül a hangminőséget ronthatják a falak vagy ajtók, és egyéb akadályok.
- Ez a vezeték nélküli eszköz elektromos interferenciát okozhat a működése során.














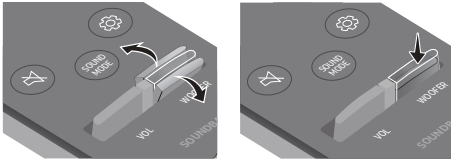

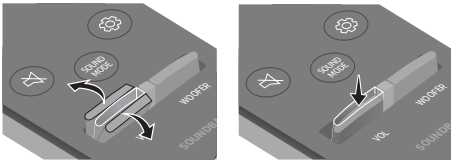
# 08 A TÁVVEZÉRLŐ HASZNÁLATA

## A Távvezérlő Használatának Módja



<b>1</b>	 <b>Bekapcsoló</b>	A Soundbar be- és kikapcsolása.
<b>2</b>	 <b>Forrás</b>	Nyomja meg a Soundbarhoz csatlakoztatott jelforrás kiválasztásához.
<b>3</b>	 <b>Némítás</b>	Nyomja meg a  ( <b>Némítás</b> ) gombot a hang némításához. Nyomja meg újra a hang némításának megszüntetéséhez.
<b>4</b>	 <b>SOUND MODE</b>	A megnyomásával váltogathat a rendelkezésre álló hangzások között: <b>STANDARD, SURROUND SOUND, BASS BOOST, GAME</b> , vagy <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Az eredeti hangot adja ki.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> A szokásosnál szélesebb hangteret biztosít.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Hangtér hangsúlyos basszussal.</li><li>– <b>GAME</b> Sztereoszóópikus hangot biztosít, hogy játék közben elmerüljön az akcióban.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Elemzi a tartalmat valós időben és automatikusan biztosítja az optimális hangteret a tartalom jellemzői alapján.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> A Dolby Digital sávok dinamikus tartományvezérlésének alkalmazását teszi lehetővé. A DRC (dinamikus tartományvezérlés) be- vagy kikapcsolásához tartsa nyomva a <b>SOUND MODE</b> gombot több mint 5 másodpercig a Soundbar kikapcsolt állapotában. A bekapcsolt DRC mérsékli az erős hangokat. (Ez a hang torzulásával járhat.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Ez a funkció automatikusan bekapcsolja a Soundbart, ha csatlakozási kérést észlel egy korábban már csatlakoztatott TV-től vagy Bluetooth-eszköztől. Alapértelmezésként a beállítás: Be. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Nyomja meg és tartsa nyomva a <b>SOUND MODE</b> gombot legalább 5 másodpercig a Bluetooth bekapcsolás funkció kikapcsolásához.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Nyomja meg a  <b>PAIR</b> gombot. A Soundbar kijelzőjén megjelenik a „<b>BT PAIRING</b>” felirat. Ebben a módban a Soundbart egy új Bluetooth-eszközhöz csatlakoztathatja, ha kiválasztja a Soundbart a Bluetooth eszköz keresési listáján.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Lejátszás / Szünet</b></p>	<p>A zenei fájl ideiglenes leállításához nyomja meg a  gombot. Ha újra megnyomja a gombot, a zenei fájl lejátszásra kerül.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Fel/Le/Balra/ Jobbra</b></p>	 <p><b>Nyomja meg a jelzett területeket a Fel/Le/Balra/Jobbra kiválasztásához.</b></p> <p>Nyomja meg a Fel/Le/Balra/Jobbra opciót a gombon, a funkciók kiválasztásához vagy beállításához.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ismétlés</b> Az Ismétlés funkció használatához „<b>USB</b>” módban, nyomja meg az <b>Fel</b> gombot.</li> <li>• <b>Zene Átugrása</b> Nyomja meg a <b>Jobbra</b> gombot a következő zenei fájl kiválasztásához. Nyomja meg a <b>Balra</b> gombot az előző zenei fájl kiválasztásához.</li> <li>• <b>ID SET</b> Tartsa lenyomva 5 másodpercig az <b>Fel</b> gombot az <b>ID SET</b> elvégzéséhez (vezeték nélküli mélysugárzóhoz vagy vezeték nélküli hátsó hangszóróhoz történő kapcsolódás esetén).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Hangvezérlés</b></p>	<p>Megnyomásával egymás után megjeleníthető a <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> illetve az <b>AUDIO SYNC</b> beállítás.</p> <p>A kívánt beállítások a <b>Fel/Le</b> gombokkal módosíthatók.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>A magas vagy mély hangok hangerejének vezérléséhez nyomja meg a  (<b>Hangvezérlés</b>) gombot és válassza ki a <b>TREBLE</b> vagy <b>BASS</b> opciót, majd állítsa be a hangerőt -6 és +6 értékek között az <b>Fel/Le</b> gombok segítségével.</li> <li>Tartsa lenyomva a  (<b>Hangvezérlés</b>) gombot kb. 5 másodpercig, hogy a hangot minden frekvenciasávban beállíthassa. 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz, és 10 kHz választható a <b>Balra/Jobbra</b> gombok használatával, és ezek mindegyike -6 és +6 értékek között állítható be az <b>Fel/Le</b> gombok használatával. (Ügyeljen arra, hogy a hang mód „<b>STANDARD</b>” lehetőségre legyen állítva.)</li> <li>Ha a televízió videójele és a Soundbar audiojele nincs szinkronban, nyomja meg a  (<b>Hangvezérlés</b>) gombot és válassza ki az <b>AUDIO SYNC</b> funkciót a, majd állítsa be az audiokésleltetést 0–300 milliszekundum között a <b>Fel/Le</b> gombok segítségével. (Nem elérhető „<b>USB</b>” vagy „<b>BT</b>” módban.)</li> <li><b>AUDIO SYNC</b> csak bizonyos funkciók esetén van támogatva.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>WOOFER (BASSZUS) SZINT</b></p>	 <p>Nyomja meg a gombot felfelé vagy lefelé, hogy beállítsa a mélysugárzó (basszus) hangerejét -12 vagy -6 - +6 közötti értékre. Ha megnyomja a gombot, akkor ezzel a mélysugárzó (basszus) hangerejét a 0 (alapértelmezett) szintre állítja.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Hangerő)</b></p>	 <p>Nyomja meg a gombot felfelé vagy lefelé, hogy beállítsa a hangerőt.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Némítás</b> Nyomja meg a <b>VOL</b> gombot a hang némításához. Nyomja meg újra a hang némításának megszüntetéséhez.</li> </ul>

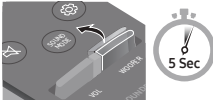

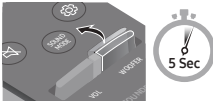

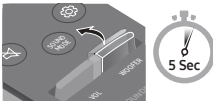

# A Soundbar hangerejének szabályozása a televízió távvezérlőjével

A Soundbar hangerejének szabályozása a TV távvezérlőjével.


- Ez a funkció csak IR távirányítóval használható. A Bluetooth távirányítók (amelyekhez párosítás szükséges) nincsenek támogatva.
- A funkció használatához állítsa a TV hangszórót **Külső hangszóró**.
- A következő gyártók készülékei támogatják ezt a funkciót:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Kapcsolja ki a Soundbart.
2. Nyomja meg a **WOOFER** gombot három másodpercig.

A **WOOFER** gomb minden egyes 5 másodpercig történő megnyomásával az alábbi sorrendben változik az üzemmód: „**OFF-TV REMOTE**” (Alapértelmezett mód), „**SAMSUNG-TV REMOTE**”, „**ALL-TV REMOTE**”.

Távírányító Gomb	Kijelző	Státusz
	 (Alapértelmezett mód)	A TV távirányító letiltása.
		Engedélyezze a Samsung TV IR távirányítóját.
		Engedélyezze egy harmadik fél TV-jének IR távirányítóját.

## A Rejtett Gombok használata (Gombok egynél több funkcióval)

Rejtett Gomb		Referenciaoldal
Távírányító Gomb	Funkció	
WOOFER (Fel)	Televízió távírányítóján Be/Ki (Készzenlét)	23 oldal
Balra	TV automatikus csatlakoztatás be/ki (BT kész)	13 oldal
Fel	ID SET	21 oldal
 (Hangvezérlés)	7 sávós ekvalizer (tartsa nyomva 5 másodpercig)	22 oldal
	Visszaállítás (tartsa nyomva 10 másodpercig)	28 oldal
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Készzenlét)	21 oldal
	Bluetooth Power	21 oldal

## A különféle hangeffektus módok Kimeneti Specifikációi

Effektus		Bemenet	Kimenet	
			Vezeték nélküli hangszóró készlet nélkül	Vezeték nélküli hátsó hangszóró készlettel
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 cs	2.1 cs	2.1 cs
		5.1 cs	2.1 cs	2.1 cs
	SURROUND SOUND	2.0 cs	2.1 cs	4.1 cs
		5.1 cs	2.1 cs	4.1 cs
	BASS BOOST	2.0 cs	2.1 cs	4.1 cs
		5.1 cs	2.1 cs	4.1 cs
	GAME	2.0 cs	2.1 cs	4.1 cs
		5.1 cs	2.1 cs	4.1 cs
	ADAPTIVE	2.0 cs	2.1 cs	4.1 cs
		5.1 cs	2.1 cs	4.1 cs

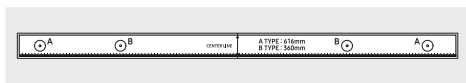
- A Samsung vezeték nélküli hátsó hangszórókészlet külön kapható. A készlet megvásárlása céljából vegye fel a kapcsolatot azzal a kereskedővel, akitől a Soundbar-t vásárolta.

# 09 A FALI KONZOL FELSZERELÉSE

## Óvintézkedések a felszerelés során

- Csak függőleges falra szerelje.
- Ne telepítse a terméket magas hőmérsékletű vagy magas páratartalmú helyre.
- Ellenőrizze, hogy elég erős-e a fal a készülék súlyának megtartására. Ellenkező esetben a telepítés előtt erősítse meg a falat, vagy válasszon másik telepítési helyet.
- Vásároljon és használjon a falnak megfelelő rögzítőcsavarokat és horgonyokat (gipszkarton, vaslemez, fa, stb.). Ha lehetséges, a rögzítőcsavarokat tiplikbe csavarja.
- Vásároljon rögzítőcsavarokat azon fal vastagságának és típusának megfelelően, amelyekre a Soundbar felszerelni tervezi.
  - Átmérő: M5
  - Hossz: 35 mm vagy hosszabb javasolt.
- A Soundbar falra történő felszerelése előtt csatlakoztassa kábeleket az egységtől a külső készülékekhez.
- Felszerelés előtt győződjön meg róla, hogy az egység ki van kapcsolva és le van választva az áramforrásról. Ellenkező esetben a készülék áramütést okozhat.

## Fali konzol komponensek



Falikonzol sín



Tartócsavar



Csavar

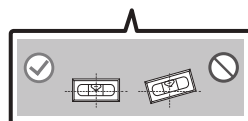
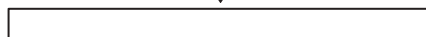


Fali Konzol

1. Helyezze a **Falikonzol sánt** a fal felszínére.
  - A **Falikonzol sánt** szintbe hozva kell elhelyezni.
  - Amennyiben a TV a falra van felszerelve, a készüléket legalább 5 cm-el a TV alá helyezze el.

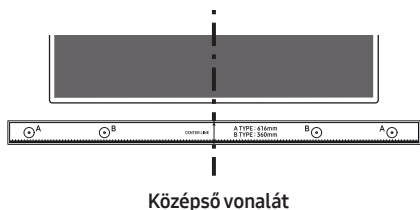


↑↓ 5 cm vagy több

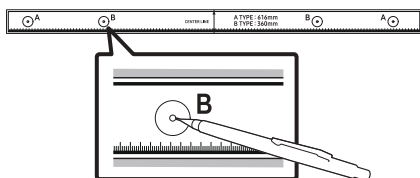


2. Igazítsa a **Falikonzol sín középső vonalát** a TV közepéhez (ha a Soundbart a TV alá szereli fel), majd ragasztószalaggal rögzítse a **Falikonzol sín** a falra.

- Ha a felszerelés nem televízió alá történik, akkor igazítsa a **Középső vonalát** a felszerelési terület közepéhez.

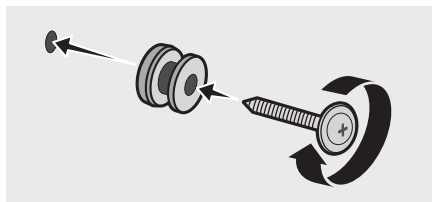


3. Nyomjon egy tollhegyet vagy hegyes ceruzát a **B-TYPE** képek közepén keresztül, a sín mindkét végén, hogy megjelölhesse a lyukakat a tartócsavarok számára, majd távolítsa el a **Falikonzol sín**.

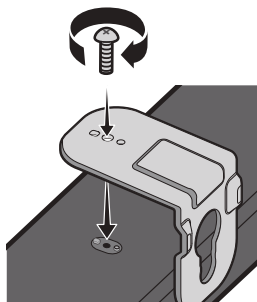


4. Egy megfelelő méretű fúrószárral fúrjon lyukat a falba minden jelölésnél.
- Ha a jelölések nem egyeznek meg a csomók pozíciójával, akkor mindenképpen illesszen be megfelelő horgonyokat a lyukakba, mielőtt behelyezné a tartócsavarokat. Ha horgonyokat használ, akkor ellenőrizze, hogy a kifúrt lyukak elég nagyok-e a használni kívánt horgonyokhoz.

5. Nyomjon egy csavart (nem része a csomagnak) valamennyi **Tartócsavar** keresztül, majd csavarozza mindegyik csavart szorosan a tartócsavar lyukakba.

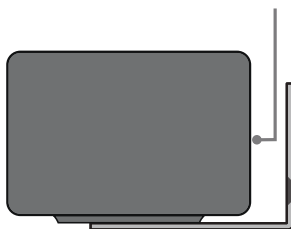


6. Szereljen fel 2 **Fali Konzol** a megfelelő tájolásban a Soundbar alá, 2 **Csavart** használatával.



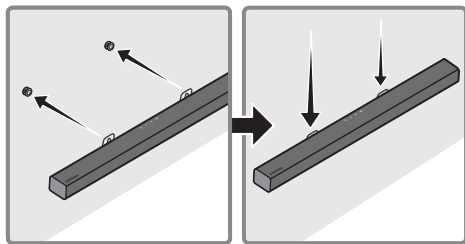
- Az összeszerelés során győződjön meg arról, hogy a **Fali Konzol** felfüggesztő része a Soundbar hátoldala mögött legyen.

**A Soundbar hátoldala**



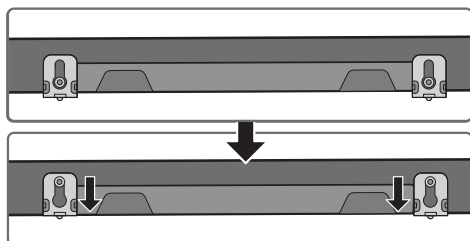
**A Soundbar jobb széle**

7. Szerelje fel a Soundbart a mellékelt **Fali Konzol**, a **Fali Konzol** felfüggesztésével a falon levő **Tartócsavar**.



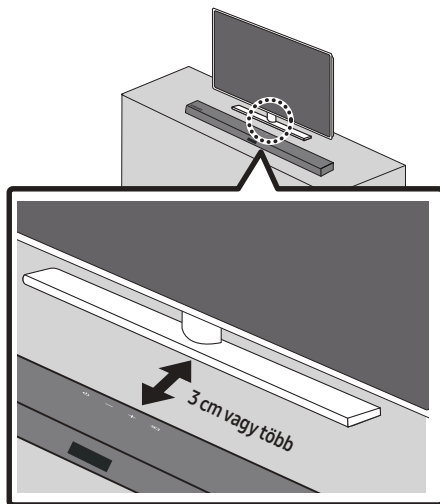
8. Az alábbi ábrán látható módon csúsztassa le a Soundbart, hogy a **Tartócsavar** stabilan megtartsák a **Fali Konzol**.

- Helyezze be a **Tartócsavar** a (Falikonzolkok) széles (alsó) részébe, majd csúsztassa le a **Fali Konzol**, hogy a **Tartócsavar** stabilan megtartsák a **Fali Konzol**.



## 10 A SOUNDBAR TV ÁLLVÁNYRA HELYEZÉSE

Helyezze a Soundbart egy TV állványra.



A képen látható módon igazítsa a Soundbar középet a TV középehez, óvatosan helyezze a Soundbart a TV állványra.

Az optimális hangminőség elérése érdekében helyezze a Soundbar-t legalább 3 cm-re a TV elülső oldalától.

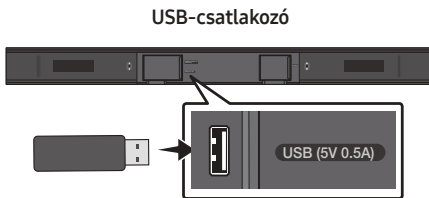
### MEGJEGYZÉS

- Győződjön meg arról, hogy a Soundbar sík és szilárd felületen van elhelyezve.



# 11 SZOFTVERFRISSÍTÉS

**Előfordulhat, hogy a Samsung a jövőben szoftverfrissítéseket biztosít a Soundbar rendszer eszközszoftveréhez.**



Ha rendelkezésre áll frissítés, frissítheti az eszközszoftvert, ha a frissítést tartalmazó USB eszközt csatlakoztatja a Soundbar USB portjához. A frissítés fájlok letöltésével kapcsolatos további információkért látogasson el a Samsung honlapjára a ([www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support) címen.

Ezt követően válassza ki a termék típusát vagy adja meg a Soundbarja modellszámát, és válassza ki a Szoftverek és Alkalmazások opciót, majd a Letöltéseket. Vegye figyelembe, hogy az opció nevei változhatnak.


## Frissítési Folyamat

**Fontos:** A frissítési funkció törli az összes felhasználói beállítást. Azt tanácsoljuk, hogy jegyezze fel az egyéni beállításokat, így egyszerűen visszaállíthatja őket a frissítést követően. Vegye figyelembe, hogy a firmware frissítése visszaállítja a mélysugárzó csatlakozást is.

1. Csatlakoztassa az USB meghajtót a készülék USB-portjához.

**Fontos:** Győződjön meg arról, hogy nincsenek zenefájlok az USB-meghajtón.

Ez a firmware frissítésének hibáját okozhatja.

2. Látogasson el a ([samsung.com](http://samsung.com)) címre → válassza a Modellszám megadása lehetőséget, és adja meg a Soundbar modelljét. Válassza a kézikönyvek és letöltések lehetőséget, és töltsse le a legfrissebb szoftverfájlt.
3. Mentse el a letöltött szoftvert egy USB memóriaegységre, és válassza a „Kibontás Ide” lehetőséget a mappa kibontásához.
4. Kapcsolja ki a Soundbart és csatlakoztassa az USB porthoz az USB memóriaegységet, amely a szoftverfrissítést tartalmazza.
5. Kapcsolja be a Soundbart és a forrást váltssa „USB” módra. 3 percen belül az „UPDATE” jelenik meg, és a frissítés megkezdődik.
6. A frissítés végén a Soundbar kikapcsol. Tartsa nyomva 10 másodpercig a Soundbar távirányítójának  (Hangvezérlés) gombját a Soundbar bekapcsolt állapotában. „INIT” → „OK” üzenet jelenik meg a kijelzőn, és a Soundbar újraindul. A frissítés kész.
  - A termék KETTŐS INDÍTÁS funkcióval rendelkezik. Ha a firmware frissítése nem sikerült, újra frissítheti a firmware-t. Csatlakoztassa a Soundbar tápkábelét, miközben be van helyezve a frissítőfájlt tartalmazó pendrive. Újra elindul a frissítés, de a kijelzőn nem jelenik meg semmi. A frissítés 2 perc elteltével befejeződik.
7. Állítsa vissza a beállításokat a Soundbaron.

## Ha a UPDATE nem jelenik meg

1. Kapcsolja ki a Soundbar-t, és válassza le, majd csatlakoztassa újra a Soundbar USB portjához az USB tárolóeszközt, amely a frissítési fájlokat tartalmazza.
2. Húzza ki a Soundbar hálózati kábelét, csatlakoztassa ismét, majd kapcsolja be a Soundbart.

### MEGJEGYZÉSEK

- Előfordulhat, hogy a firmware frissítése nem működik megfelelően, ha az USB tárolóeszközön a Soundbar által támogatott audiofájlok találhatók.
- A frissítés közben ne szakítsa meg az áramellátást és ne húzza ki az USB eszközt.
- A frissítés befejezése után a Soundbarban lévő felhasználói beállítások alaphelyzetbe állnak, így visszaállíthatja a beállításokat. Azt tanácsoljuk, hogy jegyezze fel az egyéni beállításokat, így egyszerűen visszaállíthatja őket a frissítést követően.  
Vegye figyelembe, hogy a firmware frissítése visszaállítja a mélysugárzó csatlakozást is. Ha a frissítés után a mélysugárzó nem csatlakozik újra automatikusan, tekintse meg a 6. oldalt. Ha a szoftverfrissítés nem sikerül, akkor ellenőrizze, hogy az USB memóriaegység nem hibás-e.
- A Mac OS felhasználóknak az MS-DOS (FAT) lehetőséget kell használniuk USB formátumként.
- Az USB tárolóeszköz gyártójától függően előfordulhat, hogy az USB-n keresztül történő frissítés nem érhető el.

# 12 HIBAEELHÁRÍTÁS

Mielőtt segítséget kérne, ellenőrizze a következőket:

## A Soundbar nem kapcsol be.

- Ellenőrizze, hogy a Soundbar tápkábele megfelelően van-e bedugva a konnektorba.

## Hibásan működik a Soundbar.

- A tápkábel eltávolítása után helyezze be újra.
- Távolítsa el a tápkábelt a külső eszköztől, és próbálja újra.
- Ha nincs jel, a Soundbar egy bizonyos idő elteltével automatikusan kikapcsol. Kapcsolja be a készüléket. (Lásd a 3 oldalt.)

## Ha a távirányító nem működik.

- Fordítsa a távirányítót egyenesen a Soundbar felé.
- Cserélje ki újakra az elemeket.

## A Soundbar nem ad ki hangot.

- A Soundbar hangereje túl alacsony vagy némítva van. Állítsa be a hangerőt.
- Ha bármilyen külső eszköz (STB, Bluetooth eszköz, mobileszköz stb.) csatlakozik, állítsa be a külső eszköz hangerejét.
- A TV hangkimenetének kiválasztásához válassza a Soundbar lehetőséget. (Samsung TV: Főmenü (🏠) → Beállítások (⚙️) → Hang → Hangkimenet → Válassza a Soundbar lehetőséget)
- A Soundbar kábelcsatlakozása nem lehet laza. Távolítsa el a kábelt és csatlakoztassa újra.
- Távolítsa el a tápkábelt teljesen, csatlakoztassa újra, és kapcsolja be a készüléket.
- Inicializálja a terméket, és próbálja újra. (Lásd a 28 oldalt.)

## A mélysugárzó nem ad ki hangot.

- Ellenőrizze, hogy a mélysugárzó hátulján lévő LED jelző kék színnel világít-e. Csatlakoztassa újra a Soundbart és a mélysugárzót, ha a jelző kék színnel, lassú ütemben villog vagy pirosra vált. (Lásd a 7 oldalt.)
- Probléma merülhet fel, ha akadály van a Soundbar és a mélysugárzó között. Vigye el az eszközöket az akadályoktól.
- A közelben rádiófrekvenciás jeleket küldő egyéb eszközök megszakíthatják a kapcsolatot. Tartsa távol a hangszórót az ilyen eszközöktől.
- Távolítsa el és csatlakoztassa újra a hálózati csatlakozót.

## A mélysugárzó hangereje túl alacsony.

- Lehet, hogy a lejátszott tartalom eredeti hangereje alacsony. Próbálja meg beállítani a mélysugárzó hangerőszintjét. (Lásd a 22 oldalt.)
- Hozza közelebb a mélysugárzó hangszóróját.

## 13 SZABADALMAK

### A Soundbar nem kapcsolódik Bluetoothon.

- Új eszköz csatlakoztatásakor váltson a „**BT PAIRING**” beállításra a csatlakozáshoz. (Nyomja meg a távirányítón a **PAIR** gombot, vagy legalább 5 másodpercig nyomja meg a készüléken a  (Forrás) gombot.)
- Ha a Soundbar egy másik eszközhöz van csatlakoztatva, akkor az eszköz váltásához először húzza ki a másik eszközt.
- Csatlakoztassa újra, miután eltávolította a csatlakoztatni kívánt eszközt a Bluetooth hangszóró listát. (Samsung TV: Főmenü (  ) → Beállítások (  ) → Hang → Hangkimenet → Bluetooth-hangszórók listája)
- Távolítsa el és csatlakoztassa újra a hálózati csatlakozót, majd próbálja újra.
- Inicializálja a terméket, és próbálja újra. (Lásd a 28 oldalt.)

### Bluetoothos csatlakoztatásnál megszűnik a hang.

- Egyes készülékek, például mikrohullámú sütők, vezeték nélküli routerek stb. rádió-interferenciát okozhatnak, ha túl közel vannak a Soundbarhoz.
- Ha a Bluetoothon csatlakoztatott eszköz túl távol kerül a Soundbartól, akkor megszűnhet a hang. Vigye közelebb az eszközt a Soundbarhoz.
- Ha a felhasználó teste érintkezésbe kerül a Bluetooth adó-vevővel, vagy a készülék fémbútorra van telepítve, akkor megszűnhet a hang. Ellenőrizze a telepítési környezetet és a használat feltételeit.

### A Soundbar nem kapcsol be automatikusan a TV-vel együtt.

- Ha a Soundbart kikapcsolja TV-nézés közben, akkor az energiaszinkronizálás a TV-vel ki van kapcsolva. Először kapcsolja ki a TV-t.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.

## 14 NYÍLT FORRÁSKÓDÚ LICENC MEGJEGYZÉS

A nyílt forrásokkal kapcsolatos kérdések és kérések küldéséhez vegye fel a kapcsolatot a Samsung Open Source-al (<http://opensource.samsung.com>).

## 15 FONTOS MEGJEGYZÉS A SZERVIZZEL KAPCSOLATBAN

- Az útmutatóban látható ábrák és illusztrációk csak referenciaként szolgálnak, és eltérhetnek a termék tényleges megjelenésétől.
- Adminisztrációs költséget számíthatunk fel, ha
  - (a) mérnöknek kell ellátogatnia otthonába és a termék nem hibásodott meg (a felhasználói kézikönyv elolvasásának elmulasztása esetén).
  - (b) a készüléket javítóműhelybe hozza, de nem hibásodott meg (a felhasználói kézikönyv elolvasásának elmulasztása esetén).
- A látogatás vagy a javítási munka megkezdése előtt tájékoztatjuk az adminisztrációs díj mértékéről.

# 16 MŰSZAKI ADATOK ÉS ÚTMUTATÓ

## Műszaki adatok

A 2/1984. (III. 10.) BkM-Ipm sz. együttes rendelet alapján, mint forgalmazó tanúsítjuk, hogy a HW-A450 típusú készülék megfelel az alábbi műszaki jellemzőknek

Modellnév	HW-A450
USB	5V/0,5A
Tömeg	1,5 kg
Méretetek (Szé x Ma x Mé)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Működési hőmérséklet	+5°C - +35°C
Páratartalom	10 % - 75 %
ERŐSÍTŐ Névleges teljesítmény	40W x 2, 6 ohm
Támogatott lejátszási formátumok (A DTS 2.0 hang DTS formátumban kerül lejátszásra.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (Dolby® Digital -t támogatja), DTS
VEZETÉK NÉLKÜLI ESZKÖZ KIMENETI TELJESÍTMÉNY BT max jeladó teljesítmény SRD max jeladó teljesítmény	100 mW 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW 5,725 GHz – 5,825 GHz

Mélyugárzó neve	PS-WA45T
Tömeg	4,3 kg
Méretetek (Szé x Ma x Mé)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
ERŐSÍTŐ Névleges teljesítmény	220W
VEZETÉK NÉLKÜLI ESZKÖZ KIMENETI TELJESÍTMÉNY SRD max jeladó teljesítmény	25 mW 5,725 GHz – 5,825 GHz

Teljes Energiafogyasztás Kikapcsolt Állapotban (W)	2,0W
Bluetooth Port deaktiválási mód	Nyomja meg és tartsa nyomva a <b>SOUND MODE</b> gombot legalább 5 másodpercig a Bluetooth bekapcsolás funkció kikapcsolásához.

## MEGJEGYZÉSEK

- A Samsung Electronics Co., Ltd fenntartja a jogot a műszaki adatok külön figyelmeztetés nélküli megváltoztatására.
- A súly- és méretadatok körülbelüli értékek.

A Samsung kijelenti, hogy a jelen rádióberendezés megfelel az 2014/53/EU irányelvnek és az Egyesült Királyság vonatkozó jogszabályi követelményeinek.

A teljes megfelelőségi nyilatkozat a <http://www.samsung.com> címen áll rendelkezésre; a

Terméktámogatás részben adja meg a modell nevét.

A jelen berendezés az EU valamennyi országában és az Egyesült Királyságban is működtethető.



#### **[A termékhez tartozó akkumulátorok megfelelő ártalmatlanítása]**

#### **(A szelektív gyűjtő rendszerekkel rendelkező országokban használható)**

Az akkumulátoron, a kézikönyvön vagy a csomagoláson szereplő jelzés arra utal, hogy hasznos élettartama végén a terméket nem szabad egyéb háztartási hulladékkal együtt kidobni. Ahol szerepel a jelzés, a Hg, Cd vagy Pb kémiai elemjelölések arra utalnak, hogy az akkumulátor az EK 2006/66. Számú irányelvben rögzített referenciaszintet meghaladó mennyiségű higanyt, kadmiumot vagy ólmot tartalmaz.

Az akkumulátorok nem megfelelő kezelése esetén ezek az anyagok veszélyt jelenthetnek az egészségre vagy a környezetre.

A természeti erőforrások megóvása és az anyagok újrafelhasználásának ösztönzése érdekében kérjük, különítse el az akkumulátorokat a többi hulladéktól és vigye vissza a helyi, ingyenes akkumulátorleadó helyre.



#### **A termék hulladékba helyezésének módszere**

#### **(WEEE – Elektromos & elektronikus berendezések hulladékai)**

#### **(A szelektív gyűjtő rendszerekkel rendelkező országokban használható)**

Ez a jelzés a terméken, tartozékain vagy dokumentációján arra utal, hogy hasznos élettartama végén a terméket és elektronikus tartozékait (pl. töltőegység, fejhallgató, USB kábel) nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni. A szabálytalan hulladékba helyezés által okozott környezet- és egészségkárosodás megelőzése érdekében ezeket a tárgyakat különítse el a többi hulladéktól, és felelősségteljesen gondoskodjon az újrahasznosításukról az anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználásának elősegítése érdekében.

A háztartási felhasználók a termék forgalmazójától vagy a helyi önkormányzati szervektől kérjenek tanácsot arra vonatkozóan, hová és hogyan vihetik el az elhasznált termékeket a környezetvédelmi szempontból biztonságos újrahasznosítás céljából.









Az üzleti felhasználók lépjenek kapcsolatba szállítójukkal, és vizsgálják meg az adásvételi szerződés feltételeit. Ezt a terméket és tartozékait nem szabad az egyéb közületi hulladékkal együtt kezelni.

A Samsung környezetvédelem iránti elkötelezettségével és termékspecifikus jogszabályi kötelezettségeivel kapcsolatban, pl. REACH, WEEE, Akkumulátorok, látogasson el az alábbi weboldalra: [www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA

## NORME PER LA SICUREZZA

PER RIDURRE I RISCHI DI FOLGORAZIONE, NON RIMUOVERE IL COPERCHIO (O IL RETRO), ALL'INTERNO NON VI SONO PARTI RIPARABILI DALL'UTENTE. PER L'ASSISTENZA TECNICA FARE RIFERIMENTO A PERSONALE QUALIFICATO. Fare riferimento alla seguente tabella per una descrizione dei simboli che è possibile trovare sul proprio prodotto Samsung.

	<b>ATTENZIONE</b> <b>RISCHIO DI FOLGORAZIONE.</b> <b>NON APRIRE.</b>	
	Questo simbolo indica che all'interno sono presenti tensioni pericolose. E' pericoloso toccare in qualsiasi modo le parti interne di questo prodotto.	
	Questo simbolo indica la disponibilità di informazioni importanti nella letteratura del prodotto relative al funzionamento e alla manutenzione del dispositivo.	
	Prodotto di Classe II: Questo simbolo indica che il prodotto non necessita di una connessione di sicurezza alla terra. Se questo simbolo non è presente su un prodotto con un cavo di alimentazione, il prodotto DEVE disporre di una connessione sicura a una presa di corrente dotata di messa a terra.	
	Tensione CA: Questo simbolo indica che la tensione contrassegnata con questo simbolo è di tipo CA.	
	Tensione CC : Questo simbolo indica che la tensione contrassegnata con questo simbolo è di tipo CC.	
	Attenzione, consultare le Istruzioni per l'uso: Questo simbolo indica all'utente la necessità di consultare il manuale dell'utente per ottenere ulteriori informazioni sulla sicurezza.	

## AVVERTENZA

- Per ridurre i rischi d'incendio e di scosse elettriche non esporre l'apparecchio a pioggia o umidità.

## ATTENZIONE

- PER EVITARE SCOSSE ELETTRICHE, INSERIRE CORRETTAMENTE E COMPLETAMENTE LA SPINA.
- Questo dispositivo deve essere sempre collegato ad una presa elettrica dotata di messa a terra di protezione.
- Per scollegare il dispositivo dalla rete elettrica, lo spinotto deve essere estratto dalla presa, pertanto esso deve essere facilmente raggiungibile.
- Non schizzare o sgocciolare liquidi sull'apparecchio. Non sistemare oggetti pieni di liquidi, come dei vasi, sull'apparecchio.
- Per spegnere completamente l'apparecchio, estrarre la spina di alimentazione dalla presa di rete.  
Di conseguenza, la spina di alimentazione deve essere facilmente e prontamente accessibile in qualsiasi momento.



# PRECAUZIONI

1. Assicurarsi che l'alimentazione CA della propria abitazione sia conforme ai requisiti di potenza riportati sull'adesivo di identificazione situato sulla parte inferiore del prodotto. Installare il prodotto orizzontalmente, su un supporto adeguato (mobile), verificando che vi sia spazio sufficiente per una corretta ventilazione 7 - 10 cm. Assicurarsi che le aperture di ventilazione non siano coperte. Non sistemare l'unità su amplificatori o altri dispositivi che possono diventare caldi. Questa unità è progettata per un uso continuo. Per spegnere completamente l'unità, scollegare il connettore CA dalla presa di rete. Scollegare l'unità dalla presa se si prevede di non utilizzarla per un periodo prolungato.
2. Durante i temporali, scollegare la spina di alimentazione dalla presa. I picchi di alta tensione provocati dai fulmini potrebbero danneggiare l'unità.
3. Non esporre l'unità alla luce diretta del sole o ad altre fonti di calore. Questo potrebbe causare il surriscaldamento e il malfunzionamento dell'unità.
4. Tenere il prodotto lontano da fonti di umidità (ad es. vasi) e calore eccessivo (ad es. fuoco) o da apparecchi che generano un forte campo magnetico o elettrico. In caso di malfunzionamento dell'unità, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente. Il prodotto non è destinato all'uso industriale. Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso personale. Se il prodotto o il disco vengono conservati a basse temperature, potrebbe formarsi della condensa. Trasportando l'unità in inverno, attendere circa 2 ore prima di utilizzarla, in modo che ritorni a temperatura ambiente.

5. Le batterie utilizzate con questo prodotto contengono sostanze chimiche dannose per l'ambiente. Non smaltirle con i comuni rifiuti domestici. Non gettare le batterie nel fuoco. Non cortocircuitare, smontare o surriscaldare le batterie. **ATTENZIONE** : Una installazione scorretta delle batterie può causarne l'esplosione. Sostituire solo con batterie dello stesso tipo o equivalenti.

## INFORMAZIONI SUL MANUALE

Il manuale utente è composto da due parti: lo **MANUALE UTENTE** cartaceo e il **MANUALE COMPLETO** dettagliato disponibile per il download.



### MANUALE UTENTE

Consultare questo manuale per istruzioni di sicurezza, informazioni sull'installazione del prodotto, i componenti, i collegamenti e le specifiche del prodotto.



### MANUALE COMPLETO

È possibile accedere al **MANUALE COMPLETO** nel centro di assistenza clienti Samsung online scansionando il codice QR. Per visualizzare il manuale sul proprio PC o dispositivo mobile, scaricarlo dal sito Web Samsung in formato documento.  
(<http://www.samsung.com/support>)

Le caratteristiche e le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

# SOMMARIO

<b>01</b>	<b>Verifica dei componenti</b>	<b>2</b>
	Inserimento delle batterie prima dell'utilizzo del telecomando (2 batterie AA)	2
<b>02</b>	<b>Panoramica del prodotto</b>	<b>3</b>
	Pannello anteriore / Pannello superiore della Soundbar	3
	Pannello inferiore della Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Collegamento della Soundbar</b>	<b>5</b>
	Collegamento alla rete elettrica	5
	Connessione della Soundbar al Subwoofer	6
	– Connessione automatica tra il subwoofer e la Soundbar	6
	– Connessione manuale del subwoofer in caso di connessione automatica non riuscita	7
	Collegamento del kit SWA-9100S (venduto separatamente) alla Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Collegamento alla TV</b>	<b>11</b>
	Metodo 1. Collegamento mediante un cavo	11
	– Collegamento tramite un cavo ottico	11
	Metodo 2. Connessione wireless	12
	– Connessione di una TV mediante Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Collegamento di un dispositivo esterno</b>	<b>14</b>
	Collegamento tramite un cavo ottico	14
<b>06</b>	<b>Collegamento di un dispositivo di memoria USB</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Connessione di un dispositivo mobile</b>	<b>17</b>
	Connessione tramite Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Utilizzo del telecomando</b>	<b>20</b>
	Come utilizzare il telecomando	20
	Regolazione del volume della Soundbar con il telecomando della TV	23
	Utilizzo dei pulsanti nascosti (pulsanti con più di una funzione)	24
	Specifiche di uscita per diverse modalità di effetti sonori	24
<b>09</b>	<b>Installazione del supporto a parete</b>	<b>25</b>
	Precauzioni per l'installazione	25
	Componenti per il montaggio a parete	25
<b>10</b>	<b>Collocamento della Soundbar sul piedistallo di una TV</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Aggiornamento del software</b>	<b>28</b>
	Procedura per l'aggiornamento	28
	Se non compare la scritta UPDATE	29
<b>12</b>	<b>Risoluzione dei problemi</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licenza</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Avviso di licenza open source</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Nota importante sul servizio</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Specifiche e guida</b>	<b>33</b>
	Specifiche	33

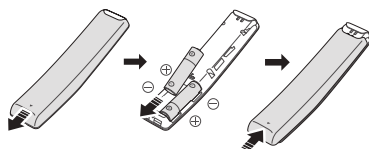
# 01 VERIFICA DEI COMPONENTI



- Per ulteriori informazioni sull'alimentazione e il consumo di energia, vedere l'etichetta applicata al prodotto. (Etichetta : Fondo dell'Unità Principale della Soundbar)
- Per acquistare componenti aggiuntivi o cavi opzionali, contattare un Centro servizi Samsung o l'Assistenza clienti Samsung.
- L'aspetto degli accessori può variare leggermente dalle illustrazioni riportate sopra.

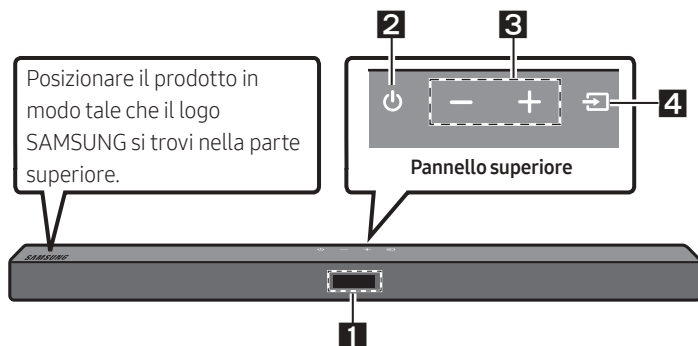
## Inserimento delle batterie prima dell'utilizzo del telecomando (2 batterie AA)





Far scorrere il coperchio posteriore nella direzione della freccia fino alla completa rimozione. Inserire 2 batterie AA (1,5 V) orientate in maniera tale da rispettarne la polarità. Far scorrere il coperchio posteriore fino al raggiungimento della posizione iniziale.



## 02 PANORAMICA DEL PRODOTTO

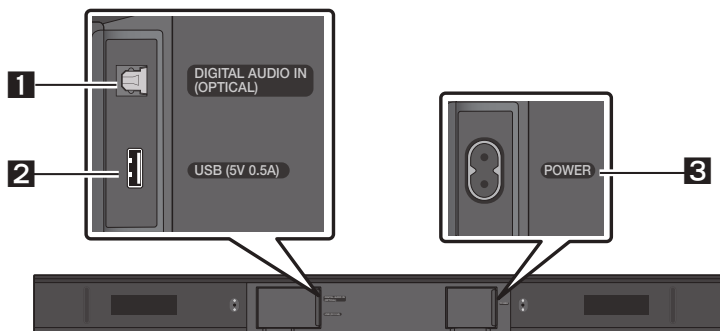
### Pannello anteriore / Pannello superiore della Soundbar



<b>1</b>	<b>Visualizzazione</b> Consente di visualizzare lo stato e il modo attuale del prodotto.								
<b>2</b>	<b>Tasto  (Alimentazione)</b> Consente di accendere e spegnere il dispositivo. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funzione Auto Power Down</b> L'unità si spegne automaticamente nelle situazioni elencate di seguito.<ul style="list-style-type: none"><li>- Modalità <b>D.IN / BT / USB</b>: Se non è presente un segnale audio per 18 minuti.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Tasto  (Volume)</b> Consente di regolare il volume. <ul style="list-style-type: none"><li>• Una volta effettuata la regolazione, il livello del volume viene visualizzato sul display frontale della Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Tasto  (Sorgente)</b> Consente di selezionare il modo di ingresso della sorgente. <table border="1"><thead><tr><th>Modo di ingresso</th><th>Visualizzazione</th></tr></thead><tbody><tr><td>Ingresso digitale ottico</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>Modo BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Modo USB</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Per attivare il modo "<b>BT PAIRING</b>", cambiare la sorgente passando al modo "<b>BT</b>", quindi tenere premuto il tasto  (<b>Sorgente</b>) per almeno 5 secondi.</li></ul>	Modo di ingresso	Visualizzazione	Ingresso digitale ottico	D.IN	Modo BLUETOOTH	BT	Modo USB	USB
Modo di ingresso	Visualizzazione								
Ingresso digitale ottico	D.IN								
Modo BLUETOOTH	BT								
Modo USB	USB								

- Quando si inserisce il cavo CA, il tasto di accensione diventa operativo in 4 - 6 secondi.
- Quando si accende l'unità vi è un ritardo di 4 - 5 secondi prima che venga riprodotto il suono.
- Per attivare solo l'audio del Soundbar, disattivare i diffusori della TV nel menu di configurazione audio della TV. Vedere il manuale fornito con il televisore.

## Pannello inferiore della Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Collegare all'uscita digitale (ottica) di un dispositivo esterno.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Collegare a un dispositivo USB per riprodurre file musicali sul dispositivo USB tramite la Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Collegare il cavo di alimentazione CA della Soundbar.

- Per scollegare il cavo di alimentazione da una presa a parete, tirare afferrandolo per la spina. Non tirare afferrando il cavo.
- Non collegare questa unità o altri componenti a una presa CA fino a quanto tutti i collegamenti tra i componenti sono stati completati.

# 03 COLLEGAMENTO DELLA SOUNDBAR

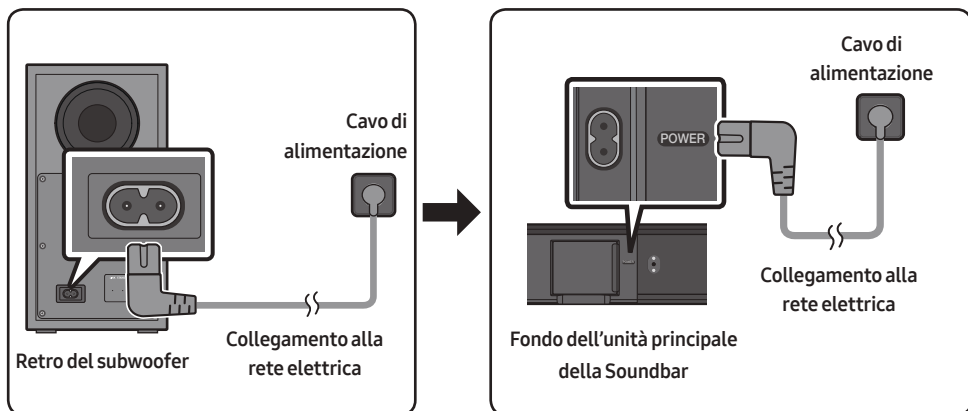
## Collegamento alla rete elettrica

Per collegare il subwoofer e la Soundbar a una presa elettrica, utilizzare i componenti di alimentazione nel seguente ordine:

1. Collegare il cavo di alimentazione al subwoofer.
2. Collegare il cavo di alimentazione alla Soundbar.

Vedere le figure sottostanti.

- Per ulteriori informazioni sulla potenza elettrica assorbita e sul consumo di energia, vedere l'etichetta applicata al prodotto. (Etichetta: Fondo dell'unità principale della Soundbar)



## Connessione della Soundbar al Subwoofer

Quando è collegato il subwoofer, vengono riprodotti potenti toni bassi.

### Connessione automatica tra il subwoofer e la Soundbar

Al momento dell'accensione dopo il collegamento dei cavi di alimentazione alla Soundbar e al subwoofer, il subwoofer si connette automaticamente alla Soundbar.

- Una volta completata l'associazione automatica, l'indicatore blu nella parte posteriore del subwoofer si accende.

### Indicatori LED sul retro del subwoofer

LED	Stato	Descrizione	Soluzione
Blu	Acceso	Connessione riuscita (funzionamento normale)	-
	Lampeggiante	Ripristino della connessione	Controllare che il cavo di alimentazione connesso all'unità principale della Soundbar sia collegato correttamente oppure attendere circa 5 minuti. Se continua a lampeggiare, provare a connettere manualmente il subwoofer. Consultare la pagina 7.
Rosso	Acceso	Standby (con l'unità principale della Soundbar spenta)	Verificare che il cavo di alimentazione sia collegato correttamente all'unità principale della Soundbar.
		Connessione non riuscita	Procedere nuovamente alla connessione. Vedere le istruzioni relative alla connessione manuale a pagina 7.
Rosso e blu	Lampeggiante	Malfunzionamento	Consultare il manuale per i recapiti del Centro servizi Samsung.

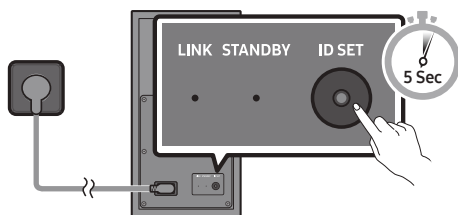


## Connessione manuale del subwoofer in caso di connessione automatica non riuscita

Prima di eseguire la procedura di connessione manuale descritta di seguito:

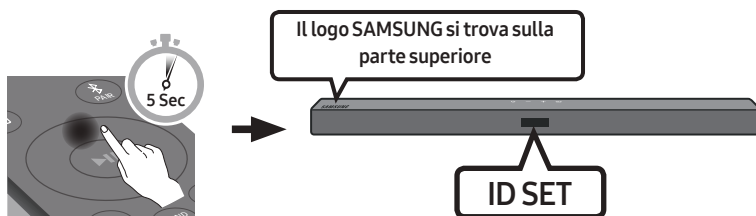
- Verificare che i cavi di alimentazione della Soundbar e del subwoofer siano collegati correttamente.
- Assicurarsi che la Soundbar sia accesa.

1. Tenere premuto **ID SET** sul retro del subwoofer per almeno 5 secondi.
  - L'indicatore rosso sul retro del diffusore si spegne e l'indicatore blu lampeggia.

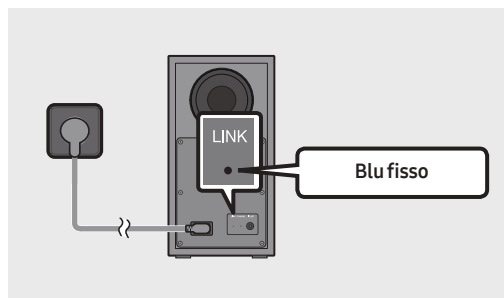


Retro del subwoofer

2. Tenere premuto il tasto **Su** del telecomando per almeno 5 secondi.
  - Il messaggio **ID SET** viene visualizzato brevemente sul display della Soundbar, poi scompare.
  - La Soundbar si accenderà automaticamente una volta completata l'**ID SET**.



3. Verificare che il LED LINK sia di colore blu fisso (connessione completata).



L'indicatore a LED LINK smette di lampeggiare e diventa blu fisso quando si stabilisce una connessione tra la Soundbar e il subwoofer wireless.

## NOTE

- Non collegare il cavo di alimentazione di questo prodotto o la tua TV a una presa a muro fino a quanto tutti i collegamenti tra i componenti sono stati completati.
- Prima di spostare o installare questo prodotto, assicurarsi di spegnerlo e scollegare il cavo di alimentazione.
- Se l'unità principale è spenta, il subwoofer wireless entrerà in modo stand-by e l'indicatore Led di STANDBY sul retro diventerà rosso dopo aver lampeggiato in blu per diverse volte.
- Se si utilizza un dispositivo che sfrutta la medesima frequenza (5,8 GHz) della Soundbar nelle vicinanze della Soundbar, le interferenze potrebbero causare alcune interruzioni del suono.
- La distanza di trasmissione massima del segnale wireless dell'unità principale è di circa 10 metri, ma può variare a seconda dell'ambiente di funzionamento. Se tra l'unità principale e il subwoofer si frappone una parete metallica o di cemento armato, il sistema potrebbe non funzionare affatto in quanto il segnale wireless non è in grado di attraversare il metallo.

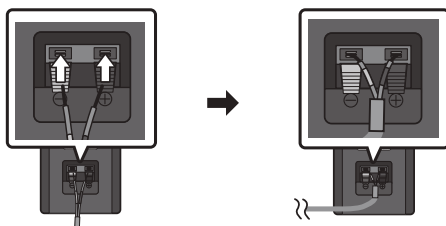
## PRECAUZIONI

- Le antenne di ricezione wireless sono integrate nel subwoofer wireless. Tenere le unità al riparo da acqua e umidità.
- Per prestazioni di ascolto ottimali, assicurarsi che l'area circostante il diffusore wireless e il posizionamento del modulo di ricezione wireless (venduto separatamente) siano sgombri da ostacoli.

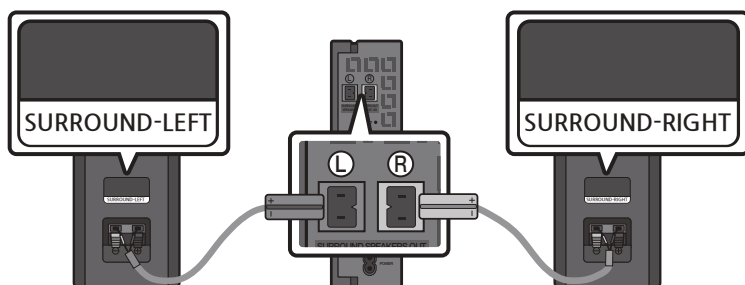
## Collegamento del kit SWA-9100S (venduto separatamente) alla Soundbar

Per provare il vero impianto audio surround wireless, collegare il kit di diffusori posteriori wireless Samsung (SWA-9100S, venduto separatamente) alla Soundbar.

1. Collegare il modulo ricevitore wireless ai 2 diffusori surround.
  - Quando si connette il cavo dell'altoparlante, connettere il cavo con anima all'altoparlante.

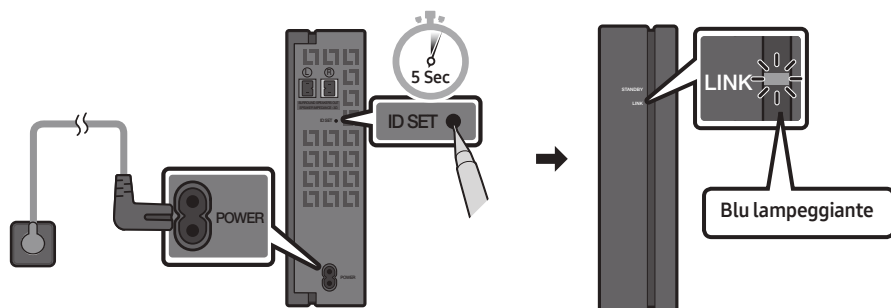


- I cavi dei diffusori sono identificati tramite un codice colore.

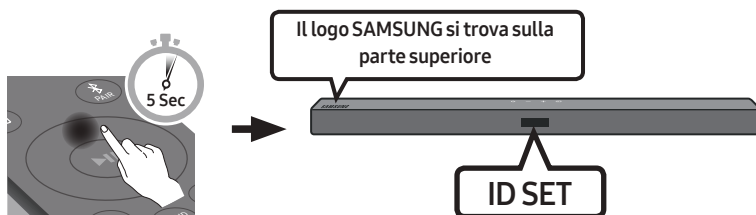


2. Dopo aver inserito il modulo ricevitore wireless in una presa elettrica, verificare che sia in stato di standby.

- L'indicatore LINK a LED (LED blu) sul Modulo ricevitore wireless lampeggia. Se il LED non lampeggia, premere il tasto **ID SET** sul retro del Modulo ricevitore wireless con la punta di una penna per 5~6 secondi fino a che l'indicatore LINK a LED lampeggia (in blu). Per ulteriori informazioni sul LED, fare riferimento al manuale utente del prodotto SWA-9100S.



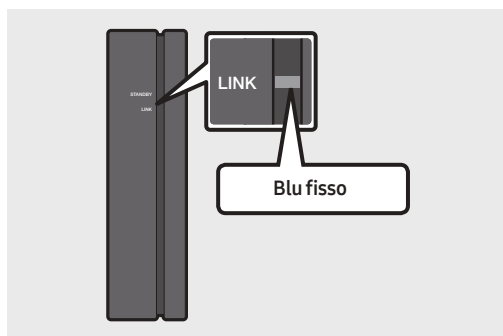
3. Tenere premuto il tasto **Su** del telecomando per almeno 5 secondi.
- Il messaggio **ID SET** viene visualizzato brevemente sul display della Soundbar, poi scompare.
  - La Soundbar si accenderà automaticamente una volta completata l'**ID SET**.



**⚠ ATTENZIONE**

- Se la Soundbar stava riproducendo musica al momento del collegamento al kit SWA-9100S, potrebbero udirsi alcune irregolarità emesse dal woofer durante il completamento della connessione.

4. Verificare che il LED LINK sia di colore blu fisso (connessione completata).



L'indicatore a LED LINK smette di lampeggiare e diventa blu fisso quando si stabilisce una connessione tra la Soundbar e il modulo ricevitore wireless.

5. Se il kit SWA-9100S non si connette, ripetere la procedura dal passaggio 2.

## 04 COLLEGAMENTO ALLA TV

È possibile ascoltare l'audio della TV dalla Soundbar grazie a connessioni cablate o wireless.

- Quando la Soundbar è collegata a specifici modelli di televisore Samsung, è possibile controllarla utilizzando il telecomando della TV.
  - Questa funzione è supportata dalle Smart TV Samsung del 2017 e successive che sono in grado di supportare il Bluetooth quando si collega la Soundbar alla TV con un cavo ottico.
  - Questa funzione consente inoltre di utilizzare il menu della TV per regolare il campo sonoro e diverse impostazioni, oltre al volume e alla funzione di muto.

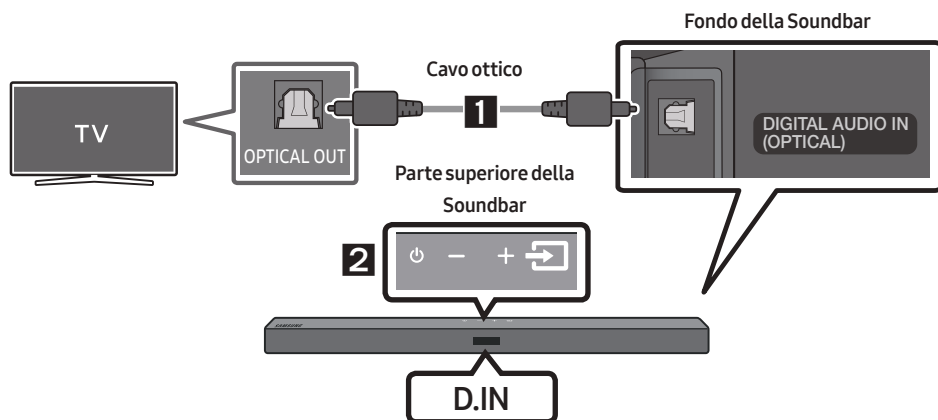
### Metodo 1. Collegamento mediante un cavo


Quando i segnali di radiodiffusione sono di tipo Dolby Digital e nella TV il "Formato audio dell'uscita digitale" è impostato su PCM, si raccomanda di modificare l'impostazione passando a Dolby Digital. Una volta modificata l'impostazione, è possibile godere di una qualità audio più elevata. (Sul menu del TV le diciture per Dolby Digital e PCM potrebbero essere diverse a seconda del produttore del TV.)

#### Collegamento tramite un cavo ottico

##### Lista di controllo pre-connesione

- Quando si utilizza un cavo ottico e i terminali sono coperti, assicurarsi di rimuovere la copertura.



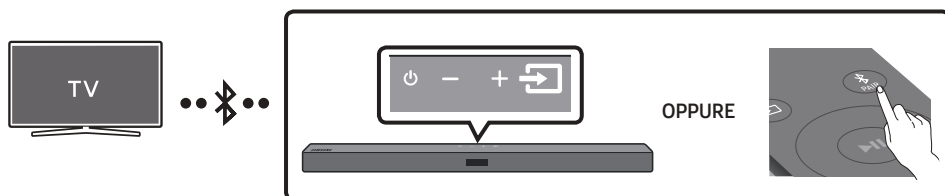
1. Collegare la presa jack **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** della Soundbar alla presa jack OPTICAL OUT della TV con un cavo ottico digitale.
2. Premere il tasto  (**Sorgente**) sul pannello superiore o sul telecomando, quindi selezionare il modo "D.IN".

## Metodo 2. Connessione wireless




### Connessione di una TV mediante Bluetooth

In caso di connessione di una TV mediante Bluetooth, è possibile percepire l'audio stereo senza i fastidi dovuti al cablaggio.

- È possibile connettere solo una TV alla volta.



### La connessione iniziale

1. Premere il tasto  **PAIR** sul telecomando per accedere alla modalità "BT PAIRING".  
(OPPURE) a. Premere il tasto  (**Sorgente**) sul pannello superiore, quindi selezionare "BT".  
"BT" passa automaticamente in pochi secondi a "BT PAIRING" oppure a "BT READY" se presente un record di connessione.  
b. Quando compare "BT READY", tenere premuto il tasto  (**Sorgente**) nel pannello superiore della Soundbar per più di 5 secondi per visualizzare "BT PAIRING".
2. Selezionare il modo Bluetooth sulla TV. (Per ulteriori informazioni, consultare il manuale della TV.)
3. Selezionare "[AV] Samsung Soundbar A4-Series" dall'elenco visualizzato nella schermata della TV. Una Soundbar disponibile è indicata con "Need Pairing" o "Paired" nell'elenco dei dispositivi Bluetooth della TV. Per connettersi alla Soundbar, selezionare il messaggio e stabilire una connessione.
  - Una volta connessa la TV, viene visualizzato il messaggio [Nome TV] → "BT" sul display frontale della Soundbar.
4. Ora è possibile percepire l'audio della TV dalla Soundbar.


### Se il dispositivo non riesce a connettersi

- Se la voce relativa alla Soundbar precedentemente connessa (ad es. "[AV] Samsung Soundbar A4-Series") compare nell'elenco, cancellatela.
- Ripetere quindi i passaggi da 1 a 3.

### NOTA



- Una volta connessa la Soundbar alla TV per la prima volta, utilizzare la modalità "BT READY" per la riconnessione.

## Disconnessione della Soundbar dalla TV

Premere il tasto  (**Sorgente**) sul pannello superiore o sul telecomando, quindi passare a un modo qualsiasi eccetto "BT".

- La disconnessione richiede tempo perché la TV deve ricevere una risposta dalla Soundbar. (Il tempo necessario potrebbe variare a seconda del modello di TV.)
- Per annullare la connessione Bluetooth automatica tra la Soundbar e il TV, premere il tasto **Sinistra** del telecomando per 5 secondi con la Soundbar in stato "BT READY". (Attivazione → Disattivazione)

## Qual è la differenza tra BT READY e BT PAIRING?

- **BT READY** : in questa modalità è possibile cercare delle TV già connesse in passato o connettere alla Soundbar un dispositivo mobile connesso in passato.
- **BT PAIRING** : in questa modalità, è possibile connettere un nuovo dispositivo alla Soundbar. (Premere il tasto  **PAIR** sul telecomando o tenere premuto il tasto  (**Sorgente**) nella parte superiore della Soundbar per più di 5 secondi mentre la Soundbar è in modo "BT".)

## NOTE

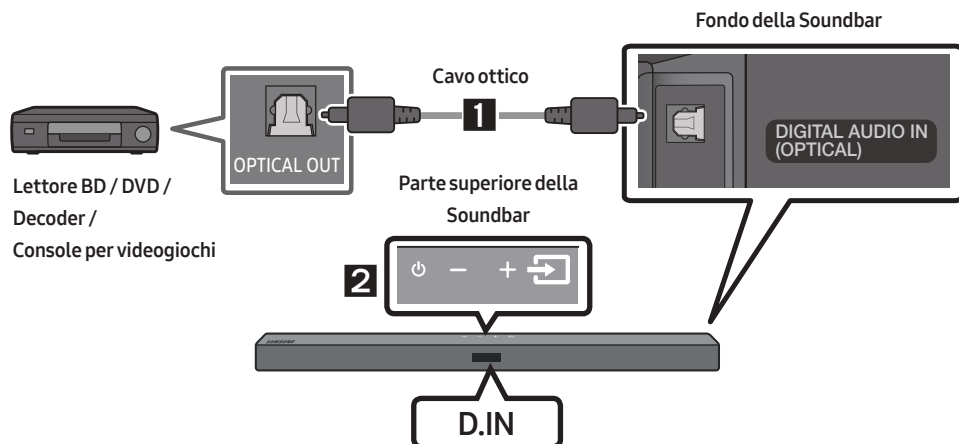
- Se viene richiesto un codice PIN durante la connessione a un dispositivo Bluetooth, immettere <0000>.
- Nel modo di connessione Bluetooth, la connessione Bluetooth viene persa se la distanza tra la Soundbar e il dispositivo Bluetooth supera i 10 m.
- La Soundbar si spegne automaticamente dopo 18 minuti nello stato Pronto.
- La Soundbar potrebbe non essere in grado di effettuare la ricerca o la connessione Bluetooth correttamente nelle seguenti condizioni:
  - Se la Soundbar è circondata da un potente campo elettrico.
  - Se due o più dispositivi Bluetooth sono associati contemporaneamente alla Soundbar.
  - Se il dispositivo Bluetooth è spento, fuori posto o presenta malfunzionamenti.
- I dispositivi elettronici potrebbero causare interferenze radio. I dispositivi che generano onde elettromagnetiche, come ad esempio forni a microonde, LAN wireless e così via, devono essere tenuti lontano dall'unità principale della Soundbar.


# 05 COLLEGAMENTO DI UN DISPOSITIVO ESTERNO

## ESTERNO

È possibile connettere un dispositivo esterno tramite una connessione cablata o Bluetooth per riprodurre l'audio attraverso la Soundbar.

### Collegamento tramite un cavo ottico

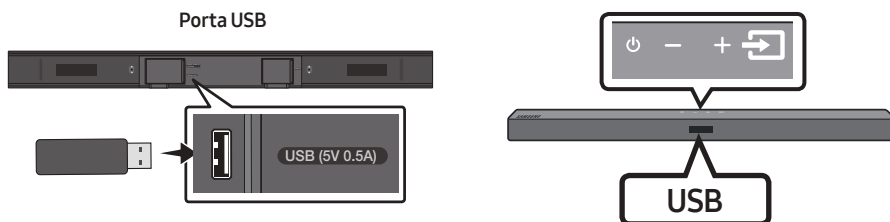



1. Collegare il **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** all'unità principale alla presa jack **OPTICAL OUT** del dispositivo sorgente utilizzando un cavo ottico digitale.
2. Selezionare il modo "**D.IN**" premendo il tasto  (**Sorgente**) sul pannello superiore o sul telecomando.



## 06 COLLEGAMENTO DI UN DISPOSITIVO DI MEMORIA USB

È possibile riprodurre tramite la Soundbar file musicali contenuti in dispositivi di memoria.



1. Connettere il dispositivo USB alla porta USB nella parte inferiore del prodotto.
2. Premere il tasto  (**Sorgente**) sul pannello superiore o sul telecomando, quindi selezionare "USB".
3. Nel display viene visualizzato "USB".
4. Riprodurre file musicali dal dispositivo di memoria tramite la Soundbar.
  - La Soundbar si spegne automaticamente (Auto Power Down) se non è stato collegato alcun dispositivo USB per più di 18 minuti.

## Elenco della compatibilità

Estensione	Codec	Frequenza di campionamento	Velocità di trasmissione
<b>*.mp3</b>	MPEG 1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kbps
	MPEG 1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kbps
	MPEG 2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	8 ~ 160 kbps
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	8 ~ 160 kbps
<b>*.wma</b>	WMA7/8/9/STD	8 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kbps
<b>*.aac</b>	AAC	8 kHz ~ 96 kHz	< 1728 kbps
	AAC-LC		
	HE-AAC		
<b>*.ogg</b>	Codec Vorbis	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	non supportare ogg: 1. dimensione blocco 0 < 256, dimensione blocco 0 > 1024 2. dimensione blocco 1 < 512, dimensione blocco 1 > 4096 3. contatore libro codice > 64 4. elemento libro codice > 640 5. Contatore floor > 2 6. tipo floor 0 7. contatore residuo > 2 8. dimensione != 2 9. contatore mappatura > 2 10. contatore modalità > 2 11. tipo residuo != numero canale
<b>*.flac</b>	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
<b>*.wav</b>	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/ MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
<b>*.AIFF</b>	Tipo di compressione: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 canali	< 5 Mbps

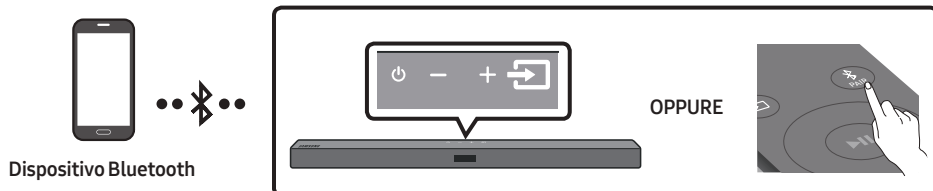
- Se sul dispositivo USB sono archiviati un elevato numero di cartelle (circa 256) e file (circa 999) è possibile che la Soundbar impieghi qualche istante per accedere ai file e riprodurli.
- Solo formato USB tipo FAT 32 è supportato per la connessione di un dispositivo di archiviazione USB.

# 07 CONNESSIONE DI UN DISPOSITIVO MOBILE

## Connessione tramite Bluetooth

In caso di connessione di un dispositivo mobile mediante Bluetooth, è possibile percepire l'audio stereo senza i fastidi dovuti al cablaggio.

- È possibile connettere solo un dispositivo Bluetooth alla volta.



### La connessione iniziale

1. Premere il tasto **PAIR** sul telecomando per accedere alla modalità **"BT PAIRING"**.  
**(OPPURE)** a. Premere il tasto **(Sorgente)** sul pannello superiore, quindi selezionare **"BT"**.  
**"BT"** passa automaticamente in pochi secondi a **"BT PAIRING"** oppure a **"BT READY"** se presente un record di connessione.  
b. Quando compare **"BT READY"**, tenere premuto il tasto **(Sorgente)** nel pannello superiore della Soundbar per più di 5 secondi per visualizzare **"BT PAIRING"**.
2. Selezionare **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"** all'elenco visualizzato.
  - Quando una Soundbar è connessa al dispositivo Bluetooth, nel display frontale viene visualizzato il messaggio **[Nome dispositivo Bluetooth] → "BT"**.
3. Riprodurre file musicali dal dispositivo, connesso tramite Bluetooth, tramite la Soundbar.



### Se il dispositivo non riesce a connettersi

- Se la voce relativa alla Soundbar precedentemente connessa (ad es. **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"**) compare nell'elenco, cancellatela.
- Quindi ripetere i passaggi 1 e 2.

### NOTA

- Una volta connessa la Soundbar al dispositivo mobile per la prima volta, utilizzare la modalità **"BT READY"** per la riconnessione.

## Qual è la differenza tra BT READY e BT PAIRING?

- **BT READY** : in questa modalità è possibile cercare delle TV già connesse in passato o connettere alla Soundbar un dispositivo mobile connesso in passato.
- **BT PAIRING** : in questa modalità, è possibile connettere un nuovo dispositivo alla Soundbar (Premere il tasto  **PAIR** sul telecomando o tenere premuto il tasto  (**Sorgente**) nella parte superiore della Soundbar per più di 5 secondi mentre la Soundbar è in modo "BT".)

### NOTE

- Se viene richiesto un codice PIN durante la connessione a un dispositivo Bluetooth, immettere <0000>.
- Nel modo di connessione Bluetooth, la connessione Bluetooth viene persa se la distanza tra la Soundbar e il dispositivo Bluetooth supera i 10 m.
- La Soundbar si spegne automaticamente dopo 18 minuti nello stato Pronto.
- La Soundbar potrebbe non essere in grado di effettuare la ricerca o la connessione Bluetooth correttamente nelle seguenti condizioni:
  - Se la Soundbar è circondata da un potente campo elettrico.
  - Se si effettua l'associazione di diversi dispositivi Bluetooth con la Soundbar in contemporanea.
  - Se il dispositivo Bluetooth è spento, fuori posto o presenta malfunzionamenti.
- I dispositivi elettronici potrebbero causare interferenze radio. I dispositivi che generano onde elettromagnetiche, come ad esempio forni a microonde, LAN wireless e così via, devono essere tenuti lontano dall'unità principale della Soundbar.
- Il Soundbar supporta i dati SBC (44,1kHz, 48kHz).
- Effettuare il collegamento esclusivamente a un dispositivo Bluetooth che supporti la funzione A2DP (AV).
- Non è possibile collegare il Soundbar a un dispositivo Bluetooth che supporta soltanto la funzione HF (Hands Free).
- Una volta stabilito il collegamento tra la Soundbar e un dispositivo Bluetooth, selezionando "[AV] Samsung Soundbar A4-Series" dall'elenco dei dispositivi trovati, la Soundbar passa automaticamente al modo "BT".
  - Disponibile solo se il Soundbar è elencato tra i dispositivi collegati al dispositivo Bluetooth. (Il dispositivo Bluetooth e il Soundbar devono essere stati collegati in precedenza almeno una volta).
- Il Soundbar appare nell'elenco dei dispositivi cercati del dispositivo Bluetooth solo se il Soundbar visualizza "BT READY".
- La Soundbar non può essere abbinata a un altro dispositivo Bluetooth se è già in modalità Bluetooth e abbinata a un altro dispositivo Bluetooth.

## Accensione Bluetooth Power (SOUND MODE)

Quando la funzione Accensione Bluetooth Power è attivata e il Soundbar è spento, se un dispositivo Bluetooth collegato in precedenza prova a collegarsi al Soundbar, il Soundbar si accende automaticamente.


1. Tenere premuto il tasto **SOUND MODE** sul telecomando per più di 5 secondi mentre si accende la Soundbar.
2. "ON-BLUETOOTH POWER" viene visualizzato sul display della Soundbar.

## Disconnettere il dispositivo Bluetooth dalla Soundbar

È possibile scollegare il dispositivo Bluetooth dall'Soundbar. Per le istruzioni, vedere il manuale utente del dispositivo Bluetooth.

- L'Soundbar viene scollegato.
- Una volta disconnessa la Soundbar dal dispositivo Bluetooth, nel suo display frontale verrà visualizzato il messaggio **"BT DISCONNECTED"**.

## Disconnessione della Soundbar dal dispositivo Bluetooth

Premere il tasto  (**Sorgente**) sul pannello superiore o sul telecomando, quindi passare a un modo qualsiasi eccetto **"BT"**.

- La disconnessione richiede tempo perché il dispositivo Bluetooth deve ricevere una risposta dalla Soundbar. (Il tempo di disconnessione potrebbe variare a seconda del dispositivo Bluetooth)
- Una volta disconnessa la Soundbar dal dispositivo Bluetooth, nel suo display frontale verrà visualizzato il messaggio **"BT DISCONNECTED"**.

### **NOTE**

- In modo di connessione Bluetooth, la connessione cade se la distanza tra l'Soundbar e il dispositivo Bluetooth supera 10 m.
- L'Soundbar si spegne automaticamente dopo 18 minuti in modo Pronto.

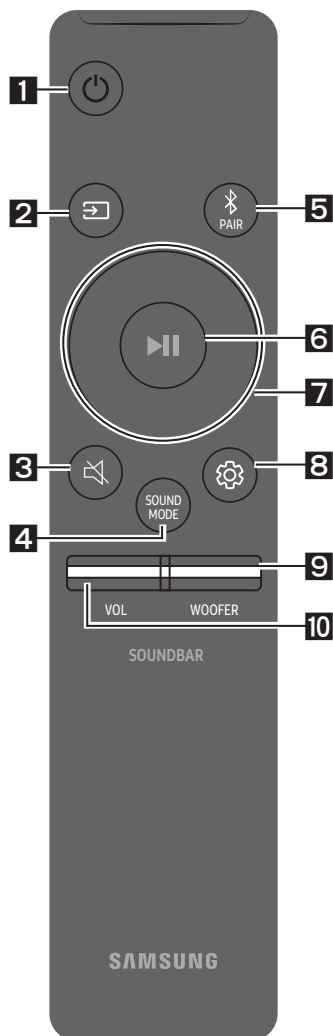
## **Ulteriori informazioni sul Bluetooth**



Bluetooth è una tecnologia che permette di collegare facilmente tra di loro dispositivi compatibili con Bluetooth attraverso una connessione wireless a breve raggio.







- Il dispositivo Bluetooth può provocare rumorosità o malfunzionamenti, a seconda delle condizioni di utilizzo, se:
  - Una parte del corpo è a contatto con il sistema di ricezione / di trasmissione del dispositivo Bluetooth o dell'Soundbar.
  - È soggetto a variazioni elettriche dovute a interferenze derivanti da riflessioni dei segnali su pareti, spigoli o tramezzature d'ufficio.
  - È esposto a interferenze elettriche derivanti da dispositivi della stessa banda di frequenza, incluse apparecchiature mediche, forni a microonde e LAN wireless.
- Collegare l'Soundbar al dispositivo Bluetooth mantenendo una distanza ravvicinata.
- Maggiore è la distanza tra l'Soundbar e il dispositivo Bluetooth, peggiore è la qualità. Se la distanza supera il raggio d'azione del Bluetooth, la connessione si interrompe.
- In aree a bassa sensibilità di ricezione, la connessione Bluetooth potrebbe non funzionare correttamente.
- Il collegamento Bluetooth funziona solo nelle vicinanze del dispositivo. La connessione viene automaticamente interrotta se la distanza è superiore a questo limite. La qualità del suono si riduce in presenza di ostacoli quali pareti o porte, anche entro il limite indicato.
- Questo dispositivo wireless potrebbe causare interferenze elettriche durante il suo funzionamento.






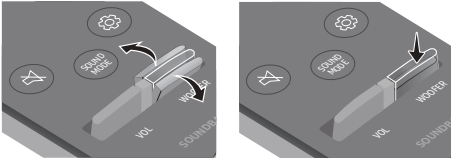

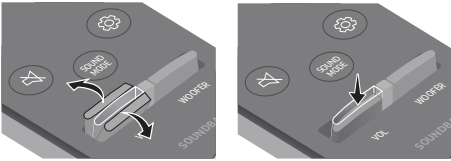
# 08 UTILIZZO DEL TELECOMANDO

## Come utilizzare il telecomando



<b>1</b>	 <b>Alimentazione</b>	Consente di accendere e spegnere la Soundbar.
<b>2</b>	 <b>Sorgente</b>	Premere per selezionare una sorgente collegata alla Soundbar.
<b>3</b>	 <b>Muto</b>	Premere il tasto  ( <b>Muto</b> ) per disattivare l'audio. Premerlo nuovamente per riattivare l'audio.
<b>4</b>	 <b>SOUND MODE</b>	Premere per scorrere le modalità audio disponibili: <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> o <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Emette l'audio originale.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Fornisce un campo sonoro più ampio di quello standard.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Modalità audio che enfatizza i suoni bassi.</li><li>– <b>GAME</b> Fornisce l'audio stereoscopico che consente la piena immersione nell'azione di gioco.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analizza il contenuto in tempo reale e fornisce automaticamente il campo sonoro ottimale in base alle caratteristiche del contenuto.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Consente di applicare la funzionalità Dynamic Range Control alle tracce Dolby Digital. Con la Soundbar spenta, tenere premuto il tasto <b>SOUND MODE</b> per più di 5 secondi per attivare o disattivare la modalità DRC (Dynamic Range Control). La modalità DRC, se attivata, attenua i suoni forti (il suono potrebbe risultare distorto).</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Questa funzione accende automaticamente la Soundbar nel momento in cui riceve una richiesta di connessione da una TV o da un dispositivo Bluetooth già connessi in passato. La funzione è Attiva per impostazione predefinita. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Tenere premuto il tasto <b>SOUND MODE</b> per più di 5 secondi per disattivare la funzione Bluetooth Power.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Premere il tasto  <b>PAIR</b>. Sul display della Soundbar viene visualizzato <b>"BT PAIRING"</b>. In questa modalità è possibile connettere la Soundbar a un nuovo dispositivo Bluetooth selezionando la Soundbar dall'elenco di ricerca del dispositivo Bluetooth.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Riproduci / Sospendi</b></p>	<p>Premere il tasto  per sospendere temporaneamente la riproduzione di un file musicale. Premendo nuovamente il tasto, si riavvia la riproduzione</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Su/Giù/ Sinistra/ Destra</b></p>	 <p><b>Premere le aree indicate per selezionare Su/Giù/Sinistra/ Destra.</b></p> <p>Premere Su/Giù/Sinistra/Destra sul tasto per selezionare o impostare funzioni.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ripeti</b> Per utilizzare la funzione Ripeti nel modo <b>"USB"</b>, premere il tasto <b>Su</b>.</li> <li>• <b>Salta brano</b> Premere il tasto <b>Destra</b> per selezionare il file musicale successivo. Premere il tasto <b>Sinistra</b> per selezionare il file musicale precedente.</li> <li>• <b>ID SET</b> Tenere premuto il tasto <b>Su</b> per 5 secondi per completare l'<b>ID SET</b> (quando ci si connette a un subwoofer wireless o ad altoparlanti posteriori wireless).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Controllo audio</b></p>	<p>Quando viene premuto questo tasto, le impostazioni <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> e <b>AUDIO SYNC</b> vengono visualizzate in sequenza.</p> <p>È possibile regolare le impostazioni desiderate utilizzando i tasti <b>Su/Giù</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Per controllare il volume dell'audio di alti e bassi, premere il tasto  (<b>Controllo audio</b>) per selezionare <b>TREBLE</b> o <b>BASS</b>, quindi regolare il volume tra -6~+6 utilizzando i tasti <b>Su/Giù</b>.</li> <li>• Tenere premuto il pulsante  (<b>Controllo audio</b>) per circa 5 secondi per regolare il suono di ciascuna banda di frequenza. È possibile utilizzare i pulsanti <b>Sinistra/Destra</b> per selezionare 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz e 10 kHz e ciascuna selezione può essere regolata tra -6 e +6 mediante i pulsanti <b>Su/Giù</b>. (Accertarsi che il modo Audio sia impostata su "STANDARD".)</li> <li>• Se il video della TV e l'audio della Soundbar non sono sincronizzati, premere il tasto  (<b>Controllo audio</b>) per selezionare <b>AUDIO SYNC</b>, quindi impostare il ritardo audio tra 0~300 millisecondi utilizzando i tasti <b>Su/Giù</b>. (Non disponibile nel modo "USB" o "BT".)</li> <li>• La funzione <b>AUDIO SYNC</b> è supportata soltanto in alcune funzioni.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>LIVELLO WOOFER (BASSO)</b></p>	 <p>Premere il tasto su o giù per regolare il livello del woofer (bassi) a -12 o tra -6 e +6. Per regolare il livello del volume del woofer (bassi) su 0 (valore predefinito), premere il tasto.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Volume)</b></p>	 <p>Premere il tasto su o giù per regolare il volume.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Silenzioso</b> Premere il tasto <b>VOL</b> per escludere l'audio. Premerlo nuovamente per riattivare l'audio.</li> </ul>



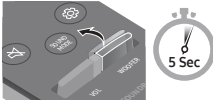

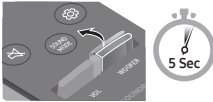

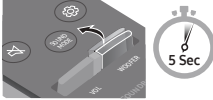

# Regolazione del volume della Soundbar con il telecomando della TV

Regolare il volume della Soundbar usando il telecomando della TV.


- Questa funzione può essere usata solo con telecomandi IR. I telecomandi Bluetooth, che richiedono l'associazione, non sono supportati.
- Per utilizzare questa funzione, impostare il diffusore TV su **Altoparlante esterno**.
- Produttori che supportano questa funzione:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Spegnerla la Soundbar.
2. Tenere premuto il tasto **WOOFER** per 5 secondi.


Ogni volta che si solleva il tasto **WOOFER** per 5 secondi, la modalità cambia nel seguente ordine:  
"OFF-TV REMOTE" (modalità predefinita), "SAMSUNG-TV REMOTE", "ALL-TV REMOTE".

Tasto del telecomando	Visualizzazione	Stato
	 <b>OFF-TV REMOTE</b> (modalità predefinita)	Disabilita il telecomando della TV.
	 <b>SAMSUNG-TV REMOTE</b>	Abilita il telecomando IR di una TV Samsung.
	 <b>ALL-TV REMOTE</b>	Abilita il telecomando IR di una TV di terze parti.

## Utilizzo dei pulsanti nascosti (pulsanti con più di una funzione)

Tasto nascosto		Pagina di riferimento
Tasto del telecomando	Funzione	
WOOFER (Su)	Acceso/Spento Telecomando della TV (Standby)	Pagina 23
Sinistra	Accensione/Spengimento della connessione automatica TV (BT Pronto)	Pagina 13
Su	ID SET	Pagina 21
 (Controllo audio)	7 Band EQ (tenere premuto per 5 secondi)	Pagina 22
	Ripristino (tenere premuto per 10 secondi)	Pagina 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Standby)	Pagina 21
	Bluetooth Power	Pagina 21

## Specifiche di uscita per diverse modalità di effetti sonori

Effetto		Ingresso	Uscita	
			Senza kit di diffusori posteriori wireless	Con kit di diffusori posteriori wireless
 <b>SOUND MODE</b>	STANDARD	2.0 canali	2.1 canali	2.1 canali
		5.1 canali	2.1 canali	2.1 canali
	SURROUND SOUND	2.0 canali	2.1 canali	4.1 canali
		5.1 canali	2.1 canali	4.1 canali
	BASS BOOST	2.0 canali	2.1 canali	4.1 canali
		5.1 canali	2.1 canali	4.1 canali
	GAME	2.0 canali	2.1 canali	4.1 canali
		5.1 canali	2.1 canali	4.1 canali
	ADAPTIVE	2.0 canali	2.1 canali	4.1 canali
		5.1 canali	2.1 canali	4.1 canali

- È possibile acquistare il kit di diffusori posteriori wireless Samsung separatamente. Per acquistare un kit, contattare il venditore da cui avete acquistato la Soundbar.

# 09 INSTALLAZIONE DEL SUPPORTO A PARETE

## Precauzioni per l'installazione

- Installare solamente su pareti verticali.
- Non installare in luoghi caratterizzati da alte temperature e livelli di umidità.
- Verificare che la parete sia sufficientemente robusta da sostenere il peso del prodotto. In caso contrario, provvedere a rinforzare la parete o scegliere un altro luogo di installazione.
- Acquistare e utilizzare viti e ancoraggi di fissaggio adatti alla tipologia di parete scelta (cartongesso, ferro, legno, ecc.). Se possibile, fissare le viti di supporto ai montanti della parete.
- Acquistare viti per il montaggio a parete a seconda della tipologia e dello spessore del muro su cui si intende montare la Soundbar.
  - Diametro: M5
  - Lunghezza: si consiglia 35 mm o maggiore.
- Collegare i cavi dall'unità ai dispositivi esterni prima di installare la Soundbar sulla parete.
- Assicurarsi che l'unità sia spenta e scollegata dall'alimentazione prima di installarla. In caso contrario, potrebbero verificarsi scariche elettriche.

## Componenti per il montaggio a parete



### Guida per il montaggio a parete



Rondella di fissaggio

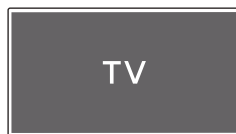


Vite

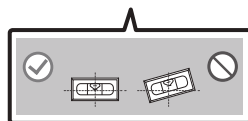
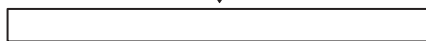


### Supporto per montaggio a parete

1. Posizionare la **Guida per il montaggio a parete** contro la superficie della parete.
  - La **Guida per il montaggio a parete** deve essere livellata.
  - Se la TV è montata sulla parete, installare la Soundbar almeno 5 cm sotto la TV.

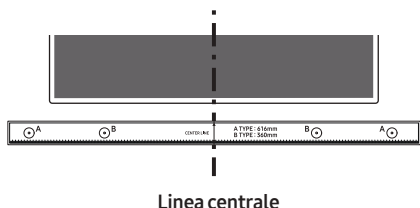


Almeno 5 cm

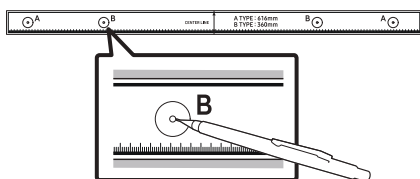


2. Allineare la **Linea centrale della Guida per il montaggio a parete** con il centro della TV (in caso di montaggio della Soundbar sotto la TV), quindi fissare la **Guida per il montaggio a parete** alla parete con del nastro adesivo.

- Se non si intende montare la Soundbar sotto una TV, posizionare la **Linea centrale** al centro dell'area di installazione.



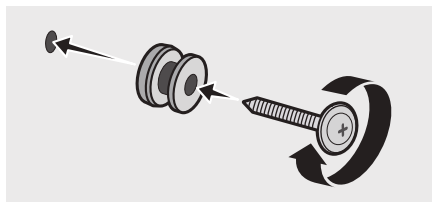
3. Con la punta di una penna o di una matita temperata forare il centro delle immagini **B-TYPE** su ciascuna estremità della Guida per contrassegnare i punti destinati ai fori delle viti di supporto, quindi rimuovere la **Guida per il montaggio a parete**.



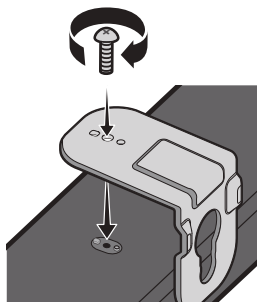
4. Utilizzando una punta da trapano delle giuste dimensioni, praticare un foro nella parete in corrispondenza di ciascun segno.

- Se i contrassegni non corrispondono alle posizioni dei prigionieri, accertarsi di inserire tasselli adeguati nei fori prima di inserire le viti di fissaggio. Quando si usano i tasselli, accertarsi che i fori praticati siano abbastanza larghi per i tasselli utilizzati.

5. Far passare una vite (non fornita in dotazione) attraverso ciascuna **Rondella di fissaggio**, quindi avvitare saldamente ciascuna vite in un apposito foro.



6. Installare 2 **Supporto per montaggio a parete** con l'orientamento corretto sul fondo della Soundbar, utilizzando 2 **Viti**.



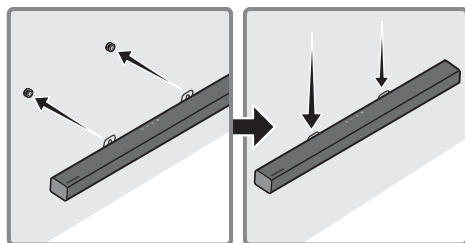
- Durante l'assemblaggio, assicurarsi che la parte a sospensione dei **Supporti per montaggio a parete** sia situata dietro la parte posteriore della Soundbar.

Retro della Soundbar



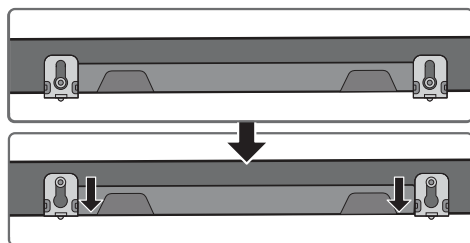
Estremità destra della Soundbar

7. Installare la Soundbar con gli accessori **Supporti per montaggio a parete** appendendo i **Supporti per montaggio a parete** alle **Rondelle di fissaggio** sulla parete.



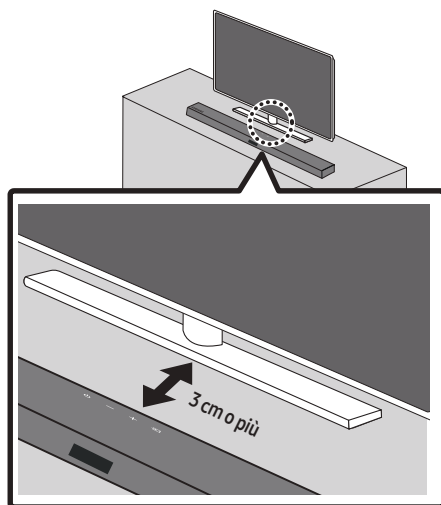
8. Far scorrere la Soundbar verso il basso come illustrato di seguito, in modo che le **Supporto per montaggio a parete** si appoggino saldamente sulle **Rondella di fissaggio**.

- Inserire le **Rondella di fissaggio** nella parte larga (fondo) delle **Supporto per montaggio a parete**, quindi far scorrere le **Supporto per montaggio a parete** verso il basso, in modo che le **Supporto per montaggio a parete** si appoggino saldamente sulle **Rondella di fissaggio**.



## 10 COLLOCAMENTO DELLA SOUNDBAR SUL PIEDISTALLO DI UNA TV

Collocare la Soundbar sul piedistallo di una TV.



Come illustrato nell'immagine, allineare il centro della Soundbar con il centro del TV, quindi, prestando la massima attenzione, posizionare la Soundbar sul piedistallo del TV.

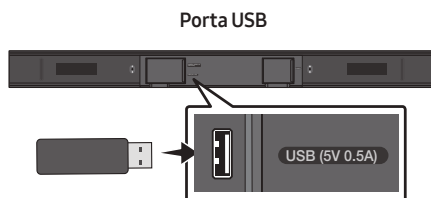
Per una qualità audio ottimale, posizionare la Soundbar ad almeno 3 cm dalla parte anteriore della TV.

### NOTA

- Assicurarsi di collocare la Soundbar su una superficie piana e solida.

# 11 AGGIORNAMENTO DEL SOFTWARE

In futuro Samsung potrebbe fornire aggiornamenti del firmware del sistema della Soundbar.



Se viene messo a disposizione un aggiornamento, è possibile aggiornare il firmware collegando un dispositivo USB, su cui è stato preventivamente salvato l'aggiornamento del firmware, alla porta USB della Soundbar. Per ulteriori informazioni su come scaricare i file di aggiornamento, visitare il sito Web Samsung all'indirizzo ([www.samsung.com](http://www.samsung.com)→Support). Selezionare quindi il tipo di prodotto o fornire il numero di modello della Soundbar, selezionare l'opzione Software & Apps, quindi Downloads. Tenere presente che i nomi delle opzioni possono variare.

## Procedura per l'aggiornamento

**Importante:** la funzione di aggiornamento rimuove tutte le impostazioni dell'utente. Si raccomanda di prendere nota delle proprie impostazioni in modo da poterle reimpostare con facilità dopo l'aggiornamento, tenendo presente che l'aggiornamento del firmware ripristina anche il collegamento al subwoofer.

1. Connettere la chiavetta USB alla porta USB del computer.  
**Importante:** assicurarsi che la chiavetta USB non contenga file musicali. In caso contrario l'aggiornamento del firewall potrebbe non riuscire.
2. Andare a ([samsung.com](http://samsung.com)) → selezionare Immetti numero modello e immettere il modello della Soundbar. Selezionare manuali e download e scaricare la versione più aggiornata del file software.
3. Salvare il software scaricato su un archivio USB e selezionare "Estrai qui" per decomprimere la cartella.
4. Spegnerla Soundbar e connettere la chiavetta USB contenente l'aggiornamento software alla porta USB.
5. Accendere la Soundbar e impostare la sorgente sulla modalità "USB". Entro 3 minuti, verrà visualizzato "UPDATE" e il processo di aggiornamento avrà inizio.
6. Una volta completato l'aggiornamento, la Soundbar verrà spenta. Tenere premuto il tasto  (**Controllo suono**) sul telecomando per 10 secondi mentre la Soundbar è accesa. "INIT" → "OK" viene visualizzato sul display e la Soundbar viene riavviata. L'aggiornamento è completato.
  - Questo prodotto ha una funzione DUAL BOOT. Se l'aggiornamento del firmware non può essere eseguito, è possibile aggiornare nuovamente il firmware. Cavo di alimentazione Soundbar attivato quando l'USB con file di aggiornamento è inserita. Quindi effettuare nuovamente l'aggiornamento ma VFD non visualizza nulla. L'aggiornamento termina dopo 2 min.
7. Ripristinare le impostazioni della Soundbar.

## Se non compare la scritta UPDATE

1. Spegnere la Soundbar, scollegare e ricollegare il dispositivo di archiviazione che contiene i file di aggiornamento alla porta USB della Soundbar.
2. Scollegare il cavo di alimentazione della Soundbar, ricollegarlo, quindi accendere la Soundbar.

### NOTE

- L'aggiornamento del firmware potrebbe non funzionare correttamente se sul dispositivo di archiviazione sono presenti file audio supportati dalla Soundbar.
- Non scollegare l'alimentazione o rimuovere il dispositivo USB durante l'applicazione degli aggiornamenti.
- Una volta completato l'aggiornamento, la configurazione dell'utente nella Soundbar viene avviata ed è possibile ripristinare le proprie impostazioni. Consigliamo di prendere nota delle impostazioni, così da poterle ripristinare al termine dell'aggiornamento. Attenzione: l'aggiornamento del firmware azzererà anche la connessione al subwoofer. Se la connessione al subwoofer non viene ristabilita automaticamente dopo l'aggiornamento, fare riferimento a pagina 6. Se l'aggiornamento software fallisce, verificare che l'archivio USB non sia difettoso.
- Gli utenti di Mac OS dovrebbero usare MS-DOS (FAT) come formato USB.
- L'aggiornamento tramite USB potrebbe non essere disponibile, a seconda del produttore del dispositivo di archiviazione.

# 12 RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Prima di contattare l'assistenza, controllare quanto segue.

## La Soundbar non si accende.

- Assicurarsi che il cavo di alimentazione della Soundbar sia inserita correttamente nella presa.

## La Soundbar funziona in modo non regolare.

- Disinserire e reinserire il cavo di alimentazione.
- Rimuovere il cavo di alimentazione dal dispositivo esterno e riprovare.
- In assenza di segnale, la Soundbar si spegne automaticamente dopo un certo periodo di tempo. Accendere la Soundbar. (Andare a pagina 3.)

## Se il telecomando non funziona.

- Puntare il telecomando direttamente sulla Soundbar.
- Sostituire le batterie.

## La Soundbar non emette suoni.

- Il volume della Soundbar è troppo basso o azzerato. Regolare il volume.
- Quando è connesso un dispositivo esterno (STB, dispositivo Bluetooth, dispositivo mobile e così via), regolare il volume del dispositivo esterno.
- Per l'uscita audio della TV, selezionare Soundbar. (TV Samsung: Home (🏠) → Impostazioni (⚙️) → Suono → Uscita audio → Seleziona Soundbar)
- Il collegamento del cavo alla Soundbar non può essere allentato. Rimuovere il cavo e ricollegarlo.
- Rimuovere completamente il cavo di alimentazione, ricollegarlo e accendere il prodotto.
- Inizializzare il prodotto e riprovare. (Andare a pagina 28.)

## Il subwoofer non emette suoni.





- Verificare che l'indicatore LED nella parte posteriore del Subwoofer è illuminato in blu. Ricollegare la Soundbar e il Subwoofer se l'indicatore lampeggia lentamente in blu o diventa rosso. (Andare a pagina 7.)
- Potrebbe verificarsi un problema se è presente un ostacolo tra la Soundbar e il subwoofer. Spostare i dispositivi in un'area libera da ostacoli.
- Altri dispositivi che inviano segnali in radiofrequenza nelle vicinanze potrebbero interrompere il collegamento. Tenere lontano il diffusore da questi dispositivi.
- Rimuovere e ricollegare la spina di alimentazione.

## Il volume del subwoofer è troppo basso.

- Il volume originale del contenuto riprodotto potrebbe essere basso. Provare a regolare il livello del subwoofer. (Andare a pagina 22.)
- Avvicinare a sé il diffusore del subwoofer.



### La Soundbar non si connette tramite Bluetooth.

- Quando si connette un nuovo dispositivo, passare a “BT PAIRING” per la connessione. (Premere il tasto  PAIR sul telecomando o il tasto  (Sorgente) sul corpo per almeno 5 secondi.)
- la Soundbar è collegata a un altro dispositivo, scollegarlo prima di cambiare dispositivo.
- Riconnetterlo dopo aver rimosso l'elenco dei diffusori Bluetooth sul dispositivo da connettere. (TV Samsung: Home () → Impostazioni () → Suono → Uscita audio → Elenco altoparlanti Bluetooth)
- Rimuovere e ricollegare la spina di alimentazione, quindi riprovare.
- Inizializzare il prodotto e riprovare. (Andare a pagina 28.)

### Il suono si interrompe se connesso tramite Bluetooth.

- Alcuni dispositivi possono causare interferenze radio se posizionati troppo vicino alla Soundbar, es. microonde, router wireless, ecc.
- Se il dispositivo connesso tramite Bluetooth si sposta troppo lontano dalla Soundbar, potrebbe causare l'interruzione dell'audio. Avvicinare il dispositivo alla Soundbar.
- Se una parte del corpo entra in contatto con il trasmettitore Bluetooth o il prodotto è installato su mobili di metallo, il suono potrebbe interrompersi. Verificare l'ambiente di installazione e le condizioni di utilizzo.

### La Soundbar non si accende automaticamente con il TV.

- Quando si spegne la Soundbar mentre si guarda la TV, la sincronizzazione della potenza con la TV è disattivata. Spegnerla la TV.

## 13 LICENZA



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

### [ENERGY STAR]

#### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

#### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

#### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 AVVISO DI LICENZA OPEN SOURCE

Per inviare richieste di informazioni e domande sulle risorse open source, contattare Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>).

## 15 NOTA IMPORTANTE SUL SERVIZIO

- Le figure e le illustrazioni del presente manuale utente sono fornite soltanto come riferimento. Possono differire rispetto all'aspetto effettivo del prodotto.
- È possibile che vengano addebitate delle spese amministrative nei seguenti casi:
  - (a) l'uscita del tecnico in seguito a una chiamata non rileva difetti nel prodotto (ad es. nel caso l'utente abbia ommesso di leggere questo manuale utente).
  - (b) utente ha portato l'unità presso un centro di riparazione che non rileva difetti nel prodotto (ad es. nel caso l'utente abbia ommesso di leggere questo manuale utente).
- L'importo di tali spese amministrative verrà comunicato all'utente prima di eseguire una visita a domicilio o un eventuale intervento di manutenzione.

# 16 SPECIFICHE E GUIDA

## Specifiche

Nome del modello	HW-A450
USB	5V/0,5A
Peso	1,5 kg
Dimensioni (L x A x P)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Temperatura di esercizio	+5°C e +35°C
Umidità di esercizio	10 % e 75 %
AMPLIFICA TORE Potenza di uscita nominale	40W x 2, 6 ohm
Formati di riproduzione supportati (L'audio DTS 2.0 viene riprodotto in formato DTS.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (che supporta Dolby® Digital), DTS
POTENZA IN USCITA DEL DISPOSITIVO WIRELESS Potenza max. trasmettitore BT Potenza max. trasmettitore SRD	100 mW a 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW a 5,725 GHz – 5,825 GHz

Nome del subwoofer	PS-WA45T
Peso	4,3 kg
Dimensioni (L x A x P)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
AMPLIFICA TORE Potenza di uscita nominale	220W
POTENZA IN USCITA DEL DISPOSITIVO WIRELESS Potenza max. trasmettitore SRD	25 mW a 5,725 GHz – 5,825 GHz

Consumo energetico complessivo in standby (W)	2,0W
Bluetooth Metodo di disattivazione porta	Tenere premuto il tasto <b>SOUND MODE</b> per più di 5 secondi per disattivare la funzione Bluetooth Power.

### NOTE

- Samsung Electronics Co., Ltd si riserva il diritto di modificare le specifiche senza preavviso.
- Peso e dimensioni sono approssimativi.

Con la presente, Samsung dichiara che questa apparecchiatura radio è conforme alla Direttiva 2014/53/UE e ai relativi requisiti di legge del Regno Unito.

Il testo completo della dichiarazione di conformità è disponibile al seguente indirizzo:

<http://www.samsung.com> accedere alla pagina Supporto e immettere il nome del modello.

L'uso di questa apparecchiatura è consentito in tutti i Paesi dell'UE e nel Regno Unito.



**[Corretto smaltimento delle batterie del prodotto]**

#### **(Applicabile nei Paesi con sistemi di raccolta differenziata)**

Il simbolo riportato sulla batteria o sulla sua documentazione o confezione indica che le batterie di questo prodotto non devono essere smaltite con altri rifiuti al termine del ciclo di vita. Dove raffigurati, i simboli chimici Hg, Cd o Pb indicano che la batteria contiene mercurio, cadmio o piombo in quantità superiori ai livelli di riferimento della direttiva CE 2006/66.

Se le batterie non vengono smaltite correttamente, queste sostanze possono causare danni alla salute umana o all'ambiente.

Per proteggere le risorse naturali e favorire il riutilizzo dei materiali, separare le batterie dagli altri tipi di rifiuti e utilizzare il sistema di conferimento gratuito previsto nella propria area di residenza.



**Corretto smaltimento del prodotto  
(rifiuti elettrici ed elettronici)**

#### **(Applicabile nei Paesi con sistemi di raccolta differenziata)**

Il simbolo riportato sul prodotto, sugli accessori o sulla documentazione indica che il prodotto e i relativi accessori elettronici (quali caricabatterie, cuffia e cavo USB) non devono essere smaltiti con altri rifiuti al termine del ciclo di vita. Per evitare eventuali danni all'ambiente o alla salute causati dallo smaltimento dei rifiuti non corretto, si invita l'utente a separare il prodotto e i suddetti accessori da altri tipi di rifiuti, conferendoli ai soggetti autorizzati secondo le normative locali.

Gli utenti domestici, in alternativa alla gestione autonoma di cui sopra, potranno consegnare l'apparecchiatura che si desidera smaltire al rivenditore, al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente. Presso i rivenditori di prodotti elettronici con superficie di vendita di almeno 400 m<sup>2</sup> è inoltre possibile consegnare gratuitamente, senza obbligo di acquisto, i prodotti elettronici da smaltire con dimensioni inferiori a 25 cm.

Gli utenti professionali (imprese e professionisti) sono invitati a contattare il proprio fornitore e verificare i termini e le condizioni del contratto di acquisto. Questo prodotto e i relativi accessori elettronici non devono essere smaltiti unitamente ad altri rifiuti commerciali.

Per informazioni sugli impegni ambientali assunti da Samsung e gli obblighi normativi specifici del prodotto, ad es. REACH, WEEE, batterie, visitare la pagina

<http://www.samsung.com/it/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/>









# DROŠĪBAS INFORMĀCIJA

## DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI

LAI SAMAZINĀTU ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA RISKU, NENOŅEMĪET PĀRSEGU (VAI KORPUSA AIZMUGURI).

IERĪCES IEKŠPUSĒ NEATRODAS NEVIENA DETALĀ, KURAS APKOPE BŪTU JĀVEIC LIETOTĀJAM. UZTICIET APKOPI KVALIFICĒTIEM APKOPES SPECIĀLISTIEM.

Skaidrojumus par simboliem, kas var būt redzami uz jūsu Samsung izstrādājuma, skatiet tālāk tabulā.

	<b>UZMANĪBU</b> <b>ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA RISKS!</b> <b>NEATVĒRT!</b>	
	Šis simbols norāda uz to, ka iekšpusē ir augsta voltāža. Jebkāda veida saskarsme ar jebkuru šī izstrādājuma iekšēju daļu ir bīstama.	
	Šis simbols norāda, ka izstrādājuma komplektācijā ir iekļauta svarīga literatūra par izmantošanu un apkopi.	
	II klases izstrādājums: šis simbols norāda, ka izstrādājumam nav nepieciešams drošības elektriskais savienojums ar zemi (zemējums). Ja šis simbols nav redzams uz izstrādājuma ar strāvas vadu, izstrādājumam IR JĀIZVEIDO drošs savienojums ar aizsargzemējumu (zemējumu).	
	Maiņstrāvas spriegums: šis simbols norāda, ka ar šo simbolu apzīmētais nominālais spriegums ir maiņstrāvas spriegums.	
	Līdzstrāvas spriegums: šis simbols norāda, ka ar šo simbolu apzīmētais nominālais spriegums ir līdzstrāvas spriegums.	
	Uzmanību, skatiet lietošanas instrukcijas: šis simbols norāda, ka lietotājam ir jākonsultējas ar lietotāja rokasgrāmatu, lai uzzinātu detalizētāku drošības informāciju.	

## BRĪDINĀJUMS

- lai samazinātu aizdegšanās vai elektriskās strāvas trieciena risku, šo ierīci nedrīkst pakļaut lietus vai mitruma iedarbībai.

## UZMANĪBU

- LAI NOVĒRSTU ELEKTRISKĀS STRĀVAS TRIECIENA RISKU, NOVIETOJIET SPRAUDŅA PLATO PLAKANO ZARU PRET SPRAUGU UN PILNĪBĀ IEVIETOJIET KONTAKTTAPU SPRAUGĀ.
- Šī ierīce vienmēr ir jāpievieno maiņstrāvas kontaktligzdai ar aizsargzemējuma savienojumu.
- Lai atvienotu ierīci no elektrotīkla, spraudnis ir jāatvieno no elektrotīkla kontaktligzdas, tāpēc elektrotīkla spraudnim ir jābūt viegli pieejamam.
- Sargājiet šo ierīci no pilošiem vai izšļakstītiem šķidrumiem. Uz ierīces nedrīkst novietot ar šķidrumu pildītus priekšmetus, piemēram, vāzes.
- Lai pilnībā izslēgtu šo ierīci, barošanas spraudnis ir jāatvieno no sienas kontaktligzdas. Šī iemesla dēļ barošanas spraudnim vienmēr ir jābūt viegli un ātri pieejamam.

# PIESARDZĪBAS PASĀKUMI

1. Pārliecinieties, vai maiņstrāvas padeves avots jūsu mājās atbilst barošanas prasībām, kas ir norādītas uz identifikācijas uzlīmes izstrādājuma apakšā. Novietojiet izstrādājumu horizontāli un uz piemērota pamata (mēbelēm), lai ap to būtu pietiekami daudz brīvas vietas ventilācijai (7-10 cm). Pārliecinieties, ka ventilācijas spraugas nav aizsegta. Nenovietojiet ierīci uz pastiprinātiem vai cita aprīkojuma, kas var sakarst. Šī ierīce nav paredzēta nepārtrauktai lietošanai. Lai ierīci pilnīgi izslēgtu, atvienojiet maiņstrāvas spraudni no sienas kontaktligzdas. Atvienojiet ierīci no elektrības, ja to nelietosiet ilgāku laika posmu.
2. Negaisa laikā atvienojiet maiņstrāvas spraudni no sienas kontaktligzdas. Sprieguma maksimālā līmeņa sasniegšana zibens dēļ var izraisīt ierīces bojājumus.
3. Nepaļaujiet ierīci tiešai saules staru vai citu siltuma avotu iedarbībai. Tas var izraisīt ierīces pārkaršanu un darbības traucējumus.
4. Sargājiet izstrādājumu no mitruma avotiem (piemēram, vāzēm) un pārmērīga karstuma (piemēram, kamīna) vai aprīkojuma, kas rada spēcīgu magnētisko vai elektrisko lauku. Atvienojiet barošanas vadu no maiņstrāvas avota, ja ierīces darbība ir traucēta. Šis izstrādājums nav paredzēts lietošanai rūpnieciskos apstākļos. Tas ir paredzēts tikai personiskai lietošanai. Ja izstrādājums tiek glabāts zemā temperatūrā, var izveidoties kondensācija. Ja ziemas laikā transportējat šo ierīci, nogaidiet aptuveni divas stundas pēc tās novietošanas telpā, līdz ierīce ir telpas temperatūrā, un tikai pēc tam to lietojiet.

5. Šajā izstrādājumā izmantotās baterijas satur ķīmiskas vielas, kas ir kaitīgas videi. Neizmetiet baterijas sadzīves atkritumos. Neizmetiet baterijas ugunī. Nepievienojiet baterijas išslēgumam, neizjauciet un nepārkaršējiet tās.  
**UZMANĪBU** : Ja baterija tiek nepareizi nomaiņita, pastāv sprādziena risks. Nomainiet bateriju tikai pret līdzvērtīgu bateriju.

## PAR ŠO ROKASGRĀMATU

Lietotāja rokasgrāmatai ir divas daļas: vienkārša LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA dokumenta veidā un detalizēta PILNĀ ROKASGRĀMATA, kuru varat lejupielādēt.



### LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

Skatiet šo rokasgrāmata, lai uzzinātu par drošības norādījumiem, izstrādājuma uzstādīšanu, komponentiem, savienojumiem un izstrādājuma specifikācijām.



### PILNĀ ROKASGRĀMATA

PILNĀ ROKASGRĀMATA tekstam varat piekļūt Samsung tiešsaistes klientu atbalsta centrā, skenējot QR kodu. Lai rokasgrāmata skatītu savā datorā vai mobilajā ierīcē, lejupielādējiet rokasgrāmata dokumenta formātā no Samsung tīmekļa vietnes.  
(<http://www.samsung.com/support>)

Konstrukcija un specifikācijas var tikt mainītas bez iepriekšēja brīdinājuma.

# SATURS

<b>01</b>	<b>Komponentu pārbaude</b>	<b>2</b>
	Pirms tālvadības pults lietošanas ievietojiet tajā baterijas (2 AA baterijas)	2
<b>02</b>	<b>Izstrādājuma pārskats</b>	<b>3</b>
	Sistēmas Soundbar priekšējais panelis/augšējais panelis	3
	Soundbar apakšējais panelis	4
<b>03</b>	<b>Soundbar pievienošana</b>	<b>5</b>
	Pievienošana pie elektriskās strāvas	5
	Sistēmas Soundbar savienošana ar zemfrekvenču skaļruni	6
	– Automātiska savienojuma izveide starp zemfrekvenču skaļruni un sistēmu Soundbar	6
	– Zemfrekvenču skaļruņa manuāla pievienošana, ja automātiskā savienojuma izveide neizdodas	7
	Modeļa SWA-9100S (nopērkams atsevišķi) savienošana ar sistēmu Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Savienošana ar televizoru</b>	<b>11</b>
	1. metode Savienojuma izveide, izmantojot kabeli	11
	– Savienojuma izveide, izmantojot optisko kabeli	11
	2. metode Bezvadu savienojuma izveide	12
	– Savienojuma izveide ar televizoru, izmantojot Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Savienošana ar ārēju ierīci</b>	<b>14</b>
	Savienojuma izveide, izmantojot optisko kabeli	14
<b>06</b>	<b>Savienošana ar USB krātuves ierīci</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Savienojuma izveide ar mobilo ierīci</b>	<b>17</b>
	Savienošana, izmantojot Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Tālvadības pults lietošana</b>	<b>20</b>
	Kā lietot tālvadības pulti	20
	Sistēmas Soundbar skaļuma regulēšana ar televizora tālvadības pulti	23
	Paslēpto pogu (pogas ar vairākām funkcijām) lietošana	24
	Izvides specifikācijas dažādiem skaņu efektu režīmiem	24
<b>09</b>	<b>Sienas stiprinājuma uzstādīšana</b>	<b>25</b>
	Piesardzības pasākumi uzstādīšanas laikā	25
	Sienas stiprinājuma komponenti	25
<b>10</b>	<b>Sistēmas Soundbar novietošana uz televizora statīva</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Programmatūras atjaunināšana</b>	<b>28</b>
	Atjaunināšanas procedūra	28
	Ja netiek parādīts paziņojums UPDATE	29
<b>12</b>	<b>Problēmu novēršana</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licence</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Paziņojums par atvērtā pirmkoda licenci</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Svarīga piezīme par apkopi</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Specifikācijas un norādījumi</b>	<b>33</b>
	Specifikācijas	33



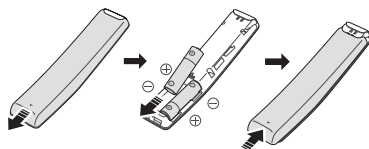
# 01 KOMPONENTU PĀRBAUDE

		
Soundbar galvenā ierīce	Zemfrekvenču skaļrunis	Tālvadības pults/Baterijas
		
Barošanas vads (Zemfrekvenču skaļrunis, Soundbar)	Optiskais kabelis	Sienas stiprinājuma šablons
		
Skrūves turētājs	Skrūve (M4 x L10)	Sienas stiprinājuma kronšteins

- Papildinformāciju par barošanas avotu un enerģijas patēriņu skatiet produktam pielīmētajā etiķetē. (Etiķete: Soundbar galvenās ierīces apakšpuse)
- Lai iegādātos papildu komponentus vai kabeļus, sazinieties ar Samsung apkopes centru vai Samsung klientu apkalpošanas centru.
- Piederumu izskats var nedaudz atšķirties no iepriekšējā attēlā redzamā.

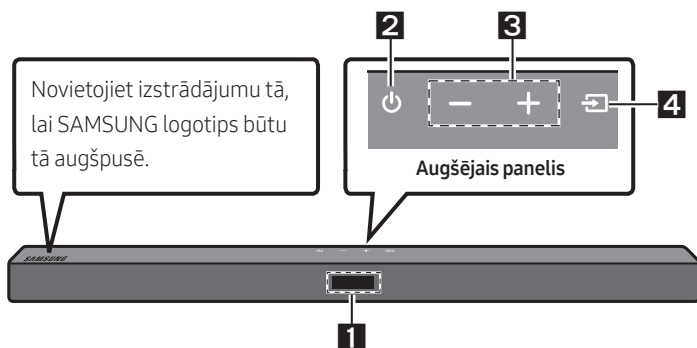
## Pirms tālvadības pults lietošanas ievietojiet tajā baterijas (2 AA baterijas)






Bidiet aizmugurējo vāciņu bultiņas norādītajā virzienā, līdz tas ir pilnībā noņemts. Ievietojiet 2AA baterijas (1,5V) tā, lai to polaritāte atbilstu norādītajam virzienam. Iebīdiet aizmugurējo vāciņu atpakaļ vietā.



## 02 IZSTRĀDĀJUMA PĀRSKATS

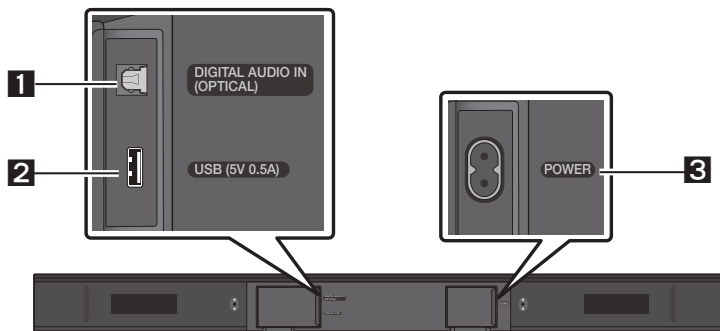
### Sistēmas Soundbar priekšējais panelis/augšējais panelis



<b>1</b>	<b>Displejs</b> Rāda izstrādājuma statusu un pašreizējo režīmu.								
<b>2</b>	<b>Poga  (Ieslēgšana/izslēgšana)</b> Ieslēdziet un izslēdziet barošanu. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funkcija Auto Power Down</b> Ierīce automātiski izslēdzas tālāk minētajās situācijās.<ul style="list-style-type: none"><li>– Režīmā <b>D.IN/BT/USB</b>: ja audio signāls nav pieejams 18 minūtes.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Poga   (Skaļums)</b> Regulējiet skaļuma līmeni. <ul style="list-style-type: none"><li>• Kad skaļuma līmenis tiek regulēts, tas ir redzams Soundbar priekšējā displejā.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Poga  (Avots)</b> Izvēlieties avota ievades režīmu. <table border="1"><thead><tr><th>Ievades režīms</th><th>Displejs</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optiskā digitālā ievade</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>BLUETOOTH režīms</td><td>BT</td></tr><tr><td>USB režīms</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Ieslēdziet režīmu <b>"BT PAIRING"</b>, pārslēdziet avotu uz režīmu <b>"BT"</b> un pēc tam nospiediet un ilgāk nekā 5 sekundes turiet nospiestu pogu  (Avots).</li></ul>	Ievades režīms	Displejs	Optiskā digitālā ievade	D.IN	BLUETOOTH režīms	BT	USB režīms	USB
Ievades režīms	Displejs								
Optiskā digitālā ievade	D.IN								
BLUETOOTH režīms	BT								
USB režīms	USB								

- Barošanas poga sāk darboties 4–6 sekunžu laikā pēc maiņstrāvas vada pievienošanas.
- Skaņa pēc ierīces ieslēgšanas ir dzirdama ar 4–5 sekunžu aizkavēšanos.
- Ja vēlaties izbaudīt skaņas, ko atskaņo tikai sistēma Soundbar, izslēdziet televizora skaļruņus, izmantojot televizora izvēlni Audio iestatījumi. Skatiet televizora komplektācijā iekļauto lietotāja rokasgrāmatu.

## Soundbar apakšējais panelis



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Savienojiet ar ārējās ierīces digitālās (optiskās) izejas ligzdu.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Pievienojiet šeit USB ierīci, lai atskaņotu USB ierīcē saglabātos mūzikas failus, izmantojot sistēmu Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Pievienojiet skaņas paneļa Soundbar maiņstrāvas kabeli.

- Atvienojot strāvas kabeli no sienas kontaktligzdas, velciet spraudni. Nevelciet, satverot kabeli.
- Šo ierīci vai citus komponentus nedrīkst pievienot maiņstrāvas kontaktligzdai, kamēr nav izveidoti visi savienojumi starp komponentiem.

# 03 SOUNDBAR PIEVIENOŠANA

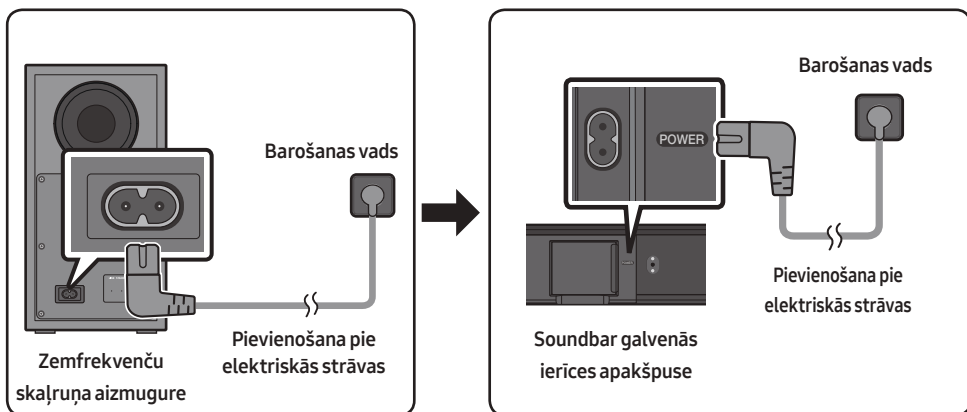
## Pievienošana pie elektriskās strāvas

Izmantojiet barošanas komponentus, lai zemfrekvenču skaļruni un sistēmu Soundbar savienotu ar barošanas avotu šādā secībā:

1. Pievienojiet barošanas vadu zemfrekvenču skaļrunim.
2. Pievienojiet strāvas vadu skaņas panelim Soundbar.

Skatiet tālāk redzamos attēlus.

- Papildinformāciju par elektroenerģiju un tās patēriņu skatiet etiķetē, kas ir pielīmēta izstrādājumam. (Etiķete: Soundbar galvenās ierīces apakšpuse)



# Sistēmas Soundbar savienošana ar zemfrekvenču skaļruni

Ja ir pievienots zemfrekvenču skaļrunis, varat klausīties bagātīgu basa skaņu.

## Automātiska savienojuma izveide starp zemfrekvenču skaļruni un sistēmu Soundbar

Kad ieslēdzat barošanu pēc barošanas kabeļu pievienošanas sistēmai Soundbar un zemfrekvenču skaļrunim, zemfrekvenču skaļrunis automātiski tiek savienots ar sistēmu Soundbar.

- Kad automātiskā sapārošana ir izpildīta, zilais indikators zemfrekvences skaļruņa aizmugurē ieslēdzas.

## Indikatori zemfrekvenču skaļruņa aizmugurē

Indikators	Statuss	Apraksts	Risinājums
Zils	Deg	Savienojums ir izveidots (normāla darbība)	-
	Mirgo	Mēģina no jauna izveidot savienojumu	Pārbaudiet, vai galvenajai sistēmas Soundbar ierīcei pievienotais strāvas kabelis ir pareizi pievienots, vai uzgaidiet aptuveni 5 minūtes. Ja mirgošana turpinās, mēģiniet manuāli savienot zemfrekvenču skaļruni. Skatiet 7. lpp.
Sarkans	Deg	Gaidstāves režīms (Soundbar galvenā ierīce ir izslēgta)	Pārbaudiet, vai Soundbar galvenajai ierīcei ir pareizi pievienots barošanas kabelis.
		Savienojuma izveide neizdevās	Norādījumus par manuālu savienojumu izveidi skatiet 7. lpp.
Sarkans un Zils	Mirgo	Nepareiza darbība	Skatiet rokasgrāmatā Samsung apkopes centra kontaktinformāciju.

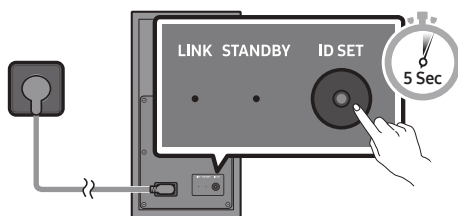
## Zemfrekvenču skaļruņa manuāla pievienošana, ja automātiskā savienojuma izveide neizdodas

Pirms veicat tālāk norādīto manuālās savienošanas procedūru:

- Pārbaudiet, vai sistēmas Soundbar un zemfrekvenču skaļruņa barošanas kabeli ir pareizi pievienoti.
- Pārlicinieties, vai sistēma Soundbar ir ieslēgta.

1. Nospiediet zemfrekvenču skaļruņa aizmugurē esošo pogu **ID SET** un turiet to nospiestu vismaz 5 sekundes.

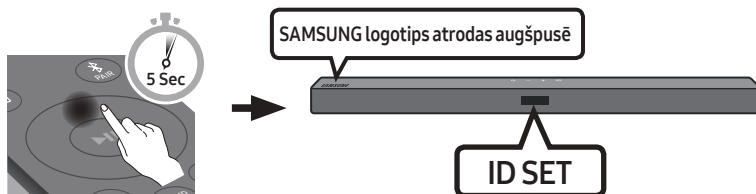
- Sarkanais indikators zemfrekvenču skaļruņa aizmugurē izslēdzas, un mirgo zilais indikators.



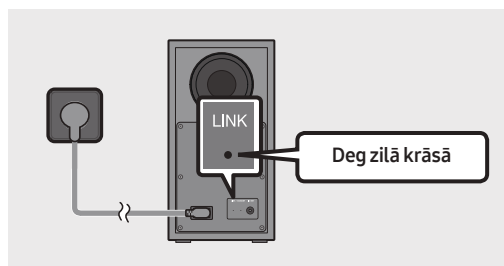
Zemfrekvenču skaļruņa aizmugure

2. Nospiediet tālvadības pults pogu **Uz augšu** un turiet to vismaz 5 sekundes.

- Sistēmas Soundbar displejā uz brīdi tiek parādīts ziņojums **ID SET**.
- Sistēma Soundbar tiks ieslēgta automātiski, kad būs pabeigta **ID SET**.



3. Pārbaudiet, vai LINK indikators deg zilā krāsā (savienošana ir pabeigta).



LINK indikators pārtrauc mirgot un deg zilā krāsā, kad starp sistēmu Soundbar un bezvadu zemfrekvenču skaļruņi ir izveidots savienojums.

## PIEZĪMES

- Nepievienojiet šī izstrādājuma vai televizora barošanas vadu sienas kontaktligzdai, kamēr nav izveidoti visi savienojumi starp komponentiem.
- Pirms šī izstrādājuma pārvietošanas vai uzstādīšanas obligāti izslēdziet barošanu un atvienojiet barošanas vadu.
- Ja galvenā ierīce tiks izslēgta, bezvadu zemfrekvenču skaļrunis pāries gaidstāves režīmā un aizmugurē esošais STANDBY LED indikators dažas reizes nomirgos zilā krāsā un pēc tam degs sarkanā krāsā.
- Ja sistēmas Soundbar tuvumā tiek lietota ierīce, kas izmanto tādu pašu frekvenci (5,8 GHz) kā sistēma Soundbar, traucējumi var ietekmēt skaņas kvalitāti.
- Galvenās ierīces maksimālais bezvadu signāla pārraides attālums ir aptuveni 10 metri, taču tas var atšķirties atkarībā no darbības vides. Ja starp galveno ierīci un bezvadu zemfrekvenču skaļruni atrodas dzelzsbetona vai metāla siena, sistēma var nedarboties vispār, jo bezvadu signāls nespēj izkļūt cauri metālam.

## PIESARDZĪBAS PASĀKUMI

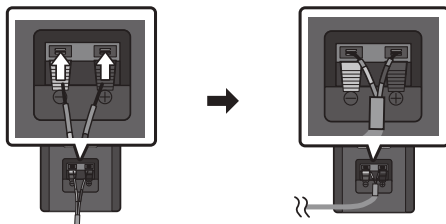
- Bezvadu zemfrekvenču skaļrunim ir bezvadu signālu uztverošas antenas. Ierīces ir jāglabā vietā, kur tās nevar saskarties ar ūdeni un mitrumu.
- Lai iegūtu optimālu skaņas kvalitāti, pārliecinieties, vai bezvadu zemfrekvenču skaļruņa un telpisko skaļruņu (iegādājami atsevišķi) atrašanās zonā neatrodas kādi šķēršļi.

# Modeļa SWA-9100S (nopērkams atsevišķi) savienošana ar sistēmu Soundbar

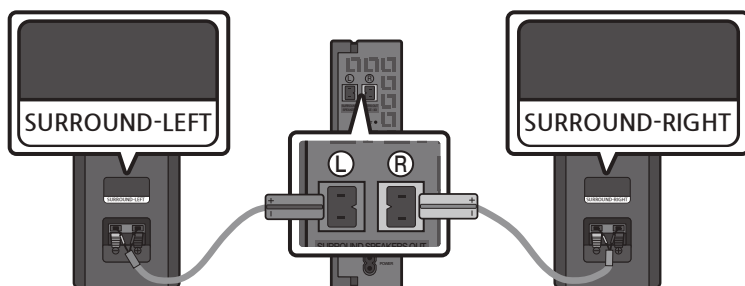
Lai iegūtu izcilu bezvadu telpisko skaņu, pievienojiet sistēmai Soundbar bezvadu aizmugurējo skaļruņu komplektu (SWA-9100S, nopērkams atsevišķi).

## 1. Savienojiet bezvadu uztvērēja moduli ar 2 telpiskās skaņas skaļruņiem.

- Pievienojot skaļruņa kabeļus, pievienojiet galveno vadu pie skaļruņa.

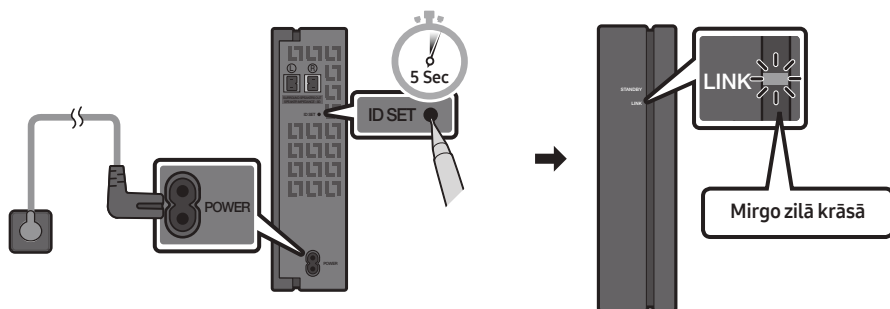


- Skaļruņu vadi ir krāskodēti.



## 2. Pēc pievienošanas strāvas kontaktligzdai pārbaudiet bezvadu uztvērēja moduļa gaidstāves statusu.

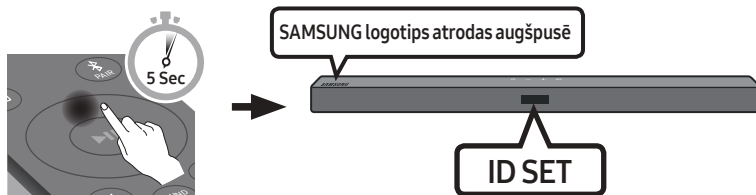
- Mirgo bezvadu uztvērēja moduļa LINK indikators (zils). Ja indikators nemirgo, ar pildspalvas galu nospiediet bezvadu uztvērēja moduļa aizmugurē esošo pogu **ID SET** un turiet nospiestu 5–6 sekundes, līdz sāk mirgot LINK indikators (zilā krāsā). Plašāku informāciju par indikatoru, lūdzu, skatiet SWA-9100S lietotāja rokasgrāmatā.





3. Nospiediet tālvadības pults pogu **Uz augšu** un turiet to vismaz 5 sekundes.

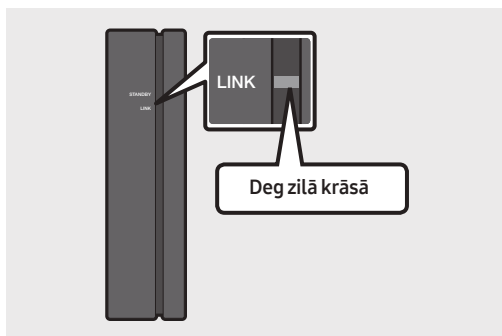
- Sistēmas Soundbar displejā uz brīdi tiek parādīts ziņojums **ID SET**.
- Sistēma Soundbar tiks ieslēgta automātiski, kad būs pabeigta **ID SET**.



#### ⚠ UZMANĪBU

- Ja brīdī, kad sistēma Soundbar tiek savienota ar SWA-9100S, tā atskaņo mūziku, zemfrekvenču skaļrunī skaņa var tikt atskaņota nevienmērīgi, līdz savienojums ir izveidots.

4. Pārbaudiet, vai LINK indikators deg zilā krāsā (savienošana ir pabeigta).



LINK indikators pārtrauc mirgot un deg zilā krāsā, kad starp sistēmu Soundbar un bezvadu uztvērēja moduli ir izveidots savienojums.

5. Ja ierīce SWA-9100S nav savienota, atkārtojiet procedūru, sākot ar 2. darbību.

# 04 SAVIENOŠANA AR TELEVIZORU

Lai televizora skaņu atskaņotu sistēmā Soundbar, izmantojiet vadu un bezvadu savienojumus.

- Kad sistēma Soundbar ir savienota ar izvēlēto Samsung televizoru, sistēmu Soundbar var vadīt ar televizora tālvadības pulti.
  - Šī funkcija tiek atbalstīta 2017. gada un jaunāka izlaiduma Samsung Smart televizoros, kas atbalsta Bluetooth, kad savienojat sistēmu Soundbar ar televizoru, izmantojot optisko kabeli.
  - Šī funkcija ļauj lietot arī televizora izvēlni, lai pielāgotu skaņas lauku un dažādus iestatījumus, tostarp arī skaļuma līmeni, kā arī izslēgt skaņu.

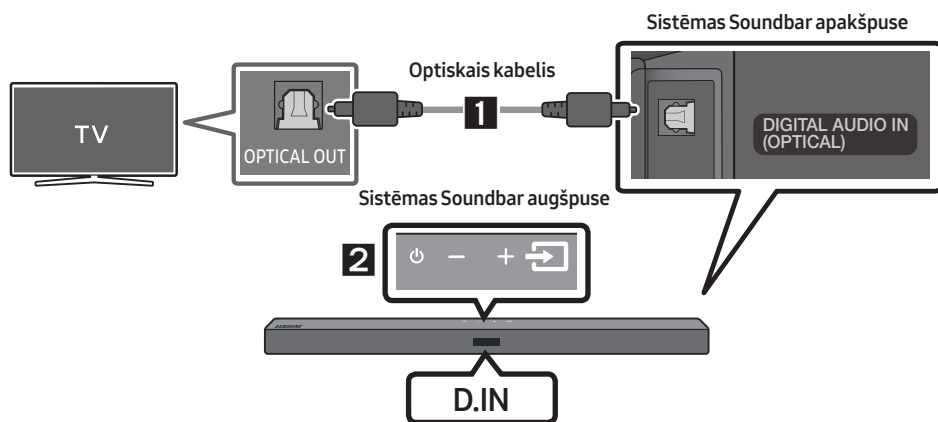
## 1. metode Savienojuma izveide, izmantojot kabeli


Ja apraides signāls ir Dolby Digital un opcijas “Digitālās izvades audio formāts” iestatījums televizorā ir PCM, iestatījums ieteicams mainīt uz Dolby Digital. Kad šis iestatījums ir nomainīts, tiek nodrošināta augstāka skaņas kvalitāte. (Atkarībā no televizora ražotāja televizora izvēlnē Dolby Digital un PCM apzīmēšanai var būt izmantoti atšķirīgi vārdi.)

### Savienojuma izveide, izmantojot optisko kabeli

#### Pārbaudes punktu saraksts pirms savienojuma izveides

- Ja tiek izmantots optiskais kabelis un termināļiem ir pārsegi, noņemiet tos.



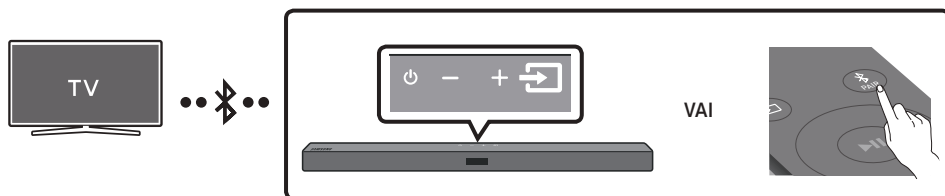
1. Savienojiet sistēmas Soundbar ligzdu **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** un TV ligzdu **OPTICAL OUT**, izmantojot digitālo optisko kabeli.
2. Nospiediet augšējā paneļa vai tālvadības pults pogu  (**Avots**) un pēc tam izvēlieties režīmu **"D.IN"**.

## 2. metode Bezvadu savienojuma izveide

### Savienojuma izveide ar televizoru, izmantojot Bluetooth

Ja pievienosit televizoru, izmantojot Bluetooth, varēsīt klausīties stereo skaņu bez nekādiem kabeļu savienojumiem.

- Vienlaikus var pievienot tikai vienu televizoru.



### Sākotnējā savienojuma izveide

1. Nospiediet tālvadības pults pogu  **PAIR**, lai aktivizētu režīmu **"BT PAIRING"**.  
(VAI)
  - a. Nospiediet augšējā paneļa pogu  (**Avots**) un pēc tam izvēlieties **"BT"**.  
Ja ar sistēmu Soundbar nav savienota neviena ierīce, paziņojums **"BT"** pēc pāris sekundēm automātiski tiek nomainīts uz **"BT PAIRING"** vai **"BT READY"**, ja pastāv savienojuma ieraksts.
  - b. Kad tiek parādīts paziņojums **"BT READY"**, nospiediet un vismaz 5 sekundes turiet nospiestu sistēmas Soundbar augšējā paneļa pogu  (**Avots**), lai tiktu parādīts paziņojums **"BT PAIRING"**.
2. Televizorā izvēlieties režīmu Bluetooth. (Papildinformāciju skatiet televizora rokasgrāmatā.)
3. Televizora ekrāna sarakstā izvēlieties **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"**.  
Pieejamā sistēma Soundbar televizora Bluetooth ierīču sarakstā ir norādīta ar uzrakstu **"Need Pairing"** vai **"Paired"**. Lai izveidotu savienojumu ar sistēmu Soundbar, izvēlieties ziņojumu un izveidojiet savienojumu.
  - Kad televizors ir pievienots, sistēmas Soundbar priekšējā displejā tiek parādīts uzraksts **[Televizora nosaukums] → "BT"**.
4. Tagad jūs varat klausīties televizora skaņu no Soundbar sistēmas.


### Ja ierīci neizdodas pievienot

- Ja sarakstā ir redzams iepriekš pievienotas sistēmas Soundbar nosaukums (piemēram, **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"**), izdzēsiet to.
- Pēc tam atkārtojiet 1.–3. darbību.

### PIEZĪME



- Pēc tam kad pirmoreiz esat savienojis Soundbar ar savu televizoru, izmantojiet režīmu **"BT READY"**, lai izveidotu atkārtotu savienojumu.

## Sistēmas Soundbar atvienošana no televizora

Nospiediet augšējā paneļa vai tālvadības pults pogu  (**Avots**) un pārlēdzieties uz jebkuru režīmu, izņemot "BT".

- Atvienošana ilgst noteiktu laiku, jo televizoram ir jāsaņem atbilde no sistēmas Soundbar. (Nepieciešamais laiks var atšķirties atkarībā no televizora modeļa.)
- Lai atceltu automātisko Bluetooth savienojuma izveidi starp sistēmu Soundbar un televizoru, nospiediet un 5 sekundes turiet tālvadības pults pogu **Pa kreisi**, kad sistēmas Soundbar statuss ir "BT READY". (Ieslēdziet → Izslēdziet.)

## Kāda ir atšķirība starp BT READY un BT PAIRING?

- **BT READY** : Šajā režīmā varat meklēt iepriekš savienotos televizorus vai savienot iepriekš savienotu mobilo ierīci ar Soundbar.
- **BT PAIRING** : Šajā režīmā varat savienot jaunu ierīci ar sistēmu Soundbar. (Nospiediet tālvadības pults pogu  **PAIR** vai nospiediet un vismaz 5 sekundes turiet nospiestu sistēmas Soundbar augšpusē esošo pogu  (**Avots**), kad sistēma Soundbar darbojas režīmā "BT".)

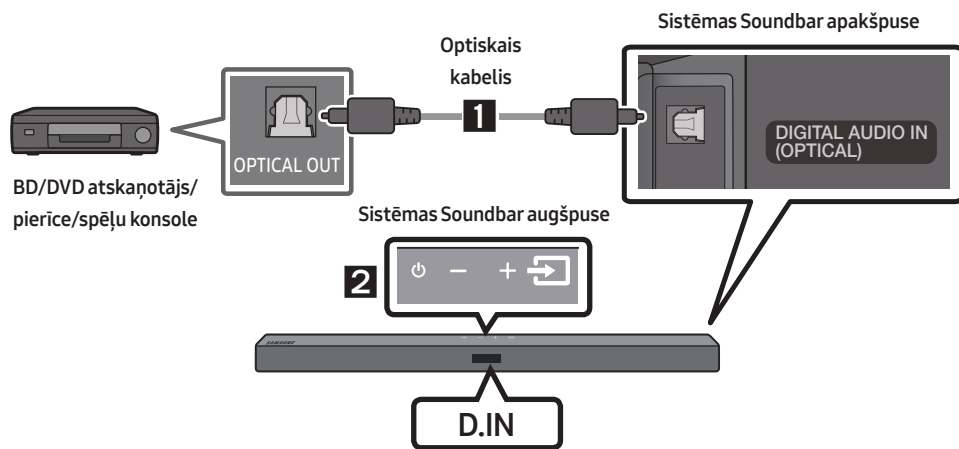
## PIEZĪMES


- Ja, izveidojot savienojumu ar Bluetooth ierīci, tiek pieprasīts PIN kods, ievadiet <0000>.
- Bluetooth savienojuma režīmā Bluetooth savienojums tiek pārtraukts, ja attālums starp sistēmu Soundbar un Bluetooth ierīci pārsniedz 10 metrus.
- Sistēma Soundbar automātiski izslēdzas, ja tās darbības statuss Gatavs ir ildzis 18 minūtes.
- Bluetooth ierīces meklēšana vai pareiza savienojuma izveidošana ar sistēmu Soundbar var nenotikt šādos gadījumos:
  - ja sistēmas Soundbar tuvumā pastāv spēcīgs elektriskais lauks;
  - ja sistēma Soundbar vienlaikus ir sapārota ar divām vai vairākām Bluetooth ierīcēm.
  - ja Bluetooth ierīce ir izslēgta, nav pieejama vai radušies tās darbības traucējumi.
- Elektroniskās ierīces var radīt radiotraucējumus. Neļaujiet Soundbar galvenās ierīces tuvumā atrasties ierīcēm, kas rada elektromagnētiskos viļņus, piemēram, mikroviļņu krāsnīm, bezvadu lokālā tīkla ierīcēm un citām.

# 05 SAVIENOŠANA AR ĀRĒJU IERĪCI

Savienojiet ar ārēju ierīci, izmantojot vadu savienojumu vai Bluetooth savienojumu, lai ārējās ierīces skaņu atskaņotu sistēmā Soundbar.

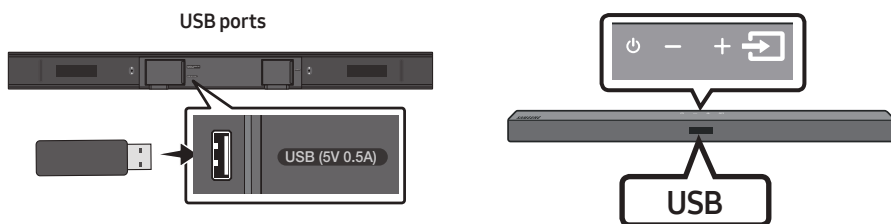
## Savienojuma izveide, izmantojot optisko kabeli




1. Savienojiet galvenās ierīces ligzdu **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** un avota ierīces ligzdu OPTICAL OUT, izmantojot digitālo optisko kabeli.
2. Izvēlieties režīmu "D.IN", nospiežot augšējā panela vai tālvadības pults pogu  (Avots).

## 06 SAVIENOŠANA AR USB KRĀTUVES IERĪCI

Izmantojot sistēmu Soundbar, varat atskaņot mūzikas failus, kas ierakstīti USB atmiņas ierīcēs.



1. Pievienojiet USB ierīci izstrādājuma apakšdaļā esošajam USB portam.
2. Nospiediet augšējā paneļa vai tālruna pults pogu  (**Avots**) un pēc tam izvēlieties **“USB”**.
3. Displejā tiks parādīts uzraksts **“USB”**.
4. Izmantojot sistēmu Soundbar, atskaņojiet mūzikas failus, kas ierakstīti USB atmiņas ierīcēs.
  - Sistēma Soundbar izslēdzas automātiski (Auto Power Down), ja USB ierīce ir pievienota ilgāk nekā 18 minūtes.

## Faila formāta veidu saderības saraksts

Paplašinājums	Kodeks	Izvērtēšanas frekvence	Datu pārraides ātrums
<b>*.mp3</b>	MPEG 1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	32 kbps ~ 320 kbps
	MPEG 1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	32 kbps ~ 320 kbps
	MPEG 2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	8 kbps ~ 160 kbps
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	8 kbps ~ 160 kbps
<b>*.wma</b>	WMA7/8/9/STD	8 kHz ~ 48 kHz	32 kbps ~ 320 kbps
<b>*.aac</b>	AAC	8 kHz ~ 96 kHz	< 1728 kbps
	AAC-LC		
	HE-AAC		
<b>*.ogg</b>	Vorbis kodeks	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	ogg neatbalsta: 1. bloka lielums 0 < 256, bloka lielums 0 > 1024 2. bloka lielums 1 < 512, bloka lielums 1 > 4096 3. kodu grāmatas skaitītājs > 64 4. kodu grāmatas ieraksts > 640 5. līmeņu skaitītājs > 2 6. līmeņa veids 0 7. atlikuma skaitītājs > 2 8. dimensija != 2 9. attēlu kopu skaitītājs > 2 10. režīmu skaitītājs > 2 11. atlikuma veids !=kanāla numurs
<b>*.flac</b>	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mb/s
<b>*.wav</b>	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/ MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mb/s
<b>*.AIFF</b>	Kompresijas tips: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 kanāli	< 5 Mb/s

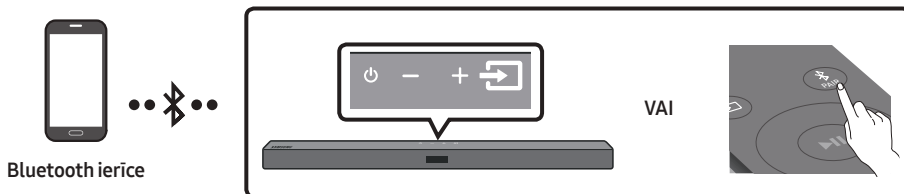
- Ja USB ierīcē ir pārāk daudz mapju (aptuveni 256) un failu (aptuveni 999), Soundbar var būt nepieciešams laiks, lai piekļūtu failiem un atskaņotu tos.
- USB atmiņas ierīču savienojumam ir atbalstīts tikai USB formāta FAT 32 veids.

# 07 SAVIENOJUMA IZVEIDE AR MOBILO IERĪCI

## Savienošana, izmantojot Bluetooth


Kad mobilā ierīce ir pievienota, izmantojot Bluetooth, jūs varat dzirdēt stereo skaņu bez jebkādām problēmām, ko sagādā kabeļu pievienošana.

- Vienlaikus var pievienot tikai vienu ierīci.




### Sākotnējā savienojuma izveide

1. Nospiediet tālvadības pults pogu  **PAIR**, lai aktivizētu režīmu **"BT PAIRING"**.

- (VAI) a. Nospiediet augšējā paneļa pogu  (**Avots**) un pēc tam izvēlieties **"BT"**.

Ja ar sistēmu Soundbar nav savienota neviena ierīce, paziņojums **"BT"** pēc pāris sekundēm automātiski tiek nomainīts uz **"BT PAIRING"** vai **"BT READY"**, ja pastāv savienojuma ieraksts.

- b. Kad tiek parādīts paziņojums **"BT READY"**, nospiediet un vismaz 5 sekundes turiet nospiestu sistēmas Soundbar augšējā paneļa pogu  (**Avots**), lai tiktu parādīts paziņojums **"BT PAIRING"**.

2. Sarakstā izvēlieties **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"**.

- Kad sistēma Soundbar un Bluetooth ierīce ir savienotas, priekšējā displejā tiek parādīts uzraksts **[Bluetooth ierīces nosaukums]** → **"BT"**.

3. Atskaņojiet sistēmā Soundbar mūzikas failus no ierīces, kas ir pievienota, izmantojot Bluetooth.

### Ja ierīci neizdodas pievienot



- Ja sarakstā ir redzams iepriekš pievienotas sistēmas Soundbar nosaukums (piemēram, **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"**), izdzēsiet to.
- Pēc tam atkārtojiet 1. un 2. darbību.

### PIEZĪME

- Pēc tam kad pirmoreiz esat savienojis Soundbar ar savu mobilā ierīce, izmantojiet režīmu **"BT READY"**, lai izveidotu atkārtotu savienojumu.



## Kāda ir atšķirība starp BT READY un BT PAIRING?

- **BT READY** : Šajā režīmā varat meklēt iepriekš savienotos televizorus vai savienot iepriekš savienotu mobilo ierīci ar Soundbar.
- **BT PAIRING** : Šajā režīmā varat savienot jaunu ierīci ar sistēmu Soundbar. (Nospiediet tālvadības pults pogu  **PAIR** vai nospiediet un vismaz 5 sekundes turiet nospiestu sistēmas Soundbar augšpusē esošo pogu  (**Avots**), kad sistēma Soundbar darbojas režīmā “**BT**”.)

## PIEZĪMES

- Ja, izveidojot savienojumu ar Bluetooth ierīci, tiek pieprasīts PIN kods, ievadiet <0000>.
- Bluetooth savienojuma režīmā Bluetooth savienojums tiek pārtraukts, ja attālums starp sistēmu Soundbar un Bluetooth ierīci pārsniedz 10 metrus.
- Sistēma Soundbar automātiski izslēdzas, ja tās darbības statuss Gatavs ir iildzis 18 minūtes.
- Bluetooth ierīces meklēšana vai pareiza savienojuma izveidošana ar sistēmu Soundbar var nenotikt šādos gadījumos:
  - ja sistēmas Soundbar tuvumā pastāv spēcīgs elektriskais lauks;
  - ja sistēma Soundbar vienlaikus tiek savienota pāri ar vairākām Bluetooth ierīcēm;
  - ja Bluetooth ierīce ir izslēgta, nav pieejama vai radušies tās darbības traucējumi.
- Elektroniskās ierīces var radīt radiotraucējumus. Neļaujiet Soundbar galvenās ierīces tuvumā atrasties ierīcēm, kas rada elektromagnētiskos viļņus, piemēram, mikroviļņu krāsnīm, bezvadu lokālā tīkla ierīcēm un citām.
- Sistēma Soundbar atbalsta SBC datus (44,1 kHz, 48 kHz).
- Izveidojiet savienojumu tikai ar tādu Bluetooth ierīci, kas atbalsta A2DP (AV) funkciju.
- Nevarat izveidot sistēmas Soundbar savienojumu ar Bluetooth ierīci, kas atbalsta tikai HF (Hands Free) funkciju.
- Ja sistēma Soundbar ir savienota pāri ar Bluetooth ierīci, ierīces skenēto ierīču sarakstā atlasot ierakstu “[AV] Samsung Soundbar A4-Series”, sistēma Soundbar automātiski tiek pārslēgta režīmā “**BT**”.
  - Opcija ir pieejama tikai tad, ja sistēma Soundbar ir pieejama ar Bluetooth ierīci pāri savienoto ierīču sarakstā. (Ierīcei Bluetooth un sistēmai Soundbar ir jābūt iepriekš savienotām pāri vismaz vienu reizi.)
- Sistēmas Soundbar nosaukums Bluetooth ierīces meklēto ierīču sarakstā tiek parādīts tikai tad, ja sistēmas Soundbar displejā ir redzams ziņojums “**BT READY**”.
- Sistēmu Soundbar nevar savienot pāri ar citu Bluetooth ierīci, ja ir jau aktivizēts Bluetooth režīms un sistēma ir jau savienota ar kādu Bluetooth ierīci.

## Bluetooth Power ieslēgšana (SOUND MODE)

Ja iepriekš pāri savienotu Bluetooth ierīci tiek mēģināts savienot pāri ar sistēmu Soundbar, kad ir ieslēgta funkcija Bluetooth Power ieslēgšana un sistēma Soundbar ir izslēgta, sistēma Soundbar tiek automātiski ieslēgta.


1. Nospiediet un vismaz 5 sekundes turiet nospiestu tālvadības pults pogu **SOUND MODE**, kamēr ir ieslēgta sistēma Soundbar.
2. Sistēmas Soundbar displejā tiek parādīts ziņojums “**ON-BLUETOOTH POWER**”.

## **Bluetooth ierīces atvienošana no sistēmas Soundbar**

Bluetooth ierīces un sistēmas Soundbar savienojumu var pārtraukt. Norādījumus skatiet Bluetooth ierīces lietotāja rokasgrāmatā.

- Sistēmas Soundbar savienojums tiek pārtraukts.
- Pārtraucot sistēmas Soundbar un Bluetooth ierīces savienojumu, sistēmas Soundbar priekšējā displejā tiek parādīts ziņojums “**BT DISCONNECTED**”.

## **Sistēmas Soundbar atvienošana no Bluetooth ierīces**

Nospiediet augšējā paneļa vai tālvadības pults pogu  (**Avots**) un pārslēdzieties uz jebkuru režīmu, izņemot “**BT**”.

- Atvienošana ilgst noteiktu laiku, jo Bluetooth ierīcei ir jāsaņem atbilde no sistēmas Soundbar. (Savienojuma pārtraukšanas laiks var atšķirties atkarībā no Bluetooth ierīces.)
- Pārtraucot sistēmas Soundbar un Bluetooth ierīces savienojumu, sistēmas Soundbar priekšējā displejā tiek parādīts ziņojums “**BT DISCONNECTED**”.

## **PIEZĪMES**

- Bluetooth savienojuma režīmā Bluetooth savienojums tiek pārtraukts, ja attālums starp sistēmu Soundbar un Bluetooth ierīci pārsniedz 10 metrus.
- Sistēma Soundbar automātiski izslēdzas, ja tās ir darbības statuss Gatavs ir ildzis 18 minūtes.

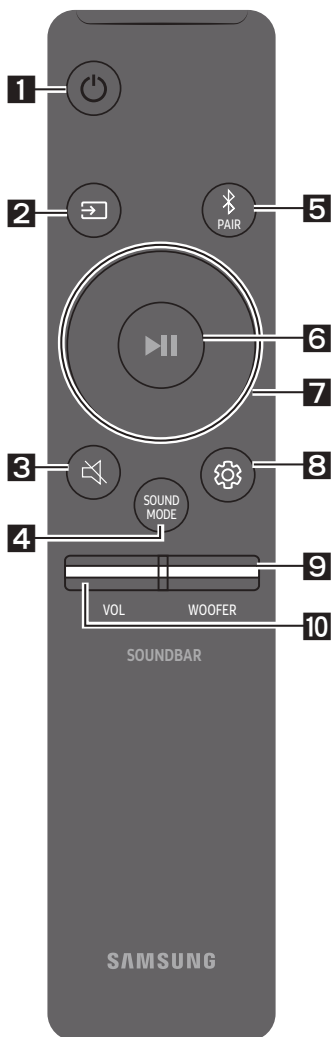
## **Papildu informācija par tehnoloģiju Bluetooth**

Bluetooth ir tehnoloģija, kas ļauj ērti izveidot ar tehnoloģiju Bluetooth saderīgu ierīču savstarpējus savienojumus, izmantojot īsu bezvadu savienojumu.







- Bluetooth ierīce atkarībā no izmantošanas veida var radīt troksni vai darbības traucējumus šādos gadījumos:
  - kāda jūsu ķermeņa daļas saskaras ar Bluetooth ierīces uztveršanas/pārvades sistēmu vai sistēmu Soundbar;
  - tas ir atkarīgs no sienas stūri vai telpas daļas radīto šķēršļu izraisītām elektriskām svārstībām;
  - ierīce tiek pakļauta elektriskās strāvas traucējumiem, ko rada ierīces, tostarp medicīnas aprīkojums, mikroviļņu krāsnis un bezvadu LAN iekārtas, kas darbojas tādā pašā frekvenču joslā.
- Savienojiet sistēmu Soundbar pāri ar Bluetooth ierīci, kamēr tās atrodas tuvu viena otrai.
- Jo lielāks ir attālums starp sistēmu Soundbar un Bluetooth ierīci, jo sliktāka ir signāla kvalitāte. Ja attālums pārsniedz tehnoloģijas Bluetooth darbības diapazonu, savienojums tiek pārtraukts.
- Zonās ar sliktu signāla uztveršanas kvalitāti, iespējams, Bluetooth savienojums nedarbosies pareizi.
- Bluetooth savienojums darbojas tikai tad, ja ierīce ir tuvumā. Savienojums tiek automātiski pārtraukts, ja Bluetooth ierīce atrodas ārpus diapazona. Arī atrodoties diapazonā, skaņas kvalitāti var pasliktināt šķēršļi, piemēram, sienas vai durvis.
- Bezvadu ierīces darbības laikā var rasties elektriskie traucējumi.






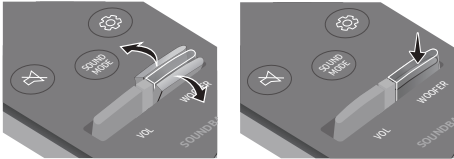

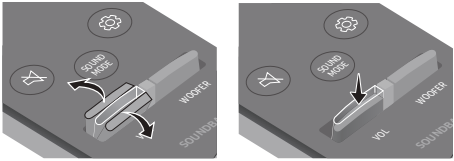
# 08 TĀLVADĪBAS PULTS LIETOŠANA

## Kā lietot tālvadības pulti



<b>1</b>	 <b>Ieslēgšana/ izslēgšana</b>	Ieslēdziet un izslēdziet sistēmu Soundbar.
<b>2</b>	 <b>Avots</b>	Nospiediet šo pogu, lai atlasītu sistēmai Soundbar pievienoto avotu.
<b>3</b>	 <b>Skaņas izslēgšana</b>	Nospiediet pogu  ( <b>Skaņas izslēgšana</b> ), lai izslēgtu skaņu. Nospiediet to vēlreiz, lai atkal ieslēgtu skaņu.
<b>4</b>	 <b>SOUND MODE</b>	Spiediet, lai pārslēgtos starp pieejamajiem skaņas režīmiem: <b>STANDARD, SURROUND SOUND, BASS BOOST, GAME</b> vai <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Atskaņo oriģinālo skaņu.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Nodrošina plašāku skaņas lauku nekā standarta.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Skaņas lauka režīms ar uzsvaru uz basu skaņu.</li><li>– <b>GAME</b> Nodrošina stereoskopisku skaņu, lai iegremdētu jūs darbībā, spēlējot datorspēles.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analizē saturu reāllaikā un automātiski nodrošina optimālu skaņas lauku, ņemot vērā satura īpašības.</li></ul>

		<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Ļauj lietot dinamiskā diapazona kontroli Dolby Digital ierakstiem. Nospiediet pogu <b>SOUND MODE</b> un turiet to nospiestu vairāk par 5 sekundēm, kamēr Soundbar izslēdzas, lai ieslēgtu vai izslēgtu DRC (dinamiskā diapazona kontrole). Ar ieslēgtu DRC skaļā skaņa tiek samazināta. (Skaņa var būt kroplota.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Šī funkcija automātiski ieslēdz Soundbar, kad tiek saņemts savienojuma pieprasījums no iepriekš savienota televizora vai Bluetooth ierīces. Noklusējuma iestatījums ir ieslēgta. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Nospiediet un vismaz 5 sekundes turiet pogu <b>SOUND MODE</b>, lai izslēgtu Bluetooth Power funkciju.</li> </ul> </li> </ul>
<b>5</b>	 <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Nospiediet pogu  <b>PAIR</b>. Soundbar displejā tiek parādīts paziņojums “<b>BT PAIRING</b>”.</p> <p>Šajā režīmā varat sistēmu Soundbar savienot ar jaunu Bluetooth ierīci, Bluetooth ierīces meklēšanas sarakstā izvēloties sistēmu Soundbar.</p>
<b>6</b>	 <p><b>Atskaņot/ pauzēt</b></p>	<p>Nospiediet pogu  <b>II</b>, lai uz laiku apturētu mūzikas faila atskaņošanu. Vēlreiz nospiežot šo pogu, mūzikas fails tiek atskaņots.</p>
<b>7</b>	 <p><b>Uz augšu/Uz leju/Pa kreisi/Pa labi</b></p>	 <p><b>Nospiediet norādītajās vietās, lai izvēlētos Uz augšu/Uz leju/Pa kreisi/Pa labi.</b></p> <p>Nospiediet Uz augšu/Uz leju/Pa kreisi/Pa labi uz pogas, lai izvēlētos vai iestatītu funkcijas.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Atkārtot</b> Lai atkārtotšanas funkciju izmantotu režīmā “<b>USB</b>”, nospiediet <b>Uz augšu</b> pogu.</li> <li>• <b>Mūzikas faila izlaišana</b> Nospiediet <b>Pa labi</b> pogu, lai izvēlētos nākamo mūzikas failu. Nospiediet <b>Pa kreisi</b> pogu, lai izvēlētos iepriekšējo mūzikas failu.</li> <li>• <b>ID SET</b> Nospiediet un 5 sekundes turiet pogu <b>Uz augšu</b>, lai pabeigtu darbību <b>ID SET</b> (veidojot savienojumu ar bezvadu zemfrekvences skaļruni vai bezvadu aizmugurējiem skaļruņiem).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Skaņas regulēšana</b></p>	<p>Kad nospiests, iestatījumi <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> un <b>AUDIO SYNC</b> ir redzami secīgi. Vajadzīgos iestatījumus var pielāgot, izmantojot <b>Uz augšu/Uz leju</b> bultiņas pogas.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Lai regulētu diskanta vai basa skaņu, nospiediet pogu  (<b>Skaņas regulēšana</b>), lai izvēlētos opciju <b>TREBLE</b> vai <b>BASS</b>, un pēc tam noregulējiet skaļumu diapazonā no -6 līdz +6, izmantojot pogas <b>Uz augšu/Uz leju</b>.</li> <li>• Nospiediet un turiet nospiestu pogu  (<b>Skaņas regulēšana</b>) aptuveni 5 sekundes, lai noregulētu katras frekvenču joslas skaņu. Frekvences 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz un 10 kHz var atlasīt, izmantojot pogu <b>Pa kreisi/Pa labi</b>, un katru frekvenci var noregulēt iestatījumu diapazonā no -6 to +6, izmantojot pogu <b>Uz augšu/Uz leju</b>. (Pārlicinieties, vai skaņas režīma iestatījums ir "STANDARD".)</li> <li>• Ja video attēls televizorā un skaņa sistēmā Soundbar netiek sinhronizēti, nospiediet pogu  (<b>Skaņas regulēšana</b>), lai izvēlētos opciju <b>AUDIO SYNC</b>, un pēc tam iestatiet audio aizkavi no 0 līdz 300 milisekundēm, izmantojot pogas <b>Uz augšu/Uz leju</b>. (Nav pieejams režīmā "USB" vai "BT".)</li> <li>• Iespēja <b>AUDIO SYNC</b> tiek atbalstīta tikai dažās funkcijās.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>WOOFER (BASI) LĪMEŅA</b></p>	 <p>Nospiediet pogu uz augšu vai uz leju, lai pielāgotu zemfrekvenču (basa) skaļruņa skaļumu uz -12 vai no -6 līdz +6. Lai iestatītu zemfrekvenču (basa) skaļruņa skaļumu uz 0 (noklusējums), nospiediet šo pogu.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Skaļuma)</b></p>	 <p>Spiediet pogu uz augšu vai uz leju, lai pielāgotu skaļumu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Skaņas izslēgšana</b> Nospiediet pogu <b>VOL</b>, lai izslēgtu skaņu. Nospiediet to vēlreiz, lai atkal ieslēgtu skaņu.</li> </ul>

# Sistēmas Soundbar skaļuma regulēšana ar televizora tālvadības pulti

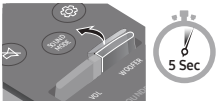

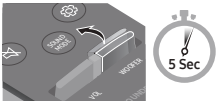

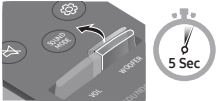

Regulējiet sistēmas Soundbar skaļumu ar televizora tālvadības pulti.

- Šo funkciju var izmantot tikai ar infrasarkanu staru tālvadības pultīm. Funkcija nav savietojama ar Bluetooth tālvadības pultīm (pultīm, kuras jāsapāro ar ierīci).
- Lai lietotu šo funkciju, televizora iestatījumos atlasiet **iestatījumi**.
- Ražotāji, kuri atbalsta šo funkciju:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA


1. Izslēdziet sistēmu Soundbar.

2. Nospiediet pogu **WOOFER** un turiet to nospiestu 5 sekundes.

Ikreiz nospiežot pogu **WOOFER** un turot to nospiestu 5 sekundes, režīmi pārslēdzas šādā secībā: **“OFF-TV REMOTE”** (noklusējuma režīms), **“SAMSUNG-TV REMOTE”**, **“ALL-TV REMOTE”**.

Tālvadības pults poga	Displejs	Statuss
	 (Noklusējuma režīms)	Atspējot televizora tālvadības pulti.
		Iespējot Samsung televizora infrasarkanu staru tālvadības pulti.
		Iespējot cita televizoru ražotāja infrasarkanu staru tālvadības pulti.

## Paslēpto pogu (pogas ar vairākām funkcijām) lietošana

Slēptā poga		Papildinformācija
Tālvadības pults poga	Funkcija	
WOOFER (Uz augšu)	Funkcijas TV tālvadības pulti ieslēgts/Izslēgts (Gaidstāve)	23. lpp.
Pa kreisi	Televizora automātiskās pievienošanas ieslēgšana/izslēgšana (BT gatavs)	13. lpp.
Uz augšu	ID SET	21. lpp.
 (Skaņas regulēšana)	7 joslu EQ (nospiediet un turiet nospiestu 5 sekundes)	22. lpp.
	Atiestatīt (nospiediet un turiet nospiestu 10 sekundes)	28. lpp.
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Gaidstāve)	21. lpp.
	Bluetooth Power	21. lpp.

## Izvades specifikācijas dažādiem skaņu efektu režīmiem

Efekts		Ievade	Izvade	
			Bez bezvadu aizmugures skaļruņa komplekta	Ar bezvadu aizmugures skaļruņa komplektu
 <b>SOUND MODE</b>	STANDARD	2.0 kanālu	2.1 kanālu	2.1 kanālu
		5.1 kanālu	2.1 kanālu	2.1 kanālu
	SURROUND SOUND	2.0 kanālu	2.1 kanālu	4.1 kanālu
		5.1 kanālu	2.1 kanālu	4.1 kanālu
	BASS BOOST	2.0 kanālu	2.1 kanālu	4.1 kanālu
		5.1 kanālu	2.1 kanālu	4.1 kanālu
	GAME	2.0 kanālu	2.1 kanālu	4.1 kanālu
		5.1 kanālu	2.1 kanālu	4.1 kanālu
	ADAPTIVE	2.0 kanālu	2.1 kanālu	4.1 kanālu
		5.1 kanālu	2.1 kanālu	4.1 kanālu

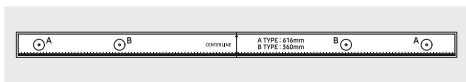
- Samsung bezvadu aizmugurējo skaļruņu komplektu var iegādāties atsevišķi. Lai iegādātos komplektu, sazinieties ar pārdevēju, no kura iegādājāties sistēmu Soundbar.

# 09 SIENAS STIPRINĀJUMA UZSTĀDĪŠANA

## Piesardzības pasākumi uzstādīšanas laikā

- Uzstādiat stiprinājumu tikai pie vertikālas sienas.
- Neuzstādiat vietā, kurā ir augsta temperatūra vai augsts mitruma līmenis.
- Pārlicinieties, vai siena ir pietiekami izturīga, lai noturētu šī izstrādājuma svaru. Ja tā nav, nostipriniet sienu vai izvēlieties citu uzstādīšanas vietu.
- Iegādājieties un izmantojiet turētājskrūves vai enkurskrūves, kas ir piemērotas attiecīgajai sienai (sausais apmetums, metāls, koks utt.). Ja iespējams, stiprinājuma skrūves nostipriniet sienas balstos.
- Iegādājieties tādas sienas stiprinājuma skrūves, kas ir piemērotas tās sienas tipam un biezumam, pie kuras uzstādīsiet sistēmu Soundbar.
  - Diametrs: M5
  - Garums: ieteicams 35 mm vai garākas.
- Pirms sistēmas Soundbar uzstādīšanas uz sienas savienojiet tās kabelus ar ārējām ierīcēm.
- Pirms tā uzstādīšanas noteikti izslēdziet ierīci un atvienojiet to barošanas avota. Pretējā gadījumā var tikt izraisīts elektrošoks.

## Sienas stiprinājuma komponenti



### Sienas stiprinājuma šablons



Skrūves turētājs



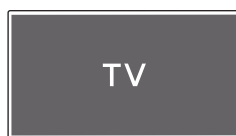
(M4 x L10)

Skrūve

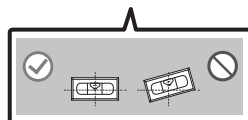
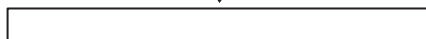


### Sienas stiprinājuma kronšteinu

1. Piespiediet **Sienas stiprinājuma šablons** pie sienas virsmas.
  - **Sienas stiprinājuma šablons** ir jānovieto līdzeni.
  - Ja televizors tiks stiprināts pie sienas, uzstādiat sistēmu Soundbar vismaz 5 cm zem televizora.



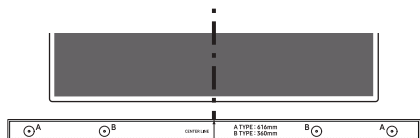
↕ 5 cm vai vairāk





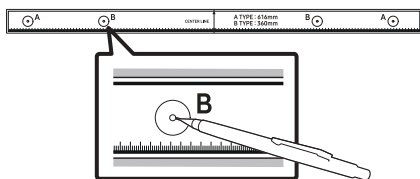
2. Salāgojiet **Sienas stiprinājuma vadotnes viduslīniju** ar televizora viduspunktu (ja uzstādāt sistēmu Soundbar zem televizora) un pēc tam fiksējiet **Sienas stiprinājuma šablons** pie sienas, izmantojot līmlenti.

- Ja neuzstādāt sistēmu zem televizora, novietojiet **Viduslīnija** uzstādīšanas vietas vidū.



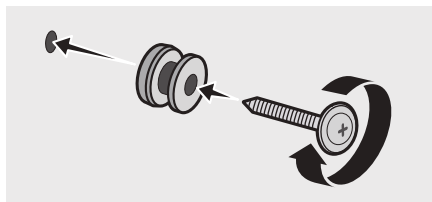
Viduslīnija

3. Ar pildspalvas vai uzasināta zīmuļa galu caurduriet ar **B-TYPE** apzīmēto attēlu viduspunktu katrā vadotnes galā, lai atzīmētu balsta skrūvju atveru vietas, un pēc tam noņemiet **Sienas stiprinājuma šablons**.

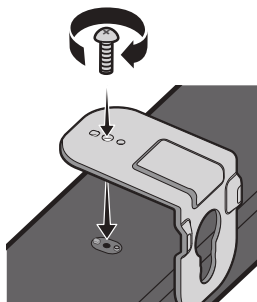


4. Izmantojot piemērota izmēra urbj, izurbiet sienā atveri katrā atzīmētajā vietā.
- Ja atzīmes neatbilst tapu pozīcijām, pirms atbalsta skrūvju ievietošanas atverēs ievietojiet atbilstošos ķīļus. Ja lietojat ķīļus, noteikti izurbiet pietiekami lielas atveres, kas piemērotas izmantotajiem ķīļiem.

5. Izstumiet skrūvi (nav iekļauta komplektācijā) caur katru **Skrūves turētājs** un pēc tam cieši ieskrūvējiet katru skrūvi balsta skrūves atverē.



6. Uzstādiet 2 **Sienas stiprinājuma kronšteinu** pareizā virzienā sistēmas Soundbar apakšā, izmantojot 2 **Skrūves**.



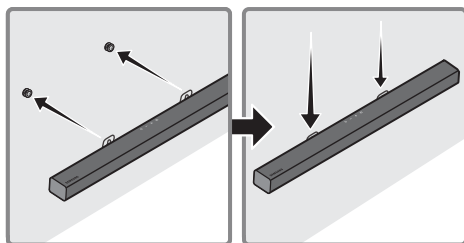
- Veicot montāžu, pārliecinieties, vai **Sienas stiprinājuma kronšteinu** izvirzītās daļas atrodas aiz sistēmas Soundbar aizmugures.

Sistēmas Soundbar aizmugure



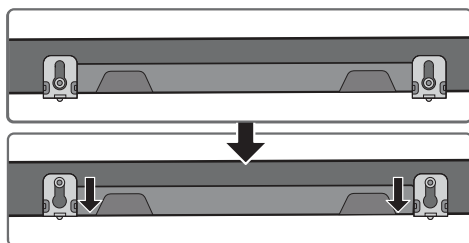
Sistēmas Soundbar labā mala

7. Uzstādiet sistēmu Soundbar ar tai piestiprinātajiem **Sienas stiprinājuma kronšteinu**, uzkarinot **Sienas stiprinājuma kronšteinu** uz sienā ieskrūvētajām **Skrūves turētājs**.



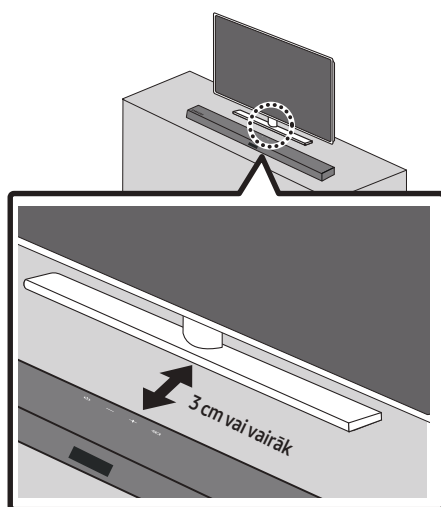
8. Pabīdiet sistēmu Soundbar uz leju, kā parādīts tālāk, lai **Sienas stiprinājuma kronšteinu** būtu droši atbalstīti uz **Skrūves turētājs**.

- Ievietojiet **Skrūves turētājs Sienas stiprinājuma kronšteinu** platākajā (apakšējā) daļā un pēc tam pabīdiet **Sienas stiprinājuma kronšteinu** uz leju, lai **Sienas stiprinājuma kronšteinu** būtu droši atbalstīti uz **Skrūves turētājs**.



## 10 SISTĒMAS SOUNDBAR NOVIETOŠANA UZ TELEVIZORA STATĪVA

Novietojiet sistēmu Soundbar uz televizora statīva.



Kā parādīts attēlā, salāgojiet sistēmas Soundbar centru ar televizora centru un uzmanīgi novietojiet sistēmu Soundbar uz televizora statīva.

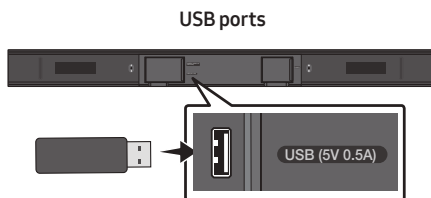
Lai nodrošinātu optimālu skaņas kvalitāti, novietojiet sistēmu Soundbar vismaz 3 cm attālumā no televizora priekšējās virsmas.

### PIEZĪME

- Pārliecinieties, vai sistēma Soundbar ir novietota uz līdzenas un stabilas virsmas.

# 11 PROGRAMMATŪRAS ATJAUNINĀŠANA


**Uzņēmums Samsung turpmāk var piedāvāt sistēmas Soundbar aparātprogrammatūras atjauninājumus.**



Ja ir pieejams kāds atjauninājums, aparātprogrammatūru var atjaunināt, pievienojot USB ierīci ar tajā saglabāto aparātprogrammatūras atjauninājumu sistēmas Soundbar USB pieslēgvietai. Papildinformāciju par atjauninājuma failu lejupielādi skatiet Samsung tīmekļa vietnē [www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support. Pēc tam izvēlieties izstrādājuma veidu vai ievadiet sistēmas Soundbar modeļa numuru, izvēlieties opciju Programmatūra un lietotnes un pēc tam Lejupielādes. Ņemiet vērā, ka funkciju nosaukumi var atšķirties.

## Atjaunināšanas procedūra

**Svarīgi:** atjaunināšanas funkcija izdzēs visus lietotāja iestatījumus. Mēs iesakām pierakstīt savus iestatījumus, lai pēc atjaunināšanas tos varētu ērti iestatīt no jauna. Ņemiet vērā, ka, veicot aparātprogrammatūras atjaunināšanu, tiek atiestatīts arī zemsfrekvenču skaļruņa savienojums.

1. Pievienojiet USB zibatmiņas disku datora USB portam.  
**Svarīgi:** Pārlicinieties, vai USB zibatmiņas diskā nav mūzikas failu. Tas var izraisīt programmaparatūras atjaunināšanas kļūmi.
2. Atveriet ([samsung.com](http://samsung.com)) → atlasiet levdarīt modeļa numuru un ievadiet Soundbar modeli. Atlasiet rokasgrāmatas un lejupielādes un lejupielādējiet visjaunāko programmatūras failu.
3. Saglabājiet lejupielādēto programmatūru USB zibatmiņā un izvēlieties “Izvilkt šeit”, lai tilpatspiestu mapi.
4. Izslēdziet sistēmu Soundbar un pievienojiet USB zibatmiņas disku ar programmatūras atjauninājumu USB portam.
5. Ieslēdziet sistēmu Soundbar un mainiet avotu uz “**USB**” režīmu. 3 minūšu laikā tiek parādīts paziņojums “**UPDATE**” un tiek sākta atjaunināšana.
6. Kad atjaunināšana ir pabeigta, Soundbar automātiski izslēdzas. Kad Soundbar ir ieslēgts, uz 10 sekundēm nospiediet tālvadības pults pogu  (**skaņas vadība**). “**INIT**” → “**OK**” parādās displejā, un Soundbar restartējas. Atjaunināšana ir pabeigta.
  - Šim izstrādājumam ir funkcija DUAL BOOT. Ja programmaparatūra netiek atjaunināta, varat vēlreiz atjaunināt to. Soundbar maiņstrāvas vads ir jāpievieno, kad ir ievietots USB ar atjaunināšanas failu. Pēc tam atjaunināšana tiek sākta atkārtoti, kamēr VFD nerāda neko; atjaunināšana beigsies pēc 2 minūtēm.
7. Atjaunojiet sistēmas Soundbar iestatījumus.

# Ja netiek parādīts paziņojums UPDATE

1. Izslēdziet sistēmu Soundbar, atvienojiet un vēlreiz pievienojiet USB krātuves ierīci, kurā ir saglabāti atjaunināšanas faili, sistēmas Soundbar USB portam.
2. Atvienojiet sistēmas Soundbar barošanas vadu, pievienojiet to atpakaļ un pēc tam ieslēdziet sistēmu Soundbar.

## PIEZĪMES

- Aparātprogrammatūras atjaunināšana var nedarboties pareizi, ja USB krātuves ierīcē ir saglabāti sistēmas Soundbar atbalstīti audio faili.
- Kamēr tiek veikta atjaunināšana, neizslēdziet barošanu un neatvienojiet USB ierīci.
- Pēc atjaunināšanas sistēmā Soundbar tiek inicializēta lietotāja iestatījumu izvēlne, lai jūs varētu iestatīt savus iestatījumus no jauna. Mēs iesakām pierakstīt savus iestatījumus, lai pēc atjaunināšanas tos varētu ērti atiestatīt. Ņemiet vērā, ka, veicot aparātprogrammatūras atjaunināšanu, tiek atiestatīts arī zemfrekvenču skaļruņa savienojums. Ja pēc atjaunināšanas savienojums ar zemfrekvenču skaļruni netiek atkal izveidots automātiski, skatiet 6. lpp. Ja programmatūras atjaunināšana neizdodas, pārbaudiet, vai USB zibatmiņa nav bojāta.
- Mac OS datoru lietotājiem kā USB formātu ieteicams izmantot MS-DOS (FAT).
- Atjaunināšana, izmantojot USB, var nebūt pieejama atkarībā no USB krātuves ierīces ražotāja.

# 12 PROBLĒMU NOVĒRŠANA

Pirms meklējat palīdzību, pārbaudiet tālāk norādīto.

## Soundbar neieslēdzas.

- Pārbaudiet, vai sistēmas Soundbar barošanas vads ir pareizi iesprausts kontaktligzdā.

## Soundbar darbojas kļūdaini.

- Atvienojiet barošanas vadu un atkal iespraudiet to.
- Atvienojiet strāvas vadu no ārējās ierīces un mēģiniet vēlreiz.
- Ja nav signāla, sistēma Soundbar pēc zināma laika automātiski tiek izslēgta. Ieslēdziet barošanu. (skatiet 3. lpp.)

## Ja tālvadības pults nedarbojas.

- Novietojiet tālvadības pulti tieši pret Soundbar.
- Nomainiet baterijas pret jaunām.

## Soundbar neatskaņo nevienu skaņu.

- Sistēmas Soundbar skaļums ir pārāk mazs vai izslēgts. Noregulējiet skaļumu.
- Kad ir pievienota kāda ārējā ierīce (STB, Bluetooth ierīce, mobilā ierīce u.c.), regulējiet ārējās ierīces skaļumu.
- Lai atskaņotu televizora skaņu, izvēlieties Soundbar. (Samsung televizors: Sākums (🏠) → Iestatījumi (⚙️) → Skaņa → Skaņas izvade → Izvēlieties Soundbar)
- Vada savienojumam ar sistēmu Soundbar jābūt stingram. Atvienojiet vadu un pievienojiet vēlreiz.
- Atvienojiet strāvas vadu pavisam, pievienojiet to vēlreiz un ieslēdziet ierīci.
- Veiciet ierīces inicializāciju un mēģiniet vēlreiz. (skatiet 28. lpp.)

## Zemfrekvences skaļrunis neatskaņo nevienu skaņu.

- Pārbaudiet, vai LED indikators zemfrekvenču skaļruņa aizmugurē deg zilā krāsā. Pievienojiet Soundbar un zemfrekvences skaļruņi, ja indikators lēni mirgo zilā krāsā vai maina krāsu uz sarkanu. (skatiet 7. lpp.)
- Ja starp sistēmu Soundbar un zemfrekvenču skaļruni ir šķērslis, tas var radīt darbības traucējumus. Novietojiet ierīces vietā, kur starp tām nav šķēršļu.
- Citas tuvumā esošas ierīces, kuras raida radiofrekvenču signālus, var izraisīt savienojuma pārrāvumu. Šādām ierīcēm nevajadzētu atrasties skaļruņa tuvumā.
- Atvienojiet strāvas vadu un pievienojiet to vēlreiz.

## Zemfrekvenču skaļrunis neskan pietiekami skaļi.

- Iespējams, jūsu atskaņotā satura ieraksta skaļums ir zems. Pameģiniet noregulēt zemfrekvenču skaļruņa skaļumu. (skatiet 22. lpp.)
- Novietojiet zemfrekvenču skaļruni sev tuvāk.

### Soundbar neizveido savienojumu, izmantojot Bluetooth.

- Lai izveidotu savienojumu ar jaunu ierīci, pārslēdzieties uz režīmu **"BT PAIRING"**. (Nospiediet tālvadības pults pogu  **PAIR** vai vismaz 5 sekundes turiet nospiestu pogu  (**Avots**) uz korpusa.)
- Ja sistēma Soundbar ir pievienota citai ierīcei, tad pirms pārslēgšanas uz citu ierīci, šī ierīce vispirms ir jāatvieno.
- Atjaunojiet savienojumu pēc Bluetooth skaļruņu saraksta izdzēšanas. (Samsung televizors: Sākums () → Iestatījumi () → Skaņa → Skaņas izvade → Bluetooth skaļruņu saraksts)
- Atvienojiet strāvas vadu, atkal pievienojiet to un mēģiniet vēlreiz.
- Veiciet ierīces inicializāciju un mēģiniet vēlreiz. (skatiet 28. lpp.)

### Skaņa pazūd, izveidojot savienojumu ar Bluetooth palīdzību.

- Dažas ierīces var izraisīt radio traucējumus, ja tās atrodas pārāk tuvu Soundbar, piemēram, mikroviļņu krāsnis, bezvadu maršrutētāji utt.
- Ja ierīce, kurai izveidots savienojums ar Bluetooth palīdzību, pārvietojas prom no Soundbar, var tikt izraisīts skaņas zudums. Pārvietojiet ierīci tuvāk Soundbar.
- Ja kāda ķermeņa daļa ir saskarē ar Bluetooth raidzuvēri vai produktu, kas uzstādīts uz metāla mēbeles, skaņa var pazust. Pārbaudiet uzstādīšanas un lietošanas apstākļus.

### Soundbar neieslēdzas automātiski ar TV.

- Ja sistēma Soundbar tiek izslēgta, kamēr televizors ir ieslēgts, barošanas sinhronizācija ar televizoru tiek atspējota. Vispirms izslēdziet televizoru.

## 13 LICENCE



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

### [ENERGY STAR]

#### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

#### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

#### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 PAZIŅOJUMS PAR ATVĒRTĀ PIRMKODA LICENCI

Lai nosūtītu jautājumus un pieprasījumus par atvērto pirmkodu, sazinieties ar uzņēmumu Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>)

## 15 SVARĪGA PIEZĪME PAR APKOPI

- Shēmas un attēli šajā lietotāja rokasgrāmatā ir nodrošināti tikai atsaucei, un tie var atšķirties no faktiskā izstrādājuma izskata.
- Šādos gadījumos var tikt iekasēta administrēšanas maksa:
  - (a) pēc jūsu pieprasījuma tiek izsaukts inženieris, taču izstrādājums nav bojāts (t. i., ja neesat izlasījis šo lietotāja rokasgrāmatu);
  - (b) esat atnesis ierīci uz remonta centru, taču izstrādājums nav bojāts (t. i., ja neesat izlasījis šo lietotāja rokasgrāmatu).
- Jūs tiksiet informēts par administrēšanas maksas apmēru pirms speciālista ierašanās.

# 16 SPECIFIKĀCIJAS UN NORĀDĪJUMI

## Specifikācijas

Modeļa nosaukums	HW-A450
USB	5V/0,5A
Svars	1,5 kg
Izmēri (P x A x Dz)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Darba temperatūras diapazons	+5°C līdz +35°C
Darba mitruma diapazons	10 % līdz 75 %
PASTIPRINĀTĀJS Nominālā izvades jauda	40W x 2, 6 ohm
Atbalstītie atskaņošanas formāti (DTS 2.0 skaņa tiek atskaņota DTS formātā.)	LPCM 2 kanālu, Dolby Audio™ (atbalsta Dolby® Digital), DTS
BEZVADU IERĪCES IZEJAS JAUDA BT raidītāja maksimālā jauda SRD raidītāja maksimālā jauda	100 mW, 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW, 5,725 GHz – 5,825 GHz

Zemfrekvenču skaļruņa nosaukums	PS-WA45T
Svars	4,3 kg
Izmēri (P x A x Dz)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
PASTIPRINĀTĀJS Nominālā izvades jauda	220W
BEZVADU IERĪCES IZEJAS JAUDA SRD raidītāja maksimālā jauda	25 mW, 5,725 GHz – 5,825 GHz

Kopējais enerģijas patēriņš gaidstāves režīmā (W)	2,0W
Bluetooth Pieslēgvietas deaktivizēšanas metode	Nospiediet un vismaz 5 sekundes turiet pogu <b>SOUND MODE</b> , lai izslēgtu Bluetooth Power funkciju.

## PIEZĪMES

- Samsung Electronics Co., Ltd patur tiesības bez brīdinājuma veikt izmaiņas specifikācijās.
- Svars un izmēri ir norādīti aptuveni.



Līdz ar šo Samsung apstiprina, ka šis radio aprīkojums atbilst Direktīvas 2014/53/ES un saistošajām Apvienotās Karalistes ar likumu noteiktajām prasībām.

Atbilstības deklarācijas pilns teksts ir pieejams šajā interneta adresē <http://www.samsung.com>, izvēlieties Atbalsts un ievadiet modeļa nosaukumu.

Šo aprīkojumu var darbināt visās ES valstīs un Apvienotajā Karalistē.



#### **[Pareiza atbrīvošanās no šī izstrādājuma baterijām]**

#### **(Attiecas uz valstīm, kur tiek izmantotas atsevišķas savākšanas sistēmas.)**

Šis marķējums uz baterijas, rokasgrāmatas vai iepakojuma norāda, ka pēc šajā izstrādājumā ietvertu bateriju kalpošanas laika beigām no tām nedrīkst atbrīvoties kopā ar sadzīves atkritumiem. Ja ir atzīmēti ķīmiskie simboli Hg, Cd vai Pb, baterija satur dzīvsudrabu, kadmiju vai svīnu tādā līmenī, kas pārsniedz Direktīvā 2006/66/EK noteiktos standartlīmeņus. Ja baterijas netiek pareizi izmestas, šīs vielas var nodarīt kaitējumu cilvēku veselībai vai videi.

Lai aizsargātu dabas resursus un veicinātu materiālu atkārtotu lietošanu, lūdzu, nodaliet baterijas no citu veidu atkritumiem un nododiet tās pārstrādei atbilstoši vietējai bezmaksas bateriju pārstrādes sistēmai.



#### **Pareiza atbrīvošanās no šī izstrādājuma (elektriskā un elektroniskā aprīkojuma atkritumi)**

#### **(Attiecas uz valstīm, kur tiek izmantotas atsevišķas savākšanas sistēmas.)**

Šis marķējums uz izstrādājuma, piederumiem vai dokumentācijas norāda, ka pēc izstrādājuma kalpošanas laika beigām no izstrādājuma un tā elektroniskajiem piederumiem (piemēram, lādētāja, austiņām, USB kabeļa) nedrīkst atbrīvoties kopā ar sadzīves atkritumiem. Lai nepieļautu iespējamu kaitējumu apkārtējai videi vai cilvēku veselībai nekontrolētas atkritumu likvidēšanas dēļ, atdaliet šos priekšmetus no citu veidu atkritumiem un izmantojiet tos atbilstoši prasībām, tādējādi veicinot materiālo resursu ilgtspējīgu atkārtoto izmantošanu.

Lai saņemtu detalizētu informāciju par to, kur un kā var nogādāt šos priekšmetus, lai tos pārstrādātu videi draudzīgā veidā, māsājniecību lietotājiem ir jāsaazinās ar mazumtirgotāju, no kura viņi iegādājās šo izstrādājumu, vai vietējo valsts iestādi.

Komerclietotājiem ir jāsaazinās ar piegādātāju un jāiepazīstas ar pirkšanas līguma noteikumiem un nosacījumiem. Šo izstrādājumu un tā elektroniskos piederumus nedrīkst sajaukt ar citiem likvidējamiem uzņēmuma atkritumiem.

Informāciju par uzņēmuma Samsung saistībām vides aizsardzības jomā un ar izstrādājumu saistītajiem tiesību aktos noteiktajiem pienākumiem, piemēram, REACH, WEEE, Akumulatori, skatiet vietnē: [www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)









# SAUGOS INFORMACIJA

## SAUGOS ĮSPĖJIMAI

NENUIMKITE DANGTELIO (ARBA GALINĖS DALIES), KAD SUMAŽINTUMĖTE ELEKTROS SMŪGIO PAVOJŲ.

ĮRENGINYJE NĖRA DALIŲ, KURIŲ TECHNINĘ PRIEŽIŪRĄ GALI ATLIKTI NAUDOTOJAS. DĖL TECHNINĖS PRIEŽIŪROS DARBŲ KREIPKITĖS Į KVALIFIKUOTUS TECHNINĖS PRIEŽIŪROS SPECIALISTUS.

Toliau esančioje lentelėje paaiškinami simboliai, kurie gali būti ant jūsų „Samsung“ gaminio.

	<b>DĖMESIO</b> <b>ELEKTROS SMŪGIO</b> <b>PAVOJUS, NEATIDARYKITE</b>	
	Šis simbolis nurodo, kad viduje teka aukšta įtampa. Liestis su bet kokiomis vidinėmis gaminio dalimis yra pavojinga.	
	Šis simbolis nurodo, kad televizorius pristatomas kartu su svarbia medžiaga apie jo veikimą ir techninę priežiūrą.	
	Tai yra II klasės prietaisas. Šis simbolis rodo, kad prietaiso nebūtina įžeminti į saugų įžeminimo tinklą. Jei šio simbolio nėra ant gaminio su maitinimo laidu, gaminį BŪTINA prijungti prie patikimo apsauginio įžeminimo.	
	Kintamosios srovės įtampa. Šis simbolis nurodo, kad viduje teka aukštoji įtampa, jos vertė nurodyta prie AC simbolio.	
	Pastoviosios srovės įtampa. Šis simbolis nurodo, kad viduje teka aukštoji įtampa, jos vertė nurodyta prie DC simbolio.	
	Dėmesio. Vadovaukitės naudojimo instrukcijomis. Šis simbolis rodo, kad būtina vadovautis naudojimo instrukcijomis, susijusiomis su sauga.	

## ĮSPĖJIMAS

- Siekdami sumažinti gaisro arba elektros smūgio pavojų, saugokite šį įrenginį nuo lietaus arba drėgmės.

## DĖMESIO

- NORĖDAMI IŠVENGTI ELEKTROS SMŪGIO, PLATŲ KIŠTUKO KONTAKTŲ KIŠKITE Į PLAČIĄ LIZDO ANGĄ IR ĮSTUMKITE IKI GALO.
- Įrenginys visada turi būti prijungtas prie kintamosios srovės elektros lizdo naudojant apsauginę įžeminimo jungtį.
- Norint atjungti įrenginį nuo maitinimo tinklo, reikia ištraukti kištuką iš maitinimo tinklo lizdo, todėl maitinimo tinklo kištuką turi būti lengva naudoti.
- Saugokite, kad ant įrenginio neužlašėtų arba neužtikštų skysčio. Nedėkite ant įrenginio daiktų su skysčiais, pvz., vazų.
- Norėdami šį įrenginį išjungti, turite ištraukti maitinimo laido kištuką iš sieninio lizdo. Todėl maitinimo laido kištukas turi būti visada lengvai pasiekiamas.

# ATSARGUMO PRIEMONĖS

1. Įsitinkinkite, kad kintamosios srovės maitinimo šaltinis jūsų namuose atitinka energijos reikalavimus, nurodytus ant apatinėje gaminio pusėje esančio identifikavimo lipduko. Pastatykite gaminį horizontaliai ant tinkamo pagrindo (baldo), kad aplink būtų pakankamai vietos ventiliacijai (7–10 cm). Patikrinkite, ar ventiliacijos angos neuždengtos. Nedėkite įrenginio ant stiprintuvų arba kitos įrangos, kuri gali įkaisti. Šis įrenginys skirtas naudoti nuolat. Norėdami visiškai išjungti įrenginį, ištraukite kintamosios srovės laido kištuką iš sieninio elektros lizdo. Ištraukite maitinimo laido kištuką, jei planuojate įrenginio ilgą laiką nenaudoti.
2. Per perkūniją ištraukite kintamosios srovės laido kištuką iš sieninio elektros lizdo. Dėl žaibavimo padidėjusi įtampa gali įrenginį sugadinti.
3. Saugokite įrenginį nuo tiesioginių saulės spindulių ir kitų šilumos šaltinių. Dėl to gali perkaisti įrenginys ir sutrikti jo veikimas.
4. Saugokite gaminį nuo drėgmės (pvz., vazų) ir karščio pertekliaus (pvz., židinio) arba nuo įrangos, sukuriančios stiprius magnetinius ar elektrinius laukus. Atjunkite maitinimo laidą nuo kintamosios srovės šaltinio, jei įrenginys veikia netinkamai. Jūsų gaminyje nėra skirtas pramoniniam naudojimui. Jis skirtas tik asmeniniam naudojimui. Galimas kondensacijos poveikis, jei gaminyje buvo laikomas žemoje temperatūroje. Jei gabenote įrenginį žiemą, prieš naudodami palaukite maždaug 2 valandas, kol įrenginys iššils iki kambario temperatūros.

5. Baterijose, naudojamose su šiuo gaminiu, yra cheminių medžiagų, kurios yra kenksmingos aplinkai. Neišmeskite baterijų kartu su kitomis mišriomis buitinėmis atliekomis. Nemeskite baterijų į ugnį. Nesukelkite trumpojo jungimo, neardykite ar neperkaitinkite baterijų.  
**DĖMESIO:** Jei baterija pakeičiama netinkamai, kyla sprogo pavojus. Naudokite tik tokias pačias arba atitinkamo tipo baterijas.

## APIE ŠĮ VADOVĄ

Šį naudotojo vadovą sudaro dvi dalys: paprastas popierinis NAUDOTOJO VADOVAS ir išsamus atsisiunčiamas IŠSAMUS VADOVAS.



### NAUDOTOJO VADOVAS

Šiuo vadovu naudokitės saugumo instrukcijoms, gaminio montavimo nurodymams, komponentams, sujungimams ir gaminio specifikacijos peržiūrei.



### IŠSAMUS VADOVAS

Nuskaitykite QR kodą IŠSAMUS VADOVAS rasite „Samsung“ internetiniame klientų aptarnavimo centre. Jei norite peržiūrėti vadovą savo kompiuteryje arba mobiliajame įrenginyje, iš „Samsung“ svetainės atsisiųskite jį dokumentų formatu.  
(<http://www.samsung.com/support>)

Dizainas ir specifikacijos gali būti keičiami be išankstinio įspėjimo.

# TURINYS

<b>01</b>	<b>Komponentų patikrinimas</b>	<b>2</b>
	Baterijų įdėjimas prieš pradėdant naudoti nuotolinio valdymo pultu (2 AA tipo baterijos)	2
<b>02</b>	<b>Gaminio apžvalga</b>	<b>3</b>
	Priekinis / viršutinis „Soundbar“ skydelis	3
	Apatinis „Soundbar“ skydelis	4
<b>03</b>	<b>„Soundbar“ prijungimas</b>	<b>5</b>
	Elektros šaltinio prijungimas	5
	„Soundbar“ prijungimas prie žemųjų dažnių garsiakalbio	6
	– Automatinis žemųjų dažnių garsiakalbio ir „Soundbar“ sujungimas	6
	– Žemųjų dažnių garsiakalbio prijungimas rankiniu būdu, jei nepavyksta prijungti automatiškai	7
	„SWA-9100S“ (parduodama atskirai) prijungimas prie „Soundbar“	9
<b>04</b>	<b>Prijungimas prie televizoriaus</b>	<b>11</b>
	1 būdas. Prijungimas naudojant kabelį	11
	– Prijungimas naudojant optinį kabelį	11
	2 būdas. Prijungimas belaidžiu ryšiu	12
	– Televizoriaus prijungimas per „Bluetooth“	12
<b>05</b>	<b>Išorinio įrenginio prijungimas</b>	<b>14</b>
	Prijungimas naudojant optinį kabelį	14
<b>06</b>	<b>USB atminties įrenginio prijungimas</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Mobiliojo įrenginio prijungimas</b>	<b>17</b>
	Prijungimas per „Bluetooth“	17

<b>08</b>	<b>Nuotolinio valdymo pulto naudojimas</b>	<b>20</b>
	Kaip naudotis nuotolinio valdymo pultu	20
	„Soundbar“ garsumo reguliavimas televizoriaus nuotolinio valdymo pultu	23
	Paslėptų mygtukų naudojimas (mygtukai, turintys daugiau nei vieną funkciją)	24
	Skirtingų režimų garso efektų išvesties techniniai duomenys	24
<b>09</b>	<b>Sienos laikiklio montavimas</b>	<b>25</b>
	Su įrengimu susijusios atsargumo priemonės	25
	Tvirtinimo prie sienos komponentai	25
<b>10</b>	<b>„Soundbar“ garsiakalbio padėjimas ant televizoriaus stovo</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Programinės įrangos naujinimas</b>	<b>28</b>
	Atnaujinimo procedūra	28
	Jei nepasirodo „UPDATE“	29
<b>12</b>	<b>Trikčių šalinimas</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licencija</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Atvirosios programinės įrangos licencijos pranešimas</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Svarbi pastaba apie techninę priežiūrą</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Techniniai duomenys ir vadovas</b>	<b>33</b>
	Specifikacijos	33

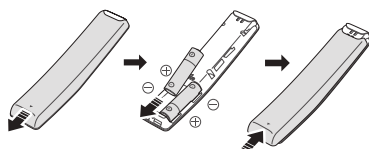
# 01 KOMPONENTŲ PATIKRINIMAS



- Daugiau informacijos apie energijos tiekimą ir sąnaudas žr. prie gaminio pritvirtintoje etiketėje. (Etiketė: „Soundbar“ pagrindinio įrenginio apačia)
- Norėdami įsigyti papildomų komponentų ar laidų, kreipkitės į „Samsung“ techninės priežiūros arba „Samsung“ klientų aptarnavimo centrą.
- Priedų išvaizda gali šiek tiek skirtis nuo parodytųjų paveikslėlyje.

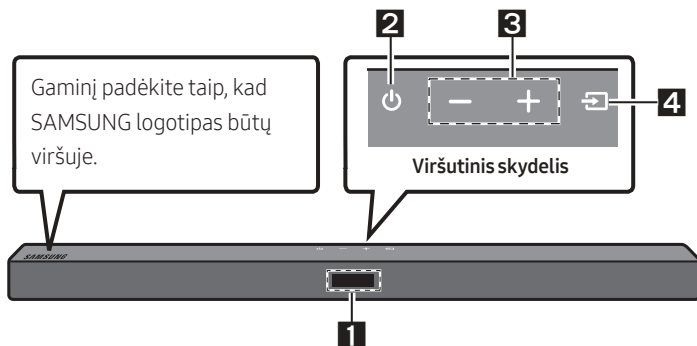
## Baterijų įdėjimas prieš pradėdant naudoti nuotolinio valdymo pultu (2 AA tipo baterijos)

Pastumkite galinį dangtelį rodyklės kryptimi, kol jis visiškai nusiims. 2 AA baterijas (1,5 V) įdėkite teisingai pasirinkdami poliškumo kryptį. Pastumkite galinį dangtelį atgal į vietą.



# 02 GAMINIO APŽVALGA

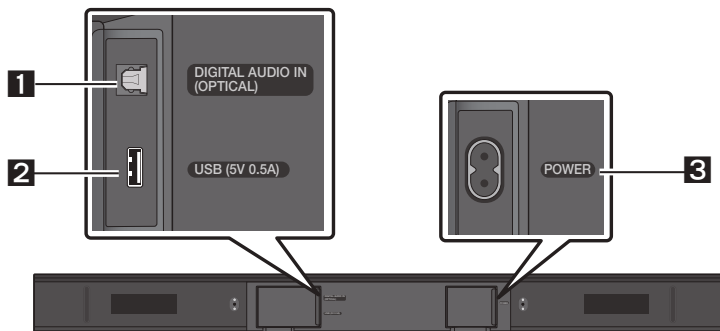
## Priekinis / viršutinis „Soundbar“ skydelis



<b>1</b>	<b>Ekranas</b> Rodoma gaminio būseną ir dabartinis režimas.								
<b>2</b>	<b>⏻ (Maitinimo) mygtukas</b> Įjungiamas arba išjungiamas maitinimas. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funkcija „Auto Power Down“</b> Įrenginys automatiškai išjungiamas toliau nurodytais atvejais.<ul style="list-style-type: none"><li>– <b>D.IN / BT / USB</b> režimas: jei garso signalo nėra 18 minutes.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>— + (Garsumo) mygtukas</b> Reguliuojamas garsumas. <ul style="list-style-type: none"><li>• Reguliuojant garsumo lygis rodomas „Soundbar“ priekiniame ekrane.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>🔌 (Šaltinio) mygtukas</b> Pasirenkamas šaltinio įvesties režimas. <table border="1"><thead><tr><th>Įvesties režimas</th><th>Ekranas</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optinė skaitmeninė išvestis</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>BLUETOOTH režimas</td><td>BT</td></tr><tr><td>USB režimas</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Jei norite įjungti režimą <b>BT PAIRING</b>, šaltinį perjunkite į režimą <b>BT</b>, tada paspauskite ir ilgiau nei 5 sek. palaikykite <b>🔌 (Šaltinio) mygtuką</b>.</li></ul>	Įvesties režimas	Ekranas	Optinė skaitmeninė išvestis	D.IN	BLUETOOTH režimas	BT	USB režimas	USB
Įvesties režimas	Ekranas								
Optinė skaitmeninė išvestis	D.IN								
BLUETOOTH režimas	BT								
USB režimas	USB								

- Prijungus kintamosios srovės laidą, maitinimo mygtukas pradės veikti po 4–6 sek.
- Kai įjungsite įrenginį, praeis maždaug 4–5 sek., kol bus pradėtas atkurti garas.
- Jei norite mėgautis tik „Soundbar“ garsiakalbio atkuriamu garsu, turite išjungti TV garsiakalbius įjėję į TV garso nustatymo meniu. Žr. savininko vadovą, gautą su savo televizoriumi.

## Apatinis „Soundbar“ skydelis



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Skirta prijungti prie išorinio įrenginio skaitmeninės (optinės) išvesties.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Skirta USB įrenginiu prijungti norint leisti muzikos failus iš USB įrenginio per „Soundbar“.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Prijunkite „Soundbar“ garsiakalbio kintamosios srovės maitinimo kabelį.

- Traukite už kištuko, jei norite ištraukti maitinimo laidą iš sieninio elektros lizdo. Netraukite už laido.
- Nejunkite šio įrenginio arba kitų komponentų prie kintamosios srovės elektros lizdo, kol nebus prijungti visi komponentai.



# 03 „SOUNDBAR“ PRIJUNGIMAS

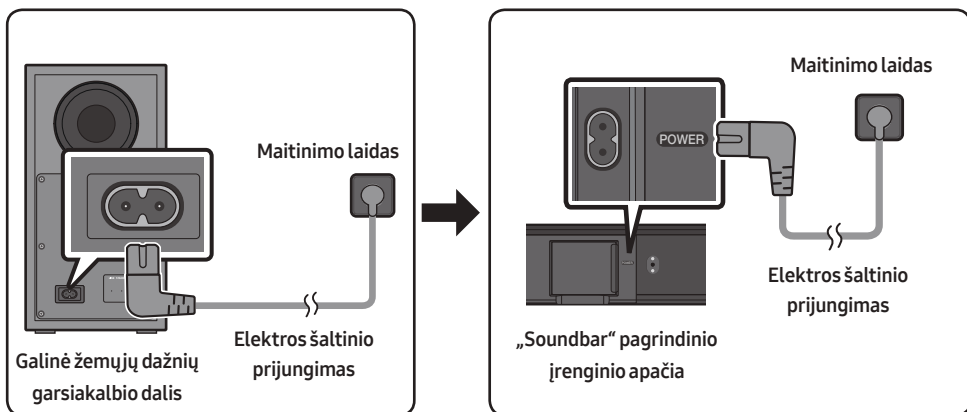
## Elektros šaltinio prijungimas

Naudodamiesi maitinimo komponentais, prijunkite žemųjų dažnių garsiakalbį ir „Soundbar“ prie elektros lizdo toliau nurodyta tvarka:

1. Prijunkite maitinimo laidą prie žemųjų dažnių garsiakalbio.
2. Prijunkite maitinimo laidą prie „Soundbar“ garsiakalbio.

Žr. toliau pateikiamą iliustraciją.

- Jei reikia daugiau informacijos apie reikalingą elektros maitinimo šaltinį ir energijos sąnaudas, žr. prie gaminio priklijuotą etiketę. (Etiketė: „Soundbar“ pagrindinio įrenginio apačia)



# „Soundbar“ prijungimas prie žemųjų dažnių garsiakalbio

Prijungę žemųjų dažnių garsiakalbį galite mėgautis sodriais žemųjų dažnių garsais.

## Automatinis žemųjų dažnių garsiakalbio ir „Soundbar“ sujungimas

Kai prijungę maitinimo laidus prie „Soundbar“ ir žemųjų dažnių garsiakalbio įjungiame maitinimą, žemųjų dažnių garsiakalbis automatiškai prijungiamas prie „Soundbar“.

- Kai bus baigtas automatinis susiejimas, žemų dažnių garsiakalbio galinėje dalyje įsijungs mėlynas indikatorius.

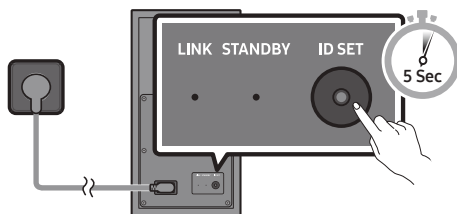
## LED indikatorių lemputės galinėje žemųjų dažnių garsiakalbio dalyje

LED	Būsena	Aprašas	Sprendimas
Mėlyna	Dega	Sėkmingai prisijungta (įprastas veikimas)	-
	Mirksi	Ryšys atkuriamas	Patikrinkite, ar maitinimo laidas tinkamai prijungtas prie pagrindinio „Soundbar“ įrenginio, arba palaukite apie 5 min. Jei ir toliau mirksi, pabandykite žemųjų dažnių garsiakalbį prijungti rankiniu būdu. Žr. 7 psl.
Raudona	Dega	Budėjimo režimas („Soundbar“ pagrindinis įrenginys išjungtas)	Patikrinkite, ar maitinimo laidas tinkamai prijungtas prie pagrindinio „Soundbar“ įrenginio.
		Nepavyko prisijungti	Prijunkite dar kartą. Žr. 7 psl. pateikiamas rankinio prijungimo instrukcijas.
Raudona ir mėlyna	Mirksi	Gedimas	Žr. vadove pateikiamą „Samsung“ techninės priežiūros centro kontaktinę informaciją

## Žemųjų dažnių garsiakalbio prijungimas rankiniu būdu, jei nepavyksta prijungti automatiškai

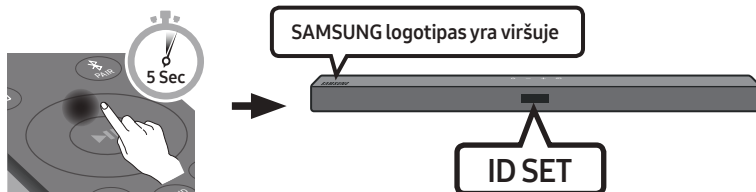
### Prieš atliekant toliau aprašytą prijungimo rankiniu būdu procedūrą

- Patikrinkite, ar tinkamai prijungti „Soundbar“ ir žemųjų dažnių garsiakalbio maitinimo laidai.
  - Įsitinkinkite, ar „Soundbar“ įjungtas.
1. Paspauskite ir bent 5 sekundes palaikykite galinėje žemųjų dažnių garsiakalbio dalyje esantį **ID SET**.
    - Žemųjų dažnių garsiakalbio galinėje dalyje esantis raudonas indikatorius išsijungia ir pradeda mirksėti mėlynas indikatorius.

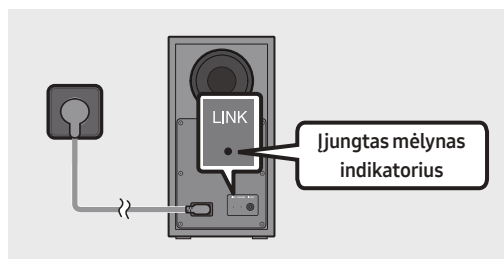


Galinė žemųjų dažnių garsiakalbio dalis

2. Paspauskite ir ne trumpiau nei 5 sekundes palaikykite nuspaudę nuotolinio valdymo pulto mygtuką **Aukštyn**.
  - Kurį laiką „Soundbar“ ekrane bus rodomas pranešimas **ID SET**, kuris vėliau išnyks.
  - „Soundbar“ įsijungs automatiškai, kai bus baigta **ID SET** operacija.



3. Patikrinkite, ar LINK LED indikatorius nepertraukiamai šviečia mėlyna spalva (tai reiškia, jog įrenginiai prijungti).



Sujungus „Soundbar“ ir belaidį žemųjų dažnių garsiakalbį, LINK LED indikatorius nustoja mirksėti ir ima nepertraukiamai šviesti mėlyna spalva.

## **PASTABOS**

- Nejunkite šio gaminio ar televizoriaus maitinimo laidą į sieninį elektros lizdą, kol nėra sujungti visi komponentai.
- Prieš perkeldami į kitą vietą arba montuodami šį gaminį, būtinai išjunkite maitinimą ir atjunkite maitinimo laidą.
- Jei pagrindinis įrenginys yra išjungtas, belaidis žemųjų dažnių garsiakalbis persijungs į budėjimo režimą, o įrenginio gale kelis kartus sumirksėjęs mėlynas STANDBY režimo LED indikatorius pradės šviesti raudonai.
- Netoli „Soundbar“ garsiakalbio veikiant įrenginiui, kuris naudoja tokius pačius dažnius (5,8 GHz), kaip ir „Soundbar“ garsiakalbis, gali trūkinėti garsas.
- Maksimalus pagrindinio įrenginio belaidžio ryšio signalo perdavimo atstumas yra apie 10 metrų, tačiau jis gali skirtis priklausomai nuo naudojimo aplinkos. Jei tarp pagrindinio įrenginio ir belaidžio žemųjų dažnių garsiakalbio yra plieno, betono arba metalo siena, sistema gali visai neveikti, nes belaidžio ryšio signalas negali prasiskverbti per metalą.

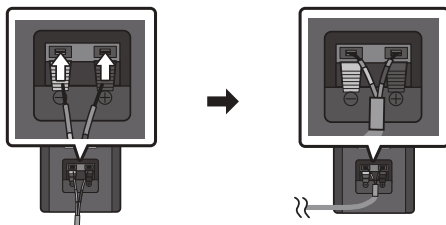
## **ATSARGUMO PRIEMONĖS**

- Belaidžio ryšio priėmimo antenos įmontuotos į belaidį žemųjų dažnių garsiakalbį. Saugokite įrenginius nuo vandens ir drėgmės.
- Tam, kad garsas būtų optimalus, įsitikinkite, kad prie belaidžio žemųjų dažnių garsiakalbio ir belaidžio ryšio imtuvo modulio (parduodamas atskirai) nėra jokių kliūčių.

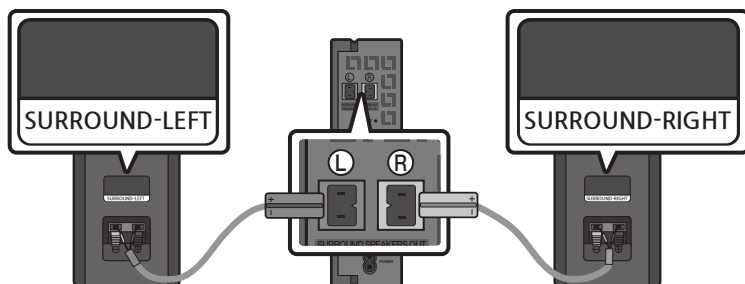
## „SWA-9100S“ (parduodama atskirai) prijungimas prie „Soundbar“

Prie „Soundbar“ garsiakalbio prijungę „Samsung“ belaidžių galinių garsiakalbių komplektą („SWA-9100S“ – parduodamas atskirai), garsą išplėsite iki tikro belaidžio garso.

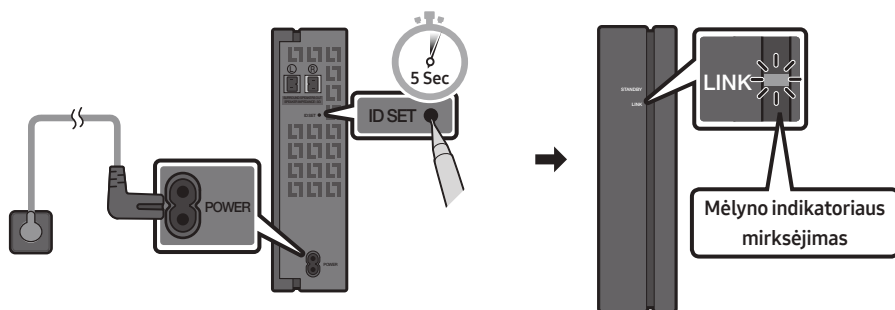
1. Prijunkite belaidį imtuvo modulį prie 2 erdviųjų garsiakalbių.
  - Prijungdami garsiakalbio kabelį, prie garsiakalbio prijunkite kelių šerdžių laidą.



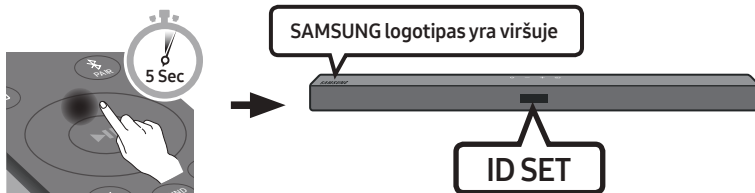
- Garsiakalbio laidai paženklinėti atitinkama spalva.



2. Prijungę belaidį imtuvo modulį prie elektros lizdo, patikrinkite jo parengties būseną.
  - Mirksi belaidžio ryšio imtuvo modulio LED indikatorius lemputė LINK (mėlyna LED lemputė). Jei LED nemirksi, rašiklio galiuku paspauskite mygtuką **ID SET**, esantį galinėje belaidžio imtuvo modulio pusėje, ir palaikykite nuspaudę apie 5–6 sek., kol LED indikatorius LINK lemputė ims mirksėti (mėlyna spalva). Daugiau informacijos apie LED indikatorių ieškokite SWA-9100S naudotojo vadove.

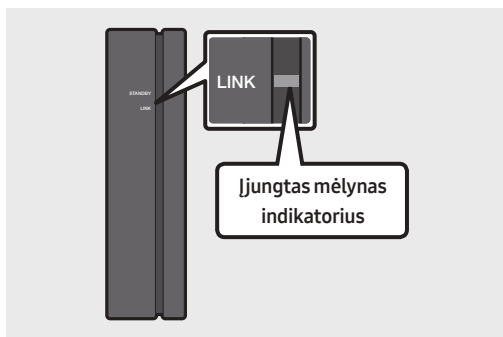


3. Paspauskite ir ne trumpiau nei 5 sekundes palaikykite nuspaudę nuotolinio valdymo pulto mygtuką **Aukštyn**.
- Kurį laiką „Soundbar“ ekrane bus rodomas pranešimas **ID SET**, kuris vėliau išnyks.
  - „Soundbar“ įsijungs automatiškai, kai bus baigta **ID SET** operacija.



**⚠ DĖMESIO**

- Kai „Soundbar“ atkuria muziką jo jungimo prie „SWA-9100S“ metu, baigiant prijungti iš žemųjų dažnių garsiakalbio gali sklirti trūkčiojantis garsas.
4. Patikrinkite, ar LINK LED indikatorius nepertraukiamai šviečia mėlyna spalva (tai reiškia, jog įrenginiai prijungti).



Sujungus „Soundbar“ ir belaidį imtuvo modulį, LINK LED indikatorius nustoja mirksėti ir nepertraukiamai šviečia mėlyna spalva.

5. Jei „SWA-9100S“ nėra prijungtas, pakartokite procedūrą nuo 2 veiksmo.

# 04 PRIJUNGIMAS PRIE TELEVIZORIAUS

Televizoriaus garsą leiskite per „Soundbar“ naudodami laidinę ar belaidę jungtį.

- Kai „Soundbar“ prijungiamas prie pasirinkto „Samsung“ televizoriaus, „Soundbar“ galima valdyti televizoriaus nuotolinio valdymo pultu.
  - Ši funkcija veikia 2017 m. ir naujesnės laidos „Samsung Smart TV“ televizoriuose, kurie palaiko „Bluetooth“, prijungiant „Soundbar“ prie televizoriaus optiniu laidu.
  - Ši funkcija leidžia televizoriaus meniu reguliuoti garso lauką ir įvairius nustatymus, garsumą bei garsą nutildyti.

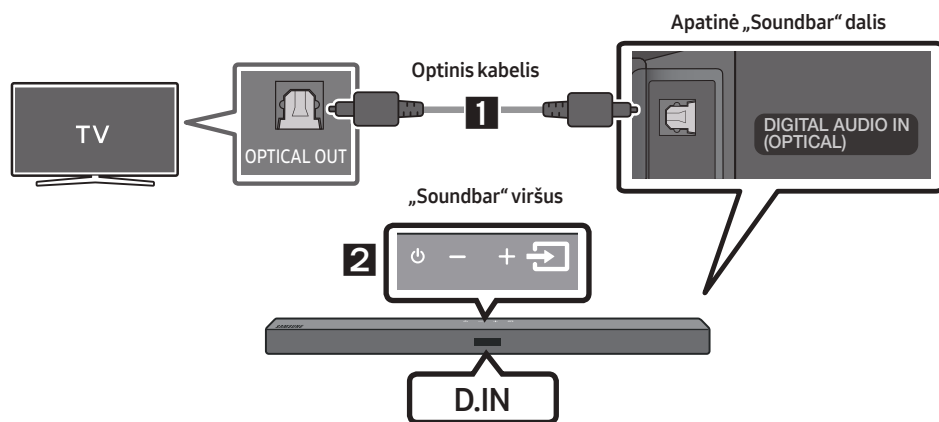
## 1 būdas. Prijungimas naudojant kabelį


Kai transliuojami signalai yra „Dolby Digital“, o skaitmeninės išvesties garso formato nustatymas jūsų televizoriuje yra PCM, rekomenduojama pakeisti šį nustatymą į „Dolby Digital“. Kai nustatymas pakeistas, galite mėgautis geresne garso kokybe. (Televizoriaus meniu terminai „Dolby Digital“ ir PCM gali būti pavadinti skirtingai – tai priklauso nuo televizoriaus gamintojo.)

### Prijungimas naudojant optinį kabelį

#### Patikrinimas prieš prijungimą

- Jei naudojate optinį laidą kurio gnybtai yra uždengti, nepamirškite jų nuimti.



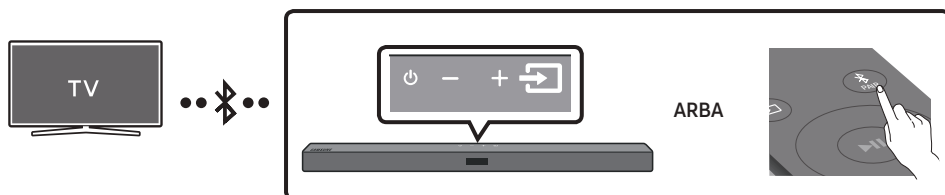
1. Sujunkite „Soundbar“ garsiakalbio lizdą **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** su televizoriaus lizdu OPTICAL OUT skaitmeniniu optiniu kabeliu.
2. Viršutiniame skydelyje arba nuotolinio valdymo pulte paspauskite mygtuką  (Saltinio), tada pasirinkite režimą **D.IN**.

## 2 būdas. Prijungimas belaidžiu ryšiu

### Televizoriaus prijungimas per „Bluetooth“



Prijungę televizorių per „Bluetooth“ stereogarsu galite mėgautis be jokios laidų raizgalynės.

- Vienu metu galima prijungti tik vieną televizorių.



### Prijungimas pirmą kartą

1. Paspauskite nuotolinio valdymo pulto mygtuką  **PAIR** ir įjunkite režimą **BT PAIRING**.

- (ARBA)
- a. Viršutiniame skydelyje paspauskite mygtuką  (Saltinio), tada pasirinkite **BT**. **BT** automatiškai per kelias sekundes pasikeičia į **BT PAIRING**, arba į **BT READY**, jei yra ryšio įrašas.
  - b. Kai pasirodo **BT READY**, „Soundbar“ viršutiniame skydelyje paspauskite ir ilgiau nei 5 sek. palaikykite mygtuką  (Saltinio), kad būtų parodyta **BT PAIRING**.
2. Televizoriuje įjunkite „Bluetooth“ režimą. (Daugiau informacijos pateikiama televizoriaus vadove.)
  3. Televizoriaus ekrane rodomame sąraše pasirinkite **[AV] Samsung Soundbar A4-Series**. Televizoriaus „Bluetooth“ įrenginių sąraše pasiekiamas „Soundbar“ žymimas **Need Pairing** arba **Paired**. Jei norite prisijungti prie „Soundbar“, pasirinkite pranešimą ir užmezgkite ryšį.
    - Kai televizorių prijungiate, „Soundbar“ priekiniame ekrane parodoma **[TV pavadinimas] → BT**.
  4. Dabar per „Soundbar“ galite leisti televizoriaus garsą.

### Jei įrenginio nepavyksta prijungti

- Jei sąraše rodomas anksčiau prijungto „Soundbar“ įrašas (pvz., **[AV] Samsung Soundbar A4-Series**), ištrinkite jį.
- Tada pakartokite 1–3 veiksmus.

### PASTABA

- Kai prijungėte „Soundbar“ garsiakalbį prie televizoriaus pirmą kartą, norėdami atsijungti naudokite režimą **BT READY**.





## „Soundbar“ atjungimas nuo televizoriaus

Viršutiniame skydelyje arba nuotolinio valdymo pulte paspauskite mygtuką  (**Šaltinio**) ir perjunkite į bet kurį režimą, išskyrus **BT**.

- Atjungimas šiek tiek užtrunka, nes televizorius turi gauti atsakymą iš „Soundbar“. (Reikalingas laikas gali skirtis ir priklausyti nuo televizoriaus modelio.)
- Norėdami atšaukti automatinį „Soundbar“ ir TV sujungimą „Bluetooth“ ryšiu, paspauskite ir 5 sek. palaikykite nuspaudę nuotolinio valdymo pulto mygtuką **Kairėn**, kai „Soundbar“ yra nustatytas į **BT READY** režimą. (Įjungimo → išjungimo jungiklis)

## Kuo skiriasi BT READY ir BT PAIRING?

- **BT READY** : Šiuo režimu galite ieškoti anksčiau prijungtų televizorių arba prijungti anksčiau prijungtą mobilųjį įrenginį prie „Soundbar“ garsiakalbio.
- **BT PAIRING** : Esant nustatytam šiam režimui, prie „Soundbar“ garsiakalbio galite prijungti naują įrenginį. (Paspauskite nuotolinio valdymo pulto mygtuką  **PAIR** arba „Soundbar“ viršuje paspauskite ir ilgiau nei 5 sek. palaikykite mygtuką  (**Šaltinio**), kai „Soundbar“ veikia **BT** režimu.)

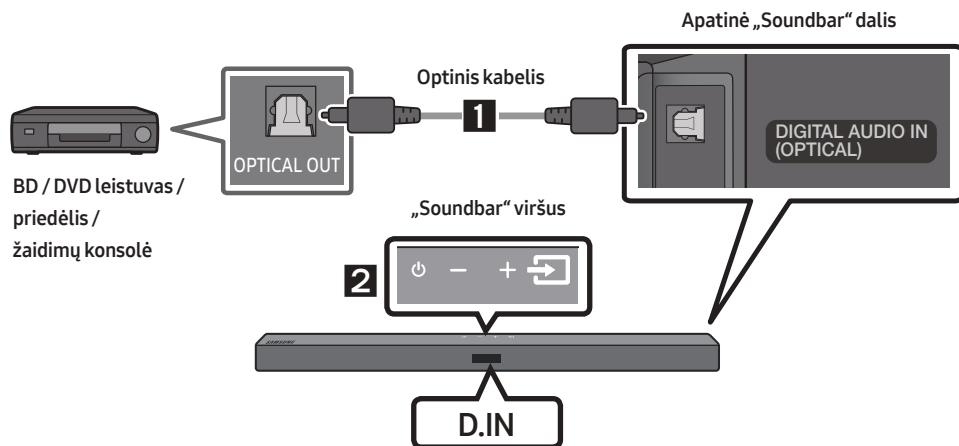
## PASTABOS


- Jei prijungiant „Bluetooth“ įrenginį prašoma įvesti PIN kodą, įveskite <0000>.
- Veikiant „Bluetooth“ ryšio režimui „Bluetooth“ ryšys nutrūks, jei atstumas tarp „Soundbar“ garsiakalbio ir „Bluetooth“ įrenginio viršys 10 metrų.
- Parengties būsenos „Soundbar“ automatiškai išsijungia po 18 minučių.
- „Soundbar“ gali neatlikti „Bluetooth“ paieškos tinkamai neužmegzti ryšio esant šioms aplinkybėms:
  - jei aplink „Soundbar“ yra stiprus elektros laukas;
  - jei su „Soundbar“ vienu metu susiejami du arba daugiau „Bluetooth“ įrenginių.
  - jei „Bluetooth“ įrenginys išjungtas, jo nėra arba sugedo.
- Naudojant elektroninius įrenginius gali atsirasti radijo trikdžių. Elektromagnetines bangas sklaidžiantys įrenginiai turi būti laikomi toliau nuo „Soundbar“ pagrindinio įrenginio, taip pat nuo mikrobangų krosnelių, belaidžio LAN įrenginių ir pan.

# 05 IŠORINIO ĮRENGINIO PRIJUNGIMAS

Kad per „Soundbar“ galėtumėte leisti išorinio įrenginio garsą, prie išorinio įrenginio prisijunkite naudodami laidą arba „Bluetooth“ ryšį.

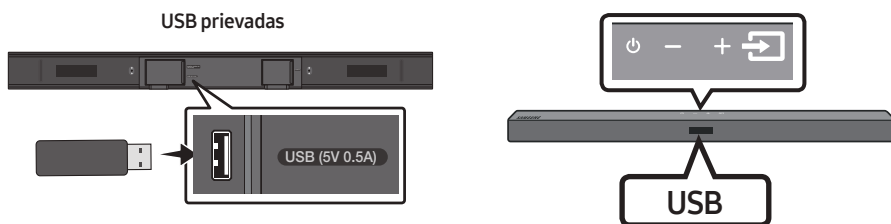
## Prijungimas naudojant optinį kabelį




1. Sujunkite pagrindinio įrenginio lizdą **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** ir šaltinio įrenginio lizdą OPTICAL OUT skaitmeniniu optiniu kabeliu.
2. Pasirinkite režimą **D.IN** viršutiniame skydelyje arba nuotolinio valdymo pulte paspausdami mygtuką  (Šaltinio).

## 06 USB ATMIETIES ĮRENGINIO PRIJUNGIMAS

Per „Soundbar“ galite leisti muzikos failus, esančius USB atminties įrenginiuose.



1. USB įrenginį prijunkite prie USB prievado gaminio apačioje.
2. Viršutiniame skydelyje arba nuotolinio valdymo pulte paspauskite mygtuką  (**Šaltinio**) tada pasirinkite **USB**.
3. Ekrane parodoma **USB**.
4. Per „Soundbar“ leiskite muzikos failus iš USB atminties įrenginių.
  - „Soundbar“ automatiškai išjungiamas (Auto Power Down), jei daugiau nei 18 minutes neprijungiamas joks USB įrenginys.

## Failų formatų tipų suderinamumo sąrašas

Plėtinys	Kodekas	Diskretizavimo dažnis	Bitų perdavimo sparta
<b>*.mp3</b>	MPEG 1 Layer2	32–48 kHz	32–320 kb/s
	MPEG 1 Layer3	32–48 kHz	32–320 kb/s
	MPEG 2 Layer3	16–24 kHz	8–160 kb/s
	MPEG 2.5 Layer3	8–12 kHz	8–160 kb/s
<b>*.wma</b>	WMA7/8/9/STD	8–48 kHz	32–320 kb/s
<b>*.aac</b>	AAC	8–96 kHz	< 1728 kb/s
	AAC-LC		
	HE-AAC		
<b>*.ogg</b>	„Vorbis“ kodekas	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	Nepalaikomi „ogg“: 1. bloko dydis 0 < 256, bloko dydis 0 > 1024 2. bloko dydis 1 < 512, bloko dydis 1 > 4096 3. kodų rinkinio skaitiklis > 64 4. Kodų rinkinio įrašas > 640 5. aukštų skaitiklis > 2 6. aukšto tipas 0 7. likučio skaitiklis > 2 8. matmuo != 2 9. atvaizdavimo skaitiklis > 2 10. režimų skaitiklis > 2 11. likučio tipas != kanalo numeris
<b>*.flac</b>	-	8–192 kHz	< 5 Mb/s
<b>*.wav</b>	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8–192 kHz	< 5 Mb/s
<b>*.AIFF</b>	Glaudavimo tipas: alwa, ulaw, sowl	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 kanalai	< 5 Mb/s

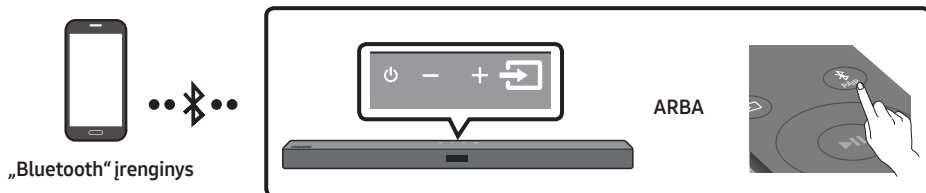
- Jei USB įrenginyje yra per daug aplankų (apie 256) ir failų (apie 999), „Soundbar“ gali šiek tiek užtrukti, kol pasiekis failus ir juos paleis.
- Prijungiant USB atmintinės įrenginius palaikomas tik USB formato tipas FAT 32.

# 07 MOBILIOJO ĮRENGINIO PRIJUNGIMAS

## Prijungimas per „Bluetooth“

Prijungę mobilųjį įrenginį per „Bluetooth“ stereogarsu galite mėgautis be jokios laidų raizgalynės.

- Vienu metu galima prijungti tik vieną „Bluetooth“ įrenginį.



### Prijungimas pirmą kartą

1. Paspauskite nuotolinio valdymo pulto mygtuką PAIR ir įjunkite režimą **BT PAIRING**.  
(ARBA) a. Viršutiniame skydelyje paspauskite mygtuką (Šaltinio), tada pasirinkite **BT**. **BT** automatiškai per kelias sekundes pasikeičia į **BT PAIRING**, arba į **BT READY**, jei yra ryšio įrašas.  
b. Kai pasirodo **BT READY**, „Soundbar“ viršutiniame skydelyje paspauskite ir ilgiau nei 5 sek. palaikykite mygtuką (Šaltinio), kad būtų parodyta **BT PAIRING**.
2. Sąraše pasirinkite **[AV] Samsung Soundbar A4-Series**.
  - Kai „Soundbar“ prijungiamas prie „Bluetooth“ įrenginio, priekiniame ekrane parodoma **[„Bluetooth“ įrenginio pavadinimas] → BT**.
3. Per „Soundbar“ leiskite muzikos failus iš įrenginio, kuris prijungtas per „Bluetooth“.



### Jei įrenginio nepavyksta prijungti

- Jei sąrašė rodomas anksčiau prijungto „Soundbar“ įrašas (pvz., **[AV] Samsung Soundbar A4-Series**), ištrinkite jį.
- Tada pakartokite 1 ir 2 veiksmus.

### PASTABA

- Kai prijungėte „Soundbar“ garsiakalbį prie mobilųjį įrenginį pirmą kartą, norėdami atsijungti naudokite režimą **BT READY**.

## Kuo skiriasi BT READY ir BT PAIRING?

- **BT READY** : Šiuo režimu galite ieškoti anksčiau prijungtų televizorių arba prijungti anksčiau prijungtą mobilųjį įrenginį prie „Soundbar“ garsiakalbio.
- **BT PAIRING** : Esant nustatytam šiam režimui, prie „Soundbar“ garsiakalbio galite prijungti naują įrenginį. (Paspauskite nuotolinio valdymo pulto mygtuką  **PAIR** arba „Soundbar“ viršuje paspauskite ir ilgiau nei 5 sek. palaikykite mygtuką  (**Saltinio**), kai „Soundbar“ veikia **BT** režimu.)

## PASTABOS

- Jei prijungiant „Bluetooth“ įrenginį prašoma įvesti PIN kodą, įveskite <0000>.
- Veikiant „Bluetooth“ ryšio režimui „Bluetooth“ ryšys nutrūks, jei atstumas tarp „Soundbar“ garsiakalbio ir „Bluetooth“ įrenginio viršys 10 metrų.
- Parengties būsenos „Soundbar“ automatiškai išsijungia po 18 minučių.
- „Soundbar“ gali neatlikti „Bluetooth“ paieškos tinkamai neužmegzti ryšio esant šioms aplinkybėms:
  - jei aplink „Soundbar“ yra stiprus elektros laukas;
  - jei su „Soundbar“ vienu metu susiejami keli „Bluetooth“ įrenginiai;
  - jei „Bluetooth“ įrenginys išjungtas, jo nėra arba sugedo.
- Naudojant elektroninius įrenginius gali atsirasti radijo trikdžių. Elektromagnetinės bangos skleidžiantys įrenginiai turi būti laikomi toliau nuo „Soundbar“ pagrindinio įrenginio, taip pat nuo mikrobangų krosnelių, belaidžio LAN įrenginių ir pan.
- „Soundbar“ palaiko SBC duomenis (44,1 kHz, 48 kHz).
- Prijunkite tik prie „Bluetooth“ įrenginių, palaikančių A2DP (AV) funkciją.
- „Soundbar“ garsiakalbio negalima jungti prie „Bluetooth“ įrenginio, kuris palaiko tik HF (Hands Free) funkciją.
- „Soundbar“ garsiakalbį susiejus su „Bluetooth“ įrenginiu ir įrenginio nuskaitytų įrenginių sąrašė pasirinkus **[AV] Samsung Soundbar A4-Series**, bus automatiškai įjungta „Soundbar“ **BT** veikseną.
  - Veikia tik tada, jei „Soundbar“ garsiakalbis nurodytas su „Bluetooth“ įrenginiu susietų įrenginių sąrašė. („Bluetooth“ įrenginys ir „Soundbar“ garsiakalbis turėjo būti anksčiau susieti bent vieną kartą.)
- „Soundbar“ garsiakalbis bus rodomas „Bluetooth“ įrenginio rastų įrenginių sąrašė, tik kai „Soundbar“ rodoma **BT READY**.
- „Soundbar“ garsiakalbio negalima susieti su kitu „Bluetooth“ įrenginiu, jei naudojant „Bluetooth“ režimą jis jau susietas su „Bluetooth“ įrenginiu.

## Bluetooth Power funkcija įjungta (SOUND MODE)

Jei anksčiau susietas „Bluetooth“ įrenginys bando susieti su „Soundbar“ garsiakalbiu, kai yra įjungta funkcija „Bluetooth Power įjungta“, o „Soundbar“ garsiakalbis yra išjungtas, „Soundbar“ garsiakalbis įjungiamas automatiškai.

1. Kai „Soundbar“ garsiakalbis įjungtas, ilgiau kaip 5 sekundes nuspaudę laikykite valdymo pulto mygtuką **SOUND MODE**.
2. „Soundbar“ garsiakalbio ekrane rodoma **ON-BLUETOOTH POWER**.

## „Bluetooth“ įrenginio atjungimas nuo „Soundbar“ garsiakalbio

Galite atjungti „Bluetooth“ įrenginį nuo „Soundbar“ garsiakalbio. Jei reikia instrukcijų, žr. „Bluetooth“ įrenginio naudotojo vadove.

- „Soundbar“ garsiakalbis bus atjungtas.
- Kai „Soundbar“ garsiakalbis atjungiamas nuo „Bluetooth“ įrenginio, „Soundbar“ garsiakalbio priekiniame ekrane rodoma **BT DISCONNECTED**.

## „Soundbar“ atjungimas nuo „Bluetooth“ įrenginio

Viršutiniame skydelyje arba nuotolinio valdymo pulte paspauskite mygtuką  (**Šaltinio**) ir pakeiskite į bet kurį režimą, išskyrus „BT“.

- Atjungimas šiek tiek užtrunka, nes „Bluetooth“ įrenginys turi gauti atsakymą iš „Soundbar“.  
(Atjungimo laikas gali skirtis, atsižvelgiant į „Bluetooth“ įrenginį.)
- Kai „Soundbar“ garsiakalbis atjungiamas nuo „Bluetooth“ įrenginio, „Soundbar“ garsiakalbio priekiniame ekrane rodoma **BT DISCONNECTED**.

### **PASTABOS**

- Veikiant „Bluetooth“ ryšio veikseną „Bluetooth“ ryšys nutrūks, jei atstumas tarp „Soundbar“ garsiakalbio ir „Bluetooth“ įrenginio viršys 10 metrų.
- „Soundbar“ garsiakalbis automatiškai išsijungia po 18 minučių į parengties būseną.

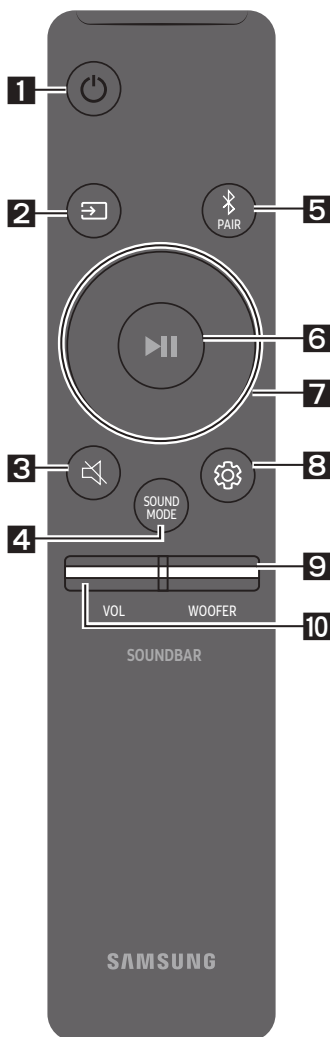
### **Daugiau apie „Bluetooth“**

„Bluetooth“ yra technologija, kuri leidžia sujungti „Bluetooth“ palaikančius įrenginius naudojant trumpą belaidį ryšį.

- „Bluetooth“ įrenginys gali sukelti triukšmą arba gali veikti netinkamai, atsižvelgiant į jo naudojimą, jei:
  - jūsų kūno dalis liečiasi su „Bluetooth“ įrenginio arba „Soundbar“ garsiakalbio imtuvo / siųstuvo sistema;
  - jį veikia kliūčių (pvz., sienų, kampų ar pertvarų) sukeltas elektros tiekimo nuokrypis;
  - jį jau paveikė elektros trukdžiai dėl to paties dažnių diapazono įrenginių, įskaitant medicinos įrangą, mikrobangų krosneles ir belaidį LAN.
- Susiekite „Soundbar“ garsiakalbį su „Bluetooth“ įrenginiu, kai jie bus arti vienas kito.
- Kuo atstumas tarp „Soundbar“ garsiakalbio ir „Bluetooth“ įrenginio didesnis, tuo blogesnė bus ryšio kokybė. Jei atstumas viršija „Bluetooth“ veikimo diapazoną, ryšys nutrūksta.
- Prasto ryšio zonose „Bluetooth“ ryšys gali neveikti tinkamai.
- „Bluetooth“ ryšys veikia tik tada, kai jis yra netoli įrenginio. Ryšys bus automatiškai išjungtas, jei „Bluetooth“ prietaisas bus už diapazono ribų. Net diapazono ribose garso kokybę gali pabloginti kliūtys, pvz., sienos ar durys.
- Šio belaidžio įrenginio veikimo metu gali kilti elektros trukdžių.







# 08 NUOTOLINIO VALDYMO PULTO NAUDOJIMAS






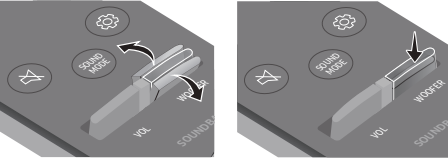

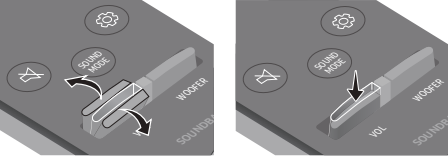
## Kaip naudotis nuotolinio valdymo pultu



<b>1</b>	 <b>Maitinimas</b>	Ijungia ir išjungia „Soundbar“ garsiakalbį.
<b>2</b>	 <b>Šaltinio</b>	Paspauskite norėdami pasirinkti prie „Soundbar“ prijungtą šaltinį.
<b>3</b>	 <b>Nutildymas</b>	Jei norite nutildyti garsą, paspauskite mygtuką  ( <b>Nutildymas</b> ). Paspaudę jį dar kartą, garsą įjungsite.
<b>4</b>	 <b>SOUND MODE</b>	Paspauskite, kas peržiūrėtumėte galimus garso režimus: <b>STANDARD, SURROUND SOUND, BASS BOOST, GAME</b> arba <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Atkuriamas originalus garsas.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Sukuriamas platesnis nei standartinis laukas.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Garso lauko režimas, kuriame išryškkinamas žemų dažnių garsas.</li><li>– <b>GAME</b> Sukuriamas stereoskopinio garso efektas, kad galėtumėte pasinerti į žaidimų pasaulį.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Realiuoju laiku analizuojamas turinys ir pagal turinio charakteristikas automatiškai sukuriamas optimalus garso laukas.</li></ul>



	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Leidžia pritaikyti dinaminio diapazono valdymą „Dolby Digital“ takeliams. Norėdami įjungti ar išjungti dinaminio diapazono valdymą (angl. Dynamic Range Control, DRC), paspauskite ir ilgiau nei 5 sekundes palaikykite mygtuką <b>SOUND MODE</b>, kai „Soundbar“ bus išjungtas. Įjungus DRC, stiprus garsas sumažinamas. (Garsas gali būti iškraipytas.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Ši funkcija automatiškai įjungia „Soundbar“ garsiakalbį, kai gauna ryšio užklausą iš anksčiau prijungto televizoriaus arba „Bluetooth“ įrenginio. Šis nustatymas pagal numatytuosius nustatymus yra įjungtas. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Paspauskite ir palaikykite mygtuką <b>SOUND MODE</b> ilgiau nei 5 sekundes, kad išjungtumėte „Bluetooth Power“ funkciją.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Paspauskite mygtuką  <b>PAIR</b>. „Soundbar“ garsiakalbio ekrane bus rodoma <b>BT PAIRING</b>. Esant nustatytam šiam režimui, galite prijungti „Soundbar“ prie naujo „Bluetooth“ įrenginio, pasirinkdami „Soundbar“ iš „Bluetooth“ įrenginių paieškos sąrašo.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Leisti / Pristabdyti</b></p>	<p>Norėdami laikinai pristabdyti muzikos failo atkūrimą, paspauskite mygtuką . Jei paspausite mygtuką dar kartą, muzikos failą paleisite.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Aukštyn / Žemyn / Kairėn / Dešinėn</b></p>	 <p><b>Paspaukę pažymėtas sritis pasirinkite Aukštyn / Žemyn / Kairėn / Dešinėn.</b></p> <p>Paspaukę mygtuką Aukštyn / Žemyn / Kairėn / Dešinėn pasirinkite arba nustatykite funkcijas.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Kartojimas</b> Jei veikiant <b>USB</b> režimui norite naudoti kartojimo funkciją, paspauskite mygtuką <b>Aukštyn</b>.</li> <li>• <b>Muzikos perjungimas</b> Jei norite pasirinkti kitą muzikos failą, paspauskite mygtuką <b>Dešinėn</b>. Jei norite pasirinkti kitą muzikos failą, paspauskite mygtuką <b>Kairėn</b>.</li> <li>• <b>ID SET</b> Paspauskite ir 5 sek. palaikykite nuspaustą mygtuką <b>Aukštyn</b>, kad būtų atliktas <b>ID SET</b> (jungiantis prie belaidžio žemų dažnių garsiakalbio arba belaidžių galinių garsiakalbių).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Garso valdymas</b></p>	<p>Paspaudus nuoseklia seka rodomi nustatymai <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> ir <b>AUDIO SYNC</b>.  Pageidaujamus nustatymus galima reguliuoti naudojant mygtukus <b>Aukštyn / Žemyn</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Jei norite sureguliuoti aukštųjų ar žemųjų dažnių garsumą, paspauskite mygtuką  (<b>Garso valdymas</b>) ir pasirinkite <b>TREBLE</b> arba <b>BASS</b>, tada sureguliuokite garsumą pasirinkdami nuo maždaug -6 iki +6 naudodami mygtukus <b>Aukštyn / Žemyn</b>.</li> <li>• Paspauskite ir maždaug 5 sek. laikykite nuspaužę mygtuką  (<b>Garso valdymas</b>), jei norite reguliuoti kiekvienos dažnio juostos garsą. Naudojant <b>Kairėn / Dešinėn</b> mygtukus galima rinktis 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz, ir 10 kHz juostas ir nustatyti kiekvienos iš jų nuostatą nuo -6 iki +6 (naudojant <b>Aukštyn / Žemyn</b> mygtukus). (Įsitikinkite, kad garso režimas nustatytas kaip „<b>STANDARD</b>“.)</li> <li>• Jei vaizdas televizoriuje ir „Soundbar“ garsas nėra sinchronizuoti, paspauskite mygtuką  (<b>Garso valdymas</b>) ir pasirinkite <b>AUDIO SYNC</b>, tada garso delsą nustatykite tarp 0~300 ms naudodami mygtukus <b>Aukštyn / Žemyn</b>. (Nepasiekama naudojant <b>USB</b> arba <b>BT</b> režimą.)</li> <li>• <b>AUDIO SYNC</b> palaikomas tik su kai kuriomis funkcijomis.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>WOOFER (ŽEMI DAŽNIAI) LYGIO</b></p>	 <p>Paspauskite mygtuką aukštyn arba žemyn ir koreguokite žemųjų dažnių garsiakalbio (žemojo dažnio) lygį iki -12 arba nuo -6 iki 6. Paspauskite mygtuką, jei norite nustatyti žemųjų dažnių garsiakalbio (žemojo dažnio) „0“ (numatytą) garsumo lygį.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Garsumo)</b></p>	 <p>Paspaužę mygtuką aukštyn arba žemyn pakoreguosite garsumą.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nutildymas</b>  Jei norite nutildyti garsą, paspauskite mygtuką <b>VOL</b>. Paspaužę jį dar kartą, garsą įjungsite.</li> </ul>

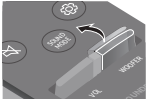

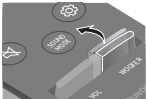

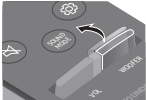

# „Soundbar“ garsumo reguliavimas televizoriaus nuotolinio valdymo pultu

„Soundbar“ garsumą reguliuokite naudodami televizoriaus nuotolinio valdymo pultą.


- Ši funkcija gali būti naudojama tik su IR spindulių nuotolinio valdymo pultais. „Bluetooth“ nuotolinio valdymo pultai (nuotolinio valdymo pultai, kuriems reikalingas susiejimas) nepalaikomi.
- Televizoriaus garsiakalbius nustatykite į **Išor. garsiakalbis**, kad pasinaudotumėte šia funkcija.
- Šią funkciją palaikantys gamintojai: „VIZIO“, „LG“, „Sony“, „Sharp“, „PHILIPS“, „PANASONIC“, „TOSHIBA“, „Hisense“, „RCA“

1. Išjunkite „Soundbar“.
2. Palaikykite paspaudę mygtuką **WOOFER** 5 sekundes.


Kiekvieną kartą, kai laikote paspaudę mygtuką **WOOFER** 5 sekundes, režimas keičiamas tokia seka: „**OFF-TV REMOTE**“ (numatytasis režimas), „**SAMSUNG-TV REMOTE**“, „**ALL-TV REMOTE**“.

Nuotolinio valdymo pulto mygtukas	Ekranas	Būsena
	 (Numatytasis režimas)	Išjungia televizoriaus nuotolinio valdymo pultą.
		Išjungia „Samsung“ televizoriaus IR spindulių nuotolinio valdymo pultą.
		Išjungia trečiųjų šalių televizorių IR spindulių nuotolinio valdymo pultus.

## Paslėptų mygtukų naudojimas (mygtukai, turintys daugiau nei vieną funkciją)

Paslėptas mygtukas		Puslapio numeris
Nuotolinio valdymo pulto mygtukas	Funkcija	
WOOFER (Aukštyn)	TV nuotolinio valdymo pultas Ijungta / Išjungta (budėjimo režimas)	23 puslapis
Kairėn	Televizoriaus automatinio prijungimo įjungimas/išjungimas (parengtas BT)	13 puslapis
Aukštyn	ID SET	21 puslapis
 (Garso valdymas)	„7 Band EQ“ (paspauskite ir palaikykite paspaudę 5 sekundes)	22 puslapis
	Nustatymas iš naujo (paspauskite ir palaikykite paspaudę 10 sekundžių)	28 puslapis
SOUND MODE	DRC ON/OFF (budėjimo režimas)	21 puslapis
	Bluetooth Power	21 puslapis

## Skirtingų režimų garso efektų išvesties techniniai duomenys

Effect		Input	Output	
			Without Wireless Rear Speaker Kit	With Wireless Rear Speaker Kit
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 kan	2.1 kan	2.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	2.1 kan
	SURROUND SOUND	2.0 kan	2.1 kan	4.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	4.1 kan
	BASS BOOST	2.0 kan	2.1 kan	4.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	4.1 kan
	GAME	2.0 kan	2.1 kan	4.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	4.1 kan
	ADAPTIVE	2.0 kan	2.1 kan	4.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	4.1 kan

- „Samsung“ belaidis galinių garsiakalbių rinkinys įsigyjamas atskirai. Jei norite įsigyti rinkinį, kreipkitės į parduovėją, iš kurio įsigijote „Soundbar“ garsiakalbį.

# 09 SIENOS LAIKIKLIO MONTAVIMAS

## Su įrengimu susijusios atsargumo priemonės

- Tvirtinkite tik prie vertikalios sienos.
- Netvirtinkite tokioje vietoje, kurioje yra aukšta temperatūra ar drėgnumas.
- Patikrinkite, ar siena yra pakankamai tvirta ir išlaikys gaminio svorį. Jei ne, sustiprinkite sieną arba pasirinkite kitą tvirtinimo vietą.
- Įsigykite ir naudokite tvirtinimo varžtus arba varžtus su kaiščiais, tinkamus jūsų sienos tipui (tinko plokščių, geležinių plokščių, medienos ir t. t.). Jei įmanoma, įsukite varžtus į sienos rėmus.
- Tvirtinimo prie sienos varžtus pirkite atsižvelgdami į sienos, prie kurios tvirtinsite „Soundbar“, tipą ir storį.
  - Skersmuo: M5
  - Ilgis: rekomenduojama 35 mm arba daugiau.
- Prieš tvirtindami „Soundbar“ prie sienos, prijunkite jo kabelius prie išorinių įrenginių.
- Prieš montuodami įrenginį įsitikinkite, kad jis atjungtas nuo maitinimo šaltinio. Kitu atveju gali kilti elektros smūgis.

## Tvirtinimo prie sienos komponentai



### Tvirtinimo prie sienos kreipiklis



Laikiklio varžtas

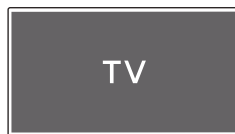


Varžtas

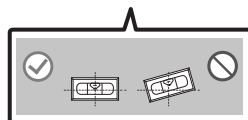
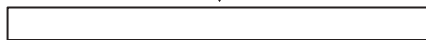


Sieninis laikiklis

1. Pridėkite **Tvirtinimo prie sienos kreipiklis** prie sienos paviršiaus.
  - **Tvirtinimo prie sienos kreipiklis** turi būti horizontalioje padėtyje.
  - Jei televizorius pritvirtintas prie sienos, „Soundbar“ tvirtinkite bent 5 cm žemiau nei televizorius.

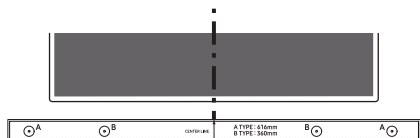


↑ ↓ 5 cm arba daugiau



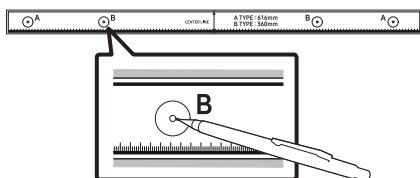
2. Sulygiuokite **Tvirtinimo prie sienos kreipiklio vidurio linija** su televizoriaus viduriu (jei „Soundbar“ montuojate po televizoriumi) ir pritvirtinkite **Tvirtinimo prie sienos kreipiklis** prie sienos lipnia juosta.

- Jei montuojate ne po televizoriumi, **Vidurio linija** turi būti montavimo zonos centre.



Vidurio linija

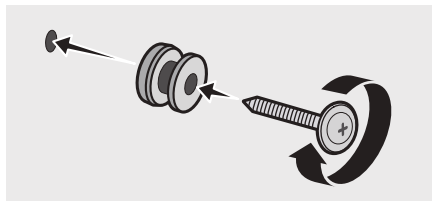
3. Perbraukite rašiklio ar nusmailinto pieštuko galiuku per **B-TYPE** vaizdą, esančių abiejuose orientyro galuose, centrą, kad pažymėtumėte atraminiams varžtams skirtas angas, ir nuimkite **Tvirtinimo prie sienos kreipiklis**.



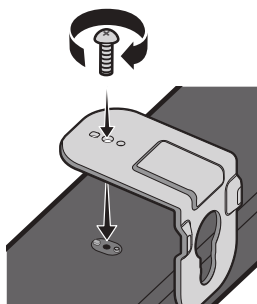
4. Naudodami tinkamo dydžio grąžtą, išgręžkite angą sienoje ties kiekviena žyma.

- Jei žymės neatitinka kaiščių padėties, prieš įkišdami atraminius varžtus, įsitikinkite, kad į skylutes įdėjote tinkamus kaiščius. Jei naudojate kaiščius, įsitikinkite, kad išgręžtos skylės yra pakankamai didelės jūsų naudojamiems kaiščiams.

5. Įstumkite varžtą (nepriedamas) per kiekvieną **Laikiklio varžtas**, tada kiekvieną varžtą tvirtai įsukite į atraminio varžto angą.

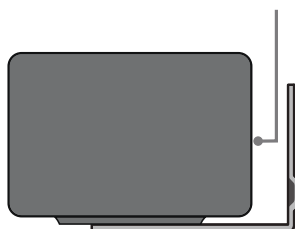


6. Pritvirtinkite 2 **Sieninis laikiklis** tinkama kryptimi „Soundbar“ apačioje, naudodami 2 **Varžtus**.



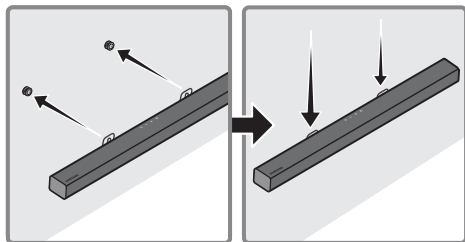
- Surinkdami įsitikinkite, kad **Sieniniai laikikliai** pakabos dalis yra už galinės „Soundbar“ dalies.

„Soundbar“ galinė pusė



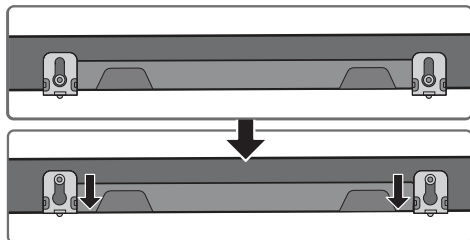
„Soundbar“ garsiakalbio  
dešinysis galas

7. „Soundbar“ su pritvirtintais **Sieniniai laikikliai** montuokite **Sieniniai laikikliai** užkabindami už sienoje esančių **Laikiklio varžtas**.



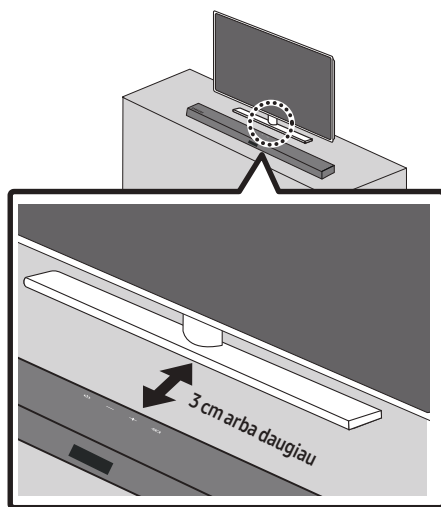
8. Paslinkite „Soundbar“ žemyn, kaip parodyta, kad **Sieninis laikiklis** tvirtai užsikabintų už **Laikiklio varžtas**.

- Įkiškite **Laikiklio varžtas** į plačiąją (apatinę) **Sieninis laikiklis** dalį ir paslinkite **Sieninis laikiklis** žemyn, kad **Sieninis laikiklis** tvirtai užsikabintų už **Laikiklio varžtas**.



## 10 „SOUNDBAR“ GARSIKALBIO PADĖJIMAS ANT TELEVIZORIAUS STOVO

Padėkite „Soundbar“ garsiakalbį ant televizoriaus stovo.



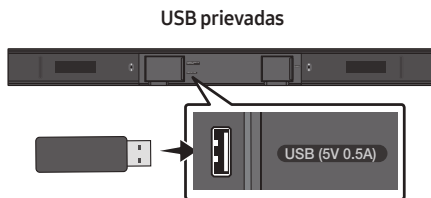
Išlygiuokite televizoriaus centrą su „Soundbar“ centru kaip parodyta paveikslėlyje ir atsargiai padėkite „Soundbar“ ant televizoriaus stovo. Kad garso kokybė būtų optimali, „Soundbar“ garsiakalbį statykite mažiausiai 3 cm atstumu nuo televizoriaus priekio.

### PASTABA

- Įsitinkinkite, kad „Soundbar“ garsiakalbis yra padėtas ant plokščio ir stabilaus paviršiaus.

# 11 PROGRAMINĖS ĮRANGOS NAUJINIMAS



Ateityje „Samsung“ gali pasiūlyti „Soundbar“ sistemos programinės aparatinės įrangos naujinimų.



Jei naujinimas siūlomas, galite atnaujinti programinę aparatinę įrangą USB įrenginį, kuriame yra programinės aparatinės įrangos naujinimas, prijungę prie „Soundbar“ USB prievado. Jei reikia daugiau informacijos, kaip atsisiųsti naujinimo failus, eikite į „Samsung“ svetainę adresu ([www.samsung.com](http://www.samsung.com)→Support). Tada pasirinkite gaminio tipą arba įveskite turimo „Soundbar“ modelio numerį – pasirinkite parinktį Programinė įranga ir programos, tada – Atsisiuntimai. Atsiminkite, kad parinkčių pavadinimai gali skirtis.

## Atnaujinimo procedūra

**Svarbu:** Naujinimo funkcija ištrina visus naudotojo nustatymus. Rekomenduojame užsirašyti parametrus, kad atnaujinus lengvai galėtumėte nustatyti juos iš naujo. Atminkite, kad naujinant programinę aparatinę įrangą iš naujo nustatomas ir žemųjų dažnių garsiakalbio ryšys.

1. USB atmintinę prijunkite prie USB lizdo kompiuteryje.  
**Svarbu:** Įsitinkinkite, kad USB atmintinėje nėra muzikos failų. Dėl jų programinės aparatinės įrangos gali nepavykti atnaujinti.
2. Eikite į ([samsung.com](http://samsung.com)) → pasirinkite „Įvesti modelio numerį“ ir įveskite jūsų „Soundbar“ modelį. Pasirinkite vadovus ir atsisiuntimus bei atsisiųskite naujausią programinės įrangos failą.
3. Atsisiųstą programinę įrangą išsaugokite USB atmintinėje ir pasirinkite „Išskleisti čia“, kad išpakuotumėte aplanką.
4. Išjunkite „Soundbar“ garsiakalbį ir prijunkite USB atmintinę su programinės įrangos naujiniu prie USB prievado.
5. Įjunkite „Soundbar“, paspauskite „Soundbar“ mygtuką  (**Šaltinio**) ir pasirinkite režimą „USB“. Ekране parodomas užrašas „UPDATE“ ir pradedamas atnaujinimas. Baigus atnaujinimą, „Soundbar“ išjungiamas. Baigus atnaujinimą, „Soundbar“ išjungiamas. Paspauskite ir 10 sekundžių palaikykite paspaudę nuotolinio valdymo pulto mygtuką  (**Garso valdymas**), kai „Soundbar“ maitinimas įjungtas. Ekране parodoma „INIT“ → „OK“, tada „Soundbar“ paleidžiamas iš naujo. Atnaujinimas baigtas.
  - Šis gaminytis turi funkciją DUAL BOOT. Jei programinės aparatinės įrangos atnaujinti nepavyksta, galite atnaujinti programinę aparatinę įrangą dar kartą. Įdedant USB atmintinę, kurioje yra atnaujinimo failas, turi būti prijungtas „Soundbar“ maitinimo laidas. Tada atnaujinimas vėl pradedamas ir VFD nerodomas joks vaizdas. Atnaujinimas bus baigtas po 2 minučių.
6. Atkurkite „Soundbar“ nustatymus.



## Jei nepasirodo „UPDATE“

1. Išjunkite „Soundbar“ ir atjunkite bei vėl prijunkite USB atminties įrenginį, kuriame yra naujinimo failai, prie „Soundbar“ USB prievado.
2. Atjunkite „Soundbar“ maitinimo laidą, prijunkite jį iš naujo ir įjunkite „Soundbar“ garsiakalbį.

### PASTABOS

- Programinės aparatinės įrangos gali nepavykti tinkamai atnaujinti, jei USB atminties įrenginyje laikomi „Soundbar“ palaikomi garso failai.
- Neatjunkite maitinimo ir neištraukite USB įrenginio, kol naujinama.
- Baigus naujinti „Soundbar“ garsiakalbyje paleidžiama naudotojo sąranka, kad galėtumėte iš naujo nustatyti savo nustatymus. Rekomenduojame užsirašyti parametrus, kad atnaujinus lengvai galėtumėte nustatyti juos iš naujo. Atkreipkite dėmesį, kad naujinant programinę aparatinę įrangą iš naujo nustatomas ir žemųjų dažnių garsiakalbio ryšys. Jei po atnaujinimo ryšys su žemųjų dažnių garsiakalbiu automatiškai neatkuriamas, žr. psl. 6  
Jei programinės įrangos nepavyksta atnaujinti, patikrinkite, ar tinkamai veikia USB atmintinė.
- „Mac OS“ naudotojai turi naudoti MS-DOS (FAT) USB formatą.
- Atnaujinti per USB gali būti neįmanoma – tai priklauso nuo USB atminties įrenginio gamintojo.

# 12 TRIKČIŲ ŠALINIMAS

Prieš kreipdamiesi pagalbos, peržiūrėkite toliau pateiktą informaciją.

## „Soundbar“ neįsijungia.

- Patikrinkite, ar „Soundbar“ maitinimo laidas tinkamai prijungtas prie lizdo.

## „Soundbar“ neveikia taip, kaip turėtų.

- Ištraukite maitinimo laidą ir prijunkite jį iš naujo.
- Atjunkite maitinimo laidą nuo išorinio įrenginio ir bandykite dar kartą.
- Jei nėra signalo, praėjus tam tikram laikui „Soundbar“ automatiškai išsijungia. Įjunkite maitinimą. (Žr. psl. 3.)

## Jei neveikia nuotolinio valdymo pultas.

- Nukreipkite nuotolinio valdymo pultą tiesiai į „Soundbar“.
- Pakeiskite baterijas naujomis.

## „Soundbar“ neatkuria garso.

- „Soundbar“ garsas yra per mažas arba nutildytas. Sureguliuokite garsumą.
- Kai yra prijungtas bet koks išorinis įrenginys (STB, „Bluetooth“, mobilusis įrenginys ir pan.), sureguliuokite išorinio įrenginio garsumą.
- Televizoriaus garso išvesčiai pasirinkite „Soundbar“. („Samsung“ televizorius: Pagrindinis (🏠) → Nustatymai (⚙️) → Garsas → Garso išvestis → Pasirinkite „Soundbar“)
- Laidas į „Soundbar“ negali būti laisvas. Atjunkite ir iš naujo prijunkite laidą.
- Visiškai ištraukite maitinimo laidą, iš naujo prijunkite ir įjunkite maitinimą.
- Įjunkite gaminį ir bandykite dar kartą. (Žr. psl. 28.)



## Žemų dažnių garsiakalbis neatkuria garso.

- Patikrinkite, ar žemų dažnių garsiakalbio gale šviečia mėlynas LED indikatorius. Jei indikatorius lėtai mirksi mėlynai arba pradeda šviesti raudonai, iš naujo prijunkite „Soundbar“ ir žemų dažnių garsiakalbį. (Žr. psl. 7.)
- Galite susidurti su problema, jei tarp „Soundbar“ ir žemųjų dažnių garsiakalbio yra kliūtis. Įrenginius perkelkite į vietą, kurioje nėra kliūčių.
- Kiti šalia esantys radijo dažnio signalus siunčiantys įrenginiai gali trukdyti ryšiui. Garsiakalbį laikykite toliau nuo tokių įrenginių.
- Ištraukite ir vėl įjunkite maitinimo laido kištuką.

## Per mažas žemųjų dažnių garsiakalbio garsumo lygis.

- Originalus atkuriamo kūrinio garsumo lygis gali būti mažas. Pabandykite reguliuoti žemųjų dažnių garsiakalbio lygį. (Žr. psl. 22.)
- Atsineškite žemųjų dažnių garsiakalbį arčiau savęs.

## Nepavyksta prijungti „Soundbar“ per „Bluetooth“.

- Kai prijungiate naują įrenginį, ryšiui įjunkite **BT PAIRING**. (Nuotolinio valdymo pulte paspauskite mygtuką  **PAIR** arba ant korpuso paspauskite ir bent 5 sek. palaikykite mygtuką  (**Šaltinio**).
- Jei „Soundbar“ prijungtas prie kito įrenginio, pirmiausia atjunkite šį įrenginį, kad galėtumėte prijungti kitą.
- Prijungiamame įrenginyje pašalinkite „Bluetooth“ garsiakalbių sąrašą ir prijunkite jį iš naujo. („Samsung“ televizorius: Pagrindinis (🏠) → Nustatymai (⚙️) → Garsas → Garso išvestis → „Bluetooth“ garsiakalbių sąrašas)
- Ištraukite ir vėl įjunkite maitinimo laido kištuką. Tada bandykite dar kartą.
- Įjunkite gaminį ir bandykite dar kartą. (Žr. psl. 28.)

## Prijungus įrenginį per „Bluetooth“, trūkinėja garsas.

- Kai kurie įrenginiai gali sukelti radijo trukdžius, jei jie yra per arti „Soundbar“, pvz., mikrobangų krosnelės, belaidžiai maršruto parinktuvai ir kt.
- Jei per „Bluetooth“ prijungtas įrenginys perkeliamas per toli nuo „Soundbar“, garsas gali trūkinėti. Perkelkite įrenginį arčiau „Soundbar“.
- Jei jūsų kūnas liečiasi su „Bluetooth“ siųstuvu-imtuvu arba gaminys yra įrengtas ar padėtas ant metalinių baldų, garsas gali trūkinėti. Patikrinkite įrengimo aplinką ir naudojimo sąlygas.

## „Soundbar“ automatiškai neįsijungia kartu su televizoriumi.

- Jei žiūrėdami televizorių išjungiate „Soundbar“, maitinimo tiekimo sinchronizavimas su televizoriumi yra išjungiamas. Pirma išjunkite televizorių.

# 13 LICENCIJA



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.

## 14 ATVIROSIOS PROGRAMINĖS ĮRANGOS LICENCIJOS PRANEŠIMAS

Norėdami siųsti užklausas ir prašymus dėl atvirosios programinės įrangos, susisieki su „Samsung“ atvirosios programinės įrangos palaikymo tarnyba (<http://opensource.samsung.com>)

## 15 SVARBI PASTABA APIE TECHNINĘ PRIEŽIŪRĄ

- Iliustracijos ir paveikslėliai šiame naudotojo vadove pateikti tik informaciniais tikslais ir gali skirtis nuo tikrosios gaminio išvaizdos.
- Administravimo mokestis gali būti taikomas, jei
  - (a) iškviečiate specialistą, bet jis neranda jokių gaminio gedimų (t. y. neperskaitėte šio naudotojo vadovo);
  - (b) pristatote gaminį į taisymo centrą, bet jokių gaminio gedimų nerandama (t. y. neperskaitėte šio naudotojo vadovo).
- Jums bus pranešta apie administravimo mokesčio sumą prieš specialisto apsilankymą.

# 16 TECHNINIAI DUOMENYS IR VADOVAS

## Specifikacijos

Modelio pavadinimas	HW-A450
USB	5V/0,5A
Svoris	1,5 kg
Matmenys (P x A x G)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Veikimo temperatūros diapazonas	+5°C iki +35°C
Veikimo drėgmės diapazonas	10 % iki 75 %
STIPRINTUVAS Vardinė išėjimo galia	40W x 2, 6 omai
Palaikomi atkūrimo formatai (DTS 2.0 garsas atkuriamas DTS formatu.)	LPCM 2 kan., Dolby Audio™ (palaikomas Dolby® Digital), DTS
BELAUDŽIO ĮRENGINIO IŠVESTIES GALIA BT maks. siųstuvo galia SRD maks. siųstuvo galia	100 mW esant 2,4 GHz–2,4835 GHz 25 mW esant 5,725 GHz–5,825 GHz

Žemųjų dažnių garsiakalbio pavadinimas	PS-WA45T
Svoris	4,3 kg
Matmenys (P x A x G)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
STIPRINTUVAS Vardinė išėjimo galia	220W
BELAUDŽIO ĮRENGINIO IŠVESTIES GALIA SRD maks. siųstuvo galia	25 mW esant 5,725 GHz–5,825 GHz

Bendros energijos sąnaudos budėjimo režimu (W)	2,0W
Bluetooth Prievado išjungimo būdas	Paspauskite ir palaikykite mygtuką <b>SOUND MODE</b> ilgiau nei 5 sekundes, kad išjungtumėte „Bluetooth Power“ funkciją.

## PASTABOS

- „Samsung Electronics Co., Ltd.“ pasilieka teisę be įspėjimo keisti specifikacijas.
- Svoris ir matmenys yra apytiksliai.

„Samsung“ patvirtina, kad ši radijo įranga atitinka Direktyvą 2014/53/ES ir atitinkamus JK įstatymuose numatytus reikalavimus.

Visą atitiktą deklaraciją tekstą galite rasti svetainėje: <http://www.samsung.com> nuėję į skiltį

„Palaikymas“ ir įvedę modelio pavadinimą.

Šią įrangą galima naudoti visose ES šalyse ir JK.



#### **[Tinkamas šio gaminio baterijų šalinimas]**

#### **(Taikoma šalyse, kuriose naudojamos atskiros atliekų surinkimo sistemos)**

Šis simbolis ant baterijos, vadovo arba pakuotės nurodo, kad šio gaminio baterijų negalima išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis pasibaigus baterijų eksploatacijos trukmei. Kur pažymėta, cheminiai simboliai Hg, Cd arba Pb nurodo, kad baterijoje yra gyvsidabrio, kadmio arba švino, kurio kiekis viršija EB direktyvos 2006/66 atskaitos lygius. Jei baterijos išmetamos netinkamai, šios medžiagos gali pakenkti žmonių sveikatai arba aplinkai.

Siekdami apsaugoti gamtos išteklius ir skatinti pakartotinį medžiagų naudojimą, atskirkite baterijas nuo kitų tipų atliekų ir perdirbkite jas pasinaudodami vietos nemokamo baterijų grąžinimo sistema.



#### **Tinkamas šio gaminio šalinimas**

#### **(Elektros ir elektroninės įrangos atliekos)**

#### **(Taikoma šalyse, kuriose naudojamos atskiros atliekų surinkimo sistemos)**

Šis simbolis ant gaminio, priedų arba literatūroje nurodo, kad gaminys ir jo elektroniniai priedai (pvz., kroviklis, ausinės, USB kabelis) negali būti išmesti kartu su kitomis buitinėmis atliekomis pasibaigus eksploatacijos trukmei. Norėdami išvengti galimos žalos aplinkai ir žmonių sveikatai dėl nekontroliuojamo atliekų šalinimo, atskirkite šias dalis nuo kitų tipų atliekų ir atsakingai perdirbkite, kad būtų skatinamas tvarus materialinių išteklių naudojimas pakartotinai.

Naudotojai iš namų ūkių turėtų susisiekti su mažmenininku, iš kurio įsigijo šį gaminį, arba su vietine valdžios įstaiga, kad gautų išsamios informacijos, kur ir kaip galima šias dalis perdirbti neteršiant aplinkos.

Įmonės turėtų kreiptis į tiekėją ir peržiūrėti pirkimo sutarties nuostatas ir sąlygas. Šis gaminys ir jo elektroniniai priedai neturi būti maišomi su kitomis išmetamomis komercinėmis atliekomis.








Daugiau informacijos apie „Samsung“ aplinkosaugos įsipareigojimus ir su konkrečiais gaminiais susijusius norminius įsipareigojimus, pvz., dėl REACH, WEEE, baterijų, rasite svetainėje:

[www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

## OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

ABY ZMNIJSZYĆ RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM, NIE NALEŻY ZDEJMOWAĆ OSŁONY (LUB CZĘŚCI TYLNEJ). WEWNĄTRZ NIE ZNAJDUJĄ SIĘ ŻADNE CZĘŚCI PODLEGAJĄCE SERWISOWANIU PRZEZ UŻYTKOWNIKA. CZYNNOSCI SERWISOWE POZOSTAW WYKWALIFIKOWANEMU PERSONELOWI SERWISU. Poniższa tabela zawiera objaśnienia symboli, które mogą znajdować się na urządzeniu firmy Samsung.

	<b>PRZESTROGA</b> <b>RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM.</b> <b>NIE OTWIERAĆ</b>	
	Ten symbol oznacza wysokie napięcie w środku urządzenia. Dotykając jakiegokolwiek wewnętrznych części produktu jest niebezpieczne.	
	Ten symbol oznacza, że do urządzenia dołączono dokumentację zawierającą ważne informacje na temat jego obsługi i konserwacji.	
	Produkt klasy II: Ten symbol oznacza, że nie jest konieczne połączenie obudowy urządzenia z przewodem ochronnym (uziemiającym). Jeśli tego symbolu nie ma na urządzeniu z przewodem zasilającym, urządzenie MUSI mieć niezawodne uziemienie.	
	Napięcie prądu przemiennego: Ten symbol oznacza, że napięciem znamionowym jest napięcie prądu przemiennego.	
	Napięcie prądu stałego: Ten symbol oznacza, że napięciem znamionowym jest napięcie prądu stałego.	
	Przeestroga, należy zapoznać się z instrukcją obsługi: Ten symbol oznacza zalecenie zapoznania się z odpowiednim dokumentem w celu uzyskania przez użytkownika dalszych informacji związanych z bezpieczeństwem.	

## OSTRZEŻENIE

- Aby zmniejszyć ryzyko wystąpienia pożaru lub porażenia elektrycznego, nie wystawiaj niniejszego urządzenia na działanie deszczu i wilgoci.

## PRZESTROGA

- ABY UNIKNĄĆ PORAŻENIA ELEKTRYCZNEGO, WSUŃ WTYCZKĘ CAŁKOWICIE DO GNIAZDA ELEKTRYCZNEGO.
- Niniejsze urządzenie powinno zawsze być podłączone do gniazda prądu zmiennego z uziemieniem.
- Aby odłączyć urządzenie od źródła zasilania, należy chwytać za wtyczkę.
- Nie należy wystawiać tego urządzenia na kapiącą wodę lub chlapanie. Na urządzeniu nie wolno także stawiać żadnych przedmiotów wypetnionych płynami, takich jak wazon.
- Aby całkowicie wyłączyć urządzenie, należy wyciągnąć wtyczkę z gniazda sieciowego. Należy także zapewnić łatwy dostęp do wtyczki w dowolnej chwili.

# ŚRODKI OSTROŻNOŚCI

1. Upewnij się, że domowa sieć zasilająca prądem przemiennym spełnia wymagania z zakresu zasilania umieszczone na naklejce identyfikacyjnej na spodzie produktu. Urządzenie należy umieścić w pozycji poziomej na odpowiedniej podstawie (meblu) zachowując wystarczająco dużo miejsca na dopływ powietrza 7–10 cm. Należy upewnić się, że otwory wentylacyjne nie są zasłonięte. Urządzenia nie należy kłaść na wzmacniaczach lub innych urządzeniach, które mogą nagrzewać się w czasie pracy. Urządzenie zostało zaprojektowane jako urządzenie ciągłego użytku. Aby całkowicie wyłączyć urządzenie, odłącz wtyczkę zasilania z gniazdka. Odłącz urządzenie, jeżeli nie ma być używane przez dłuższy czas.
2. Podczas burzy z piorunami należy odłączyć główną wtyczkę prądu przemiennego z gniazda. Napięcie gwałtownie wzrasta pod wpływem wyładowań atmosferycznych, co może uszkodzić jednostkę.
3. Jednostki nie należy wystawiać bezpośrednio na promienie słońca lub inne źródła ciepła. Mogłyby to doprowadzić do przegrzania i uszkodzenia urządzenia.
4. Produkt należy chronić przed wilgocią (np. wazony) i nadmiernym ciepłem (np. z kominka) lub urządzeniami wytwarzającymi silne pole elektromagnetyczne. Jeśli urządzenie nie działa prawidłowo, należy odłączyć kabel zasilania ze źródła prądu zmiennego. Produkt nie jest przeznaczony do użytku przemysłowego. Należy go używać jedynie w celu prywatnym. Jeśli produkt lub płyta były przechowywane w niskich temperaturach, może wystąpić kondensacja pary wodnej. W przypadku przewożenia odtwarzacza zimą należy odczekać około 2 godzin przed jego użyciem, aż temperatura jednostki osiągnie wartość pokojową.

5. Baterie użyte w tym produkcie zawierają substancje chemiczne szkodliwe dla środowiska. Nie należy wyrzucać baterii razem z innymi odpadkami gospodarstwa domowego. Nie należy wrzucać baterii do ognia. Nie należy dopuszczać do zwarcia ani do przegrzania baterii, ani nie należy ich rozmontowywać.

**PRZESTROGA :** W przypadku nieprawidłowego włożenia baterii istnieje niebezpieczeństwo wybuchu. Nowe baterie powinny być tego samego typu.

## INFORMACJE O PODRĘCZNIKU UŻYTKOWNIKA

Instrukcja obsługi składa się z dwóch części: prostego dokumentu PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA oraz szczegółowego PEŁNY PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA, który można pobrać.



### PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA

Niniejszy podręcznik użytkownika zawiera informacje na temat instrukcji bezpieczeństwa, instalacji, komponentów, połączeń oraz danych technicznych produktu.



### PEŁNY PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA

PEŁNY PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA jest dostępna w internetowym centrum obsługi klienta firmy Samsung po zeskanowaniu kodu QR. Aby wyświetlić instrukcję obsługi na komputerze lub urządzeniu przenośnym, należy ją pobrać w formacie dokumentu z witryny firmy Samsung. (<http://www.samsung.com/support>)

Konstrukcja i dane techniczne mogą ulec zmianie bez powiadomienia.



# SPIS TREŚCI

<b>01</b>	<b>Sprawdzanie Komponentów</b>	<b>2</b>
	Wkładanie baterii przed użyciem pilota (2 baterie typu AA)	2
<b>02</b>	<b>Opis Produktu</b>	<b>3</b>
	Panel przedni / panel górny listwy Soundbar	3
	Panel dolny listwy Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Podłączanie Listwy Soundbar</b>	<b>5</b>
	Podłączanie zasilania elektrycznego	5
	Podłączanie listwy Soundbar do głośnika niskotonowego	6
	– Automatyczne połączenie pomiędzy głośnikiem niskotonowym a listwą Soundbar	6
	– Ręczne podłączanie głośnika niskotonowego w przypadku, gdy automatyczne	7
	Podłączanie urządzenia SWA-9100S (do nabycia osobno) do listwy Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Podłączanie do Telewizora</b>	<b>11</b>
	Metoda 1. Podłączanie do telewizora za pomocą przewodu	11
	– Podłączanie do telewizora za pomocą przewodu optycznego	11
	Metoda 2. Połączenie bezprzewodowe	12
	– Podłączanie do telewizora przez Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Podłączanie do Urządzenia Zewnętrznego</b>	<b>14</b>
	Podłączanie do telewizora za pomocą przewodu optycznego	14
<b>06</b>	<b>Podłączanie Urządzenia Pamięci USB</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Podłączanie do Urządzenia Przenośnego</b>	<b>17</b>
	Połączenie przez Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Korzystanie z Pilota</b>	<b>20</b>
	Obsługa pilota zdalnego sterowania	20
	Regulacja głośności listwy Soundbar za pomocą pilota telewizora	23
	Używanie ukrytych przycisków (z więcej niż jedną funkcją)	24
	Dane wyjściowe dla różnych trybów efektów dźwiękowych	24
<b>09</b>	<b>Montowanie Wspornika Ściennego</b>	<b>25</b>
	Środki ostrożności przy instalacji	25
	Komponenty montażowe	25
<b>10</b>	<b>Instalacja listwy Soundbar na podstawie telewizora</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Aktualizacja Oprogramowania</b>	<b>28</b>
	Procedura aktualizacji	28
	Jeśli na ekranie nie pojawia się komunikat UPDATE	29
<b>12</b>	<b>Rozwiązywanie problemów</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licencji</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Informacja o Licencji Open Source</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Ważne Informacje Dotyczące Obsługi Serwisowej</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Dane Techniczne i Uwagi</b>	<b>33</b>
	Dane techniczne	33

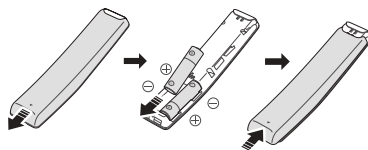
# 01 SPRAWDZANIE KOMPONENTÓW



- Więcej informacji na temat obsługiwanych źródeł zasilania i zużycia prądu znajduje się na etykiecie umieszczonej na urządzeniu. (Etykieta : Dolna część urządzenia głównego Soundbar)
- W celu zakupu dodatkowych komponentów lub przewodów należy skontaktować się z Centrum Serwisowym firmy Samsung lub Działem Obsługi Klienta firmy Samsung.
- Wygląd akcesoriów może się nieznacznie różnić od powyższych ilustracji.

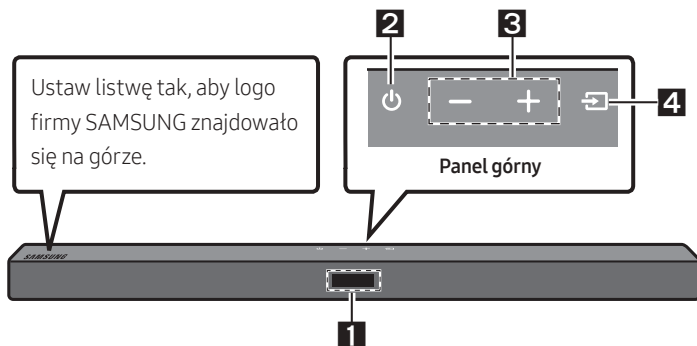
## Wkładanie baterii przed użyciem pilota (2 baterie typu AA)






Zsunąć tylną pokrywę w kierunku wskazanym przez strzałkę do momentu jej całkowitego zdjęcia. Włożyć 2 baterie typu AA (1,5 V), prawidłowo orientując ich bieguny. Wsunąć z powrotem tylną pokrywę.



## 02 OPIS PRODUKTU

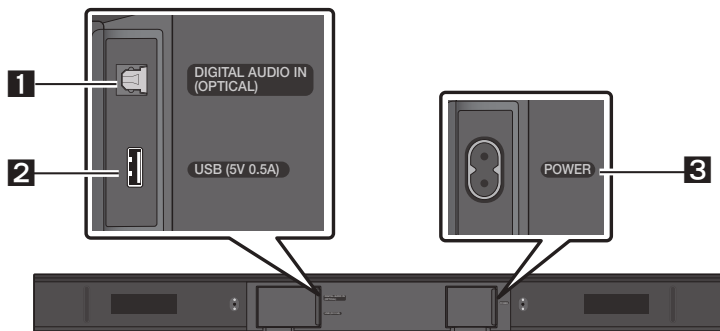
### Panel przedni / panel górny listwy Soundbar



<b>1</b>	<b>Wyświetlacz</b> Wyświetla stan produktu oraz bieżący tryb.								
<b>2</b>	<b>Przycisk  (Zasilanie)</b> Włączanie i wyłączenie zasilania. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funkcja Auto Power Down</b> Urządzenie wyłącza się automatycznie w następujących sytuacjach.<ul style="list-style-type: none"><li>– Tryb <b>D.IN / BT / USB</b>: Jeżeli przez 18 minut nie zostanie odebrany żaden sygnał audio.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Przycisk   (Głośność)</b> Regulacja głośności. <ul style="list-style-type: none"><li>• Poziom głośności jest wyświetlany na przednim wyświetlaczu listwy Soundbar podczas regulacji głośności.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Przycisk  (Źródło)</b> Wybór trybu źródła wejścia. <table border="1"><thead><tr><th>Tryb wejścia</th><th>Wyświetlacz</th></tr></thead><tbody><tr><td>Cyfrowe wejście optyczne</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>Tryb BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Tryb USB</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Aby uruchomić tryb „<b>BT PAIRING</b>”, zmień źródło na tryb „<b>BT</b>”, a następnie naciśnij i przytrzymaj przycisk  (<b>Źródło</b>) przez ponad 5 sekund.</li></ul>	Tryb wejścia	Wyświetlacz	Cyfrowe wejście optyczne	D.IN	Tryb BLUETOOTH	BT	Tryb USB	USB
Tryb wejścia	Wyświetlacz								
Cyfrowe wejście optyczne	D.IN								
Tryb BLUETOOTH	BT								
Tryb USB	USB								

- Przy podłączaniu przewodu prądu zmiennego przycisk zasilania zadziała w ciągu od 4 do 6 sekund.
- Po włączeniu zasilania tego urządzenia nastąpi 4-5 sekundowe opóźnienie przed odtworzeniem dźwięku.
- Aby odtwarzać dźwięk tylko z zestawu Soundbar, należy wyłączyć głośniki telewizora w menu Audio Setup telewizora. Należy zapoznać się z instrukcją obsługi telewizora

## Panel dolny listwy Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Służy do podłączenia urządzenia zewnętrznego do cyfrowego wejścia audio (optycznego).
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Można tutaj podłączać urządzenia USB, aby odtwarzać zapisane na nich pliki muzyczne za pomocą listwy Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Podłączyć przewód zasilający do listwy Soundbar.

- Podczas odłączania przewodu zasilającego od gniazda ściennego należy wyciągnąć wtyczkę. Nie wolno ciągnąć za przewód.
- Nie podłączaj tego urządzenia lub innych podzespołów do gniazda prądu zmiennego, dopóki nie zostaną nawiązane połączenia pomiędzy wszystkimi podzespołami.

# 03 PODŁĄCZANIE LISTWY SOUNDBAR

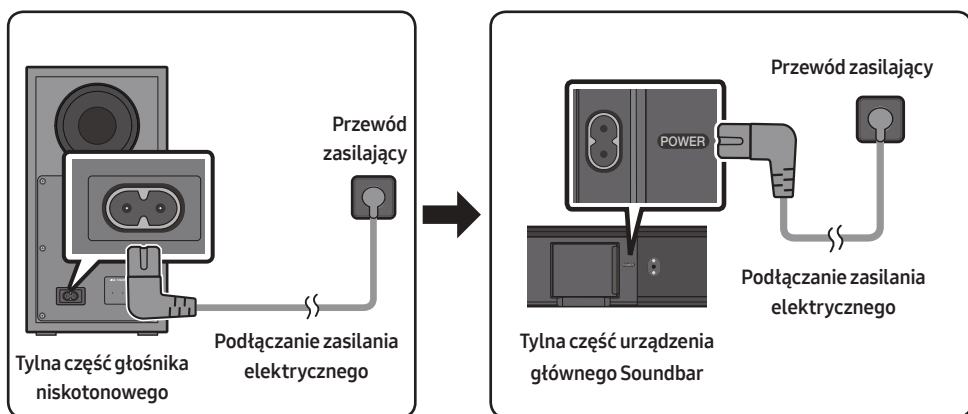
## Podłączanie zasilania elektrycznego

Za pomocą komponentów zasilających podłącz głośnik niskotonowy i listwę Soundbar do gniazda elektrycznego w następującej kolejności:

1. Podłącz przewód zasilający do głośnika niskotonowego.
2. Podłączyć przewód zasilający do listwy Soundbar.

Patrz rysunki poniżej.

- Więcej informacji na temat wymaganego zasilania elektrycznego i zużycia prądu znajduje się na etykiecie umieszczonej na produkcie. (Etykieta: Tylna część urządzenia głównego Soundbar)



# Podłączanie listwy Soundbar do głośnika niskotonowego

Podłączony głośnik niskotonowy zapewnia wysoką jakość odtwarzania niskich tonów.

## Automatyczne połączenie pomiędzy głośnikiem niskotonowym a listwą Soundbar

Po podłączeniu przewodów zasilających i włączeniu zasilania głośnik niskotonowy automatycznie połączy się z listwą Soundbar.

- Po zakończeniu automatycznego parowania włączy się niebieski wskaźnik z tyłu subwoofera.

## Diody LED z tyłu głośnika niskotonowego

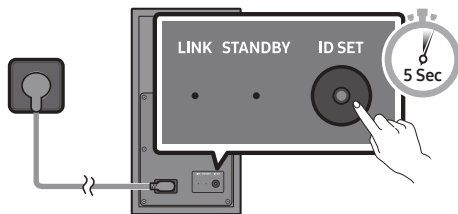
LED	Stan	Opis	Rozwiązanie
Niebieski	Włączone	Urządzenie podłączono prawidłowo (działa w zwykły sposób)	-
	Dioda miga	Odzyskiwanie połączenia	Sprawdź, czy przewód zasilający jest prawidłowo podłączony do głównej listwy Soundbar lub odczekaj 5 minut. Jeśli kontrolka nie przestanie migać, spróbuj podłączyć głośnik niskotonowy ręcznie. znajdują się na stronie 7.
Czerwony	Włączone	Czuwanie (z wyłączonym urządzeniem głównym Soundbar)	Sprawdź, czy przewód zasilający jest poprawnie podłączony do urządzenia głównego Soundbar.
		Podłączenie nie powiodło się	Podłącz ponownie. Instrukcje dotyczące podłączania ręcznego znajdują się na stronie 7.
Czerwony i niebieski	Dioda miga	Nieprawidłowe działanie	Skontaktuj się z Centrum Serwisowym firmy Samsung — dane kontaktowe znajdują się w niniejszym podręczniku.

## Ręczne podłączenie głośnika niskotonowego w przypadku, gdy automatyczne

### Przed wykonaniem poniższej procedury podłączenia ręcznego:

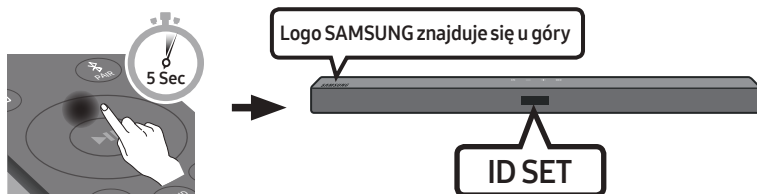
- Sprawdzić, czy kable zasilające są prawidłowo podłączone do listwy Soundbar oraz głośnika niskotonowego.
- Upewnić się, że listwa Soundbar jest włączona.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **ID SET** w tyłu głośnika niskotonowego przez co najmniej 5 sekund.
  - Czerwony wskaźnik w tyłu głośnika niskotonowego się wyłączy, a niebieski wskaźnik zacznie migać.

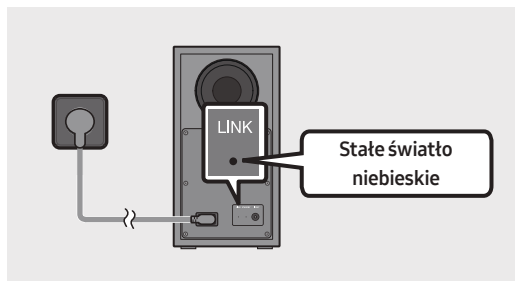


Tylna część głośnika niskotonowego

2. Przytrzymaj przycisk **Góra** na pilocie przez 5 sekund.
  - Na wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się komunikat **ID SET**, który po chwili zniknie.
  - Listwa Soundbar włączy się automatycznie po ustawieniu identyfikatora za pomocą przycisku **ID SET**.



3. Sprawdź, czy kontrolka **LINK** świeci nieprzerwanie na niebiesko (oznacza to, że połączenie zostało zakończone).



Kontrolka **LINK** przestanie migać, a zacznie świecić nieprzerwanie, gdy pomiędzy listwą Soundbar a bezprzewodowym głośnikiem niskotonowym zostanie nawiązane połączenie.



## **UWAGI**

- Nie podłączaj kabla zasilania tego produktu lub telewizora do gniazda ściennego do momentu, aż zostaną wszystkie połączenia pomiędzy komponentami zostaną nawiązane.
- Przed przeniesieniem lub instalacją produktu należy wyłączyć urządzenie i odłączyć przewód zasilający.
- Jeśli jednostka główna zostanie wyłączona, bezprzewodowy głośnik niskotonowy przejdzie w tryb czuwania, a wskaźnik dioda LED trybu STANDBY z tyłu zamiga kilka razy na niebiesko, po czym zacznie świecić na czerwono.
- W przypadku korzystania z urządzenia używającego tej samej częstotliwości (5,8 GHz) w pobliżu listwy Soundbar, mogą wystąpić zakłócenia powodujące przerywanie dźwięków.
- Maksymalna odległość przesyłu sygnału bezprzewodowego jednostki głównej wynosi ok. 10 metrów, ale może się różnić w zależności od środowiska pracy. Jeśli między jednostką główną a bezprzewodowym głośnikiem niskotonowym znajduje się ściana z betonu zbrojonego lub ściana zawierająca elementy metalowe, działanie systemu może być niemożliwe, ponieważ metal blokuje przesył sygnału bezprzewodowego.

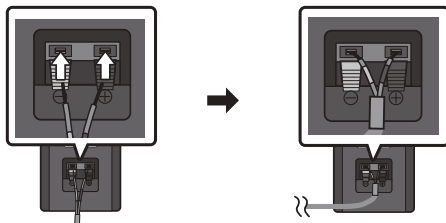
## **ŚRODKI OSTROŻNOŚCI**

- Anteny odbiorcze sygnału bezprzewodowego są wbudowane w bezprzewodowy głośnik niskotonowy. Trzymaj urządzenia z dala od wody i wilgoci.
- W celu zapewnienia optymalnej jakości odsłuchu należy się upewnić, że obszar wokół bezprzewodowego subwoofera i bezprzewodowego modułu odbiornika (sprzedawany oddzielnie) jest wolny od przeszkód mogących wpływać na jego jakość.

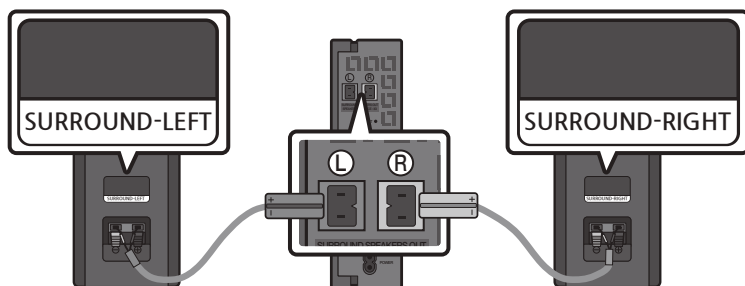
## Podłączanie urządzenia SWA-9100S (do nabycia osobno) do listwy Soundbar

Aby uzyskać efekt dźwięku przestrzennego, do listwy Soundbar można podłączyć zestaw tylnych głośników bezprzewodowych Samsung (SWA-9100S — do nabycia osobno).

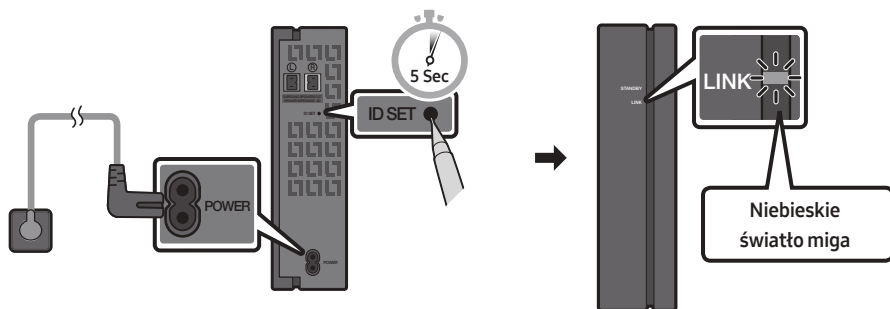
1. Podłącz moduł odbiornika bezprzewodowego do 2 głośników dźwięku przestrzennego.
  - Podczas podłączania przewodu głośnika podłącz przewód rdzenia do głośnika.



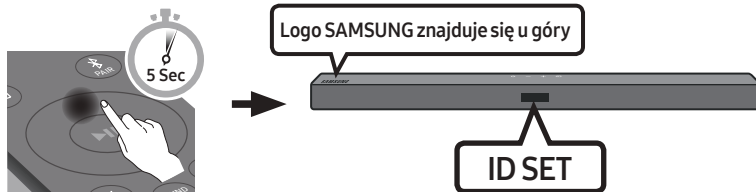
- Przewody głośników są oznaczone kolorami.



2. Sprawdź, czy moduł odbiornika bezprzewodowego po podłączeniu do gniazda elektrycznego przeszedł w stan oczekiwania.
  - Niebieska dioda LED LINK na module odbiornika bezprzewodowego zacznie migać. Jeśli dioda LED nie miga, naciśnij długopisem przycisk **ID SET** w tylnej części modułu odbiornika bezprzewodowego i przytrzymaj go przez 5–6 sekund, aż dioda LED LINK zacznie migać (na niebiesko). Więcej informacji na temat diody LED zawiera instrukcja obsługi modelu SWA-9100S.

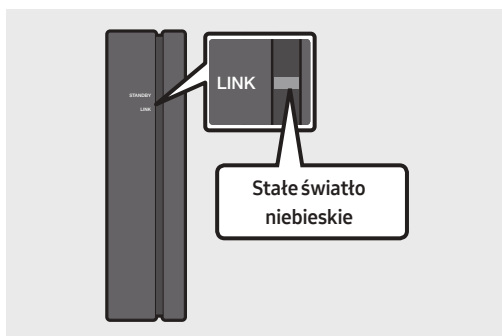


3. Przytrzymaj przycisk **Góra** na pilocie przez 5 sekund.
- Na wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się komunikat **ID SET**, który po chwili zniknie.
  - Listwa Soundbar włączy się automatycznie po ustawieniu identyfikatora za pomocą przycisku **ID SET**.



### **⚠ PRZESTROGA**

- Jeśli listwa Soundbar odtwarza muzykę w chwili łączenia z urządzeniem SWA-9100S, głośnik niskotonowy może przerywać w trakcie finalizowania połączenia.
4. Sprawdź, czy kontrolka LINK świeci nieprzerwanie na niebiesko (oznacza to, że połączenie zostało zakończone).



Kontrolka LINK przestanie migać, a zacznie świecić nieprzerwanie, gdy pomiędzy listwą Soundbar a modulem bezprzewodowego odbiornika zostanie nawiązane.

5. Jeśli urządzenie SWA-9100S nie zostanie połączone, powtórz czynności z punktu 2.

## 04 PODŁĄCZANIE DO TELEWIZORA

Odtwarzanie dźwięków telewizora z listwy za pomocą połączeń przewodowych lub bezprzewodowych.

- Po podłączeniu listwy Soundbar do wybranego telewizora Samsung można nią sterować za pomocą pilota do telewizora.
  - Ta funkcja jest obsługiwana przez telewizory Samsung Smart wyprodukowane w roku 2017 i później, obsługujące łączność Bluetooth po podłączeniu listwy Soundbar do telewizora za pomocą kabla optycznego.
  - Ta funkcja pozwala również na używanie menu telewizora do regulacji dźwięku i różnych ustawień, a także do regulowania poziomu głośności oraz wyciszenia systemu.

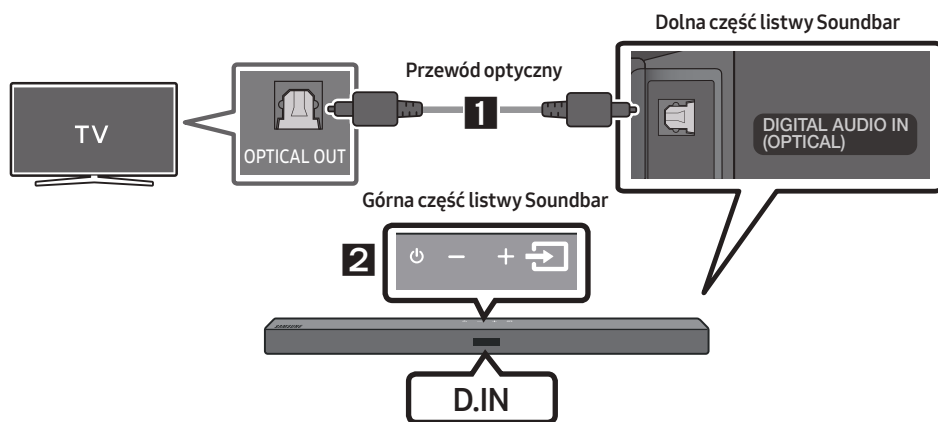
### Metoda 1. Podłączanie do telewizora za pomocą przewodu


W przypadku, gdy przesyłanie sygnałów odbywa się w standardzie Dolby Digital, a dla opcji „Format sygnału audio na wyjściu cyfrowym” wybrano ustawienie PCM, zaleca się zmianę tego ustawienia na Dolby Digital. Zmiana tego ustawienia zapewnia lepszą jakość dźwięku. (W zależności od marki telewizora w jego menu zamiast nazw Dolby Digital i PCM mogą pojawić się inne nazwy.)

### Podłączanie do telewizora za pomocą przewodu optycznego

#### Lista kontrolna wstępnego podłączenia

- Jeśli używany jest przewód optyczny, a złącza są zakryte, należy zdjąć osłony.



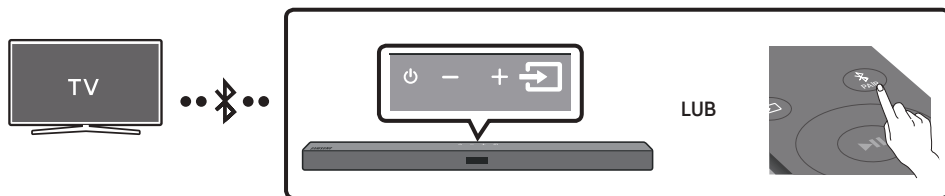
1. Połącz gniazdo **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na listwie Soundbar z gniazdem wyjścia optycznego **OPTICAL OUT** na telewizorze za pomocą cyfrowego przewodu optycznego.
2. Nacisnąć przycisk  (**Źródło**) na panelu górnym albo na pilocie i wybrać tryb „**D.IN**”.

## Metoda 2. Połączenie bezprzewodowe

### Podłączanie do telewizora przez Bluetooth

Jeśli system Soundbar jest podłączony do telewizora przez Bluetooth, można cieszyć się dźwiękiem stereo bez obawy o płączące się kable.

- Do systemu Soundbar można podłączyć jednocześnie tylko jeden telewizor.



### Podłączenie początkowe

1. Naciśnij przycisk  **PAIR** na pilocie zdalnego sterowania, aby przejść do trybu „**BT PAIRING**”.  
(LUB)
  - a. Nacisnąć przycisk  (**Źródło**) na panelu górnym i wybrać tryb „**BT**”.  
Tryb „**BT**” po kilku sekundach zmienia się automatycznie na „**BT PAIRING**” albo zmienia się na „**BT READY**”, jeśli wykryto istniejące połączenie.
  - b. Jeśli pojawi się napis „**BT READY**” nacisnąć i przytrzymać przycisk  (**Źródło**) na panelu górnym listwy Soundbar przez ponad 5 sekund, aby wyświetlić komunikat „**BT PAIRING**”.
2. W menu telewizora wybierz tryb Bluetooth. (Więcej informacji zawiera podręcznik użytkownika telewizora).
3. Z listy wyświetlanej na ekranie telewizora wybierz ustawienie „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**”. Dostępny system Soundbar jest wskazany na liście dostępnych urządzeń Bluetooth telewizora wraz z komunikatem „**Need Pairing**” lub „**Paired**”. Aby połączyć się z systemem Soundbar, należy wybrać komunikat i nawiązać połączenie.
  - Po nawiązaniu połączenia systemu z telewizorem, na przednim wyświetlaczu listwy Soundbar pojawią się komunikaty **[Nazwa telewizora] → „BT”**.
4. Od teraz można odtwarzać dźwięk z telewizora na systemie Soundbar.

### Jeśli nie udało się połączyć urządzenia

- Jeśli poprzednio podłączony system Soundbar (np. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**”) pojawia się na liście, należy go usunąć.
- Następnie powtórz czynności z punktu od 1 do 3.

### UWAGA



- Po pierwszorazowym połączeniu listwy Soundbar z telewizorem ponowne nawiązanie połączenia odbywa się za pomocą trybu „**BT READY**”.

## Odłączanie urządzenia Soundbar od telewizora

Nacisnąć przycisk  (**Źródło**) na panelu górnym albo na pilocie i wybrać tryb inny niż „BT”.

- Odłączanie może trochę potrwać, gdyż telewizor musi otrzymać odpowiedź od urządzenia Soundbar. (Czas oczekiwania może się różnić w zależności od modelu telewizora).
- Aby wyłączyć funkcję automatycznego łączenia przez Bluetooth listwy Soundbar z telewizorem, przytrzymaj przycisk **Lewo** na pilocie zdalnego sterowania przez 5 sekund. Listwa Soundbar musi być wtedy w trybie „BT READY”. (Przełącz ją z Wł. na Wył.)

## Jaka jest różnica między trybem BT READY a BT PAIRING?

- **BT READY** : Ten tryb umożliwia wyszukiwanie wcześniej połączonych telewizorów lub połączenie z listwą Soundbar wcześniej połączonego urządzenia przenośnego.
- **BT PAIRING** : W tym trybie możesz połączyć listwę Soundbar z nowym urządzeniem. (Nacisnąć przycisk  **PAIR** na pilocie lub nacisnąć i przytrzymać przycisk  (**Źródło**) na górnej części listwy Soundbar przez ponad 5 sekund, gdy listwa Soundbar jest w trybie „BT”).

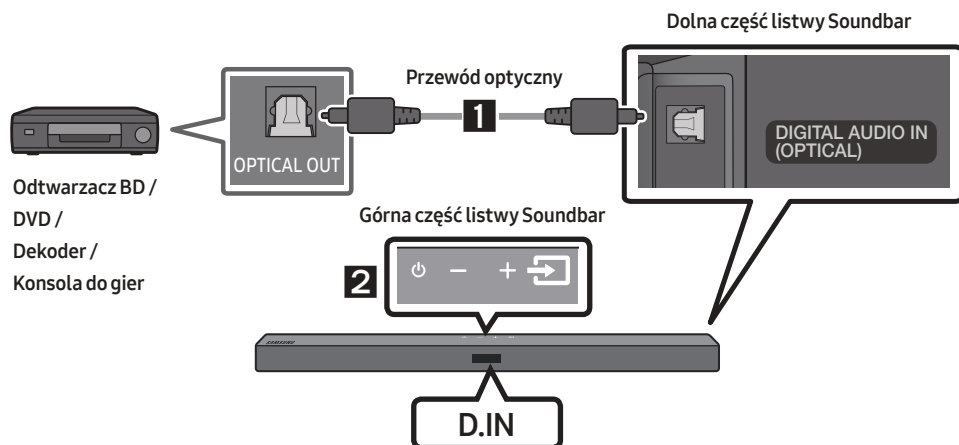
## UWAGI


- Jeśli podczas podłączania urządzenia Bluetooth wyświetli się żądanie wprowadzenia kodu PIN, wprowadź <0000>.
- W trybie połączenia Bluetooth połączenie Bluetooth zostanie utracone, jeśli odległość pomiędzy systemem Soundbar a urządzeniem Bluetooth przekroczy 10 metrów.
- System Soundbar wyłącza się automatycznie po 18 minutach w stanie gotowości.
- System Soundbar może nieprawidłowo wykonać operację wyszukiwania lub połączenia Bluetooth w następujących przypadkach:
  - Jeżeli wokół systemu Soundbar występuje silne pole elektryczne.
  - Jeśli dwa lub więcej urządzeń Bluetooth zostanie sparowanych jednocześnie z listwą Soundbar.
  - Jeżeli urządzenie Bluetooth jest wyłączone, nie znajduje się na odpowiednim miejscu lub działa nieprawidłowo.
- Urządzenia elektroniczne mogą powodować zakłócenia sygnału radiowego. Urządzenia generujące fale elektromagnetyczne, takie jak kuchenki mikrofalowe, bezprzewodowe urządzenia LAN itp., nie mogą znajdować się w pobliżu urządzenia głównego Soundbar.

# 05 PODŁĄCZANIE DO URZĄDZENIA ZEWNĘTRZNEGO

Podłączyć zewnętrzne urządzenie za pomocą przewodu lub połączenia Bluetooth, aby odtworzyć dźwięk z zewnętrznego urządzenia przez listwę Soundbar.

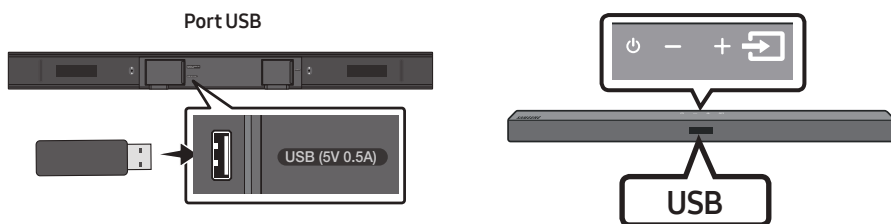
## Podłączanie do telewizora za pomocą przewodu optycznego




1. Połącz gniazdo **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na urządzeniu głównym z gniazdem wyjścia optycznego OPTICAL OUT na urządzeniu źródłowym za pomocą cyfrowego przewodu optycznego.
2. Wybrać tryb „**D.IN**” poprzez naciśnięcie przycisku  (**Źródło**) na panelu górnym lub na pilocie.

## 06 PODŁĄCZANIE URZĄDZENIA PAMIĘCI USB

System Soundbar może odtwarzać pliki muzyczne znajdujące się na urządzeniach pamięci masowej.



1. Podłączyć urządzenie USB do portu USB na spodzie produktu.
2. Nacisnąć przycisk  (**Źródło**) na panelu górnym albo na pilocie, a następnie wybrać tryb „**USB**”.
3. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „**USB**”.
4. Za pomocą systemu Soundbar można teraz odtwarzać pliki muzyczne zapisane na urządzeniach pamięci masowej.
  - System Soundbar wyłączy się automatycznie (Auto Power Down), jeżeli przez ponad 18 minut nie zostanie podłączone żadne urządzenie USB.



## Lista zgodności

Rozszerzenie	Kodek	Częstotliwość próbkowania	Szybkość transmisji
<b>*.mp3</b>	MPEG 1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kb/s
	MPEG 1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kb/s
	MPEG 2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	8 ~ 160 kb/s
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	8 ~ 160 kb/s
<b>*.wma</b>	WMA7/8/9/STD	8 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kb/s
<b>*.aac</b>	AAC	8 kHz ~ 96 kHz	< 1728 kb/s
	AAC-LC		
	HE-AAC		
<b>*.ogg</b>	Kodek Vorbis	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	wyłącz obsługę ogg: 1. rozmiar bloku 0 < 256, rozmiar bloku 0 > 1024 2. rozmiar bloku 1 < 512, rozmiar bloku 1 > 4096 3. licznik kodeksu > 64 4. wpis kodeksu > 640 5. licznik poziomu > 2 6. typ poziomu 0 7. licznik pozostałości > 2 8. rozmiar != 2 9. licznik mapowania > 2 10. licznik trybu > 2 11. typ pozostałości != numer kanału
<b>*.flac</b>	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
<b>*.wav</b>	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/ MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
<b>*.AIFF</b>	Typ kompresji: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 kanały	< 5 Mbps

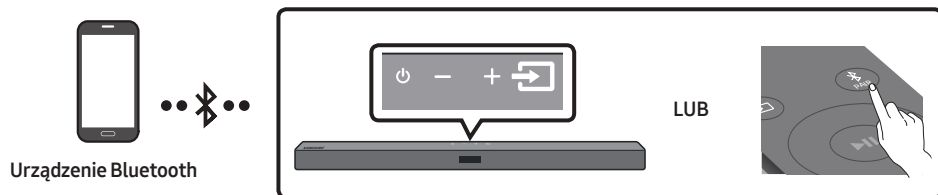
- Jeżeli na urządzeniu USB zapisanych jest zbyt wiele folderów (około 256) i plików (około 999), uzyskanie dostępu do nich i odtworzenie ich przez głośnik Soundbar może zająć trochę czasu.
- Do połączenia z urządzeniem pamięci masowej USB obsługiwany jest tylko format USB typu FAT 32.

# 07 PODŁĄCZANIE DO URZĄDZENIA PRZENOŚNEGO

## Połączenie przez Bluetooth

Jeśli urządzenie przenośne jest podłączone do systemu Soundbar za pośrednictwem standardu Bluetooth, można cieszyć się dźwiękiem stereo bez obawy o płaczące się kable.

- Jednocześnie może być połączone tylko jedno urządzenie Bluetooth.



### Podłączenie początkowe

1. Naciśnij przycisk **PAIR** na pilocie zdalnego sterowania, aby przejść do trybu „**BT PAIRING**”.
- (LUB)
  - a. Nacisnąc przycisk **Źródło** na panelu górnym i wybrać tryb „**BT**”.  
Tryb „**BT**” po kilku sekundach zmienia się automatycznie na „**BT PAIRING**” albo zmienia się na „**BT READY**”, jeśli wykryto istniejące połączenie.
  - b. Jeśli pojawi się napis „**BT READY**” nacisnąć i przytrzymać przycisk **Źródło** na panelu górnym listwy Soundbar przez ponad 5 sekund, aby wyświetlić komunikat „**BT PAIRING**”.
2. Wybierz opcję „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**” z listy.
  - Po podłączeniu systemu Soundbar do urządzenia Bluetooth na przednim wyświetlaczu pojawiają się komunikaty **[Nazwa urządzenia Bluetooth]** → „**BT**”.
3. Na systemie Soundbar można teraz odtwarzać pliki muzyczne z urządzenia połączonego przez Bluetooth.



### Jeśli nie udało się połączyć urządzenia

- Jeśli poprzednio podłączony system Soundbar (np. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**”) pojawia się na liście, należy go usunąć.
- Następnie powtórz kroki 1 i 2.

### UWAGA

- Po pierwszorazowym połączeniu listwy Soundbar z urządzenia przenośnego ponowne nawiązanie połączenia odbywa się za pomocą trybu „**BT READY**”.

## Jaka jest różnica między trybem BT READY a BT PAIRING?

- **BT READY** : Ten tryb umożliwia wyszukiwanie wcześniej połączonych telewizorów lub połączenie z listwą Soundbar wcześniej połączonego urządzenia przenośnego.
- **BT PAIRING** : W tym trybie możesz połączyć listwę Soundbar z nowym urządzeniem. (Nacisnąć przycisk  **PAIR** na pilocie lub nacisnąć i przytrzymać przycisk  (Źródło) na górnej części listwy Soundbar przez ponad 5 sekund, gdy listwa Soundbar jest w trybie „BT”).

## UWAGI

- Jeśli podczas podłączania urządzenia Bluetooth wyświetli się żądanie wprowadzenia kodu PIN, wprowadź <0000>.
- W trybie połączenia Bluetooth połączenie Bluetooth zostanie utracone, jeśli odległość pomiędzy systemem Soundbar a urządzeniem Bluetooth przekroczy 10 metrów.
- System Soundbar wyłącza się automatycznie po 18 minutach w stanie gotowości.
- System Soundbar może nieprawidłowo wykonać operację wyszukiwania lub połączenia Bluetooth w następujących przypadkach:
  - Jeżeli wokół systemu Soundbar występuje silne pole elektryczne.
  - Jeżeli kilka urządzeń Bluetooth jest jednocześnie skojarzonych z systemem Soundbar.
  - Jeżeli urządzenie Bluetooth jest wyłączone, nie znajduje się na odpowiednim miejscu lub działa nieprawidłowo.
- Urządzenia elektroniczne mogą powodować zakłócenia sygnału radiowego. Urządzenia generujące fale elektromagnetyczne, takie jak kuchenki mikrofalowe, bezprzewodowe urządzenia LAN itp., nie mogą znajdować się w pobliżu urządzenia głównego Soundbar.
- Zestaw Soundbar obsługuje dane SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Należy podłączać tylko urządzenia Bluetooth obsługujące funkcję A2DP (AV).
- Nie można podłączać zestawu Soundbar do urządzenia Bluetooth, obsługującego tylko funkcję HF (Hands Free).
- Po skojarzeniu listwy Soundbar z urządzeniem Bluetooth wybranie opcji „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**” z listy zeskanowanych urządzeń spowoduje automatyczne przetęczenie listwy Soundbar w tryb „BT”.
  - Dostępne wtedy, gdy zestaw Soundbar znajduje się na liście urządzeń połączonych z urządzeniem Bluetooth. (Urządzenie Bluetooth i zestaw Soundbar muszą być wcześniej co najmniej raz połączone).
- Zestaw Soundbar zostanie wyświetlony na liście wyszukiwanych urządzeń urządzenia Bluetooth tylko wtedy, gdy na zestawie Soundbar wyświetlony jest komunikat „**BT READY**”.
- Listwy Soundbar działającej w trybie Bluetooth i sparowanej już z urządzeniem Bluetooth nie można sparować z innym urządzeniem tego typu.

## Włączanie Bluetooth Power (SOUND MODE)

Jeżeli uprzednio sparowane urządzenie Bluetooth spróbuje się połączyć z listwą Soundbar, kiedy funkcja Bluetooth Power jest włączona, a listwa Soundbar jest wyłączona, wówczas listwa Soundbar automatycznie się włączy.

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk **SOUND MODE** na pilocie przez co najmniej 5 sekund, gdy listwa Soundbar jest włączona.
2. Na wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się komunikat „**ON-BLUETOOTH POWER**”.

## Odtwarzanie urządzenia Bluetooth od listwy Soundbar

Urządzenia Bluetooth można odtworzyć od systemu Soundbar. Aby zapoznać się z instrukcją, należy przeczytać podręcznik użytkownika urządzenia Bluetooth.

- System Soundbar zostanie odtworzony.
- Po odtworzeniu systemu Soundbar od urządzenia Bluetooth na przednim wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się komunikat „BT DISCONNECTED”.

## Odtwarzanie systemu Soundbar od urządzenia Bluetooth

Nacisnąć przycisk  (Źródło) na panelu górnym albo na pilocie i wybrać tryb inny niż „BT”.

- Odtwarzanie może trochę potrwać, gdyż urządzenie Bluetooth musi otrzymać odpowiedź od urządzenia Soundbar. (Czas odtwarzania może się różnić w zależności od urządzenia Bluetooth).
- Po odtworzeniu systemu Soundbar od urządzenia Bluetooth na przednim wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się komunikat „BT DISCONNECTED”.

### **UWAGI**

- W trybie połączenia Bluetooth połączenie Bluetooth może zostać utracone, jeśli odstęp pomiędzy systemem Soundbar a urządzeniem Bluetooth przekracza odległość 10 m.
- System Soundbar wyłącza się automatycznie po 18 minutach w trybie gotowości.

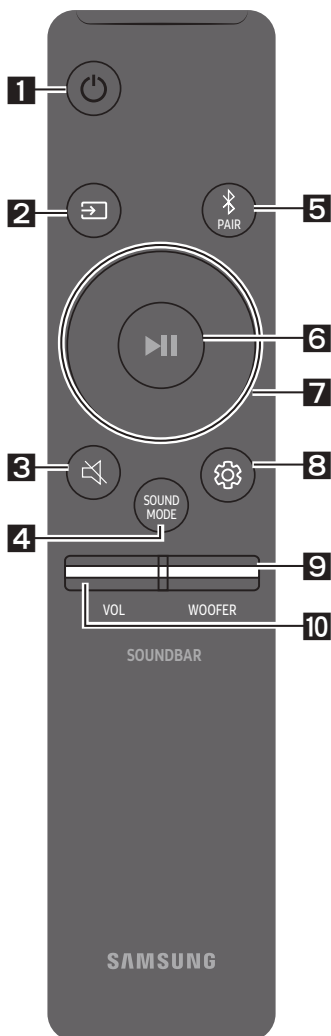
### **Więcej informacji o połączeniu Bluetooth**






Bluetooth to technologia umożliwiająca urządzeniom posiadającym funkcję Bluetooth łatwą interakcję ze sobą za pomocą bezprzewodowego połączenia o krótkim zasięgu.







- Urządzenia Bluetooth mogą powodować szum lub nieprawidłowe działanie, w zależności od sposobu użycia, jeżeli:
  - Część urządzenia jest w kontakcie z systemem odbioru/transmisji urządzenia Bluetooth lub systemu Soundbar.
  - Z powodu wahań pola elektrycznego powstałych na skutek przeszkód takich jak ściany, narożniki lub ścianki działowe.
  - W przypadku narażenia urządzenia na zakłócenia elektryczne pochodzące od urządzeń korzystających z tej samej częstotliwości, takich jak sprzęt medyczny, kuchenki mikrofalowe lub urządzenie bezprzewodowe LAN.
- System Soundbar należy kojarzyć z urządzeniem Bluetooth zachowując niewielką odległość pomiędzy nimi.
- Im większa odległość pomiędzy systemem Soundbar a urządzeniem Bluetooth, tym gorsza jakość. Jeżeli odległość przekroczy zasięg roboczy Bluetooth, nastąpi utrata połączenia.
- W obszarach słabego odbioru łączność Bluetooth może nie działać poprawnie.
- Połączenie Bluetooth działa tylko w pobliżu zestawu. Połączenie zostaje automatycznie przerwane w przypadku odległości przekraczającej ten zasięg. Nawet w tym zasięgu jakość dźwięku może ulec pogorszeniu z powodu przeszkód takich jak ściany lub drzwi.
- To urządzenie bezprzewodowe może powodować zakłócenia elektryczne podczas pracy.






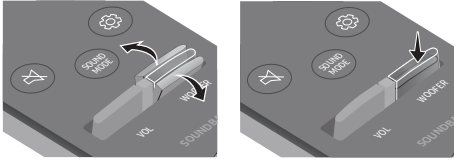

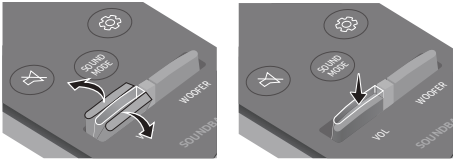
# 08 KORZYSTANIE Z PILOTA

## Obsługa pilota zdalnego sterowania



<b>1</b>	 Zasilanie	Włącza i wyłącza system Soundbar.
<b>2</b>	 Źródło	Naciśnij, aby wybrać źródło podłączone do systemu Soundbar.
<b>3</b>	 Wycisz	Naciśnij przycisk  ( <b>Wycisz</b> ), aby włączyć wyciszenie. Naciśnij go ponownie, aby wyłączyć wyciszenie.
<b>4</b>	 SOUND MODE	Naciśnij, aby przejść między dostępnymi trybami dźwięku: <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> lub <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Oryginalny dźwięk.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Zapewnia szersze pole akustyczne niż ustawienia standardowe.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Tryb pola dźwiękowego uwydatnia niskie tony.</li><li>– <b>GAME</b> Zapewnia stereoskopowy dźwięk, który zapewnia lepsze wrażenia podczas gry.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analizuje zawartość w czasie rzeczywistym i automatycznie zapewnia optymalne pole akustyczne w oparciu o cechy sygnału.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Umożliwia dynamiczne sterowanie brzmieniem dźwięku w standardzie Dolby Digital. Aby włączyć lub wyłączyć funkcję DRC (dynamiczne sterowanie brzmieniem), naciśnij i przytrzymaj przycisk <b>SOUND MODE</b> przez ponad 5 sekund, gdy głośnik Soundbar jest wyłączony. Gdy włączona jest funkcja DRC, zredukowane są głośne dźwięki (dźwięk może być zniekształcony).</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Ta funkcja automatycznie włącza listwę Soundbar po otrzymaniu żądania połączenia z wcześniej połączonym telewizorem albo urządzeniem Bluetooth. Domyślnie ta funkcja jest włączona. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Naciśnij i przytrzymaj przycisk <b>SOUND MODE</b> przez co najmniej 5 sekund, by wyłączyć funkcję Bluetooth Power.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Naciśnij przycisk  <b>PAIR</b>. Na wyświetlaczu listwy Soundbar pojawi się komunikat „<b>BT PAIRING</b>”. Ten tryb umożliwia połączenie nowego urządzenia Bluetooth z listwą Soundbar. W tym celu z listy wyszukiwania urządzeń Bluetooth wybierz listwę Soundbar.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Odtwarzanie / Pauza</b></p>	<p>Naciśnij przycisk , aby tymczasowo wstrzymać odtwarzanie pliku muzycznego. Ponowne naciśnięcie przycisku spowoduje wznowienie odtwarzania pliku muzycznego.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Góra/Dół/ Lewo/Prawo</b></p>	 <p><b>Naciśnij wskazane obszary, aby wybrać opcje Góra/Dół/Lewo/Prawo.</b></p> <p>Naciśnij obszary Góra/Dół/Lewo/Prawo na przycisku, aby wybrać lub ustawić funkcje.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Powtarzanie</b> Aby użyć funkcji powtarzania w trybie „<b>USB</b>”, naciśnij przycisk <b>Góra</b>.</li> <li>• <b>Zmiana utworu</b> Naciśnij przycisk <b>Prawo</b>, aby wybrać następny plik muzyczny. Naciśnij przycisk <b>Lewo</b>, aby wybrać poprzedni plik muzyczny.</li> <li>• <b>ID SET</b> Naciśnij i przytrzymaj przycisk <b>Góra</b> przez 5 sekund, aby zakończyć ustawianie identyfikatora za pomocą przycisku <b>ID SET</b> (podczas podłączania bezprzewodowego subwoofera lub bezprzewodowych głośników tylnych).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>  <p><b>Kontrola dźwięku</b></p>	<p>Po naciśnięciu pojawią się kolejno ustawienia <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> i <b>AUDIO SYNC</b>. Żądane ustawienia można dostosować przy użyciu przycisków <b>Góra/Dół</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Aby sterować głośnościami wysokich i niskich tonów, naciśnij przycisk  (<b>Kontrola dźwięku</b>) i wybierz opcję <b>TREBLE</b> lub <b>BASS</b>, a następnie wyregulować głośność w zakresie od -6 do +6 za pomocą przycisków <b>Góra/Dół</b>.</li> <li>Naciśnij i przytrzymaj przycisk  (<b>Kontrola dźwięku</b>) przez około 5 sekund, aby ustawić dźwięk dla każdego pasma częstotliwości. Opcje do wyboru: 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz i 10 kHz <b>Lewo/Prawo</b> przycisk, a dla każdej z nich można wybrać ustawienie od -6 do +6 <b>Góra/Dół</b> przycisk. (Należy upewnić się, że tryb dźwięku jest ustawiony na „STANDARD”.)</li> <li>Jeśli obraz w telewizorze nie jest zsynchronizowany z dźwiękiem emitowanym przez listwę Soundbar, naciśnij przycisk  (<b>Kontrola dźwięku</b>) i wybierz opcję <b>AUDIO SYNC</b>, a następnie ustawić opóźnienie dźwięku w zakresie 0 do 300 milisekund za pomocą przycisków <b>Góra/Dół</b>. (Funkcja niedostępna w trybie „USB” lub „BT”).</li> <li>Opcja <b>AUDIO SYNC</b> jest obsługiwana tylko w przypadku niektórych funkcji.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>  <p><b>POZIOM WOOFER (BAS)</b></p>	 <p>Naciśnij przycisk w górę lub w dół, aby wyregulować poziom głośności głośnika niskotonowego (basowego) do wartości -12 lub od -6 do +6. Naciśnij przycisk, aby ustawić poziom głośności głośnika niskotonowego (basowego) na 0 (ustawienie domyślne).</p>
<p><b>10</b></p>  <p><b>VOL (Głośność)</b></p>	 <p>Naciśnij przycisk w górę lub w dół, aby wyregulować głośność.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Wycisz</b> Naciśnij przycisk <b>VOL</b>, aby wyciszyć dźwięk. Naciśnij go ponownie, aby przywrócić dźwięk.</li> </ul>

# Regulacja głośności listwy Soundbar za pomocą pilota telewizora

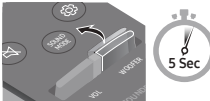

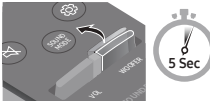

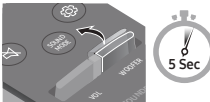

Głośność listwy Soundbar można regulować za pomocą pilota telewizora.

- Ta funkcja może być używana wyłącznie z pilotami na podczerwień. Piloty Bluetooth (wymagające parowania) nie są obsługiwane.
- W menu telewizora wybrać opcję **Zewnętrzne**, tak aby dźwięki były emitowane przez głośnik zewnętrzny.
- Funkcja jest obsługiwana przez urządzenia następujących producentów: VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Wyłączyć listwę Soundbar.


2. Naciśnąć i przytrzymać przycisk **WOOFER** przez 5 sekund.

Każde naciśnięcie przycisku **WOOFER** w górę i przytrzymanie go przez 5 sekund powoduje przełączenie trybu w następującej kolejności: „**OFF-TV REMOTE**” (tryb domyślny), „**SAMSUNG-TV REMOTE**”, „**ALL-TV REMOTE**”.

Przycisk na pilocie	Wyświetlacz	Stan
	 (Tryb domyślny)	Pilot telewizora jest wyłączony.
		Pilot na podczerwień telewizora Samsung jest włączony.
		Pilota na podczerwień telewizora innej firmy jest włączony.



## Używanie ukrytych przycisków (z więcej niż jedną funkcją)

Ukryty przycisk		Strona z informacjami
Przycisk na pilocie	Funkcja	
WOOFER (Góra)	Włączenie/wyłączenie funkcji Pilot do telewizora (tryb czuwania)	Strona 23
Lewo	Włączanie/wyłączenie automatycznego połączenia TV (Gotowość na BT)	Strona 13
Góra	ID SET	Strona 21
 (Kontrola dźwięku)	Korektor 7-pasmowy (naciśnij i przytrzymaj przez 5 sekund)	Strona 22
	Resetuj (naciśnij i przytrzymaj przez 10 sekund)	Strona 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (tryb czuwania)	Strona 21
	Bluetooth Power	Strona 21

## Dane wyjściowe dla różnych trybów efektów dźwiękowych

Efekt		Wejście	Wyjście	
			Bez zestawu tylnych głośników bezprzewodowych	Z zestawem tylnych głośników bezprzewodowych
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 kan	2.1 kan	2.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	2.1 kan
	SURROUND SOUND	2.0 kan	2.1 kan	4.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	4.1 kan
	BASS BOOST	2.0 kan	2.1 kan	4.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	4.1 kan
	GAME	2.0 kan	2.1 kan	4.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	4.1 kan
	ADAPTIVE	2.0 kan	2.1 kan	4.1 kan
		5.1 kan	2.1 kan	4.1 kan

- Zestaw głośników bezprzewodowych firmy Samsung można kupić oddzielnie. W tym celu należy skontaktować się ze sprzedawcą listwy Soundbar.

# 09 MONTOWANIE WSPORNIKA ŚCIENNEGO

## Środki ostrożności przy instalacji

- Zestaw należy montować wyłącznie na pionowych ścianach.
- Nie wolno montować wspornika w miejscach o wysokiej temperaturze lub wilgotności.
- Należy sprawdzić, czy ściana jest wystarczająco wytrzymała, by utrzymać ciężar produktu.

W przeciwnym razie należy ją wzmocnić lub wybrać inne miejsce do montażu produktu.

- Należy zakupić i zastosować śruby mocujące lub kotwy odpowiednie do rodzaju posiadanej ściany (płyty gipsowej, płyty żelaznej, drewna itd.) W miarę możliwości należy zamontować śruby wsporcze w kołkach w ścianie.
- Należy zakupić odpowiednie wkręty w zależności od typu i grubości ściany, na której zostanie zamontowana listwa Soundbar.
  - Średnica: M5
  - Długość: zalecane L 35 mm lub dłuższe.
- Przed zamontowaniem listwy Soundbar na ścianie należy podłączyć przewody z systemu do urządzeń zewnętrznych.
- Przed montażem upewnij się, że jednostka jest wyłączona i odłączona do źródła zasilania. W przeciwnym razie istnieje ryzyko porażenia elektrycznego.

## Komponenty montażowe



### Szablon do montażu na ścianie



Śruba mocująca

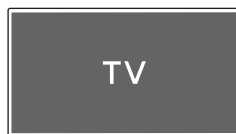


Śruba

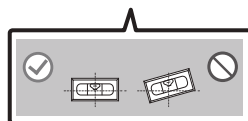
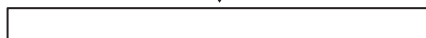


### Wspornik do montażu na ścianie

1. Umieść **Szablon do montażu na ścianie** na powierzchni ściany.
  - **Szablon do montażu na ścianie** musi być ustawiony poziomo.
  - Jeśli na ścianie zamontowany jest telewizor, montaż listwy Soundbar należy wykonać w odległości co najmniej 5 cm pod telewizorem.

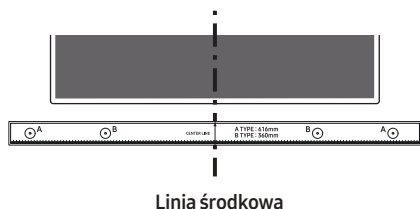


Co najmniej 5 cm

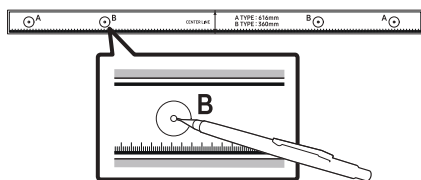


2. Wyrównaj oznaczenie **Linia środkowa do montażu na ścianie** papierowego szablonu z linią środkową telewizora (jeżeli listwa Soundbar jest montowana poniżej telewizora), a następnie przymocuj taśmą do ściany element **Szablon do montażu na ścianie**.

- Jeżeli listwa nie jest mocowana poniżej telewizora, należy ustawić oznaczenie **Linia środkowa** na środku obszaru montażu.

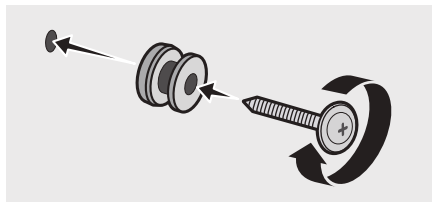


3. Zaznacz długopisem lub ostrym ołówkiem na ścianie miejsca wiercenia otworów na śruby wsporcze, wkładając czubek długopisu lub ołówka w otwory **B-TYPE** na obu końcach szablonu. Następnie zdemontuj element **Szablon do montażu na ścianie**.

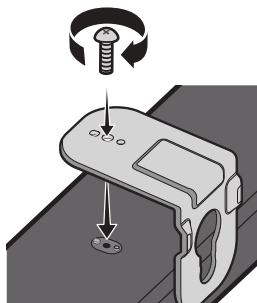


4. Używając wiertła odpowiedniej wielkości, wywierć w ścianie otwory w zaznaczonych miejscach.
- Jeżeli oznaczenia nie odpowiadają położeniu kotków, należy włożyć w otwory odpowiednie kotwy przed umieszczeniem w nich śrub wsporczych. Jeżeli stosowane są kotwy, należy wywiercić odpowiednio duże otwory.

5. W każdą **Śruba mocująca** wciśnij śrubę (sprzedawana oddzielnie), a następnie mocno wkręć ją w otwór śruby wsporczej.



6. W odpowiednim ułożeniu na spodniej części listwy Soundbar zamontuj 2 elementy **Wspornik do montażu na ścianie** za pomocą 2 elementów **Śruba**.



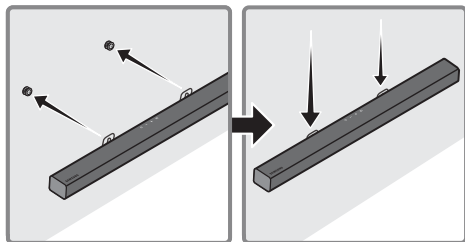
- Podczas montażu upewnij się, że części do zawieszania **Wspornik do montażu na ścianie** znajdują się za tylną częścią listwy Soundbar.

Tylna część listwy Soundbar



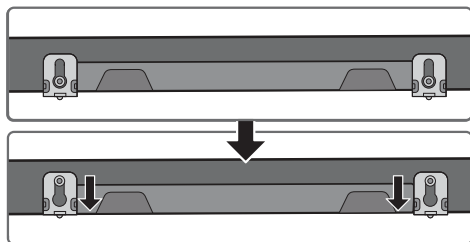
Prawy koniec listwy Soundbar

7. Zamontuj listwę Soundbar z przymocowanymi **Wspornik do montażu na ścianie**, zawieszając **Wspornik do montażu na ścianie** na **Śruba mocująca** na ścianie.



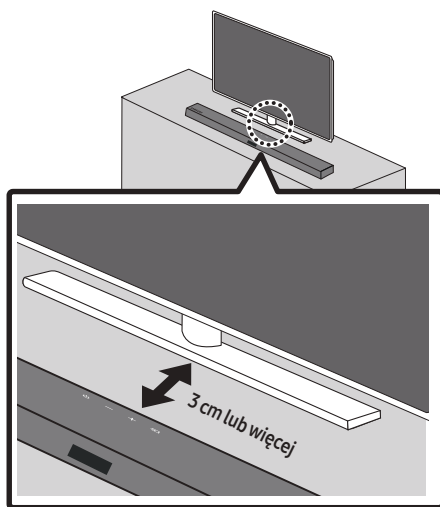
8. Przesuń listwę Soundbar w dół zgodnie z poniższą ilustracją, tak aby elementy **Wspornik do montażu na ścianie** były odpowiednio zabezpieczone na elementach **Śruba mocująca**.

- Wsuń elementy **Śruba mocująca** do szerszej (dolnej) części elementów **Wspornik do montażu na ścianie**, a następnie przesuń elementy **Wspornik do montażu na ścianie** w dół, tak aby elementy **Wspornik do montażu na ścianie** były odpowiednio zamocowane na elementach **Śruba mocująca**.



## 10 INSTALACJA LISTWY SOUNDBAR NA PODSTAWCE TELEWIZORA

Umieścić listwę Soundbar na podstawie telewizora.



Zgodnie z ilustracją wyrównać środek listwy Soundbar ze środkiem telewizora, a następnie ostrożnie umieścić listwę na podstawie telewizora.

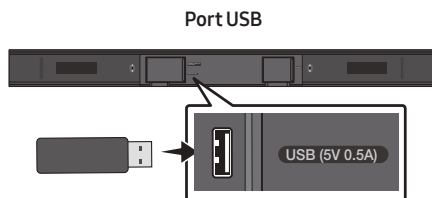
Aby uzyskać optymalną jakość dźwięku, ustawić listwę Soundbar w odległości co najmniej 3 cm od przodu telewizora.

### UWAGA

- Upewnić się, że listwa Soundbar jest umieszczona na płaskiej i solidnej powierzchni.

# 11 AKTUALIZACJA OPROGRAMOWANIA

Firma Samsung może w przyszłości oferować aktualizacje oprogramowania wbudowanego systemu Soundbar.



Jeżeli dostępna będzie aktualizacja oprogramowania wbudowanego systemu, możliwe będzie jego zaktualizowanie poprzez podłączenie urządzenia USB z zapisaną na nim aktualizacją oprogramowania do gniazda USB listwy Soundbar. Aby uzyskać więcej informacji na temat pobierania plików aktualizacji, należy odwiedzić stronę Samsung ([www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support).

Następnie wybrać typ produktu lub wprowadzić numer modelu listwy Soundbar, wybrać opcję Oprogramowanie i aplikacje, a następnie Pobrane. Nazwy opcji mogą być różne.

## Procedura aktualizacji

**Ważne:** Funkcja aktualizacji powoduje usunięcie wszystkich ustawień użytkownika. Zalecamy zapisanie ustawień, aby ułatwić ich przywrócenie po aktualizacji oprogramowania. Należy pamiętać, że aktualizacja oprogramowania wbudowanego powoduje także zresetowanie połączenia subwoofera.

1. Podłączyć napęd USB do portu USB komputera.  
**Ważne:** Upewnić się, że na napędzie USB nie ma plików muzycznych. Może to spowodować niepowodzenie aktualizacji oprogramowania wbudowanego.
2. Przejdź na stronę ([samsung.com](http://samsung.com)) → wybierz opcję Wprowadź numer modelu, a następnie nazwę modelu głośnika Soundbar. Wybierz instrukcje obsługi i materiały do pobrania, a następnie pobierz plik najnowszej wersji oprogramowania.
3. Zapisz pobrane oprogramowanie w napędzie USB i wybierz opcję „Rozpakuj tutaj”, by rozpakować folder.
4. Wytączyć listwę Soundbar i podłączyć pamięć USB zawierającą aktualizację oprogramowania do portu USB.
5. Zmień na listwie soundbar źródło na tryb „USB”. W ciągu 3 minut wyświetla się komunikat, „UPDATE” i rozpoczyna się aktualizacja.
6. Po jej zakończeniu głośnik Soundbar się wyłączy. Gdy głośnik Soundbar będzie miał włączone zasilanie, naciśnij przycisk  (sterowanie dźwiękiem) na pilocie i przytrzymaj go przez 10 sekund. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „INIT” → „OK”, a głośnik Soundbar uruchomi się ponownie. Aktualizacja zostanie zakończona.
  - Ten produkt posiada funkcję DUAL BOOT. Jeśli aktualizacja oprogramowania wbudowanego nie powiedzie się, można ponownie zaktualizować oprogramowanie. Przewód zasilający głośnika Soundbar musi być podłączony, gdy włożone jest urządzenie USB z plikiem aktualizacji. Aktualizacja ponownie się rozpocznie i w tym czasie na wyświetlaczu VFD nie będą wyświetlane żadne komunikaty. Aktualizacja zakończy się po 2 minutach.
7. Przywrócić ustawienia listwy Soundbar.

## Jeśli na ekranie nie pojawia się komunikat UPDATE

1. Wyłącz listwę Soundbar, odłącz urządzenie USB zawierające aktualizację oprogramowania i podłącz je ponownie do portu USB listwy Soundbar.
2. Odłącz przewód zasilający listwy Soundbar, ponownie go podłącz, a następnie włącz listwę Soundbar.

### UWAGI

- Aktualizacja oprogramowania może nie działać prawidłowo, jeśli na urządzeniu USB są zapisane pliki dźwiękowe obsługiwane przez listwę Soundbar.
- Nie odłączaj zasilania ani nie wyjmuj urządzenia USB podczas aktualizacji.
- Po zakończeniu aktualizacji zdefiniowana przez użytkownika konfiguracja listwy Soundbar zostaje zainicjowana, umożliwiając zresetowanie ustawień. Zalecamy zapisanie ustawień, aby możliwe było ich łatwe przywrócenie po wykonaniu aktualizacji. Uwaga: podczas aktualizacji oprogramowania połączenie z głośnikiem niskotonowym zostanie zresetowane. Jeśli połączenie z głośnikiem niskotonowym nie zostanie przywrócone automatycznie po aktualizacji, przejdź do strony 6. Jeśli aktualizacja się nie powiodła, sprawdź czy napęd USB nie jest uszkodzony.
- Użytkownicy systemu Mac OS powinni korzystać z urządzeń USB w formacie MS-DOS (FAT).
- Opcja aktualizacji oprogramowania przez USB może być niedostępna, zależnie od producenta urządzenia USB.

# 12 ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Przed zgłoszeniem się do serwisu należy sprawdzić następujące informacje.

## Głośnik Soundbar się nie włącza.

- Sprawdzić, czy przewód zasilający listwy Soundbar jest prawidłowo podłączony do gniazdka elektrycznego.

## Głośnik Soundbar działa nierówno.

- Po odłączeniu przewodu zasilającego podłączyć go ponownie.
- Odłączyć przewód zasilający od urządzenia zewnętrznego i spróbować ponownie.
- W przypadku braku sygnału listwa Soundbar wyłącza się automatycznie po upływie określonego czasu. Włączyć zasilanie. (Patrz strona 3.)

## Pilot nie działa.

- Skieruj pilota prosto w stronę głośnika Soundbar.
- Wymienić baterie na nowe.

## Głośnik Soundbar nie odtwarza żadnego dźwięku.

- Poziom głośności listwy Soundbar jest zbyt niski lub urządzenie jest wyciszone. Dostosować poziom głośności.
- Jeśli podłączono urządzenie zewnętrzne (dekoder STB, urządzenie Bluetooth, urządzenie mobilne itd.), dostosować poziom głośności urządzenia zewnętrznego.
- Aby odtwarzać dźwięk z telewizora, wybrać listwę Soundbar. (Telewizor Samsung: Strona główna (🏠) → Ustawienia (⚙️) → Dźwięk → Wyjście dźwięku → Wybierz listwę Soundbar)
- Połączenie przewodowe z listwą Soundbar nie może być luźne. Odłączyć przewód i podłączyć go ponownie.
- Odłączyć całkowicie przewód zasilający, podłączyć go ponownie i włączyć zasilanie.
- Zainicjować produkt i spróbować ponownie. (Patrz strona 28.)





## Subwoofer nie odtwarza żadnego dźwięku.

- Sprawdź, czy dioda LED z tyłu subwoofera świeci na niebiesko. Ponownie podłącz głośnik Soundbar i subwoofer, jeśli wskaźnik powoli miga na niebiesko lub świeci na czerwono. (Patrz strona 7.)
- Jeśli między listwą Soundbar i głośnikiem niskotonowym znajduje się przeszkoda, może wystąpić problem. Przenieść urządzenie do obszaru, w którym nie ma przeszkód.
- Połączenie może zostać przerwane przez inne pobliskie urządzenia emitujące sygnały o częstotliwości radiowej. Trzymać głośnik z dala od takich urządzeń.
- Wyjąć i ponownie podłączyć wtyczkę zasilającą.

## Głośność głośnika niskotonowego jest zbyt niska.

- Oryginalna głośność odtwarzanej zawartości może być niska. Spróbować wyregulować poziom głośności głośnika niskotonowego. (Patrz strona 22.)
- Ustawić głośnik niskotonowy bliżej siebie.

### Głośnik Soundbar nie łączy się za pomocą Bluetooth.

- W przypadku nawiązywania połączenia z nowym urządzeniem przejść do trybu „**BT PAIRING**”. (Nacisnąć przycisk  **PAIR** na pilocie lub nacisnąć i przytrzymać przycisk  (**Zródło**) na panelu przez co najmniej 5 sekund.)
- Jeśli listwa Soundbar jest podłączona do innego urządzenia, w celu zmiany połączenia należy najpierw odłączyć to urządzenie.
- Na urządzeniu do podłączenia ponownie nawiązać połączenie po wyczyszczeniu listy głośników Bluetooth. (Telewizor Samsung: Strona główna () → Ustawienia () → Dźwięk → Wyjście dźwięku → Lista głośników Bluetooth)
- Wyjąć i ponownie podłączyć wtyczkę zasilającą, a następnie ponowić próbę.
- Zainicjować produkt i spróbować ponownie. (Patrz strona 28.)

### Dźwięk zanika podczas połączenia za pomocą Bluetooth.

- Niektóre urządzenia, takie jak kuchenki mikrofalowe czy routery bezprzewodowe, mogą powodować zakłócenia sygnału radiowego, jeśli znajdują się zbyt blisko głośnika Soundbar.
- Jeśli urządzenie połączone za pomocą Bluetooth znajduje się zbyt daleko od głośnika Soundbar, może wystąpić zanikanie dźwięku. Umieść urządzenie bliżej głośnika Soundbar.
- Jeśli część ciała użytkownika ma kontakt z urządzeniem Bluetooth lub produkt został umieszczony na metalowym elemencie meblowania, może wystąpić zanikanie dźwięku. Sprawdź miejsce montażu i warunki użytkowania.

### Głośnik Soundbar nie włącza się automatycznie razem z telewizorem.

- W przypadku wyłączenia listwy Soundbar podczas oglądania telewizora synchronizacja zasilania z telewizorem zostaje dezaktywowana. Najpierw wyłączyć telewizor.

## 13 LICENCJI



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>.  
Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.





## [ENERGY STAR]

### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.

## 14 INFORMACJA O LICENCJI OPEN SOURCE

W przypadku wątpliwości i pytań dotyczących rozwiązań open source należy się skontaktować z zespołem Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>).

## 15 WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE OBSŁUGI SERWISOWEJ

- Rysunki i ilustracje znajdujące się w tej instrukcji obsługi służą wyłącznie jako źródło informacji i mogą różnić się od rzeczywistego wyglądu produktu.
- Istnieje możliwość nałożenia opłaty administracyjnej w przypadku gdy:
  - (a) zostanie wezwany technik, a w urzędzeniu nie zostanie stwierdzona żadna wada (tj. w przypadku, gdy użytkownik nie przeczyta niniejszej instrukcji).
  - (b) urządzenie zostanie przyniesione do punktu napraw, a w urzędzeniu nie zostanie stwierdzona żadna wada (tj. w przypadku, gdy użytkownik nie przeczyta niniejszej instrukcji).
- Użytkownik zostanie poinformowany o wysokości takiej opłaty administracyjnej przed wykonaniem jakiegokolwiek naprawy lub wizytą technika na miejscu.

# 16 DANE TECHNICZNE I UWAGI

## Dane techniczne

Nazwa modelu	HW-A450
USB	5V/0,5A
Waga	1,5 kg
Wymiary (szer. x wys. x głęb.)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Zakres temperatur roboczych	+5°C do +35°C
Zakres wilgotności roboczej	10 % ~ 75 %
WZMACNIACZ Znamionowa moc wyjściowa	40W x 2, 6 ohm
Obsługiwane formaty odtwarzania (Dźwięk DTS 2.0 odtwarzany jest w formacie DTS)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (Obsługa Dolby® Digital), DTS
MOC WYJŚCIOWA URZĄDZENIA BEZPRZEWODOWEGO Maks. moc nadajnika BT Maks. moc nadajnika SRD	100 mW dla 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW dla 5,725 GHz – 5,825 GHz

Nazwa głośnika niskotonowego	PS-WA45T
Waga	4,3 kg
Wymiary (szer. x wys. x głęb.)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
WZMACNIACZ Znamionowa moc wyjściowa	220W
MOC WYJŚCIOWA URZĄDZENIA BEZPRZEWODOWEGO Maks. moc nadajnika SRD	25 mW dla 5,725 GHz – 5,825 GHz

Całkowity pobór mocy w trybie czuwania (W)	2,0W
Bluetooth Metoda dezaktywacji portu	Naciśnij i przytrzymaj przycisk <b>SOUND MODE</b> przez co najmniej 5 sekund, by wyłączyć funkcję Bluetooth Power.

## UWAGI

- Samsung Electronics Co., Ltd. zastrzega sobie prawo do zmiany danych technicznych bez uprzedzenia.
- Wagę i wymiary podano w przybliżeniu.

Niniejszym firma Samsung Electronics zaświadcza, że to urządzenie radiowe jest zgodne z zapisami Dyrektywy 2014/53/EU i innymi odpowiadającymi wymogami prawnymi obowiązującymi w Wielkiej Brytanii. Pełny tekst Deklaracji Zgodności można przeczytać na stronie <http://www.samsung.com>. W tym celu należy kliknąć opcję Wsparcie i wprowadzić nazwę produktu. Urządzenia można używać we wszystkich państwach UE i w Wielkiej Brytanii.



#### **[Sposób poprawnego usuwania baterii, w które wyposażony jest niniejszy produkt]**

#### **(Dotyczy krajów, w których stosuje się systemy segregacji odpadów)**

Niniejsze oznaczenie na baterii, instrukcji obsługi lub opakowaniu oznacza, że po upływie okresu użytkowania baterie, w które wyposażony był dany produkt, nie mogą zostać usunięte wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstw domowych. Przy zastosowaniu takiego oznaczenia symbole chemiczne (Hg, Cd lub Pb) wskazują, że dana bateria zawiera rtęć, kadm lub ołów w ilości przewyższającej poziomy odniesienia opisane w dyrektywie WE 2006/66.

Jeśli baterie nie zostaną poprawnie zutyliczowane, substancje te mogą powodować zagrożenie dla zdrowia ludzkiego lub środowiska naturalnego.



#### **Prawidłowe usuwanie produktu**

#### **(zużyty sprzęt elektryczny & elektroniczny)**

#### **(Dotyczy krajów, w których stosuje się systemy segregacji odpadów)**

To oznaczenie umieszczone na produkcie, akcesoriach lub dokumentacji oznacza, że po zakończeniu eksploatacji nie należy tego produktu ani jego akcesoriów (np. ładowarki, zestawu słuchawkowego, przewodu USB) wyrzucać wraz ze zwykłymi odpadami gospodarstwa domowego. Aby uniknąć szkodliwego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi wskutek niekontrolowanego usuwania odpadów, prosimy o oddzielenie tych przedmiotów od odpadów innego typu oraz o odpowiedzialny recykling i praktykowanie ponownego wykorzystania materiałów.

W celu uzyskania informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego dla środowiska recyklingu tych przedmiotów, użytkownicy w gospodarstwach domowych powinni skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, w którym dokonali zakupu produktu, lub z organem władz lokalnych.









Użytkownicy w firmach powinni skontaktować się ze swoim dostawcą i sprawdzić warunki umowy zakupu. Produktu ani jego akcesoriów nie należy usuwać razem z innymi odpadami komercyjnymi.

Informacje na temat działań proekologicznych firmy Samsung oraz przepisów dotyczących poszczególnych produktów, np. rozporządzenia REACH, WEEE, norm dla baterii, można znaleźć na stronie: [www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# INFORMAȚII DE SIGURANȚĂ

## AVERTISMENTE PRIVIND SIGURANȚA

PENTRU A REDUCE RISCUL DE ELECTROCUTARE, NU SCOATEȚI CAPACUL POSTERIOR (SAU DIN SPATE). ÎN INTERIOR NU EXISTĂ PIESE CARE POT FI REPARATE DE UTILIZATOR. PENTRU SERVICE, ADREȘAȚI-VĂ PERSONALULUI CALIFICAT. Consultați tabelul de mai jos pentru o explicație a simbolurilor care pot apărea pe produsul dvs. Samsung.

	<b>ATENȚIE</b> <b>RISC DE ELECTROCUTARE</b> <b>NU DESCHIDEȚI</b>	
	Acest simbol indică faptul că tensiunea din interior este ridicată. Orice fel de contact cu părțile interioare ale acestui produs este periculos.	
	Acest simbol indică faptul că produsul este însoțit de documentație importantă privind utilizarea și întreținerea.	
	Produs clasa II: Acest simbol indică că nu este necesară împământarea. Dacă acest simbol nu este prezent pe un produs cu un cablu de alimentare, produsul <b>TREBUIE</b> să aibă o bună conexiune la împământare (masă).	
	Tensiune c.a.: Acest simbol indică că tensiunea nominală marcată cu simbol este tensiunea c.a.	
	Tensiunea c.c.: Acest simbol indică că tensiunea nominală marcată cu simbol este tensiunea c.c.	
	Atenție! Consultați instrucțiunile de utilizare: Acest simbol instruește utilizatorul să consulte manualul de utilizare pentru mai multe informații legate de siguranță.	

## AVERTISMENT

- Pentru a reduce riscul de incendiu și de electrocutare, feriți aparatul de ploaie și umezeală.

## ATENȚIE

- PENTRU A PREVENI ELECTROCUTAREA, POTRIVIȚI LAMELA ȘTECHERULUI ÎN PRIZĂ ȘI INTRODUCEȚI COMPLET.
- Acest aparat trebuie conectat la o priză de curent alternativ cu conectare de protecție prin împământare.
- Pentru a deconecta aparatul de la priză, trebuie să scoateți ștecherul, drept urmare priza va fi imediat funcțională.
- Nu expuneți acest aparat la scurgeri sau stropiri. Nu plasați pe aparat obiecte pline cu lichid, cum ar fi vasele.
- Pentru a opri complet aparatul, trebuie să scoateți cablul de alimentare din priza de perete. Prin urmare, cablul de alimentare trebuie să poată fi accesat cu ușurință în orice moment.

# PRECAUȚII

1. Asigurați-vă că sursa de alimentare cu c.a. din locuința dvs. respectă cerințele energetice menționate pe eticheta de identificare situată pe partea inferioară a produsului. Instalați unitatea în poziție orizontală sau pe un suport solid (mobilă), cu suficient spațiu în jur pentru ventilație 7-10 cm. Asigurați-vă că fantele de ventilație nu sunt acoperite. Nu așezați unitatea pe amplificatoare sau pe alte echipamente care se pot încălzi. Această unitate este destinată pentru utilizare continuă. Pentru a opri complet unitatea, deconectați cablul de alimentare de la priză. Deconectați unitatea de la priză dacă nu o utilizați mai mult timp.
2. În timpul furtunilor cu descărcări electrice, scoateți ștecherul din priză. Creșterile de tensiune din cauza descărcărilor electrice pot duce la defectarea aparatului.
3. Nu expuneți aparatul la acțiunea directă a razelor soarelui sau a altor surse de căldură. Aparatul se poate supraîncălzi și defecta.
4. Protejați aparatul de umiditate (de ex. vase) și căldură excesivă (de ex. un șemineu) sau de echipamentele care creează câmpuri magnetice sau electronice puternice. Deconectați cablul de alimentare de la sursa de alimentare cu curent alternativ în cazul unei disfuncționalități. Aparatul nu este destinat utilizării industriale. Utilizați produsul doar în scopuri personale. Este posibil să se creeze condens, dacă aparatul sau discul au fost depozitate la temperaturi scăzute. Dacă transportați unitatea pe timpul iernii, așteptați aproximativ 2 ore înainte de utilizare, pentru ca unitatea să ajungă la temperatura camerei.

5. Bateriile utilizate pe acest produs conțin chimicale dăunătoare pentru mediul înconjurător. Nu aruncați bateriile împreună cu celelalte reziduuri menajere. Nu aruncați bateriile în foc. Nu scurtcircuitați, dezamblați sau supraîncălziți bateriile.  
**ATENȚIE :** Există pericolul de explozie dacă bateria este înlocuită incorect. Înlocuiți bateria cu una de același tip sau de un tip echivalent.

## DESPRE ACEST MANUAL

Manualul utilizatorului are două părți: un document simplu, MANUAL DE UTILIZARE și MANUAL COMPLET, pe care le puteți descărca.



### MANUAL DE UTILIZARE

Consultați acest manual pentru instrucțiuni de securitate, instalarea produsului, componente, conexiuni și caracteristicile produsului.



### MANUAL COMPLET

Puteți consulta MANUAL COMPLET accesând centrul de asistență Samsung online și scanând codul QR. Pentru a vedea manualul pe PC sau pe dispozitivul mobil, descărcați-l în format de document de pe site-ul web Samsung. (<http://www.samsung.com/support>)

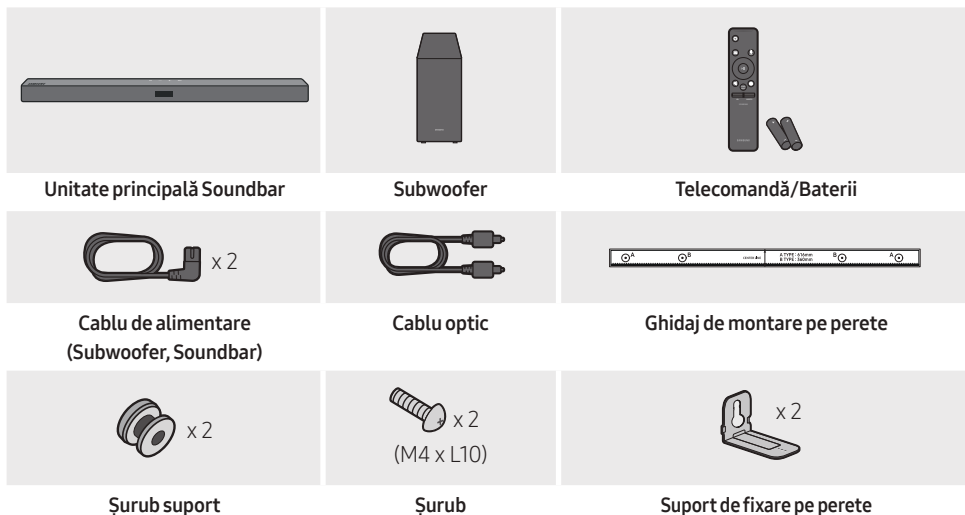
Designul și specificațiile pot fi modificate fără înștiințare prealabilă.

# CONȚINUT

<b>01</b>	<b>Verificarea componentelor</b>	<b>2</b>
	Introducerea bateriilor înainte de utilizarea telecomenzii (2 baterii AA)	2
<b>02</b>	<b>Descrieri</b>	<b>3</b>
	Panoul frontal/superior al sistemului Soundbar	3
	Panoul inferior al unității Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Conectarea unității Soundbar</b>	<b>5</b>
	Conectarea la sursa de alimentare electrică	5
	Conectarea unității Soundbar la subwoofer	6
	– Conectarea automată dintre subwoofer și sistemul Soundbar	6
	– Conectarea manuală a subwooferului în cazul în care conexiunea automată eșuează	7
	Conectarea kitului SWA-9100S (Vândut separat) la Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Conectarea la televizor</b>	<b>11</b>
	Metoda 1. Realizarea unei conexiuni prin cablu	11
	– Realizarea unei conexiuni prin cablu optic	11
	Metoda 2. Realizarea unei conexiuni fără cablu	12
	– Conectarea la un televizor via Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Conectarea la un dispozitiv extern</b>	<b>14</b>
	Realizarea unei conexiuni prin cablu optic	14
<b>06</b>	<b>Conectarea unui dispozitiv de stocare USB</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Conectarea unui dispozitiv mobil</b>	<b>17</b>
	Conectarea Prin Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Folosirea telecomenzii</b>	<b>20</b>
	Cum să folosiți telecomanda	20
	Reglarea volumului sistemului Soundbar cu o telecomandă TV	23
	Folosirea butoanelor ascunse (butoane cu mai multe funcții)	24
	Specificațiile de ieșire pentru diferite moduri de efecte de sunet	24
<b>09</b>	<b>Instalarea suportului de perete</b>	<b>25</b>
	Precauții la instalare	25
	Componente pentru montarea pe perete	25
<b>10</b>	<b>Plasarea sistemului Soundbar pe un suport de televizor</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Actualizare software</b>	<b>28</b>
	Procedura de actualizare	28
	Dacă nu se afișează UPDATE	29
<b>12</b>	<b>Depanare</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licență</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Notificare de licență open source</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Notă importantă despre service</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Specificații și sugestii</b>	<b>33</b>
	Specificații	33

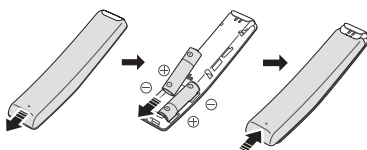
# 01 VERIFICAREA COMPONENTELOR



- Pentru informații suplimentare despre alimentarea cu energie electrică și consum, consultați eticheta atașată produsului. (Etichetă: Baza unității principale Soundbar)
- Pentru achiziționarea unor componente suplimentare sau a unor cabluri opționale, contactați Centrul de service Samsung sau Centrul Samsung pentru asistență clienți.
- Aspectul accesoriilor poate diferi puțin față de imaginile de mai sus.

## Introducerea bateriilor înainte de utilizarea telecomenzii (2 baterii AA)

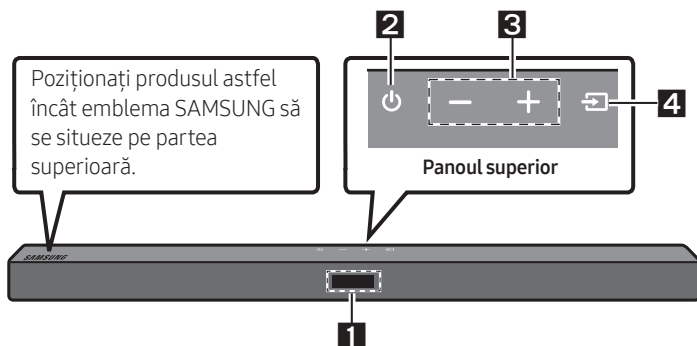
Glisați capacul posterior în direcția săgeții până când iese complet. Introduceți 2 baterii AA (1,5V), respectând polaritatea corectă. Glisați capacul posterior înapoi în poziție.









## 02 DESCRIERI

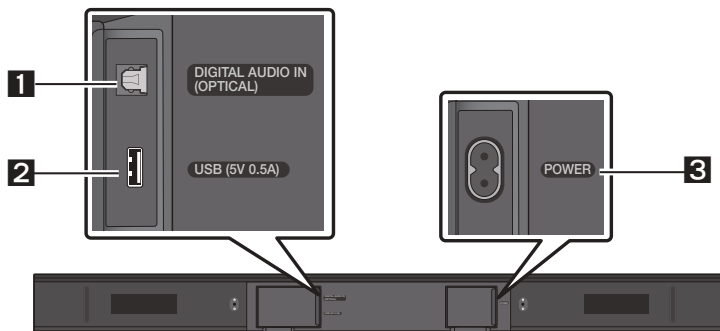
### Panoul frontal/superior al sistemului Soundbar



<b>1</b>	<b>Afișaj</b> Afișează starea produsului și modul curent.								
<b>2</b>	<b>Buton  (Alimentare)</b> Pornește și oprește sistemul. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funcția Auto Power Down</b> Unitatea se oprește automat în următoarele situații.<ul style="list-style-type: none"><li>– Modul <b>D.IN / BT / USB</b> : Dacă nu există semnal audio timp de 18 minute.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Buton  (Volum)</b> Controlează nivelul volumului. <ul style="list-style-type: none"><li>• Când este reglat, nivelul volumului apare pe afișajul frontal al sistemului Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Buton  (Sursă)</b> Selectați modul de intrare a sursei. <table border="1"><thead><tr><th>Mod de intrare</th><th>Afișaj</th></tr></thead><tbody><tr><td>Intrare optică digitală</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>Mod BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Mod USB</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Pentru activarea modului "<b>BT PAIRING</b>", schimbați sursa modului "<b>BT</b>", iar apoi mențineți apăsat butonul  (<b>Sursă</b>) timp de mai mult de 5 secunde.</li></ul>	Mod de intrare	Afișaj	Intrare optică digitală	D.IN	Mod BLUETOOTH	BT	Mod USB	USB
Mod de intrare	Afișaj								
Intrare optică digitală	D.IN								
Mod BLUETOOTH	BT								
Mod USB	USB								

- Butonul de alimentare va deveni activ la 4 - 6 secunde după ce conectați cablul de alimentare cu curent alternativ.
- Când porniți această unitate, va surveni o întârziere de 4 sau 5 secunde înainte de reproducerea sunetului.
- Dacă doriți să ascultați sunetul numai prin sistemul Soundbar, trebuie să opriți difuzoarele televizorului din meniul Configurare audio al televizorului. Consultați manualul televizorului.

## Panoul inferior al unității Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Conectați la ieșirea digitală (optică) a unui dispozitiv extern.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Conectați un dispozitiv cu port USB pentru a reda fișierele audio de pe dispozitivul cu port USB prin sistemul Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Conectați cablul de alimentare c.a. al sistemului Soundbar.

- La decuplarea cablului de alimentare de la o priză de perete, trageți de ștecher. Nu trageți de cablu.
- Nu conectați această unitate sau alte componente la o priză de c.a. până când toate conexiunile dintre componente nu sunt finalizate.

# 03 CONECTAREA UNITĂȚII SOUNDBAR

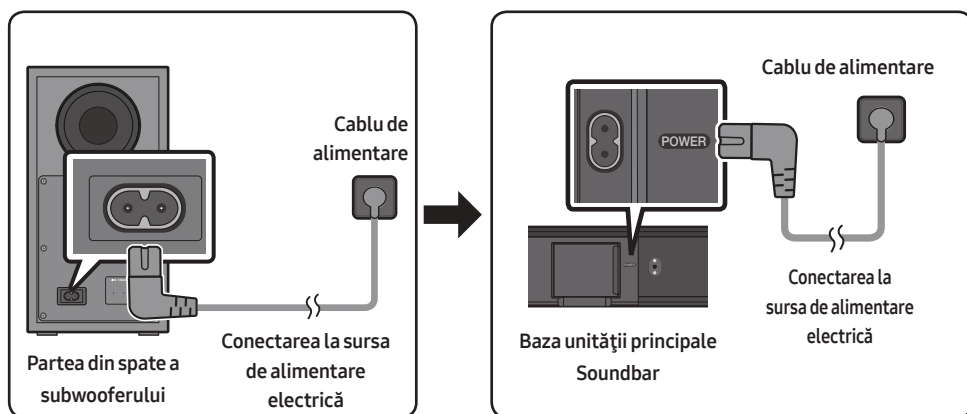
## Conectarea la sursa de alimentare electrică

Utilizați componentele de alimentare pentru conectarea subwooferului și a unității Soundbar la sursele de alimentare cu energie, în ordinea următoare:

1. Conectați cablul de alimentare la subwoofer.
2. Conectați cablul de alimentare la sistemul Soundbar.

A se vedea ilustrațiile de mai jos.

- Pentru informații suplimentare despre parametrii de alimentare electrică și consum, consultați eticheta atașată produsului. (Etichetă: Baza unității principale Soundbar)



## Conectarea unității Soundbar la subwoofer

Atunci când subwooferul este conectat, vă puteți bucura de o gamă variată de sunete joase.

### Conectarea automată dintre subwoofer și sistemul Soundbar

Când porniți alimentarea, după conectarea cablurilor de alimentare la sistemul Soundbar și subwoofer, subwooferul este conectat automat la sistemul Soundbar.

- Când se finalizează asocierea automată, indicatorul albastru din partea din spate a subwooferului se aprinde.

### Luminile indicator LED din spatele Subwooferului

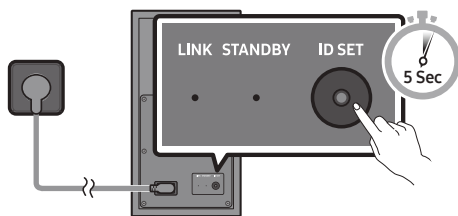
LED	Stare	Descriere	Soluție
Albastru	Pornit	Conectarea reușită (operație normală)	-
	Intermitent	Recuperarea conectării	Verificați dacă este conectat corespunzător cablul de alimentare la sistemul Soundbar principal sau așteptați aproximativ 5 minute. Dacă lumina intermitentă persistă, încercați să conectați manual subwoofer-ul. Consultați pagina 7.
Roșu	Pornit	Standby (cu unitatea principală Soundbar oprită)	Verificați dacă cablul de alimentare la unitatea principală Soundbar este conectat corect.
		Conexiunea a eșuat	Reconectați-vă. Consultați instrucțiunile pentru conexiunea manuală de la pagina 7.
Roșu și albastru	Intermitent	Funcționare necorespunzătoare	Consultați informațiile de contact din manual pentru Centrul de servicii Samsung.

## Conectarea manuală a subwooferului în cazul în care conexiunea automată eșuează

### Înainte de a efectua procedura de conectare manuală de mai jos:

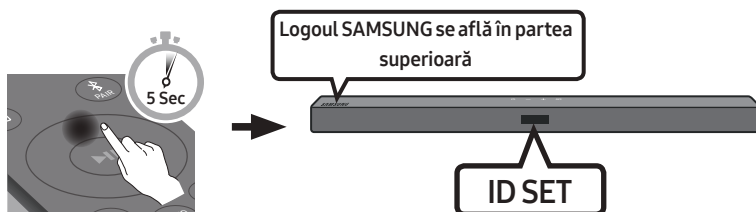
- Verificați dacă cablurile de alimentare pentru unitatea Soundbar și subwoofer sunt conectate corect.
- Asigurați-vă că sistemul Soundbar este pornit.

1. Țineți apăsat **ID SET** de pe partea din spate a subwooferului cel puțin 5 secunde.
  - Indicatorul roșu din partea din spate a subwooferului se stinge și se aprinde intermitent indicatorul albastru.

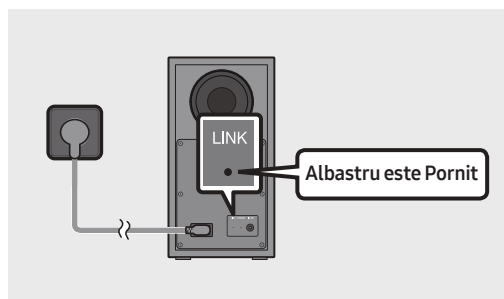


Partea din spate a subwooferului

2. Țineți apăsat butonul **Sus** de pe telecomandă timp de mai mult de 5 secunde.
  - Mesajul **ID SET** apare pentru un moment pe afișajul sistemului Soundbar, apoi dispare.
  - Unitatea Soundbar va fi pornită automat când **ID SET** este realizat.



3. Verificați dacă indicatorul LINK LED luminează albastru în mod continuu (conectare realizată).



Indicatorul LINK LED nu mai luminează în mod intermitent și se aprinde continuu în albastru atunci când se realizează conectarea dintre unitatea Soundbar și subwooferul wireless.

## **OBSERVAȚII**

- Nu conectați cablul de alimentare al acestui produs sau al televizorului dvs. la o priză electrică până când toate conexiunile dintre componente nu sunt finalizate.
- Înainte de a deplasa sau instala acest produs, asigurați-vă că opriți alimentarea și deconectați cablul de alimentare.
- Dacă unitatea principală este oprită, subwooferul wireless va intra în modul standby, iar LEDUL STANDBY din partea din spate va deveni roșu după ce clipește albastru de câteva ori.
- Dacă utilizați un dispozitiv care folosește aceeași frecvență (5,8 GHz) ca și sistemul Soundbar în apropierea sistemului Soundbar, interferența poate provoca întreruperea sunetului.
- Distanța maximă de transmisie a semnalului wireless de la unitatea principală este de aproximativ 10 metri, dar poate varia în funcție de mediul de funcționare. Dacă între unitatea principală și subwooferul wireless se află un perete din beton armat sau un perete metalic, este posibil ca sistemul să nu funcționeze deloc, deoarece semnalul wireless nu poate penetra metalul.

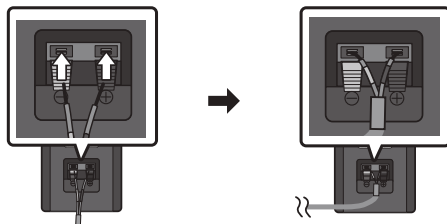
## **MĂSURI DE PRECAUȚIE**

- Antenele de recepție a semnalului wireless sunt integrate în subwooferul wireless. Feriți unitățile de apă și umezeală.
- Pentru randament optim, asigurați-vă că zona din jurul subwooferului wireless și al modului receiverului wireless (vândut separat) nu prezintă obstacole.

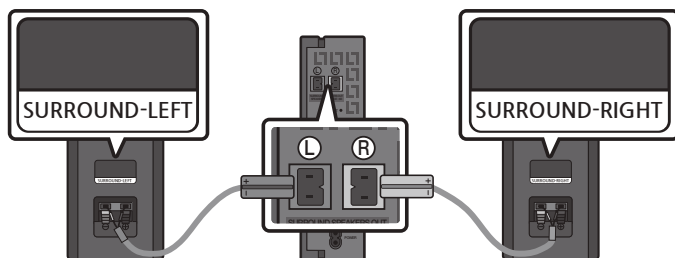
## Conectarea kitului SWA-9100S (Vândut separat) la Soundbar

Experimentați un sunet surround wireless de calitate conectând Kitul wireless de boxe spate Samsung (SWA-9100S, vândut separat) la sistemul dvs. Soundbar.

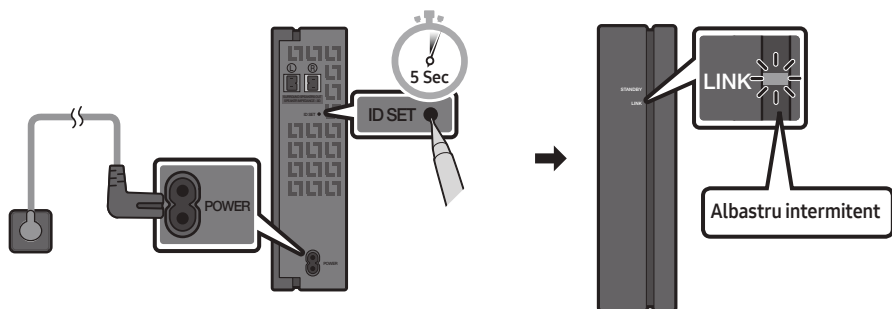
1. Conectați Modulul Receptor Wireless la 2 boxe surround.
  - Atunci când conectați cablul difuzorului, conectați cablul principal la difuzor.



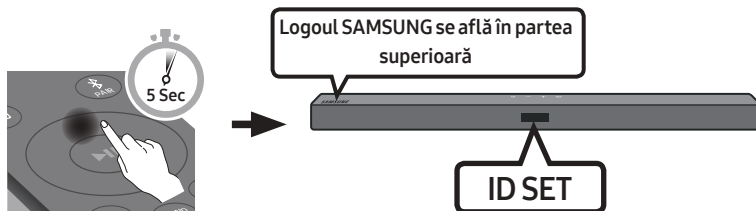
- Cablurile boxei prezintă coduri de culoare.



2. Verificați starea modului de standby a Modulului Receptor Wireless după conectarea la o sursă de curent electric.
  - Indicatorul LINK LED (LED albastru) de pe Modulul Receptor Wireless se aprinde intermitent. Dacă LED-ul nu se aprinde intermitent, apăsați butonul **ID SET** din spatele Modulului Receptor Wireless folosind un vârf ascuțit timp de 5~6 secunde, până când indicatorul LED LINK se aprinde intermitent (în albastru). Pentru mai multe informații despre LED, consultați manualul de utilizare SWA-9100S.

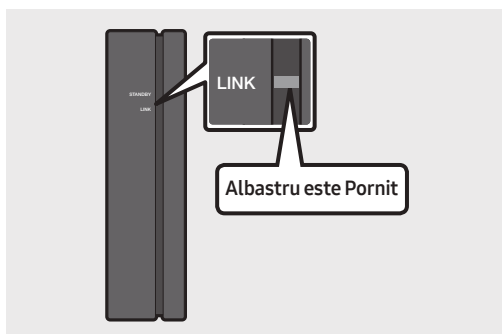


3. Țineți apăsat butonul **Sus** de pe telecomandă timp de mai mult de 5 secunde.
- Mesajul **ID SET** apare pentru un moment pe afișajul sistemului Soundbar, apoi dispare.
  - Unitatea Soundbar va fi pornită automat când **ID SET** este realizat.



#### ⚠ ATENȚIE

- Dacă unitatea dvs. Soundbar redă un fișier audio atunci când se conectează la kitul SWA-9100S, este posibil să auziți un sunet sacadat emis de subwoofer în timpul finalizării conexiunii.
4. Verificați dacă indicatorul LINK LED luminează albastru în mod continuu (conectare realizată).



Indicatorul LINK LED nu mai luminează în mod intermitent și se aprinde continuu în albastru atunci când se realizează conectarea dintre unitatea Soundbar și Modulul Receptor Wireless.

5. Dacă SWA-9100S nu este conectat, repetați procedura descrisă la Etapa 2.



## 04 CONECTAREA LA TELEVIZOR

Ascultați sunetele televizorului folosind sistemul Soundbar conectat printr-o rețea configurată cu cabluri sau fără cabluri.

- Când Soundbar-ul este conectat la televizoarele Samsung, acesta poate fi controlat folosind telecomanda televizorului.
  - Această funcție este compatibilă cu televizoarele Smart Samsung din 2017 și cele din seriile ulterioare care au funcția Bluetooth atunci când sistemul Soundbar se conectează la televizor folosind un cablu optic.
  - Această funcția permite și folosirea meniului televizorului pentru efectuarea reglajelor de sunet și a altor setări diferite, precum și controlul volumului și de anulare a sunetului.

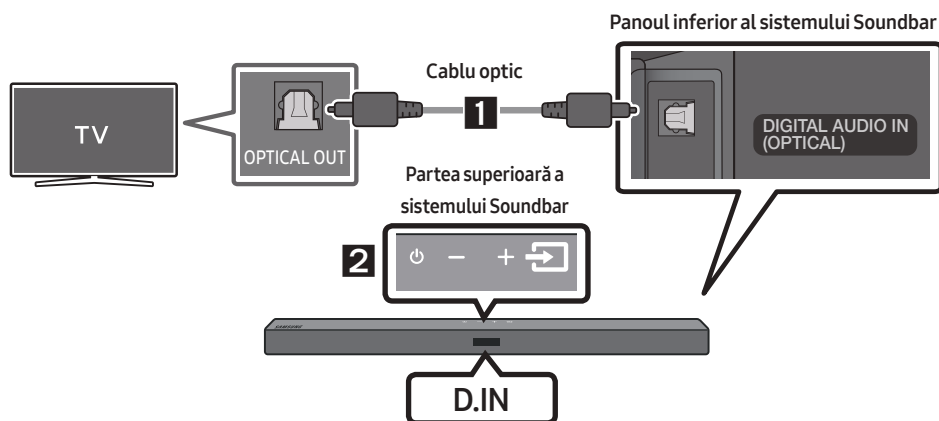
### Metoda 1. Realizarea unei conexiuni prin cablu


Când semnalele de difuzare sunt Dolby Digital și setarea pentru "Format audio ieșire digitală" este PCM pe televizorul dvs., se recomandă să schimbați setarea la Dolby Digital. Când setarea este schimbată, puteți experimenta o calitate mai bună a sunetului. (Cuvintele din meniul televizorului pot fi diferite pentru Dolby Digital și PCM, în funcție de producătorul televizorului.)

### Realizarea unei conexiuni prin cablu optic

#### Lista de verificare înainte de conectare

- Când utilizați un cablu optic și terminalele au capacele puse, asigurați-vă că ați scos capacele.



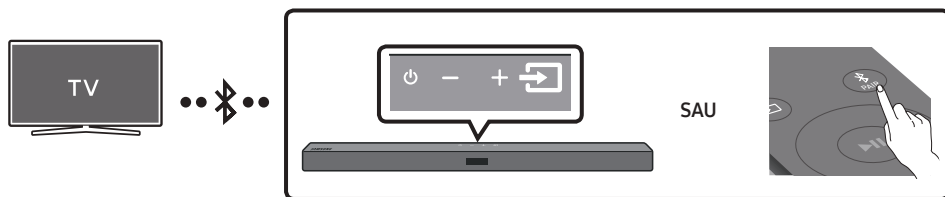
1. Conectați mufa **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de pe sistemul Soundbar la mufa **OPTICAL OUT** a televizorului cu un cablu optic digital.
2. Apăsați butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior sau de pe telecomandă, iar apoi selectați modul "D.IN".

## Metoda 2. Realizarea unei conexiuni fără cablu




### Conectarea la un televizor via Bluetooth

Atunci când un televizor este conectat la un dispozitiv prin Bluetooth, puteți să vă bucurați de muzică stereo, fără cabluri.

- Nu puteți conecta mai multe televizoare simultan.



### Conectarea inițială

1. Apăsați butonul  **PAIR** de pe telecomandă pentru a activa modul de lucru "BT PAIRING".  
(SAU)
  - a. Apăsați butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior și apoi selectați "BT". "BT" devine "BT PAIRING" în câteva secunde în mod automat sau devine "BT READY" dacă există o înregistrare de conectare.
  - b. Atunci când apare "BT READY", apăsați și țineți apăsat butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior al sistemului Soundbar timp de mai mult de 5 secunde pentru a afișa "BT PAIRING".
2. Selectați modul Bluetooth de pe televizor. (Pentru mai multe informații, consultați manualul de utilizare al televizorului.)
3. Selectați "[AV] Samsung Soundbar A4-Series" din lista afișată pe ecranul televizorului. Vă este indicat sistemul Soundbar disponibil pentru "Need Pairing" sau "Paired" din lista de dispozitive Bluetooth ale televizorului. Pentru a vă conecta la sistemul Soundbar, selectați mesajul și efectuați conexiunea.
  - Când televizorul este conectat, [Nume TV] → "BT" apare pe afișajul frontal al unității Soundbar.
4. Acum puteți auzi sunetele televizorului emise prin sistemul Soundbar.


### Dacă dispozitivul nu se conectează

- Dacă denumirea sistemului Soundbar conectat anterior (de ex. "[AV] Samsung Soundbar A4-Series") apare pe listă, acesta trebuie șters.
- Apoi repetați pașii de la 1 la 3.

### NOTĂ



- După ce conectați Soundbarul la televizor prima dată, utilizați modul "BT READY" pentru a vă reconecta.

## Deconectarea sistemului Soundbar de la televizor

Apăsați butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior sau de pe telecomandă sau comutați la orice mod, în afară de "BT".

- Deconectarea necesită o anumită perioadă de timp deoarece televizorul trebuie să primească un răspuns de la sistemul Soundbar. (Timpul necesar poate fi diferit, în funcție de modelul televizorului folosit.)
- Pentru anularea conexiunii Bluetooth dintre unitatea Soundbar și TV, apăsați butonul **Stânga** de pe telecomandă timp de 5 secunde, unitatea Soundbar fiind setată pe "BT READY". (Glisați Pornire→ Oprire)

## Care este diferența dintre BT READY și BT PAIRING?

- **BT READY** : În acest mod, puteți căuta televizoare conectate anterior sau puteți conecta un dispozitiv mobil conectat anterior la Soundbar.
- **BT PAIRING** : În acest mod, puteți conecta un dispozitiv nou la unitatea Soundbar. (Apăsați butonul  **PAIR** pe telecomandă sau apăsați și țineți apăsat butonul  (**Sursă**) din partea superioară a sistemului Soundbar timp de mai mult de 5 secunde în timp ce sistemul Soundbar este în modul "BT".)

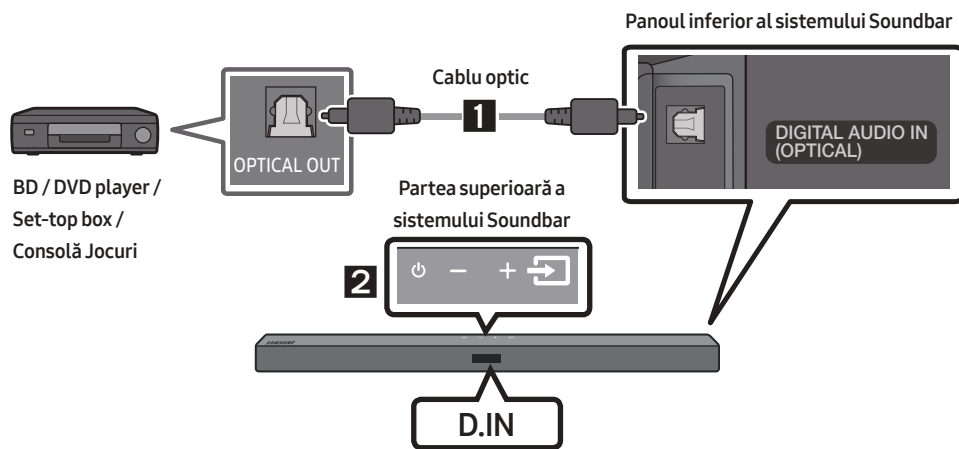
## OBSERVAȚII


- Dacă atunci când conectați un dispozitiv Bluetooth vi se solicită un cod PIN, introduceți <0000>.
- În modul de conectare Bluetooth, conexiunea Bluetooth se va întrerupe dacă distanța dintre sistemul Soundbar și dispozitivul Bluetooth depășește 10 m.
- Sistemul Soundbar se oprește automat după 18 de minute în starea Ready.
- Sistemul Soundbar ar putea să nu caute sau să nu se conecteze corect la dispozitive prin Bluetooth în următoarele situații:
  - Dacă în vecinătatea sistemului Soundbar este un câmp electric puternic.
  - Dacă două sau mai multe dispozitive Bluetooth sunt asociate simultan cu sistemul Soundbar.
  - Dacă dispozitivul Bluetooth este oprit, nu este găsit sau nu funcționează corect.
- Dispozitivele electronice pot provoca interferențe radio. Dispozitivele care generează unde electromagnetice trebuie ținute la distanță de unitatea principală Soundbar - de exemplu, cuptoarele cu microunde, dispozitivele LAN wireless etc.

# 05 CONECTAREA LA UN DISPOZITIV EXTERN

Conectați-vă la un dispozitiv extern prin intermediul unui cablu sau prin Bluetooth pentru a reda sunetul dispozitivului extern prin intermediul sistemului Soundbar.

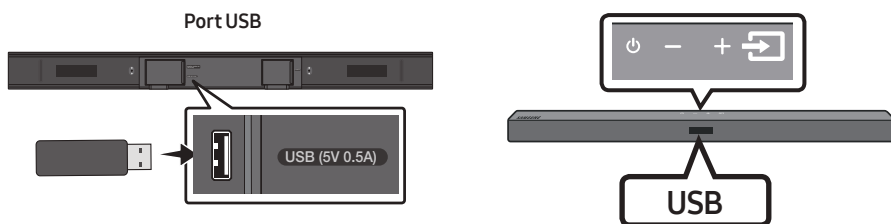
## Realizarea unei conexiuni prin cablu optic




1. Conectați **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** de pe unitatea principală la mufa **OPTICAL OUT** a dispozitivului sursă utilizând un cablu optic.
2. Selectați modul "**D.IN**" apăsând butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior sau de pe telecomandă.

## 06 CONECTAREA UNUI DISPOZITIV DE STOCARE USB

Puteți asculta fișierele audio de pe dispozitivele de stocare conectate la sistemul Soundbar.



1. Conectați dispozitivul USB la portul USB din partea de jos a produsului.
2. Apăsați butonul  (**Sursă**) de pe panoul superior sau de pe telecomandă, iar apoi selectați **"USB"**.
3. **"USB"** apare pe ecranul de afișaj.
4. Ascultați fișierele audio de pe dispozitivele de stocare conectate la sistemul Soundbar.
  - Sistemul Soundbar se închide automat (Auto Power Down) dacă niciun dispozitiv cu port USB nu a fost conectat de mai bine de 18 minute.

## Listă de compatibilitate

Extensie	Codec	Rată de eșantionare	Rată de biți
*.mp3	MPEG 1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	intre 32 și 320 kbps
	MPEG 1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	intre 32 și 320 kbps
	MPEG 2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	intre 8 și 160 kbps
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	intre 8 și 160 kbps
*.wma	WMA7/8/9/STD	8 kHz ~ 48 kHz	intre 32 și 320 kbps
*.aac	AAC	8 kHz ~ 96 kHz	intre < 1728 kbps
	AAC-LC		
	HE-AAC		
*.ogg	Codec Vorbis	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	Incompatibilitate ogg: 1. dimensiune bloc 0 < 256, dimensiune bloc 0 > 1024 2. dimensiune bloc 1 < 512, dimensiune bloc 1 > 4096 3. contor carte de cod > 64 4. intrare carte de cod > 640 5. contor partea inferioară > 2 6. tip partea inferioară 0 7. contor rezidual > 2 8. dimensiune != 2 9. contor mapare > 2 10. contor mod > 2 11. tip reziduu != număr canal
*.flac	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
*.wav	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
*.AIFF	Tip de compresie: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 canale	< 5 Mbps

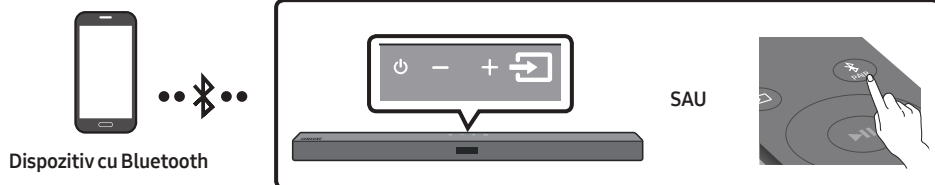
- Dacă există prea multe foldere (aproximativ 256) și fișiere (aproximativ 999) stocate pe dispozitivul USB, accesarea și redarea fișierelor prin dispozitivul Soundbar poate dura mai mult.
- Doar dispozitivele USB în format FAT 32 sunt acceptate pentru conectarea ca dispozitive de stocare USB.

# 07 CONECTAREA UNUI DISPOZITIV MOBIL

## Conectarea Prin Bluetooth

Când un dispozitiv mobil este conectat prin Bluetooth, puteți asculta muzică stereo, fără cabluri.

- Nu puteți împerechea mai multe dispozitive Bluetooth simultan.



## Conectarea inițială

1. Apăsați butonul **PAIR** de pe telecomandă pentru a activa modul de lucru **"BT PAIRING"**.  
(SAU)
  - a. Apăsați butonul **Sursă** de pe panoul superior și apoi selectați **"BT"**.  
**"BT"** devine **"BT PAIRING"** în câteva secunde în mod automat sau devine **"BT READY"** dacă există o înregistrare de conectare.
  - b. Atunci când apare **"BT READY"**, apăsați și țineți apăsat butonul **Sursă** de pe panoul superior al sistemului Soundbar timp de mai mult de 5 secunde pentru a afișa **"BT PAIRING"**.
2. Selectați din listă **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"**.
  - Când sistemul Soundbar este conectat la un dispozitiv prin Bluetooth, pe afișajul frontal va apărea **[Numele dispozitivului Bluetooth] → "BT"**.
3. Puteți asculta muzica pe dispozitivul Bluetooth conectat prin sistemul Soundbar.



## Dacă dispozitivul nu se conectează

- Dacă denumirea sistemului Soundbar conectat anterior (de ex. **"[AV] Samsung Soundbar A4-Series"**) apare pe listă, acesta trebuie șters.
- Apoi repetați pașii de la 1 la 2.

## NOTĂ

- După ce conectați bara de sunet la dispozitiv mobil prima dată, utilizați modul **"BT READY"** pentru a vă reconecta.

## Care este diferența dintre BT READY și BT PAIRING?

- **BT READY** : În acest mod, puteți căuta televizoare conectate anterior sau puteți conecta un dispozitiv mobil conectat anterior la Soundbar.
- **BT PAIRING** : În acest mod, puteți conecta un dispozitiv nou la Soundbar. (Apăsați butonul  **PAIR** pe telecomandă sau apăsați și țineți apăsat butonul  (**Sursă**) din partea superioară a sistemului Soundbar timp de mai mult de 5 secunde în timp ce sistemul Soundbar este în modul "BT".)

## OBSERVAȚII

- Dacă atunci când conectați un dispozitiv Bluetooth vi se solicită un cod PIN, introduceți <0000>.
- În modul de conectare Bluetooth, conexiunea Bluetooth se va întrerupe dacă distanța dintre sistemul Soundbar și dispozitivul Bluetooth depășește 10 m.
- Sistemul Soundbar se oprește automat după 18 de minute în starea Ready.
- Sistemul Soundbar ar putea să nu caute sau să nu se conecteze corect la dispozitive prin Bluetooth în următoarele situații:
  - Dacă în vecinătatea sistemului Soundbar este un câmp electric puternic.
  - Dacă sunt împerecheate simultan mai multe dispozitive Bluetooth cu sistemul Soundbar.
  - Dacă dispozitivul Bluetooth este oprit, nu este găsit sau nu funcționează corect.
- Dispozitivele electronice pot provoca interferențe radio. Dispozitivele care generează unde electromagnetice trebuie ținute la distanță de unitatea principală Soundbar - de exemplu, cuptoarele cu microunde, dispozitivele LAN wireless etc.
- Sistemul Soundbar acceptă date SBC (44,1kHz, 48kHz).
- Conectați numai la dispozitive Bluetooth care acceptă funcția A2DP (AV).
- Nu puteți conecta sistemul Soundbar la un dispozitiv Bluetooth care acceptă numai funcția HF (Hands-free).
- După ce ați împerecheat sistemul Soundbar cu un dispozitiv Bluetooth, dacă selectați "**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**" dintre dispozitivele scanate de sistem, sistemul Soundbar va trece în modul "BT".
  - Disponibil numai dacă sistemul Soundbar apare în lista de dispozitive împerecheate prin Bluetooth. (Dispozitivul Bluetooth și sistemul Soundbar trebuie să fi fost împerecheate anterior.)
- Sistemul Soundbar va apărea între dispozitivele căutate pe dispozitivul Bluetooth numai când pe afișajul acestuia este afișat "**BT READY**".
- Unitatea Soundbar nu poate fi asociată simultan cu un alt dispozitiv Bluetooth care are deja activată funcția Bluetooth și care este deja asociat cu un dispozitiv Bluetooth.

## Funcția Bluetooth Power pornită (SOUND MODE)

Dacă un dispozitiv Bluetooth asociat anterior încearcă să se asocieze cu sistemul Soundbar când funcția Bluetooth Power pornită este activată și sistemul Soundbar este pornit, sistemul Soundbar pornește automat.

1. Țineți apăsat butonul **SOUND MODE** mai mult de 5 secunde pe telecomandă când sistemul Soundbar este pornit.
2. "**ON-BLUETOOTH POWER**" apare pe afișajul sistemului Soundbar.




## Deconectarea dispozitivului Bluetooth de la un sistem Soundbar

Puteți deconecta dispozitivul Bluetooth de la sistemul Soundbar. Pentru instrucțiuni, consultați manualul de utilizare al dispozitivului Bluetooth.

- Sistemul Soundbar va fi deconectat.
- Când sistemul Soundbar este deconectat de la dispozitivul Bluetooth, sistemul Soundbar va afișa “**BT DISCONNECTED**” pe afișajul frontal.

## Deconectarea unității Soundbar de la dispozitivul Bluetooth

Apăsați butonul  (Sursă) de pe panoul superior sau de pe telecomandă, iar apoi schimbați pe orice mod, cu excepția “**BT**”.

- Dispozitivul Bluetooth conectat va aștepta o anumită perioadă de timp pentru un răspuns de la sistemul Soundbar înainte de a întrerupe conexiunea. (Durata de deconectare poate varia, în funcție de dispozitivul Bluetooth)
- Când sistemul Soundbar este deconectat de la dispozitivul Bluetooth, sistemul Soundbar va afișa “**BT DISCONNECTED**” pe afișajul frontal.

### **OBSERVAȚII**

- În modul de conectare Bluetooth, conexiunea Bluetooth se va întrerupe dacă distanța dintre sistemul Soundbar și dispozitivul Bluetooth depășește 10 m.
- Soundbar se oprește automat după 18 de minute în starea Ready.

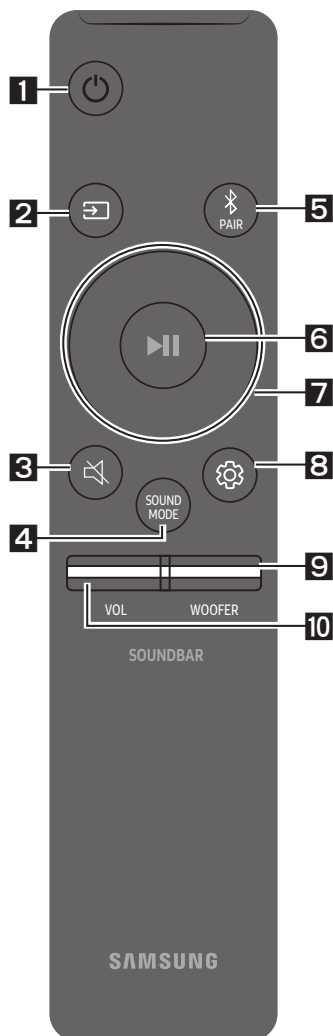
### **Informații suplimentare despre conexiunea Bluetooth**






Bluetooth este o tehnologie care permite interconectarea rapidă a dispozitivelor compatibile Bluetooth printr-o conexiune fără fir, cu rază scurtă de acțiune.







- Un dispozitiv Bluetooth poate cauza zgomote sau defecțiuni de funcționare când:
  - O parte a corpului se află în contact cu sistemul de transmisie/recepție al dispozitivului Bluetooth sau al sistemului Soundbar.
  - Este supus la variații electrice din cauza diverselor obstacole – pereți, colțuri sau elemente de partiționare a birourilor.
  - Este supus la interferențe electrice din partea unor dispozitive care funcționează pe aceeași frecvență – inclusiv echipamente medicale, cuptoare cu microunde și routere wireless LAN.
- Împerecheați sistemul Soundbar cu dispozitivul Bluetooth de la o distanță mică.
- Cu cât distanța dintre aparatul Soundbar și dispozitivul Bluetooth este mai mare, cu atât calitatea sunetului devine mai slabă. Dacă distanța este mai mare decât raza de operare Bluetooth, conexiunea se va întrerupe.
- În zonele cu calitate scăzută a recepției, conexiunea Bluetooth ar putea să nu funcționeze corect.
- Conexiunea Bluetooth funcționează numai când aparatul este în apropiere unității centrale. Conexiunea va fi întreruptă automat, dacă distanța dintre dispozitive este mai mare decât raza de recepție. Chiar și în interiorul acestei raze de recepție, calitatea sunetului poate fi deteriorată de diverse obstacole – cum ar fi ușile sau pereții.
- Acest dispozitiv wireless poate cauza o interferență electrică în timpul funcționării.






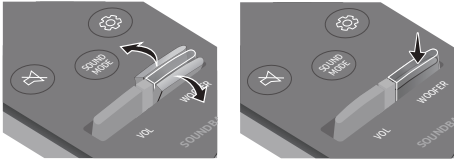

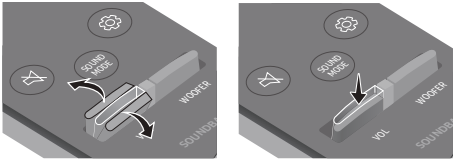
# 08 FOLOSIREA TELECOMENZII

## Cum să folosiți telecomanda



<b>1</b>	 Alimentare	Pornește și oprește sistemul Soundbar.
<b>2</b>	 Sursă	Apăsați pentru a selecta o sursă conectată la sistemul Soundbar.
<b>3</b>	 Anularea unetului	Apăsați butonul  ( <b>Anularea sunetului</b> ) pentru a dezactiva sunetul. Apăsați-l din nou pentru a-l activa din nou.
<b>4</b>	 SOUND MODE	Apăsați pentru a trece prin efectele audio disponibile: <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> , sau <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Redă sunetul original.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Offeră o gamă mai largă de sunete decât cele standard.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Mod Câmp sonor cu accent pe bași.</li><li>– <b>GAME</b> Offeră sunete stereoscopice care vă vor integra în mijlocul acțiunii în timpul jocurilor.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analizează conținutul în timp real și offeră, în mod automat, un sunet optim, bazat pe caracteristicile conținutului.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Vă permite să aplicați controlul intervalului dinamic pieselor Dolby Digital. Având dispozitivul Soundbar închis, mențineți apăsat butonul <b>SOUND MODE</b> timp de peste 5 secunde pentru a activa sau dezactiva funcția DRC (Dynamic Range Control (Controlul intervalului dinamic)). Când funcția DRC este pornită, sunetul puternic este redus. (Sunetul poate fi distorsionat.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Această caracteristică pornește automat Soundbarul când primește o cerere de conectare de la televizor sau de la un dispozitiv Bluetooth conectat anterior. Setarea este activată în mod implicit. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Țineți apăsat butonul <b>SOUND MODE</b> timp de cel puțin 5 secunde pentru a dezactiva funcția de Bluetooth Power.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Apăsați butonul  <b>PAIR</b>. "BT PAIRING" apare pe afișajul Soundbarului. Puteți conecta unitatea Soundbar la un nou dispozitiv Bluetooth în acest mod, selectând-o din lista de căutare a dispozitivului Bluetooth.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Redare/Pauză</b></p>	<p>Apăsați butonul  pentru a opri temporar muzica. Dacă apăsați butonul din nou, muzica va fi redată din nou.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Sus/Jos/ Stânga/ Dreapta</b></p>	 <p><b>Apăsați zonele indicate pentru a selecta Sus/Jos/Stânga/Dreapta.</b></p> <p>Apăsați Sus/Jos/Stânga/Dreapta pe buton pentru a selecta sau a seta funcții.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Repetă</b> Pentru a folosi funcția Repetă în modul "USB", apăsați butonul <b>Sus</b>.</li> <li>• <b>Omitere melodie</b> Apăsați butonul <b>Dreapta</b> pentru a selecta următoarea melodie. Apăsați butonul <b>Stânga</b> pentru a selecta melodia anterioară.</li> <li>• <b>ID SET</b> Apăsați și mențineți apăsat butonul <b>Sus</b> timp de 5 secunde pentru a finaliza <b>ID SET</b> (atunci când conectați dispozitivul la un subwoofer wireless sau la un difuzor spate wireless).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Controlul sunetului</b></p>	<p>Când este apăsat, setările <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> și <b>AUDIO SYNC</b> sunt afișate în secvență. Setarea dorită poate fi ajustată folosind butoanele <b>Sus/Jos</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pentru a controla volumul sunetelor înalte sau joase, apăsați butonul  (<b>Controlul sunetului</b>) pentru a selecta <b>TREBLE</b> sau <b>BASS</b>, iar apoi reglați volumul între -6 și +6 utilizând butoanele <b>Sus/Jos</b>.</li> <li>• Mențineți apăsat butonul  (<b>Controlul sunetului</b>) timp de aproximativ 5 secunde pentru a regla sunetul pe fiecare bandă de frecvență. Se pot selecta 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz și 10 kHz folosind butoanele <b>Stânga/Dreapta</b>, fiecare putând fi reglat între -6 și +6 prin folosirea butoanelor <b>Sus/Jos</b>. (Asigurați-vă că ați setat în modul “<b>STANDARD</b>”).</li> <li>• Dacă semnalul video de pe televizor și semnalul audio de la sistemul Soundbar nu sunt sincronizate, apăsați butonul  (<b>Controlul sunetului</b>) pentru a selecta <b>AUDIO SYNC</b>, iar apoi setați decalajul audio între 0 și 300 milisecunde cu ajutorul butoanelor <b>Sus/Jos</b>. (Opțiunea nu este disponibilă în modul “<b>USB</b>” sau “<b>BT</b>”).</li> <li>• <b>AUDIO SYNC</b> este disponibilă numai în anumite funcții.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>NIVEL WOOFER (BAS)</b></p>	 <p>Apăsați butonul în sus sau în jos pentru a regla nivelul wooferului (basului) la -12 sau între -6 și +6. Pentru a seta nivelul de volum al wooferului (basului) la 0 (implicit), apăsați pe buton.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Volum)</b></p>	 <p>Apăsați butonul în sus sau în jos pentru a regla volumul.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Anularea sunetului</b> Apăsați butonul <b>VOL</b> pentru anularea sunetului. Apăsați-l din nou pentru a-l activa din nou.</li> </ul>

# Reglarea volumului sistemului Soundbar cu o telecomandă TV

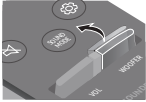

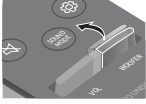

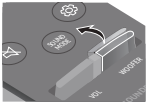

Reglarea volumului sistemului Soundbar cu ajutorul telecomenzii televizorului.

- Această funcție poate fi utilizată doar cu telecomenzi IR. Telecomenzile cu Bluetooth (telecomenzi care necesită asociere) nu sunt acceptate.
- Setați boxe televizorului la **Difuzor extern** pentru utilizarea acestei funcții.
- Producători care acceptă această funcție:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA


1. Opriti sistemul Soundbar.

2. Apăsați și țineți apăsat pe butonul **WOOFER** timp de 5 secunde.


De fiecare dată când apăsați butonul **WOOFER** în sus și îl țineți apăsat timp de 5 secunde, modul va comuta în secvența: **“OFF-TV REMOTE”** (Mod implicit), **“SAMSUNG-TV REMOTE”**, **“ALL-TV REMOTE”**.

Buton telecomandă	Afișaj	Stare
	 (Mod implicit)	Dezactivați telecomanda televizorului.
		Activați telecomanda IR a unui televizor Samsung.
		Activați telecomanda IR a unui televizor terț.

## Folosirea butoanelor ascunse (butoane cu mai multe funcții)

Buton ascuns		Pagină de referință
Buton telecomandă	Funcție	
WOOFER (Sus)	Telecomanda televizorului Pornit/Oprit (Standby)	Pagina 23
Stânga	Conectarea automată a televizorului activată/dezactivată (BT pregătit)	Pagina 13
Sus	ID SET	Pagina 21
 (Controlul sunetului)	Egalizator cu 7 benzi (țineți apăsat timp de 5 secunde)	Pagina 22
	Resetare (țineți apăsat timp de 10 secunde)	Pagina 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Standby)	Pagina 21
	Bluetooth Power	Pagina 21

## Specificațiile de ieșire pentru diferite moduri de efecte de sunet

Efect		Intrare	Ieșire	
			Fără kitul wireless de boxe spate	Cu kitul wireless de boxe spate
 <b>SOUND MODE</b>	STANDARD	2.0 canale	2.1 canale	2.1 canale
		5.1 canale	2.1 canale	2.1 canale
	SURROUND SOUND	2.0 canale	2.1 canale	4.1 canale
		5.1 canale	2.1 canale	4.1 canale
	BASS BOOST	2.0 canale	2.1 canale	4.1 canale
		5.1 canale	2.1 canale	4.1 canale
	GAME	2.0 canale	2.1 canale	4.1 canale
		5.1 canale	2.1 canale	4.1 canale
	ADAPTIVE	2.0 canale	2.1 canale	4.1 canale
		5.1 canale	2.1 canale	4.1 canale

- Kitul Samsung wireless de boxe spate poate fi achiziționat separat. Pentru achiziționarea unui kit, contactați furnizorul de la care ați achiziționat sistemul Soundbar.

# 09 INSTALAREA SUPPORTULUI DE PERETE

## Precauții la instalare

- Instalați numai pe un perete vertical.
- Evitați temperatura sau umiditatea ridicate la locația de instalare.
- Verificați duritatea peretelui și dacă acesta este suficient de dur pentru a susține greutatea sistemului. În caz contrar, ranforșați-l sau montați sistemul pe un alt perete.
- Achiziționați și utilizați șuruburi și dibluri adecvate pentru perețele pe care montați sistemul (rigips, metal, lemn, etc.). Dacă este posibil, fixați șuruburile de montat în grinzi.
- Achiziționați șuruburile de fixare pe perete în funcție de tipul și grosimea peretelui pe care montați sistemul Soundbar.
  - Diametru: M5
  - Lungime: 35 mm sau mai mult recomandat.
- Conectați cablurile între unitate și dispozitivele externe înainte de a fixa unitatea Soundbar pe perete.
- Asigurați-vă că unitatea este oprită și deconectată de la sursa de alimentare înainte de montare. În caz contrar, există risc de electrocutare.

## Componente pentru montarea pe perete



### Ghidaj de montare pe perete



Șurub suport

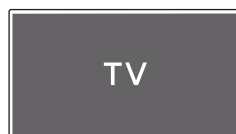


Șurub

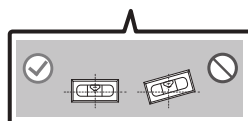
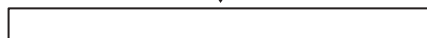


Suport de fixare pe perete

1. Plasați **Ghidaj de montare pe perete** pe suprafața peretelui.
  - **Ghidaj de montare pe perete** trebuie să fie în poziție orizontală perfectă.
  - Dacă montați televizorul pe perete, instalați unitatea Soundbar la cel puțin 5 cm sub televizor.

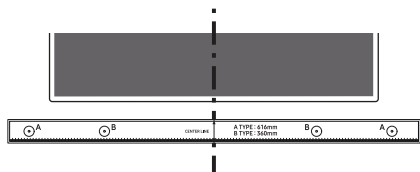


5 cm sau mai mult



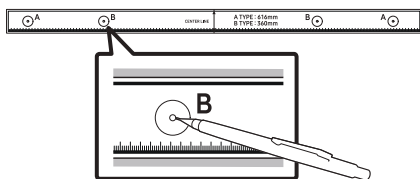
2. Aliniați **Linia centrală a Ghidajul de montare pe perete** cu centrul televizorului (dacă montați unitatea Soundbar sub televizor), apoi fixați **Ghidaj de montare pe perete** pe perete utilizând bandă adezivă.

- Dacă nu montați sub un televizor, plasați **Linie centrală** în centrul zonei de instalare.



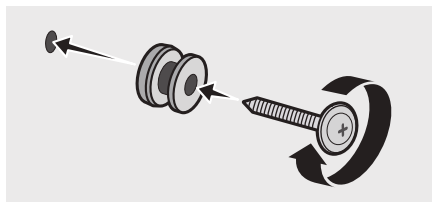
Linie centrală

3. Introduceți vârful unui stilou sau al unui creion ascuțit prin centrul imaginilor **B-TYPE** la fiecare capăt al ghidajului pentru a marca găurile pentru șuruburile de susținere, apoi scoateți **Ghidaj de montare pe perete**.

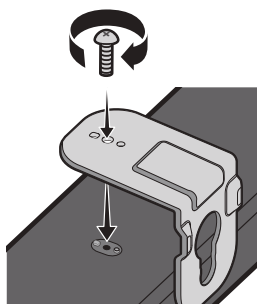


4. Utilizând un burghiu de dimensiune corespunzătoare, realizați o gaură în perete în dreptul fiecărei marcaj.
- Dacă marcajele nu corespund cu pozițiile bolțurilor, asigurați-vă că introduceți ancorele corespunzătoare în găuri înainte de a introduce șuruburile de susținere. Dacă utilizați ancore, asigurați-vă că găurile pe care le realizați sunt suficient de mari pentru ancorele utilizate.

5. Împingeți un șurub (nu este furnizat) prin fiecare **Șurub suport**, apoi înșurubați bine fiecare șurub în câte o gaură pentru șurubul de susținere.



6. Instalați cele 2 **Suport de fixare pe perete** în orientarea corectă în partea de jos a sistemului Soundbar, folosind 2 **Șuruburi**.



- Când asamblați, asigurați-vă că piesele de susținere ale **Suporturilor pentru perete** se află în spatele părții din spate a sistemului Soundbar.

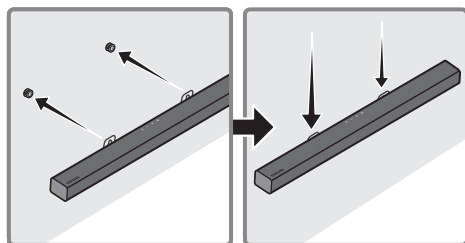
Spatele sistemului Soundbar



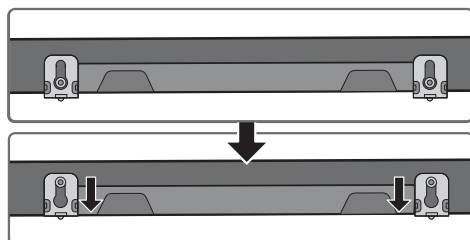
Capătul din dreapta al sistemului Soundbar



7. Instalați sistemul Soundbar cu **Suporturilor pentru perete** suspendând **Suporturilor pentru perete** de **Șuruburi de suport** pe perete.

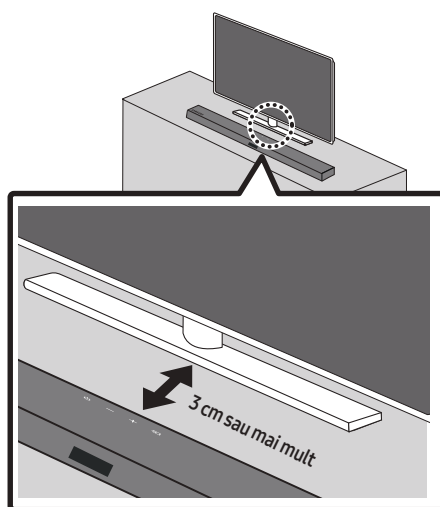


8. Glisați sistemul Soundbar în jos așa cum se arată mai jos pentru ca **Suport de fixare pe perete** să se sprijine bine pe **Șurub suport**.
- Introduceți **Șurub suport** în partea mai lată (inferioară) a **Suport de fixare pe perete**, și apoi glisați **Suport de fixare pe perete** în jos pentru ca **Suport de fixare pe perete** să se sprijine bine pe **Șurub suport**.



## 10 PLASAREA SISTEMULUI SOUNDBAR PE UN SUPORT DE TELEVIZOR

Plasați sistemul Soundbar pe un suport de televizor.



Așa cum este prezentat în imagine, aliniați centrul sistemului Soundbar cu centrul televizorului, apoi plasați cu atenție sistemul Soundbar pe suportul de televizor.

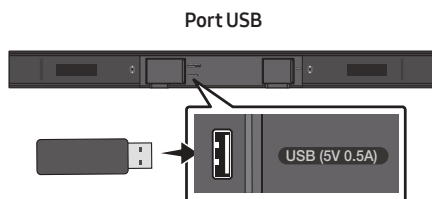
Pentru o calitate optimă a sunetului, poziționați sistemul Soundbar în fața televizorului, la o distanță de cel puțin 3 cm de acesta.

### NOTĂ

- Asigurați-vă că sistemul este amplasat pe o suprafață plană și solidă.

# 11 ACTUALIZARE SOFTWARE

**Samsung ar putea oferi în viitor actualizări pentru firmware-ul sistemului Soundbar.**



Dacă este disponibilă o actualizare, puteți actualiza firmware-ul prin conectarea unui dispozitiv USB cu versiunea de actualizare firmware la portul USB al sistemului Soundbar. Pentru informații suplimentare despre descărcarea fișierelor de actualizare, vizitați site-ul web Samsung la adresa ([www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support). Apoi, selectați tipul de produs sau introduceți numărul de model al sistemului Soundbar, selectați opțiunea Software și aplicații, iar apoi Descărcări. Rețineți că numele opțiunilor pot varia.

## Procedura de actualizare

**Important:** Funcția de actualizare șterge toate setările utilizatorului. Vă recomandăm să vă notați setările pentru a le putea reseta cu ușurință după actualizare. Rețineți că actualizarea firmware-ului resetează și conexiunea subwoofer-ului.

1. Conectați o unitate USB la portul USB al calculatorului dumneavoastră.  
**Important:** Asigurați-vă că nu există fișiere cu muzică pe unitatea USB. Acest lucru poate cauza eșuarea actualizării de firmware.
2. Accesați ([samsung.com](http://samsung.com)) → Selectați Introducere număr model și introduceți numărul modelului dispozitivului Soundbar. Selectați Manualele și descărcări și descărcați cel mai recent fișier software.
3. Salvați software-ul descărcat pe o memorie USB și selectați "Extrage aici" pentru a dezarhiva folderul.
4. Opriti sistemul Soundbar și conectați stick-ul USB, care conține actualizarea de software, la portul USB.
5. Porniți sistemul Soundar și comutați sursa în modul "USB". În decurs de 3 minute, "UPDATE" este afișat și începe actualizarea.
6. După ce actualizarea se finalizează, dispozitivul Soundbar se oprește. Apăsăți butonul  (Sound Control) de pe telecomandă timp de 10 secunde când dispozitivul Soundbar este în starea pornit. Pe afișaj va apărea mesajul "INIT" → "OK", apoi dispozitivul Soundbar va reporni. Actualizarea este finalizată.
  - Acest produs are o funcție DUAL BOOT. Dacă actualizarea firmware-ului nu reușește, puteți actualiza firmware-ul din nou. Cablul c.a. al dispozitivului Soundbar trebuie să fie conectat atunci când este introdus dispozitivul USB cu fișierul de actualizare. Apoi, actualizarea va începe din nou, timp în care pe VFD nu se afișează nimic, dar actualizarea se va finaliza după 2 minute.
7. Restaurați setările pe Soundbar.

## Dacă nu se afișează UPDATE

1. Opriți sistemul Soundbar, deconectați și reconectați dispozitivul de stocare USB care conține fișierele de actualizare la portul USB al sistemului Soundbar.
2. Deconectați cablul de alimentare al sistemului Soundbar, reconectați-l, apoi porniți sistemul Soundbar.

### OBSERVAȚII

- Este posibil ca actualizarea firmware-ului să nu funcționeze corect dacă fișierele audio acceptate de sistemul Soundbar sunt stocate pe dispozitivul de stocare USB.
- Nu conectați alimentarea sau scoateți dispozitivul USB în timp ce se aplică actualizările.
- După finalizarea actualizării, este inițializată procedura Soundbar de configurare la nivel utilizator pentru a vă putea reseta setările. Vă recomandăm să notați setările pentru a le putea reseta ușor după actualizare. Rețineți că actualizarea firmware-ului resetează și conexiunea subwoofer-ului. În cazul în care conexiunea la subwoofer nu este restabilită automat după actualizare, consultați pagina 6. Dacă actualizarea software-ului eșuează, verificați dacă memoria USB este defectă.
- Utilizatorii de sisteme Mac OS trebuie să utilizeze MS-DOS (FAT) ca format USB.
- Este posibil ca actualizarea prin USB să nu fie disponibilă, în funcție de producătorul dispozitivului de stocare.

# 12 DEPANARE

Înainte de a solicita service, verificați următoarele.

## Dispozitivul Soundbar nu pornește.

- Verificați dacă cablul de alimentare al sistemului Soundbar este corect introdus în priză.

## Dispozitivul Soundbar nu funcționează corect.

- După ce scoateți cablul de alimentare, introduceți-l din nou.
- Scoateți cablul de alimentare din dispozitivul extern și reîncercați.
- Dacă nu primește semnal, sistemul Soundbar se oprește automat după o anumită perioadă de timp. Porniți alimentarea. (Consultați pagina 3.)

## În cazul în care telecomanda nu funcționează.

- Îndreptați telecomanda direct către dispozitivul Soundbar.
- Înlocuiți bateriile cu unele noi.

## Dispozitivul Soundbar nu redă niciun sunet.

- Volumul de pe Soundbar este prea mic sau dezactivat. Reglați volumul.
- Când este conectat un dispozitiv extern (STB, dispozitiv Bluetooth, dispozitiv mobil etc.), reglați volumul dispozitivului extern.
- Pentru redarea sunetului televizorului, selectați sistemul Soundbar. (Televizor Samsung: Start (🏠) → Setări (⚙️) → Sunet → Ieșire sunet → Selectare Soundbar)
- Conectarea cablului la sistemul Soundbar poate fi imperfectă. Scoateți cablul și conectați din nou.
- Scoateți cablul de alimentare în întregime, reconectați-l și porniți alimentarea.
- Inițializați produsul și reîncercați. (Consultați pagina 28.)

## Subwooferul nu redă niciun sunet.

- Verificați dacă indicatorul LED din spatele subwooferului este albastru. Reconectați dispozitivul Soundbar și subwooferul dacă indicatorul se aprinde lent în albastru sau a devenit roșu. (Consultați pagina 7.)
- Vă puteți confrunta cu o problemă dacă există un obstacol între sistemul Soundbar și subwoofer. Mai multe dispozitive într-o zonă ferită de obstacole.
- Alte dispozitive care transmit semnale de frecvență radio în apropiere pot întrerupe conexiunea. Țineți boxa departe de astfel de dispozitive.
- Scoateți și reconectați ștecărul.

## Volumul subwooferului este prea mic.

- Volumul original al conținutului pe care îl redați este prea scăzut. Încercați să ajustați nivelul subwooferului. (Consultați pagina 22.)
- Aproiați-vă mai mult de boxa subwooferului.

## 13 LICENȚĂ

### Dispozitivul Soundbar nu se conectează prin Bluetooth.

- Când conectați un dispozitiv nou, comutați la "BT PAIRING" pentru conexiune. (Apăsați butonul  PAIR de pe telecomandă sau apăsați butonul  (Sursă) de pe unitate timp de cel puțin 5 secunde.)
- Dacă sistemul Soundbar este conectat la un alt dispozitiv, mai întâi deconectați respectivul dispozitiv pentru a comuta pe un alt dispozitiv.
- Reconectați-l după ce eliminați lista de difuzoare Bluetooth de pe dispozitivul de conectat. (Televizor Samsung: Start () → Setări () → Sunet → Ieșire sunet → Listă de difuzoare Bluetooth)
- Scoateți și reconectați ștecărul, apoi reîncercați.
- Inițializați produsul și reîncercați. (Consultați pagina 28.)

### Sunetul se întrerupe atunci când dispozitivul este conectat prin Bluetooth.

- Unele dispozitive, de exemplu, cuptoare cu microunde, routere wireless etc., pot provoca interferențe dacă se află prea aproape de dispozitivul Soundbar.
- Dacă dispozitivul conectat prin Bluetooth este mutat prea departe de dispozitivul Soundbar, sunetul se poate întrerupe. Mutați dispozitivul mai aproape de Soundbar.
- Dacă o parte a corpului dvs. intră în contact cu un emițător-receptor Bluetooth sau dacă produsul este instalat pe mobilier metalic, sunetul se poate întrerupe. Verificați mediul de montare și condițiile de utilizare.

### Dispozitivul Soundbar nu pornește automat deodată cu televizorul.

- Când opriți sistemul Soundbar în timp ce vă uitați la televizor, sincronizarea energiei cu televizorul este dezactivată. Mai întâi, opriți televizorul.



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 NOTIFICARE DE LICENȚĂ OPEN SOURCE

Pentru a adresa întrebări și solicitări privind sursele deschise, contactați echipa Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>).

## 15 NOTĂ IMPORTANTĂ DESPRE SERVICE

- Figurile și ilustrațiile din acest manual pentru utilizator au rol consultativ și pot diferi de aspectul efectiv al aparatului.
- Se poate percepe o taxă administrativă în următoarele situații:
  - (a) un inginer este chemat la solicitarea dvs. și aparatul nu prezintă niciun defect (rezultă că nu ați citit manualul de utilizare).
  - (b) duceți unitatea la un centru de reparații și aparatul nu prezintă niciun defect (rezultă că nu ați citit manualul de utilizare).
- Cuantumul acestei taxe administrative vă va fi comunicat înainte de efectuarea oricărei vizite la domiciliu sau la locul de muncă.

# 16 SPECIFICAȚII ȘI SUGESTII

## Specificații

Nume model	HW-A450
USB	5V/0,5A
Greutate	1,5 kg
Dimensiuni (L x Î x A)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Interval temperatură de funcționare	+5°C la +35°C
Interval umiditate de funcționare	10 % la 75 %
AMPLIFICATOR Putere de ieșire nominală	40W x 2, 6 OHM
Format de fișiere acceptate (sunetul DTS 2.0 este redat în format DTS.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (compatibil Dolby® Digital), DTS
PUTEREA DE ALIMENTARE A DISPOZITIVULUI WIRELESS Puterea maximă a transmițătorului BT Puterea maximă a transmițătorului SRD	100 mW la 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW la 5,725 GHz – 5,825 GHz

Nume subwoofer	PS-WA45T
Greutate	4,3 kg
Dimensiuni (L x Î x A)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
AMPLIFICATOR Putere de ieșire nominală	220W
PUTEREA DE ALIMENTARE A DISPOZITIVULUI WIRELESS Puterea maximă a transmițătorului SRD	25 mW la 5,725 GHz – 5,825 GHz

Consum total de energie electrică în standby (W)	2,0W
Bluetooth Metodă de activare a portului	Țineți apăsat butonul <b>SOUND MODE</b> timp de cel puțin 5 secunde pentru a dezactiva funcția de Bluetooth Power.

## OBSERVAȚII

- Samsung Electronics Co., Ltd își rezervă dreptul de a modifica specificațiile fără înștiințare.
- Greutatea și dimensiunile sunt aproximative.

Prin prezenta, Samsung declară că acest echipament radio respectă Directiva 2014/53/UE și cerințele legale relevante din Regatul Unit.

Textul complet al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă de internet:

<http://www.samsung.com>. Accesați secțiunea Asistență și introduceți numele modelului.

Acest echipament poate să fie utilizat în toate țările din Uniunea Europeană și din Regatul Unit.



#### **[Dispoziții privind eliminarea corectă a bateriilor acestui produs]**

##### **(Aplicabil în țări cu sisteme de colectare separate)**

Acest marcaj de pe baterie, de pe manualul de utilizare sau de pe ambalaj indică faptul că bateriile acestui produs nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la sfârșitul ciclului lor de viață. Dacă sunt marcate, simbolurile chimice Hg, Cd sau Pb indică faptul că bateria conține mercur, cadmiu sau plumb peste nivelurile de referință prevăzute în Directiva CE 2006/66.

În cazul în care bateriile nu sunt eliminate corespunzător, aceste substanțe pot fi dăunătoare pentru sănătatea omului sau pentru mediu.

În vederea protejării resurselor naturale și a promovării refolosirii materialelor, vă rugăm să separați bateriile de celelalte tipuri de deșeuri și să le reciclați prin intermediul sistemului gratuit de returnare a bateriilor la nivel local.



#### **Cum se elimină corect acest produs (Deșeuri de echipamente electrice și electronice)**

##### **(Aplicabil în țări cu sisteme de colectare separate)**

Acest simbol de pe produs, accesorii și documentație indică faptul că produsul și accesoriile sale electronice (încărcător, căști, cablu USB) nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri menajere la finalul duratei lor de utilizare. Dat fiind că eliminarea necontrolată a deșeurilor poate dăuna mediului înconjurător sau sănătății umane, vă rugăm să separați aceste articole de alte tipuri de deșeuri și să le reciclați în mod responsabil, promovând astfel reutilizarea durabilă a resurselor materiale.

Utilizatorii casnici trebuie să-l contacteze pe distribuitorul care le-a vândut produsul sau să se intereseze la autoritățile locale unde și cum pot să ducă aceste articole pentru a fi reciclate în mod ecologic.

Utilizatorii comerciali trebuie să-și contacteze furnizorul și să consulte termenii și condițiile din contractul de achiziție. Acest produs și accesoriile sale electronice nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri comerciale.

Pentru informații despre angajamentele Samsung privind mediul și despre obligațiile de reglementare specifice produsului, de ex. REACH, WEEE, Baterii, accesați: [www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)











# SIGURNOSNE INFORMACIJE

## SIGURNOSNA UPOZORENJA

DA BISTE SMANJILI OPASNOST OD ELEKTRIČNOG UDARA, NE SKIDAJTE POKLOPAC (ILI ZADNJU PLOČU).

UNUTRA SE NE NALAZE DELOVI KOJI SE MOGU SERVISIRATI. SERVISIRANJE POVERITE KVALIFIKOVANOM OSOBLJU SERVISA.

Pogledajte tabelu u nastavku za objašnjenje simbola koje možete naći na svom Samsung proizvodu.

	<b>OPREZ</b> <b>OPASNOST OD ELEKTRIČNOG UDARA. NE OTVARATI.</b>	
	Ovaj simbol ukazuje na to da je unutar uređaja prisutan visoki napon. Svaka vrsta kontakta sa unutrašnjim komponentama ovog uređaja predstavlja opasnost.	
	Ovaj simbol ukazuje na to da se uz proizvod isporučuje važna dokumentacija koja se odnosi na rukovanje i održavanje.	
	Proizvod klase II: Ovaj simbol označava da povezivanje na zaštitno električno uzemljenje nije neophodno. Ako ovaj simbol ne postoji na proizvodu sa kablom za napajanje, proizvod MORA da ima pouzdanu vezu sa zaštitnim uzemljenjem.	
	Naizmjenična struja: Ovaj simbol označava da naizmjeničnu struju.	
	Jednosmerna struja: Ovaj simbol označava da jednosmernu struju.	
	Oprez, videti uputstva za upotrebu: Ovaj simbol upućuje korisnika da u korisničkom priručniku pročita dodatne informacije u vezi sa bezbednošću.	

## UPOZORENJE

- Da biste smanjili opasnost od požara ili električnog udara, ne izlažite ovaj proizvod kiši ili vlazi.

## OPREZ

- DA BISTE SPREČILI ELEKTRIČNI UDAR, ŠIROKI KONTAKT UTIKAČA USKLADITE SA ŠIROKIM KONTAKTOM UTIČNICE I UMETNITE DO KRAJA.
- Ovaj aparat mora uvek da bude povezan na AC utičnicu sa zaštitnim uzemljenjem.
- Da biste iskopčali aparat sa električne mreže, morate izvući utikač iz mrežne utičnice, pa će mrežni utikač biti slobodan.
- Ne izlažite aparat kapanju ili prskanju. Ne stavljajte na aparat predmete napunjene tečnostima, kao što su vaze.
- Da biste potpuno isključili ovaj aparat, morate izvući utikač iz zidne utičnice. Zbog toga utikač mora u svakom trenutku da bude pristupačan.

# MERE OPREZA

1. Proverite da li je napajanje naizmeničnom strujom u vašoj kući u skladu sa zahtevima za napajanje navedenim na identifikacionoj nalepnici koja se nalazi sa donje strane proizvoda. Proizvod instalirajte horizontalno, na odgovarajućoj podlozi (nameštaj), tako da oko njega ima dovoljno prostora za ventilaciju 7-10 cm. Uverite se da otvori za ventilaciju nisu pokriveni. Ne stavljajte uređaj na pojačala ili drugu opremu koja može da se zagreje. Ovaj uređaj je namenjen za stalnu upotrebu. Da biste u potpunosti isključili uređaj, isključite AC priključak iz zidne utičnice. Isključite uređaj ako ne nameravate da ga koristite u dužem vremenskom periodu.
2. Za vreme grmljavine izvucite mrežni utikač iz utičnice. Pikovi napona zbog grmljavine mogu oštetiti uređaj.
3. Ne izlažite uređaj direktnom sunčevom zračenju ili drugim izvorima toplote. To može da dovede do pregrevanja i kvara uređaja.
4. Zaštitite proizvod od vlage (tj. vaza) i prevelike toplote (npr. kamin) ili opreme koja stvara jaka magnetna ili električna polja. Iskopčajte mrežni kabl iz mrežnog izvora (utičnice) ako uređaj ne funkcioniše pravilno. Ovaj proizvod nije namenjen za industrijsku upotrebu. Ovaj proizvod koristite samo za ličnu upotrebu. Ako je vaš proizvod čuvan na hladnom mestu može da se javi kondenzacija. Ako se uređaj transportuje zimi, pre korišćenja sačekajte oko 2 sata da uređaj postigne sobnu temperaturu.

5. Baterije koje se koriste sa ovim proizvodom sadrže hemikalije koje su štetne po okolinu. Ne stavljajte baterije u kućni otpad. Nemojte odlagati baterije u vatru. Nemojte kratkospajati, rastavljati niti previše zagrevati baterije.  
**OPREZ:** U slučaju nepravilne zamene baterija postoji opasnost od eksplozije. Baterije zamenite isključivo novim baterijama istog tipa.

## O OVOM PRIRUČNIKU

Korisnički priručnik sadrži dva dela: uprošćen KORISNIČKI PRIRUČNIK na papiru i detaljan KOMPLETAN PRIRUČNIK koji možete da preuzmete.



### KORISNIČKI PRIRUČNIK

Pogledajte ovaj priručnik za bezbednosna uputstva, postavljanje proizvoda, komponente, povezivanje i specifikacije proizvoda.



### KOMPLETAN PRIRUČNIK

Možete da pristupite KOMPLETAN PRIRUČNIK na internet centru za korisničku podršku kompanije Samsung skeniranjem QR koda. Da biste videli priručnik na vašem PC računaru ili mobilnom uređaju, preuzmite priručnik u formatu dokumenta sa internet stranice kompanije Samsung.  
(<http://www.samsung.com/support>)

Dizajn i specifikacije mogu da se promene bez prethodnog obaveštenja.

# SADRŽAJI

<b>01</b>	<b>Provera Komponentata</b>	<b>2</b>
	Stavljanje baterija pre korišćenja daljinskog upravljača (2 AA baterije)	2
<b>02</b>	<b>Pregled Proizvoda</b>	<b>3</b>
	Prednji panel / gornji panel uređaja Soundbar	3
	Panel na donjem delu uređaja Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Povezivanje Uređaja Soundbar</b>	<b>5</b>
	Povezivanje električnog napajanja	5
	Povezivanje uređaja Soundbar sa sabvuferom	6
	– Automatsko povezivanje sabvufera i uređaja Soundbar	6
	– Ručno povezivanje sabvufera ukoliko je automatsko povezivanje neuspešno	7
	Povezivanje SWA-9100S (prodaje se odvojeno) sa uređajem Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Povezivanje sa Televizorom</b>	<b>11</b>
	Metoda 1. Povezivanje pomoću kabla	11
	– Povezivanje pomoću optičkog kabla	11
	Metoda 2. Bežično povezivanje	12
	– Povezivanje televizora putem Bluetooth veze	12
<b>05</b>	<b>Povezivanje sa Spoljnim Uređajem</b>	<b>14</b>
	Povezivanje pomoću optičkog kabla	14
<b>06</b>	<b>Povezivanje USB Uređaja za Skladištenje</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Povezivanje sa Mobilnim Uređajem</b>	<b>17</b>
	Povezivanje putem Bluetooth veze	17

<b>08</b>	<b>Korišćenje Daljinskog Upravljača</b>	<b>20</b>
	Kako da koristite daljinski upravljač	20
	Podešavanje jačine zvuka Soundbar uređaja pomoću daljinskog upravljača TV-a	23
	Korišćenje skrivenih dugmadi (dugmadi sa više funkcija)	24
	Specifikacije izlaza za različite režime zvučnih efekata	24
<b>09</b>	<b>Postavljanje Zidnog Nosača</b>	<b>25</b>
	Mere predostrožnosti za postavljanje	25
	Komponente zidnog nosača	25
<b>10</b>	<b>Postavljanje Soundbar uređaja na stalak za televizor</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Ažuriranje Softvera</b>	<b>28</b>
	Postupak ažuriranja	28
	Ako nije prikazano „UPDATE“	29
<b>12</b>	<b>Rešavanje Problema</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licenca</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Obaveštenje o Licenci Otvorenog Izvornog Koda</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Važna Napomena o Servisiranju</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Specifikacije i Vodič</b>	<b>33</b>
	Specifikacije	33

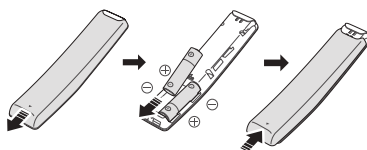
# 01 PROVERA KOMPONENATA



- Više informacija u vezi sa napajanjem i potrošnjom energije potražite na nalepnici na proizvodu. (Oznaka : Donji deo Glavnog Uređaja Soundbar)
- Za kupovinu dodatnih komponenti ili opcionih kablova možete se obratiti servisnom centru ili korisničkoj službi kompanije Samsung.
- Dodatna oprema se može malo razlikovati od one prikazane na gornjim slikama.

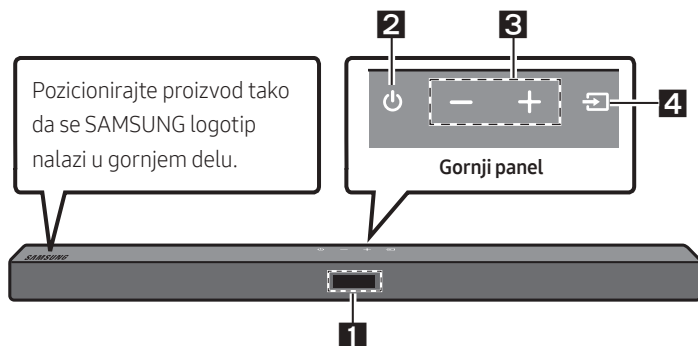
## Stavljanje baterija pre korišćenja daljinskog upravljača (2 AA baterije)






Prevucite zadnji poklopac u smeru strelice dok ga potpuno ne skinete. Stavite 2 AA baterije (od 1,5 V), orijentisane tako da je njihov polaritet tačan. Ponovo navucite zadnji poklopac na mesto.



## 02 PREGLED PROIZVODA

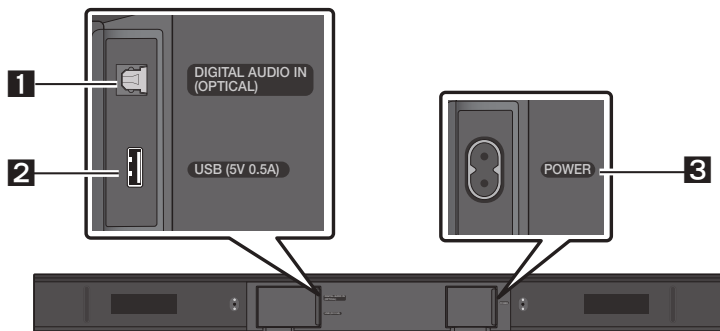
### Prednji panel / gornji panel uređaja Soundbar



<b>1</b>	<b>Ekran</b> Prikazuje status proizvoda i trenutni režim.								
<b>2</b>	<b>Dugme  (Napajanje)</b> Uključuje i isključuje napajanje. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funkcija Auto Power Down</b> Uređaj se automatski isključuje u sledećim situacijama.<ul style="list-style-type: none"><li>– <b>D.IN / BT / USB</b> režim : Ako nema zvučnog signala 18 minuta.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Dugme   (Jačina zvuka)</b> Podešava jačinu zvuka. <ul style="list-style-type: none"><li>• Kada se podese, nivo jačine zvuka se prikazuje na prednjem ekranu uređaja Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Dugme  (Izvor)</b> Bira režim ulaza izvora. <table border="1"><thead><tr><th>Režim ulaza</th><th>Ekran</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optički digitalni ulaz</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>BLUETOOTH režim</td><td>BT</td></tr><tr><td>USB režim</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Da biste uključili režim „<b>BT PAIRING</b>“, promenite izvor na režim „<b>BT</b>“, a zatim pritisnite i zadržite dugme  (<b>Izvor</b>) duže od 5 sekundi.</li></ul>	Režim ulaza	Ekran	Optički digitalni ulaz	D.IN	BLUETOOTH režim	BT	USB režim	USB
Režim ulaza	Ekran								
Optički digitalni ulaz	D.IN								
BLUETOOTH režim	BT								
USB režim	USB								

- Kada priključite kabl za napajanje naizmeničnom strujom, taster za napajanje će biti u funkciji za 4 do 6 sekundi.
- Kada uključite napajanje ovog uređaja, proći će od 4 do 5 sekundi pre nego što bude u stanju da reprodukuje zvuk.
- Ako želite da uživate u zvuku samo sa Soundbar uređaja, morate da isključite zvučnike televizora u meniju za podešavanje zvuka na vašem televizoru. Pogledajte priručnik za televizor koji ste dobili uz njega.

## Panel na donjem delu uređaja Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Povežite na digitalni (optički) izlaz spoljnog uređaja.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Ovde povežite USB uređaj da biste reprodukovali muzičke datoteke na USB uređaju pomoću uređaja Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Povežite kabl za napajanje naizmeničnom strujom uređaja Soundbar.

- Prilikom iskopčavanja kabla za napajanje iz zidne utičnice, povucite utikač. Ne vucite kabl.
- Nemojte da povezujete uređaj ili druge komponente sa strujnim izlazom sve dok sve veze između komponenti ne budu završene.

# 03 POVEZIVANJE UREĐAJA SOUNDBAR

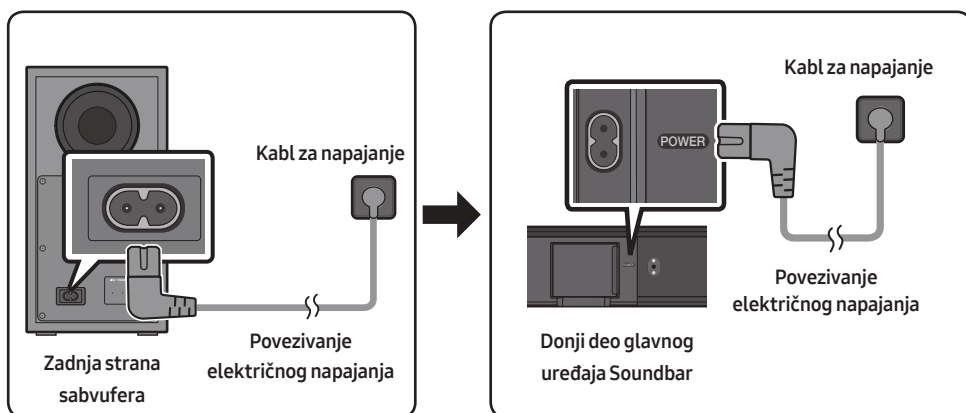
## Povezivanje električnog napajanja

Koristite komponente za napajanje da biste priključili sabvufer i Soundbar na struju sledećim redosledom:

1. Povežite kabl za napajanje sa sabvuferom.
2. Povežite kabl za napajanje sa uređajem Soundbar.

Pogledajte ilustracije u nastavku.

- Više informacija u vezi sa potrebnim električnim napajanjem i potrošnjom energije potražite na nalepnici na proizvodu. (Nalepnica: na donjem delu glavnog uređaja Soundbar)





## Povezivanje uređaja Soundbar sa sabvuferom

Kada je sabvufer povezan, možete da uživati u bogatom zvuku basa.

### Automatsko povezivanje sabvufera i uređaja Soundbar

Kada uključite napajanje nakon povezivanja kablova za napajanje uređaja Soundbar i sabvufera, sabvufer se automatski povezuje sa uređajem Soundbar.

- Kada se automatsko uparivanje završi, uključuje se plavi indikator na pozadini sabvufera.

### LED lampice indikatora na zadnjoj strani sabvufera

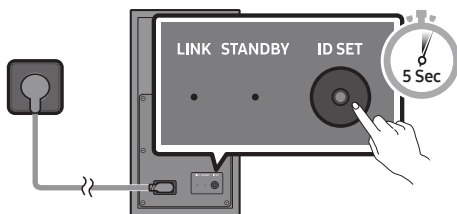
LED	Status	Opis	Rešenje
Plava	Svetli	Uspešno povezano (normalan rad)	-
	Treperi	Ponovno uspostavljanje veze	Proverite da li je kabl za napajanje ispravno povezan za glavni uređaj Soundbar ili sačekajte oko 5 minuta. Ukoliko se treperenje nastavi pokušajte ručno da povežete sabvufer. Pogledajte str. 7.
Crvena	Svetli	Režim pripravnosti (sa isključenim glavnim uređajem Soundbar)	Proverite da li je kabl za napajanje glavnog uređaja Soundbar pravilno povezan.
		Povezivanje neuspešno	Povežite ponovo. Pogledajte uputstva za ručno povezivanje na str. 7.
Crvena i plava	Treperi	Kvar	Pogledajte kontakt informacije servisnog centra kompanije Samsung u priručniku.

## Ručno povezivanje sabvufera ukoliko je automatsko povezivanje neuspešno

### Pre nego što izvršite sledeću proceduru ručnog povezivanja:

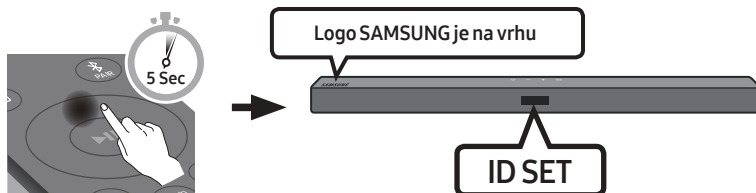
- Proverite da li su kablovi za napajanje uređaja Soundbar i sabvufera pravilno povezani.
- Proverite da li je uređaj Soundbar uključen.

1. Pritisnite i zadržite dugme **ID SET** na zadnjoj strani sabvufera barem 5 sekundi.
  - Crveni indikator na zadnjoj strani sabvufera će se isključiti, a plavi indikator će treptati.

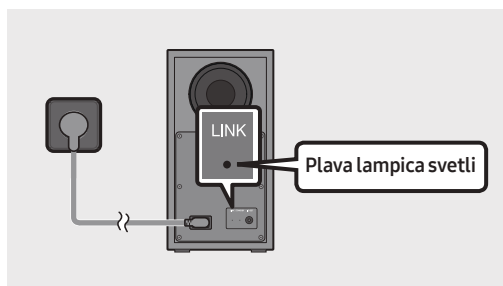


Zadnja strana sabvufera

2. Pritisnite i držite dugme **Nagore** na daljinskom upravljaču najmanje 5 sekundi.
  - Na ekranu uređaja Soundbar će se nakratko prikazati poruka **ID SET**, koja će zatim nestati.
  - Soundbar će se automatski uključiti kada je izvršeno **ID SET**.



3. Proverite da li LED lampica za vezu (LINK) svetli plavom bojom (povezivanje je završeno).



LED indikator za vezu (LINK) prestaje da treperi i počinje neprekidno da svetli plavom bojom kada se uspostavi veza između uređaja Soundbar i bežičnog sabvufera.

## **NAPOMENE**

- Nemojte da priključni kabl ovog proizvoda ili vašeg televizora sa zidnom utičnicom sve dok sve veze između komponenti ne budu završene.
- Pre pomeranja ili montiranja ovog proizvoda, uverite se da ste isključili napajanje i iskopčali priključni kabl.
- Ako je isključeno napajanje glavnog uređaja, bežični sabvufer će preći u režim mirovanja, a LED lampica za režim STANDBY na zadnjoj strani će postati crven nakon što trepne plavom bojom nekoliko puta.
- Ako koristite uređaj koji koristi istu frekvenciju (5,8GHz) kao Soundbar u blizini uređaja Soundbar, interferencija može dovesti do prekida zvuka.
- Maksimalno rastojanje prenosa bežičnog signala glavnog uređaja je oko 10 metara, ali može da se razlikuje u zavisnosti od radnog okruženja. Ako se zid od armiranog betona ili metalni zid nalazi između glavnog uređaja i bežičnog sabvufera, sistem možda neće raditi pošto bežični signal ne može da prođe kroz metal.

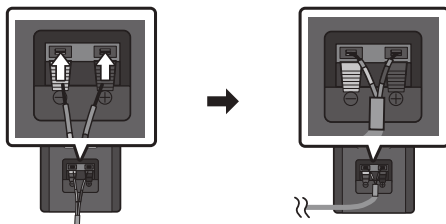
## **MERE PREDOSTROŽNOSTI**

- Bežične prijemne antene su ugrađene u bežični sabvufer. Uređaj držite daleko od vode i vlage.
- Da biste ostvarili optimalne performanse slušanja, vodite računa da nema nikakvih prepreka u oblasti oko lokacije bežičnog sabvufera ili modula bežičnog prijelnika (prodaje se odvojeno).

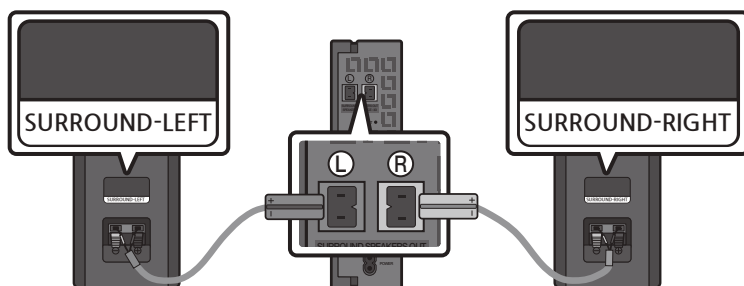
## Povezivanje SWA-9100S (prodaje se odvojeno) sa uređajem Soundbar

Stvorite pravi bežični surround zvuk povezivanjem kompleta bežičnih zadnjih Samsung zvučnika (SWA-9100S, prodaje se odvojeno) sa uređajem Soundbar.

1. Povežite bežični modul prijemnika sa 2 zvučnika za prostorno ozvučenje (surround zvučnici).
  - Prilikom povezivanja kabla zvučnika, povežite osnovnu žicu na zvučnik.

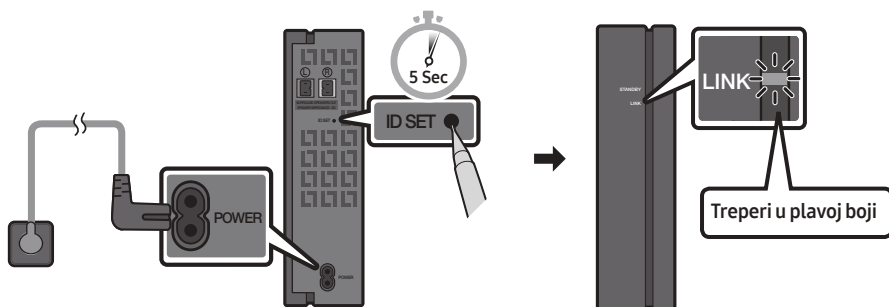


- Kablovi zvučnika su obeleženi različitim bojama.

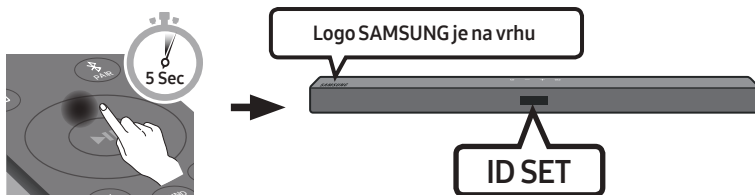


2. Proverite status pripravnosti bežičnog modula prijemnika nakon što ga priključite u strujnu utičnicu.

- LED indikator LINK (plava LED lampica) na modulu bežičnog prijemnika treperi. Ukoliko LED indikator ne treperi, vrhom olovke pritisnite dugme **ID SET** sa zadnje strane modula bežičnog prijemnika, u trajanju od 5 do 6 sekundi, dok LED indikator LINK ne počne da treperi (plavom bojom). Više informacija o LED indikatoru potražite u SWA-9100S uputstvu za upotrebu.



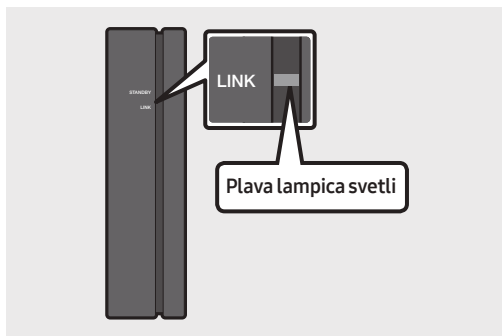
3. Pritisnite i držite dugme **Nagore** na daljinskom upravljaču najmanje 5 sekundi.
- Na ekranu uređaja Soundbar će se nakratko prikazati poruka **ID SET**, koja će zatim nestati.
  - Soundbar će se automatski uključiti kada je izvršeno **ID SET**.



**⚠ OPREZ**

- Ako se preko uređaja Soundbar puštala muzika dok ste ga povezivali sa SWA-9100S, čućete isprekidan zvuk iz vufera dok se veza uspostavlja.

4. Proverite da li LED lampica za vezu (LINK) svetli plavom bojom (povezivanje je završeno).



LED indikator za vezu (LINK) prestaje da treperi i počinje neprekidno da svetli plavom bojom kada se uspostavi veza između uređaja Soundbar i bežičnog modula prijemnika.

5. Ako se SWA-9100S nije povezao, ponovite postupak od koraka 2.

# 04 POVEZIVANJE SA TELEVIZOROM

Slušajte zvuk sa televizora sa vašeg uređaja Soundbar putem žičane ili bežične veze.

- Kada je Soundbar povezan sa izabranim Samsung televizorima, Soundbar može da se kontroliše pomoću daljinskog upravljača televizora.
  - Ovu funkciju podržavaju Samsung Smart televizori iz 2017. godine i noviji, koji podržavaju Bluetooth kada priključite Soundbar na televizor koristeći optički kabl.
  - Ova funkcija vam takođe omogućava da koristite meni televizora za podešavanje zvučnog polja i različita podešavanja, kao i podešavanje jačine zvuka i isključivanja zvuka.

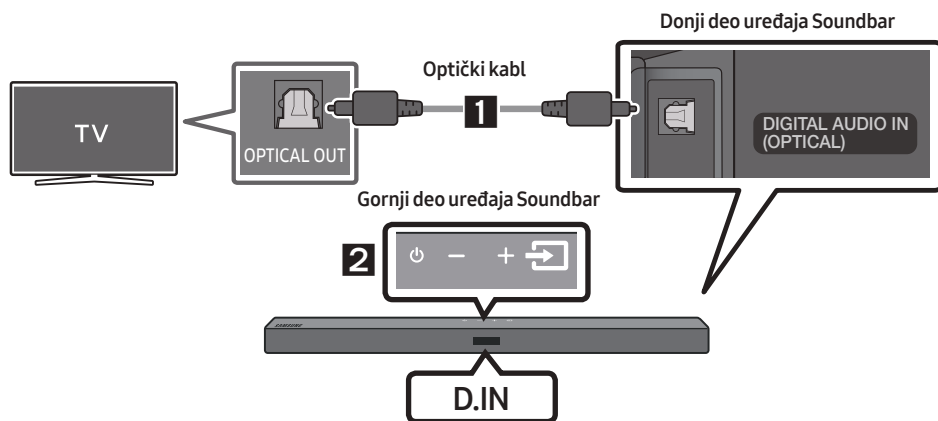
## Metoda 1. Povezivanje pomoću kabla


Kada su signali emitovanja u sistemu Dolby Digital a podešavanje za „Format audio digitalnog izlaza“ na vašem TV uređaju je PCM, preporučuje se da promenite to podešavanje na Dolby Digital. Kada se to podešavanje promeni, dobićete bolji kvalitet zvuka. (U meniju televizora su upotrebljene različite reči za Dolby Digital i za PCM, u zavisnosti od toga ko je proizvođač.)

### Povezivanje pomoću optičkog kabla

#### Lista za proveru pre povezivanja

- Kada koristite optički kabl i priključici su prekriveni, obavezno prvo skinite poklopce.



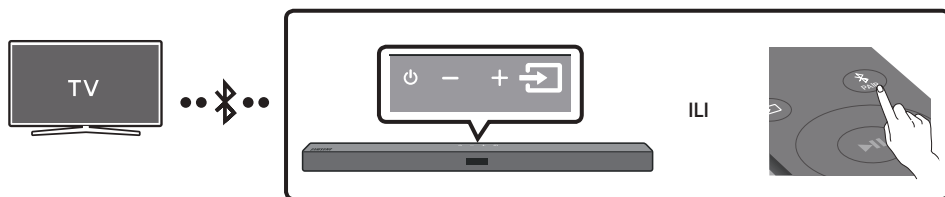
1. Povežite konektor **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na uređaju Soundbar sa konektorom OPTICAL OUT na televizoru koristeći digitalni optički kabl.
2. Pritisnite dugme  (**Izvor**) na gornjem panelu ili na daljinskom upravljaču i potom izaberite režim „D.IN“.

## Metoda 2. Bežično povezivanje




### Povezivanje televizora putem Bluetooth veze

Kada je televizor povezan preko Bluetooth-a, možete da slušate stereo zvuk bez gnjavaže oko povezivanja kablova.

- Samo jedan televizor može biti povezan u jednom trenutku.



### Prvobitno povezivanje

1. Pritisnite dugme  **PAIR** na daljinskom upravljaču kako biste pristupili režimu „**BT PAIRING**“.
- (ILI)
  - a. Pritisnite dugme  (**Izvor**) na gornjem panelu i potom izaberite „**BT**“.  
„**BT**“ se automatski, za nekoliko sekundi, menja u „**BT PAIRING**“ ili se menja u „**BT READY**“ ako postoji evidencija o uparivanju.
  - b. Kada se prikaže „**BT READY**“, pritisnite i zadržite dugme  (**Izvor**) na gornjem panelu uređaja Soundbar tokom više od 5 sekundi, kako bi se prikazala poruka „**BT PAIRING**“.
2. Izaberite režim Bluetooth na televizoru. (Za više informacija, vidite priručnik za televizor.)
3. Izaberite „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“ sa spiska na ekranu televizora.  
Dostupan uređaj Soundbar je naznačen sa „**Need Pairing**“ ili „**Paired**“ na spisku Bluetooth uređaja na televizoru. Da biste se povezali sa uređajem Soundbar, izaberite poruku i uspostavite vezu.
  - Kada je televizor povezan, na prednjem ekranu uređaja Soundbar prikazuje se **[Naziv televizora] → „BT“**.
4. Sada možete da slušate zvuk sa televizora sa uređaja Soundbar.

### Ako je povezivanje uređaja neuspešno

- Ako se na spisku prikaže prethodno povezan uređaj Soundbar sa spiska (npr. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“), izbrišite ga.
- Potom ponovite korake od 1 do 3.

### NAPOMENA



- Nakon što ste po prvi put povezali Soundbar sa vašim TV uređajem, upotrebite režim „**BT READY**“ za ponovno povezivanje.

## Prekidanje veze između uređaja Soundbar i televizora

Pritisnite dugme  (**Izvor**) na gornjem panelu ili daljinskom upravljaču i pređite u bilo koji režim koji nije „BT“:

- Za prekidanje veze je potrebno vreme, jer televizor mora da dobije odgovor od uređaja Soundbar. (Potrebno vreme može da se razlikuje, u zavisnosti od modela televizora.)
- Da biste otkazali automatsko Bluetooth povezivanje između uređaja Soundbar i televizora, na daljinskom upravljaču pritisnite dugme **Nalevo** u trajanju od 5 sekundi dok je status uređaja Soundbar „BT READY“. (uključivanje → isključivanje)

## Koja je razlika između režima BT READY i BT PAIRING?

- **BT READY** : U ovom režimu, možete da pretražujete prethodno povezane TV uređaje ili da povežete ranije povezani mobilni uređaj na Soundbar.
- **BT PAIRING** : U ovom režimu je moguće povezati novi uređaj sa uređajem Soundbar. (Pritisnite dugme  **PAIR** na daljinskom upravljaču ili pritisnite i zadržite dugme  (**Izvor**) na gornjem delu uređaja Soundbar tokom više od 5 sekundi dok je uređaj Soundbar u režimu „BT“.)

## NAPOMENE

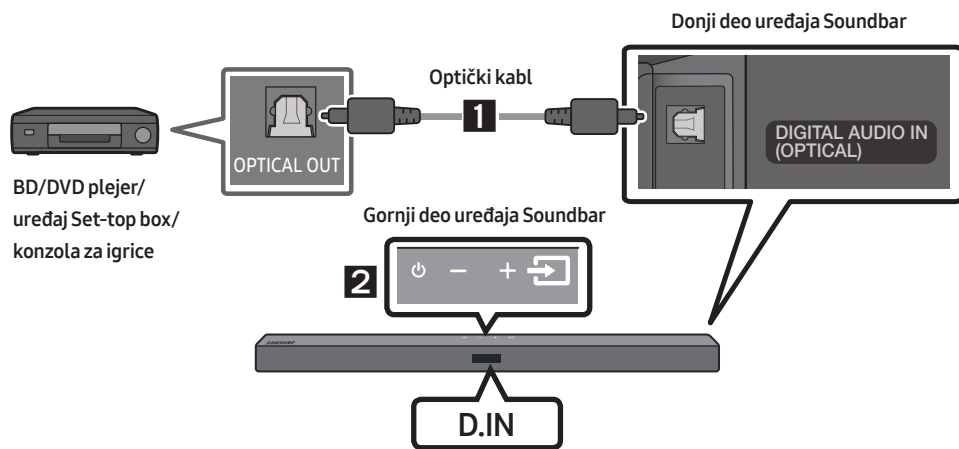
- Ako se od vas zatraži PIN kod tokom povezivanja Bluetooth uređaja, unesite <0000>.
- U režimu Bluetooth povezivanja, Bluetooth veza se gubi ako je udaljenost između uređaja Soundbar i Bluetooth uređaja veća od 10 m.
- Uređaj Soundbar se automatski isključuje nakon 18 minuta u režimu spreman.
- Uređaj Soundbar možda neće obavljati Bluetooth pretraživanje ili se možda neće pravilno povezivati u sledećim uslovima:
  - Ako uređaj Soundbar okružuje jako električno polje.
  - Ako su dva ili više Bluetooth uređaja istovremeno upareni sa Soundbar uređajem.
  - Ako je Bluetooth uređaj isključen, nije na mestu ili je neispravan.
- Elektronski uređaji mogu izazvati radio-smetnje. Uređaje koji emituju elektromagnetne talase morate držati van dometa glavnog uređaja Soundbar, na primer, mikrotalasne rerne, uređaje sa bežičnim LAN-om itd.




# 05 POVEZIVANJE SA SPOLJNIM UREĐAJEM

Povežite ga sa spoljašnjim uređajem pomoću žičanog priključka ili Bluetooth vezom da biste zvuk spoljašnjeg uređaja reprodukovali preko uređaja Soundbar.

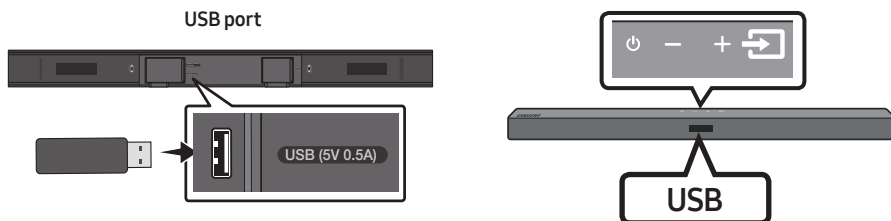
## Povezivanje pomoću optičkog kabl




1. Povežite **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na glavnom uređaju sa konektorom OPTICAL OUT na izvornom uređaju koristeći digitalni optički kabl.
2. Izaberite režim „**D.IN**“ pritiskom na dugme  (**Izvor**) na gornjem panelu ili na daljinskom upravljaču.

## 06 POVEZIVANJE USB UREĐAJA ZA SKLADIŠTENJE

Možete da reprodukujete muzičke datoteke koje se nalaze na uređajima za skladištenje pomoću uređaja Soundbar.



1. Priključite USB uređaj na USB port koji se nalazi na donjem delu proizvoda.
2. Pritisnite dugme  (**Izvor**) na gornjem panelu ili na daljinskom upravljaču i potom izaberite „USB“.
3. „USB“ se prikazuje na ekranu.
4. Reprodukujete muzičke datoteke sa uređaja za skladištenje pomoću uređaja Soundbar.
  - Uređaj Soundbar se automatski isključuje (Auto Power Down) ako nijedan USB uređaj nije povezan duže od 18 minuta.

## Lista kompatibilnosti

Tip datoteke	Kodek	Brzina semplovanja	Brzina protoka
<b>*.mp3</b>	MPEG 1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kb/s
	MPEG 1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kb/s
	MPEG 2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	8 ~ 160 kb/s
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	8 ~ 160 kb/s
<b>*.wma</b>	WMA7/8/9/STD	8 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kb/s
<b>*.aac</b>	AAC	8 kHz ~ 96 kHz	< 1728 kb/s
	AAC-LC		
	HE-AAC		
<b>*.ogg</b>	Vorbis kodek	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	nepodržane ogg datoteke: 1. veličina bloka 0 < 256, veličina bloka 0 > 1024 2. veličina bloka 1 < 512, veličina bloka 1 > 4096 3. brojač codebook-a > 64 4. broj unosa codebook-a > 640 5. brojač floor-a > 2 6. tip floor-a 0 7. brojač ostataka > 2 8. dimenzija != 2 9. brojač mapiranja > 2 10. brojač režima > 2 11. tip ostatka != broj kanala
<b>*.flac</b>	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
<b>*.wav</b>	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/ MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
<b>*.AIFF</b>	Tip kompresije: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 kanala	< 5 Mbps

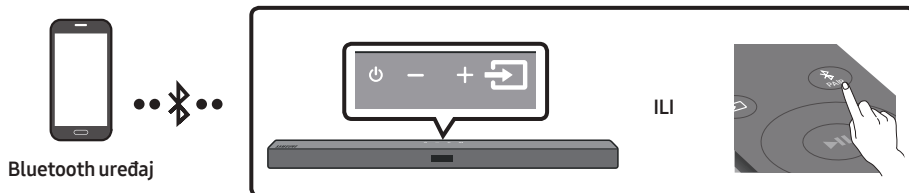
- Ako na USB uređaju ima previše sačuvanih fascikli (oko 256) i datoteka (oko 999), Soundbar zvučniku može biti potrebno neko vreme za pristup datotekama i njihovu reprodukciju.
- Za vezu USB uređaja za skladištenje podržan je samo USB format tipa FAT 32.

# 07 POVEZIVANJE SA MOBILNIM UREĐAJEM

## Povezivanje putem Bluetooth veze

Kada je mobilni uređaj povezan preko Bluetooth-a, možete da slušate stereo zvuk bez gnjavaže oko povezivanja kablova.

- Ne možete istovremeno da povežete više od jednog Bluetooth uređaja.



### Prvobitno povezivanje

1. Pritisnite dugme **PAIR** na daljinskom upravljaču kako biste pristupili režimu „**BT PAIRING**“.  
(ILI) a. Pritisnite dugme **(Izvor)** na gornjem panelu i potom izaberite „**BT**“.  
„**BT**“ se automatski, za nekoliko sekundi, menja u „**BT PAIRING**“ ili se menja u „**BT READY**“ ako postoji evidencija o uparivanju.  
b. Kada se prikaže „**BT READY**“, pritisnite i zadržite dugme **(Izvor)** na gornjem panelu uređaja Soundbar tokom više od 5 sekundi, kako bi se prikazala poruka „**BT PAIRING**“.
2. Izaberite „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“ sa spiska.
  - Kada je uređaj Soundbar povezan sa Bluetooth uređajem, na prednjem ekranu se prikazuje **[Naziv Bluetooth uređaja] → „BT“**.
3. Reprodukujte muzičke datoteke sa uređaja, povezanog putem Bluetooth veze, pomoću uređaja Soundbar.



### Ako je povezivanje uređaja neuspešno

- Ako se na spisku prikaže prethodno povezan uređaj Soundbar sa spiska (npr. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“), izbrišite ga.
- Zatim ponovite korake 1 i 2.

### NAPOMENA

- Nakon što ste po prvi put povezali Soundbar sa vašim mobilni uređaj, upotrebite režim „**BT READY**“ za ponovno povezivanje.

## Koja je razlika između režima BT READY i BT PAIRING?

- **BT READY** : U ovom režimu, možete da pretražujete prethodno povezane TV uređaje ili da povežete ranije povezani mobilni uređaj na Soundbar.
- **BT PAIRING** : U ovom režimu je moguće povezati novi uređaj sa uređajem Soundbar. (Pritisnite dugme  PAIR na daljinskom upravljaču ili pritisnite i zadržite dugme  (Izvor) na gornjem delu uređaja Soundbar tokom više od 5 sekundi dok je uređaj Soundbar u režimu „BT“.)

## NAPOMENE

- Ako se od vas zatraži PIN kod tokom povezivanja Bluetooth uređaja, unesite <0000>.
- U režimu Bluetooth povezivanja, Bluetooth veza se gubi ako je udaljenost između uređaja Soundbar i Bluetooth uređaja veća od 10 m.
- Uređaj Soundbar se automatski isključuje nakon 18 minuta u režimu spreman.
- Uređaj Soundbar možda neće obavljati Bluetooth pretraživanje ili se možda neće pravilno povezivati u sledećim uslovima:
  - Ako uređaj Soundbar okružuje jako električno polje.
  - Ako se sa uređajem Soundbar istovremeno uparuje nekoliko Bluetooth uređaja.
  - Ako je Bluetooth uređaj isključen, nije na mestu ili je neispravan.
- Elektronski uređaji mogu izazvati radio-smetnje. Uređaje koji emituju elektromagnetne talase morate držati van dometa glavnog uređaja Soundbar, na primer, mikrotalasne rerne, uređaje sa bežičnim LAN-om itd.
- Soundbar uređaj podržava SBC podatke (44,1 kHz, 48 kHz).
- Povežite samo sa Bluetooth uređajem koji podržava A2DP (AV) funkciju.
- Ne možete povezivati Soundbar uređaj na Bluetooth uređaj koji podržava samo funkciju HF (Hands Free).
- Kada uparite Soundbar uređaj sa Bluetooth uređajem, biranjem opcije „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“ sa liste skeniranih uređaja na Bluetooth uređaju režim Soundbar uređaja će se automatski promeniti u „BT“ režim.
  - Dostupno samo ako je Soundbar uređaj naveden na listi uparenih uređaja na Bluetooth uređaju. (Potrebno je da su Bluetooth uređaj i Soundbar uređaj prethodno najmanje jednom uparivani.)
- Soundbar uređaj će se pojaviti na listi traženih uređaja na Bluetooth uređaju kada se na Soundbar uređaju prikazuje tekst „BT READY“.
- Soundbar ne može biti uparen sa drugim Bluetooth uređajem ako je već u Bluetooth režimu i uparen sa Bluetooth uređajem.

## Uključeno Bluetooth Power (SOUND MODE)

Ako prethodno upareni uređaj sa funkcijom Bluetooth pokuša da se upari sa uređajem Soundbar kada je uključena funkcija uključeno Bluetooth Power i kada je uređaj Soundbar isključen, uređaj Soundbar će se automatski uključiti.


1. Pritisnite i zadržite dugme **SOUND MODE** duže od 5 sekundi na daljinskom upravljaču dok je uređaj Soundbar uključen.
2. Poruka „**ON-BLUETOOTH POWER**“ će se prikazati na ekranu uređaja Soundbar.

## Otkaćinjanje Bluetooth uređaja sa uređaja Soundbar

Možete da odspojite Bluetooth uređaj sa Soundbar sistema. Pogledajte korisničko uputstvo za Bluetooth uređaj u vezi instrukcija.

- Soundbar će se odspojiti.
- Kada se prekine veza između uređaja Soundbar i Bluetooth uređaja, na prednjem ekranu uređaja Soundbar se prikazuje „BT DISCONNECTED“.

## Prekidanje veze između uređaja Soundbar i Bluetooth uređaja

Pritisnite dugme  (Izvor) na gornjem panelu ili daljinskom upravljaču, a zatim pređite u bilo koji režim osim „BT“.

- Za prekidanje veze je potrebno vreme, jer Bluetooth uređaj mora da dobije odgovor od uređaja Soundbar. (Potrebno vreme može da se razlikuje, u zavisnosti od Bluetooth uređaja)
- Kada se prekine veza između uređaja Soundbar i Bluetooth uređaja, na prednjem ekranu uređaja Soundbar se prikazuje „BT DISCONNECTED“.

### **NAPOMENE**

- U režimu Bluetooth povezivanja, Bluetooth veza se može izgubiti ako se poveća rastojanje između Soundbar-a i Bluetooth uređaja 10 m.
- Soundbar sistem se automatski isključuje nakon 18 minuta rada u stanju pripravnosti.

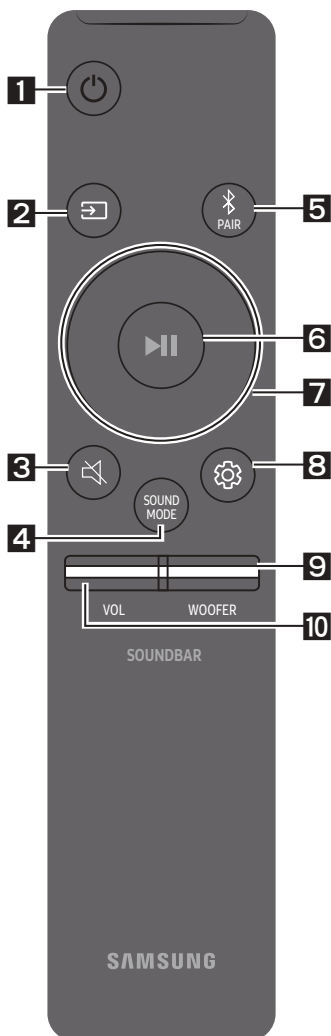
### **Više o Bluetooth funkciji**






Bluetooth je tehnologija koja omogućava lako međusobno povezivanje Bluetooth-kompatibilnih uređaja putem bežične veze kratkog dometa.







- Bluetooth uređaj može da prouzrokuje šum ili neispravnost, što zavisi od upotrebe, u sledećim slučajevima:
  - Kada je deo tela u kontaktu sa prijemnim / predajnim sistemom Bluetooth uređaja ili Soundbar sistema.
  - Pod uticajem električnih kolebanja zbog prepreka od strane zida, ćoška ili pregrade.
  - Kod izlaganja električnom ometanju od strane uređaja koji koriste isti frekventni opseg, uključujući i medicinsku opremu, mikrotalasne pećnice i bežične LAN mreže.
- Uparite Soundbar sistem sa Bluetooth uređajem uz održavanje malog rastojanja.
- Što je rastojanje između Soundbar sistema i Bluetooth uređaja veće, to je kvalitet lošiji. Ako rastojanje premaši radni domet Bluetooth-a, veza se gubi.
- U područjima sa slabim prijemom, Bluetooth veza možda neće funkcionisati pravilno.
- Bluetooth veza funkcioniše samo u blizini uređaja. Veza će biti automatski prekinuta ako rastojanje bude van ovog dometa. Čak i u ovom opsegu, kvalitet zvuka može da se naruši zbog prepreka kao što su zidovi ili vrata.
- Ovaj bežični uređaj može da izazove električne interferencije tokom rada.

# 08 KORIŠĆENJE DALJINSKOG UPRAVLJAČA






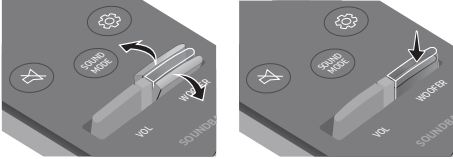

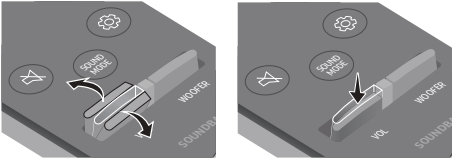
## Kako da koristite daljinski upravljač



<b>1</b>	 Napajanje	Uključuje i isključuje uređaj Soundbar.
<b>2</b>	 Izvor	Pritisnite da biste izabrali izvor povezan sa uređajem Soundbar.
<b>3</b>	 Isključivanje zvuka	Pritisnite dugme  (Isključivanje zvuka) kako biste isključili zvuk. Ponovo ga pritisnite da biste uključili zvuk.
<b>4</b>	 SOUND MODE	Pritisnite kako biste prelistali dostupne režime reprodukcije zvuka: <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> ili <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Reprodukuje originalni zvuk.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Obezbeđuje šire zvučno polje od standardnog.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Režim zvučnog polja sa naglaskom na zvuk basova.</li><li>– <b>GAME</b> Obezbeđuje stereoskopski zvuk da biste potpuno uronili u akciju tokom igranja.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analizira sadržaj u stvarnom vremenu i automatski obezbeđuje optimalno zvučno polje na osnovu karakteristika sadržaja.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Omogućuje vam primenu kontrole dinamičkog opsega na Dolby Digital numere. Pritisnite i zadržite dugme <b>SOUND MODE</b> duže od 5 sekundi dok je Soundbar isključen da biste uključili ili isključili DRC (Dynamic Range Control). Kada je DRC uključen, glasan se zvuk stišava. (Zvuk bi mogao da se izobliči.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Ova funkcija automatski uključuje uređaj Soundbar kada primi zahtev za povezivanjem sa prethodno povezanog TV ili Bluetooth uređaja. Podešavanje je podrazumevano uključeno. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Pritisnite i zadržite dugme <b>SOUND MODE</b> tokom više od 5 sekundi kako biste isključili funkciju Bluetooth Power.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Pritisnite dugme  <b>PAIR</b>. Poruka „<b>BT PAIRING</b>” se pojavljuje na ekranu uređaja Soundbar. Biranjem Soundbar uređaja u listi za pretragu Bluetooth uređaja možete povezati Soundbar uređaj na novi Bluetooth uređaj u ovom režimu.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Reprodukcija / Pauza</b></p>	<p>Pritisnite dugme  da biste privremeno pauzirali muzičku datoteku. Ako ponovo pritisnete ovo dugme, muzička datoteka se reprodukuje.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Nagore/ Nadole/ Nalevo/ Nadesno</b></p>	 <p><b>Pritisnite označene oblasti da biste izabrali Nagore/Nadole/ Nalevo/Nadesno.</b></p> <p>Pritisnite Nagore/Nadole/Nalevo/Nadesno na dugmetu da biste izabrali ili podesili funkcije.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ponovi</b> Da biste koristili funkciju Ponovi u režimu „<b>USB</b>”, pritisnite dugme <b>Nagore</b>.</li> <li>• <b>Preskoči muzičku datoteku</b> Pritisnite dugme <b>Nadesno</b> da biste izabrali sledeću muzičku datoteku. Pritisnite dugme <b>Nalevo</b> da biste izabrali prethodnu muzičku datoteku.</li> <li>• <b>ID SET</b> Pritisnite i držite dugme <b>Nagore</b> 5 sekundi kako biste izvršili <b>ID SET</b> (prilikom povezivanja sa bežičnim subvuferom ili bežičnim zadnjim zvučnicima).</li> </ul>



<p><b>8</b></p>	 <p><b>Kontrola zvuka</b></p>	<p>Pritiskom na ovo dugme prikazuju se postavke <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> i <b>AUDIO SYNC</b>, jedna za drugom.</p> <p>Željene postavke možete da prilagoditi pomoću dugmeta <b>Nagore/Nadole</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Da biste upravljali jačinom visokih ili dubokih tonova, pritisnite dugme  (<b>Kontrola zvuka</b>) da biste izabrali <b>TREBLE</b> ili <b>BASS</b>, a zatim prilagodite jačinu zvuka između -6 do +6 pomoću dugmadi <b>Nagore/Nadole</b>.</li> <li>• Pritisnite i držite dugme  (<b>Kontrola zvuka</b>) oko 5 sekundi kako biste podesili zvuk za svaki frekventni opseg. Mogu se izabrati 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz i 10 kHz pomoću dugmadi <b>Nalevo/Nadesno</b>, a svaka opcija se može podesiti na postavku između -6 i +6 pomoću dugmadi <b>Nagore/Nadole</b>. (Uverite se da je režim zvuka podešen na „<b>STANDARD</b>“.)</li> <li>• Ukoliko slika na televizoru i zvuk sa uređaja Soundbar nisu sinhronizovani, pritisnite dugme  (<b>Kontrola zvuka</b>) da biste izabrali <b>AUDIO SYNC</b>, a zatim podesite kašnjenje zvuka u rasponu od 0 do 300 milisekundi pomoću dugmadi za <b>Nagore/Nadole</b>. (Nije dostupno u režimima „<b>USB</b>“ ili „<b>BT</b>“.)</li> <li>• Opcija <b>AUDIO SYNC</b> je podržana samo u nekim funkcijama.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>WOOFER (BAS) NIVO</b></p>	 <p>Pritisnite dugme nagore ili nadole da biste prilagodili jačinu zvuka vufera (basa) na -12 ili između -6 i +6. Da biste podesili jačinu zvuka vufera (basa) na 0 (podrazumevana vrednost), pritisnite dugme.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Jačina zvuka)</b></p>	 <p>Pritisnite dugme nagore ili nadole da biste prilagodili jačinu zvuka.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Isključivanje zvuka</b> Pritisnite dugme <b>VOL</b> da biste isključili zvuk. Ponovo ga pritisnite da biste uključili zvuk.</li> </ul>

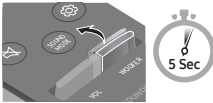

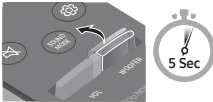

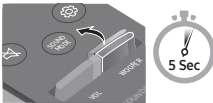

# Podešavanje jačine zvuka Soundbar uređaja pomoću daljinskog upravljača TV-a

Podesite jačinu zvuka Soundbar uređaja pomoću daljinskog upravljača TV-a.


- Ova funkcija se može koristiti samo kod daljinskih upravljača sa infracrvenim signalom. Daljinski upravljači sa Bluetooth signalom (daljinski upravljači koji zahtevaju uparivanje) nisu podržani.
- Podesite zvučnik TV-a na **Spoljni zvučnik** da biste koristili ovu funkciju.
- Proizvođači koji podržavaju ovu funkciju:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Isključite uređaj Soundbar.
2. Pritisnite i zadržite dugme **WOOFER** na 5 sekundi.

Svaki put kada pritisnete dugme **WOOFER** i zadržite ga na 5 sekundi, režim se menja prema sledećem redosledu: „**OFF-TV REMOTE**“ (podrazumevani režim), „**SAMSUNG-TV REMOTE**“, „**ALL-TV REMOTE**“.

Dugme na daljinskom upravljaču	Ekran	Status
	 (podrazumevani režim)	Onemogućava rad daljinskog upravljača TV-a.
		Omogućava rad infracrvenog daljinskog upravljača za Samsung TV.
		Omogućava rad infracrvenog daljinskog upravljača TV-a drugog proizvođača.

## Korišćenje skrivenih dugmadi (dugmadi sa više funkcija)

Skriveno dugme		Referentna stranica
Dugme na daljinskom upravljaču	Funkcija	
WOOFER (Nagore)	Daljinski upravljač televizora Uključeno/isključeno (Pripravnost)	Stranica 23
Nalevo	Automatsko povezivanje TV-a uključeno/ isključeno (BT spremno)	Stranica 13
Nagore	ID SET	Stranica 21
 (Kontrola zvuka)	7 Band EQ (pritisnite i zadržite 5 sekundi)	Stranica 22
	Resetuj (pritisnite i zadržite 10 sekundi)	Stranica 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Pripravnost)	Stranica 21
	Bluetooth Power	Stranica 21

## Specifikacije izlaza za različite režime zvučnih efekata

Efekat		Ulaz	Izlaz	
			Bez kompleta bežičnih zadnjih zvučnika	Sa kompletom bežičnih zadnjih zvučnika
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 kanala	2.1 kanala	2.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	2.1 kanala
	SURROUND SOUND	2.0 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
	BASS BOOST	2.0 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
	GAME	2.0 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
	ADAPTIVE	2.0 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala

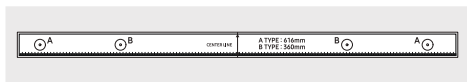
- Samsung komplet bežičnih zadnjih zvučnika može da se kupi odvojeno. Da biste kupili komplet, obratite se prodavcu od koga ste kupili uređaj Soundbar.

# 09 POSTAVLJANJE ZIDNOG NOSAČA

## Mere predostrožnosti za postavljanje

- Postavite samo na vertikalni zid.
- Ne postavljajte na mestima sa visokom temperaturom ili velikom vlažnošću.
- Proverite da li je zid dovoljno čvrst da izdrži težinu proizvoda. Ako nije, ojačajte zid ili izaberite drugo mesto za postavljanje.
- Kupite i koristite zavrtnje za pričvršćivanje ili ankere koji su prikladni za tip zida koji imate (gipsana ploča, gvozdена ploča, drvo itd.). Ako je moguće, pričvrstite potporne zavrtnje u stubove zida.
- Kupite zavrtnje za zidnu montažu u skladu sa tipom i debljinom zida na koji želite da montirate uređaj Soundbar.
  - Prečnik: M5
  - Dužina: preporučuje se 35 mm ili duži.
- Pre postavljanja uređaja Soundbar na zid, povežite kablove uređaja na spoljne uređaje.
- Pre postavljanja proverite da li je jedinica isključena i iskopčana sa izvora napajanja. U protivnom bi moglo doći do strujnog udara.

## Komponente zidnog nosača



### Vođica za montažu na zid



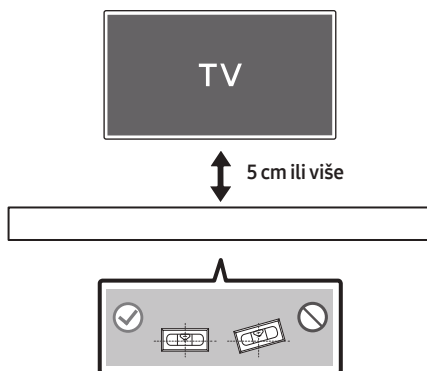
### Zavrtnj držača

### Zavrtnj



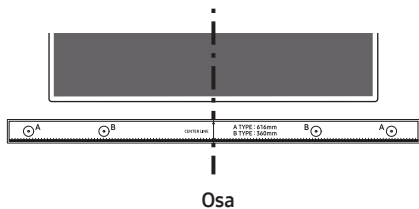
### Nosača za montažu na zid

1. Postavite **Vođicu za montažu na zid** na zidnu površinu.
  - **Vođicu za montažu na zid** mora biti nivelisana.
  - Postavite uređaj Soundbar najmanje 5 cm ispod televizora, ako je televizor montiran na zid.

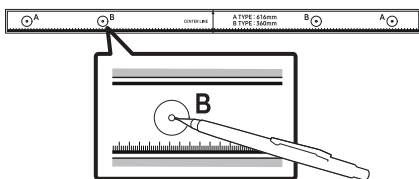


2. Poravnajte **Osu vođice za montažu na zid** sa sredinom televizora (ako montirate uređaj Soundbar ispod televizora), a zatim pričvrstite **Vođica za montažu na zid** za zid koristeći traku.

- Ako ne montirate uređaj ispod televizora, postavite **Osa** na sredinu oblasti za montiranje.



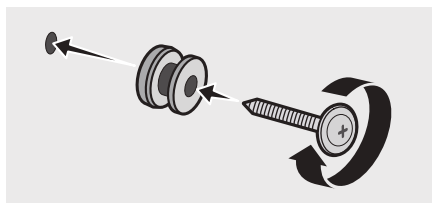
3. Gurnite vrh olovke ili zaoštreni vrh drvene olovke kroz središte slika **B-TYPE** na oba kraja vođice da biste označili otvore za potporne zavrtnje, a zatim uklonite **Vođica za montažu na zid**.



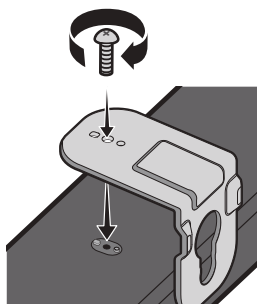
4. Burgijom odgovarajuće veličine izbušite otvor na zidu na mestu svake oznake.

- Ako oznake ne odgovaraju položajima ugradnih zavrtnja, obavezno umetnite odgovarajuće tiplove u otvore pre umetanja potpornih zavrtnja. Ako koristite tiplove, postarajte se da otvori koje izbušite budu dovoljno veliki za te tiplove.

5. Gurnite zavrtnj (ne isporučuje se) kroz svaki **Zavrtnj držača**, a zatim čvrsto uvrnite svaki zavrtnj u otvor za potporni zavrtnj.

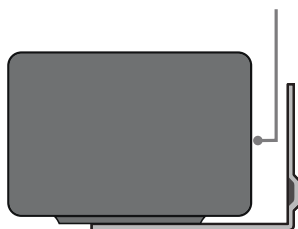


6. Montirajte 2 **Nosača za montažu na zid** u odgovarajućoj orijentaciji na dnu uređaja Soundbar, pomoću 2 **Zavrtnja**.



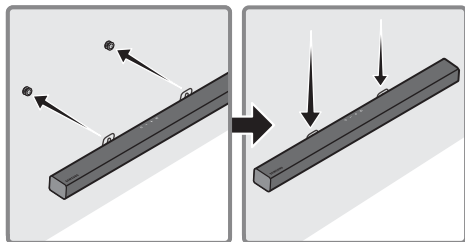
- Prilikom sklapanja noseći delovi **Nosač za montažu na zid** treba da se nalaze sa zadnje strane uređaja Soundbar.

**Zadnja strana uređaja Soundbar**

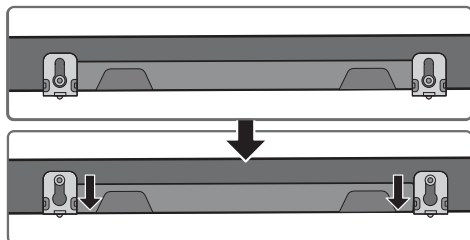


**Desni kraj uređaja Soundbar**

7. Postavite uređaj Soundbar sa pričvršćenim **Nosač za montažu na zid** tako što ćete okačiti **Nosač za montažu na zid** na **Zavrtnaj držača** na zidu.

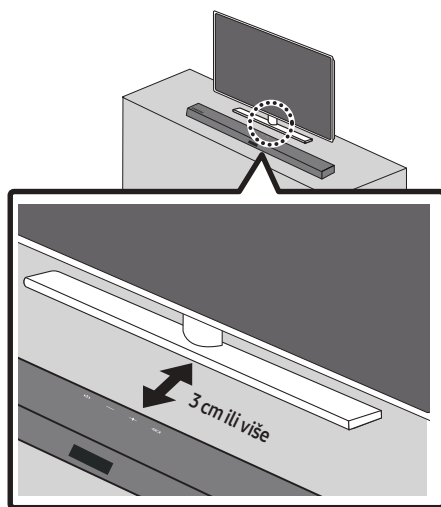


8. Gurnite uređaj Soundbar nadole kao što je prikazano u nastavku tako da **Nosači za montažu na zid** budu bezbedno pričvršćeni na **Zavrtnje držača**.
- Postavite **Zavrtnje držača** u široki (donji) deo **Nosači za montažu na zid**, a zatim gurnite **Nosače za montažu na zid** nadole tako da **Nosači za montažu na zid** budu čvrsto postavljeni na **Zavrtnje držača**.



## 10 POSTAVLJANJE SOUNDBAR UREĐAJA NA STALAK ZA TELEVIZOR

Postavite Soundbar uređaj na postolje za televizor.



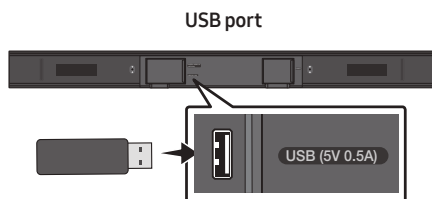
Kao što je prikazano na slici, poravnajte sredinu Soundbar-a sa sredinom TV-a i pažljivo postavite Soundbar u stalak za televizor. Za optimalni kvalitet zvuka, Soundbar uređaj postavite najmanje 3 cm od prednje strane TV-a.

### NAPOMENA

- Uverite se da je Soundbar uređaj postavljen na ravnu i čvrstu površinu.

# 11 AŽURIRANJE SOFTVERA

**Samsung će možda ubuduće nuditi ažuriranja za fabrički softver za Soundbar sistem.**




Ako je ažuriranje ponuđeno, fabrički softver možete da ažurirate povezivanjem USB uređaja sa pohranjenom ispravkom fabričkog softvera na USB port vašeg uređaja Soundbar.

Za više informacija o tome kako da preuzmete datoteke za ažuriranje, posetite internet stranicu kompanije Samsung na adresi ([www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support).

Zatim izaberite vrstu proizvoda ili unesite broj modela vašeg uređaja Soundbar, izaberite opciju Softver i aplikacije, a zatim opciju Preuzimanja. Imajte u vidu da se imena opcija mogu razlikovati.

## Postupak ažuriranja

**Važno:** Ažuriranjem funkcije se brišu sve korisničke postavke. Preporučujemo vam da zapišete svoje postavke kako biste mogli da ih lako resetujete posle ažuriranja. Imajte na umu da ažuriranje firmvera takođe resetuje vezu sabvufera.

1. Priključite USB memoriju na USB port računara.  
**Važno:** Uverite se da na toj USB memoriji nema muzičkih datoteka. To može da prouzrokuje neuspešno ažuriranje firmvera.
2. Otvorite stranicu ([samsung.com](http://samsung.com)) → izaberite Unos broja modela i unesite model svog Soundbar zvučnika. Izaberite priručnike i stavke za preuzimanje i preuzmite najnoviju softversku datoteku.
3. Sačuvajte preuzeti softver na USB uređaj i izaberite „Izvezi ovde“ da biste otpakovali fasciklu.
4. Isključite Soundbar uređaj i priključite USB memorijski uređaj na kome se nalazi ažurirana verzija softvera na USB port.
5. Uključite Soundbar i izvor promenite na režim „USB“. U roku od 3 minuta prikazuje se „UPDATE“ i ažuriranje počinje.
6. Kad se ažuriranje završi, Soundbar se isključuje. Pritisnite dugme  (Kontrola zvuka) na daljinskom upravljaču i zadržite ga 10 sekundi kada je Soundbar u uključenom stanju. Na ekranu se pojavljuje „INIT“ → „OK“, a zatim se Soundbar resetuje. Ažuriranje je završeno.
  - Ovaj proizvod ima funkciju DUAL BOOT. Ako se firmver ne ažurira, možete da ponovite ažuriranje. Kabl za napajanje Soundbar zvučnika mora biti povezan kada je umetnut USB uređaj sa datotekom za ažuriranje. Ažuriranje će se zatim ponovno pokrenuti dok se na VFD ekranu (vakuumski fluorescentni ekran) ništa ne prikazuje, ali završiće se nakon 2 minuta.
7. Vraćanje vaših podešavanja na uređaj Soundbar.

## Ako nije prikazano „UPDATE“

1. Isključite uređaj Soundbar, otklačite ga, a zatim ponovo povežite memorijski uređaj koji sadrži datoteke za ažuriranje za USB priključak na uređaju Soundbar.
2. Isključite napojni kabl uređaja Soundbar i ponovo ga priključite, a zatim uključite uređaj Soundbar.

### NAPOMENE

- Ažuriranje firmvera možda ne bude funkcionisalo pravilno ako su zvučne datoteke koje podržava uređaj Soundbar sačuvane na memorijskom uređaju.
- Nemojte da isključujete napajanje ili vadite USB uređaj dok se ažuriranja primenjuju.
- Kada se ažuriranje završi, pokreće se korisničko podešavanje u Soundbar-u tako da možete da resetujete postavke. Preporučujemo vam da pribeležite podešavanja kako biste ih jednostavno ponovo podesili nakon ažuriranja. Imajte na umu da ažuriranje firmvera resetuje i vezu savbufera. Ako se veza sa savbuferom nakon ažuriranja ne uspostavi automatski, pogledajte 6 stranicu. Ako ne uspe ažuriranje softvera, proverite da li je USB uređaj pokvaren.
- Korisnici operativnog sistema Mac bi trebalo da koriste MS-DOS (FAT) za USB format.
- Ažuriranje putem USB priključka možda nije dostupno, u zavisnosti od proizvođača memorijskog uređaja.



# 12 REŠAVANJE PROBLEMA

Pre nego što zatražite pomoć, proverite sledeće.

## Soundbar se ne uključuje.

- Proverite da li je kabl za napajanje Soundbar-a pravilno priključen u utičnicu.

## Soundbar nepravilno radi.

- Nakon isključivanja kabla za napajanje, ponovo ga uključite.
- Isključite kabl za napajanje iz spoljnog uređaja i pokušajte ponovo.
- Ako nema signala, Soundbar se automatski isključuje nakon određenog vremenskog perioda. Uključite napajanje. (pogledajte stranu 3.)

## U slučaju da daljinski upravljač ne radi.

- Usmerite daljinski upravljač direktno na Soundbar.
- Zamenite baterije novim.

## Soundbar ne emituje nikakav zvuk.

- Jačina zvuka Soundbar-a je preniska ili je zvuk prigušen. Prilagodite jačinu zvuka.
- Kada je bilo koji spoljni uređaj (STB uređaj, Bluetooth uređaj, mobilni uređaj itd.) povezan, podesite jačinu zvuka na spoljnjem uređaju.
- Za emitovanje zvuka TV-a izaberite Soundbar. (Samsung TV: Početna (🏠) → Podešavanja (⚙️) → Zvuk → Izlaz zvuka → izaberite Soundbar)
- Kabl koji povezuje uređaj Soundbar ne sme biti slabo pričvršćen. Isključite kabl i ponovo ga priključite.
- Potpuno isključite kabl za napajanje, ponovo ga priključite, pa uključite napajanje.
- Inicijalizujte proizvod i pokušajte ponovo. (pogledajte stranu 28.)





## Sabvufer ne emituje nikakav zvuk.

- Proverite da li LED indikator sa zadnje strane sabvufera svetli plavo. Ponovo povežite Soundbar i sabvufer ako indikator sporo treperi plavo ili ako promeni boju u crveno. (pogledajte stranu 7.)
- Mogu se pojaviti problemi ako se između Soundbar uređaja i sabvufer zvučnika nalazi prepreka. Uređaje pomerite u prostor u kome nema prepreka.
- Drugi uređaji koji u blizini emituju radiofrekventne signale mogu izazvati smetnje pri povezivanju. Zvučnik držite podalje od takvih uređaja.  
Keep your speaker away from such devices.
- Isključite i ponovo priključite priključak za napajanje.

## Jačina zvuka sabvufer zvučnika je preniska.

- Originalna jačina zvuka sadržaja koji reprodukujete može biti mala. Pokušajte da podesite jačinu zvuka sabvufer zvučnika. (pogledajte stranu 22.)
- Približite sebi sabvufer zvučnik.

### Soundbar se ne povezuje putem Bluetooth veze.

- Prilikom povezivanja sa novim uređajem, prebacite na „**BT PAIRING**“ radi povezivanja. (Pritisnite dugme  **PAIR** na daljinskom upravljaču ili pritisnite dugme  (**Izvor**) na kućištu na najmanje 5 sekundi.)
- Ako je Soundbar povezan sa drugim uređajem, prvo isključite taj uređaj da biste ih zamenili.
- Ponovo izvršite povezivanje nakon što ga uklonite sa liste Bluetooth zvučnika na uređaju koji povezujete. (Samsung TV: Početna (  ) → Podešavanja (  ) → Zvuk → Izlaz zvuka → Lista Bluetooth zvučnika)
- Isključite i ponovo priključite priključak za napajanje, pa pokušajte ponovo.
- Inicijalizujte proizvod i pokušajte ponovo. (pogledajte stranu 28.)

### Zvuk nestaje prilikom povezivanja putem Bluetooth veze.

- Neki uređaji mogu da izazovu radio-smetnje ako se nalaze previše blizu Soundbar zvučnika. Npr. mikrotalasne rerne, bežični ruteri itd.
- Ako se vaš uređaj koji je povezan putem Bluetooth veze previše udalji od Soundbar zvučnika, to može da dovede do nestajanje zvuka. Pomerite uređaj bliže Soundbar zvučniku.
- Zvuk može da nestane ako je neki deo vašeg tela u kontaktu sa Bluetooth primopredajnikom ili je proizvod postavljen na metalnom komadu nameštaja. Proverite okruženje u kome je uređaj postavljen i uslove upotrebe.

### Soundbar se ne uključuje automatski zajedno sa TV-om.

- Kada isključite Soundbar tokom gledanja TV-a, sinhronizacija napajanja sa TV-om je onemogućena. Prvo isključite TV.

## 13 LICENCA



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 OBAVEŠTENJE O LICENCI OTVORENOG IZVORNOG KODA

Da biste poslali pitanja i zahteve u vezi sa softverom otvorenog koda obratite se grupi Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>).

## 15 VAŽNA NAPOMENA O SERVISIRANJU

- Slike i ilustracije koje su upotrebljene u ovom korisničkom uputstvu date su samo kao reference i mogu se razlikovati od vašeg proizvoda.
- Administrativni troškovi mogu biti naplaćeni u sledećim slučajevima:
  - (a) tehničar je pozvan u vaš dom na vaš zahtev i ako proizvod nije u kvaru (tj. ako niste pročitali ovo korisničko uputstvo),
  - (b) vi donesete uređaj u servisni centar, a proizvod nije u kvaru (tj. ako niste pročitali ovo korisničko uputstvo).
- Iznos tih administrativnih troškova biće vam saopšten pre obavljanja bilo kakvih radova ili kućne posete.

# 16 SPECIFIKACIJE I VODIČ

## Specifikacije

Naziv modela	HW-A450
USB	5V/0,5A
Težina	1,5 kg
Dimenzije (Š x V x D)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Opseg radne temperature	+5°C do +35°C
Radni opseg vlažnosti vazduha	10 % ~ 75 %
POJAČALO Nominalna izlazna snaga	40W x 2, 6 ohm
Podržani formati za reprodukciju (DTS 2.0 zvuk se reprodukuje u DTS formatu.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (podržani Dolby® Digital), DTS
IZLAZNA SNAGA BEŽIČNOG UREĐAJA BT maks. snaga predajnika SRD maks. snaga predajnika	100 mW pri 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW pri 5,725 GHz – 5,825 GHz

Naziv sabvufera	PS-WA45T
Težina	4,3 kg
Dimenzije (Š x V x D)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
POJAČALO Nominalna izlazna snaga	220W
IZLAZNA SNAGA BEŽIČNOG UREĐAJA SRD maks. snaga predajnika	25 mW pri 5,725 GHz – 5,825 GHz

Ukupna potrošnja energije u režimu mirovanja (W)	2,0W
Bluetooth Način deaktivacije porta	Pritisnite i zadržite dugme <b>SOUND MODE</b> tokom više od 5 sekundi kako biste isključili funkciju Bluetooth Power.

## NAPOMENE

- Samsung Electronics Co., Ltd zadržava pravo da promeni specifikacije bez prethodne najave.
- Težina i dimenzije su približne.

Kompanija Samsung ovim izjavljuje da je ova radio-oprema u skladu sa Direktivom 2014/53/EU i relevantnim zakonskim odredbama Ujedinjenog Kraljevstva.

Ceo tekst izjave o usklađenosti dostupan je na sledećoj internet adresi: <http://www.samsung.com>; idite na stavku Podrška i unesite naziv modela.

Ova oprema sme da se koristi u svim državama članicama EU i Ujedinjenom Kraljevstvu.



**[Ispravno odlaganje baterija za ovaj uređaj]**

#### **(Primenjuje su u zemljama sa odvojenim sistemima za prikupljanje otpada)**

Ova oznaka na bateriji, priručniku ili na pakovanju znači da baterija u ovom proizvodu ne sme da se odloži sa ostalim otpadom iz domaćinstva, kada prestane da radi. Tamo gde postoje sledeće oznake hemijskih elemenata Hg, Cd ili Pb, to označava da baterija sadrži živu, kadmijum ili olovo u količinama iznad nivoa dozvoljenog prema direktivi EC Directive 2006/66.

Ukoliko se baterije ne odlože na pravilan način, ove supstance mogu biti štetne po zdravlje ili po životnu okolinu.

Da biste zaštitili prirodna bogatstva i da biste promovisali ponovnu upotrebu recikliranog materijala, odvojite baterije od ostalog otpada i reciklirajte ih pomoću svog lokalnog sistema za reciklažu baterija.



**Pravilno odlaganje ovog proizvoda  
(Odlaganje električne i elektronske opreme)**

#### **(Primenjuje su u zemljama sa odvojenim sistemima za prikupljanje otpada)**

Ovo obeležje na proizvodu, dodaci ili dokumentacija označavaju to da proizvod i njegovi elektronski dodaci (npr. punjač, slušalice, USB kabl) ne bi smeli da se odlažu zajedno sa ostalim otpadom iz domaćinstva, kada im istekne vek trajanja. Da biste sprečili moguće ugrožavanje čovekove okoline ili ljudskog zdravlja usled nekontrolisanog odlaganja, odvojite ove proizvode od ostalog otpada i odgovorno ga reciklirajte kako biste promovisali trajnu ponovnu upotrebu materijalnih resursa.

Kućni korisnici treba da se obrate prodavcu kod koga su kupili ovaj proizvod ili lokalnoj državnoj ustanovi kako bi se upoznali sa detaljima o mestu i načinu na koji mogu da izvrše recikliranje ovih proizvoda koje će biti bezbedno po čovekovu okolinu.

Poslovni korisnici treba da se obrate dobavljaču i provere uslove i odredbe ugovora o kupovini. Ovaj proizvod i njegovi elektronski dodaci prilikom odlaganja ne treba da se mešaju sa ostalim komercijalnim otpadom.

Za više informacija o posvećenosti životnoj sredini i o regulatornim obavezama kompanije Samsung, npr. REACH, WEEE, Baterije, posetite:









[www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

# BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

## BEZPEČNOSTNÉ VAROVANIA

ABY STE PREDIŠLI RIZIKU VZNIKU POŽIARU A RIZIKU ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, NEODSTRAŇUJTE PREDNÝ (ANI ZADNÝ) KRYT. ZARIADENIE SA NEPOKÚŠAJTE SVOJPOMOCNE OPRAVOVAŤ. OPRAVY PRENECHAJTE KVALIFIKOVANÉMU SERVISNÉMU PRACOVNÍKOVI.

Vysvetlivky k symbolom, ktoré môžu byť na výrobku Samsung, nájdete v nasledujúcej tabuľke.

	<b>UPOZORNENIE</b> <b>RIZIKO ÚRAZU</b> <b>ELEKTRICKÝM PRÚDOM.</b> <b>NEOTVÁRAJTE!</b>	
	Tento symbol označuje, že vo vnútri je vysoké napätie. Akýkoľvek kontakt s vnútornými súčastami tohto produktu je nebezpečný.	
	Tento symbol znamená, že k produktu je priložená dôležitá literatúra o prevádzke a údržbe.	
	Produkt triedy II: Tento symbol znamená, že sa nevyžaduje ochranné elektrické uzemnenie. Ak sa na výrobku s napájacím káblom nenachádza tento symbol, výrobok MUSÍ mať spoľahlivé pripojenie k ochrannému uzemneniu.	
	Sieťové napätie (AC): Tento symbol znamená, že menovité napätie je označené symbolom Sieťové napätie (AC).	
	Striedavé napätie (DC): Tento symbol znamená, že menovité napätie je označené symbolom Striedavé napätie (DC).	
	Upozornenie, pred používaním si naštudujte pokyny: Tento symbol inštruuje používateľa, aby si naštudoval ďalšie bezpečnostné pokyny v používateľskej príručke.	

## VÝSTRAHA

- Aby ste predišli riziku vzniku požiaru a riziku úrazu elektrickým prúdom, nevystavujte zariadenie dažďu ani vlhkosti.

## UPOZORNENIE

- ABY STE PREDIŠLI ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM, ÚPLNE ZASUŇTE KONCOVKU SIEŤOVEJ ŠNÚRY DO ELEKTRICKEJ ZÁSUVKY.
- Toto zariadenie musí byť pripojené k striedavému napätiu s ochranným uzemňovacím vodičom.
- Pre odpojenie zariadenia od elektrickej siete musíte najskôr vytiahnuť koncovku z elektrickej zásuvky, aby s ňou bolo možné manipulovať.
- Tento prístroj nevystavuje pádu ani obliatiu. Na prístroj neumiestňujte predmety naplnené tekutinami, ako sú napríklad vázy.
- Ak chcete tento prístroj úplne vypnúť, musíte zo zásuvky vytiahnuť sieťovú zástrčku. Preto musí byť sieťová zástrčka ľahko a kedykoľvek prístupná.

# BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

1. Uistite sa, že prívod striedavého prúdu vo vašej domácnosti zodpovedá požiadavkám na napájanie, ktoré sú uvedené na identifikačnom štítku na spodnej strane produktu. Produkt nainštalujte horizontálne na vhodnú základňu (nábytok), s dostatočným priestorom pre ventiláciu 7 – 10 cm. Ubezpečte sa, že ventilačné otvory nie sú prikrýté. Jednotku neumiestňujte na zosilňovače, ani na iné zariadenie, ktoré sa počas prevádzky zohreje. Táto jednotka je určená na nepretržité používanie. Ak chcete zariadenie úplne vypnúť, odpojte sieťovú zástrčku zo sieťovej zásuvky na stene. Odpojte zariadenie, ak ho po dlhší čas nebudete používať.

1. Počas búrky odpojte zástrčku od zásuvky. Vrcholové napätie by kvôli bleskom mohlo poškodiť zariadenie.
2. Jednotku nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu ani iným zdrojom tepla. Mohlo by to spôsobiť prehriatie a poruchu zariadenia.
3. Produkt chráňte pred vlhkosťou (napr. vázy), nadmerným teplom (napr. kozuby) a taktiež pred zariadeniami, ktoré produkujú silné magnetické alebo elektrické polia. Ak má jednotka poruchu, odpojte napájací kábel od zásuvky. Výrobok nie je určený na priemyselné použitie. Tento výrobok používajte iba na osobné účely. Ak výrobok alebo disk uskladňujete na miestach s nízkymi teplotami, môže sa vyskytnúť kondenzácia. Pri prenose jednotky cez zimu počkajte pred použitím približne 2 hodiny, kým jednotka nedosiahne izbovú teplotu.

4. Batéria používaná s týmto zariadením obsahuje chemikálie, ktoré sú škodlivé pre životné prostredie. Batérie nevyhadzujte s domácim odpadom. Batérie nelikvidujte v ohni. Batérie neskratujte, nerozoberajte alebo neprehrievajte.

**UPOZORNENIE:** V prípade nesprávnej výmeny batérií hrozí riziko výbuchu. Vymeňte len za rovnaký alebo ekvivalentný typ.

## INFORMÁCIE O TEJTO PRÍRUČKE

Návod na používanie má dve časti: jednoduchý tlačенý POUŽÍVATEĽSKÚ PRÍRUČKU a podrobný ÚPLNÚ PRÍRUČKU, ktorý si môžete stiahnuť.



### POUŽÍVATEĽSKÚ PRÍRUČKU

V tejto príručke nájdete bezpečnostné pokyny, informácie o inštalácii produktu, o jeho súčiastiach, pripojeniach, ako aj špecifikácie produktu.



### ÚPLNÚ PRÍRUČKU

ÚPLNÚ PRÍRUČKU je dostupnú cez online centrum zákazníckej podpory spoločnosti Samsung nasnímaním QR kódu. Na zobrazenie manuálu na osobnom počítači alebo na mobilnom zariadení si manuál stiahnite vo formáte dokumentu z webovej lokality spoločnosti Samsung. (<http://www.samsung.com/support>)

Dizajn a špecifikácie sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

# OBSAH

<b>01</b>	<b>Kontrola súčastí</b>	<b>2</b>
	Vloženie batérií pred použitím diaľkového ovládania (2 batérie AA)	2
<b>02</b>	<b>Opis produktu</b>	<b>3</b>
	Predný panel/horný panel zariadenia Soundbar	3
	Spodný panel zariadenia Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Pripojenie zariadenia Soundbar</b>	<b>5</b>
	Pripojenie elektrického napájania	5
	Pripojenie zariadenia Soundbar k subwooferu	6
	– Automatické vytvorenie pripojenia medzi subwooferom a zariadením Soundbar	6
	– Manuálne pripojenie subwoofera v prípade zlyhania automatického pripojenia	7
	Pripojenie súpravy SWA-9100S (predáva sa samostatne) k zariadeniu Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Pripojenie k TV</b>	<b>11</b>
	Spôsob 1. Pripojenie pomocou kábla	11
	– Pripojenie pomocou optického kábla	11
	Spôsob 2. Bezdrôtové pripojenie	12
	– Pripojenie TV pomocou rozhrania Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Pripojenie externého zariadenia</b>	<b>14</b>
	Pripojenie pomocou optického kábla	14
<b>06</b>	<b>Pripojenie úložného zariadenia USB</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Pripojenie mobilného zariadenia</b>	<b>17</b>
	Pripojenie pomocou rozhrania Bluetooth	17



<b>08</b>	<b>Používanie diaľkového ovládania</b>	<b>20</b>
	Spôsob používania diaľkového ovládania	20
	Nastavenie hlasitosti zariadenia Soundbar pomocou diaľkového ovládania televízora	23
	Používanie skrytých tlačidiel (tlačidiel s viacerými funkciami)	24
	Špecifikácie výstupu pre rôzne režimy zvukových efektov	24
<b>09</b>	<b>Inštalácia nástenného držiaka</b>	<b>25</b>
	Upozornenia k inštalácii	25
	Súčasti na montáž na stenu	25
<b>10</b>	<b>Inštalácia zariadenia Soundbar na stojan televízora</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Aktualizácia softvéru</b>	<b>28</b>
	Postup pri aktualizácii	28
	Ak sa nezobrazí položka UPDATE	29
<b>12</b>	<b>Riešenie problémov</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licencie</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Poznámka k licencií s otvoreným zdrojovým kódom</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Dôležitá poznámka ohľadom servisu</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Špecifikácie a príručka</b>	<b>33</b>
	Technické údaje	33

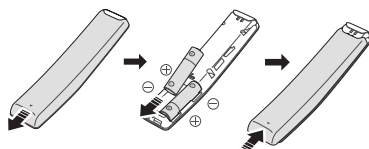
# 01 KONTROLA SÚČASTÍ



- Ďalšie informácie týkajúce sa zdroja napájania a spotreby energie nájdete na štítku upevnenom na produkte. (Štítok : Spodná časť Hlavnej Jednotky Zariadenia Soundbar)
- Ak si želáte zakúpiť doplnkové súčasti alebo voliteľné káble, obráťte sa na servisné stredisko spoločnosti Samsung alebo oddelenie starostlivosti o zákazníkov spoločnosti Samsung.
- Vzhľad príslušenstva sa môže mierne odlišovať od vyššie uvedených obrázkov.

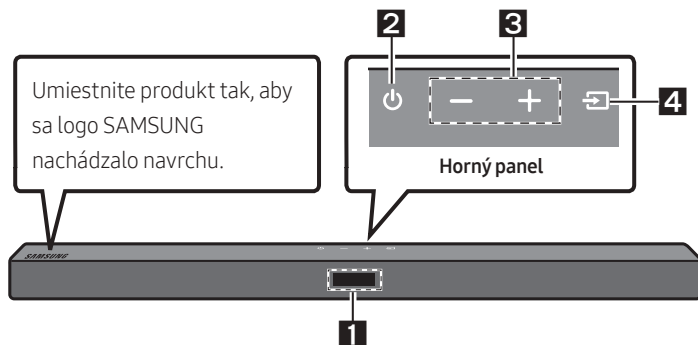
## Vloženie batérií pred použitím diaľkového ovládania (2 batérie AA)






Posúvajte zadný kryt smerom naznačeným šípku, kým ho úplne nezložíte. Vložte 2 batérie AA (1,5 V) orientované so správnou polaritou. Zasuňte zadný kryt späť na miesto.



# 02 OPIS PRODUKTU

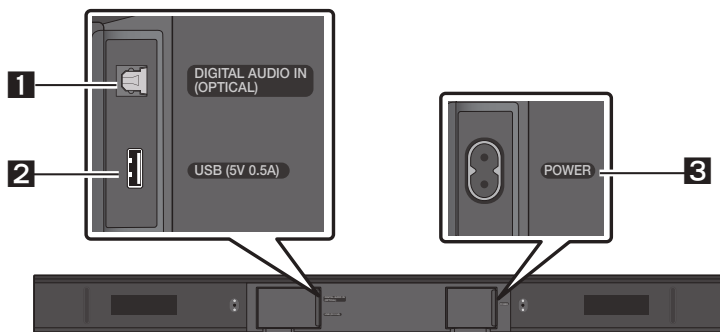
## Predný panel/horný panel zariadenia Soundbar



<b>1</b>	<b>Displej</b> Zobrazuje stav a aktuálny režim produktu.								
<b>2</b>	<b>Tlačidlo  (Napájanie)</b> Slúži na zapnutie a vypnutie napájania. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funkcia Auto Power Down</b> Jednotka sa automaticky vypne v týchto situáciách.<ul style="list-style-type: none"><li>– Režim <b>D.IN / BT / USB</b> : Ak počas 18 minút nie je prítomný zvukový signál.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Tlačidlo   (Hlasitosť)</b> Slúži na nastavenie hlasitosti. <ul style="list-style-type: none"><li>• Pri nastavovaní sa úroveň hlasitosti zobrazí na prednom displeji zariadenia Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Tlačidlo  (Zdroj)</b> Slúži na výber vstupného režimu zdroja. <table border="1"><thead><tr><th>Vstupný režim</th><th>Displej</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optický digitálny vstup</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>Režim BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Režim USB</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Ak chcete zapnúť režim „<b>BT PAIRING</b>“, prepnite zdroj na režim „<b>BT</b>“ a potom stlačte a podržte tlačidlo  (<b>Zdroj</b>) na viac ako 5 sekúnd.</li></ul>	Vstupný režim	Displej	Optický digitálny vstup	D.IN	Režim BLUETOOTH	BT	Režim USB	USB
Vstupný režim	Displej								
Optický digitálny vstup	D.IN								
Režim BLUETOOTH	BT								
Režim USB	USB								

- Keď zapojíte sieťový kábel, tlačidlo napájania bude fungovať za 4 až 6 sekúnd.
- Keď zapnete napájanie tejto jednotky, bude predtým, ako začne produkovať zvuk, 4 až 5 sekundové omeškanie.
- Ak si chcete vychutnať iba zvuk zo systému Soundbar, musíte vypnúť reproduktory televízora v ponuke nastavenia zvuku na vašom televízore. Obráťte sa na návod na použitie dodaný s vašim televízorom.

## Spodný panel zariadenia Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Slúži na pripojenie k digitálnemu (optickému) výstupu externého zariadenia.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Slúži na pripojenie zariadenia USB na prehrávanie hudobných súborov uložených na zariadení USB prostredníctvom zariadenia Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Pripojte sieťový napájací kábel zariadenia Soundbar.

- Keď odpájate napájací kábel zo zásuvky, ťahajte za zástrčku. Neťahajte za kábel.
- Nepripájajte túto jednotku ani iné súčasti k sieťovej zásuvke, kým nie sú vytvorené všetky pripojenia medzi súčastami.

# 03 PRIPOJENIE ZARIADENIA SOUNDBAR

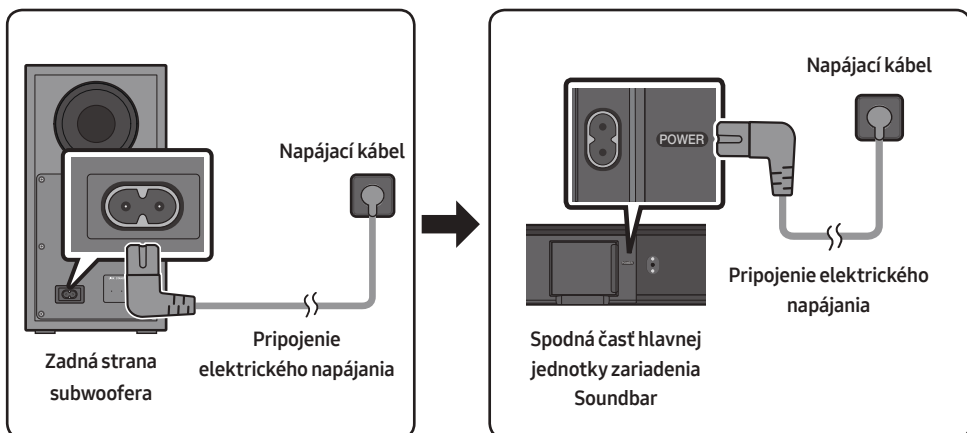
## Pripojenie elektrického napájania

Pomocou napájacích súčastí zapojte subwoofer a zariadenie Soundbar do elektrickej zásuvky v nasledujúcom poradí:

1. Zapojte napájací kábel do subwooferu.
2. Pripojte napájací kábel k zariadeniu Soundbar.

Pozrite si nákresy uvedené nižšie.

- Ďalšie informácie týkajúce požadovaného elektrického napájania a spotreby energie nájdete na štítku upevnenom na produkte. (Štítok : spodná časť hlavnej jednotky zariadenia Soundbar)



# Pripojenie zariadenia Soundbar k subwooferu

Keď je pripojený subwoofer, môžete si vychutnať hlboký basový zvuk.

## Automatické vytvorenie pripojenia medzi subwooferom a zariadením Soundbar

Keď po pripojení napájacích káblov k zariadeniu Soundbar a subwooferu zapnete napájanie, subwoofer sa automaticky pripojí k zariadeniu Soundbar.

- Po dokončení automatického spárovania sa rozsvieti modrý indikátor na zadnej strane subwoofera.

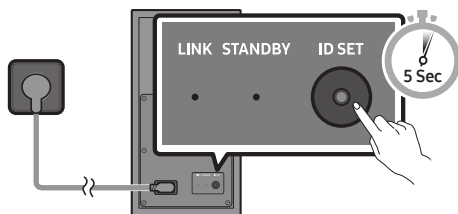
## Indikátory LED na zadnej strane subwoofera

Indikátor LED	Stav	Opis	Riešenie
Modrý	Svieti	Úspešne pripojené (normálna prevádzka)	-
	Bliká	Obnovuje sa pripojenie	Skontrolujte, či je napájací kábel priložený k hlavnej jednotke zariadenia Soundbar správne pripojený alebo počkajte 5 minút. Ak blikanie pretrváva, pokúste sa subwoofer pripojiť manuálne. Pozrite si stranu 7.
Červený	Svieti	Pohotovostný režim (hlavná jednotka zariadenia Soundbar je vypnutá)	Skontrolujte, či je napájací kábel správne pripojený ku hlavnej jednotke zariadenia Soundbar.
		Pripojenie zlyhalo	Zopakujte pripojenie. Pozrite si pokyny k manuálnemu pripojeniu na strane 7.
Červený a modrý	Bliká	Porucha	Pozrite si kontaktné údaje servisného strediska spoločnosti Samsung uvedené v tejto príručke.

## Manuálne pripojenie subwoofera v prípade zlyhania automatického pripojenia

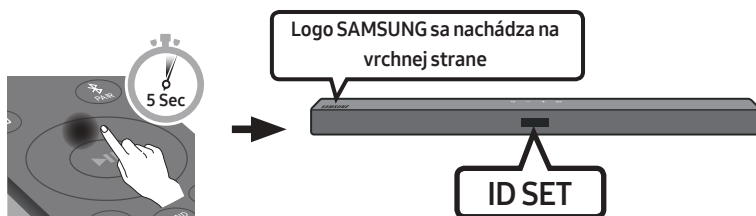
Pred manuálnym pripojením postupujte podľa nasledujúcich pokynov:

- Skontrolujte, či sú správne pripojené napájacie káble zariadenia Soundbar a subwoofera.
  - Uistite sa, že je zariadenie Soundbar zapnuté.
1. Stlačte a podržte tlačidlo **ID SET** na zadnej strane subwoofera aspoň na 5 sekúnd.
    - Červený indikátor na zadnej strane subwoofera zhasne a začne blikať modrý indikátor.

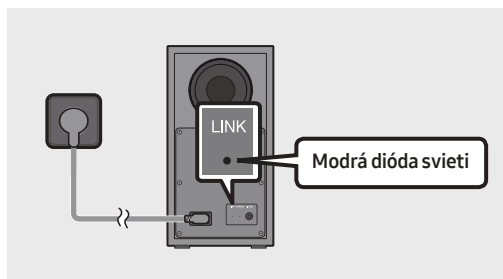


Zadná strana subwoofera

2. Stlačte a podržte tlačidlo **Hore** na diaľkovom ovládači dlhšie ako 5 sekúnd.
  - Na displeji zariadenia Soundbar sa na krátko zobrazí hlásenie **ID SET** a potom zmizne.
  - Keď ukončíte **ID SET**, zariadenie Soundbar sa automaticky zapne.



3. Overte, či LED dióda **LINK** svieti na modro (pripojenie dokončené).



Po vytvorení spojenia medzi zariadením Soundbar a bezdrôtovým subwooferom LED dióda **LINK** prestane blikať a rozsvieti sa neprerušovane modrou farbou.

## POZNÁMKY

- Nepripájajte napájací kábel tohto produktu alebo televízora k sietovej zásuvke, kým nie sú vytvorené všetky pripojenia medzi súčastami.
- Pred premiestňovaním alebo inštaláciou tohto produktu je nevyhnutné vypnúť napájanie a odpojiť napájací kábel.
- Ak sa hlavná jednotka vypne, bezdrôtový subwoofer prejde do pohotovostného režimu a indikátor LED STANDBY najskôr niekoľkokrát zabliká na modro a potom sa rozsvieti na červeno.
- Ak v blízkosti zariadenia Soundbar používate zariadenie, ktoré využíva rovnakú frekvenciu (5,8 GHz) ako zariadenie Soundbar, v dôsledku rušenia môže dôjsť k prerušeniu zvuku.
- Maximálna vzdialenosť na prenos bezdrôtového signálu je približne 10 metrov od hlavnej jednotky, môže sa však líšiť v závislosti od prevádzkového prostredia. Ak sa medzi hlavnou jednotkou a bezdrôtovým subwooferom nachádza železobetónová alebo kovová stena, systém môže byť nefunkčný, pretože kov znemožňuje prechod bezdrôtového signálu.

## UPOZORNENIA

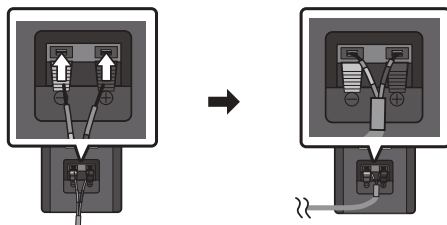
- Antény na príjem bezdrôtového signálu sú zabudované do bezdrôtového subwoofera. Zabezpečte, aby sa jednotky nedostali do kontaktu s vodou ani vlhkosťou.
- Na optimálny poslucháčsky zážitok sa uistite, že v priestore okolo bezdrôtového subwoofera a modulu bezdrôtového prijímača (predáva sa samostatne) sa nenachádzajú žiadne prekážky.



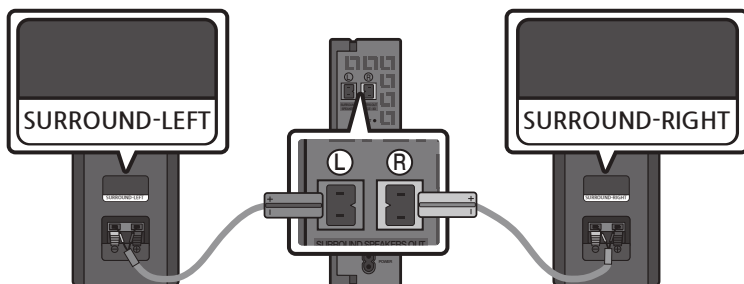
# Pripojenie súpravy SWA-9100S (predáva sa samostatne) k zariadeniu Soundbar

Prejdite na skutočný bezdrôtový priestorový zvuk pripojením bezdrôtovej zadnej reproduktorovej súpravy Samsung (SWA-9100S, predáva sa samostatne) k zariadeniu Soundbar.

1. Pripojte modul bezdrôtového prijímača k 2 priestorovým reproduktorom.
  - Pri pripájaní kábla reproduktora pripojte žilový kábel k reproduktoru.

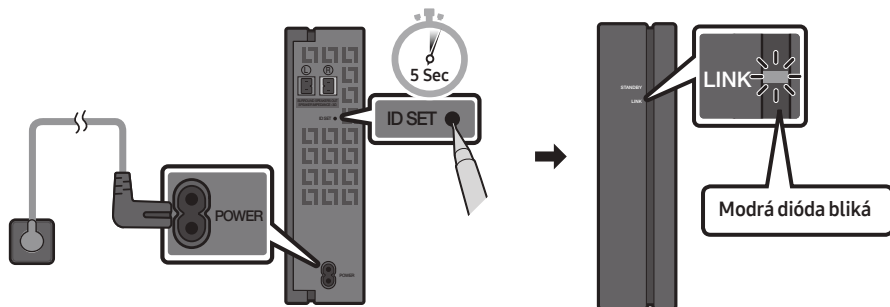


- Káble reproduktorov sú farebne označené.

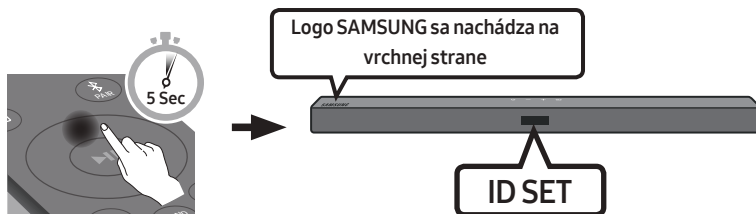


2. Po zapojení modulu bezdrôtového prijímača do elektrickej zásuvky overte, či je v pohotovostnom režime.

- LED indikátor LINK (modrý LED indikátor) na module bezdrôtového prijímača bliká. Ak LED indikátor neblinká, stlačte tlačidlo **ID SET** na zadnej strane modulu bezdrôtového prijímača hrotom pera na 5 – 6 sekúnd, kým LED indikátor LINK nezačne blikat (na modro). Viac informácií o LED indikátore nájdete v užívateľskej príručke pre model SWA-9100S.

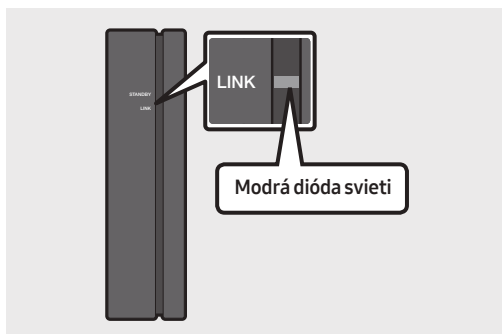


3. Stlačte a podržte tlačidlo **Hore** na diaľkovom ovládači dlhšie ako 5 sekúnd.
- Na displeji zariadenia Soundbar sa na krátko zobrazí hlásenie **ID SET** a potom zmizne.
  - Keď ukončíte **ID SET**, zariadenie Soundbar sa automaticky zapne.



**⚠ UPOZORNENIE**

- Ak zariadenie Soundbar počas pripájania k zariadeniu SWA-9100S práve prehráva hudbu, zo subwooferu sa môže krátko ozvať praskanie počas dokončenia spojenia.
4. Overte, či LED dióda LINK svieti na modro (pripojenie dokončené).



Po vytvorení spojenia medzi zariadením Soundbar a modulom bezdrôtového prijímača LED dióda LINK prestane blikať a rozsvieti sa neprerušovane modrou farbou.

5. Ak sa pripojenie zariadenia SWA-9100S nepodarilo, zopakujte postup od kroku 2.

## 04 PRIPOJENIE K TV

Zvuk z TV môžete počúvať pomocou zariadenia Soundbar prostredníctvom káblového alebo bezdrôtového pripojenia.

- Keď je zariadenie Soundbar pripojené k vybraným televízorom Samsung, zariadenie Soundbar možno ovládať pomocou diaľkového ovládania televízora.
  - Túto funkciu podporujú televízory Samsung Smart TV 2017 a novšie, ktoré podporujú rozhranie Bluetooth, keď sa zariadenie Soundbar pripojí k televízoru pomocou optického kábla.
  - Táto funkcia takisto umožňuje používať ponuku televízora na úpravu zvukového poľa a rôznych nastavení, ako aj hlasitosti a stlmenia zvuku.

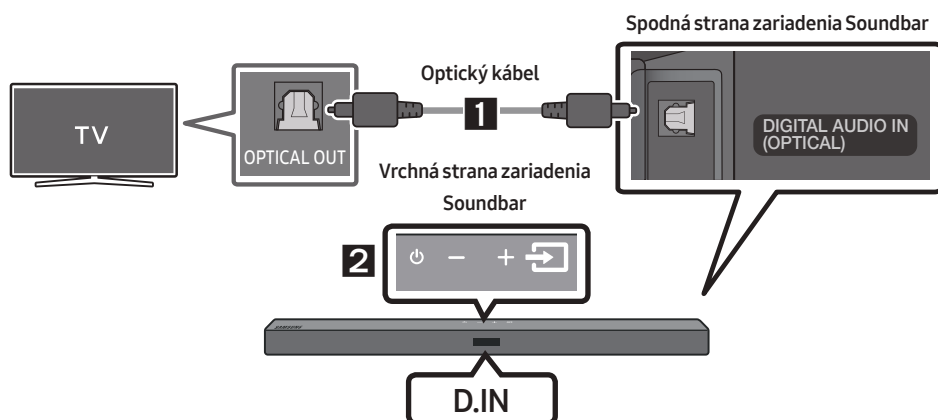
### Spôsob 1. Pripojenie pomocou kábla


Pokiaľ sú signály vysielania vo formáte zvuku Dolby Digital a na vašom televízore je pre „digitálny výstupný audio formát“ nastavená možnosť PCM, nastavenie sa odporúča zmeniť na formát Dolby Digital. Po zmene nastavenia si môžete vychutnať vyššiu kvalitu zvuku. (V závislosti od výrobcu televízora sa v ponuke televízora môžu používať rôzne slová pre technológie Dolby Digital a PCM.)

### Pripojenie pomocou optického kábla

#### Kontrolný zoznam pred pripojením

- Ak sa rozhodnete použiť optický kábel a na portoch sú umiestnené krytky, nezabudnite ich pred zapájaním odstrániť.



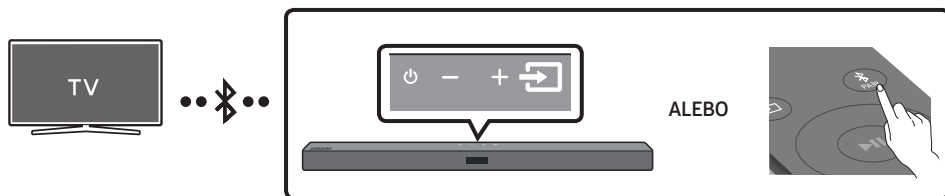
1. Pomocou digitálneho optického kábla pripojte konektor **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na zariadení Soundbar ku konektoru OPTICAL OUT na TV.
2. Stlačte na hornom paneli alebo na diaľkovom ovládaní tlačidlo  (**Zdroj**) a vyberte režim „**D.IN**“.

## Spôsob 2. Bezdrôtové pripojenie




### Pripojenie TV pomocou rozhrania Bluetooth

Ak je TV pripojený pomocou rozhrania Bluetooth, môžete počúvať stereofónny zvuk bez starostí s káblami.

- Naraz možno pripojiť len jeden TV.



### Prvé pripojenie

1. Na diaľkovom ovládaní stlačte tlačidlo  **PAIR** a potvrďte režim „**BT PAIRING**“.  
**(ALEBO)** a. Stlačte na hornom paneli tlačidlo  (**Zdroj**) a následne vyberte možnosť „**BT**“. Hlásenie „**BT**“ sa po niekoľkých sekundách automaticky zmení na „**BT PAIRING**“ alebo na „**BT READY**“, ak už existuje záznam o pripojení.  
b. Keď sa zobrazí hlásenie „**BT READY**“, stlačte a aspoň 5 sekúnd podržte tlačidlo  (**Zdroj**) na hornom paneli zariadenia Soundbar, kým sa zobrazí hlásenie „**BT PAIRING**“.
2. Vyberte režim Bluetooth na TV. (Ďalšie informácie nájdete v príručke k TV.)
3. Vyberte položku „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“ zo zoznamu na obrazovke TV. Dostupné zariadenie Soundbar je v zozname zariadení Bluetooth na TV označené textom „**Need Pairing**“ alebo „**Paired**“. Na pripojenie k zariadeniu Soundbar vyberte túto správu a vytvorte pripojenie.
  - Keď je TV pripojený, na prednom displeji zariadenia Soundbar sa zobrazí text **[Názov TV] → „BT“**.
4. Zvuk TV teraz môžete počúvať zo zariadenia Soundbar.


### Ak pripojenie zariadenia zlyhá

- Ak sa v zozname zobrazí údaj o v minulosti pripojenom zariadení Soundbar (napr. „**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**“), vymažte ho.
- Následne zopakujte kroky 1 až 3.

### POZNÁMKA



- Po prvom pripojení zariadenia Soundbar k televízoru použite režim „**BT READY**“ na opätovné pripojenie.

## Odpojenie zariadenia Soundbar od TV

Stlačte tlačidlo  (**Zdroj**) na hornom paneli alebo na diaľkovom ovládaní a prepnite do iného režimu okrem „BT“.

- Odpojenie trvá určitý čas, pretože TV musí prijať odpoveď zo zariadenia Soundbar. (Požadovaný čas sa môže líšiť v závislosti od modelu TV.)
- Ak chcete zrušiť automatické spojenie prostredníctvom funkcie Bluetooth medzi zariadením Soundbar a televízorom, stlačte tlačidlo **Vľavo** na diaľkovom ovládači na 5 sekúnd, keď je zariadenie Soundbar v stave „BT READY“. (Prepínanie Zapnuté → Vypnuté)

## V čom spočíva rozdiel medzi možnosťami BT READY a BT PAIRING?

- **BT READY** : V tomto režime môžete vyhľadávať predtým pripojené televízory alebo pripojiť predtým pripojené mobilné zariadenie k zariadeniu Soundbar.
- **BT PAIRING** : V tomto režime môžete k zariadeniu Soundbar pripojiť nové zariadenie. (Stlačte tlačidlo  **PAIR** na diaľkovom ovládaní alebo stlačte a aspoň 5 sekúnd podržte tlačidlo  (**Zdroj**) na hornej strane zariadenia Soundbar, kým je zariadenie Soundbar v režime „BT“.)

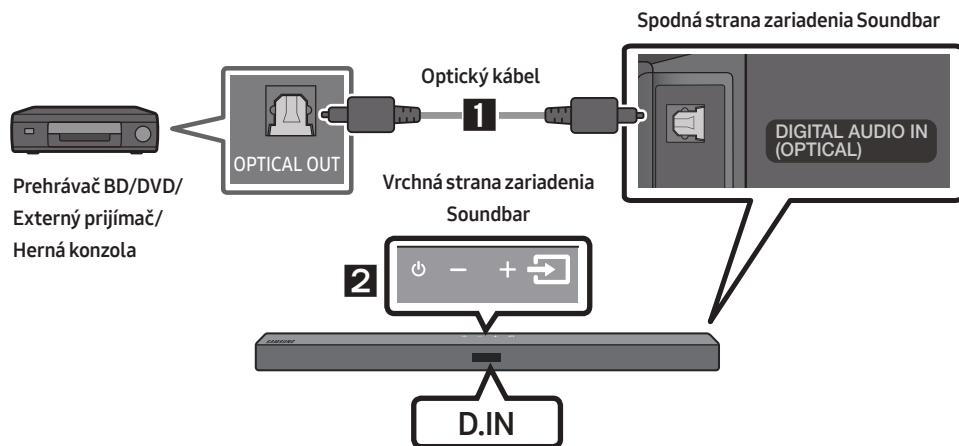
## POZNÁMKY


- Ak sa pri pripojení zariadenia Bluetooth zobrazí výzva na zadanie kódu PIN, zadajte <0000>.
- V režime pripojenia Bluetooth sa pripojenie Bluetooth stratí, ak vzdialenosť medzi zariadením Soundbar a zariadením Bluetooth prekročí 10 m.
- Zariadenie Soundbar sa po 18 minútach v stave pripravenosti automaticky vypne.
- Za týchto okolností sa môže stať, že zariadenie Soundbar správne neuskutoční vyhľadávanie alebo nevytvorí pripojenie pomocou rozhrania Bluetooth:
  - ak sa v okolí zariadenia Soundbar vyskytuje silné elektrické pole,
  - Ak sú so zariadením Soundbar súčasne spárované dve alebo viac zariadení Bluetooth.
  - ak je zariadenie Bluetooth vypnuté, nenachádza sa na požadovanom mieste alebo má poruchu.
- Elektronické zariadenia môžu spôsobovať rádiové rušenie. V blízkosti hlavnej jednotky zariadenia Soundbar sa nesmú nachádzať zariadenia, ktoré vytvárajú elektromagnetické vlny – napríklad mikrovlnná rúra, zariadenia bezdrôtovej siete LAN atď.

# 05 PRIPOJENIE EXTERNÉHO ZARIADENIA

Pripojte sa k externému zariadeniu pomocou káblového pripojenia alebo rozhrania Bluetooth, aby ste prostredníctvom zariadenia Soundbar mohli prehrávať zvuk z externého zariadenia.

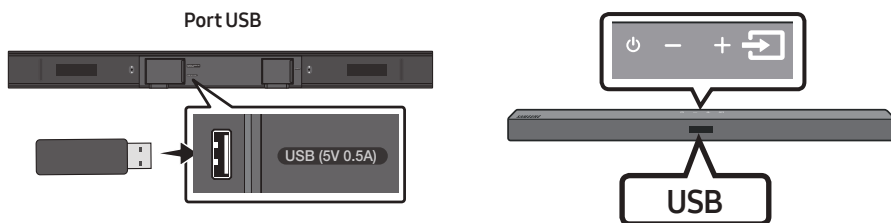
## Pripojenie pomocou optického kábla




1. Pomocou digitálneho optického kábla pripojte konektor **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na hlavnej jednotke ku konektoru **OPTICAL OUT** zdrojového zariadenia.
2. Vyberte režim „**D.IN**“ stlačením tlačidla  (**Zdroj**) na hornom paneli alebo na diaľkovom ovládaní.

## 06 PRIPOJENIE ÚLOŽNÉHO ZARIADENIA USB

Prostredníctvom zariadenia Soundbar môžete prehrávať hudobné súbory uložené v pamäťových zariadeniach USB.



1. Pripojte zariadenie USB k portu USB na spodnej časti výrobku.
2. Stlačte tlačidlo  (**Zdroj**) na hornom paneli alebo na diaľkovom ovládaní a následne vyberte možnosť „**USB**“.
3. Na displeji sa zobrazí položka „**USB**“.
4. Prehrajte hudobné súbory uložené v pamäťovom zariadení USB prostredníctvom zariadenia Soundbar.
  - Zariadenie Soundbar sa automaticky vypne (Auto Power Down), ak sa počas viac ako 18 minút nepripojilo žiadne zariadenie USB.

## Zoznam kompatibility

Prípona	Kodek	Vzorkovacia frekvencia	Dátový tok
*.mp3	MPEG 1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 KB/s
	MPEG 1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 KB/s
	MPEG 2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	8 ~ 160 KB/s
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	8 ~ 160 KB/s
*.wma	WMA7/8/9/STD	8 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 KB/s
*.aac	AAC	8 kHz ~ 96 kHz	< 1728 KB/s
	AAC-LC		
	HE-AAC		
*.ogg	Vorbis kodek	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	unsupport ogg: 1. veľkosť bloku 0 < 256, veľkosť bloku 0 > 1024 2. veľkosť bloku 1 < 512, veľkosť bloku 1 > 4096 3. počítadlo codebook > 64 4. vstup codebook > 640 5. počítadlo floor > 2 6. typ floor 0 7. počítadlo residue > 2 8. rozmer != 2 9. počítadlo mapovania > 2 10. počítadlo módu > 2 11. typ residue != číslo kanálu
*.flac	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
*.wav	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mbps
*.AIFF	Typ kompresie: alwa, ulaw, sowl	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 kanáloch	< 5 Mbps

- Ak sa v USB zariadení nachádza príliš veľa priečinkov (približne 256) a súborov (približne 999), prístup k nim a prehrávanie pomocou zariadenia Soundbar môže chvíľu trvať.
- Na pripojenie USB ukladacieho zariadenia sa podporuje len formát USB typu FAT 32.

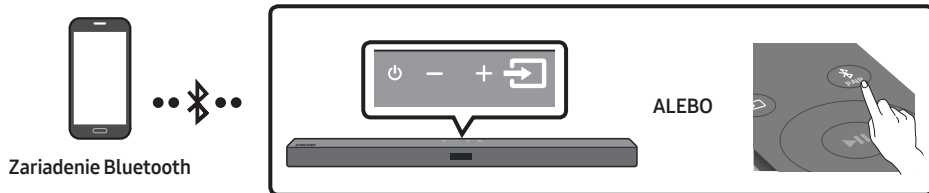


# 07 PRIPOJENIE MOBILNÉHO ZARIADENIA

## Pripojenie pomocou rozhrania Bluetooth

Ak je mobilné zariadenie pripojené pomocou rozhrania Bluetooth, môžete počúvať stereofónny zvuk bez starostí s káblami.

- Súčasne nemožno pripojiť viac než jedno zariadenie Bluetooth.



### Prvé pripojenie

1. Na diaľkovom ovládaní stlačte tlačidlo PAIR a potvrdte režim „BT PAIRING“.

(ALEBO) a. Stlačte na hornom paneli tlačidlo (Zdroj) a následne vyberte možnosť „BT“. Hlásenie „BT“ sa po niekoľkých sekundách automaticky zmení na „BT PAIRING“ alebo na „BT READY“, ak už existuje záznam o pripojení.

- b. Keď sa zobrazí hlásenie „BT READY“, stlačte a aspoň 5 sekúnd podržte tlačidlo (Zdroj) na hornom paneli zariadenia Soundbar, kým sa zobrazí hlásenie „BT PAIRING“.

2. Vyberte položku „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“ zo zoznamu.

- Keď je zariadenie Soundbar pripojené k zariadeniu Bluetooth, na prednom displeji sa zobrazí text [Názov zariadenia Bluetooth] → „BT“.

3. Prostredníctvom zariadenia Soundbar prehrajte hudobné súbory zo zariadenia pripojeného pomocou rozhrania Bluetooth.



### Ak pripojenie zariadenia zlyhá

- Ak sa v zozname zobrazí údaj o v minulosti pripojenom zariadení Soundbar (napr. „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“), vymažte ho.
- Potom zopakujte kroky 1 a 2.

### POZNÁMKA

- Po prvom pripojení zariadenia Soundbar k mobilné zariadenie použite režim „BT READY“ na opätovné pripojenie.

## V čom spočíva rozdiel medzi možnosťami BT READY a BT PAIRING?

- **BT READY** : V tomto režime môžete vyhľadávať predtým pripojené televízory alebo pripojiť predtým pripojené mobilné zariadenie k zariadeniu Soundbar.
- **BT PAIRING** : V tomto režime môžete k zariadeniu Soundbar pripojiť nové zariadenie. (Stlačte tlačidlo  PAIR na diaľkovom ovládaní alebo stlačte a spoň 5 sekúnd podržte tlačidlo  (Zdroj) na hornej strane zariadenia Soundbar, kým je zariadenie Soundbar v režime „BT“.)

## POZNÁMKY

- Ak sa pri pripojení zariadenia Bluetooth zobrazí výzva na zadanie kódu PIN, zadajte <0000>.
- V režime pripojenia Bluetooth sa pripojenie Bluetooth stratí, ak vzdialenosť medzi zariadením Soundbar a zariadením Bluetooth prekročí 10 m.
- Zariadenie Soundbar sa po 18 minútach v stave pripravenosti automaticky vypne.
- Za týchto okolností sa môže stať, že zariadenie Soundbar správne neuskutoční vyhľadávanie alebo nevytvorí pripojenie pomocou rozhrania Bluetooth:
  - ak sa v okolí zariadenia Soundbar vyskytuje silné elektrické pole,
  - ak sú so zariadením Soundbar naraz spárované viaceré zariadenia Bluetooth,
  - ak je zariadenie Bluetooth vypnuté, nenachádza sa na požadovanom mieste alebo má poruchu.
- Elektronické zariadenia môžu spôsobovať rádiové rušenie. V blízkosti hlavnej jednotky zariadenia Soundbar sa nesmú nachádzať zariadenia, ktoré vytvárajú elektromagnetické vlny – napríklad mikrovlnné rúry, zariadenia bezdrôtovej siete LAN atď.
- Zariadenie Soundbar podporuje údaje SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Pripájajte len k zariadeniu s rozhraním Bluetooth, ktoré podporuje funkciu A2DP (AV).
- Produkt Soundbar nemôžete pripájať k zariadeniu s rozhraním Bluetooth, ktoré podporuje len funkciu HF (Hands Free).
- Po spárovaní zariadenia Soundbar so zariadením Bluetooth zvolením položky „[AV] Samsung Soundbar A4-Series“ v zozname vyhladaných zariadení automaticky prepnete zariadenie Soundbar do režimu „BT“.
  - Dostupné len v prípade, keď je zariadenie Soundbar uvedené v zozname spárovaných zariadení zariadenia Bluetooth (zariadenie Bluetooth a zariadenie Soundbar sa museli v minulosti spoň raz spárovať).
- Zariadenie Soundbar sa objaví v zozname vyhladaných zariadení v zariadení Bluetooth výlučne v prípade, ak sa na zariadení Soundbar zobrazuje hlásenie „BT READY“.
- Zariadenie Soundbar sa nedá spárovať s iným zariadením Bluetooth, ak už je v režime Bluetooth a spárované s nejakým zariadením Bluetooth.

## Zapnutie funkcie Bluetooth Power (SOUND MODE)

Ak sa zariadenie Bluetooth, ktoré bolo v minulosti spárované, pokúša o spárovanie so zariadením Soundbar, keď je zapnutá funkcia Bluetooth Power a zariadenie Soundbar je vypnuté, zariadenie Soundbar sa automaticky zapne.

1. Keď je zariadenie Soundbar zapnuté, stlačte tlačidlo **SOUND MODE** na diaľkovom ovládaní a podržte ho viac ako 5 sekúnd.
2. Na displeji zariadenia Soundbar sa zobrazí správa „ON-BLUETOOTH POWER“.

## Odpojenie zariadenia Bluetooth od zariadenia Soundbar

Zariadenie s rozhraním Bluetooth môžete odpojiť od zariadenia Soundbar. Pokyny si pozrite v návode na obsluhu zariadenia s rozhraním Bluetooth.

- Zariadenie Soundbar sa odpojí.
- Keď sa zariadenie Soundbar odpojí od zariadenia Bluetooth, na prednom displeji zariadenia Soundbar sa zobrazí text „**BT DISCONNECTED**“.

## Odpojenie zariadenia Soundbar od zariadenia Bluetooth

Na hornom paneli alebo na diaľkovom ovládaní stlačte tlačidlo  (**Zdroj**) a následne ho prepnete do hociktorého režimu okrem „**BT**“.

- Odpojenie trvá určitý čas, pretože zariadenie Bluetooth musí prijať odpoveď zo zariadenia Soundbar. (Čas odpojenia sa môže líšiť v závislosti od zariadenia Bluetooth)
- Keď sa zariadenie Soundbar odpojí od zariadenia Bluetooth, na prednom displeji zariadenia Soundbar sa zobrazí text „**BT DISCONNECTED**“.

### **POZNÁMKY**

- V režime pripojenia Bluetooth sa pripojenie Bluetooth stratí, ak vzdialenosť medzi zariadením Soundbar a zariadením Bluetooth prekročí 10 m.
- Zariadenie Soundbar sa automaticky vypne po 18 minútach v pohotovostnom stave.

### **Viac o rozhraní Bluetooth**

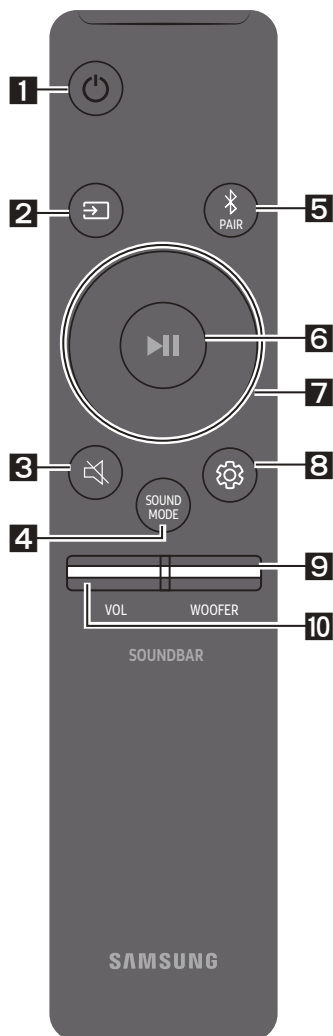
Bluetooth je technológia, ktoré umožňuje zariadeniam kompatibilným s rozhraním Bluetooth ľahké vzájomné prepájanie pomocou krátkoho bezdrôtového spojenia.






- Zariadenie s rozhraním Bluetooth môže spôsobovať šum alebo poruchy, v závislosti od použitia, keď:
  - Časť tela je v kontakte s prijímacím/vysielacím systémom zariadenia s rozhraním Bluetooth alebo zariadenia Soundbar.
  - Je vystavené elektrickým výkyvom z prekážok spôsobeným stenou, rohom alebo predelením miestnosti.
  - Je vystavené elektrickému rušeniu zariadeniami s rovnakým frekvenčným pásmom, vrátane medicínskych zariadení, mikrovlnných rúr alebo bezdrôtových sietí LAN.
- Spárujte zariadenie Soundbar so zariadením s rozhraním Bluetooth, pričom zachovajte malú vzdialenosť.
- Čím je vzdialenosť medzi zariadením Soundbar a zariadením s rozhraním Bluetooth väčšia, tým je kvalita horšia.







Ak vzdialenosť presiahne prevádzkový dosah rozhrania Bluetooth, spojenie sa stratí.
- V miestach so slabou citlivosťou príjmu nemusia spojenie rozhraním Bluetooth pracovať správne.
- Pripojenie Bluetooth funguje len v blízkosti prijímača. Spojenie sa automaticky preruší, ak je vzdialenosť mimo tento dosah. Dokonca aj v tomto dosahu môžu kvalitu zvuku znížiť prekážky, akými sú napríklad steny alebo dvere.
- Toto bezdrôtové zariadenie môže počas svojej prevádzky spôsobovať elektrické rušenie.






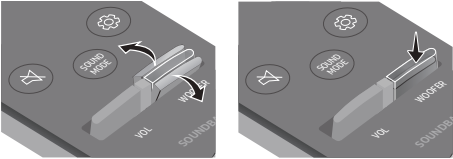

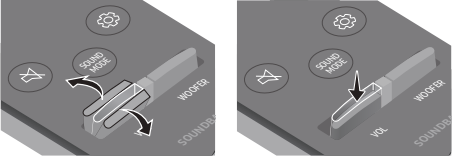
# 08 POUŽÍVANIE DIAĽKOVÉHO OVLÁDANIA

## Spôsob používania diaľkového ovládania



<b>1</b>	 <b>Napájanie</b>	Slúži na zapnutie a vypnutie zariadenia Soundbar.
<b>2</b>	 <b>Zdroj</b>	Stlačením vyberte zdroj pripojený k zariadeniu Soundbar.
<b>3</b>	 <b>Stlmenie</b>	Stlačením tlačidla  ( <b>Stlmenie</b> ) stlmíte zvuk. Opätovným stlačením tlačidla zrušíte stlmenie zvuku.
<b>4</b>	 <b>SOUND MODE</b>	Stlačením prechádzajte dostupnými režimami zvuku: <b>STANDARD</b> , <b>SURROUND SOUND</b> , <b>BASS BOOST</b> , <b>GAME</b> alebo <b>ADAPTIVE</b> . <ul style="list-style-type: none"><li>– <b>STANDARD</b> Prehrávanie normálneho zvuku.</li><li>– <b>SURROUND SOUND</b> Širšie zvukové pole, než je bežné.</li><li>– <b>BASS BOOST</b> Režim zvukového poľa so zvýraznením basov.</li><li>– <b>GAME</b> Stereoskopický zvuk, ktorý vás vtiahne priamo doprostred hernej akcie.</li><li>– <b>ADAPTIVE</b> Analýza obsahu v reálnom čase a automatické nastavenie optimálneho zvukového poľa na základe vlastností obsahu.</li></ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Umožňuje uplatniť ovládanie dynamického rozsahu skladieb s technológiou Dolby Digital. Stlačením a podržaním tlačidla <b>SOUND MODE</b> na viac než 5 sekúnd, keď je zariadenie Soundbar vypnuté, zapnete alebo vypnete funkciu DRC (ovládanie dynamického rozsahu). Keď je funkcia DRC zapnutá, hlasný zvuk sa stlmuje. (Zvuk môže byť skreslený.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Táto funkcia zariadenie Soundbar pri prijatí žiadosti o pripojenie od predtým pripojeného televízora alebo zariadenia Bluetooth automaticky vypne. Nastavenie je predvolene zapnuté. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Stlačte tlačidlo <b>SOUND MODE</b> a podržte ho viac ako 5 sekúnd na vypnutie funkcie napájania zariadenia Bluetooth (Bluetooth Power).</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Stlačte tlačidlo  <b>PAIR</b>. Na displeji zariadenia Soundbar sa zobrazí správa „<b>BT PAIRING</b>“. V tomto režime môžete pripojiť zariadenie Soundbar k novému zariadeniu Bluetooth, a to tak, že v zariadení Bluetooth vyberiete zo zoznamu zariadenie Soundbar.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Prehrávanie/ Pozastavenie</b></p>	<p>Stlačením tlačidla  dočasne pozastavíte prehrávanie hudobného súboru. Ak stlačíte tlačidlo znova, hudobný súbor sa bude prehrávať.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Hore/Dole/ Vľavo/Vpravo</b></p>	 <p><b>Stlačením vyznačených častí vyberiete smer Hore/Dole/ Vľavo/Vpravo.</b></p> <p>Stláčaním možností Hore/Dole/Vľavo/Vpravo na tomto tlačidle môžete vybrať alebo nastaviť funkcie.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Opakovanie</b> Ak chcete použiť funkciu opakovania v režime „<b>USB</b>“, stlačte tlačidlo <b>Hore</b>.</li> <li>• <b>Preskočenie hudby</b> Stlačením tlačidla <b>Vpravo</b> vyberiete nasledujúci hudobný súbor. Stlačením tlačidla <b>Vľavo</b> vyberiete predchádzajúci hudobný súbor.</li> <li>• <b>ID SET</b> Stlačte a na 5 sekúnd podržte tlačidlo <b>Hore</b>, čím dokončíte postup <b>ID SET</b> (pri pripájaní bezdrôtového subwoofera alebo bezdrôtových zadných reproduktorov).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Ovládanie zvuku</b></p>	<p>Po stlačení sa postupne zobrazia nastavenia <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> a <b>AUDIO SYNC</b>. Požadované nastavenia možno upraviť stlačením tlačidiel <b>Hore/Dole</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Na ovládanie hlasitosti zvuku vysokých alebo hlbokých tónov stlačte tlačidlo  (<b>Ovládanie zvuku</b>) a vyberte možnosť <b>TREBLE</b> alebo <b>BASS</b>. Následne pomocou tlačidiel <b>Hore/Dole</b> upravte hlasitosť v rozsahu -6 až +6.</li> <li>• Ak chcete nastaviť zvuk pre jednotlivé frekvenčné pásma, stlačte a asi na 5 sekúnd podržte tlačidlo  (<b>Ovládanie zvuku</b>). Vybrať si môžete z možností 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz a 10 kHz pomocou tlačidiel <b>Vľavo/Vpravo</b>, pričom každú z nich možno nastaviť v rozsahu -6 až +6 pomocou tlačidiel <b>Hore/Dole</b>. (Uistite sa, že zvukový režim je nastavený na možnosť „STANDARD“.)</li> <li>• Ak nie je zosynchronizovaný obraz z televízora so zvukom zo zariadenia Soundbar, stlačte tlačidlo  (<b>Ovládanie zvuku</b>), vyberte možnosť <b>AUDIO SYNC</b> a následne pomocou tlačidiel <b>Hore/Dole</b> nastavte oneskorenie zvuku v rozsahu 0 až 300 milisekúnd. (Táto možnosť nie je k dispozícii v režime „USB“ ani „BT“.)</li> <li>• Možnosť <b>AUDIO SYNC</b> je podporovaná len pri niektorých funkciách.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>ÚROVNE WOOFER (BASY)</b></p>	 <p>Zatlačením tlačidla nahor alebo nadol nastavíte hlasitosť woofera (basového reproduktora) na úroveň -12 alebo -6 až +6. Stlačením tohto tlačidla nastavíte hlasitosť woofera (basového reproduktora) na úroveň 0 (predvolené).</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Hlasitosť)</b></p>	 <p>Potlačením tlačidla nahor alebo nadol upravte hlasitosť.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Stlmenie</b> Stlačením tlačidla <b>VOL</b> stlmíte zvuk. Opätovným stlačením tlačidla zrušíte stlmenie zvuku.</li> </ul>

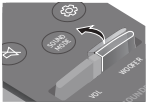

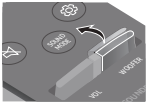

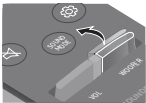

# Nastavenie hlasitosti zariadenia Soundbar pomocou diaľkového ovládania televízora

Hlasitosť zariadenia Soundbar môžete nastaviť pomocou diaľkového ovládania televízora.

- Túto funkciu je možné používať iba s infračerveným diaľkovým ovládaním. Diaľkové ovládania Bluetooth (diaľkové ovládania, ktoré vyžadujú párovanie) nie sú podporované.
- Ak chcete používať túto funkciu, nastavte reproduktor televízora na možnosť **Externý reproduktor**.
- Výrobcovia, ktorí podporujú túto funkciu:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Vypnite zariadenie Soundbar.
2. Stlačte a na 5 sekúnd podržte tlačidlo **WOOFER**.


Vždy, keď potlačíte tlačidlo **WOOFER** nahor a podržíte ho po dobu 5 sekúnd, režim sa prepne v tomto poradí: „**OFF-TV REMOTE**“ (predvolený režim), „**SAMSUNG-TV REMOTE**“, „**ALL-TV REMOTE**“.

Tlačidlo na diaľkovom ovládaní	Displej	Stav
	 (Predvolený režim)	Vypnúť diaľkové ovládanie televízora.
		Zapnúť infračervené diaľkové ovládanie televízora Samsung.
		Zapnúť infračervené diaľkové ovládanie televízora od iného výrobcu.

## Používanie skrytých tlačidiel (tlačidiel s viacerými funkciami)

Skryté tlačidlo		Referenčná strana
Tlačidlo na diaľkovom ovládaní	Funkcia	
WOOFER (Hore)	Diaľkového ovládania televízora zap./vyp. (Pohotovostný režim)	Strana 23
Vľavo	Zapnutie/vypnutie automatického pripojenia televízora (BT pripravené)	Strana 13
Hore	ID SET	Strana 21
 (Ovládanie zvuku)	7-pásmový ekvalizér (Stlačte a podržte na 5 sekúnd)	Strana 22
	Resetovanie (Stlačte a podržte na 10 sekúnd)	Strana 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (Pohotovostný režim)	Strana 21
	Bluetooth Power	Strana 21

## Špecifikácie výstupu pre rôzne režimy zvukových efektov

Effect		Vstup	Výstup	
			Bez bezdrôtového zadného reproduktora	S bezdrôtovým zadným reproduktorom
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 k	2.1 k	2.1 k
		5.1 k	2.1 k	2.1 k
	SURROUND SOUND	2.0 k	2.1 k	4.1 k
		5.1 k	2.1 k	4.1 k
	BASS BOOST	2.0 k	2.1 k	4.1 k
		5.1 k	2.1 k	4.1 k
	GAME	2.0 k	2.1 k	4.1 k
		5.1 k	2.1 k	4.1 k
	ADAPTIVE	2.0 k	2.1 k	4.1 k
		5.1 k	2.1 k	4.1 k

- Súpravu bezdrôtového zadného reproduktora od spoločnosti Samsung si môžete zakúpiť samostatne. Ak si súpravu chcete zakúpiť, obráťte sa na predajcu, u ktorého ste si zakúpili zariadenie Soundbar.



# 09 INŠTALÁCIA NÁSTENNÉHO DRŽIAKA

## Upozornenia k inštalácii

- Inštalujte len na zvislú stenu.
- Neinštalujte na miestach s vysokou teplotou alebo vlhkosťou.
- Overte si, či nosnosť steny zodpovedá hmotnosti produktu. V opačnom prípade stenu spevnite alebo zvolte iné miesto inštalácie.
- Zakúpte si a použite upevňovacie skrutky alebo kotviace prvky, ktoré sú vhodné pre váš druh steny (sadrokartón, železo, drevo atď.). Ak je to možné, upevnite montážne skrutky do nosníkov v stene.
- Zakúpte si skrutky na montáž do steny, ktoré zodpovedajú druhu a hrúbke steny, na ktorú chcete upevniť zariadenie Soundbar.
  - Priemer: M5
  - Dĺžka: Odporúča sa L 35 mm alebo väčšia dĺžka.
- Káble z jednotky pripojte k externým zariadeniam ešte pred inštaláciou zariadenia Soundbar na stenu.
- Zariadenie pred montážou vypnite a odpojte od zdroja energie. V opačnom prípade hrozí zásah elektrickým prúdom.

## Súčasti na montáž na stenu



### Inštalčná pomôcka na montáž na stenu



Skrutka držiaka



Skrutka

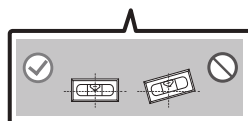
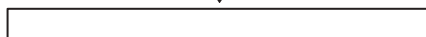


Konzoly nástenného držiača

1. Na povrch steny sa umiestni **Inštalčná pomôcka na montáž na stenu**.
  - **Inštalčná pomôcka na montáž na stenu** musí byť umiestnená vodorovne.
  - Ak sa TV namontuje na stenu, nainštalujte zariadenie Soundbar aspoň 5 cm pod TV.

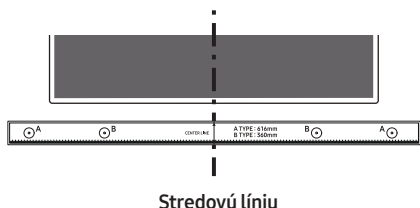


↑↓ 5 cm alebo viac

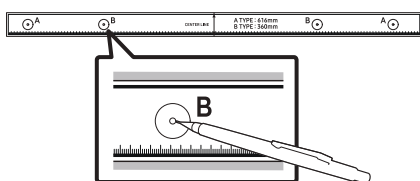


2. Zarovnajzte **Stredovú líniu Inštalačná pomôcka na montáž na stenu** so stredom televízora (ak upevňujete zariadenie Soundbar pod televízor) a lepiacou páskou pripievňte k stene **Inštalačná pomôcka na montáž na stenu**.

- Ak zariadenie neinštalujete pod TV, umiestnite **Stredovú líniu** do stredu inštalačnej plochy.

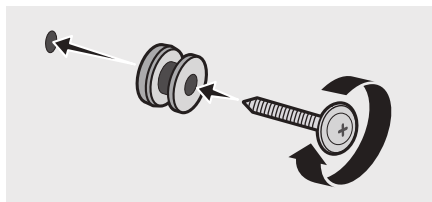


3. Na oboch koncoch šablóny označte otvory na montážne skrutky pomocou špičky pera alebo zastrúhanej ceruzky, ktorú zatlačíte cez stred náčrtu s označením **B-TYPE**. **Inštalačná pomôcka na montáž na stenu** potom odstráňte.

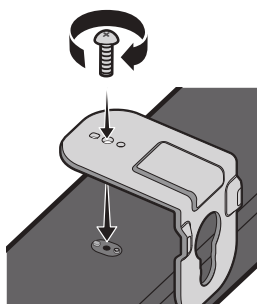


4. Pomocou vrtáka vhodnej veľkosti vyvrtajte otvor do steny v mieste jednotlivých značiek.
- Ak značky nezodpovedajú polohám výstupkov, pred vložením montážnych skrutiek vložte do otvorov vhodné kotvy. Ak používate kotvy, uistite sa, že vyvrtané otvory sú dostatočne veľké pre dané kotvy.

5. Zatlačte skrutku (nie je súčasťou dodávky) cez **Skrutka držača** a potom pevne zaskrutkujte každú skrutku do otvoru montážnej skrutky.

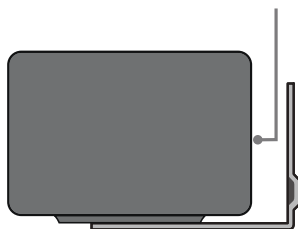


6. Namontujte 2 **Držiaky konzoly na stenu** so správnou orientáciou na spodnú stranu zariadenia Soundbar pomocou 2 **Skrutiek**.



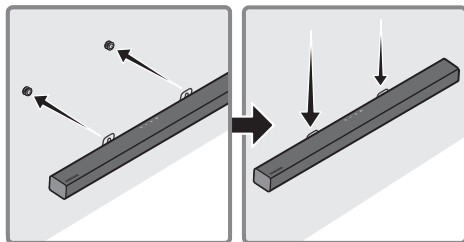
- Pri montáži sa uistite, že sa za zadnou stranou zariadenia Soundbar nachádza diel na zavesenie **Konzol nástenného držiaka**.

**Zadná strana zariadenia Soundbar**

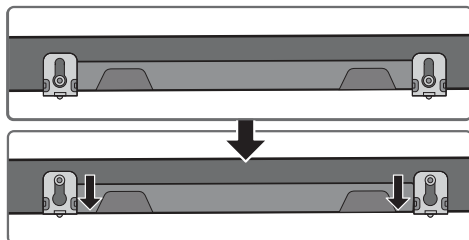


**Pravý koniec zariadenia Soundbar**

7. Zariadenie Soundbar s pripravenými **Konzolami nástenného držáka** nainštalujte tak, že **Konzoly nástenného držáka** zavesíte na **Skrutky držáka** na stene.

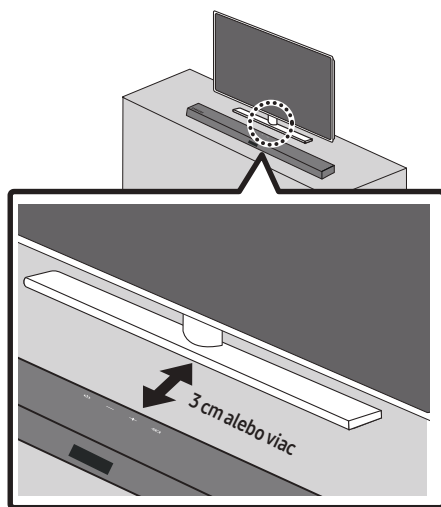


8. Posuňte zariadenie Soundbar nadol podľa znázornenia nižšie tak, aby **Držiaky konzoly na stenu** pevne spočívali na **Skrutkách držáka**.
- Vložte **Skrutky držáka** do širokej (spodnej) časti **Držiakov konzoly na stenu** a potom posuňte **Držiaky konzoly na stenu** tak, aby **Držiaky konzoly na stenu** pevne spočívali na **Skrutkách držáka**.



## 10 INŠTALÁCIA ZARIADENIA SOUNDBAR NA STOJAN TELEVÍZORA

Zariadenie Soundbar umiestnite na stojan televízora.



Podľa znázornenia na obrázku zarovnajte stred zariadenia Soundbar so stredom televízora a zariadenie Soundbar opatrne umiestnite na stojan televízora.

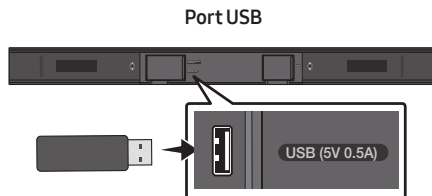
V záujme dosiahnutia optimálnej zvukovej kvality umiestnite zariadenie Soundbar aspoň 3 cm od prednej strany televízora.

### POZNÁMKA

- Dbajte na to, aby bolo zariadenie Soundbar umiestnené na rovnom a pevnom povrchu.

# 11 AKTUALIZÁCIA SOFTVÉRU

Spoločnosť Samsung môže v budúcnosti ponúknuť aktualizácie systémového firmvéru zariadenia Soundbar.



V prípade ponuky aktualizácie môžete aktualizovať firmvér pripojením zariadenia USB, v ktorom je uložená aktualizácia firmvéru, k portu USB na zariadení Soundbar. Ďalšie informácie o spôsobe prevzatia aktualizáčnych súborov nájdete na webovej lokalite spoločnosti Samsung ([www.samsung.com](http://www.samsung.com)→Support).


Potom vyberte typ produktu alebo zadajte číslo modelu zariadenia Soundbar, vyberte možnosť Softvér a aplikácie a potom položku Súbory na stiahnutie. Názvy možností sa môžu líšiť.

## Postup pri aktualizácii

**Dôležité:** Funkcia aktualizácie vymaže všetky používateľské nastavenia. Odporúčame vám zapísať si nastavenia, aby ste ich po aktualizácii mohli jednoducho obnoviť. Upozorňujeme, že aktualizácia firmvéru obnoví aj pripojenie subwoofera.

1. Vložte jednotku USB do USB portu na počítači.

Dôležité: Na jednotke USB sa nesmú nachádzať žiadne hudobné súbory. Spôsobiloby to zlyhanie aktualizácie firmvéru.

2. Prejdite na stránku ([samsung.com](http://samsung.com)) → vyberte položku Zadať číslo modelu. a zadajte model zariadenia Soundbar. Vyberte položku Manuály a softvér na stiahnutie a stiahnite si súbor s najnovším softvérom.
3. Uložte prevzatý softvér na pamäťové zariadenie USB a vyberom položky „Extrahovať sem“ rozbaľte priečinok.
4. Vypnite zariadenie Soundbar a pripojte k portu USB pamäťovú jednotku USB obsahujúcu aktualizáciu softvéru.
5. Zapnite zariadenie Soundbar a zmeňte režim zdroja na „USB“. Do 3 minút sa zobrazí nápis „UPDATE“ a spustí sa aktualizácia.
6. Po dokončení aktualizácie sa Soundbar automaticky vypne. Stlačte na diaľkovom ovládači tlačidlo  (Ovládanie zvuku) na 10 sekúnd, keď je Soundbar zapnutý. Na displeji sa zobrazí „INIT“ → „OK“ a Soundbar sa rešartuje. Aktualizácia je dokončená.
  - Tento produkt má funkciu DUÁLNEHO REŠTARTU. Ak aktualizácia firmvéru zlyhá, môžete sa o ňu pokúsiť znovu. Keď sa vloží USB zariadenie so súborom aktualizácie, napájací kábel pre Soundbar musí byť pripojený. Potom sa aktualizácia spustí znova, ale na displeji sa nič nezobrazí. Aktualizácia sa dokončí po 2 minútach.
7. Obnovte nastavenia zariadenia Soundbar.

## Ak sa nezobrazí položka UPDATE

1. Vypnite zariadenie Soundbar, odpojte a znovu pripojte pamäťové zariadenie USB, ktoré obsahuje aktualizčné súbory, k portu USB zariadenia Soundbar.
2. Odpojte napájací kábel zariadenia Soundbar, znova ho pripojte a potom zapnite zariadenie Soundbar.

### POZNÁMKY

- Aktualizácia firmvéru nemusí prebiehať správne, ak sú v pamäťovom zariadení USB uložené zvukové súbory, ktoré podporuje zariadenie Soundbar.
- Počas priebehu aktualizácie neodpájajte, napájanie ani nevyberajte zariadenie USB.
- Po dokončení aktualizácie sa inicializuje nastavenie používateľom v zariadení Soundbar, aby ste mohli obnoviť nastavenia. Odporúčame, aby ste si nastavenia poznačili, aby ste ich mohli po aktualizácii jednoducho obnoviť.  
Aktualizáciou firmvéru sa obnoví aj pripojenie subwoofera.  
Ak sa po aktualizácii automaticky znovu nenadviaže pripojenie k subwooferu, pozrite si stranu 6.  
Ak aktualizácia softvéru zlyhá, skontrolujte, či pamäťové zariadenie USB nevykazuje poruchu.
- Používatelia systému Mac OS by mali v zariadení USB používať formát MS-DOS (FAT).
- V závislosti od výrobcu pamäťového zariadenia USB nemusí byť dostupná aktualizácia prostredníctvom zariadenia USB.

# 12 RIEŠENIE PROBLÉMOV

Skôr ako sa obrátite na technickú podporu, skontrolujte nasledujúce skutočnosti.

## Soundbar sa nezapne.

- Skontrolujte, či je napájací kábel zariadenia Soundbar správne zapojený do elektrickej zásuvky.

## Soundbar funguje chybne.

- Vytiahnite napájací kábel a zapojte ho znova.
- Vytiahnite napájací kábel z externého zariadenia a skúste to znova.
- Ak nie je k dispozícii žiaden signál, po istom čase sa zariadenie Soundbar vypne. Zapnite zariadenie Soundbar. (pozri stranu 3.)

## Ak nefunguje diaľkové ovládanie.

- Namierte zariadenie priamo na Soundbar.
- Vymeňte batérie.

## Soundbar neprehráva žiaden zvuk.

- Zvuk zo zariadenia Soundbar je príliš tichý alebo stlmený. Upravte hlasitosť.
- Ak je pripojené externé zariadenie (set-top box, zariadenie Bluetooth, mobilné zariadenie atď.), upravte jeho hlasitosť.
- V ponuke zvukového výstupu televízora vyberte položku Soundbar. (Televízory Samsung: Doma (🏠) → Nastavenia (⚙️) → Zvuk → Výstup zvuku → Vyberte položku Soundbar)
- Káblové pripojenie k zariadeniu Soundbar nesmie byť uvoľnené. Odpojte kábel a znova ho pripojte.
- Napájací kábel úplne vytiahnite, znova ho zapojte a zapnite napájanie.
- Výrobok spustite a skúste to znova. (pozri stranu 28.)


## Subwoofer neprehráva žiaden zvuk.

- Skontrolujte, či indikátor LED na zadnej strane subwoofera svieti modrým svetlom. Ak indikátor bliká pomaly namodro alebo svieti načerveno, znova prepojte Soundbar a subwoofer. (pozri stranu 7.)
- Problém môže nastať, ak je medzi zariadením Soundbar a basovým reproduktorom nejaká prekážka. Premiestnite zariadenia ďalej od prípadných prekážok.
- Aj iné zariadenia vysielajúce vysokofrekvenčné signály v blízkosti môžu rušiť spojenie. Reproduktor by mal byť umiestnený ďalej od takýchto zariadení.
- Vytiahnite a znova pripojte napájaciu zástrčku.

## Hlasitosť basového reproduktora je príliš nízka.

- Pôvodná hlasitosť prehrávaného obsahu môže byť nízka. Skúste upraviť úroveň hlasitosti basového reproduktora. (pozri stranu 22.)
- Presuňte basový reproduktor bližšie k sebe.

### Soundbar sa nepripoíj cez Bluetooth.

- Pri pripájaní nového zariadenia nadviažte pripojenie v režime „**BT PAIRING**“. (Na diaľkovom ovládaní stlačte tlačidlo  **PAIR** alebo na zariadení stlačte a podržte tlačidlo  (**Zdroj**) aspoň 5 sekúnd.)
- Ak je zariadenie Soundbar pripojené k inému zariadeniu, najprv odpojte toto zariadenie a potom prepnite zariadenie.
- Na zariadení Bluetooth, ktoré chcete pripojiť, odstráňte zoznam reproduktorov Bluetooth a opäť ho pripojte. (Televízory Samsung: Doma () → Nastavenia () → Zvuk → Výstup zvuku → Zoznam reproduktorov Bluetooth)
- Vytiahnite a znovu pripojte napájaciu zástrčku, a potom to skúste znovu.
- Výrobok spustite a skúste to znova. (pozri stranu 28.)

### Zvuk sa prehráva prerušovane pri pripojení cez Bluetooth.

- Niektoré zariadenia, napr. mikrovlnné rúry, bezdrôtové smerovače atď., môžu spôsobovať rádiové rušenie, ak sa nachádzajú príliš blízko panela Soundbar.
- Ak sa zariadenie, ktoré je pripojené cez Bluetooth, nachádza príliš ďaleko od panela Soundbar, zvuk sa môže prehrávať prerušovane. Zariadenie presuňte bližšie k zariadeniu Soundbar.
- Ak je časť vášho tela v kontakte s vysielačom signálu Bluetooth, alebo ak je produkt umiestnený na kovovom nábytku, zvuk sa môže prehrávať prerušovane. Skontrolujte umiestnenie produktu a podmienky, v ktorých sa používa.

### Soundbar sa nezapne automaticky spolu s TV.

- Ak vypnete zariadenie Soundbar počas sledovania televízie, synchronizácia vypínača s televízorom sa zakáže. Najprv vypnite televízor.

## 13 LICENCIE



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.

## 14 POZNÁMKA K LICENCII S OTVORENÝM ZDROJOVÝM KÓDOM

Ak chcete zaslať otázky či požiadavky na otázky o otvorených zdrojoch, obráťte sa na divíziu Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>).

## 15 DÔLEŽITÁ POZNÁMKA OHĽADOM SERVISU

- Snímky a obrázky v tejto používateľskej príručke vám poskytujeme len ako referenciu, pričom sa môžu sa odlišovať od skutočného vzhľadu produktu.
- Môže vám byť účtovaný správny poplatok, ak (a) je na základe vašej požiadavky privolaný technik a vo výrobku nie je závada (t.j. keď ste si neprečítali túto používateľskú príručku).  
(b) prinesiete zariadenie do opravárenského strediska a produkt nevykazuje žiadnu chybu (t.j. v prípadoch, kde ste si neprečítali túto používateľskú príručku).
- Výšku daného správneho poplatku vám oznámime skôr, ako sa vykoná akákoľvek obhliadka v práci alebo domácnosti.



# 16 ŠPECIFIKÁCIE A PRÍRUČKA

## Technické údaje

Názov modelu	HW-A450
USB	5V/0,5A
Hmotnosť	1,5 kg
Rozmery (Š x V x H)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Rozsah prevádzkovej teploty	+5°C až +35°C
Rozsah prevádzkovej vlhkosti	10 % ~ 75 %
ZOSILŇOVAČ Menovité výstupné napätie	40W x 2, 6 ohmy
Podporované formáty prehrávania (Zvuk vo formáte DTS 2.0 sa prehráva vo formáte DTS.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (podpora Dolby® Digital), DTS
VÝSTUPNÝ VÝKON BEZDRÔTOVÉHO ZARIADENIA Maximálny výkon vysielača BT Maximálny výkon vysielača SRD	100 mW pri 2,4 GHz – 2,4835 GHz 25 mW pri 5,725 GHz – 5,825 GHz
Názov subwooferu	PS-WA45T
Hmotnosť	4,3 kg
Rozmery (Š x V x H)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
ZOSILŇOVAČ Menovité výstupné napätie	220W
VÝSTUPNÝ VÝKON BEZDRÔTOVÉHO ZARIADENIA Maximálny výkon vysielača SRD	25 mW pri 5,725 GHz – 5,825 GHz
Celková spotreba energie v pohotovostnom režime (W)	2,0W
Bluetooth Spôsob deaktivácie portov	Stlačte tlačidlo <b>SOUND MODE</b> a podržte ho viac ako 5 sekúnd na vypnutie funkcie napájania zariadenia Bluetooth (Bluetooth Power).

## POZNÁMKY

- Samsung Electronics Co., Ltd si vyhradzuje všetky práva na zmenu špecifikácií bez predchádzajúceho upozornenia.
- Hmotnosť a rozmery sú približné.

Spoločnosť Samsung týmto vyhlasuje, že toto rádiové zariadenie je v súlade s požiadavkami smernice 2014/53/EÚ a príslušnými zákonnými požiadavkami Spojeného kráľovstva.

Celý text vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: <http://www.samsung.com>, prejdite na podstránku Podpora a zadajte názov modelu.

Toto zariadenie je možné používať vo všetkých krajinách EÚ a v Spojenom kráľovstve.



#### **[Správna likvidácia batérií v tomto výrobku]**

##### **(Platí v krajinách so zavedeným separovaným zberom)**

Toto označenie na batérii, príručke alebo balení hovorí, že batérie v tomto výrobku by sa po skončení ich životnosti nemali likvidovať spolu s ostatným domovým odpadom. V prípade takéhoto označenia chemické symboly Hg, Cd alebo Pb znamenajú, že batéria obsahuje ortuť, kadmium alebo olovo v množstve presahujúcom referenčné hodnoty smernice 2006/66/ES.

Pri nevhodnej likvidácii batérií môžu tieto látky poškodiť zdravie alebo životné prostredie.

Za účelom ochrany prírodných zdrojov a podpory opätovného použitia materiálu batérie likvidujte oddelene od iných typov odpadu a recyklujte ich prostredníctvom miestneho systému bezplatného zberu batérií.



#### **Správna likvidácia tohoto výrobku (Elektrotechnický & elektronický odpad)**

##### **(Platí v krajinách so zavedeným separovaným zberom)**

Toto označenie na výrobku, príslušenstve alebo v sprievodnej brožúre hovorí, že po skončení životnosti by produkt ani jeho elektronické príslušenstvo (napr. nabíjačka, náhlavná súprava, USB kábel) nemali byť likvidované s ostatným domovým odpadom. Prípadnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia môžete predísť tým, že budete tieto výrobky oddeľovať od ostatného odpadu a vrátiť ich na recykláciu.

Používatelia v domácnostiach by pre podrobné informácie, ako ekologicky bezpečne naložiť s týmito výrobkami, mali kontaktovať buď predajcu, ktorý im ich predal, alebo príslušný úrad v mieste ich bydliska. Priemyselní používatelia by mali kontaktovať svojho dodávateľa a preveriť si podmienky kúpnej zmluvy. Tento výrobok a ani jeho elektronické príslušenstvo by nemali byť likvidované spolu s ostatným priemyselným odpadom.

Informácie o záväzkoch spoločnosti Samsung v oblasti ochrany životného prostredia a o regulačných povinnostiach pre špecifické produkty (napr. nariadenia REACH, WEEE, nariadenia pre batérie) nájdete na adrese: [www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)









# VARNOSTNI PODATKI

## VARNOSTNA OPOZORILA

ZARADI NEVARNOSTI ELEKTRIČNEGA UDARA NE ODPIRAJTE ZADNJEGA (HRBTNEGA) POKROVA.

NAPRAVA NIMA DELOV, KI BI JIH LAHKO POPRAVIL UPORABNIK. SERVIS NAJ OPRAVI USTREZNO USPOSOBLJENA OSEBA.

V spodnji razpredelnici poiščite razlage simbolov, ki so lahko navedeni na vašem izdelku Samsung.

	<b>POZOR</b> <b>NEVARNOST</b> <b>ELEKTRIČNEGA UDARA.</b> <b>NE ODPIRAJTE.</b>	
	Ta simbol označuje visoko napetost v notranjosti. Priti v kakršen koli stik s katerim koli delom v notranjosti naprave je nevarno.	
	Ta simbol označuje, da je izdelku priložena pomembna dokumentacija o njegovi uporabi in vzdrževanju.	
	Izdelek razreda II: Ta simbol označuje, da izdelek ne potrebuje varnostne povezave z električno ozemljitvijo. Če tega simbola ni na izdelku z napajalnim kablom, izdelek MORA biti priključen v zaščiteno vtičnico (ozemljitev).	
	Napetost izmeničnega toka: Ta simbol označuje, da je nazivna napetost s tem simbolom napetost izmeničnega toka.	
	Napetost enosmernega toka: Ta simbol označuje, da je nazivna napetost s tem simbolom napetost enosmernega toka.	
	Pozor, preberite navodila za uporabo: Ta simbol svetuje uporabniku, da si v uporabniškem priročniku prebere dodatne varnostne informacije.	

## OPOZORILO

- Izpostavljanje naprave padavinam ali vlagi poveča nevarnost požara ali električnega udara.

## POZOR

- ZA ZMANJŠANJE NEVARNOSTI ELEKTRIČNEGA UDARA VTIKAČ DO KONCA POTISNITE V VTIČNICO.
- Naprava naj bo vedno vključena v ozemljeno električno vtičnico.
- Če želite napravo izključiti iz električnega omrežja, izvlecite vtičač, katerega napajalni kabel naj bo prosto dostopen, iz vtičnice.
- Naprave ne izpostavljajte kapljanju ali pljuskom tekočine. Na napravo ne postavljajte predmetov, napolnjenih s tekočino, na primer vaz.
- Če želite napravo popolnoma izključiti, morate izvleči vtič iz električne vtičnice. Zato mora biti vtič vedno hitro in preprosto dostopen.

# PREVIDNOSTNI UKREPI

1. Zagotovite, da je izmenični tok v vašem domu skladen z zahtevami, navedenimi na identifikacijski nalepki na spodnji strani izdelka. Napravo namestite na vodoravno in čvrsto podlago (pohišstvo) z ustreznim prostorom za prezračevanje 7–10 cm. Prezračevalne reže ne smejo biti pokrite. Naprave ne postavljajte na ojačevalnik ali drugo opremo, ki se segreva. Naprava je namenjena za neprekinjeno uporabo. Če želite napravo v popolnoma izklopiti, izvlecite vtič iz omrežne vtičnice. Napravo izklopite iz omrežne vtičnice, če je dlje časa ne boste uporabljali.
2. Med neurji vtikač izključite iz električne vtičnice. Zvišana napetost, ki jo povzroči strela, lahko poškoduje napravo.
3. Naprave ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali drugim virom toplote. To lahko povzroči pregrevanje in okvaro naprave.
4. Zaščitite napravo pred vlago (npr. vazami) in prekomerno toploto (npr. kaminom) ali napravami, ki ustvarjajo močno elektromagnetno valovanje. Če pride do okvare naprave, napajalni kabel izključite iz vtičnice. Naprava ni primerna za industrijsko rabo. Izdelek uporabljajte le za osebno uporabo. Če napravo ali ploščo hranite v hladnem prostoru, lahko pride do kondenzacije. Če napravo prevažate v zimskem času, pred uporabo počakajte približno 2 uri, da se segreje na sobno temperaturo.

5. Baterije, ki se uporabljajo skupaj s tem izdelkom, vsebujejo okolju nevarne kemikalije. Baterij ne zavržite skupaj z ostalimi gospodinjstskimi odpadki. Baterij ne odvrzite v ogenj. Baterij ne vežite kratko in jih ne razstavljajte ali pregrevajte.  
**POZOR :** Če baterija ni pravilno zamenjana, obstaja nevarnost eksplozije. Zamenjajte jo samo z baterijo iste ali enakovredne vrste.

## O TEM PRIROČNIKU

Uporabniški priročnik ima dva dela: preprost papirnat UPORABNIŠKI PRIROČNIK in podroben POPOLNI PRIROČNIK, ki ga lahko prenesete.



### UPORABNIŠKI PRIROČNIK

Ta priročnik si oglejte za varnostna navodila, namestitev izdelka, dele, povezave in specifikacije izdelka.



### POPOLNI PRIROČNIK

Do POPOLNI PRIROČNIK lahko dostopate na Samsungovem spletnem središču za podporo strankam, tako da optično preberete kodo QR. Če si priročnik želite ogledati v računalniku ali mobilni napravi, ga s Samsungovega spletnega mesta prenesite v obliki dokumenta.  
(<http://www.samsung.com/support>)

Oblika in specifikacije se lahko spremenijo brez predhodnega opozorila.

# VSEBINA

<b>01</b>	<b>Preverjanje komponent</b>	<b>2</b>
	Vstavljanje baterij pred uporabo daljinskega upravljalnika (2 bateriji AA)	2
<b>02</b>	<b>Pregled izdelka</b>	<b>3</b>
	Sprednja plošča/zgornja plošča zvočnika Soundbar	3
	Spodnja plošča zvočnika Soundbar	4
<b>03</b>	<b>Povezovanje zvočnika Soundbar</b>	<b>5</b>
	Priključitev v električno napajanje	5
	Povezovanje zvočnika Soundbar z globokotonskim zvočnikom	6
	– Samodejna povezava med globokotonskim zvočnikom in zvočnikom Soundbar	6
	– Ročno povežite globokotonski zvočnik, če samodejna povezava ni uspešna	7
	Povezovanje zvočnika SWA-9100S (naprodaj ločeno) z zvočnikom Soundbar	9
<b>04</b>	<b>Povezava s televizorjem</b>	<b>11</b>
	Metoda 1. Povezava s kablom	11
	– Povezovanje z optičnim kablom	11
	Metoda 2. Brezžično povezovanje	12
	– Povezovanje televizorja prek funkcije Bluetooth	12
<b>05</b>	<b>Povezovanje zunanje naprave</b>	<b>14</b>
	Povezovanje z optičnim kablom	14
<b>06</b>	<b>Povezovanje naprave za shranjevanje USB</b>	<b>15</b>
<b>07</b>	<b>Povezovanje mobilne naprave</b>	<b>17</b>
	Povezovanje prek vmesnika Bluetooth	17

<b>08</b>	<b>Uporaba daljinskega upravljalnika</b>	<b>20</b>
	Kako uporabljati daljinski upravljalnik	20
	Nastavljanje glasnosti zvočnika Soundbar z daljinskim upravljalnikom za televizor	23
	Uporaba skritih gumbov (gumbov z več kot eno funkcijo)	24
	Izhodne specifikacije za različne načine zvočnega učinka	24
<b>09</b>	<b>Namestitev stenskega nosilca</b>	<b>25</b>
	Previdnostni ukrepi pri namestitvi	25
	Komponente stenskega nosilca	25
<b>10</b>	<b>Nameščanje zvočnika Soundbar na stojalo za televizor</b>	<b>27</b>
<b>11</b>	<b>Posodobitev programske opreme</b>	<b>28</b>
	Postopek posodobitve	28
	Če se sporočilo UPDATE ne pojavi	29
<b>12</b>	<b>Odpravljanje napak</b>	<b>30</b>
<b>13</b>	<b>Licenca</b>	<b>31</b>
<b>14</b>	<b>Obvestilo o odprtokodnih licencah</b>	<b>32</b>
<b>15</b>	<b>Pomembno obvestilo o servisiranju</b>	<b>32</b>
<b>16</b>	<b>Specifikacije in vodnik</b>	<b>33</b>
	Tehnične lastnosti	33

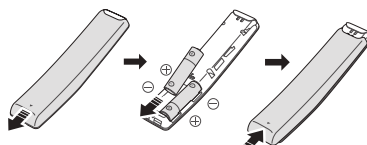
# 01 PREVERJANJE KOMPONENT



- Za več informacij o električnem napajanju in porabi električne energije si oglejte oznako na izdelku. (Oznaka : Spodnji del Glavne enote Zvočnika Soundbar)
- Za nakup dodatnih delov ali izbirnih kablov se obrnite na Samsungov servisni center ali podporo za stranke.
- Pripomočki se lahko na videz nekoliko razlikujejo od zgoraj prikazanih.

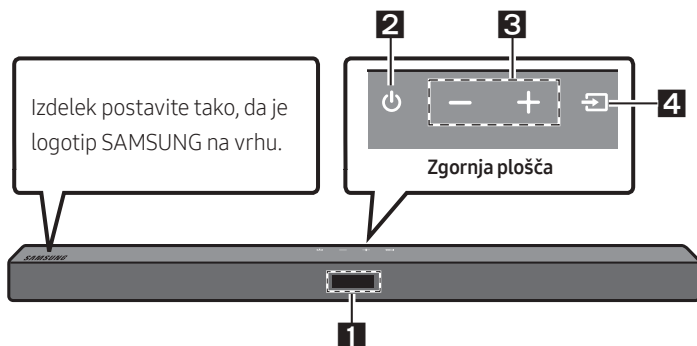
## Vstavljanje baterij pred uporabo daljinskega upravljalnika (2 bateriji AA)






Zadnji pokrov potiskajte v smeri puščice tako, da ga popolnoma odstranite. Vstavite 2 bateriji AA (1,5V), tako da sta njuni polariteti pravilno usmerjeni. Zadnji pokrov potisnite nazaj na mesto.



## 02 PREGLED IZDELKA

### Sprednja plošča/zgornja plošča zvočnika Soundbar

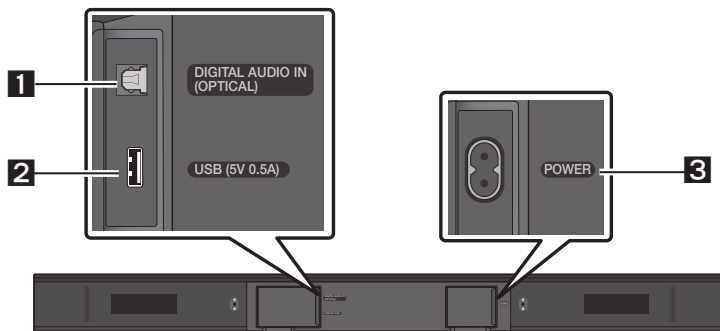


<b>1</b>	<b>Zaslon</b> Prikazuje stanje izdelka in trenutni način.								
<b>2</b>	<b>Gumb  (Vkllop)</b> Izdelek vklopi in izklopi. <ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Funkcija Auto Power Down</b> Enota se v naslednjih primerih samodejno izklopi.<ul style="list-style-type: none"><li>– Način <b>D.IN / BT / USB</b> : Če ni zvočnega signala 18 minut.</li></ul></li></ul>								
<b>3</b>	<b>Gumb   (Glasnost)</b> Prilagodi glasnost. <ul style="list-style-type: none"><li>• Ko je glasnost prilagojena, se stopnja glasnosti prikaže na sprednjem zaslonu zvočnika Soundbar.</li></ul>								
<b>4</b>	<b>Gumb  (Vir)</b> Izbere vhodni način vira. <table border="1"><thead><tr><th>Vhodni način</th><th>Zaslon</th></tr></thead><tbody><tr><td>Optični digitalni vhod</td><td>D.IN</td></tr><tr><td>Način BLUETOOTH</td><td>BT</td></tr><tr><td>Način USB</td><td>USB</td></tr></tbody></table> <ul style="list-style-type: none"><li>• Za vklop načina »<b>BT PAIRING</b>« spremenite v način »<b>BT</b>« in pridržite gumb  (<b>Vir</b>) za več kot 5 sekund.</li></ul>	Vhodni način	Zaslon	Optični digitalni vhod	D.IN	Način BLUETOOTH	BT	Način USB	USB
Vhodni način	Zaslon								
Optični digitalni vhod	D.IN								
Način BLUETOOTH	BT								
Način USB	USB								

- Ko priklopite napajalni kabel, bo tipka za vklop začela delovati v 4 do 6 sekundah.
- Ko boste vklopili enoto, se bo zvok začel oddajati s 4-5-sekundnim zamikom.
- Če želite poslušati samo zvok z zapisa Soundbar, morate izključiti zvočnike televizorja v meniju za avdio nastavitve vašega TV-ja. Za več informacij glejte uporabniški priročnik, ki je bil priložen vašemu televizorju.



## Spodnja plošča zvočnika Soundbar



<b>1</b>	<b>DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)</b> Povežite z digitalnim (optičnim) izhodom zunanje naprave.
<b>2</b>	<b>USB (5V 0.5A)</b> Tukaj povežite napravo USB za predvajanje glasbenih datotek v napravi USB prek zvočnika Soundbar.
<b>3</b>	<b>POWER</b> Priključite električni kabel z izmenično napetostjo zvočnika Soundbar.

- Če želite električni kabel izvleči iz stenske vtičnice, izvlecite priključek. Ne vlecite kabla.
- Te enote ali drugih delov ne priključujte v vtičnico z izmeničnim tokom, dokler vse povezave med deli niso končane.

# 03 POVEZOVANJE ZVOČNIKA SOUNDBAR

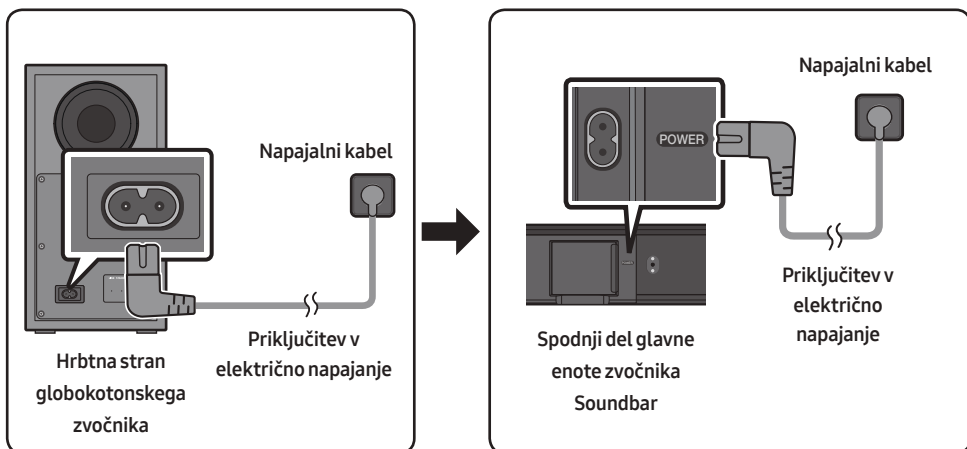
## Priključitev v električno napajanje

Uporabite napajalne komponente, da globokotonski zvočnik in zvočnik Soundbar priključite na električno napajanje v naslednjem vrstnem redu:

1. Napajalni kabel priključite v globokotonski zvočnik.
2. Električni kabel priključite na zvočnik Soundbar.

Oglejte si spodnje slike.

- Za več informacij o potrebni električni energiji in porabi električne energije si oglejte oznako na izdelku. (Oznaka: Spodnji del glavne enote zvočnika Soundbar)



# Povezovanje zvočnika Soundbar z globokotonskim zvočnikom

Ko je globokotonski zvočnik povezan, lahko uživate v bogatem basu.

## Samodejna povezava med globokotonskim zvočnikom in zvočnikom Soundbar

Ko priključite napajalna kablja v zvočnik Soundbar in globokotonski zvočnik in ju vklopíte, se bo globokotonski zvočnik samodejno povezal z zvočnikom Soundbar.

- Ko je samodejno seznanjanje končano, modri kazalnik na zadnji strani globokotonskega zvočnika zasveti.

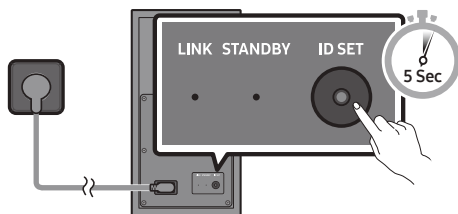
## Lučke kazalnikov LED na hrbtni strani globokotonskega zvočnika

Kazalnik LED	Stanje	Opis	Rešitev
Modra	Sveti	Uspešno povezan (običajno delovanje)	-
	Utripa	Vzpostavljanje povezave	Preverite, ali je napajalni kabel do glavne enote zvočnika Soundbar pravilno priključen, ali počakajte približno 5 minut. Če utripanje ne preneha, poskusite globokotonski zvočnik ročno povezati. Oglejte si stran 7.
Rdeča	Sveti	V pripravljenosti (glavna enota zvočnika Soundbar je izklopljena)	Preverite, ali je napajalni kabel do glavne enote zvočnika Soundbar pravilno priključen.
		Povezava ni bila uspešna	Povežite znova. Oglejte si navodila za ročno povezovanje na strani 7.
Rdeča in modra	Utripa	Napaka	V priročniku si oglejte podatke za stik s Samsungovim servisnim centrom.

## Ročno povežite globokotonski zvočnik, če samodejna povezava ni uspešna

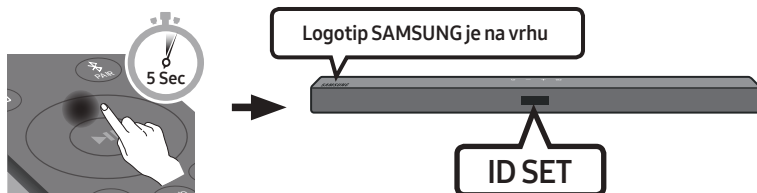
### Pred ročnim povezovanjem izvedite spodnji postopek:

- Preverite, ali sta napajalna kabla za zvočnik Soundbar in globokotonski zvočnik pravilno priključena.
  - Preverite, ali je zvočnik Soundbar vklopljen.
1. Na hrbtni strani globokotonskega zvočnika za najmanj 5 sekund pritisnite in pridržite gumb **ID SET**.
    - Rdeči kazalnik na hrbtni strani globokotonskega zvočnika ugasne in utripne modri kazalnik.

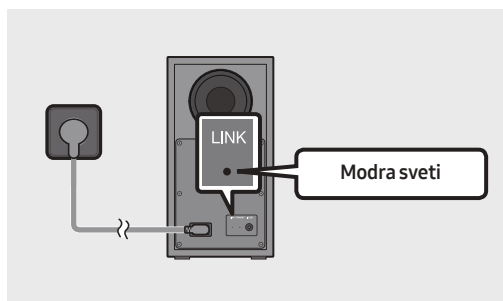


Hrbtna stran globokotonskega zvočnika

2. Gumb **Gor** na dnu daljinskem upravljalniku pridržite za najmanj 5 sekund.
  - Na zaslonu zvočnika Soundbar se za trenutek pojavi sporočilo **ID SET**, nato izgine.
  - Zvočnik Soundbar se bo samodejno vklopil, ko je nastavev **ID SET** končana.



3. Preverite, ali kazalnik LINK LED sveti modro (povezava končana).



Kazalnik LINK LED preneha utripati in sveti modro, ko je vzpostavljena povezava med zvočnikom Soundbar in brezžičnim globokotonskim zvočnikom.

## **OPOMBE**

- Napajalnega kabla izdelka ali televizorja ne priključite v stensko vtičnico, dokler vse povezave med deli niso končane.
- Preden izdelek premaknete ali namestite, izklopite napajanje in izvlecite napajalni kabel.
- Če je glavna enota izklopljena, bo brezžični globokotonski zvočnik preklopil v stanje pripravljenosti, lučka STANDBY na zadnjem delu pa bo nekaj krat utripnila modro in nato zasvetila rdeče.
- Če v bližini zvočnika Soundbar uporabljate napravo, ki uporablja enako frekvenco (5,8GHz) kot zvočnik Soundbar, lahko motnje povzročijo prekinitev zvoka.
- Največja razdalja prenosa brezžičnega signala glavne enote je približno 10 metrov, vendar se lahko razlikuje glede na delovno okolje. Če je med glavno enoto in brezžičnim globokotonskim zvočnikom stena iz jekla in betona ali kovinska stena, sistem morda sploh ne bo deloval, saj brezžični signal ne more prodreti skozi kovino.

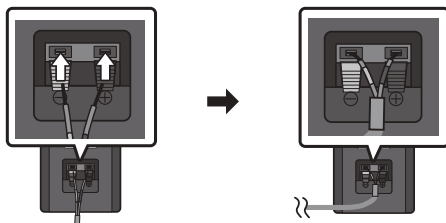
## **VARNOSTNI UKREPI**

- Brezžične sprejemne antene so vgrajene v brezžični globokotonski zvočnik. Enot ne hranite v bližini vode in vlage.
- Za optimalno delovanje zvoka poskrbite, da je območje okrog brezžičnega globokotonskega zvočnika in modula za brezžični sprejemnik (na prodaj ločeno) brez ovir.

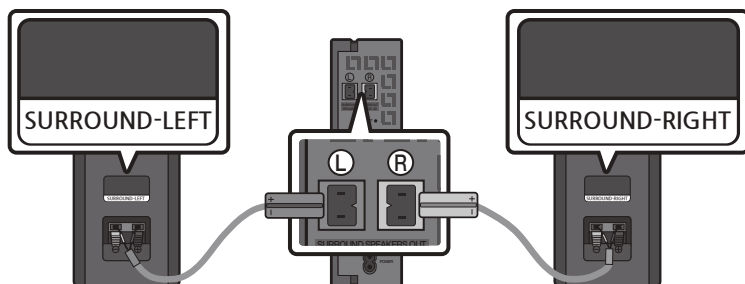
## Povezovanje zvočnika SWA-9100S (naprodaj ločeno) z zvočnikom Soundbar

Za resnično brezžičen prostorski zvok povežite Samsungov komplet za brezžični zadnji zvočnik (SWA-9100S, naprodaj ločeno) in zvočnik Soundbar.

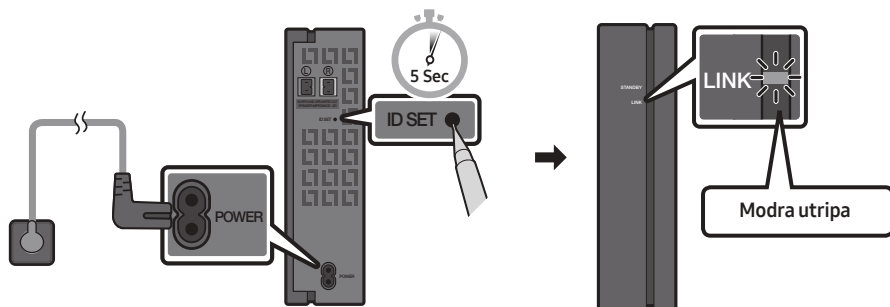
1. Povežite modul za brezžični sprejemnik z 2 zvočnikoma za prostorski zvok.
  - Pri priključitvi zvočniškega kabla priključite osrednjo žico na zvočnik.



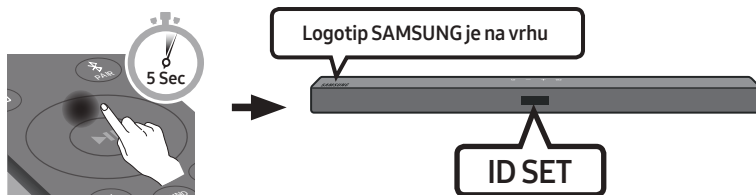
- Kabli za zvočnike so označeni z barvami.



2. Po priključitvi v električno napajanje preverite stanje pripravljenosti modula za brezžični sprejemnik.
  - Kazalnik LINK LED (modra lučka LED) na modulu za brezžični sprejemnik utripa. Če kazalnik LED ne zasveti, gumb **ID SET** na zadnji strani modula za brezžični sprejemnik s konico pisala pritiskajte od 5 do 6 sekund, dokler kazalnik LINK LED ne začne utripati (modro). Za več informacij o kazalniku LED si oglejte uporabniški priročnik SWA-9100S.



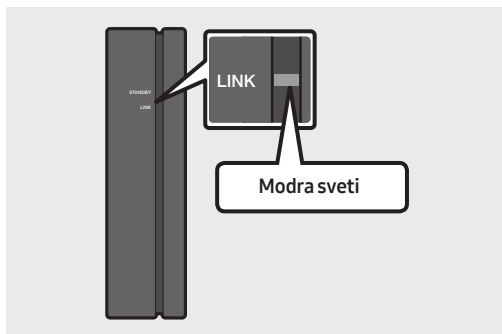
3. Gumb **Gor** na dnu daljinskem upravljalniku pridrži za najmanj 5 sekund.
- Na zaslonu zvočnika Soundbar se za trenutek pojavi sporočilo **ID SET**, nato izgine.
  - Zvočnik Soundbar se bo samodejno vklopil, ko je nastavev **ID SET** končana.



**⚠ POZOR**

- Če je zvočnik Soundbar med povezovanjem z zvočnikom SWA-9100S predvajal glasbo, boste morda med povezovanjem v globokotonskem zvočniku slišali zatikanje.

4. Preverite, ali kazalnik LINK LED sveti modro (povezava končana).



Kazalnik LINK LED preneha utripati in sveti modro, ko je vzpostavljena povezava med zvočnikom Soundbar in modulom za brezžični sprejemnik.

5. Če zvočnik SWA-9100S ni povezan, ponovite postopek od 2. koraka naprej.

# 04 POVEZAVA S TELEVIZORJEM

Poslušajte zvok televizorja iz zvočnika Soundbar prek žične ali brezžične povezave.

- Ko je zvočnik Soundbar povezan z izbranimi televizorji Samsung, ga lahko upravljate s televizijskim daljinskim upravljalnikom.
  - Ta funkcija je podprta za pametne televizorje Samsung, izdane leta 2017 ali pozneje, ki pri povezavi zvočnika Soundbar s televizorjem prek optičnega kabla podpirajo funkcijo Bluetooth.
  - Ta funkcija omogoča tudi uporabo televizijskega menija za prilagoditev zvočnega polja in številnih nastavitvev, kot sta glasnost in izklop zvoka.

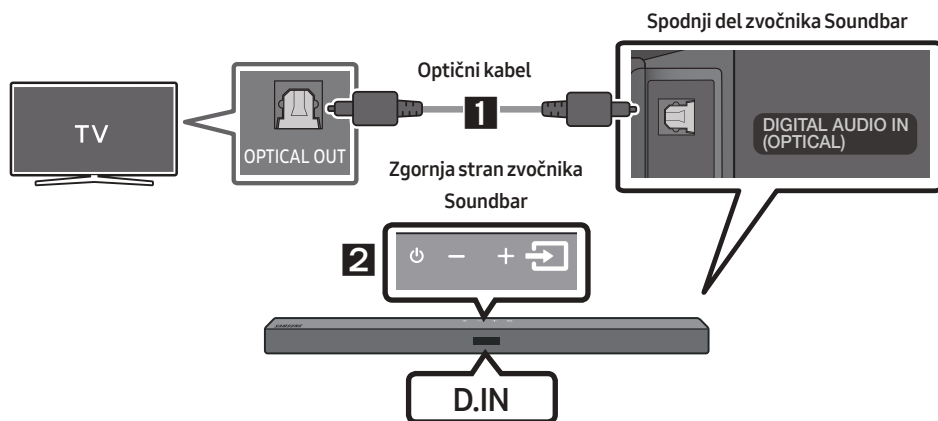
## Metoda 1. Povezava s kablom

Če pri oddajanju signalov Dolby Digital v televizorju uporabljate nastavev PCM za »Digitalna izhodna oblika zvoka«, priporočamo spremembo nastavitve v Dolby Digital. Ko spremenite nastavev, lahko izkusite boljšo kakovost zvoka. (Na izborniku televizora mogu se uporabljavati različite riječi za Dolby Digital i PCM, što ovisi o proizvođaču televizora.)


### Povezovanje z optičnim kablom

#### Kontrolni seznam pred povezavo

- Pri uporabi optičnega kabla in če so na priključkih pokroveci, jih ne pozabite odstraniti.





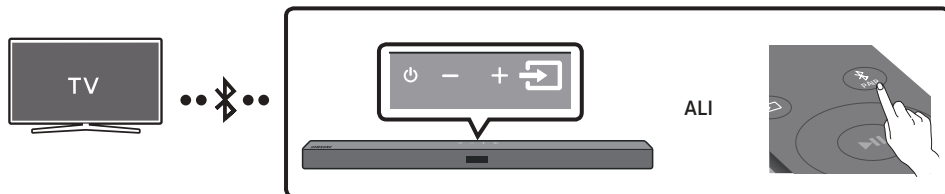
1. Z digitalnim optičnim kablom vtič **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na zvočniku Soundbar povežite z vtičem **OPTICAL OUT** na televizorju.
2. Pritisnite gumb  (**Vir**) na zgornji plošči ali daljinskem upravljalniku in izberite način »**D.IN**«.

## Metoda 2. Brežžično povezovanje




### Povezovanje televizorja prek funkcije Bluetooth

Ko je televizor povezan prek povezave Bluetooth, lahko slišite stereo zvok brez neprijetnosti s kabli.

- Naenkrat lahko povežete samo en televizor.



### Osnovna povezava

1. Na daljinskem upravljalniku pritisnete gumb  **PAIR**, da preklopite v način »**BT PAIRING**«.
- (ALI) a. Pritisnete gumb  (**Vir**) na zgornji plošči in izberite »**BT**«. »**BT**« se čez nekaj sekund samodejno spremeni v »**BT PAIRING**« ali pa se nastavi na »**BT READY**«, če je povezava vzpostavljena.  
b. Ko se prikaže sporočilo »**BT READY**«, pritisnete in za več kot 5 sekund pridržite gumb  (**Vir**) na zgornji plošči zvočnika Soundbar, da se prikaže sporočilo »**BT PAIRING**«.
2. V televizorju izberite način Bluetooth. (Za več informacij si oglejte priročnik za televizor.)
3. Na seznamu televizijskega zaslona izberite »**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**«. Razpoložljiv zvočnik Soundbar je na seznamu naprav Bluetooth v televizorju naveden z »**Need Pairing**« ali »**Paired**«. Če se želite povezati z zvočnikom Soundbar, izberite sporočilo in vzpostavite povezavo.
  - Ko se televizor poveže, se na sprednjem zaslonu zvočnika Soundbar pojavi **[Ime televizorja]** → »**BT**«.
4. Zdaj lahko televizijski zvok slišate iz zvočnika Soundbar.

### Če se naprava ne poveže

- Če se na seznamu pojavi predhodna povezava z zvočnikom Soundbar (npr. »**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**«), jo izbrišite.
- Nato ponovite postopek od 1. do 3. koraka.

### OPOMBA



- Ko zvočnik Soundbar prvič povežete s televizorjem, uporabite način »**BT READY**«, da se znova povežete.

## Prekinjanje povezave med zvočnikom Soundbar in televizorjem

Pritisnite gumb  (**Vir**) na zgornji plošči ali daljinskem upravljalniku in preklopite v kateri koli način razen »BT«.

- Prekinitev povezave traja, ker mora televizor prejeti odziv iz zvočnika Soundbar. (Čas se lahko razlikuje, odvisno od modela televizorja.)
- Če želite preklicati samodejno povezovanje Bluetooth med zvočnikom Soundbar in televizorjem, pritisnite gumb **Levo** na daljinskem upravljalniku in ga pridržite 5 sekund, ko je zvočnik Soundbar v stanju »BT READY«. (Preklop med Vklop → Izklop)

## Kakšna je razlika med BT READY in BT PAIRING?

- **BT READY** : V tem načinu lahko iščete predhodno povezane televizorje ali zvočnik Soundbar povežete s predhodno povezano mobilno napravo.
- **BT PAIRING** : V tem načinu lahko povežete novo napravo z zvočnikom Soundbar. (Pritisnite gumb  **PAIR** na daljinskem upravljalniku ali pritisnite in za več kot 5 sekund pridržite gumb  (**Vir**) na vrhu zvočnika Soundbar, medtem ko je zvočnik Soundbar v načinu »BT«.)

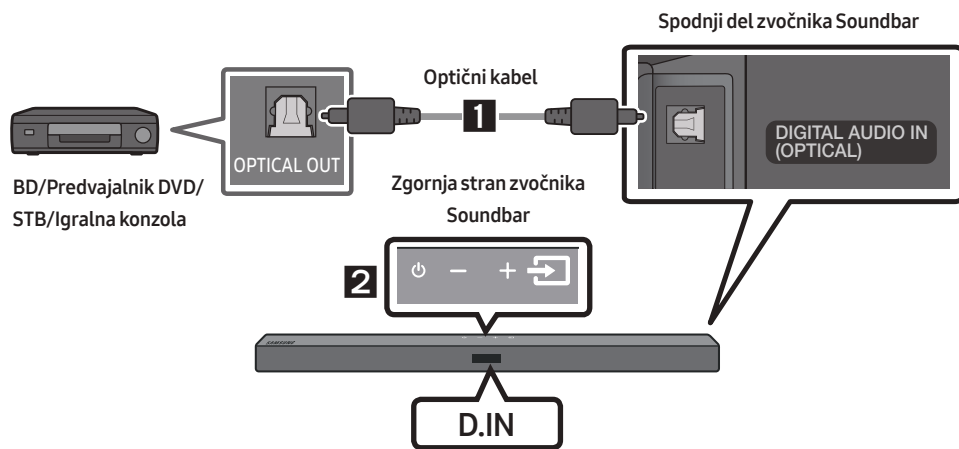
## OPOMBE


- Če ste ob povezovanju naprave Bluetooth pozvani za vnos kode PIN, vnesite <0000>.
- V načinu povezave Bluetooth bo povezava Bluetooth prekinjena, če bo razdalja med enoto Soundbar in napravo Bluetooth večja od 10 m.
- Zvočnik Soundbar se samodejno izklopi po 18 minutah v stanju pripravljenosti.
- Zvočnik Soundbar iskanja Bluetooth ali povezovanja ne bo izvedel pravilno v naslednjih primerih:
  - Če je okrog zvočnika Soundbar močno električno polje.
  - Če z zvočnikom Soundbar istočasno seznanjate dve ali več naprav Bluetooth.
  - Če je naprava Bluetooth izklopljena, ni na mestu ali ne deluje pravilno.
- Elektronske naprave lahko povzročijo radijske motnje. Naprav, ki proizvajajo elektromagnetne valove, ne postavljajte v bližino glavne enote zvočnika Soundbar (denimo mikrovalovnih pečic, naprav za brezžično omrežje LAN itd.).

# 05 POVEZOVANJE ZUNANJE NAPRAVE

Če želite predvajati zvok zunanje naprave prek zvočnika Soundbar, povežite zunanjo napravo prek žične povezave ali povezave Bluetooth.

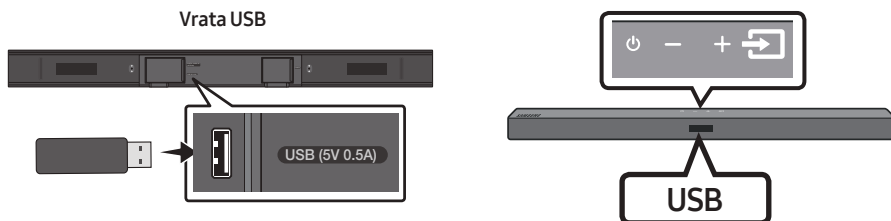
## Povezovanje z optičnim kablom




1. Vhod **DIGITAL AUDIO IN (OPTICAL)** na glavni enoti z digitalnim optičnim kablom povežite z vtičem OPTICAL OUT na vhodni napravi.
2. Izberite način »D.IN«, tako da na zgornji plošči ali daljinskem upravljalniku pritisnete gumb  (Vir).

## 06 POVEZOVANJE NAPRAVE ZA SHRANJEVANJE USB

V zvočniku Soundbar lahko predvajate glasbene datoteke iz naprave za shranjevanje.



1. Priključite napravo USB v vrata USB na dnu izdelka.
2. Pritisnite gumb  (Vir) na zgornji plošči ali daljinskem upravljalniku in nato izberite »USB«.
3. Na zaslonu se pojavi »USB«.
4. Prek zvočnika Soundbar predvajajte glasbene datoteke iz naprave za shranjevanje.
  - Zvočnik Soundbar se samodejno izklopi (Auto Power Down), če več kot 18minut ni povezana nobena naprava USB.

## Seznam združljivosti

Končnica	Kodek	Hitrost vzorčenja	Bitna hitrost
*.mp3	MPEG 1 Layer2	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kb/s
	MPEG 1 Layer3	32 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kb/s
	MPEG 2 Layer3	16 kHz ~ 24 kHz	8 ~ 160 kb/s
	MPEG 2.5 Layer3	8 kHz ~ 12 kHz	8 ~ 160 kb/s
*.wma	WMA7/8/9/STD	8 kHz ~ 48 kHz	32 ~ 320 kb/s
*.aac	AAC	8 kHz ~ 96 kHz	< 1728 kb/s
	AAC-LC		
	HE-AAC		
*.ogg	Kodek Vorbis	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48) kHz	<p>Nepodprta oblika zapisa .ogg:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Velikost bloka 0 &lt; 256, velikost bloka 0 &gt; 1024</li> <li>2. Velikost bloka 1 &lt; 512, velikost bloka 1 &gt; 4096</li> <li>3. Števec šifrirne knjige &gt; 64</li> <li>4. Vnos v šifrirno knjigo &gt; 640</li> <li>5. Števec nadstropij &gt; 2</li> <li>6. Vrsta nadstropja 0</li> <li>7. Števec ostankov &gt; 2</li> <li>8. Mera != 2</li> <li>9. Števec preslikav &gt; 2</li> <li>10. Števec načinov &gt; 2</li> <li>11. Vrsta ostanka != številka kanala</li> </ol>
*.flac	-	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mb/s
*.wav	PCM/LPCM/IMA_ ADPCM/MPEG/MULAW	8 kHz ~ 192 kHz	< 5 Mb/s
*.AIFF	Vrsta stiskanja: alwa, ulaw, sowt	(8, 16, 22,05, 32, 44,1, 48, 96, 192) kHz ≤ 2 kanalih	< 5 Mb/s

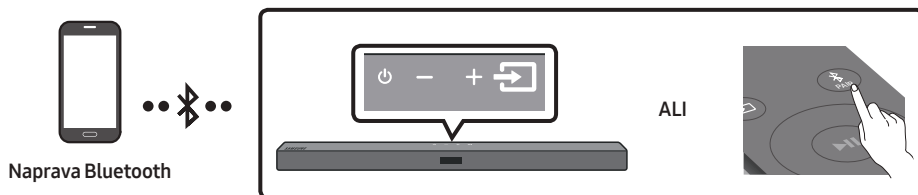
- Če imate v napravi USB shranjenih preveč map (približno 256) in datotek (približno 999), lahko traja nekaj časa, da Soundbar dostopi do datotek in jih predvaja.
- Za povezavo shranjevalne naprave USB je podprta samo oblika zapisa za USB vrste FAT 32.

# 07 POVEZOVANJE MOBILNE NAPRAVE

## Povezovanje prek vmesnika Bluetooth

Ko je mobilna naprava povezana prek vmesnika Bluetooth, lahko slišite stereo zvok brez neprijetnosti s kabli.

- Naenkrat lahko povežete največ eno napravo Bluetooth.



### Osnovna povezava

1. Na daljinskem upravljalniku pritisnete gumb **PAIR**, da preklopite v način **»BT PAIRING«**.

**(ALI)** a. Pritisnete gumb **(Vir)** na zgornji plošči in izberite **»BT«**.

»BT« se čez nekaj sekund samodejno spremeni v **»BT PAIRING«** ali pa se nastavi na **»BT READY«**, če je povezava vzpostavljena.

- b. Ko se prikaže sporočilo **»BT READY«**, pritisnete in za več kot 5 sekund pridržite gumb **(Vir)** na zgornji plošči zvočnika Soundbar, da se prikaže sporočilo **»BT PAIRING«**.

2. Na seznamu izberite **»[AV] Samsung Soundbar A4-Series«**.

- Ko je zvočnik Soundbar povezan z napravo Bluetooth, se na sprednjem zaslonu pojavi **[Ime naprave Bluetooth] → »BT«**.

3. S povezavo prek vmesnika Bluetooth predvajajte glasbene datoteke iz naprave prek zvočnika Soundbar.


### Če se naprava ne poveže

- Če se na seznamu pojavi predhodna povezava z zvočnikom Soundbar (npr. **»[AV] Samsung Soundbar A4-Series«**), jo izbrišite.
- Nato ponovite koraka 1 in 2.

### OPOMBA

- Ko zvočnik Soundbar prvič povežete s mobilna naprava, uporabite način **»BT READY«**, da se znova povežete.

## Kakšna je razlika med BT READY in BT PAIRING?

- **BT READY** : V tem načinu lahko iščete predhodno povezane televizorje ali zvočnik Soundbar povežete s predhodno povezano mobilno napravo.
- **BT PAIRING** : V tem načinu lahko povežete novo napravo z zvočnikom Soundbar. (Pritisnite gumb **PAIR** na daljinskem upravljalniku ali pritisnite in za več kot 5 sekund pridržite gumb  (**Vir**) na vrhu zvočnika Soundbar, medtem ko je zvočnik Soundbar v načinu »BT«.)

## OPOMBE

- Če ste ob povezovanju naprave Bluetooth pozvani za vnos kode PIN, vnesite <0000>.
- V načinu povezave Bluetooth bo povezava Bluetooth prekinjena, če bo razdalja med enoto Soundbar in napravo Bluetooth večja od 10 m.
- Zvočnik Soundbar se samodejno izklopi po 18 minutah v stanju pripravljenosti.
- Zvočnik Soundbar iskanja Bluetooth ali povezovanja ne bo izvedel pravilno v naslednjih primerih:
  - Če je okrog zvočnika Soundbar močno električno polje.
  - Če je z zvočnikom Soundbar hkrati povezanih več naprav Bluetooth.
  - Če je naprava Bluetooth izklopljena, ni na mestu ali ne deluje pravilno.
- Elektronske naprave lahko povzročijo radijske motnje. Naprav, ki proizvajajo elektromagnetne valove, ne postavljajte v bližino glavne enote zvočnika Soundbar (denimo mikrovalovnih pečic, naprav za brezžično omrežje LAN itd.).
- Zvočnik Soundbar podpira podatke SBC (44,1 kHz, 48 kHz).
- Povezavo lahko vzpostavite samo z napravo Bluetooth, ki podpira funkcijo A2DP (AV).
- Zvočnika Soundbar ne morete povezati z napravo Bluetooth, ki podpira samo funkcijo HF (Hands Free).
- Ko povežete zvočnik Soundbar z napravo Bluetooth, boste z izbiro »**[AV] Samsung Soundbar A4-Series**« med prikazanimi napravami te naprave samodejno prekllopili zvočnik Soundbar v način »BT«.
  - Funkcija je na voljo samo, če je zvočnik Soundbar naveden na seznamu združenih naprav naprave Bluetooth. (Naprava Bluetooth in zvočnik Soundbar morata biti pred tem najmanj enkrat povezana.)
- Zvočnik Soundbar se bo prikazal na seznamu najdenih naprav naprave Bluetooth samo, če bo na nadzorni plošči zvočnika Soundbar prikazano »**BT READY**«.
- Zvočnika Soundbar ni mogoče seznaniti z drugo napravo Bluetooth, če je že v načinu Bluetooth in seznanjen z napravo Bluetooth.

## Funkcija Bluetooth Power je vklopljena (SOUND MODE)

Če se naprava Bluetooth, ki je bila predhodno povezana, poskuša povezati z zvočnikom Soundbar, ko je funkcija Bluetooth Power je vklopljena in je zvočnik Soundbar izklopljen, se zvočnik samodejno vklopi.

1. Ko je zvočnik Soundbar vklopljen, pritisnite in držite gumb **SOUND MODE** več kot 5 sekund.
2. Na zaslonu zvočnika Soundbar se pojavi »**ON-BLUETOOTH POWER**«.

## Prekinitev povezave med napravo Bluetooth in zvočnikom Soundbar

Povezavo med napravo Bluetooth in napravo Soundbar lahko prekinete. Navodila najdete v uporabniškem priročniku naprave Bluetooth.

- Povezava naprave Soundbar bo prekinjena.
- Ko se povezava med zvočnikom Soundbar in napravo Bluetooth prekine, se bo na sprednjem zaslonu zvočnika Soundbar pojavilo sporočilo »**BT DISCONNECTED**«.

## Prekinjanje povezave med zvočnikom Soundbar in napravo Bluetooth

Pritisnite gumb  (Vir) na zgornji plošči ali daljinskem upravljalniku in nato preklopite v kateri koli način razen »**BT**«.

- Prekinitev povezave traja, ker mora naprava Bluetooth prejeti odziv iz zvočnika Soundbar. (Čas se lahko razlikuje, odvisno od naprave Bluetooth)
- Ko se povezava med zvočnikom Soundbar in napravo Bluetooth prekine, se bo na sprednjem zaslonu zvočnika Soundbar pojavilo sporočilo »**BT DISCONNECTED**«.

### **OPOMBE**

- V načinu povezave Bluetooth bo povezava Bluetooth prekinjena, če bo razdalja med enoto Soundbar in napravo Bluetooth večja od 10 m.
- Naprava Soundbar se po 18 minutah mirovanja samodejno izklopi.

### **Več o povezavi Bluetooth**

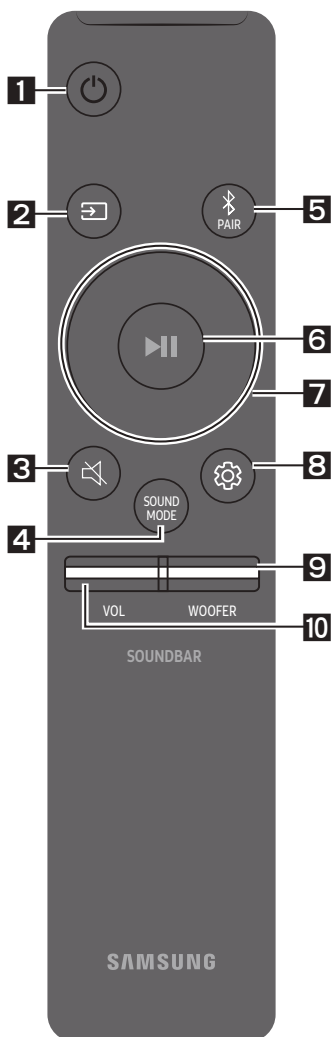
Bluetooth je nova tehnologija, ki napravam, združljivim s funkcijo Bluetooth, omogoča, da se medsebojno povezujejo s brezžično povezavo kratkega dosega.

- Naprava Bluetooth lahko zaradi načina uporabe povzroči šum ali napake v delovanju, če:
  - Je del ohišja v stiku s sprejemnim/oddajnim sistemom naprave Bluetooth ali Soundbar.
  - Je signal oviran zaradi namestitve ob steni, v vogalu ali ob pisarniški pregradi;
  - Je naprava izpostavljena električnim motnjam zaradi naprav, ki delujejo v enakem frekvenčnem pasu, na primer medicinskih naprav, mikrovalovnih pečic in brezžičnih omrežij.
- Napravo Soundbar seznanite z napravo Bluetooth tako, da ju približate drugo drugi.
- Večja kot je razdalja med napravo Soundbar in napravo Bluetooth, slabša je kakovost povezave. Če je razdalja večja kot obseg delovanja funkcije Bluetooth, bo povezava prekinjena.
- Na območjih s slabim sprejemom povezava Bluetooth morda ne bo pravilno delovala.
- Povezava Bluetooth deluje samo, če je naprava dovolj blizu sistema. Če je razdalja prevelika, se bo povezava samodejno prekinila. Celo v tem obsegu se lahko kakovost zvoka zmanjša zaradi ovir, kot so stene ali vrata.
- Ta brezžična naprava lahko med delovanjem povzroči električne motnje.














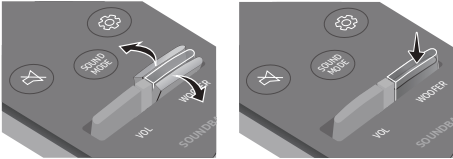

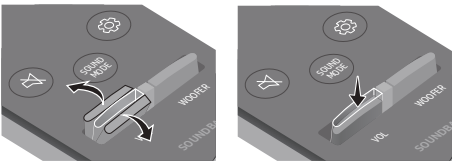
# 08 UPORABA DALJINSKEGA UPRAVLJALNIKA

## Kako uporabljati daljinski upravljalnik



<p><b>1</b></p>	 <p>Vklop</p>	<p>Vklopi ali izklopi zvočnik Soundbar.</p>
<p><b>2</b></p>	 <p>Vir</p>	<p>Pritisnite za izbor vira, povezanega z zvočnikom Soundbar.</p>
<p><b>3</b></p>	 <p>Nemo</p>	<p>Za utišanje zvoka pritisnite gumb  (Nemo).          Za ponovni vklop zvoka pritisnite gumb še enkrat.</p>
<p><b>4</b></p>	 <p>SOUND MODE</p>	<p>Pritisnite za preklop med razpoložljivimi načini predvajanja zvoka: <b>STANDARD, SURROUND SOUND, BASS BOOST, GAME</b> ali <b>ADAPTIVE</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- <b>STANDARD</b> To je izhod za izvorni zvok.</li> <li>- <b>SURROUND SOUND</b> Zagotavlja širše zvočno polje kot standardna nastavitvev.</li> <li>- <b>BASS BOOST</b> Način zvočnega polja, ki poudari nizke tone.</li> <li>- <b>GAME</b> Zagotavlja stereofonski zvok za pristo doživetje dogajanja med igranjem iger.</li> <li>- <b>ADAPTIVE</b> Sproti analizira vsebino in samodejno zagotavlja optimalno zvočno polje na podlagi značilnosti vsebine.</li> </ul>

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>DRC (Dynamic Range Control)</b> Omogoča uporabo nadzora dinamičnega obsega pri predvajanju posnetkov Dolby Digital. Če želite vklopiti ali izklopiti funkcijo DRC (Dynamic Range Control), ko je Soundbar izklopljen, pritisnite in za več kot 5 sekund pridržite gumb <b>SOUND MODE</b>. Če je funkcija DRC vklopljena, so glasni zvoki zmanjšani. (Zvok je lahko popačen.)</li> <li>• <b>Bluetooth Power</b> Ta funkcija samodejno vklopi zvočnik Soundbar, ko prejme zahtevo za povezavo od predhodno povezanega televizorja ali naprave Bluetooth. Ta nastavev je privzeto vklopljena. <ul style="list-style-type: none"> <li>– Če želite izklopiti funkcijo Bluetooth Power, pritisnite in več kot 5 sekund držite gumb <b>SOUND MODE</b>.</li> </ul> </li> </ul>
<p><b>5</b></p>  <p><b>Bluetooth PAIR</b></p>	<p>Pritisnite gumb  <b>PAIR</b>. Na zaslonu zvočnika Soundbar se pojavi »<b>BT PAIRING</b>«. V tem načinu lahko zvočnik Soundbar povežete z novo napravo Bluetooth, če z iskalnega seznama naprav Bluetooth izberete zvočnik Soundbar.</p>
<p><b>6</b></p>  <p><b>Predvajanje/ Začasna ustavitev</b></p>	<p>Pritisnite gumb  <b>II</b>, da začasno ustavite glasbeno datoteko. Če gumb pritisnete še enkrat, se glasbena datoteka začne predvajati.</p>
<p><b>7</b></p>  <p><b>Gor/Dol/ Levo/Desno</b></p>	 <p><b>Pritisnite izbrano območje, da izberete Gor/Dol/Levo/Desno.</b></p> <p>Pritisnite Gor/Dol/Levo/Desno na gumbu, da izberete ali nastavite funkcije.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ponavljanje</b> Če želite uporabiti funkcijo Repeat v načinu »<b>USB</b>«, pritisnite gumb <b>Gor</b>.</li> <li>• <b>Preskakovanje glasbe</b> Pritisnite gumb <b>Desno</b>, da izberete naslednjo glasbeno datoteko. Pritisnite gumb <b>Levo</b>, da izberete prejšnjo glasbeno datoteko.</li> <li>• <b>ID SET</b> Pritisnite gumb <b>Gor</b> in ga pridržite 5 sekund, da dokončate nastavev <b>ID SET</b> (pri vzpostavljanju povezave z brezžičnim globokotonskim zvočnikom ali brezžičnimi zadnjimi zvočniki).</li> </ul>

<p><b>8</b></p>	 <p><b>Upravljanje zvoka</b></p>	<p>Ob pritisku nanj so v zaporedju prikazane nastavitve <b>TREBLE</b>, <b>BASS</b> in <b>AUDIO SYNC</b>. Želene nastavitve lahko prilagodite z gumboma <b>Gor/Dol</b>.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Za upravljanje glasnosti visokih ali nizkih tonov pritisnite gumb  (<b>Upravljanje zvoka</b>), da izberete <b>TREBLE</b> ali <b>BASS</b> in nato z gumboma <b>Gor/Dol</b> nastavite glasnost od -6 do +6.</li> <li>• Za prilagoditev zvoka za vsak frekvenčni pas pritisnite gumb  (<b>Upravljanje zvoka</b>) in ga pridržite približno 5 sekund. Z gumboma <b>Levo/Desno</b> lahko izbirate med 150 Hz, 300 Hz, 600 Hz, 1,2 kHz, 2,5 kHz, 5 kHz in 10 kHz, z gumboma <b>Gor/Dol</b> pa lahko vsako nastavite med -6 in +6. (Poskrbite, da je način zvoka nastavljen na »STANDARD«.)</li> <li>• Če slika na televizorju in zvok iz zvočnika Soundbar nista sinhronizirana, pritisnite gumb  (<b>Upravljanje zvoka</b>), da izberete <b>AUDIO SYNC</b>, in nato z gumboma <b>Gor/Dol</b> nastavite zamik zvoka med 0 in 300 milisekundami. (Ni na voljo v načinu »USB« ali »BT«.)</li> <li>• Funkcija <b>AUDIO SYNC</b> je podprta samo v nekaterih funkcijah.</li> </ul>
<p><b>9</b></p>	 <p><b>RAVEN ZA WOOFER (BAS)</b></p>	 <p>Za prilagoditev glasnosti globokotonskega zvočnika (nizkih tonov) na -12 ali od -6 do +6 pritisnite gumb gor ali dol. Če želite glasnost globokotonskega zvočnika (nizkih tonov) nastaviti na 0 (privzeto), pritisnite gumb.</p>
<p><b>10</b></p>	 <p><b>VOL (Glasnost)</b></p>	 <p>Za prilagoditev glasnosti pritisnite gumb gor ali dol.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nemo</b> Pritisnite gumb <b>VOL</b>, da utišate zvok. Za ponovni vklop zvoka pritisnite gumb še enkrat.</li> </ul>

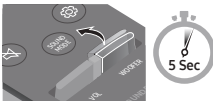

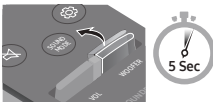

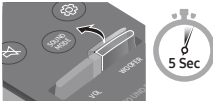

# Nastavljanje glasnosti zvočnika Soundbar z daljinskim upravljalnikom za televizor

Glasnost zvočnika Soundbar nastavite z daljinskim upravljalnikom televizorja.


- To funkcijo lahko uporabljate le z daljinskimi upravljalniki IR. Daljinski upravljalniki Bluetooth (daljinski upravljalniki, ki jih je treba seznaniti) niso podprti.
- Če želite uporabljati to funkcijo, zvočnik televizorja nastavite na **Zunanji zvočnik**.
- Proizvajalci, ki podpirajo to funkcijo:  
VIZIO, LG, Sony, Sharp, PHILIPS, PANASONIC, TOSHIBA, Hisense, RCA

1. Izklopite zvočnik Soundbar.
2. Pritisnite gumb **WOOFER** in ga držite 5 sekund.

Vsakokrat, ko pritisnete gumb **WOOFER** navzgor in ga pridržite 5 sekund, se način spremeni v tem vrstnem redu: »**OFF-TV REMOTE**« (privzeti način), »**SAMSUNG-TV REMOTE**«, »**ALL-TV REMOTE**«.

Gumb na daljinskem upravljalniku	Prikaz	Stanje
	 (Privzeti način)	Onemogočite daljinski upravljalnik televizorja.
		Omogočite daljinski upravljalnik IR televizorja Samsung.
		Omogočite daljinski upravljalnik IR televizorja drugega proizvajalca.

## Uporaba skritih gumbov (gumbov z več kot eno funkcijo)

Skriti gumbi		Referenčna stran
Gumb za daljinsko upravljanje	Funkcija	
WOOFER (Gor)	Vklop/izklop funkcije Daljinski upravljalnik za televizor (V pripravljenosti)	Stran 23
Levo	Vklop/izklop samodejne povezave s televizorjem (BT pripravljen)	Stran 13
Gor	ID SET	Stran 21
 (Upravljanje zvoka)	7-pasovno izenačevalnik (pritisnite in zadržite 5 sekund)	Stran 22
	Ponastavitev (pritisnite in zadržite 10 sekund)	Stran 28
SOUND MODE	DRC ON/OFF (V pripravljenosti)	Stran 21
	Bluetooth Power	Stran 21

## Izhodne specifikacije za različne načine zvočnega učinka

Učinek		Vhod	Izhod	
			Komplet brez brezžičnega zadnjega zvočnika	S kompletom brezžičnih zadnjih zvočnikov
 SOUND MODE	STANDARD	2.0 kanala	2.1 kanala	2.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	2.1 kanala
	SURROUND SOUND	2.0 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
	BASS BOOST	2.0 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
	GAME	2.0 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
	ADAPTIVE	2.0 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala
		5.1 kanala	2.1 kanala	4.1 kanala

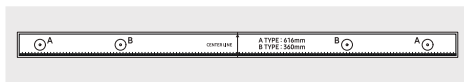
- Komplet z brezžičnim zadnjim zvočnikom je na prodaj ločeno. Če želite kupiti komplet, se obrnite na prodajalca, pri katerem ste kupili zvočnik Soundbar.

# 09 NAMESTITEV STENSKEGA NOSILCA

## Previdnostni ukrepi pri namestitvi

- Nameščajte samo na navpične stene.
- Ne nameščajte v prostor z visoko temperaturo ali vlažnostjo.
- Preverite, ali je stena dovolj močna, da podpira težo izdelka. Če ni, steno ojačajte ali izberite drugo mesto namestitve.
- Kupite in uporabite pritrdilne vijake ali nastavke, ki so primerni za vašo steno (mavčna plošča, železna ploščica, les itd.). Če je mogoče, podporne vijake pričvrstite v stebre.
- Stenske vijake kupite glede na vrsto in debelino stene, na katero želite namestiti zvočnik Soundbar.
  - Premer: M5
  - Dolžina: priporočena 35 mm ali daljša.
- Kable iz enote priključite v zunanje naprave, preden zvočnik Soundbar namestite na steno.
- Preden namestite enoto, se prepričajte, da je izklopljena in ni priključena na vir napajanja. Sicer lahko pride do električnega udara.

## Komponente stenskega nosilca



### Priročnik za namestitev na steno



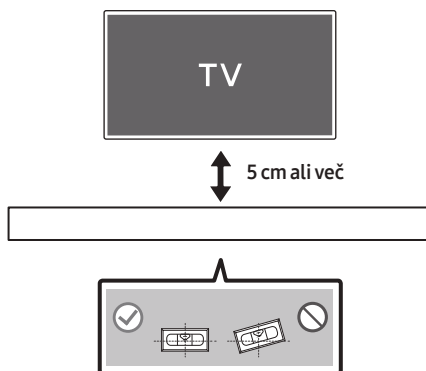
Držalo vijaka

Vijak



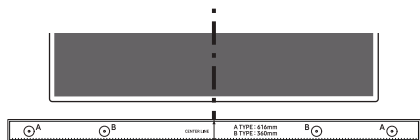
Stenskega nosilca

1. **Priročnik za namestitev na steno** postavite ob površino stene.
  - **Priročnik za namestitev na steno** mora biti poravnano.
  - Če je televizor pritrjen na zid, zvočnik Soundbar namestite vsaj 5 cm pod televizorjem.



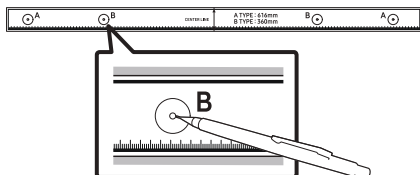
2. **Sredinsko črto Priročnik za namestitev na steno** poravnajte s sredino televizorja (če zvočnik Soundbar nameščate pod televizor) in s trakom namestite **Priročnik za namestitev na steno** na steno.

- Če zvočnika ne nameščate pod televizor, **Sredinsko črto** postavite na sredino območja namestitve.



Sredinsko črto

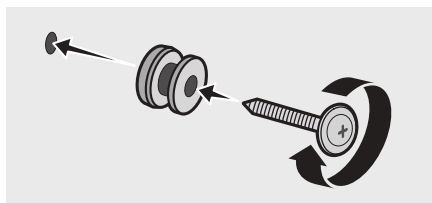
3. Skozi sredino slik **B-TYPE** na vsaki strani vodila potisnite konico pisala ali svinčnika, da označite luknji za podporna vijaka, nato **Priročnik za namestitev na steno** odstranite.



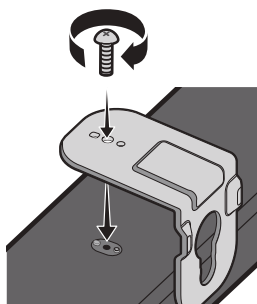
4. Z vrtalno krono ustrezne velikosti pri vsaki oznaki v steni izvrtajte luknjo.

- Če oznaki ne ustrežata položajem sornikov, pred vstavljanjem podpornih vijakov v luknji vstavite ustrezni sidri. Če uporabljate sidra, se prepričajte, da sta luknji, ki ju boste izvrtali, dovolj veliki za uporabljeni sidri.

5. Vijak (ni priložen) potisnite skozi **Držalo vijaka** in nato oba vijaka čvrsto privijte v luknjo podpornega vijaka.

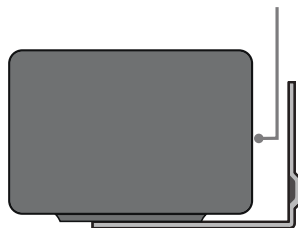


6. Na spodnji del zvočnika Soundbar z dvema **Vijkoma** (2) pravilno namestite **Dva stenska nosilca** (2).



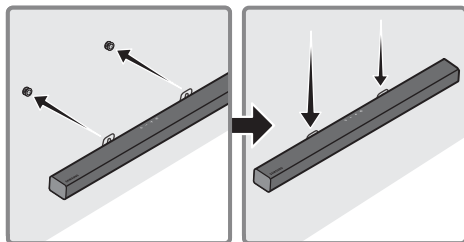
- Pri namestitvi zagotovite, da so obešalni deli **Stenskih nosilcev** na zadnji strani zvočnika Soundbar.

Hrbtina stran zvočnika Soundbar



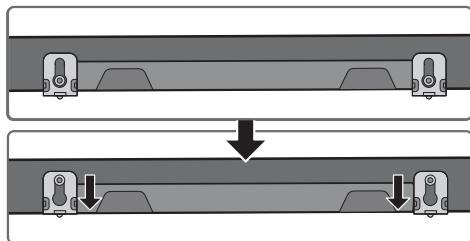
Desni zadnji del zvočnika Soundbar

7. Zvočnik Soundbar namestite s priloženimi **Stenski nosilci**, tako da stenski nosilec obesite na **Držala vijakov** na steni.



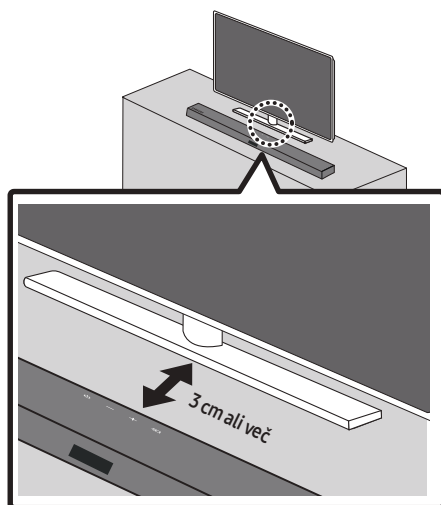
8. Zvočnik Soundbar potisnite dol, kot je prikazano spodaj, tako da se **Stenski nosilci** varno zasidrajo na **Vijake nosilca**.

- **Vijake nosilca** vstavite v širok (spodnji) del **Stenskih nosilcev**, nato pa **Stenske nosilce** potisnite navzdol, da se **Stenski nosilci** varno zasidrajo na **Vijake nosilca**.



## 10 NAMEŠČANJE ZVOČNIKA SOUNDBAR NA STOJALO ZA TELEVIZOR

Zvočnik Soundbar postavite na stojalo za televizor.



Središče zvočnika Soundbar poravnajte s središčem televizorja, kot prikazuje slika, nato pa zvočnik Soundbar previdno namestite na stojalo za televizor.

Za optimalno kakovost zvoka postavite zvočnik Soundbar vsaj 3 cm proč od sprednjega dela televizorja.

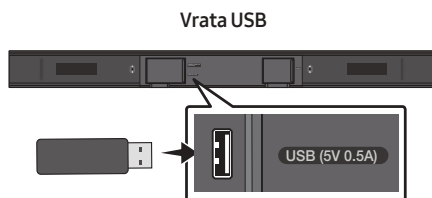
### OPOMBA

- Poskrbite, da boste zvočnik Soundbar postavili na ravno in stabilno površino.



# 11 POSODOBITEV PROGRAMSKE OPREME

Samsung bo morda v prihodnje nudil posodobitve za strojno opremo sistema Soundbar.



Če je na voljo posodobitev, lahko strojno opremo posodobite tako, da napravo USB, v kateri je shranjena posodobitev strojne opreme, priključite v vrata USB na zvočniku Soundbar.

Za več informacij o prenosu posodobitvenih datotek pojdite na spletno mesto Samsung ([www.samsung.com](http://www.samsung.com) → Support).


Nato izberite vrsto izdelka ali vnesite številko modela svojega zvočnika ter izberite možnost Programska oprema in aplikacije in nato še Prenosi. Imena možnosti se lahko razlikujejo.

## Postopek posodobitve

**Pomembno:** Posodobitev funkcije izbriše vse uporabniške nastavitve. Priporočamo, da si zabeležite svoje nastavitve, da jih boste lahko po posodobitvi preprosto ponastavili. Upoštevajte, da posodobitev vdelane programske opreme ponastavi tudi povezavo z globokotonskim zvočnikom.

1. Priključite ključek USB na priključek USB na računalniku.

**Pomembno:** Prepričajte se, da na ključku USB ni nobenih glasbenih datotek. Če so na ključku glasbene datoteke, posodobitev vdelane programske opreme morda ne bo uspela.

2. Obiščite ([samsung.com](http://samsung.com)) → izberite »Vnesite številko modela« in vnesite številko modela za svoj Soundbar. Izberite priročnike in prenese ter prenesite najnovejšo datoteko s programsko opremo.
3. Shranite preneseno programsko opremo na ključek USB in izberite možnost »Razširi sem«, da razširite mapo.
4. Izklopite zvočnik Soundbar in v vrata USB priključite ključek USB s posodobitvijo programske opreme.
5. Vključite Soundbar in spremenite vir v način »USB«. V 3 minutah se prikaže »UPDATE« in posodobitev se začne.
6. Po končani posodobitvi se zvočnik Soundbar izklopi. Ko je Soundbar vklopljen, na daljinskem upravljalniku za 10 sekund pritisnite gumb  (Upravljanje zvoka). Na zaslonu se pojavi napis »INIT« → »OK« in Soundbar se znova zažene. Posodobitev je končana.
  - Ta izdelek ima funkcijo DVOJNEGA ZAGONA. Če se vdelana programska oprema ne posodobi, jo lahko znova posodobite. Napajalni kabel zvočnika Soundbar mora biti priključen, ko vstavite ključ USB s posodobljeno datoteko. Nato se posodobitev začne znova, na fluorescenčnem zaslonu (VFD) pa ni prikazano nič, vendar se posodobitev konča čez 2 min.
7. Obnovite nastavitve v zvočniku Soundbar.

## Če se sporočilo UPDATE ne pojavi

1. Izklopite zvočnik Soundbar, izvlecite in nato v vrata USB zvočnika Soundbar znova priključite napravo za shranjevanje USB, ki vsebuje posodobitvene datoteke.
2. Napajalni kabel zvočnika Soundbar izvlecite, ga ponovno priključite in vklopite zvočnik Soundbar.

### OPOMBE

- Posodobitev vgrajene programske opreme morda ne bo pravilno delovala, če so v napravi za shranjevanje USB shranjene zvočne datoteke, ki jih podpira zvočnik Soundbar.
- Med posodabljanjem ne izklopite napajanja ali odstranite naprave USB.
- Po koncu posodobitve se uporabniška nastavitve v zvočniku Soundbar inicializira, da lahko ponastavite svoje nastavitve. Priporočamo, da si nastavitve zapišete, da jih boste po posodobitvi lahko preprosto ponastavili.  
Posodobitev vgrajene programske opreme ponastavi tudi povezavo globokotonskega zvočnika.  
Če se povezava z globokotonskim zvočnikom po posodobitvi ne vzpostavi znova samodejno, si oglejte stran 6.  
Če posodobitev programske opreme ni uspešna, preverite, ali je ključek USB okvarjen.
- Uporabniki operacijskega sistema Mac OS morajo pri formatiranju naprave USB uporabiti obliko MS-DOS (FAT).
- Posodobitev prek vmesnika USB morda ne bo na voljo, odvisno od proizvajalca naprave za shranjevanje USB.

# 12 ODPRAVLJANJE NAPAK

Preden zaprosite za pomoč, preverite spodnje.

## Soundbar se ne vklopi.

- Preverite, ali je napajalni kabel zvočnika Soundbar pravilno vstavljen v vtičnico.

## Soundbar deluje nezanosljivo.

- Po tem, ko ste napajalni kabel odstranili, ga ponovno vstavite.
- Izključite napajalni kabel iz zunanje naprave in poskusite znova.
- Če ni signala, se zvočnik Soundbar samodejno izklopi po določenem času. Vključite napajanje. (Glejte stran 3.)

## V primeru, da daljinski upravljalnik ne deluje.

- Daljinski upravljalnik usmerite naravnost v Soundbar.
- Baterije zamenjajte z novimi.

## Soundbar ne predvaja nobenega zvoka.

- Glasnost zvočnika Soundbar je prenizka ali izključena. Prilagodite glasnost.
- Ko je priključena katera koli zunanja naprava (STB, naprava Bluetooth, mobilna naprava itd.), prilagodite glasnost zunanje naprave.
- Za zvočni izhod televizorja izberite zvočnik Soundbar. (Televizor Samsung: Domov (🏠) → Nastavitve (⚙️) → Zvok → Predvajanje zvoka → Izberite zvočnik Soundbar)
- Kabelska povezava z zvočnikom Soundbar ne sme biti ohlapna. Odstranite kabel in ga znova priključite.
- Popolnoma izključite napajalni kabel, nato pa ga znova priključite in vključite izdelek.
- Inicializirajte izdelek in poskusite znova. (Glejte stran 28.)



## Globokotonski zvočnik ne predvaja nobenega zvoka.

- Preverite, ali lučka LED na hrbtni strani globokotonskega zvočnika sveti modro. Če indikator počasi utripa modro ali sveti rdeče, znova povežite Soundbar in globokotonski zvočnik. (Glejte stran 7.)
- Če je med zvočnikom Soundbar in globokotonskim zvočnikom ovira, lahko pride do težav. Naprave prestavite na območje, kjer ni ovir.
- Če so v bližini druge naprave, ki oddajajo radiofrekvenčne signale, lahko prekinajo povezavo. Zvočnika ne približujte tem napravam.
- Odstranite in znova priključite električni vtič.

## Glasnost globokotonskega zvočnika je prenizka.

- Izvirna glasnost vsebine, ki jo predvajate, je morda nizka. Poskusite nastaviti glasnost globokotonskega zvočnika. (Glejte stran 22.)
- Globokotonski zvočnik premaknite bližje k sebi.

### Soundbar ne vzpostavi povezave prek vmesnika Bluetooth.

- Ko priključite novo napravo, za povezavo preklopite na »**BT PAIRING**«. (Na daljinskem upravljalniku pritisnite gumb  **PAIR** (Seznanjanje) ali pritisnite gumb  (**Vir**) na ohišju in ga držite vsaj 5 sekund.)
- Če je zvočnik Soundbar povezan z drugo napravo, za zamenjavo naprave najprej prekinite povezavo z obstoječo napravo.
- Ponovno ga povežite po tem, ko ste odstranili seznam zvočnikov Bluetooth iz naprave, ki jo želite povezati. (Televizor Samsung: Domov (🏠) → Nastavitve (⚙️) → Zvok → Predvajanje zvoka → Seznam zvočnikov Bluetooth)
- Odstranite in znova priključite električni vtič ter poskusite znova.
- Inicializirajte izdelek in poskusite znova. (Glejte stran 28.)

### Izpad zvoka pri povezavi prek vmesnika Bluetooth.

- Nekatere naprave, na primer mikrovalovna pečica, brezžični usmerjevalniki ipd., lahko povzročijo radijske motnje, če so preblizu zvočnika Soundbar.
- Če napravo, povezano prek vmesnika Bluetooth, premaknete predaleč od zvočnika Soundbar, lahko pride do prekinitve zvoka. Napravo premaknite bližje zvočniku Soundbar.
- Če je del vašega telesa v stiku z vmesnikom Bluetooth ali je izdelek nameščen na kovinskem pohištvu, lahko pride do prekinitve zvoka. Preverite okolje in pogoje namestitve.

### Soundbar se ne izklopi samodejno s televizorjem.

- Ko med gledanjem televizije izključite zvočnik Soundbar, onemogočite sinhronizacijo napajanja s televizorjem. Najprej izklopite televizor.

## 13 LICENCA



Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories Licensing Corporation.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, the Symbol, DTS in combination with the Symbol, and DTS 2.0 Channel are registered trademarks or trademarks of DTS, Inc. in the United States and/or other countries. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Samsung Electronics Co., Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



---

#### [ENERGY STAR]

##### **ENERGY STAR qualified model only**

- Your Samsung product is ENERGY STAR qualified in its factory default setting. Change to certain features, settings and functionality in this product can change the power consumption, possibly beyond the limits required for ENERGY STAR qualification.
- Environmental Protection Agency and Department of Energy. ENERGY STAR is a joint program of the Government agencies, designed to promote energy efficient products and practices.

Refer to [www.energystar.gov](http://www.energystar.gov) for more information of the ENERGY STAR Program.

##### **ENERGY STAR qualified model only (Applicable to Thin Client models only)**

As an ENERGY STAR® Partner, SAMSUNG has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency.

- The ENERGY STAR Program has been to reduced greenhouse gas emissions and save energy through voluntary labeling.
- Power management setting of this product have been enabled by default, and have various timing setting from 1 minutes to 5 hours.
- The product can wake with a button press on the chassis from sleep mode.

##### **ENERGY STAR qualified model only (The other models)**

- As an ENERGY STAR Partner, Samsung has determined that this product or product models meets the ENERGY STAR guideline for energy efficiency.
- 

## 14 OBVESTILO O ODPR TOKODNIH LICENCAH

Če želite poslati vprašanja in zahteve za vprašanja o odprtokodnih projektih, obiščite spletno mesto Samsung Open Source (<http://opensource.samsung.com>)

## 15 POMEMBNO OBVESTILO O SERVISIRANJU

- Slike in ilustracije v tem uporabniškem priročniku so samo informativne in se lahko razlikujejo od dejanskega videza izdelka.
- V naslednjih primerih vam lahko zaračunamo administrativne stroške:
  - (a) e na dom pokličete serviserja in se izkaže, da izdelek ni pokvarjen (kar pomeni, da niste prebrali tega uporabniškega priročnika);
  - (b) če napravo prinesete na servis in se izkaže, da ni pokvarjena (kar pomeni, da niste prebrali tega uporabniškega priročnika).
- O znesku administrativnih stroškov vas bomo obvestili pred začetkom dela na izdelku oz. pred obiskom na domu.

# 16 SPECIFIKACIJE IN VODNIK

## Tehnične lastnosti

Ime modela	HW-A450
USB	5V/0,5A
Teža	1,5 kg
Mere (Š x V x G)	860,0 x 54,0 x 74,0 mm
Območje obratovalne temperature	+5°C do +35°C
Območje obratovalne vlažnosti	10 % ~ 75 %
OJAČEVALNIK Nazivna izhodna moč	40W x 2, 6 OHM
Podprte oblike zapisa za predvajanje (Zvok DTS 2.0 se predvaja v obliki DTS.)	LPCM 2ch, Dolby Audio™ (podpira Dolby® Digital), DTS
IZHODNA MOČ BREŽŽIČNE NAPRAVE Največja oddajna moč vmesnika BT Največja oddajna moč vmesnika SRD	100 mW pri 2,4–2,4835 GHz 25 mW pri 5,725–5,825 GHz
Ime globokotonskega zvočnika	PS-WA45T
Teža	4,3 kg
Mere (Š x V x G)	181,5 x 343,0 x 272,0 mm
OJAČEVALNIK Nazivna izhodna moč	220W
IZHODNA MOČ BREŽŽIČNE NAPRAVE Največja oddajna moč vmesnika SRD	25 mW pri 5,725–5,825 GHz
Skupna poraba v stanju pripravljenosti (W)	2,0W
Bluetooth Način deaktivacije vrat	Če želite izklopiti funkcijo Bluetooth Power, pritisnite in več kot 5 sekund držite gumb <b>SOUND MODE.</b>

## OPOMBE

- Podjetje Samsung Electronics Co., Ltd. si pridržuje pravico do spremembe tehničnih podatkov brez vnaprejšnjega bvestila.
- Podatki teže in dimenzije so približni podatki.

Samsung s tem izjavlja, da ta radijska oprema izpolnjuje zahteve Direktive 2014/53/EU in ustrezne zakonske zahteve v Združenem kraljestvu.

Celotno besedilo izjave o skladnosti je na voljo na spletnem mestu <http://www.samsung.com>, kjer obiščite razdelek za podporo in vnesite ime modela.

To opremo je dovoljeno uporabljati v državah EU in v Združenem kraljestvu.



#### **[Ustrezno odstranjevanje baterij v tem izdelku]**

##### **(velja za države z ločenimi sistemi zbiranja)**

Ta oznaka na bateriji, v navodilih ali na embalaži pomeni, da baterij v tem izdelku ob izteku njihove življenjske dobe ni dovoljeno odstraniti skupaj z ostalimi gospodinjstvenimi odpadki. Oznake za kemijske elemente Hg, Cd ali Pb pomenijo, da baterija vsebuje živo srebro, kadmij ali svinec v količinah, ki presegajo referenčne nivoje v direktivi ES 2006/66.

Če baterije niso ustrezno odstranjene, lahko tovrstne snovi škodujejo zdravju ljudi oziroma okolju.

Da bi zaščitili naravne vire in vzpodbujali ponovno uporabo materialov, baterije ločite od ostalih odpadkov in jih oddajte na predvidenih lokalnih zbirnih reciklažnih mestih.



#### **Ustrezno odstranjevanje tega izdelka (odpadna električna & elektronska oprema)**

##### **(velja za države z ločenimi sistemi zbiranja)**

Oznaka na izdelku, dodatni opremi ali dokumentaciji pomeni, da izdelka in njegove elektronske dodatne opreme (npr. električnega polnilnika, slušalk, kabla USB) ob koncu življenjske dobe ni dovoljeno odvreči med gospodinjstvene odpadke. Te izdelke ločite od drugih vrst odpadkov in jih odgovorno predajte v recikliranje ter tako spodbudite trajnostno vnovično uporabo materialnih virov. Tako boste preprečili morebitno tveganje za okolje ali zdravje ljudi zaradi nenadzorovanega odstranjevanja odpadkov.

Uporabniki v gospodinjstvih naj se za podrobnosti o tem, kam in kako lahko te izdelke predajo v okolju prijazno recikliranje, obrnejo na trgovino, kjer so izdelek kupili, ali na krajevni upravni organ.

Poslovni uporabniki naj se obrnejo na dobavitelja in preverijo pogoje kupne pogodbe. Tega izdelka in njegove elektronske dodatne opreme pri odstranjevanju ni dovoljeno mešati z drugimi gospodarskimi odpadki.

Za informacije o okoljski zavezanosti podjetja Samsung in regulativnih obveznostih za ta izdelek, kot so uredba REACH, direktiva WEEE ali predpisi o baterijah, obiščite:

[www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/](http://www.samsung.com/uk/aboutsamsung/sustainability/environment/our-commitment/data/)

© 2021 Samsung Electronics Co., Ltd. All rights reserved.

## Contact SAMSUNG WORLD WIDE

If you have any questions or comments relating to Samsung products, please contact the SAMSUNG customer care Centre.

Country	Samsung Service Centre ☎	Web Site
■ Europe		
UK	0333 000 0333	<a href="http://www.samsung.com/uk/support">www.samsung.com/uk/support</a>
IRELAND (EIRE)	0818 717100	<a href="http://www.samsung.com/ie/support">www.samsung.com/ie/support</a>
GERMANY	06196 77 555 77	<a href="http://www.samsung.com/de/support">www.samsung.com/de/support</a>
FRANCE	01 48 63 00 00	<a href="http://www.samsung.com/fr/support">www.samsung.com/fr/support</a>
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)	<a href="http://www.samsung.com/it/support">www.samsung.com/it/support</a>
SPAIN	91 175 00 15	<a href="http://www.samsung.com/es/support">www.samsung.com/es/support</a>
PORTUGAL	808 207 267	<a href="http://www.samsung.com/pt/support">www.samsung.com/pt/support</a>
LUXEMBURG	261 03 710	<a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a>
NETHERLANDS	088 90 90 100	<a href="http://www.samsung.com/nl/support">www.samsung.com/nl/support</a>
BELGIUM	02-201-24-18	<a href="http://www.samsung.com/be/support">www.samsung.com/be/support</a> (Dutch) <a href="http://www.samsung.com/be_fr/support">www.samsung.com/be_fr/support</a> (French)
NORWAY	21629099	<a href="http://www.samsung.com/no/support">www.samsung.com/no/support</a>
DENMARK	707 019 70	<a href="http://www.samsung.com/dk/support">www.samsung.com/dk/support</a>
FINLAND	030-6227 515	<a href="http://www.samsung.com/fi/support">www.samsung.com/fi/support</a>
SWEDEN	0771 726 786	<a href="http://www.samsung.com/se/support">www.samsung.com/se/support</a>
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33* Specjalistyczna infolinia do obsługi zapytań dotyczących telefonów komórkowych: 801-672-678* * (opłata według taryfy operatora)	<a href="http://www.samsung.com/pl/support/">http://www.samsung.com/pl/support/</a>
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-7864)	<a href="http://www.samsung.com/hu/support">www.samsung.com/hu/support</a>
AUSTRIA	0800 72 67 864 (0800-SAMSUNG)	<a href="http://www.samsung.com/at/support">www.samsung.com/at/support</a>
SWITZERLAND	0800 726 786	<a href="http://www.samsung.com/ch/support">www.samsung.com/ch/support</a> (German) <a href="http://www.samsung.com/ch_fr/support">www.samsung.com/ch_fr/support</a> (French)

Country	Samsung Service Centre ☎	Web Site
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)	<a href="http://www.samsung.com/cz/support">www.samsung.com/cz/support</a>
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)	<a href="http://www.samsung.com/sk/support">www.samsung.com/sk/support</a>
CROATIA	072 726 786	<a href="http://www.samsung.com/hr/support">www.samsung.com/hr/support</a>
BOSNIA	055 233 999	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
NORTH MACEDONIA	023 207 777	<a href="http://www.samsung.com/mk/support">www.samsung.com/mk/support</a>
MONTENEGRO	020 405 888	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka)	<a href="http://www.samsung.com/si/support">www.samsung.com/si/support</a>
SERBIA	011 321 6899	<a href="http://www.samsung.com/rs/support">www.samsung.com/rs/support</a>
KOSOVO	0800 10 10 1	<a href="http://www.samsung.com/support">www.samsung.com/support</a>
ALBANIA	045 620 202	<a href="http://www.samsung.com/al/support">www.samsung.com/al/support</a>
BULGARIA	0800 111 31 - Безплатен за всички оператори *3000 - Цена на един градски разговор или според тарифата на мобилният оператор 09:00 до 18:00 - Понеделник до Петък	<a href="http://www.samsung.com/bg/support">www.samsung.com/bg/support</a>
ROMANIA	0800872678 - Apel gratuit *8000 - Apel tarifat în rețea	<a href="http://www.samsung.com/ro/support">www.samsung.com/ro/support</a>
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free	<a href="http://www.samsung.com/gr/support">www.samsung.com/gr/support</a>
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line	
LITHUANIA	8-800-7777	<a href="http://www.samsung.com/lt/support">www.samsung.com/lt/support</a>
LATVIA	8000-7267	<a href="http://www.samsung.com/lv/support">www.samsung.com/lv/support</a>
ESTONIA	800-7267	<a href="http://www.samsung.com/ee/support">www.samsung.com/ee/support</a>



Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Samsung, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/samsung-soundbar-zvucnik-hw-a450en-akcija-cena/>